**NIH85M30AB**

SQ	Udhézimet pér përdorim Vatér gatimi	2
HR	Upute za uporabu Ploča za kuhanje	29
CS	Návod k použití Varná deska	55
ET	Kasutusjuhend Pliidiplaat	81
EL	Οδηγίες Χρήσης Εστίες	107
LV	Lietošanas instrukcija Plīts	137
LT	Naudojimo instrukcija Kaitlentė	164
MK	Упатство за ражување Плоча за готвење	190
PL	Instrukcja obsługi Płyta grzejna	219
SK	Návod na používanie Varný panel	247
SL	Navodila za uporabo Kuhalna plošča	274
SR	Упутство за употребу Плоча за кување	300



Mirë se vini në AEG! Faleminderit që keni zgjedhur pajisjen tonë.



Merrni këshilla të përdorimit, broshura, informacion për ndreqjen e problemeve, shërbimin dhe riparimin:
www.aeg.com/support

Rezervohet mundësia e ndryshimeve.

PËRMBAJTJA

1. INFORMACIONI I SIGURISË.....	2
2. UDHËZIMET PËR SIGURINË.....	5
3. INSTALIMI.....	7
4. PËRSHKRIMI I PRODUKTIT.....	9
5. PËRPARA PËRDORIMIT TË PARË.....	11
6. PËRDORIMI I PËRDITSHËM.....	13
7. UDHËZIME DHE KËSHILLA.....	21
8. KUJDESI DHE PASTRIMI.....	23
9. ZGJIDHJA E PROBLEMEVE.....	24
10. TË DHËNAT TEKNIKE.....	27
11. EFIKASITET ENERGJIE.....	27
12. ÇËSHTJE QË LIDHEN ME AMBIENTIN.....	28

1. ▲ INFORMACIONI I SIGURISË

Përpara instalimit dhe përdorimit të pajisjes, lexoni me kujdes udhëzimet e ofruara. Prodhuesi nuk është përgjegjës për lëndimet apo dëmet si rezultat i instalimit apo përdorimit të papërshtatshëm. Gjithmonë mbajini udhëzimet në një vend të sigurt dhe ku mund të arrihen lehtë për t'iu referuar në të ardhmen.

1.1 Siguria e fëmijëve dhe personave vulnerabël

- Kjo pajisje mund të përdoret nga fëmijë të moshës 8 vjeç e sipër dhe persona me aftësi të kufizuara fizike, ndijimesh ose mendore ose që nuk kanë eksperiencë dhe njohuri, nëse këta mbahen nën mbikëqyrje ose udhëzohen për përdorimin e sigurt të pajisjes dhe i kuptojnë rreziqet e përdorimit. Fëmijët nga nën 8 vjeç dhe personat me aftësi të kufizuara shumë të theksuara dhe komplekse duhet të mbahen larg nga pajisja, përvçese kur mbahen nën monitorim të vazhdueshëm.

- Fëmijët duhet të mbikëqyren për tu siguar që ata të mos luajnë me pajisjen dhe pajisjet celulare me aplikacionin e dedikuar.
- Mbajeni të gjithë paketimin larg nga fëmijët dhe hidheni atë siç kërkohet.
- PARALAJMËRIM: Pajisja dhe pjesët e saj të arritshme nxehen gjatë përdorimit. Mbajini fëmijët dhe kafshët shtëpiake larg pajisjes gjatë kohës që ajo është në përdorim dhe kur ftohet.
- Nëse pajisja ka një mekanizëm për sigurinë e fëmijëve, ai duhet aktivizuar.
- Fëmijët nuk duhet të kryejnë pastrimin dhe mirëmbajtjen e pajisjes pa mbikëqyrje.

1.2 Siguria e përgjithshme

- Kjo pajisje përdoret vetëm për gatim.
- Kjo paisje është krijuar për përdorim shtëpiak në ambient të brendshëm.
- Kjo pajisje mund të përdoret në zyra, dhoma hoteli, dhoma bujtine, dhoma hoteli rural, si dhe në vende të ngjashme ku përdorimi nuk tejkalon (mesatarisht) nivelet e përdorimit shtëpiak.
- PARALAJMËRIM: Pajisja dhe pjesët e saj të arritshme nxehen gjatë përdorimit. Duhet të keni kujdes që të shmangni prekjen e elementeve ngrohëse.
- PARALAJMËRIM: Gatimi i pamonitoruar me yndyrë ose vaj mbi pianurë mund të jetë i rrezikshëm dhe mund të shkaktojë zjarr.
- Tymi është një tregues i mbinxehjes. Mos përdor kurrë ujë për të shuar zjarrin nga gatimi. Fik pajisjen dhe mbuloji flakët me, p.sh. një batanije apo kapak.
- PARALAJMËRIM: Pajisja nuk duhet të furnizohet përmes një pajisjeje të jashtme ndezëse, si p.sh. kohëmatës, apo të lidhet me një qark që ndizet dhe fiket rregullisht nga një mjet.

- **KUJDES:** Procesi i gatimit duhet të mbikëqyret (madje edhe funksionet automatike të gatimit). Proseset e shkurtra të gatimit duhet të mbikëqyren vazhdimisht.
- **PARALAJMËRIM:** Rrezik zjarri: Mos ruani artikuj mbi sipërfaqet e gatimit.
- Objektet metalike si thikat, pirunët, lugët dhe kapakët nuk duhet të vendosen mbi sipërfaqen e pianurës, sepse mund të nxehen.
- Mos e përdorni pajisjen përpara se ta instaloni në strukturën inkaso.
- Mos përdorni spërkatësin e ujit dhe avullin për të pastruar pajisjen.
- Pas përdorimit, fikni elementin e pianurës me çelësin e kontrollit dhe mos u mbështetni te funksionimi i detektorit të tiganit.
- **PARALAJMËRIM:** Nëse sipërfaqja kriset, fikni pajisjen për të shmangur mundësinë e goditjes elektrike. Në rast se pajisja është e lidhur me rrymën elektrike direkt duke përdorur kuti lidhëse, hiqeni siguresën për të shkëputur pajisjen nga furnizimi me rrymë. Në çdo rast, kontaktoni me Qendrën e Autorizuar të Shërbimit.
- Për të shmangur rreziqet, nëse kabloja e furnizimit është e dëmtuar, ajo duhet zëvendësuar nga prodhuesi, shërbimi i autorizuar ose persona me kualifikim të ngjashëm.
- **PARALAJMËRIM:** Përdorni vetëm mbrojtëset e pianurës të përcaktuara nga prodhuesi i pajisjes së gatimit ose të cilësuara si të përshtatshme nga ky i fundit në udhëzimet e përdorimit, ose mbrojtëset e pianurës të integrara në pajisje. Përdorimi i mbrojtëseve të papërshtatshme mund të shkaktojë aksidente.

2. UDHËZIMET PËR SIGURINË

2.1 Instalimi

PARALAJMËRIM!

Vetëm një person i kualifikuar duhet ta instalojë këtë pajisje.

PARALAJMËRIM!

Rezik plagosjeje ose dëmtim i pajisjes.

- Hiqni të gjithë paketimin.
- Mos instaloni ose mos përdorni një pajisje të dëmtuar.
- Ndiqni udhëzimet e instalimit të dhëna me pajisjen.
- Ruani largësitë minimale nga pajisjet dhe njësitet e tjera.
- Gjithmonë bëni kujdes kur e lëvizni pajisjen sepse është e rëndë. Përdorni gjithnjë doreza sigurie dhe këpucë të mbyllura.
- Mbyllini sipërfaqet e prera të dollapit me një izolues për të mos lejuar që lagështira të shkaktojë fryrje.
- Mbroni pjesën e poshtme të pajisjes nga avulli dhe lagështira.
- Mos e instaloni pajisjen pranë dyerve ose nën dritare. Duke vepruar kështu do të parandaloni rënien e enëve të nxehta të gatimit nga pajisja kur hapet dera ose dritara.
- Çdo pajisje ka poshtë ventilatorë ftohjeje.
- Nëse pajisja është e instaluar mbi një sirtar:
 - Mos vendosni copa të vogla ose fletë letre që mund të tërhiqen brenda, sepse ato mund të dëmtojnë ventilatorët e ftohjes ose mund të dëmtojnë sistemin e ftohjes.
 - Mbani një distancë prej minimumi 2 cm mes fundit të pajisjes dhe pjesëve të ruajtura në sirtar.
- Hiqni çdo panel ndarës të instaluar në kabinet nën pajisje.

2.2 Lidhja elektrike

PARALAJMËRIM!

Rezik zjarri dhe goditjeje elektrike.

- Të gjitha lidhjet elektrike duhet të bëhen nga një elektricist i kualifikuar.
- Pajisja duhet të tokëzohet.
- Përparrë se të kryeni ndonjë veprim, sigurohuni që pajisja të jetë shkëputur nga rryma.
- Sigurohuni që parametrat në pllakën e specifikimeve të përkunjë me vlerat elektrike të rrjetit elektrik.
- Sigurohuni që pajisja të instalohet në rregull. Kablloja ose spina elektrike e lirë ose e papërshtatshme (nëse ka) mund ta nxehë shumë terminalin.
- Përdorni kabllon e duhur elektrike.
- Mos lejoni të ngatërrrohet kablloja elektrike.
- Sigurohuni që të jetë instaluar tokëzimi.
- Vendoseni kabllon në mbërthyesen e lirimit të tensionit.
- Sigurohuni që kablloja ose spina elektrike (nëse ka) të mos prekë pajisjen e nxeh të ose enët e nxehta të gatimit, kur e lidhni pajisjen në prizë.
- Mos përdorni përshtatës me shumë spina dhe kaballo zgjatuese.
- Sigurohuni që të mos dëmtoni spinën ose kabllon elektrike (nëse vlen për rastin) ose në kabllon elektrike. Kontaktoni me qendrën e autorizuar të shërbimit ose me një elektricist për ndërrimin e kabllos elektrike të dëmtuar.
- Mbrojtja nga goditja e pjesëve me korrent dhe të izoluar duhet të shtrëngohet në mënyrë të tillë që të mos hiqet pa vegla.
- Pajisjen futeni në prizë vetëm në fund të instalimit. Sigurohuni që spina të jetë e arritshme pas montimit të pajisjes.
- Nëse priza është e lirë, mos e futni spinën.
- Mos e shkëputni pajisjen nga rrjeti duke e tërhequr nga kablloja elektrike. Gjithmonë tërhiqeni kabllon elektrike duke e kapur nga spina.
- Përdorni mijetet e duhura izoluese: çelësat mbrojtës, siguresat (siguresat që vidhosin duhet të hiqen nga foleja), salvavitat dhe kontaktorët.
- Instalimi elektrik duhet të ketë një pajisje instaluese e cila ju lejon të shkëpusni pajisjen nga rryma elektrike në të gjitha

- polet. Pajisja instaluese duhet të ketë një hapje kontakti me gjerësi minimale 3 mm.
- Nëse kodi E3 shfaqet në ekran, shkëputeni menjëherë pllakën e gatimit dhe kontrolloni nëse lidhja elektrike dhe voltazhi i rrjetit janë të sakta.

2.3 Përdorimi

PARALAJMËRIM!

Rrezik plagosjeje, djegiesh dhe goditjeje elektrike.

- Mos i ndryshoni specifikimet e pajisjes.
- Hiqni të gjithë paketimin, etiketimin dhe filmin mbrojtës (nëse ka) para përdorimit për herë të parë.
- Sigurohuni që vendet e ventilimit të mos jenë blokuar.
- Mos harroni ta kontrolloni pajisjen gjatë punës.
- Vendosni zonën e gatimit në “fikur” pas çdo përdorimi.
- Mos vendosni takëmë ose kapakë tenxheresh në zonat e gatimit. Ato mund tē nxehen.
- Mos i vendosni në punë pajisjen me duar tē lagura ose kur keni pasur kontakt me ujin.
- Mos e përdorni pajisjen si sipërfaqe pune ose si sipërfaqe mbështetëse.
- Nëse sipërfaqja e pajisjes është e plasaritur, shkëputeni menjëherë pajisjen nga priza. Bëni këtë për tē parandaluar ndonjë tronditje elektrike.
- Përdoruesit me stimulues kardiak duhet tē mbajnë një distancë minimale prej 30 cm nga zonat e gatimit me induksion kur pajisja është në punë.
- Kur futni ushqim në ujë tē nxehë, mund tē krijohen spërkatje.
- Mos përdorni fletë alumini apo materiale të tjera midis sipërfaqes së gatimit dhe enëve të gatimit, përvèç rasteve kur specifikohet ndryshe nga prodhuesi i kësaj pajisjeje.
- Përdorni vetëm aksesorët e rekomanduar nga prodhuesi për këtë pajisje.

PARALAJMËRIM!

Rrezik zjarri dhe shpërthimi.

- Yndyrat dhe vajrat kur nxehen mund tē lëshojnë avuj të ndezshëm. Mbajni flakët ose objektet e nxehura larg yndyrave dhe vajrave kur gatuani me ato.
- Avujt e çiruar nga vajrat e nxehë mund tē shkaktojnë djegie spontane.
- Vajrat e përdorur që përbajnjë mbetje ushqimesh mund tē shkaktojnë zjarr në temperaturë më të ulët sesa vajrat e përdorur për herë të parë.
- Mos vendosni produkte që marrin flakë ose sende tē lagura me produkte të ndezshme brenda, pranë pajisjes ose mbi të.

PARALAJMËRIM!

Rrezik i dëmtimit të pajisjes.

- Për tē shmhangu rrezikun e djegies, mos i mbani enët e nxehta të gatimit në panelin e kontrollit.
- Mos vendosni kapak tē nxehë tigani në një sipërfaqen e xhamit të pianurës.
- Mos i lini enët e gatimit tē thahen duke zier.
- Bëni kujdes tē mos lini sende apo enë gatimi tē bien mbi pajisje. Sipërfaqja mund tē dëmtohet.
- Mos i aktivizoni zonat e gatimit me enë bosh apo pa enë fare.
- Enët e gatimit prej gize apo me fund tē dëmtuar mund tē shkaktojnë gërvishje në xham / keramikën e xhamit. Ngrijini gjithnjë lart këto sende kur t'ju duhet t'i lëvizni në sipërfaqen e gatimit.

2.4 Sensori i temperaturës

PARALAJMËRIM!

Rreziku për lëndime dhe djegie.

- Përdorenë Sensori i temperaturës sipas qëllimit të vet. Mos e përdorni për tē hapur ose ngritur diçka.
- Përdorni vetëm Sensori i temperaturës tē rekomanduar për pianurën, një nga një.
- Mos e përdorni kur keqfunkcionon ose është dëmtuar.
- Mos e përdorni Sensori i temperaturës në furrë apo mikrovalë.
- Sigurohuni që Sensori i temperaturës të jetë gjithmonë brenda ushqimit apo lëngut deri në nivelin minimal tē shënuar.

- Pastroni Sensori i temperaturës para dhe pas çdo përdorimi. Kini kujdes, majë e Sensori i temperaturës është e drejtuar.
- Përdorni vetëm detergjente neutrale. Mos përdorni produkte gjërryese, materiale të ashpra pastruuese, tretës ose objekte metalike. Mos e lani Sensori i temperaturës në lavastovilje. Doreza prej silikoni mund të çngjyroset, gjë që nuk ndikon në funksionimin e Sensori i temperaturës.
- Përdorni paketimin original për të ruajtur dhe karikuar këtë Sensori i temperaturës.
- Sigurohuni që Sensori i temperaturës të jetë i ftohtë, i pastër dhe i thatë përpëra se ta vendosni në karikues.
- Ruani Sensori i temperaturës në një vend të sigurt dhe të thatë jashtë arritjes nga fémijët.

2.5 Kujdesi dhe pastrimi

- Pastrojeni pajisjen rregullisht për të parandaluar dëmtimin e materialit të sipërafares.
- Fikeni pajisjen dhe lëreni të ftohet para se ta pastroni.
- Pastroni pajisjen me një leckë të butë të njomë. Përdorni vetëm detergjente neutrale. Mos përdorni produkte gjërryese, tako pastruuese gjërryese, solucione apo

sende metalike, përvèç nëse specifikohet ndryshe.

2.6 Shërbimi

- Për të riparuar pajisjen kontaktoni me qendrën të autorizuar të shërbimit. Përdorni vetëm pjesë rezervë origjinale.
- Në lidhje me llambat brenda produktit dhe llambat e pjesëve të këmbimit të shitura veçmas: Këto llamba janë prodhuar për kushte ekstreme fizike në pajisjet elektroshëpiake, si p.sh. temperaturë, dridhje, lagështirë, ose janë prodhuar për të sinjalizuar informacion rrëth statusit të përdorimit të pajisjes. Ato nuk janë prodhuar për t'u përdorur në aplikacione të tjera dhe nuk janë të përshtatshme për ndriçim në ambiente shtëpiake.

2.7 Hedhja

PARALAJMËRIM!

Rreziku i lëndimit ose mbrytjes.

- Kontaktoni autoritetin tuaj vendor për informacion se si ta hidhni pajisjen.
- Shkëputeni pajisjen nga korrenti.
- Priteni kabllon e rrjetit elektrik pranë pajisjes dhe hidheni atë.

3. INSTALIMI

PARALAJMËRIM!

Referojuni kapitujve për sigurinë.

3.1 Përpara instalimit

Përpara se të instaloni pianurën, shkruani informacionin e mëposhtëm nga pllaka e specifikimeve. Plakë e specifikimeve gjendet në pjesën e poshtme të pianurës.

Numri i serisë

3.2 Planurat inkaso

Pianurat inkaso përdorini vetëm pasi ta kenë montuar pianurën siç duhet në njësitë inkaso dhe në planin e punës, sipas standardeve në fuqi.

3.3 Kablloja e linjës

- Pianura vjen me një kabll elektrike.
- Për të zëvendësuar kabllon e dëmtuar të rrjetit, përdorni llojin e kabllit: H05V2V2-F i cili përballon një temperaturë prej 90 °C apo më të lartë. Një tel i vetëm duhet të ketë një seksion kryq minimal në përputhje me tabelën e mëposhtme. Flisni me qendrën lokale të shërbimit. Kablloja elektrike duhet zëvendësuar vetëm nga një elektricist i kualifikuar.

PARALAJMËRIM!

Të gjitha lidhjet elektrike duhen kryer nga një elektricist i kualifikuar.

KUJDES!

Lidhjet përmes prizave të kontaktit janë të ndaluara.

KUJDES!

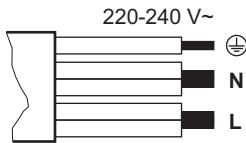
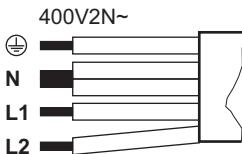
Mos i shponi apo saldoni fundet e telave. Është e ndaluar.

KUJDES!

Mos e lidhni kabllon pa fashetën e fundit të kabllos.

Lidhja me një fazë

1. Hiqni fashetën e fundit të kabllos nga teli i zi dhe ai kaf.
2. Hiqni një pjesë të izolimit në skajin e zi dhe atij kafe të kabllos.
3. Lidhni skajet e kabllove të zeza dhe kafe.
4. Aplikoni një fashetë të re në fundin e përbashkët të kabllos (nevojitet vegël e posatçme).



Lidhja me dy fazë: 400 V2N~

5x1,5 mm² ose 4x2,5 mm²



E gjelbër - e verdhë

N

Blu dhe blu

L1

E zezë

L2

Kafe

Lidhja me një fazë: 220 - 240 V~

5x1,5 mm² ose 3x4 mm²



E gjelbër - e verdhë

N

Blu dhe blu

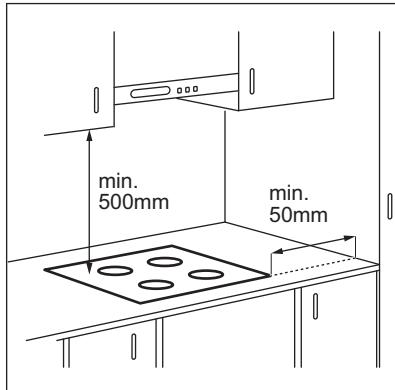
L

E zezë dhe kafe

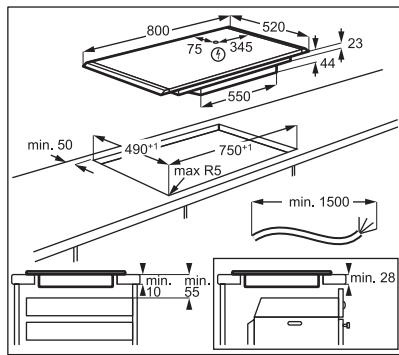
3.4 Montimi

Traitojeni pajisjen me kujdes gjatë instalimit për të shmangur përkuljen ose dëmtimin e kornizës.

Nëse e instaloni pianurën nën një aspirator, shikoni udhëzimet e instalimit të aspiratorit për distancën minimale mes pajisjeve.



Nëse pajisja instalohet mbi një sirtar, ventilimi i pianurës mund të ngrohë artikujt që ruhen brenda në sirtar gjatë procesit të gatimit.



Gjeni videoon udhëzuese "Si të montoni pianurën me induksion AEG - Montimi i banakut" duke shkruar emrin e plotë të treguar në grafikën më poshtë.



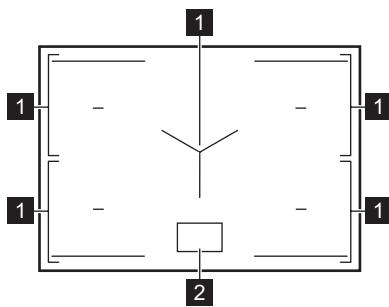
www.youtube.com/electrolux
www.youtube.com/aeg

How to install your AEG
Induction Hob - Worktop installation



4. PËRSHKRIMI I PRODUKTIT

4.1 Skema e sipërfaqes së gatimit



1 Zona e gatimit me induksion

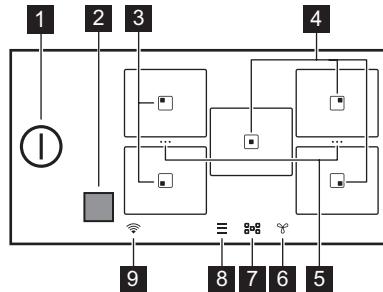
2 Paneli i kontrollit



Për informacion të detajuar rreth madhësive të zonave të gatimit, referojuni kapitullit "Të dhënat teknike".

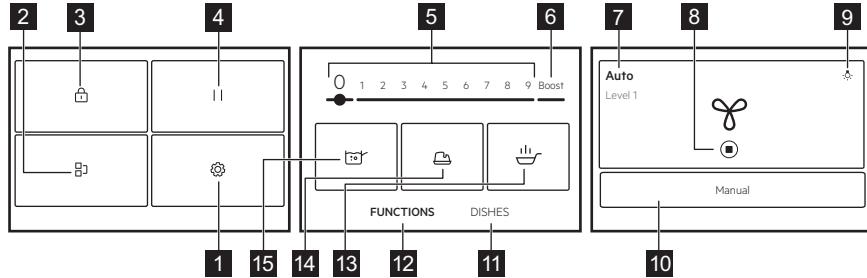
4.2 Skema e panelit të kontrollit

Pamja kryesore



Simboli	Përshkrimi
1	Për të aktivizuar dhe çaktivizuar pianurën.
2	Dritare e Hob2Hood komunikuesit të sinjalit infra të kuq. Mos e mbuloni.
3	Zona me Skujeje në tigan dhe Zierja funksionet.
4	Zona me Zierja funksionin.
5 ...	Një shkurtore për Bridge. Për të bashkuar dy zonat e gatimit anash për të krijuar një zonë të gatimit ose për të ndarë zonat e bashkuara.
6	Për të cilësuar funksionet e pianurës.
7	Për të hapur shikimin e përgjithshëm të zonës.
8	Për të hapur Menya.
9	Treguesi WiFi.

shikimin e zgjeruar



Lista e funksioneve mund të ndryshojë në varësi të versionit të softuerit.

Simboli	Përshkrimi
1	Cilësimet. Për të hapur cilësimet e pianurës.
2	Bridge. Për të lidhur dy zona gatimi anash në mënyrë që të funksionojnë si një e vetme.
3	Lock. Për të kyçur / shkyçur panelin e kontrollit.
4	Pause. Për të caktuar të gjitha zonat e gatimit që funksionojnë në cilësimin më të ulët të nxehësisë.
5 1 - 9	Për të vendosur cilësimin e nxehësisë.
6 Boost	Për të aktivizuar cilësimin maksimal të nxehësisë.
7 Manual / Auto	Për të shfaqur cilësimin e tanishëm të ventilatorit të aspiratorit.

Simboli	Përshkrimi
8	Për të ndalur / rindezur aspiratorin.
9	Për të ndezur dhe fikur dritën e aspiratorit.
10	Manual / Auto Për të kaluar në regjimin manual ose automatik të aspiratorit.
11	Gatime Për të zgjedhur programet e paracaktuara automatikisht për llojet e ndryshme të ushqimit.
12	FUNKSIONET Për të zgjedhur programe automatike për metoda të ndryshme të gatimit.
13	Skuqeje në tigan. Për të skuqur lloje të ndryshme ushqimi me nivele nxehësie të kontrolluara automatikisht.
14	Shkrirja. Për të shkrirë produkte të ndryshme, p.sh. çokollatë ose gjalpë.
15	Zierja. Për të rregulluar automatikisht temperaturën e ujit në mënyrë që të mos vlojë sapo të arrrijë pikën e vlimit.

Shfaqni kalimin

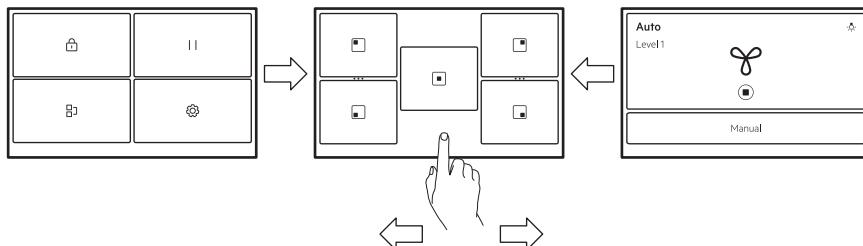
Simboli	Përshkrimi
OK	Për të konfirmuar përzgjedhjen ose parametrat.
X	Për të mbyllur dritaren që shfaqet.
~~~	Për të hequr / zgjeruar udhëzimet në ekran.
toggle	Për të aktivizuar / çaktivizuar opsonin.
<>	Për të shkuar prapa / përpara një nivel në Menyja.

## 5. PËRPARA PËRDORIMIT TË PARË

### ⚠ PARALAJMËRIM!

Referojuni kapitujve për sigurinë.

### 5.1 Kalimi përmes ekranit



Për të lundruar ndërmjet ekraneve, trokitni lehtë mbi simbolet në fund të ekranit. Mund të rrëshqitni gjithashtu majtas pér të menaxhuar cilësimet pér Hob²Hood ose djathtas pér të arritur Menyja.



Nëse ekrani nuk reagon menjëherë, sigurohuni që po prekni qendrën e simbolit / opzionit të zgjedhur ose përpinquni ta shtypni pak më gjatë.

## 5.2 Lidhja e parë me rrjetin elektrik

Kur lidhni pianurën me rrymën elektrike duhet të vendosni Gjuha, Ndriçimi, Volumi dhe Tingujt e butonave.

Ju mund të ndryshoni cilësimet tek Menyja > Cilësimet > Konfigurimi. Referojuni "Përdorimi i përditshëm".

## 5.3 FlexPower

FlexPower përcakton sesa energji përdoret nga pianura gjithsej, brenda kufijve të siguresave të instalimit në shtëpi.

Filimisht pajisja punon në nivelin më të lartë të mundshëm të fuqisë. Fuqinë maksimale mund ta ndryshoni nëse instalimi nuk mbështet fuqinë e plotë.



Nëse niveli i fuqisë është më i ulët se 2000 W, nuk mund të aktivizoni ndonjë nga programet automatike (Gatime ose FUNKSIONET).

1. Ndizni pianurën.
2. Sigurohuni se të gjitha zonat e gatimit janë të çaktivizuara.
3. Prekni në ekran pér të hapur Menyja.
4. Zgjidhni Cilësimet > Konfigurimi > FlexPower dhe zgjidhni nivelin e duhur të fuqisë.
5. Prekni ose . Ndiqni udhëzimet në ekran pér të konfirmuar zgjedhjen tuaj.



### KUJDES!

Sigurohuni që fuqia e zgjedhur të përpunhet me siguresat e instalimeve në shtëpi.

## 5.4 Lidhja/aplikacioni me valë

Për të përdorur aplikacionin, pianura duhet të jetë e lidhur me rrjetin me valë. WiFi është aktiv si i paracaktuar.

1. Prekni .
  2. Zgjidhni Cilësimet > Lidhjet > WiFi.
  3. Prekni rrëshqitësin pér të aktivizuar WiFi.
- Pianura tani është gati pér t'u lidhur me rrjetin me valë dhe me aplikacionin.
4. Prekni LIDHUNI.
  5. Shkarkoni aplikacioni. Skanoni kodin QR që ndodhet në kapakun e pasmë të manualit të përdorimit ose shkarkoni aplikacionin direkt nga dyqani i aplikacioneve.
  6. Hapni aplikacionin dhe regjistrohuni pér të marrë një llogari.
  7. Shto një pajisje të re.
  8. Ndiqni udhëzimet në aplikacion pér të përfunduar procesin e lidhjes.

Ndryshimi/çaktivizimi i lidhjes së rrjetit

Për të shkëputur pianurën nga rrjeti juaj i shtëpisë:

1. Prekni .
2. Zgjidhni Cilësimet > Lidhjet > WiFi:
  - Pér t'u shkëputur nga rrjeti juaj me valë, prekni SHKËPUTUNI.
  - Pér ta çaktivizuar WiFi prekni rrëshqitësin .

Për të lidhur pianurën me rrjetin e ri me valë, referojuni më sipër "Lidhja me valë / aplikacioni".

## 6. PËRDORIMI I PËRDITSHËM



### PARALAJMËRIM!

Referojuni kapitujve për sigurinë.

### 6.1 Aktivizimi dhe çaktivizimi

Prekni ① për 1 sekondë për të aktivizuar ose çaktivizuar pianurën.

### 6.2 Fikja automatike

Funksioni e çaktivizon automatikisht pianurën nëse:

- të gjitha zonat e gatimit janë çaktivizuar.
- nuk e vendosni cilësimin e nxehësisë pasi të aktivizoni pianurën.
- derdhni ose futni diçka në panelin e kontrollit për më shumë se 10 sekonda, (tavë, leckë etj.). Tingëllon një sinjal akustik dhe çaktivizohet pianura. Hiqni objektin ose pastroni panelin e kontrollit.
- pllaka nxehet shumë (p.sh. kur një tenhere vlon e thatë). Lëreni zonën e gatimit të ftohet përpresa se ta përdorni përsëri pianurën.
- përdorni enë të gabuar ose nuk ka enë në një zonë të caktuar. Zona e gatimit me induksion çaktivizohet automatikisht pas 50 sekondash.
- nuk çaktivizoni një zonë gatimi ose nuk ndryshoni cilësimin e nxehësisë. Pas pak kohe shfaqet një mesazh dhe pianura çaktivizohet.

Lidhja midis cilësimit të nxehësisë dhe kohës pas së cilës çaktivizohet pianura:

Cilësimet e nxehësisë	Pianura çaktivizohet pas
1 - 2	6 orë
3 - 5	5 orë
6	4 orë
7 - 9	1.5 orë



Kur përdorni Skuqje në tigan pianura çaktivizohet pas 1,5 orësh. Për Shkrirja pianura çaktivizohet pas 6 orësh.

### 6.3 Zbulimi i tenxheres

Ky funksionalitet zbulohet nëse tenxheret u vendosën në zonat e gatimit dhe çaktivizon zonat e gatimit nëse ena e gatimit nuk është më e zbulueshme.

- Nëse vendosni enën e gatimit në një zonë gatimi fillimisht dhe pastaj aktivizoni pianurën, shfaqet një shirit gri në shikimin e përgjithshëm të zonës së gatimit korresponduese.
- Shiriti nuk do të shfaqet nëse nuk ka asnjë enë gatimi në zonën e gatimit ose ena e gatimit nuk mund të zbulohet për shkak të vendosjes së saj të pasaktë ose materialit të papërshtatshëm.
- Nëse hiqni enën e gatimit nga një zonë e gatimit e aktivizuar dhe e vendosni atë mënjanë përkohësisht, shikimi i përgjithshëm i zonës së gatimit korresponduese do të fillojë të pulsojë. Nëse nuk e vendosni enën përsëri në zonën e aktivizuar të gatimit brenda 120 sekondash, zona e gatimit do të çaktivizohet automatikisht. Për të rifilluar gatimin, sigurohuni të vendosni enën e kuzhinës përsëri në zonat e kuzhinës përpresa afatit kohor të treguar.

### 6.4 Përdorimi i zonave të gatimit

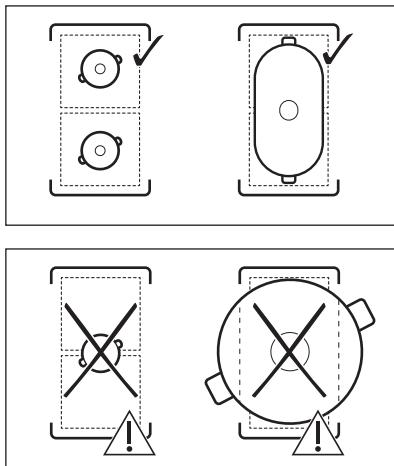
Zonat e gatimit me induksion u përshtaten automatikisht përmasave të bazamentit të enëve.



Për transferimin optimal të nxehësisë përdorni enë gatimi me diametrë të pjesës së poshtme të ngjashëm me madhësinë e zonës së gatimit (d.m.th. vlerën maksimale të diametrit të enës së gatimit në "Të dhënat teknike" > "Specifikimi i zonave të gatimit"). Sigurohuni se ena e gatimit është e përshtatshme për pianura me induksion. Për më shumë informacion rreth llojeve të enëve, referojuni "udhëzime dhe këshilla".

Për të aktivizuar zonën e gatimit, vendosni enën e gatimit në qendër të zonës së gatimit dhe prekni simbolin përkatës të zonës. Programet e disponueshme shfaqen në ekran. Cilësoni nivelin e nxehtësisë ose zgjidhni një nga funksionet automاتike. Për t'u kthyer tek ekranin kryesor, prekni X në cepin lart djathtas.

Mund të gatuani me enë gatimi të mëdha të vendosura në dy zona gatimi në të njëjtën kohë duke përdorur Bridge.

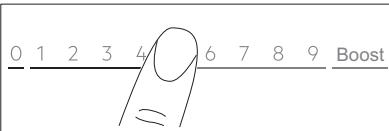


Kur zonat e tjera të gatimit janë aktive, cilësimi i nxehtësisë për zonën që dëshironi të përdorni mund të jetë i kufizuar. Referojuni "Menaxhimi i fuqisë".

## 6.5 Cilësimet e nxehtësisë

1. Aktivizoni pianurën.
2. Vendosni tenxheren në zonën e zgjedhur të gatimit dhe prekni simbolin e zonës përkatëse.
3. Prekni ose rrëshqitni gishtin për të vendosur cilësimin e dëshiruar të nxehtësisë.

Imazhet e vogla të nivelit të fuqisë 1-9 bëhen më të mëdha dhe shiriti më poshtë shndërrrohet në të kuq për të treguar cilësimin e tanishëm të fuqisë. Kur zgjidhet niveli i fuqisë, ekran ndryshon tek pamja e zgjeraur e ekranit.



Gjithashtu mund të ndryshoni cilësimin e nxehtësisë në ekranin e shikimit të përgjithshëm të zonës. Për të shkuar tek ekranin i shikimit të përgjithshëm të zonës, prekni qendrën e pamjes së zgjeraur të ekranit. Për të ndryshuar nivelin e nxehtësisë, prekni — ose +. Për të hapur pajen e zgjeraur të ekranit, prekni nivelin e fuqisë.

## 6.6 Boost

Ky funksion vendos më shumë fuqi në dispozicion të zonave të gatimit me induksion. Funksioni mund të aktivizohet për zonën e gatimit vetëm për një kohë të kufizuar. Pas kësaj kohë, zona e gatimit automatikisht kthehet pas në cilësimin më të lartë të nxehtësisë.

1. Zgjedhja e zonës së gatimit.
2. Prekni Boost për ta aktivizuar funksionin. Funksioni çaktivizohet automatikisht. Për të çaktivizuar funksionin, zgjidhni në mënyrë manuale zonën dhe ndryshoni cilësimin e nxehtësisë së tij në 0.



Boost nuk punon kur:

- Bridge është aktiv,
- fuqia brenda një faze është e pamjafueshme (referojuni "Menaxhimi i fuqisë").



Për vlerat maksimale të kohëzgjatjes, referojuni kapitullit "Të dhënat teknike".

## 6.7 OptiHeat Control (treguesi 3-hapësh i nxehtësisë së mbetur)



### PARALAJMËRIM!

Përsa kohë që treguesi ||| / || / | është i ndezur, ekziston një rrezik djegiesh nga nxehtësia e mbetur.

Zonat e gatimit me induksion prodhojnë nxehësinë e nevojsime për procesin e gatimit drejtpërdrejt në bazamentin e enës. Vitrogeramika ngrohet nga nxehësia e enëve të gatimit.

Treguesit shfaqen kur një zonë e gatimit është e nxehët. Tregojnë nivelin e nxehësisë së mbetur për zonat e gatimit që po përdorni aktualisht:

III - vazhdoni gatimin,

II - mban ngrohtë,

I - nxehësia e mbetur.

Treguesi mund të shfaqet edhe:

- për zonat e gatimit në krah, edhe nëse nuk jeni duke i përdorur,
- kur enët e nxehëta vendosen në një zonë të ftohtë gatimi,
- kur pianura çaktivizohet, por zona e gatimit është ende e nxhetë.

Treguesi shuhet kur zona e gatimit është ftohur.

## 6.8 Regjimi i mbajtjes ngrohtë

Ky funksion e mban ushqimin të ngrohtë me cilësimin e ulët të temperaturës.

Regjimi i mbajtjes ngrohtë është i disponueshëm vetëm kur zona e gatimit është ende e ngrohtë pas procesit të përfunduar të gatimit (me një imazh të vogël të dukshëm të nxehësisë së mbetur) dhe ena e gatimit mbetet nëzonë. Funksioni nuk punon me një zonë gatimit të ftohtë.

1. Prekni  për të aktivizuar Regjimi i mbajtjes ngrohtë.

Regjimi i mbajtjes ngrohtë funksionon derisa fiket.

2. Për të ndaluar funksionin, prekni  në cepin lart majtas të ekranit.

Mund të cilësoni një kohëmatës, nëse nevojitet. Referojuni "Opcionet e kohëmatësit".

## 6.9 Opcionet e kohëmatësit

### Kohëmatësi ECO

Përdoren këtë funksion për të specifikuar kohëzgjatjen e punës së një zone gatimi vetëm për një gatim.

Për të kursyer energji, nxehësi i zonës së gatimit çaktivizohet përpëra se Kohëmatësi ECO të dëgjohet. Ndryshimi në kohën e funksionimit varet nga niveli i cilësimit të nxehësisë dhe kohëzgjatja e funksionimit të gatimit.

Mund ta përdorni këtë funksion kur zona e gatimit është e aktivizuar. Mund të vendosni funksionin me kohëmatës për secilën zonë më vete.

1. Në fillim vendosni cilësimin e nxehësisë për zonën përkatëse të gatimit dhe më pas vendosni funksionin.
2. Prekni simbolin e zonës.
3. Prekni .

Dritarja e menysë së kohëmatësit shfaqet në ekran.

4. Vendosni një shenjë në Zona e ndalimit kuti për të aktivizuar funksionin.
5. Cilëso orën.
6. Prekni OK për ta konfirmuar.

Ju mund të zgjidhni gjithashtu  që të anuloni përzgjedhjen.

Mund të ndryshoni cilësimet Kohëmatësi ECO gjatë gatimit: prekni  me vlerën e kohëmatësit, pastaj prekni MODIFIKO.

Kur kohëmatësi përfundon, një sinjal dëgjohet dhe një dritare shfaqet. Për të ndaluar sinjalin, prekni OK.

Për të çaktivizuar, funksionin caktoni cilësimin në 0. Si alternativë, prekni  me vlerën e kohëmatësit, prekni  dhe konfirmoni zgjedhjen tuaj kur shfaqet një dritare.

### Kohëmatësi

Mund ta përdorni këtë funksion kur zona e gatimit është e aktivizuar.

Funksioni nuk ndikon mbi ndonjë funksion tjeter që përdoret në të njëjtën kohë.

- Zgjidhni një zonë gatimi. Rrëshqitësi përkatës do të shfaqet në ekran.
  - Prekni .
- Ditarja e menysë së kohëmatësit shfaqet në ekran.
- Hiqni shenjën nga Zona e ndalimit kutia për të aktivizuar funksionin.
  - Vendosni kohën.
  - Prekni OK për ta konfirmuar.

Ju mund të zgjidhni gjithashtu  që të anuloni përzgjedjen.

Mund të ndryshoni cilësimet Kohëmatësi gjatë gatimit:

prekni  me vlerën e kohëmatësit, pastaj prekni MODIFIKO.

Kur kohëmatësi përfundon, tingëllon një sinjal dhe një dritare shfaqet. Prekni OK për të ndaluar sinjalin.

Për të çaktivizuar funksionin prekni  me vlerën e kohëmatësit, prekni  dhe konfirmoni zgjidhjen tuaj kur shfaqet një dritare.

## 6.10 / ... Bridge

Funksion lidh dy zona gatimi dhe ato funksionojnë si një e vetme me të njëjtin cilësim nxehtësie. Mund ta përdorni për të gatuar me enë të mëdha gatimi.

Ena e gatimit duhet të mbulojnë qendrat e të dyja zonave. Nëse ena e gatimit ndodhet mes dy qendrave, funksioni nuk do të aktivizohet.

- Vendosni enën e gatimit në zonat e gatimit.
- Prekni  >Bridge. Mund të përdorni gjithashtu shkurtoren e dukshme ... në përbledhjen e zonës.
- Vendosni cilësimin e nxehtësisë. Për të çaktivizuar funksionin, prekni shkurtoren ... . Zonat e gatimit rifillojnë funksionimin në mënyrë të pavarur.

## 6.11 Pause

Ky funksion i caktos të gjitha zonat e gatimit që janë në punë në cilësimin më të ulët të nxehtësisë.

Ju nuk mund ta aktivizoni funksionin nëse ndonjë program automatik (Gatime ose FUNKSIONET) po ekzekutohet.

Kur funksioni funksionon vetëm ① dhe RIFILLONI mund të përdoren. Të gjitha simbolet e tjera në panelin e kontrollit kyçen.

Funksioni nuk i ndalon funksionet e kohëmatësit. Kur funksioni i kohëmatësit përfundon, prekni kudo në ekran për të ndaluar sinjalin akustik.

- Prekni  për të hapur Menya.
- Prekni  për ta aktivizuar funksionin. Cilësimi i nxehtësisë ulet në  (Regjimi i mbajtjes ngrohtë) dhe niveli i shpejtësisë së ventilatorit në regjimin Manual ulet në 1. Për të çaktivizuar funksionin prekni RIFILLONI.

Do të rivendosen cilësimet e mëparshme të nxehtësisë.

## 6.12 Lock

Mund ta bllokoni panelin e kontrollit gjatë funksionimit të pianurës. Parandalon një ndryshim aksidental të cilësimit të nxehtësisë.

- Vendosni cilësimin e nxehtësisë.
- Prekni  për të hapur Menya.
- Shtypni  për të aktivizuar funksionin. Për të çaktivizuar funksionin, shtypni dhe mbanit të shtypur ZHBLLOKONI për 4 sekonda.



Kur çaktivizoni pianurën, ju çaktivizoni gjithashtu edhe këtë funksion.

## 6.13 Child Lock

Ky funksion parandalon vënien në punë pa dashje të pianurës .

- Prekni  për të hapur Menya.
- Zgjidhni Cilësimet > Opcionet > Child Lock.
- Ndizni çelësin dhe prekni shkronjat E-U-O në rendin alfabetik për të aktivizuar funksionin.

Fikni çelësin për të çaktivizuar funksionin.

Mund tē duhet një farë kohe që funksioni tē punojë pas aktivizimit.

## 6.14 FUNKSIONET: Skuqje në tigan

Ky funksion ju lejon tē vendosni një nivel tē përshtatshëm tē cilësimit tē nxehësisë për tē skuqur ushqimin tuaj. Pianura rregullon temperaturën për lloje tē ndryshme ushqimi dhe e ruan atë gjatë gjithë gatimit. Pasi vendoset cilësimi i nivelit tē nxehësisë, nuk nevojitet asnjë rregullim në mënyrë manuale i temperaturës.

### KUJDES!

Përdorni vetëm enë gatimi tē ftohta. Mos e lini pianurën pa mbikëqyrje ndërsa funksioni është në punë.

1. Vendosni një tigan pa vaj / yndyrë në një prej zonave tē gatimit në anën e majtë.
  2. Zgjidhni FUNKSIONET > Skuqje në tigan.
  3. Zgjidhni një nivel tē skuqjes.
- Nis ngrohja paraprake.
4. Vendosni një funksion tē kohëmatësit, nëse është e nevojshme.

Kohëmatësi nis menjëherë.

Pasi tigani arrin temperaturën e synuar, dëgjohet një sinjal akustik dhe shfaqet një dritare. Tani mund tē vendosni vaj dhe ushqim brenda tiganit. Për tē mbyllur dritaren dhe për tē filluar tiganisjen, prekni OK. Për tē ndaluar funksionin prekni me dorë 0 në shiritin e kontrollit.

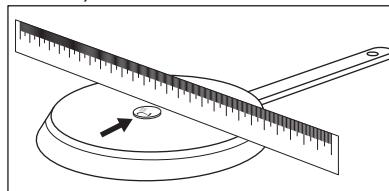
Udhëzime dhe këshilla:

- Ndiqni udhëzimet në ekran se kur tē ktheni ushqimin ose për tē rregulluar nivelin e nxehësisë.
- Mund tē ndryshoni nivelin e parazgjedhur tē nxehësisë, nëse nevojitet.
- Për copat e trasha tē ushqimit ose patatet e pagatuara përdorni një kapak gjatë 10 minutave tē para tē skuqjes.
- Tiganët e rëndë mund tē duan më shumë kohë për t'u nxehur.
- Përdorni tiganët e laminuar me nivel tē ulët nxehësie për tē parandaluar mbinxehjen dhe dëmtimin e enëve tē gatimit.
- Mos përdorni enë gatimi tē holla tē emaluara. Mund tē mbinxehet dhe tē dëmtohet.

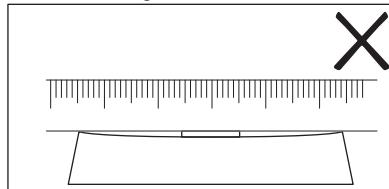
Tiganët e duhur për funksionin Skuqje në tigan

Përdorni vetëm tiganë me bazamente të sheshta. Për tē kontrolluar nëse tigani është i saktë:

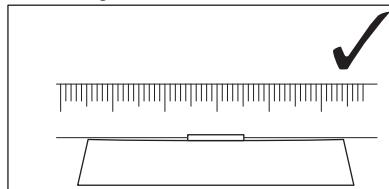
1. Vendoseni tiganin përmbyss.
2. Vendosni një vizore në fund tē tiganit.
3. Përpikuni tē vendosni një monedhë 1, 2 ose 5 cent Euro (ose ndonjë monedhë me trashësi tē ngashme, përafërsisht 1,7 mm) midis vizores dhe fundit tē tavës.



- a. Tigani nuk është i duhuri nëse mund ta vendosni monedhën midis vizores dhe tiganit.



- b. Nëse nuk mund ta vendosni monedhën në hapësirën ndërmjet vizores dhe tiganit, atëherë është tigani i duhur.



## 6.15 FUNKSIONET: Zierja

Ky funksion rregullon nivelin e cilësimit tē nxehësisë automatikisht në mënyrë që uji tē mos derdhet pasi arrin pikën e vlimit.



Funksioni është i disponueshëm në të gjitha zonat e gatimit. Nëse ka ndonjë nxehësi të mbetur (I / II / III) në zonën e gatimit që dëshironi të përdorni, funksioni është i çaktivizuar. Prisni derisa zona të ftohet për të përdorur funksionin. Funksioni nuk punon me enë gatimi kundër ngjitet.



### KUJDES!

Mos e përdorni funksionin me enë gatimi bosh. Mos e lini pianurën pa mbikëqyrje ndërsa funksioni është në punë.

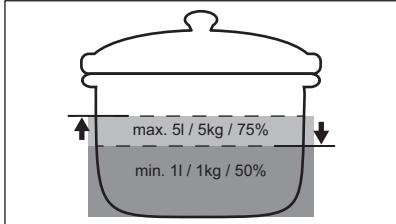
1. Vendosni një tenxherë të mbushur me të paktën 1 l uji në zonën e gatimit.
2. Zgjidhni FUNKSIONET > Zierja.
3. Vendosni një funksion të kohëmatësit, nëse është e nevojshme.
4. Për të ndaluar funksionin në mënyrë manuale, prekni në cepin lart majtas të ekranit.

Pasi është arritur pika e vlimit, pianura automatikisht pakëson nivelin e cilësimit të nxehësisë. Në këtë pikë, gjithashtu mund ta rregulloni atë në mënyrë manuale sipas nevojës.

Ndihmë dhe këshilla:

- Funksioni është më i përshtatshmi për zierjen e ujit dhe gatimin e patateve.
- Funksioni mund të mos funksionojë siç duhet për kazanët dhe tenxheret e ekspresit në furrë.
- Mbushni gjysmën deri në tre të katërtat e tenxheres me ujë të ftotë çezme, duke lënë bosh 4 cm nga buza e tenxheres. Mos përdorni më pak se 1 ose më shumë se 5 litra ujë. Sigurohuni se pesha gjithsej e ujit (ose ujit dhe patateve) sillet ndërmjet

1-5 kg.



- Për të arritur rezultatet më të mira gatuani vetëm patate të plota, të pa-qëruara, të mesme. Sigurohuni që të mos i paketoni patatet shumë ngushtë.
- Shmangni prodhimin e dridhjeve të jashtme (p.sh. nga përdorimi i një blenderi ose vendosja e një telefonit celular pranë pllakës së gatimit) kur funksioni është në punë.
- Në varësi të llojit të ushqimit dhe enëve të gatimit, mund të rregulloni cilësimin e nxehësisë pasi të keni arritur pikën e zierjes.
- Shtoni kripë pasi të keni arritur pikën e zierjes.
- Përdorni një kapak për të kursyer energji.

## 6.16 FUNKSIONET: Shkrirja

Mund ta përdorni këtë funksion për të shkrirë produkte, p.sh. çokollatë ose gjalpë.

### KUJDES!

Mos e lini pianurën të qëndrojë pa mbikëqyrje ndërsa funksioni është në përdorim.

1. Vendosni enën e gatimit në zonën e gatimit.
2. Zgjidhni FUNKSIONET > Shkrirja.
3. Vendosni një funksion të kohëmatësit, nëse është e nevojshme.
4. Prekni OK.

Për të ndaluar funksionin në mënyrë manuale, prekni në cepin lart majtas të ekranit.

## 6.17 Gatime

Ky funksion ju ndihmon të përgatisni ushqime të ndryshme duke përdorur programe të paracaktuara të përkushtuara ndaj kategorive

specifike tē ushqimit. Disponueshmëria e programeve varet nga zona e gatimit.

### **KUJDES!**

Mos e lini pianurën pa mbikëqyrje ndërsa funksioni është në punë.

1. Vendosni enën e gatimit në zonën e gatimit. Mund tē përdorni një zonë të vetme gatimi ose tē lidhni dy zona anësore duke përdorur Bridge.
  2. Zgjidhni Gatime.
  3. Zgjidhni Ilojin e ushqimit.
  4. Vendosni një funksion tē kohëmatësit, nëse nevojitet.
  5. Ndiqni udhëzimet e shfaqura në ekran. Në varësi tē llojit tē ushqimit dhe programit tē zgjedhur, mund tē cilësoni dhe tē modifikoni hollësitet, p.sh. nivelin e pjejkjes, nivelin e nxehësisë pér skuqje, etj.
- Udhëzime dhe këshilla:
- Pjatat e gatuara më shpesh shtohen automatikisht në listën e Më tē gatuarat.
  - Mund tē shtonit në mënyrë manuale programe në listën e Të preferuara .
  - Mund tē fshihni programe tē caktuara duke prekur . Pér t'i rivendosur programet, shkonit te Cilësimet > Konfigurimi > Gatime.

## **Hob²Hood**

Është një funksion automatik që lidh pianurën me një aspirator tē përshtatshëm. Si pianura ashu edhe aspiratori kanë një komunikues me reze infra tē kuqe. Shpejtësia e ventilatorit përcaktohet dhe rregullohet automatikisht bazuar në cilësimin e regjimit dhe temperaturën e enës së gatimit më tē nxehëtë në pianurë. Gjithashtu mund tē përdorni ventilatorin në mënyrë manuale nga vëtë pianura ose aspiratori.



Nëse ndryshoni shpejtësinë e ventilatorit në aspirator, lidhja e parazgjedhur me pianurën do tē çaktivizohet. Pér tē riaktivizuar funksionin, fikni dhe ndizni sërish pajisjet.



Në disa aspiratorë, funksioni mund tē çaktivizohet në mënyrë tē parazgjedhur. Në raste tē tilla, aktivizoni funksionin fillimisht në aspirator, pastaj në pianuarë. Pér më shumë informacion referojuni manualit tē përdorimit të aspiratorit.

## **Cilësimi i regjimit automatik tē ventilatorit**

Pér tē cilësuar aspiratorin në një regjim automatik, zgjidhni ndërmjet shpejtësive tē mëposhtme tē cilësuara tē ventilatorit:  
Regjii 2 - Regjimi 6. Aspiratori reagon sa herë që vini në funksionim pianurën. Mund tē cilësoni pianurën pér tē aktivizuar vetëm dritën duke zgjedhur Regjimi 1.

1. Prekni .
  2. Zgjidhni Cilësimet > Hob²Hood.
  3. Ktheni një çelës ose aktivizoni aspiratorin. Të gjitha regjimet automatike shfaqen si një listë.
  4. Zgjidhni modalitetin.
  5. Prekni  ose  pér tē ruajtur zgjidhjen dhe dilni.
- Pér tē kontrolluar nivelin aktual tē shpejtësisë së ventilatorit, prekni . Niveli i shpejtësisë së ventilatorit është i dukshëm në këndin e sipërm majtas tē ekranit. Pér tē fikur ventilatorin, prekni . Pér tē fikur ventilatorin, prekni .

Regjimet automatike	Dritë automatike	Zierja ¹⁾	Skuqje në fritezë ²⁾
Shpejtësia e ventilatorit			
	Fikur	-	-
Regjimi 1	Aktiv	-	-
Regjimi 2 3)	Aktiv	1	1
Regjimi 3	Aktiv	-	1
Regjimi 4	Aktiv	1	1

Regjimet automatike	Dritë automatike	Zierja ¹⁾	Skuqje në fritezë ²⁾
Shpejtësia e ventilatorit			
Regjimi 5	Aktiv	1	2
Regjimi 6	Aktiv	2	3

- 1) Pianura zbulon procesin e zierjes dhe cilëson shpejtësinë e ventilatorit në përputhje me regjimin automatik.
- 2) Pianura zbulon procesin e skuqjes dhe cilëson shpejtësinë e ventilatorit në përputhje me regjimin automatik.
- 3) Ky regjim aktivizon ventilatorin dhe drita nuk varet nga temperatura.

## Cilësimi i regjimit manual të ventilatorit

Mund të rregulloni nivelin e shpejtësisë së ventilatorit në mënyrë manuale.

1. Prekni .
2. Prekni Manual.

Shfaqet një shirit i kontrollit me me shpejtësinë e tanishme të ventilatorit.

3. Prekni ose rrëshqisni gishtin tuaj për të cilësuar nivelin e shpejtësisë së ventilatorit.

Për të aktivizuar nivelin maksimal të shpejtësisë së ventilatorit, prekni Boost. Ventilatori funksionon në regjimin Boost për një farë kohe. Pas asaj kohe, niveli i shpejtësisë së ventilatorit ndryshon automatikisht në 3. Për të çaktivizuar Boost në mënyrë manuale, shtypni 0.

## Drita e aspiratorit

Mund ta caktioni pianurën që ta aktivizojë automatikisht dritën kur të aktivizoni pianurën. Për ta bërë këtë, vendosni regjimin automatik në Regjimin 1 - Regjimi 6. Gjithashtu mund të aktivizoni ose çaktivizoni në mënyrë manuale dritën në aspirator.

## Aktivizimi i dritës në mënyrë manuale

1. Prekni .
2. Prekni  për të ndezur dritën.

Për të fikur dritën, prekni  përsëri.

## 6.19 Gjuha

1. Prekni  për të hapur Menya.
2. Zgjidhni Cilësimet > Konfigurimi > Gjuha.
3. Zgjidhni gjuhën nga lista.

Për të ruajtur përgjedhjen, prekni  ose  Pastaj zgjidhni PO në dritarë që shfaqet.

Nëse zgjidhni gjuhën e gabuar, prekni  >  Shfaqet një listë. Zgjidhni opsonin e parë nga sipër majtas, pastaj opsonin e parë nga sipër majtas (përndryshe, opsonin e dytë nga sipër djathas, në varësi të versionit të softuerit). Lëvizni poshtë për të zgjedhur gjuhën e saktë nga lista. Kur shfaqet dritarja, zgjidhni opsonin në të djathtë.

## 6.20 Tingujt e butonave / Volumi

Ju mund të zgjidhni llojet e tingujve që lëshon pianura ose t'i çaktivizoni ato krejtësisht. Ju mund të zgjidhni mes klikimit (parazgjedhje) ose bipit.

Gjithashtu mund të zgjidhni nivelin e volumit.

1. Prekni  në ekran për të hapur Menya.
2. Zgjidhni Cilësimet > Konfigurimi > Tingujt e butonave / Volumi.
3. Zgjidhni opsonin e duhur.

Cilësimi ruhet automatikisht.

## 6.21 Ndriçimi

Ju mund të ndryshoni ndriçimin e ekranit.

Ka 5 nivele ndriçimi, 1 është më i ultë dhe 5 është më i larti.

1. Prekni  për të hapur Menya.
2. Zgjidhni Cilësimet > Konfigurimi > Ndriçimi.
3. Zgjidhni nivelin e duhur.

Cilësimi ruhet automatikisht.

## 6.22 Menaxhimi i fuqisë

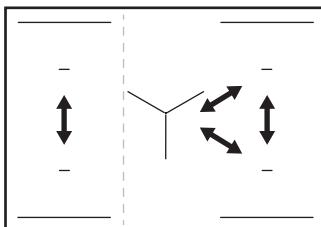
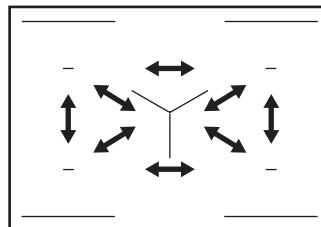
Nëse janë aktive disa zona dhe energjia e konsumuar tejkalon kuotën e linjës, ky funksion e ndan energjinë e marrë mes të gjitha zonave të gatimit (të lidhura në të njëjtën fazë). Pianura kontrollon cilësimet e

nxehtësisë për të mbrojtur siguresat e instalimit në shtëpi.

- Zonat e gatimit grupohen sipas vendndodhjes dhe numrit të fazave në pianurë. Secila fazë ka ngarkesë maksimale elektrike prej 3680W. Nëse pianura arrin kufirin e energjisë maksimale të disponueshme brenda një faze, energjia e zonave të gatimit reduktohet automatikisht.
- Cilësimi i nxehtësisë i zonës së gatimit i zgjedhur i pari (ose një zonë gatimi duke përdorur FUNKSIONET ose Gatetime) ka gjithnjë përparesë. Fuqia e mbetur do të ndahet ndërmjet zonave të tjera të gatimit sipas rendit të zgjedhjes.
- Ngjyra e shiritit të kontrollit tregon opsonet e disponueshme të cilësimive të nxehtësisë:
  - e kuqe - cilësimi aktual i nxehtësisë,
  - e bardhë - cilësimi maksimal i disponueshëm i nxehtësisë,
  - gri e hapur - cilësimi jo i disponueshëm i nxehtësisë (funkcionon Menaxhimi i fuqisë ).
- Nëse nuk është i disponueshëm një cilësim më i lartë nxehtësie, reduktojeni në fillim për zonat e tjera të gatimit.

Shihni ilustrimin për kombinime të mundshme në të cilat mund të shpërndahet energjia mes zonave të gatimit.

Nëse fuqia gjithsej e pianurës është e kufizuar (1500 W - 6000 W) funksioni shpërndan fuqinë e disponueshme ndërmjet të gjitha zonave të gatimit. Referojuni kapitullit "Përpara përdorimit të parë" > "FlexPower".



## 7. UDHËZIME DHE KËSHILLA



### PARALAJMËRIM!

Referojuni kapitujve për sigurinë.

## 7.1 Enë gatimi



Për zonat me gatim me induksion, fusha e fortë elektro-magnetike krijon shumë shpejt një nxehësi në enën e gatimit.

Përdorni zonat e gatimit me induksion me enë të përshtatshme.

- Për të parandaluar mbinxehjen dhe për të përmirësuar performancën e zonave, enët e gatimit duhet të jenë sa më të trasha dhe të sheshta.
- Për funksionin Skucje në tigan përdorni vetëm tiganët me fund të sheshtë.
- Sigurohuni që bazat e enëve të gatimit të janë të pastra dhe të thata përparrë se t'i vodosni në sipërfaqen e pllakës.
- Gjithmonë kini kujdes që të mos rrëshqitni ose fërkoni enët e gatimit në skajet dhe qoshjet e xhamit pasi mund të copëtohen ose dëmtojnë sipërfaqen e xhamit.

### Materiali i enës së gatimit

- **të sakta:** giza, çeliku, çeliku i emaluar, inoksi, bazamenti me shumë shtresa (me shënimin e duhur nga prodhuesi).
- **të gabuara:** alumini, bakri, tunxhi, qelqi, keramika, porcelani.

### Ena është e përshtatshme për një pianurë me induksion nëse:

- uji zien shpejt në një zonë të vendosur në shkallën më të lartë të nxehësisë.
- magneti tërhiqet drejt fundit të enës së gatimit.

### Dimensionet e enës së gatimit

- Zonat e gatimit me induksion u përshtaten automatisht përmasave të bazamentit të enëve. Referojni "Të dhënat teknike" > "Specifikimi i zonave të gatimit" për dimensionet e sakta të enëve të gatimit. Vendosini enët në qendër të zonës së zgjedhur të gatimit.
- Efikasiteti i një zone të gatimit lidhet me diametrin e enës së gatimit. Për transferimin optimal të nxehësisë përdorni enë gatimi me diamètre të pjesës së poshtme të njashëm me madhësinë e zonës së gatimit (d.m.th. vlerën maksimale të diametrit të enës së gatimit në "Të dhënat teknike" > "Specifikimi i zonave të gatimit").

- Enët e gatimit me diametër më të vogël se madhësia e një zone të caktuar të gatimit marrin vetëm një pjesë të fuqisë së gjeneruar nga zona e gatimit, e cila rezulton në ngrohje më të ngadaltë.

- Për arsyen sigurie dhe rezultate të gatimit, mos përdorni enë gatimi më të madhe sesa dimensionet e treguar në „Specifikimi i zonave të gatimit“. Shmangni mbajtjen e enëve të gatimit afér panelit të kontrollit gjatë seancës së gatimit. Kjo mund të ndikojë në funksionimin e panelit të kontrollit ose të aktivizojë aksidentalish funksionet e pianurës.



Referojni kapitullit "Të dhënat teknike".

## 7.2 Zhurma gjatë përdorimit



Zhurmat janë normale dhe nuk tregojnë se ka keqfunksionim. Zhurmat e enëve të gatimit mund të ndryshojnë në varësi të materialit të enës së gatimit dhe nivelit të energjisë.

### Zhurma lidhur me enët e gatimit:

- zhurmë kërcitëse: enët janë të përbëra nga materiale të ndryshme (strukturë sandviç).
- tingull fishkëllime: përdorni një zonë gatimi me nivel të lartë energjje dhe ena është e përbërë nga materiale të ndryshme (një strukturë sandviç).
- gumëzhitje: po përdorni nivel të lartë fuqie.

### Zhurma lidhur me pianurën:

- klimik: ndodh shkëmbim elektrik, ena e gatimit zbulohet pasi e vendosni mbi pianurë.
- fërshëllima, zukatje: ventilatori është në punë.
- tingull ritmik: zbulohet ena e gatimit.

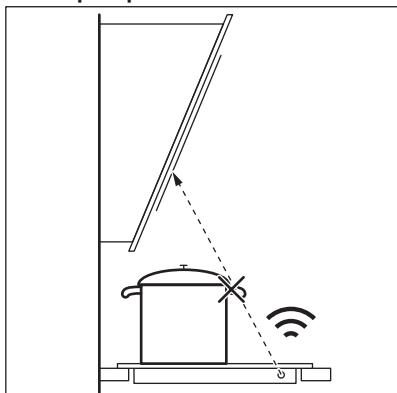
## 7.3 Këshilla dhe sugjerime për Hob²Hood

Kur përdorni pianurën me këtë funksion:

- Mbrojeni panelin e aspiratorit nga drita e drejtëpërdrejtë.

- Mos hidhni dritë halogjene në panelin e aspiratorit.
- Mos e mbuloni panelin e kontrollit të pianurës.
- Mos e ndërprisni sinjalin ndërmjet pianurës dhe aspiratorit (p.sh. me dorë, me dorezat e enëve të gatimit ose tenxhere të thellë). Shihni foton.

**Aspiratori i paraqitur më poshtë është vetëm për qëllime ilustrimi.**



Mbajeni të pastër dritaren për komunikuesin e sinjalit me rreze infra të kuqe të Hob²Hood.



Pajisjet e tjera të komanduara në distancë mund të bllokojnë sinjalin. Mos përdorni pajisje të tillë pranë aspiratorit ndërkokë që Hob²Hood është i ndezur.

### Aspiratorët me funksionin Hob²Hood

Për të gjetur të gjitha llojet e aspiratorëve të sobës që funksionojnë me këtë funksion, referojuni faqes tonë të internetit për klientët. Aspiratorët AEG që punojnë me këtë funksion duhet të kenë simbolin

## 8. KUJDESI DHE PASTRIMI



### PARALAJMËRIM!

Referojuni kapitujve për sigurinë.

### 8.1 Informacion i përgjithshëm

- Pastrojeni pianurën pas çdo përdorimi.
- Përdorni gjithmonë enë me bazament të pastër.
- Gërvishjet ose njollat e errëta mbi sipërfaqe nuk ndikojnë në mënyrën e funksionimit të pianurës.
- Përdorni një pastrues të veçantë të përshtatshëm për sipërfaqen e pianurës.
- Përdorni gjithmonë një kruajtëse të rekomanduar për pllakat e gatimit me sipërfaqe xhami. Përdorni kruesen vetëm si një mjet shtesë për pastrimin e xhamit pas procedurës standarde të pastrimit.



### PARALAJMËRIM!

Mos përdorni thika apo mjete të tjera të mprehta metalike për të pastruar sipërfaqen e xhamit.

### 8.2 Pastrimi të pllakës së gatimit

- **Hiq menjëherë:** plastikë të shkrirë, celofan, sheqer dhe ushqime me sheqer, ndryshe pllaka e gatimit mund të dëmtohet nga papastërtia. Kini kujdes të shmangni djegjet. Përdorni kruajtësen speciale të pianurës mbi sipërfaqen e xhamit në një kënd të ngushtë dhe rrëshqiteni tehun mbi sipërfaqen.
- **Hiqni kur pianura të jetë ftohur mjaftueshëm:** njollat e ujit, të yndyrës, çngjyrosjet metalike. Pastrojeni pianurën me një leckë të njomë dhe me detergjent jo-gërryes. Pas pastrimit, fshijeni pianurën të thahet me një leckë të butë.
- **Hiqni çngjyrosjet e ndritshme metalike:** përdorni një solucion me ujë dhe uthull dhe pastroni sipërfaqen e xhamit me një leckë.

## 9. ZGJIDHJA E PROBLEMEVE



### PARALAJMËRIM!

Referojuni kapitujve për sigurinë.

### 9.1 Çfarë duhet bërë nëse...

Problemi	Shkaku i mundshëm	Ndreqja
Nuk arrini ta aktivizoni ose ta vini në punë pianurën.	Pianura nuk është e lidhur me rrjetin elektrik ose nuk është lidhur saktë.	Kontrolloni nëse pianura është lidhur sëcig duhet me rrjetin elektrik. Shihni diagramën e lidhjes.
	Është djegur siguresa.	Sigurohuni që siguresa të ketë shkaktuar këqfunkcionimin. Nëse siguresa digjet vazhdimisht, kontaktoni një elektricist të kualifikuar.
	Nuk e vendosët cilësimin e nxehësisë për 60 sekonda.	Aktivizoni përsëri pianurën dhe vendosni cilësimin e nxehësisë në më pak se 60 sekonda.
	Ju prekët 2 ose më shumë fusha sensori në të njëjtën kohë.	Prekni vetëm një fushë sensori.
	Pause është aktiv.	Referojuni kapitullit "Përdorimi i përditshëm".
Ekrani nuk reagon ndaj prekjes.	Një pjesë e ekranit është e mbuluar ose tenxheret janë vendosur tepër pranë ekranit. Në ekran ndodhet një objekt ose ka pak lëng.	Hiqni objektet. Largonit tenxheret nga ekranit. Pastroni ekranin, prisni derisa pajisja të ftohen. Shkëputeni pianurën nga energjia elektrike. Pas 1 minute, lidheni sërisht pianurën.
Tingëllon një sinjal akustik dhe çaktivizohet pianura. Tingëllon një sinjal akustik kur çaktivizohet pianura.	Vendosët diçka mbi një a më shumë prej fushave me sensor.	Hiqni objektin nga fushat me sensor.
Pianura çaktivizohet.	Vendosët diçka mbi fushën me sensor (1).	Hiqni objektin nga fusha me sensor.
Treguesi i nxehësisë së mbetur nuk ndizet.	Zona nuk është e nxehët, sepse ka punuar vetëm pér pak kohë ose sensori nën sipërfaqen e pianurës është të dëmtuar.	Nëse zona ka funksionuar mjaftevhëm pér të qenë e nxehët, flisni me një qendër të shërbimit të autorizuar.
Nuk mund ta aktivizoni cilësimin më të lartë të nxehësisë.	Një zonë tjetër është vendosur tashmë në cilësimin më të lartë të nxehësisë.	Në fillim reduktoni fuqinë e zonës tjetër.
	Niveli i FlexPower është shumë i ulët.	Ndryshoni fuqinë maksimale në Menyja. Referojuni "Përpara përdorimit të parë".
Fushat e sensorit nxehen.	Ena e gatimit është shumë e madhe ose ju e keni vendosur shumë afër panelit të kontrollit.	Nëse është e mundur, vendosini enët e mëdha në zonat e pasme të gatimit.

Problemi	Shkaku i mundshëm	Ndreqja
Hob²Hood nuk punon.	Ju mbuluat panelin e kontrollit.	Hiqni objektin nga paneli i kontrollit.
Hob²Hood ekrani nuk është i dukshëm.	Hob²Hood është fikur në cilësimet.	Shktoni te cilësimet/Hob²Hood dhe aktivizoni funksionin.
Hob²Hood punon, por vetëm drita është e ndezur.	Aktivizuat regjimin Regjimi 1.	Ndryshoni regjimin në Regjimi 1 - Regjimi 6ose prisni derisa të fillojë regjimi automatik.
Hob²Hood Regjimet 1 - 6 funksionojnë, por drita është e fikur.	Mund të ketë një problem me llambën.	Kontaktoni një Qendër të Autorizuar të Shërbimit.
Nuk bie asnje sinjal kur prekni fushat me sensor të panelit.	Sinjalet janë të çaktivizuara.	Aktivizoni tingullin. Referojuni kapitullit "Përdorimi i përditshëm".
Ishë vendosur gjuha e gabuar.	E keni ndryshuar gjuhën gabimisht.	Ndiqni udhëzimin në "Përdorimi i përditshëm", "Gjuha" për të ndryshuar gjuhën e gabuar.
Një zonë gatimi çaktivizohet.	Fikja automatike çaktivizon zonën e gatimit.	Çaktivizojeni pianurën dhe aktívizojeni sérish. Referojuni kapitullit "Përdorimi i përditshëm".
Shfaqet  dhe një mesazh.	Lock është aktiv.	Referojuni kapitullit "Përdorimi i përditshëm".
Shfaqet E - U - O.	Child Lock është aktiv.	Referojuni kapitullit "Përdorimi i përditshëm".
Shiriti i nivelit të energjisë pulson.	Nuk ka enë mbi zonë.	Vendosni enë mbi zonë.
	Ena është e papërshtatshme.	Përdorni enë të përshtatshme. Drejtojuni kapitullit "Udhëzime dhe këshilla".
	Diametri i bazamentit të enës është tepër i vogël për zonën.	Përdorni enë me dimensione të sakta. Referojuni kapitullit "Të dhënë teknike".
 ndizet.	Ka problem me lidhjen me energjinë elektrike.	Hiqni pianurën nga lidhja me energjinë dhe kontrolloni lidhjen. Referojuni kapitullit "Instalimi".
 ndizet.	Sensori i temperaturës së zonës zbulon një temperaturë shumë të lartë ose shumë të ulët.	Lejoni që zona e gatimit të ftohet ose rritni temperaturën e ambientit mbi 15°C. Nëse problemi vazhdon, lidhuni me qendrën e autorizuar të shërbimit.
 ndizet.	Ventilatori i ftohjes është i bllokuar.	Sigurohuni se asgjë nuk është duke bllokuar ventilatorin. Nëse ventilatori nuk është i bllokuar nga ndonjë gjë dhe problemi vazhdon, kontaktoni Qendrën e autorizuar të shërbimit.
Dëgjohet një sinjal konstant bip.	Lidhja elektrike nuk është e saktë.	Shkëputeni pianurën nga energjia elektrike. Kërkojini një elektricist të kualifikuar të kontrollojë instalimin.

Problemi	Shkaku i mundshëm	Ndreja
Ena e gatimit nxehet më shumë se 5 min.	Fundi i enës së gatimit nuk është i përshtatshëm pér induksion.	Përdorni enë gatimi me një fund të përshtatshëm (të sheshtë, magnetik). Drejtojuni kapitullit "Udhëzime dhe këshilla".
Ngrohja kërkon një kohë të gjatë.	Enët e gatimit janë shumë të vogla dhe marrin vetëm një pjesë të energjisë së krijuar nga zona e gatimit.	Për transferimin optimal të nxehësisë përdorni enë gatimi me diametrë të pjesës së poshtme të ngjashëm me madhësinë e zonës së gatimit (d.m.th. vlerën maksimale të diametrit të enës së gatimit në "Të dhënat teknike" > "Specifikimi i zonave të gatimit").
Pianura nuk mund të lidhet me rrjetin me valë.	Ruteri blokon pjesëmarrësit e rinx WLAN.	Sigurohuni që ruteri të lejojë pjesëmarrësit e rinx. Rindizeni ruterin, nëse nevojitet.
Lidhja me valë në pianurë nuk është aktivizuar.	Lidhja me valë në pianurë nuk është aktivizuar.	Aktivizoni WiFi. Referojuni kapitullit "Përpresa përdorimit të parë", "Lidhja me valë / aplikacion".
Frekuencia e ruterit është caktuar 5 GHz.	Sinjal i rrjetit me valë është i dobët.	Ndryshoni cilësimet e ruterit në 2,4 GHz ose 2,4+5 GHz. Nëse ruteri mbështet vetëm frekuencën 5 GHz, pianura nuk mund të lidhet.
Nuk mund ta gjeni pianurën në listën e rrjetit WLAN te cilësimet e aplikacionit.	Pianura tashmë është e lidhur me rrjetin por mund të mos jetë e dukshme.	Lëvizeni ruterin më pranë pianurës. Përdorni përsëritës WiFi pér të shtuar sinjalin, nëse nevojitet.
Nuk disponohet një cilësim më i lartë i nxehësisë.	Menaxhimi i fuqisë funksionon dhe zvogëlon fuqinë maksimale.	Referojuni "Përdorimi i përditshëm", Menaxhimi i fuqisë.
Zierja funksioni nuk nis.	Nxehësia e mbetur është ende aktive në këtë zonë.	Prisni derisa zona të ftohet ose përdorni një zonë tjeter, të ftohtë.
Zierja funksioni nuk ndalon.	Mund të mos ketë ujë të mjafueshëm në tenxhere (vibrime nuk mund të zbatohen) ose uji është tashmë shumë i ngrontë.	Përdorni një minimum prej 1 l uji të ftohtë pér tenxhere.
Zierja funksioni ndalon befas.	Ena e gatimit nuk është e përpithshme me funksionin. Funksioni nuk mund të zbulojë vibrime të bëra nga uji që zien. Ena e gatimit mund të jetë shumë e vogël pér zonën e gatimit.	Mos përdorni ena gatimi që nuk ngjittin me këtë funksion. Zjeni më shumë ujë ose kaloni në zonë të ftohtë. Mos shtoni kripë përpresa sesa uji të arrijë pikën e vlimit. Sigurohuni se diametri i enës së gatimit i përshtatet madhësisë së zonës së gatimit. Vendosni enën e gatimit në qendër të zonës së gatimit.
Nxehja me funksionin Skujeje në tigan kërkon një kohë të gjatë.	Ena e gatimit është shumë e vogël, shumë e rëndë ose fundi nuk është i sheshtë.	Referojuni "Sugjerime dhe këshilla".

## 9.2 Nëse nuk gjeni zgjidhje...

Nëse nuk e gjeni dot vetë një zgjidhje, kontaktoni me shitësin tuaj ose me një qendër shërbimi të autorizuar. Jepni të dhënat nga etiketa e vlerësimeve. Sigurohuni që e keni vendosur pianurën në punë siç

duhet. Nëse jo, shërbimi nga një teknik ose sipërmarrës nuk do të jetë falas, edhe gjatë kohës së garancisë. Informacioni rreth kohës së garancisë dhe qendrave të autorizuara të shërbimit gjenden në librezën e garancisë.

## 10. TË DHËNAT TEKNIKE

### 10.1 Tabela e parametrave

Modeli NIH85M30AB:

Lloji 62 D5A 01 EA

Induksion 7.35 kW

Nr. i ser. .....

AEG

PNC 949 598 458 00

220 - 240 V / 400 V 2N, 50 Hz

Prodhuar në: Gjermani

7.35 kW



### 10.2 WiFi lidhja

WiFi frekuencia	2400 - 2483,5 MHz
-----------------	-------------------

EIRP max	20 dBm / 100 mW
----------	-----------------

### 10.3 Specifikimi i zonës së gatimit

Zona e gatimit	Fuqia nominale (cilësimi maksimal i nxehësisë) [W]	Boost [W]	Boost kohëzgjatja maksimale [min]	Diametri i enës së gatimit [mm]
Majtas përrpara	2300	3200	10	125 - 210
Majtas mbrapa	2300	3200	10	125 - 210
E pasme e mesme	2300	3200	10	125 - 210
Djathtas përrpara	2300	3200	10	125 - 210
Djathtas mbrapa	2300	3200	10	125 - 210

Energjia e zonave të gatimit mund të jetë e ndryshme me luhatje të vogël nga të dhënat e tabelës. Ajo ndryshon sipas materialit dhe përmasave të enëve të gatimit.

Për transferimin e nxehësisë dhe rezultate të gatimit optimale përdorni enë gatimi me

diametër të pjesës së poshtme të ngjashëm me madhësinë e zonës së gatimit (d.m.th. vlerën maksimale të diametrit të enës së gatimit në tabelë). Mos përdorni enë gatimi më të mëdha sesa diametri i zonës së gatimit.

## 11. EFKASITET ENERGJIE

### 11.1 Informacion i produktit sipas rregullores së ekodizajnit të BE-së

Identifikimi i modelit

NIH85M30AB

Lloji i pianurës	Pianurë inkaso
Numri i zonave të gatimit	5
Teknologji ngrohjeje	Induksion
Diametri i zonave rrethore të gatimit (Ø)	Majtas përpara Majtas mbrapa E pasme e mesme Djathtas përpara Djathtas mbrapa
Konsumi i energjisë për zonë gatimi (EC electric cooking)	21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm
Konsumi i energjisë i pianurës (EC electric hob)	180.8 Wh/kg 175.4 Wh/kg 184.4 Wh/kg 189.4 Wh/kg 184.4 Wh/kg
	182.9 Wh/kg

IEC / EN 60350-2 - Pajisje shtëpiake gatimi me energji elektrike - Pjesa 2: Pianura - Mënyra për matjen e rendimentit.

## 11.2 Kursim energji

Mund të kursemi energji gjatë gatimit të përditshëm nëse ndiqni sugjerimet më poshtë.

- Kur ngrohni ujë, përdorni aq ujë sa ju nevojitet.

- Nëse është e mundur, vendosni gjithmonë kapakun mbi enën e gatimit.
- Vendosini enët e gatimit në qendër të zonës së gatimit.
- Përdorni nxehtësinë e mbetur për ta mbajtur ushqimin ngrohtë ose për ta shkrirë atë.

## 11.3 Informacion i produktit për konsumin e energjisë dhe kohën maksimale për të arritur regjimin e fuqisë së ulët

Konsumi i energjisë në regjimin fikur	0.5 W
Konsumi i energjisë në gatishmëri në rrjet	2.0 W
Koha maksimale e nevojshme që pajisja të arrijë automatikisht regjimin e zbatueshëm të fuqisë së ulët	2 min

Referojuni kapitullit "Përpara përdorimit të parë", për udhëzime se si të aktivizoni dhe çaktivizoni lidhjen e rrjetit me valë.

## 12. ÇËSHTJE QË LIDHEN ME AMBIENTIN

Ricikloni materialet me simbolin  Vendoseni ambalazhin te kontejnerët e riciklimit nëse ka. Ndhimonit në mbrojtjen e mjedisit dhe shëndetit të njerëzve dhe në riciklimin e mbetjeve të pajisjeve elektrike dhe

elektronike. Mos hidhni pajisjet e shënuara me simbolin  e mbeturinave shtëpiake. Ktheni produktin në pikën lokale të riciklimit ose kontaktoni me zyrën komunale.

# Dobro došli u AEG! Hvala vam što ste odabrali naš uređaj.



Dobit ćete savjete o korištenju, rješavanju problema, brošure i informacije o servisu i popravcima:  
[www.aeg.com/support](http://www.aeg.com/support)

Zadržava se pravo na izmjene.

## SADRŽAJ

1. INFORMACIJE O SIGURNOSTI.....	29
2. SIGURNOSNE UPUTE.....	31
3. INSTALACIJA.....	34
4. OPIS PROIZVODA.....	36
5. PRIJE PRVE UPOTREBE.....	38
6. SVAKODNEVNA UPORABA.....	39
7. SAVJETI I PREPORUKE.....	47
8. ODRŽAVANJE I ČIŠĆENJE.....	49
9. RJEŠAVANJE PROBLEMA.....	49
10. TEHNIČKI PODACI.....	52
11. ENERGETSKA UČINKOVITOST.....	53
12. BRIGA ZA OKOLIŠ.....	54

## 1. INFORMACIJE O SIGURNOSTI

Prije postavljanja i korištenja uređaja, pažljivo pročitajte isporučene upute. Proizvođač nije odgovoran za bilo kakvu ozljeđu ili oštećenje koji su rezultat neispravnog postavljanja ili korištenja. Upute uvijek držite na sigurnom i pristupačnom mjestu za buduću upotrebu.

### 1.1 Sigurnost djece i osjetljivih osoba

- Ovaj uređaj mogu koristiti djeca u dobi od 8 godina i starija te osobe smanjenih tjelesnih, osjetilnih ili mentalnih mogućnosti ili osobe koje ne raspolažu iskustvom ili znanjem ako su pod nadzorom osobe odgovorne za njihovu sigurnost i rade po uputama koje se odnose na sigurno korištenje uređaja te razumiju uključene opasnosti. Djeca mlađa od 8 godina i osobe s vrlo teškim i složenim invaliditetom moraju se držati podalje od uređaja, osim ako su pod stalnim nadzorom.

- Djeca bi trebala biti pod nadzorom kako bi se osiguralo da se ne igraju s uređajem i mobilnim uređajem s namjenskom aplikacijom.
- Ambalažu držite podalje od djece i zbrinite je na odgovarajući način.
- UPOZORENJE: Uređaj i njegovi dostupni dijelovi zagrijavaju se tijekom uporabe. Djecu i kućne ljubimce držite podalje od uređaja tijekom uporabe i tijekom hlađenja.
- Ako uređaj ima funkciju roditeljske zaštite, mora se aktivirati.
- Bez nadzora djeca ne smiju obavljati čišćenje uređaja i korisničko održavanje.

## 1.2 Opća sigurnost

- Ovaj uređaj namijenjen je isključivo za kuhanje.
- Ovaj je uređaj namijenjen za uporabu u kućanstvu i ostalim smještajnim jedinicama u zatvorenom prostoru.
- Ovaj uređaj može se koristiti u uredima, hotelskim sobama, sobama za goste s doručkom, seoskim kućama za goste i drugim sličnim smještajem u kojima takva uporaba ne prelazi (prosječnu) razinu uporabe u domaćinstvu.
- UPOZORENJE: Uređaj i njegovi dostupni dijelovi zagrijavaju se tijekom uporabe. Pripazite i nemojte dirati grijave.
- UPOZORENJE: Kuhanje na ploči za kuhanje bez nadzora uz upotrebu masnoće ili ulja može biti opasno i može dovesti do požara.
- Dim je pokazatelj pregrijavanja. Nikada nemojte koristiti vodu za gašenje požara kod kuhanja. Isključite uređaj i pokrijte plamen, npr. protupožarnim prekrivačem ili poklopcem.
- UPOZORENJE: Uređaj se ne smije napajati preko vanjskog sklopnog uređaja, kao što je tajmer, ili biti spojen na krug koji komunalna služba redovito uključuje i isključuje.

- **OPREZ:** Postupak pripreme mora biti pod nadzorom (čak i kod funkcije automatske pripreme). Kratkoročni postupak kuhanja mora se kontinuirano nadzirati.
- **UPOZORENJE:** Opasnost od požara: Ne spremajte predmete na površine za kuhanje.
- Metalni predmeti kao što su noževi, vilice, žlice i poklopci ne smiju se stavljati na površinu ploče za kuhanje jer se mogu zagrijati.
- Ne upotrebljavajte uređaj prije postavljanja u ugradbeni ormarić.
- Za čišćenje uređaja nemojte koristiti raspršivač vode i paru.
- Nakon upotrebe isključite element ploče za kuhanje uz pomoć njegove kontrole i ne oslanjajte se na detektor posude.
- **UPOZORENJE:** Ako je površina napuknuta, isključite uređaj kako biste spriječili mogućnost električnog udara. U slučaju da je uređaj spojen na električnu mrežu izravno pomoći razvodne kutije, uklonite osigurač i odspojite uređaj iz napajanja. U svakom slučaju obratite se ovlaštenom servisnom centru.
- Ako je kabel napajanja oštećen, mora ga zamijeniti proizvođač, ovlašteni servis ili slične kvalificirane osobe kako bi se izbjegla opasnost.
- **UPOZORENJE:** Koristite samo štitnike ploče za kuhanje koje je dizajnirao proizvođač uređaja za kuhanje ili koje je proizvođač uređaja naznačio u uputama za uporabu kao prikladne ili štitnike ploče za kuhanje ugrađene u uređaj. Uporaba neodgovarajućih štitnika može uzrokovati ozljede.

## 2. SIGURNOSNE UPUTE

### 2.1 Instalacija



#### **UPOZORENJE!**

Samo kvalificirana osoba smije instalirati ovaj uređaj.



#### **UPOZORENJE!**

Opasnost od ozljeda ili oštećenja uređaja.

- Odstranite svu ambalažu.
- Ne postavljajte i ne koristite oštećeni uređaj.

- Slijedite upute za postavljanje isporučene s uređajem.
- Održavajte minimalnu udaljenost od drugih uređaja i kuhinjskih elemenata.
- Prilikom pomicanja uređaja uvijek budite pažljivi jer je uređaj težak. Uvijek nosite zaštitne rukavice i zatvorenu obuću.
- Izrezane površine zabrtvite sredstvom za brtvljenje kako biste spriječili bubrenje uzrokovano vlagom.
- Donji dio uređaja zaštite od pare i vlage.
- Uređaj ne postavljajte u blizini vrata ili ispod prozora. Na taj se način spriječava pad vrućeg posuda s uređaja kada se vrata ili prozor otvore.
- Svaki uređaj na dnu ima ventilatore za hlađenje.
- Ako je uređaj postavljen iznad ladice:
  - Ne pohranjujte male komade ili listove papira koji bi se mogli uvući, jer mogu oštetiti ventilatore za hlađenje ili oštetiti rashladni sustav.
  - Osigurajte udaljenost od najmanje 2 cm između dna uređaja i dijelova pohranjenih u ladici.
- Uklonite sve razdvajajuće ploče u ormariću ispod uređaja.

## 2.2 Električni priključak

### UPOZORENJE!

Rizik od požara i strujnog udara.

- Električni priključak mora izvesti kvalificirani električar.
- Uređaj mora biti uzemljen.
- Prije obavljanja svih zahvata provjerite je li uređaj isključen iz električne mreže.
- Provjerite jesu li parametri na natpisnoj pločici kompatibilni s električnim vrijednostima mrežnog napajanja.
- Provjerite je li uređaj pravilno postavljen. Labavi i neispravni spojevi kabela napajanja ili utikača (ako postoje) mogu prouzročiti zagrijavanje priključka.
- Koristite ispravan kabel za električnu mrežu.
- Ne dopustite da se kabel električne mreže zapetila.
- Provjerite je li instalirana zaštita od udara.
- Osigurajte kabel sa stezaljkom za rasterećenje.

- Pazite da kabel napajanja ili utikač (ako postoji) ne dodiruju vrući uređaj ili vruće posude kada priključujete uređaj u obližnju utičnicu.
- Ne koristite adaptere s više utičnica i produžne kabele.
- Pripazite da ne oštetite utikač (ako postoji) ili naponski kabel. Za zamjenu kabela napajanja kontaktirajte ovlašteni servis ili električara.
- Zaštita od strujnog udara dijelova pod naponom i izoliranih dijelova mora biti pričvršćena na takav način da se ne može ukloniti bez alata.
- Utikač kabela napajanja uključite u utičnicu tek po završetku postavljanja. Provjerite postoji li nakon montaže pristup utikaču.
- Ako je utičnica labava, nemojte priključivati utikač.
- Ne povlačite kabel napajanja kako biste izvukli utikač iz utičnice. Uvijek uhvatite i povucite utikač.
- Koristite samo odgovarajuće izolacijske uređaje: automatske sklopke, osigurače (osigurače na uvrtanje izvaditi iz ležišta), sklopke i releje zemnog spoja.
- Električna instalacija mora imati izolacijski uređaj koji vam omogućuje isključivanje uređaja iz električne mreže na svim polovima. Izolacijski uređaj mora imati kontakte s otvorom minimalne širine 3 mm.
- Ako se na zaslonu pojavi E3, odmah isključite ploču i provjerite jesu li električna veza i mrežni napon ispravni.

## 2.3 Primjena

### UPOZORENJE!

Opasnost od ozljeda, opeklina, električnog udara.

- Ne mijenjajte specifikacije ovog uređaja.
- Prije prve uporabe uklonite ambalažu, naljepnice i zaštitne folije (ako postoje).
- Pazite da se ventilacijski otvori nisu blokirani.
- Ne ostavljajte uređaj bez nadzora tijekom rada.
- Nakon svake uporabe zonu kuhanja postavite na "isključeno".

- Ne stavljamte pribor za jelo ili poklopce posuda na zone kuhanja. Mogu postati vrući.
- Ne rukujte uređajem mokrim rukama ili ako ima kontakt s vodom.
- Ne koristite uređaj kao radnu površinu ili kao površinu za odlaganje.
- Ako je površina uređaja napukla, odmah iskopčajte uređaj iz napajanja. To će spriječiti strujni udar.
- Dok uređaj radi korisnici s ugrađenim elektrostimulatorom srca moraju biti udaljeni najmanje 30 cm od inducijskih zona kuhanja.
- Kad hranu stavite u vruće ulje, može doći do prskanja.
- Ne koristite aluminijsku foliju ili druge materijale između površine za kuhanje i posuđa, osim ako nije drugačije navedeno od strane proizvođača uređaja.
- Koristite samo dodatke koje je preporučio proizvođač ovog uređaja.

#### **UPOZORENJE!**

Opasnost od požara i eksplozije.

- Zagrijavanjem masti i ulja mogu se osloboediti zapaljive pare. Plamen ili zagrijane predmete držite podalje od masti i ulja kada kuhate s njima.
- Pare koje oslobođača kako vruće ulje mogu izazvati zapaljenje ulja.
- Korišteno ulje, koje može sadržavati ostatke hrane, može izazvati paljenje na nižoj temperaturi od ulja koje se koristi prvi put.
- Ne stavljamte zapaljive proizvode ili mokre predmete sa zapaljivim proizvodima u uređaj, blizu uređaja ili na uređaj.

#### **UPOZORENJE!**

Opasnost od oštećenja uređaja.

- Ne držite vruće posude na upravljačkoj ploči kako biste izbjegli opasnost od opeklina.
- Ne stavljamte vrući poklopac na staklenu površinu ploče za kuhanje.
- Ne dopustite da posuđe tijekom kuhanja ostane suho.
- Pazite da predmeti ili posuđe ne padnu na uređaj. Površina se može oštetiti.
- Ne aktivirajte zone za kuhanje s praznim posuđem ili bez posuđa na njima.

- Posuđe od lijevanog željeza ili s oštećenim dnom može ogrebati staklo / staklokeramiku. Uvijek podignite ove predmete kad ih morate premjestiti na površinu za kuhanje.

## 2.4 Senzor za hranu

#### **UPOZORENJE!**

Opasnost od ozljeda i opeklina.

- Senzor za hranu koristite prema namjeni. Nemojte ga koristiti za otvaranje ili podizanje bilo čega.
- Istovremeno koristite samo jedan Senzor za hranu preporučen za ploču za kuhanje.
- Nemojte ga koristiti ako je neispravan ili oštećen.
- Nemojte koristiti Senzor za hranu u pećnici ili mikrovalnoj pećnici.
- Pazite da je Senzor za hranu uvijek unutar hrane ili tekućine, do oznake minimalne razine.
- Očistite Senzor za hranu prije i nakon svake uporabe. Pazite, vrh Senzor za hranu je šiljast.
- Koristite samo neutralne deterdžente. Nikada ne koristite nikakava abrazivna sredstva, abrazivne spužvice za ribanje, otapala ili metalne predmete. Policu Senzor za hranu ne perite u perilici posuđa. Silikonska ručica može promijeniti boju, što ne utječe na rad Senzor za hranu.
- Koristite originalno pakiranje za pohranu i punjenje Senzor za hranu.
- Prije stavljanja u punjač provjerite je li Senzor za hranu hladan, čist i suh.
- Spremiti Senzor za hranu na sigurno, suho mjesto izvan dohvata djece.

## 2.5 Održavanje i čišćenje

- Uređaj redovito očistite kako biste spriječili propadanje materijala površine.
- Prije čišćenja isključite uređaj i ostavite ga da se ohladi.
- Očistite uređaj vlažnom mekom krpom. Koristite samo neutralne deterdžente. Nemojte koristiti abrazivna sredstva, abrazivne spužvice za čišćenje, otapala ili metalne predmete, osim ako nije drugačije navedeno.

## 2.6 Servis

- Za popravak uređaja обратите se ovlaštenom servisnom centru. Koristite samo originalne rezervne dijelove.
- Što se tiče žarulje(a) unutar ovog proizvoda i rezervnih žarulja koje se prodaju zasebno: Ove žarulje namijenjene su da izdrže ekstremne fizičke uvjete u kućanskim uređajima, poput temperature, vibracija, vlage ili namijenjene su signalizaciji informacija o radnom stanju uređaja. Nisu namijenjene za druge primjene i nisu pogodne za osvjetljenje u kućanstvu.

## 3. INSTALACIJA

### ⚠ UPOZORENJE!

Pogledajte poglavlja sa sigurnosnim uputama.

### 3.1 Prije postavljanja

Prije postavljanja ploče za kuhanje, zapišite podatke s natpisne pločice. Natpisna pločica nalazi se na dnu ploče za kuhanje.

Serijski broj .....

### 3.2 Ugradne ploče za kuhanje

Ugradne ploče za kuhanje smijete koristiti jedino nakon uklapanja u odgovarajuće, normirane ormare za ugradnju i radne ploče.

### 3.3 Priključni kabel

- Ploča za kuhanje isporučuje se s priključnim kabelom.
- Za zamjenu oštećenog kabela napajanja koristite vrstu kabela: H05V2V2-F koji podnosi temperaturu od 90 °C ili višu. Jedna žica mora imati minimalni presjek u skladu s tablicom u nastavku. Obratite se svom lokalnom servisnom centru.  
Priključni kabel može zamijeniti samo kvalificirani električar.

## 2.7 Zbrinjavanje

### ⚠ UPOZORENJE!

Opasnost od ozljeda ili gušenja.

- Obratite se općinskim vlastima za informacije o načinu zbrinjavanja uređaja.
- Iskopčajte uređaj iz električnog napajanja.
- Odrežite električni kabel za napajanje u blizini uređaja i bacite ga.

### ⚠ UPOZORENJE!

Sve električne priključke mora izvesti kvalificirani električar.

### ⚠ OPREZ!

Zabranjeno je spajanje preko kontaktnih utikača.

### ⚠ OPREZ!

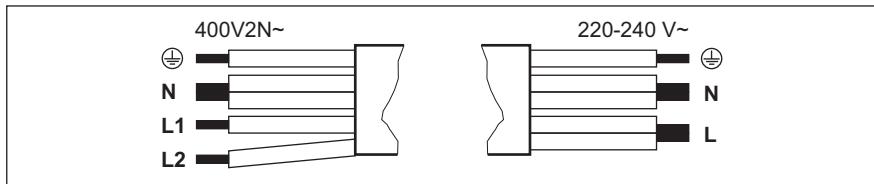
Nemojte bušiti niti lemiti krajeve žice. To je zabranjeno.

### ⚠ OPREZ!

Ne spajajte kabel bez čahure na kraju kabela.

### Monofazni priključak

1. Uklonite čahuru s kabela s crnih i smeđih žica.
2. Uklonite dio izolacije s krajeva smeđih i crnih kabela.
3. Spojite krajeve crnih i smeđih kabela.
4. Postavite novu završnu čahuru žice na zajednički kraj žice (potreban je poseban alat).



#### Dvofazni priključak: 400 V2N~

**5x1,5 mm² ili 4x2,5 mm²**



Žuta - zelena

N

Plava i plava

L1

Crna

L2

Smeđa

#### Monofazni priključak: 220 - 240 V~

**5x1,5 mm² ili 3x4 mm²**



Žuta - zelena

N

Plava i plava

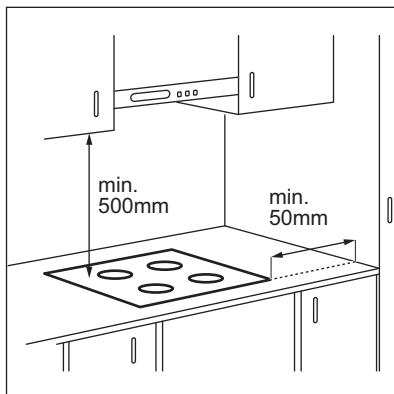
L

Crna i smeđa

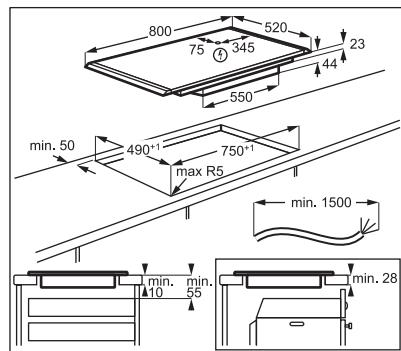
### 3.4 Montaža

Pažljivo rukujte uređajem tijekom postavljanja kako biste izbjegli savijanje ili oštećenje okvira.

Ako ploču za kuhanje postavite ispod nape, pogledajte upute za ugradnju nape za minimalnu udaljenost između uređaja.



Ako je uređaj postavljen iznad ladice, ventilacija ploče za kuhanje može zagrijati predmete spremljene u ladici tijekom procesa kuhanja.



Pronađite videozapis s uputama "Kako instalirati induktičku ploču AEG - instalacija radne ploče" upisivanjem punog naziva navedenog na grafičkom prikazu u nastavku.



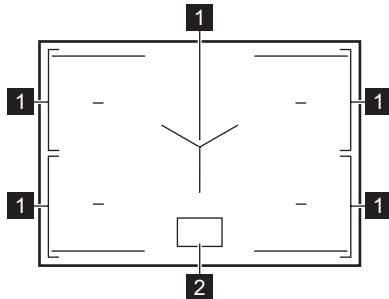
[www.youtube.com/electrolux](http://www.youtube.com/electrolux)  
[www.youtube.com/aeg](http://www.youtube.com/aeg)

How to install your AEG  
Induction Hob - Worktop installation



## 4. OPIS PROIZVODA

### 4.1 Raspored površine za kuhanje



1 Indukcijska zona kuhanja

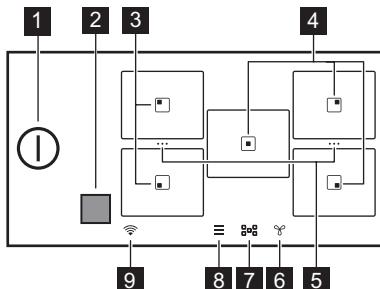
2 Upravljačka ploča



Detaljne informacije o veličinama zona kuhanja potražite u poglavlju "Tehnički podaci".

### 4.2 Izgled upravljačke ploče

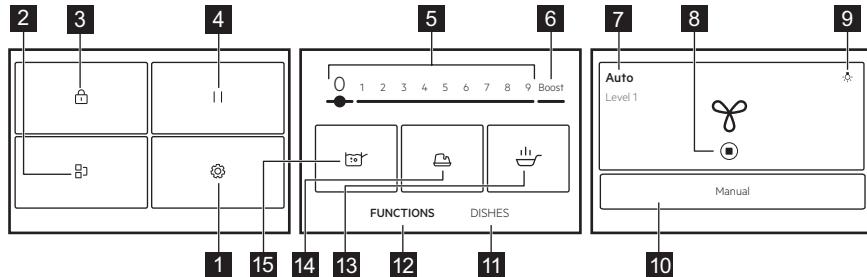
#### Glavni prikaz



Simbol	Opis
1	Za uključivanje i isključivanje ploče za kuhanje.
2	Prozor Hob2Hood infracrvene veze. Ne poklapajte.
3	Zona s funkcijama Prženje u tavi i Vrenje.
4	Zona s Vrenje funkcijom.
5	Prečac za Bridge. Za spajanje dvije sporedne zone kuhanja kako bi se stvorila jedna zona kuhanja ili za dijeljenje spojenih zona.
6	Za postavljanje funkcija nape.
7	Za otvaranje prikaza zone.
8	Za otvaranje Izbornik.

Simbol	Opis
9	Indikator WiFi.

### Prošireni prikaz



Popis funkcija može varirati ovisno o verziji softvera.

Oznaka	Opis
1	Postavke. Za otvaranje postavki ploče za kuhanje.
2	Bridge. Za spajanje dvije zone kuhanja tako da djeluju kao jedna.
3	Blokiranje. Za zaključavanje / otključavanje upravljačke ploče.
4	Pauza. Za postavljanje svih aktivnih zona kuhanja na najnižu postavku topline.
5 1 - 9	Za postavljanje stupnja kuhanja.
6 Boost	Za aktiviranje maksimalne postavke topline.
7 Ručno / Auto	Za prikaz trenutačne postavke ventilatora nape.
8	Za zaustavljanje / ponovno pokretanje nape.
9	Za uključivanje ili isključivanje svjetla nape.
10 Ručno / Auto	Za prebacivanje na ručni ili automatski način rada nape.
11 Jela	Za odabir unaprijed postavljenih automatskih programa za različite vrste jela.
12 FUNKCIJE	Za odabir automatskih programa za različite načine kuhanja.
13	Prženje u tavi. Za prženje raznih vrsta vrste hrane s automatski kontroliranim razinama topline.
14	Topljenje. Za topljenje različitih proizvoda, npr. čokolade ili maslaca.
15	Vrenje. Za automatsko podešavanje temperature vode tako da ne vrije kada dosegne točku vrenja.

## Kretanje po zaslonu

Simbol	Opis
OK	Za potvrdu odabira ili postavke.
X	Za zatvaranje skočnog prozora.
^v	Za sažimanje / proširenje uputa na zaslonu.
⚙	Za aktivaciju/deaktivaciju opcije.
<>	Za pomicanje nazad / naprijed za jednu razinu u Izbornik.

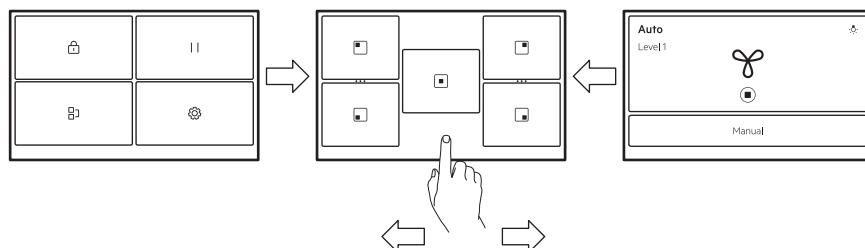
## 5. PRIJE PRVE UPOTREBE



### UPOZORENJE!

Pogledajte poglavlja sa sigurnosnim uputama.

### 5.1 Kretanje po zaslonu



Za kretanje po zaslonima dodirnite simbole na dnu zaslona. Također možete prijeći prstom ulijevo kako biste upravljali postavkama za Hob[®]Hood ili udesno kako biste dosegli Izbornik.



Ako zaslon ne reagira odmah, pripazite da dodirnete središte odabranog simbola/opcije ili pokušate još malo pritisnuti.

### 5.2 Prvo spajanje na električnu mrežu

Kad priključite ploču za kuhanje na električnu mrežu morate postaviti Jezik, Osvjetljenje, Glasnoća zvuka i Tonovi tipki.

Postavke možete promijeniti u Izbornik > Postavke > Postavljanje. Pogledajte poglavlje "Svakodnevna uporaba".

### 5.3 FlexPower

FlexPower definira koliko je električne energije ploča za kuhanje ukupno troši, u granicama kućnih instalacijskih osigurača.

Uređaj izvorno radi na najvišoj mogućoj razini snage. Možete promijeniti maksimalnu snagu ako instalacija ne podržava punu snagu.



Ako je razina snage niža od 2000 W, ne možete uključiti bilo koje automatske programe (Jela ili FUNKCIJE).

1. Isključite ploču za kuhanje.
2. Provjerite jesu li sve zone kuhanja isključene.
3. Na zaslonu dodirnite za otvaranje Izbornik.
4. Označite Postavke > Postavljanje > FlexPower i odaberite odgovarajuću razinu snage. .
5. Dodirnite ili . Slijedite upute na zaslonu za potvrdu odabira.



### OPREZ!

Provjerite odgovara li odabrana snaga instalaciji osigurača u domaćinstvu.

## 5.4 Bežična / aplikacijska veza

Za korištenje aplikacije ploča za kuhanje mora biti spojena na bežičnu mrežu. WiFi je prema zadanim postavkama uključen.

1. Dodirnite .
2. Odaberite Postavke > Veze > WiFi.
3. Dodirnite klizač kako biste aktivirali WiFi.

Ploča za kuhanje sada je spremna za povezivanje s bežičnom mrežom i s aplikacijom.

4. Dodirnite SPOJI.
5. Preuzmite aplikaciju. Skenirajte QR kod koji se nalazi na poleđini korisničkog priručnika ili preuzmte aplikaciju izravno iz trgovine aplikacija.
6. Otvorite aplikaciju i registrirajte se kako biste dobili račun.
7. Dodavanje novoga uređaja.
8. Slijedite upute u aplikaciji za dovršetak postupka povezivanja.

### Promjena / deaktivacija mrežne veze

Za isključivanje ploče za kuhanje iz kućne mreže:

1. Dodirnite .
2. Odaberite Postavke > Veze > WiFi:
  - Za isključivanje iz bežične mreže dodirnite ODSPOJI.
  - Za deaktiviranje WiFi dodirnite klizač .

Za povezivanje ploče za kuhanje s novom bežičnom mrežom pogledajte gore navedenu "Bežična/aplikacijska veza".

## 6. SVAKODNEVNA UPORABA



### UPOZORENJE!

Pogledajte poglavlja sa sigurnosnim uputama.

### 6.1 Aktiviranje i deaktiviranje

Dodirnite na 1 sekundu za aktiviranje ili deaktiviranje ploče za kuhanje.

### 6.2 Automatsko isključivanje

Funkcija automatski isključuje ploču za kuhanje ako:

- su sve zone kuhanja isključene,
- ne podešavate postavku grijanja nakon što aktivirate ploču za kuhanje.

- prolili ste ili ste stavite nešto na upravljačku ploču duže od 10 sekundi (tava, krpa itd.). Oglasa se zvučni signal i ploča se isključuje. Uklonite predmet ili očistite upravljačku ploču.
- ploča za kuhanje se previše zagrijava (npr. kad se posuda za kuhanje presuši). Neka se zona kuhanja ohladi prije ponovnog korištenja ploče za kuhanje.
- koristite pogrešan pribor za kuhanje ili na određenoj zoni nema posuđa. Indukcijska zona kuhanja automatski se isključuje nakon 50 sekundi.
- nemojte isključivati zonu kuhanja ili mijenjati postavku topline. Nakon nekog vremena pojavljuje se poruka, a ploča za kuhanje se isključuje.

Odnos između postavke topline i vremena nakon kojeg se ploča isključuje:

Postavka topline	Ploča za kuhanje se isključuje nakon
1 - 2	6 sati
3 - 5	5 sati
6	4 sata
7 - 9	1,5 sat



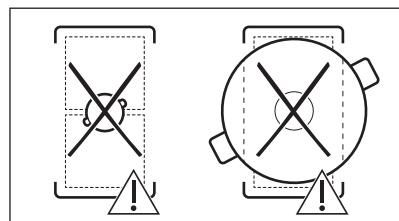
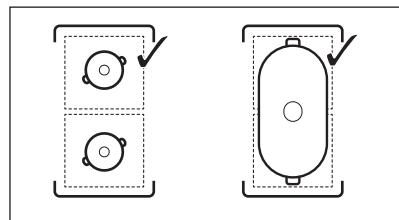
Kada koristite Prženje u tavi ploča za kuhanje se isključuje nakon 1,5 sat. Za Topljenje se ploča za kuhanje isključuje nakon 6 sati.



Za optimalan prijenos topline koristite posude čiji je promjer dna sličan veličini zone kuhanja (tj. maksimalna vrijednost promjera posuđa opisana u odjeljku „Tehnički podaci“ > „Specifikacije polja kuhanja“). Provjerite je li vaša posuda pogodna za induktijske ploče. Za više informacija o vrstama posuđa pogledajte "Savjeti i poruke".

Za uključivanje zone kuhanja postavite posudu na sredinu zone kuhanja i dodirnite odgovarajući simbol zone kuhanja. Na zaslonu se prikazuju dostupni programi. Postavite razinu topline ili odaberite jednu od automatskih funkcija. Za povratak na glavni prikaz u gornjem desnom kutu dodirnite X.

Možete kuhati i tako da veliko posuđe istovremeno postavite na dvije zone kuhanja koristeći Bridge.



Kad su aktivne druge zone kuhanja, postavka topline za zonu koju želite koristiti može biti ograničena. Pogledajte "Upravljanje snagom".

## 6.3 Detekcija posude

Ova funkcija detektira jesu li posude postavljene na zone kuhanja i isključuje zone kuhanja ako posuđe više nije vidljivo.

- Ako prvo stavite posuđe na zonu kuhanja, a zatim uključite ploču za kuhanje, na pregledu odgovarajuće zone kuhanja pojavit će se siva traka.
- Traka se neće pojaviti ako na zoni za kuhanj nema posuđa ili se posuđe ne može otkriti zbog njegovog neispravnog postavljanja ili neprikladnog materijala.
- Ako posuđe uklonite s uključene zone za kuhanje i privremeno ga stavite na stranu, odgovarajuća zona za kuhanje će početi treptati. Ako ne vratite posuđe na uključenu zonu za kuhanje unutar 120 sekundi, zona za kuhanje će se automatski isključiti. Za nastavak kuhanja, obavezno vratite posuđe na zone za kuhanje prije naznačenog vremenskog ograničenja.

## 6.4 Korištenje zona kuhanja

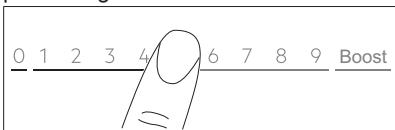
Indukcijske polja za kuhanje automatski se prilagođavaju dimenzijama dna posuđa.

## 6.5 Postavka topline

- Uključite ploču za kuhanje.
- Stavite lonac na odabranu zonu za kuhanje i dodirnite odgovarajući simbol zone.

3. Dodirnite ili kliznite prstom da postavite postavku topline.

Ikone razine snage 1-9 postaju veće, a traka ispod postaje crvena kako bi se prikazala trenutačna postavka snage. Kada se odabere razina snage, zaslon se mijenja u prikaz proširenog zaslona.



Postavku topline također možete promijeniti na zaslonu pregleda zone. Za prelazak na zaslon pregleda zone dodirnite središte prikaza proširenog zaslona. Za promjenu razine topline dodirnite — ili +. Za otvaranje proširenog zaslona, dodirnite razinu snage.

## 6.6 Boost

Ova funkcija indukcijskim zonama kuhanja stavlja na raspolaganje više snage. Funkcija se može uključiti za zonu kuhanja samo tijekom ograničenog vremena. Nakon tog vremena zona kuhanja automatski se prebacuje na najvišu postavku topline.

1. Odaberite zonu kuhanja.
2. Dodirnite Boost za uključivanje funkcije. Funkcija se automatski deaktivira. Za ručno deaktiviranje, odaberite zonu i promijenite postavke topline na 0.



Boost ne radi kada:

- Bridge radi.
- snaga unutar jedne faze nije dovoljna (pogledajte "Upravljanje snagom").



Za maksimalne vrijednosti trajanja pogledajte "Tehnički podaci".

## 6.7 OptiHeat Control (3 korak Indikator preostale topline)



### UPOZORENJE!

Sve dok je indikator III / II / I uključen, postoji opasnost od opeklini od preostale topline.

Indukcijske zone kuhanja stvaraju toplinu potrebnu za kuhanje izravno na dnu posuđa. Staklokeramika se zagrijava toplinom posuđa.

Indikator se pojavljuje kad je zona kuhanja vruća. Oni prikazuju razinu preostale topline za zone kuhanja koje trenutno koristite:

III - nastavak kuhanja,

II - održavanje topline,

I - preostala toplina.

Indikator se također može pojaviti:

- na susjednim zonama za kuhanje, čak i ako ih ne koristite,
- kad se vruće posuđe postavi na hladnu zonu za kuhanje,
- kad je ploča za kuhanje isključena, ali je zona za kuhanje i dalje vruća.

Indikator nestaje kad se zona za kuhanje ohladi.

## 6.8 Način rada za održavanje topline

Ova funkcija održava jela toplim uz postavku niske temperature.

Postavka Način rada za održavanje topline dostupna je samo kada je zona kuhanja još ujvijek topla nakon završetka kuhanja (s vidljivom ikonom preostale topline) i kada posuđe ostaje na zoni. Funkcija ne radi s hladnom zonom kuhanja.

1. Dodirnite za aktiviranje Način rada za održavanje topline.

Postavka Način rada za održavanje topline radi dok se ne isključi.

2. Za zaustavljanje funkcije dodirnite  u gornjem lijevom kutu zaslona.

Po potrebi možete postaviti tajmer.

Pogledajte odjeljak „Opcije tajmera“.

## 6.9 Opcije tajmera

### ECO tajmer

Ovu funkciju možete koristiti da biste postavili koliko dugo zona kuhanja treba raditi za jednu sesiju kuhanja.

Radi uštede energije, grijач polja kuhanja isključuje se prije oglašavanja ECO tajmera. Razlika u vremenu rada ovisi o postavljenoj postavci topline i vremenu pečenja.

Tu funkciju možete koristiti kad je ploča za kuhanje uključena. Možete postaviti funkciju za svaku zonu kuhanja zasebno.

1. Najprije za odgovarajuću zonu kuhanja postavite stupanj kuhanja, a zatim postavite funkciju.
2. Dodirnite simbol zone.
3. Dodirnite .

Prozor izbornika tajmera pojavljuje se na zaslonu.

4. Označite polje Zaustavi zonu za aktiviranje funkcije.
5. Postavite vrijeme.

6. Za potvrdu dodirnite U redu.

Također možete odabratи  za otkazivanje vašeg odabira.

ECO tajmer postavke možete promijeniti tijekom kuhanja: dodirnite  s vrijednošću tajmera, a zatim dodirnite UREDI.

Kada se tajmer isključi, oglašava se signal i skočni prozor. Dodirnite U redu za zaustavljanje signala.

Za isključivanje funkcije, postavku topline postavite na 0. Alternativno, dodirnite  s vrijednosti tajmera, dodirnite  i kad se pojavi skočni prozor potvrdite vaš izbor.

## Tajmer

Tu funkciju možete koristiti kad je zona kuhanja uključena.

Funkcija nema utjecaja na istovremeno funkcioniranje bilo koje druge funkcije.

1. Odaberite bilo koju zonu kuhanja.  
Na zaslonu se prikazuje odgovarajući klizač.
2. Dodirnite .

Prozor izbornika tajmera pojavljuje se na zaslonu.

3. Poništite odabir Zaustavi zonu polja za aktiviranje funkcije.
4. Postavite vrijeme.

5. Za potvrdu dodirnite U redu.

Također možete odabratи  za otkazivanje vašeg odabira.

Tajmer postavke možete promijeniti tijekom kuhanja: dodirnite  s vrijednošću tajmera, a zatim dodirnite UREDI.

Kada tajmer istekne, oglašava se signal i i pojavljuje se skočni prozor. Dodirnite U redu za isključivanje signala.

Za deaktiviranje funkcije Dodirnite  s vrijednošću tajmera, dodirnite  i potvrdite svoj odabir kada se pojavi skočni prozor.

## 6.10 / Bridge

Ova funkcija povezuje dvije zone kuhanja i one djeluju kao jedna, s jednakom postavkom topline. Možete je koristiti za kuhanje s velikim posuđem.

Posuđe mora pokrivati središta obje zone. Ako se posuđe nalazi između dva središta, funkcija se neće uključiti.

1. Postavite posuđe na zone za kuhanje.
2. Dodirnite  >Bridge. Možete koristiti i prečac  vidljiv u pregledu zone.
3. Postavite postavke topline.  
Da biste deaktivirali funkciju dodirnite prečac . Zone za kuhanje nastavljaju raditi neovisno.

## 6.11 Pauza

Ova funkcija podešava sve aktivne zone kuhanja na najnižu postavku topline.

Ne možete uključiti funkciju ako je uključen bilo koji automatski program (Jela ili FUNKCIJE).

Kada funkcija radi samo  i NASTAVITI se mogu koristiti. Svi ostali simboli na upravljačkoj ploči su zaključani.

Funkcija ne zaustavlja funkcije tajmera. Kada funkcija s tajmerom završi, dodirnite bilo gdje na zaslonu za isključivanje zvučnog signala.

1. Dodirnite  za otvaranje Izbornik.
2. Dodirnite  za uključivanje funkcije.  
Stupanj topline se snižava na  (Način rada za održavanje topline) i razina brzine ventilatora u Ručno načinu rada smanjena je na 1.

Za isključivanje funkcije dodirnite NASTAVITI.

Vraćaju se prethodne postavke topline.

## 6.12 ⌂ Blokiranje

Upрављачku ploču možete zaključati dok ploča za kuhanje radi. Sprječava nehotičnu promjenu postavke topline.

1. Postavite postavke topline.
2. Dodirnite ⌂ za otvaranje Izbornik.
3. Za uključivanje funkcije, dodirnite ⌂. Za isključivanje funkcije pritisnite i držite OTKLJUČAJ u trajanju od 4 sekunde.



Kad deaktivirate ploču za kuhanje, deaktivirate i ovu funkciju.

## 6.13 Roditeljska zaštita

Ova funkcija sprječava slučajno uključivanje ploče za kuhanje.

1. Dodirnite ⌂ za otvaranje Izbornik.
2. Odaberite Postavke > Opcije > Roditeljska zaštita.
3. Za uključivanje funkcije uključite prekidač i dodirnite slova E-U-O abecednim redom.

Za isključivanje funkcije isključite prekidač.

Nakon uključivanja može proći neko vrijeme dok funkcija ne počne da radi.

## 6.14 ⌂ FUNKCIJE: Prženje u tavi

Ova funkcija omogućuje postavljanje odgovarajuće razine postavke topline za prženje hrane. Ploča za kuhanje prilagođava temperaturu različitim vrstama jela i održava je tijekom kuhanja. Jednom kad je postavka topline postavljena, nije potrebno ručno podešavanje temperature.



Koristite samo hladno posuđe.

Ne ostavljajte ploču za kuhanje bez nadzora dok funkcija radi.

1. Stavite tavu bez ulja/masti na jednu od zona za kuhanje s lijeve strane.
2. Odaberite FUNKCIJE > Prženje u tavi.
3. Odaberite razinu prženja.

Početak zagrijavanja.

4. Po potrebi postavite funkciju tajmera. Tajmer odmah započinje.

Jednom kad tava dostigne ciljanu temperaturu, oglašava se zvučni signal i pojavljuje se skočni prozor. Sad možete staviti ulje i hranu u tavu. Za zatvaranje prozora i početak prženja dodirnite U redu. Za ručno isključivanje funkcije dodirnite 0 na upravljačkoj traci.

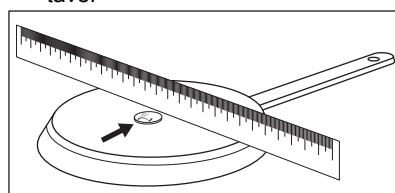
Savjeti i preporuke:

- Slijedite upute na zaslonu kada prevrnuti hranu ili podešiti razinu topline.
- Po potrebi možete promjeniti zadanu razinu topline.
- Za debele komade hrane ili sirovi krumpir koristite poklopac tijekom prvih 10 min prženja.
- Za zagrijavanje teških tava možda će trebatи više vremena.
- Višeslojne tave upotrebljavajte s niskim stupnjem topline kako bi se sprječilo pregrijavanje i oštećenje posuđa.
- Ne koristite posuđe od emajla. Može se pregrijati i oštetiti.

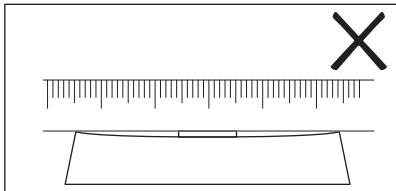
Ispravne tave za funkciju Prženje u tavi

Koristite samo tave s ravnim dnom. Za provjeru ispravnosti tave:

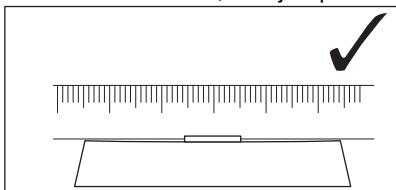
1. Stavite tavu naopako.
2. Na dno tave stavite ravnalo.
3. Pokušajte staviti novčić od 1, 2 ili 5 Euro centi (ili bilo koji novčić slične debljine, otprilike 1,7 mm) između ravnala i dna tave.



- a. Ako možete staviti novčić između ravnala i tave, tava je neispravna.



- b. Ako ne možete staviti novčić između ravnala i tave, tava je ispravna.



## 6.15 FUNKCIJE: Vrenje

Ova funkcija automatski prilagođava razinu postavke topline tako da voda ne prekipi kada dosegne točku vrenja.



Funkcija je dostupna na svim zonama kuhanja. Ako na zoni kuhanja želite koristiti preostalu toplinu ( / / , funkcija je deaktivirana. Pričekajte da se zona ohladi kako biste koristili ovu funkciju.  
Funkcija ne radi s nepričuvajućim posuđem.

### OPREZ!

Ne koristite funkciju s praznim posuđem.  
Ne ostavljajte ploču za kuhanje bez nadzora dok funkcija radi.

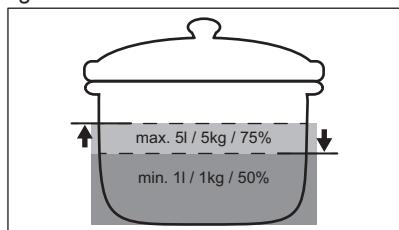
1. Na zonu kuhanja stavite lonac napunjen s najmanje 1 l vode.
2. Odaberite FUNKCIJE > Vrenje.
3. Po potrebi postavite funkciju tajmera. Tajmer odmah započinje.
4. Za ručno isključivanje funkcije dodirnite

u gornjem lijevom kutu zaslona.

Kada se dostigne točka vrenja, ploča za kuhanje automatski smanjuje razinu postavke topline. Sada se možete i ručno podešiti po potrebi.

Savjeti i pomoć:

- Ova funkcija je najprikladnija za prokuhanje vode i kuhanje krumpira.
- Funkcija možda neće raditi ispravno ako koristite kuhala za vodu ili posude za espresso na ploči štednjaka.
- Nalijete u lonac između polovice i tri četvrtine hladne vode iz slavine, ostavljajući 4 cm od ruba lonca praznim. Ne koristite manje od 1 te ne više od 5 litara vode. Pripazite neka ukupna težina vode (ili vode i krumpira) bude između 1-5 kg.



- Za postizanje najboljih rezultata kuhatje samo cijele, neoguljene krumpire srednje veličine. Pripazite i ne složite krumpire preblizu.
- Izbjegavajte stvaranje vanjskih vibracija (npr. prilikom korištenja blendera ili stavljanje mobilnog telefona pored ploče za kuhanje) kada funkcija radi.
- Ovisno o vrsti jela i posuđa, stupanj kuhanja možete podešiti nakon što se dostigne točka vrenja.
- Dodajte sol nakon što se dostigne točka vrenja.
- Koristite poklopac radi uštede energije.

## 6.16 FUNKCIJE : Topljenje

Ovu funkciju možete koristiti za topljenje proizvoda, npr. čokolade ili maslaca.

### OPREZ!

Ne ostavljajte ploču za kuhanje bez nadzora dok funkcija radi.

1. Postavite posuđe na zonu za kuhanje.
2. Odaberite FUNKCIJE > Topljenje.
3. Po potrebi postavite funkciju tajmera.
4. Dodirnite U redu .

Za ručno isključivanje funkcije dodirnite  u gornjem lijevom kutu zaslona.

## 6.17 Jela

Ova vam funkcija pomaže u pripremi različitih jela korištenjem unaprijed postavljenih programa namijenjenih određenim kategorijama hrane. Dostupnost programa ovisi o zoni kuhanja.

### OPREZ!

Ne ostavljajte ploču za kuhanje bez nadzora dok funkcija radi.

1. Postavite posuđe na zonu za kuhanje. Možete koristiti jednu zonu kuhanja ili spojiti dvije bočne zone pomoću Bridge.
2. Odaberite Jela.
3. Odaberite vrstu hrane.
4. Po potrebi postavite funkciju tajmera.
5. Slijedite upute prikazane na zaslonu. Ovisno o vrsti jela i odabranom programu, možete postaviti i izmjeniti pojedinosti, npr. razinu pečenja, razinu topline za prženje itd.

Savjeti i preporuke:

- Na popis Najčešći način kuhanja automatski se dodaju najčešće kuhanja jela.
- Programe možete ručno dodati na popis Favoriti .
- Dodirom možete sakriti određene programe . Za obnavljanje programa idite na Postavke > Postavljanje > Jela.

## 6.18 Hob²Hood

To je automatska funkcija koja povezuje ploču za kuhanje s prikladnom napom. I ploča za kuhanje i kuhinjska napa imaju komunikaciju preko infracrvenog signala. Brzina ventilatora definirana je i automatski prilagođena na temelju postavke načina rada i temperature najtoplijeg posuđa na ploči za kuhanje. Ventilatorom također možete ručno upravljati s ploče za kuhanje ili same nape.



Ako promijenite brzinu ventilatora na napi, zadana veza s pločom za kuhanje bit će isključena. Za ponovno pokretanje funkcije, oba uređaja ponovno isključite i uključite.



Kod nekih napa, funkcija prema zadanim postavkama može biti onemogućena. U tim slučajevima, najprije uključite funkciju na napi, a zatim na ploči za kuhanje. Za više informacija pogledajte korisnički priručnik za napu.

## Postavljanje automatskog načina rada ventilatora

Za postavljanje nape u automatski način rada, odaberite neku od sljedećih postavljenih brzina ventilatora: Način rada 2 - Način rada 6. Napa reagira svaki put kad koristite ploču za kuhanje. Ploču možete postaviti tako da uključi samo svjetlo odabirom Načina rada 1.

1. Dodirnite .
2. Odaberite Postavke > Hob²Hood.
3. Za uključivanje nape uključite prekidač. Svi automatski načini rada prikazuju se kao popis.
4. Odaberite način rada.
5. Dodirnite  ili  da biste spremili odabir i izašli.

Za provjeru trenutne razine brzine ventilatora, dodirnite . Razina brzine ventilatora vidljiva je u gornjem lijevom kutu zaslona. Za isključivanje ventilatora dodirnite . Za uključivanje ventilatora dodirnite .

Automatski načini rada	Automatsko svjetlo	Vreme ¹⁾	Prežnje ²⁾
Brzina ventilatora			
	Isključeno	-	-
Način rada 1	Uključeno	-	-
Način rada 2	Uključeno	1	1
3)			
Način rada 3	Uključeno	-	1
Način rada 4	Uključeno	1	1
Način rada 5	Uključeno	1	2

Automatski načini rada	Auto- matsko svjetlo	Vrenje ¹⁾	Prže- nje ²⁾
Brzina ventilatora			
Način rada 6	Uključeno	2	3

1) Ploča za kuhanje prepozna proces vrenja i postavlja brzinu ventilatora u skladu s automatskim načinom rada.

2) Ploča za kuhanje prepozna proces prženja i postavlja brzinu ventilatora u skladu s automatskim načinom rada.

3) Ovaj način rada aktivira ventilator i svjetlo i ne ovisi o temperaturi.

## Ručno postavljanje načina rada ventilatora

Brzinu ventilatora možete prilagoditi ručno.

1. Dodirnite .

2. Dodirnite Ručno.

Upravljačka traka prikazuje se s trenutačnom brzinom ventilatora.

3. Dodirnite ili kliznite prstom kako biste postavili brzinu ventilatora.

Za aktiviranje maksimalne brzine ventilatora dodirnite Boost. Ventilator određeno vrijeme radi u Boost načinu rada. Nakon tog vremena brzina ventilatora automatski se mijenja na 3. Za ručno isključivanje načina Boost pritisnite 0.

## Svetlo nape

Ploču za kuhanje možete postaviti tako da automatski uključi svjetlo kad god uključite ploču za kuhanje. Da biste to učinili, postavite automatski način rada na Mode 1 - Mode 6. Također možete ručno uključiti ili isključiti svjetlo na napi.

## Ručno uključivanje svjetla

1. Dodirnite .

2. Dodirnite  za uključivanje svjetla.

Za isključenje svjetla, ponovno dodirnite .

## 6.19 Jezik

1. Dodirnite  za otvaranje Izbornik.

2. Odaberite Postavke > Postavljanje > Jezik.

## 3. Odaberite jezik s popisa.

Za spremanje odabira dodirnite X ili . Zatim u skočnom prozoru odaberite DA.

Ako ste odabrali krivi jezik, dodirnite  > . Pojavljuje se popis. Odaberite prvu opciju s vrha na lijevoj strani, zatim prvu opciju s vrha na lijevoj (alternativno, drugu opciju s vrha na desnoj strani, ovisno o verziji softvera). Pomičite se prema dolje za odabir točnog jezika s popisa. Kada se pojavi skočni prozor, odaberite opciju s desne strane.

## 6.20 Tonovi tipki / Glasnoća zvuka

Možete odabratи vrstu zvuka koji se emitira na ploči za kuhanje ili u potpunosti isključiti zvukove. Možete odabratи između klika (zadano) ili zvučnog signala.

Možete odabratи i razinu glasnoće zvuka.

1. Na zaslонu dodirnite  za otvaranje Izbornik.
2. Odaberite Postavke > Postavljanje > Tonovi tipki / Glasnoća zvuka.
3. Odaberite odgovarajuću opciju. Postavka se automatski sprema.

## 6.21 Osvjetljenje

Možete promijeniti svjetlinu zaslona.

Postoji 5 razina svjetline, 1 je najniža, a 5 najviša.

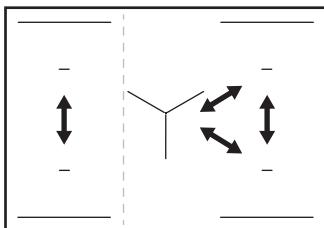
1. Dodirnite  da otvorite Izbornik.
2. Odaberite Postavke > Postavljanje > Osvjetljenje.
3. Odaberite odgovarajuću razinu. Postavka se automatski sprema.

## 6.22 Upravljanje snagom

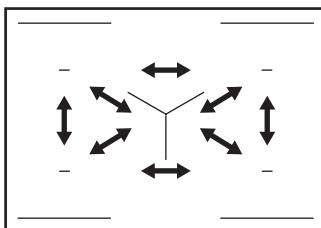
Ako je aktivno više zona, a potrošena snaga premašuje ograničenja napajanja, ova funkcija dijeli raspoloživu snagu između svih zona kuhanja (spojenih na istu fazu). Ploča za kuhanje kontrolira postavke topline kako bi zaštitila osigurače kućne instalacije.

- Zone kuhanja grupirane su u skladu s lokacijom i brojem faza u ploči za kuhanje. Svaka faza ima maksimalno opterećenje od 3680W. Ako ploča za kuhanje dosegne maksimalno ograničenje raspoložive

- snage unutar jedne faze, snaga zona kuhanja će se automatski smanjiti.
- Postavka topline prve odabране zone kuhanja (ili zone kuhanja koja koristi FUNKCIJE ili Jela) uvijek ima prioritet. Preostala snaga podijelit će se između ostalih zona kuhanja prema redoslijedu odabira.
- Boja upravljačke trake prikazuje dostupne opcije postavke topline:
  - crveno - trenutačna postavka topline,
  - bijelo - maksimalna dostupna postavka topline,
  - svijetlo siva - stupanj kuhanja nije dostupan (Upravljanje snagom radi).
- Ako nije dostupna veća postavka topline, prvo je smanjite za ostale zone kuhanja. Pogledajte ilustraciju mogućih kombinacija u kojima se snaga može rasporediti između zona kuhanja.



Ako je ukupna snaga ploče za kuhanje ograničena (1500 W - 6000 W), funkcija distribuira raspoloživu snagu između svih zona kuhanja. Pogledajte poglavje „Prije prve uporabe“ > „FlexPower“.



## 7. SAVJETI I PREPORUKE



### UPOZORENJE!

Pogledajte poglavlja sa sigurnosnim uputama.

## 7.1 Posuđe



Za induksijska polja za kuhanje snažno elektro-magnetsko polje stvara toplinu u posudu vrlo brzo.

Koristite induksijska polja za kuhanje s prikladnim posuđem.

- Kako biste sprječili pregrijavanje i poboljšali učinkovitost zona, posuđe mora biti što je moguće deblje i ravnije.
- Za Prženje u tavi funkciju koristite samo tave s ravnim dnem.
- Osigurajte da je dno posuđa čisto i suho prije postavljanja na površinu ploče.
- Uvijek pazite da ne klizite ili da ne trljate posuđe o rubove i uglove stakla jer to može uzrokovati pucanje ili oštećenje staklene površine.

### Materijal posuđa

- točno:** lijevano željezo, čelik, emajlirani čelik, nehrđajući čelik, višeslojno dno (koji je proizvođač označio kao odgovarajuće).

- netočno:** aluminij, bakar, mesing, staklo, keramika, porculan.

**Posuđe je pogodno za induksijsku ploču ako:**

- voda brzo ključa u polju postavljenom na najvišu postavku topline.
- magnet reagira na dno posuđa.

#### Dimenzije posuđa

- Indukcijske polja za kuhanje automatski se prilagođavaju dimenzijama dna posuđa. Pogledajte „Tehnički podaci“ > „Specifikacije polja kuhanja“ za ispravne dimenzije posuđa. Posuđe stavite na sredinu zone kuhanja.
- Učinkovitost polja kuhanja povezana je s promjerom posuđa. Za optimalan prijenos topline koristite posuđe čiji je promjer dna sličan veličini zone kuhanja (tj. maksimalna vrijednost promjera posuđa u „Tehnički podaci“ > „Specifikacije polja kuhanja“).
  - Posuđe manjeg promjera od određenog polja kuhanja prima samo dio snage koju stvara polje kuhanja, što rezultira sporijim zagrijavanjem.
  - Iz sigurnosnih razloga i zbog optimalnih rezultata kuhanja, nemojte koristiti posuđe veće od navedenog u „Specifikacija polja kuhanja“. Izbjegavajte držanje posuđa u blizini upravljačke ploče tijekom kuhanja. To može utjecati na rad upravljačke ploče ili slučajno aktivirati funkcije ploče za kuhanje.



Pogledajte odjeljak "Tehnički podaci".

## 7.2 Buka tijekom rada



Zvukovi su uobičajena pojava i ne ukazuju na kvar uređaja. Zvukovi posuđa mogu se razlikovati ovisno o materijalu posuđa i razini snage.

#### Buka povezana s posuđem:

- zvuk pucketanja: posuđe je izrađeno od različitih materijala (struktura „sendviča“).
- zvuk zviždanja: koristite zonu kuhanja s visokim razinama električne snage, a

posuđe je izrađeno od različitih materijala (struktura "sendviča").

- zujanje: koristite visoku razinu snage.

#### Zvukovi povezani s pločom za kuhanje:

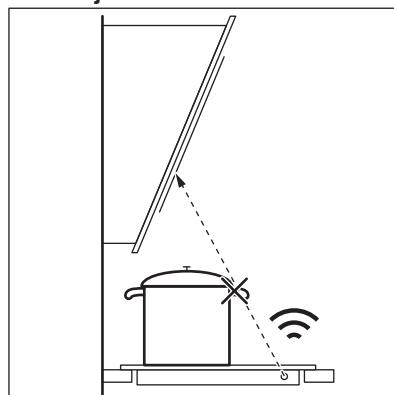
- klikanje: događa se električno prebacivanje, posuda je prepoznata nakon postavljanja na ploču za kuhanje.
- šištanje, zujanje: ventilator radi.
- ritmički zvuk: otkriveno je posuđe.

## 7.3 Savjeti i preporuke za Hob²Hood

Kada upravljate pločom za kuhanje s funkcijom:

- Zaštite ploču nape od izravne sunčeve svjetlosti.
- Ne gledajte u halogeno svjetlo na ploči nape.
- Ne prekrivajte upravljačku ploču ploče za kuhanje.
- Ne prekidajte signal između ploče za kuhanje i nape (na primjer rukom, ručicom posuđa ili visokim loncem). Pogledajte sliku.

**Napa na slici dolje služi samo kao ilustracija.**



Održavajte prozorčić čistim prozorčić na uređaju za komunikaciju Hob²Hood infracrvenim svjetлом.



Ostali daljinski upravljeni uređaji mogu blokirati signal. Ne koristite nikakve takve uređaje u blizini ploče za kuhanje dok je Hob²Hood uključen.

#### Napa štednjaka s funkcijom Hob²Hood

Cijeli asortiman napa štednjaka koje rade s ovom funkcijom potražite na našoj

internetskoj stranicu namijenjenoj potrošačima. AEG nape koje rade s ovom funkcijom moraju imati oznaku .

## 8. ODRŽAVANJE I ČIŠĆENJE



### UPOZORENJE!

Pogledajte poglavlja sa sigurnosnim uputama.

#### 8.1 Opće informacije

- Očistite ploču za kuhanje nakon svake uporabe.
- Uvijek koristite posuđe za kuhanje s čistim dnom.
- Ogrebotine ili tamne mrlje na površini ne utječu na rad ploče za kuhanje.
- Koristite posebno sredstvo za čišćenje prikladno za površine ploče za kuhanje.
- Uvijek koristite strugač koji se preporučuje za ploče za kuhanje sa staklenom površinom. Strugač koristite samo kao dodatni alat za čišćenje stakla nakon standardnog postupka čišćenja.



### UPOZORENJE!

Za čišćenje staklene površine nemojte koristiti noževe niti bilo kakve druge oštре, metalne predmete.

#### 8.2 Čišćenje kuhanje

- **Odmah uklonite:** rastopljenu plastiku, plastičnu foliju, sol, šećer i hranu sa šećerom, u protivnom prljavština može oštetiti ploču za kuhanje. Vodite računa da ne dođe do opeklina. Koristite posebni strugač za staklenu površinu pod oštrim kutom i oštricu pomičite po površini.
- **Uklonite kad se ploča dovoljno ohladi** krugove od kamanca, krugove od vode, mrlje od masnoće, sjajne metalne promjene boje. Očistite ploču za kuhanje vlažnom krpom i neabrazivnim deterdžentom. Nakon čišćenja ploču za kuhanje posušite mekom krpom.
- **Uklonite sjajne metalne promjene boje:** koristite otopinu vode s octom i očistite staklenu površinu krpom.

## 9. RJEŠAVANJE PROBLEMA



### UPOZORENJE!

Pogledajte poglavlja sa sigurnosnim uputama.

## 9.1 Što učiniti ako ...

Problem	Mogući uzrok	Rješenje
Ne možete uključiti ili koristiti ploču za kuhanje.	Ploča za kuhanje nije priključena na napajanje ili nije pravilno priključena.	Provjerite je li ploča za kuhanje ispravno priključena na napajanje. Pogledajte shemu povezivanja.
	Osigurač je pregorio.	Provjerite je li osigurač uzrok kvara. Ako osigurač pregori opet i opet, обратите se kvalificiranom električaru.
	Postavku topline ne postavljate na 60 sekundi.	Ponovno uključite ploču za kuhanje i postavite vrijednost topline na manje od 60 sekundi.
	Dodirnuli ste 2 ili više senzorskih polja u isto vrijeme.	Dodirnite samo jedno polje senzora.
	Pauza radi.	Pogledajte poglavje "Svakodnevna uporaba".
Zaslон ne reagira na dodir.	Dio zaslona je pokriven ili su lonci postavljeni preblizu zaslona. Na zaslunu se nalazi tekućina ili predmet.	Uklonite predmete. Pomaknite posude dalje od zaslona. Očistite zaslon, pričekajte da se uređaj ne ohladi. Iskopčajte ploču za kuhanje iz napajanja. Nakon 1 sekunde, ponovno ukopčajte ploču za kuhanje.
Oglašava se zvučni signal i ploča se isključuje. Oglašava se zvučni signal kad se ploča isključuje.	Stavite nešto na jedno ili više senzorskih polja.	Uklonite predmet sa polja senzora.
Ploča se isključuje.	Nečime ste prekrili polje senzora 	Uklonite predmet sa polja senzora.
Indikator zaostale topline ne svijetli.	Zona nije vruća jer je radila samo kratko vrijeme ili je senzor ispod površine ploče za kuhanje oštećen.	Ako je zona radila dovoljno dugo da bi se zagrijala, обратите se ovlaštenom servisu.
Ne možete uključiti postavku najvišeg stupnja kuhanja.	Druga zona već je postavljena na postavku s najvišim stupnjem kuhanja.	Prvo smanjite snagu druge zone.
	Razina FlexPower je preniska.	Promjenite maksimalnu snagu na Izbornik. Pogledajte „Prije prve uporabe“.
Senzorska polja postaju vruća.	Posuđe je preveliko ili ga stavljate preblizu kontrolama.	Ako je moguće, veliko posuđe stavite na stražnja polja.
Hob²Hood ne radi.	Pokrili ste upravljačku ploču.	Uklonite objekt s upravljačke ploče.
Hob²Hood zaslон nije vidljiv.	Postavka Hob²Hood je isključena u postavkama.	Idite u postavke/Hob²Hood i uključite funkciju.
Hob²Hood radi, ali samo svijetli lampica.	Aktivirali ste način rada Mode 1.	Promjenite način rada na Mode 1 - Mode 6 ili pričekajte dok se automatski način rada ne pokrene.
Hob²Hood Načini rada 1 - 6 rade, ali svjetlo je isključeno.	Možda postoji problem sa žaruljom.	Kontaktirajte ovlašteni servisni centar.

<b>Problem</b>	<b>Mogući uzrok</b>	<b>Rješenje</b>
Nema zvuka kad dodirnete senzor-ska polja na ploči.	Zvukovi su isključeni.	Uključite zvukove. Pogledajte poglavje "Svakodnevna uporaba".
Postavljen je krivi jezik.	Jezik ste promijenili greškom.	Slijedite upute u odjeljku „Svakodnevna uporaba“, „Jezik“, za promjenu krivog jezika.
Zona kuhanja se isključuje.	Automatsko isključivanje isključuje zonu kuhanja.	Isključite ploču za kuhanje i ponovo je uključite. Pogledajte poglavje "Svakodnevna uporaba".
 i prikazuje se poruka.	Blokiranje radi.	Pogledajte poglavje "Svakodnevna uporaba".
Pojavljuje se E - U - O.	Roditeljska zaštita radi.	Pogledajte poglavje "Svakodnevna uporaba".
Traka razine snage treperi.	Na zoni nema posuda.	Stavite posude na zonu kuhanja.
	Posuđe nije odgovarajuće.	Koristite odgovarajuće posude. Pogledajte poglavje "Savjeti i preporuke".
	Promjer dna posuđa premali je za polje za kuhanje.	Koristite posuđe s točnim dimenzijama. Pogledajte "Tehnički podaci".
 pojavljuje se.	Električna veza je neispravna.	Iskopčajte ploču za kuhanje iz napajanja i provjerite vezu. Pogledajte odjeljak "Ugradnja".
 pojavljuje se.	Senzor temperature zone otkriva previšoku ili prenisku temperaturu.	Pustite da se zona kuhanja ohladi ili povisite temperaturu okoline iznad 15°C. Ako se problem ne otkloni, obratite se ovlaštenom servisnom centru.
 pojavljuje se.	Ventilator hlađenja je blokiran.	Provjerite da ništa ne blokira ventilator. Ako ništa ne blokira ventilator i problem nije riješen, kontaktirajte ovlašteni servisni centar.
Možete čuti konstantan zvučni signal.	Električna veza nije ispravna.	Iskopčajte ploču za kuhanje iz napajanja. Obratite se kvalificiranom električaru kako bi provjerio instalaciju.
Posuđe se zagrijava duže od 5 min.	Dno posuđa nije pogodno za indukciju.	Koristite posuđe s prikladnim dnom (ravno, magnetno). Pogledajte poglavje "Savjeti i preporuke".
Zagrijavanje traje dugo.	Posuđe je premalog promjera i prima samo dio snage koju stvara polje za kuhanje.	Za optimalan prijenos topline koristite posuđe čiji je promjer dna sličan veličini zone kuhanja (tj. maksimalna vrijednost promjera posuđa u „Tehnički podaci“ > „Specifikacije polja kuhanja“).
Ploča se ne može povezati s bežičnom mrežom.	Usmjerivač blokira nove sudionike WLAN-a.	Osigurajte da usmjerivač dopušta nove sudionike. Ako je potrebno ponovo pokrenite usmjerivač.

Problem	Mogući uzrok	Rješenje
	Bežična veza na ploči za kuhanje nije aktivirana.	Aktivirajte WiFi. Pogledajte poglavlje "Prije prve uporabe", veza s aplikacijom.
	Frekvencija usmjerivača postavljena je na 5 GHz.	Promjenite postavke usmjerivača na 2,4 GHz ili 2,4+5 GHz. Ako usmjerivač podržava frekvenciju od samo 5 GHz, ploču za kuhanje nije moguće povezati.
	Signal bežične mreže je slab.	Pomaknite usmjerivač bliže ploči za kuhanje. Ako je potrebno, koristite WiFi repetitor kako biste pojačali signal.
Ploču za kuhanje ne možete pronaći na popisu Wi-Fi mreže u postavkama aplikacije.	Ploča je već povezana s mrežom, ali možda neće biti vidljiva.	Odsjmite ploču za kuhanje s mreže. Pogledajte poglavlje "Prije prve uporabe", veze aplikacije.
Viši stupanj kuhanja nije dostupan.	Upravljanje snagom radi i smanjuje maksimalnu snagu.	Pogledajte odjeljak „Svakodnevna uporaba“, Upravljanje snagom.
Vrenje funkcija se ne pokreće.	Preostala toplina je još uvijek aktivna na ovoj zoni.	Pričekajte da se zona ohladi ili upotrijebite drugu, hladnu zonu .
Vrenje funkcija se ne zaustavlja.	U loncu možda nema dovoljno vode (ne mogu se otkriti vibracije) ili je voda već pretopla.	Upotrijebite najmanje 1 l hladne vode po loncu.
Vrenje funkcija se iznenada zaustavlja.	Posude nije kompatibilno s funkcijom. Funkcija ne može otkriti vibracije koje stvara kipuća voda. Posude je možda premalo za zonu kuhanja.	Ne upotrebljavajte neprianjajuće posude s ovom funkcijom. Zakuhajte više vode ili prebacite na hladnu zonu. Ne dodajte sol prije nego što voda dosegne točku varenja. Provjerite odgovara li promjer posuda veličini zone kuhanja. Posude stavite na sredinu zone kuhanja.
Zagrijavanje s Prženje u tavi funkcijom traje dugo.	Posude je premalo, preteško ili je dno nije ravno.	Pogledajte odjeljak „Savjeti i preporuke“.

## 9.2 Ako ne možete pronaći rješenje...

Ako sami ne uspijete pronaći rješenje za problem, obratite se prodavaču ili ovlaštenom servisnom centru. Navedite podatke s nazivne pločice. Budite sigurni da ste pravilno

rukovali pločom za kuhanje. Ako niste, servis kojeg će obaviti servisni tehničar ili zastupnik neće biti besplatan ni za vrijeme jamstvenog roka. Informacije o jamstvenom roku i ovlaštenim servisnim centrima nalaze se u jamstvenoj knjižici.

## 10. TEHNIČKI PODACI

### 10.1 Natpisna pločica

Model NIH85M30AB

Vrsta 62 D5A 01 EA

PNC 949 598 458 00

220 - 240 V / 400 V 2N, 50 Hz

Indukcija 7.35 kW  
Ser.Nr. ....  
AEG

Proizvedeno u: Njemačka  
7.35 kW  


## 10.2 Veza WiFi

WiFi frekvencija 2400 - 2483,5 MHz

EIRP max

20 dBm / 100 mW

## 10.3 Specifikacije polja za kuhanje

Zona kuhanja	Nominalna snaga (maksimalno pod- ešavanje topline) [W]	Boost [W]	Boost maksimalno trajanje [min]	Promjer posuđa [mm]
Lijeva prednja	2300	3200	10	125 - 210
Lijeva stražnja	2300	3200	10	125 - 210
Srednji sražnji	2300	3200	10	125 - 210
Desna prednja	2300	3200	10	125 - 210
Desna stražnja	2300	3200	10	125 - 210

Snaga zona kuhanja može se razlikovati u nekim malim rasponima od podataka u tablici. Mjenja se ovisno o materijalu i dimenzijama posuđa.

Za optimalan prijenos topline i rezultate kuhanja koristite posuđe čiji je promjer dna

sličan veličini zone kuhanja (tj. maksimalna vrijednost promjera posuđa u tablici). Ne koristite posuđe veće od promjera polja kuhanja.

## 11. ENERGETSKA UČINKOVITOST

### 11.1 Informacije o proizvodu u skladu s EU uredbom o ekološkom dizajnu

Identifikacija modela	NIH85M30AB
Vrsta ploče za kuhanje	Ugradbena ploča za kuhanje
Broj zona za kuhanje	5
Toplinska tehnologija	Indukcija
Promjer kružnih zona za kuhanje (Ø)	Lijeva prednja Lijeva stražnja Srednji sražnji Desna prednja Desna stražnja
	21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm

Potrošnja energije po zoni kuhanja (EC electric cooking)	Lijeva prednja	180.8 Wh/kg
	Lijeva stražnja	175.4 Wh/kg
	Srednji sražnji	184.4 Wh/kg
	Desna prednja	189.4 Wh/kg
	Desna stražnja	184.4 Wh/kg
Potrošnja energije ploče za kuhanje (EC electric hob)		182.9 Wh/kg

IEC / EN 60350-2 - Kućanski električni uređaji za kuhanje - 2. dio: Ploče za kuhanje - Metode za mjerjenje učinkovitosti.

## 11.2 Ušteda energije

Tijekom svakodnevnog kuhanja možete uštedjeti energiju ako slijedite savjete u nastavku.

- Kad zagrijavate vodu, koristite samo onu količinu koja vam je potrebna.
- Ako je moguće, posuđe uvijek poklopite poklopacima.
- Posuđe stavite izravno na središte zone kuhanja.
- Koristite preostalu toplinu za održavanje hrane toplom ili za njezino topljenje.

## 11.3 Informacije o proizvodu za potrošnju energije i maksimalno vrijeme do primjenjivog načina rada pri niskoj snazi

Potrošnja energije u načinu rada "isklj."	0.5 W
Potrošnja energije prilikom priključenog stanja pripravnosti	2.0 W
Maksimalno vrijeme potrebno da oprema automatski dosegne primjenjivi način rada pri niskoj snazi	2 min

Upute o tome kako aktivirati i deaktivirati bežičnu vezu s mrežom potražite u poglavljiju „Prije prve uporabe”.

## 12. BRIGA ZA OKOLIŠ

Reciklirajte materijale sa simbolom . Ambalažu za recikliranje odložite u prikladne spremnike. Pomozite u zaštiti okoliša i ljudskog zdravlja, kao i u recikliranju otpada od električnih i elektroničkih uređaja. Uređaje

označene simbolom ne bacajte zajedno s kućnim otpadom. Proizvod odnesite na lokalno reciklažno mjesto ili kontaktirajte nadležnu službu.

**Vítá vás AEG! Děkujeme vám, že jste si vybrali náš spotřebič.**



Rady k používání, brožury, pokyny pro odstraňování závad a informace o servisu a opravách získáte na:  
[www.aeg.com/support](http://www.aeg.com/support)

Změny vyhrazeny.

## OBSAH

1. BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE.....	55
2. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY.....	57
3. INSTALACE.....	60
4. POPIS VÝROBKU.....	62
5. PŘED PRVNÍM POUŽITÍM.....	64
6. DENNÍ POUŽÍVÁNÍ.....	65
7. TIPY A RADY.....	73
8. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA.....	74
9. ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD.....	75
10. TECHNICKÉ ÚDAJE.....	78
11. ENERGETICKÁ ÚČINNOST.....	79
12. POZNÁMKY K OCHRANĚ ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ.....	80

## 1. BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE

Tento návod si pečlivě přečtěte ještě před instalací spotřebiče a jeho prvním použitím. Výrobce nenese odpovědnost za žádný úraz ani škodu v důsledku nesprávné instalace nebo použití. Návod k použití vždy uchovávejte na bezpečném a přístupném místě pro jeho budoucí použití.

### 1.1 Bezpečnost dětí a postižených osob

- Tento spotřebič smí používat děti starší osmi let nebo osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo osoby bez patřičných zkušeností a znalostí, pouze pokud tak činí pod dozorem nebo obdrželi instrukce týkající se bezpečného provozu spotřebiče, a pokud rozumí rizikům spojeným s provozem spotřebiče. Děti mladší osmi let a osoby s rozsáhlým a komplexním postižením bez stálého dozoru udržujte z dosahu spotřebiče.

- Zabraňte dětem, aby si hrály se spotřebičem a mobilními zařízeními s vyhrazenou aplikací.
- Všechny obaly uschovejte mimo dosah dětí a rádně je zlikvidujte.
- VAROVÁNÍ: Spotřebič a jeho přístupné části se při použití zahřívají na vysokou teplotu. Během používání a chladnutí udržujte spotřebič mimo dosah dětí a domácích zvířat.
- Je-li spotřebič vybaven dětskou bezpečnostní pojistkou, doporučuje se ji aktivovat.
- Čištění a uživatelskou údržbu spotřebiče by neměly provádět děti bez dozoru.

## **1.2 Všeobecné bezpečnostní informace**

- Spotřebič je určen výhradně pro přípravu jídel.
- Tento spotřebič je určen k běžnému domácímu použití ve vnitřních prostorách.
- Tento spotřebič lze používat v kancelářích, hotelových pokojích, motelech, agropenzionech a v podobných ubytovacích zařízeních, kde využití nepřesahuje (průměrnou) úroveň využití v domácnosti.
- VAROVÁNÍ: Spotřebič a jeho přístupné části se při použití zahřívají na vysokou teplotu. Nedotýkejte se topných článků.
- VAROVÁNÍ: Příprava jídel s tuky či oleji na varné desce bez dozoru může být nebezpečná a způsobit požár.
- Kouř je známkou přehřátí. K hašení požáru při vaření nikdy nepoužívejte vodu. Vypněte spotřebič a zakryjte plameny např. požární dekou nebo víkem.
- VAROVÁNÍ: Spotřebič nesmí být napájen přes externí spínací zařízení, jako je časovač, nebo připojován k okruhu, který je pravidelně zapínán a vypínán jiným nástrojem.
- UPOZORNĚNÍ: Je nutné dohlížet na proces vaření (i na funkce automatického vaření). U krátkodobého vaření je nutné vykonávat nepřetržitý dohled.
- VAROVÁNÍ: Nebezpečí požáru: Na varné plochy nepokládejte žádné předměty.

- Na povrch varné desky nepokládejte žádné kovové předměty jako nože, vidličky, lžíce nebo pokličky, protože by se mohly zahřát na velmi vysokou teplotu.
- Nepoužívejte spotřebič, dokud není nainstalován do vestavné konstrukce.
- K čištění spotřebiče nepoužívejte proud vody ani páru.
- Po použití vypněte příslušnou část varné desky ovladačem a nespolehejte na detektor přítomnosti nádoby.
- VAROVÁNÍ: Je-li povrch prasklý, vypněte spotřebič, abyste zabránili možnému úrazu elektrickým proudem. Je-li spotřebič k elektrické síti připojen prostřednictvím rozvodné skříňky, odpojte spotřebič od napájení vyjmutím pojistky. V každém případě kontaktujte autorizované servisní středisko.
- Jestliže je napájecí kabel poškozený, smí jej vyměnit pouze výrobce, autorizovaný servis nebo osoba s podobnou kvalifikací, aby se předešlo rizikům.
- VAROVÁNÍ: Používejte pouze kryt varné desky přímo od výrobce kuchyňského spotřebiče nebo takový kryt, který výrobce spotřebiče v pokynech k použití označil jako vhodný, případně kryt, který je součástí spotřebiče. Při použití nesprávného krytu varné desky může dojít k nehodě.

## 2. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

### 2.1 Instalace



#### **VAROVÁNÍ!**

Tento spotřebič smí instalovat jen kvalifikovaná osoba.



#### **VAROVÁNÍ!**

Hrozí nebezpečí poranění nebo poškození spotřebiče.

- Odstraňte veškerý obalový materiál.
- Poškozený spotřebič neinstalujte ani nepoužívejte.
- Řídte se pokyny k instalaci dodanými spolu s tímto spotřebičem.

- Dodržujte minimální vzdálenosti od ostatních spotřebičů a nábytku.
- Při přemisťování spotřebiče buděte vždy opatrní, protože je těžký. Vždy používejte ochranné rukavice a uzavřenou obuv.
- Utěsněte výrez v povrchu skříňky tmelem, aby se zabránilo bobtnání vlivem vlhkosti.
- Chraňte dno spotřebiče před párou a vlhkostí.
- Spotřebič neinstalujte vedle dveří či pod oknem. Zabráňte tak převržení horkého nádobí ze spotřebiče při otevírání dveří či okna.
- Každý spotřebič má vespodu chladicí ventilátory.
- Je-li spotřebič nainstalován nad zásuvkou:

- Neuchovávejte v zásuvce žádné malé kousky nebo listy papíru, které by mohly být vtaženy dovnitř a poškodit tak chladicí ventilátory nebo chladicí systém.
- Mezi spodní stranou spotřebiče a obsahem zásuvky musí být vzdálenost alespoň 2 cm.
- Odstraňte jakékoli dělicí panely nainstalované ve skřínce pod spotřebičem.

## 2.2 Připojení k elektrické síti

### VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí požáru nebo úrazu elektrickým proudem.

- Veškerá elektrická připojení by měla být provedena kvalifikovaným elektrikářem.
- Spotřebič musí být uzemněn.
- Před každou údržbou nebo čištěním je nutné se ujistit, že je spotřebič odpojen od elektrické sítě.
- Zkontrolujte, zda údaje na typovém štítku souhlasí s parametry elektrické sítě.
- Ujistěte se, že je spotřebič nainstalován správně. Volné a nesprávné zapojení napájecího kabelu či zástrčky (je-li součástí výbavy) může mít za následek přehrát svorky.
- Použijte správný sítový kabel.
- Sítový kabel nesmí být zamotaný.
- Ujistěte se, že je nainstalována ochrana proti úrazu elektrickým proudem.
- Použijte svorku pro odlehčení tahu na kabelu.
- Dbejte na to, aby se elektrické přívodní kabely nebo zástrčky (jsou-li součástí výbavy) nedotýkaly horkého spotřebiče nebo horkého nádobí, když spotřebič připojujete k elektrické zásuvce.
- Nepoužívejte rozbočovací zástrčky ani prodlužovací kably.
- Dbejte na to, abyste nepoškodili zástrčku napájecího kabelu (pokud je k dispozici) nebo napájecí kabel. O výměnu napájecího kabelu požádejte autorizované servisní středisko nebo kvalifikovaného elektrikáře.
- Ochrana před úrazem elektrickým proudem u živých či izolovaných částí

musí být připevněna tak, aby nešla odstranit bez použití nástrojů.

- Sítovou zástrčku zapojte do sítové zásuvky až na konci instalace spotřebiče. Po instalaci musí zůstat sítová zástrčka nadále dostupná.
- Pokud je sítová zásuvka uvolněná, nezapojujte do ni sítovou zástrčku.
- Neodpojujte spotřebič ze zásuvky tahem za kabel. Vždy tahejte za zástrčku.
- Používejte pouze správné izolační zařízení: ochranné vypínače vedení, pojistky (pojistky šroubového typu se musí odstranit z držáku), ochranné zemnící jističe a stykače.
- Je nutné instalovat vhodný vypínač nebo izolační zařízení k řádnému odpojení všech napájecích vodičů spotřebiče. Toto izolační zařízení musí mít mezeru mezi kontakty alespoň 3 mm širokou.
- Pokud se na obrazovce zobrazí kód E3, okamžitě varnou desku odpojte a zkontrolujte, zda je elektrické připojení a sítové napětí správné.

## 2.3 Použijte

### VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí zranění, popálení či úrazu elektrickým proudem.

- Neměňte technické parametry spotřebiče.
- Před prvním použitím odstraňte všechny obaly, značení a ochrannou fólii (pokud se používá).
- Ujistěte se, že větrací otvory nejsou zablokovány.
- Během provozu nenechávejte spotřebič bez dozoru.
- Po každém použití nastavte varnou zónu na „vypnuto“.
- Na varné zóny nepokládejte příbory ani pokličky. Mohly by se zahrát na vysokou teplotu.
- Nepoužívejte spotřebič, máte-li vlhké ruce, nebo když je v kontaktu s vodou.
- Nepoužívejte spotřebič jako pracovní nebo odkládací plochu.
- Je-li povrch spotřebiče prasklý, okamžitě spotřebič odpojte od elektrické sítě. Zabráňte tak úrazu elektrickým proudem.
- Když je spotřebič zapnutý, uživatelé s kardiotimulátory se nesmějí přiblížit k

indukčním varným zónám blíže než na 30 cm.

- Horký olej může vyštíknout, když do něj vkládáte jídlo.
- Mezi varnou plochu a nádoby nevkládejte hliníkovou fólii ani jiné materiály, pokud výrobce tohoto spotřebiče nestanovil jinak.
- Používejte pouze příslušenství určené výrobcem pro tento spotřebič.

#### VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí požáru a výbuchu.

- Tuky a oleje mohou při zahřátí uvolňovat hořlavé páry. Při vaření udržujte otevřený oheň nebo ohřáté předměty mimo dosah tuků a olejů.
- Páry uvolňované velmi horkými oleji se mohou samovolně vznitit.
- Použitý olej, který obsahuje zbytky potravin, může způsobit požár při nižších teplotách než olej použitý poprvé.
- Do spotřebiče, do jeho blízkosti nebo na spotřebič neumisťujte hořlavé předměty nebo předměty nasáklé hořlavinami.

#### VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí poškození spotřebiče.

- Neponechávejte horké nádoby na ovládacím panelu, aby nedošlo k popálení.
- Nepokládejte horkou poklici na skleněný povrch varné desky.
- Nenechte vyvařit vodu v nádobách.
- Dbejte na to, aby na spotřebič nespadly žádné předměty nebo nádoby. Mohl by se poškodit povrch.
- Nezapínejte varné zóny s prázdnými nádobami nebo bez nádob.
- Nádoby vyrobené z litiny nebo s poškozeným dnem mohou poškrábat skleněný/sklokeramický povrch. Tyto předměty v případě nutnosti přesunu po varné desce vždy zdvihnete.

## 2.4 Pečící sonda

#### VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí úrazu nebo popálení.

- Pečící sonda používejte v souladu s účelem jejího použití. Nepoužívejte ji k otevřání nebo ke zdvihání čehokoliv.
- Používejte pouze jednu Pečící sondu doporučenou pro danou varnou desku.
- Nepoužívejte ji, když je poškozená nebo porouchaná.
- Nepoužívejte Pečící sonda v troubě nebo mikrovlnné troubě.
- Ujistěte se, že Pečící sonda je vždy uvnitř jídla či tekutiny až po minimální označenou úroveň.
- Vyčistěte Pečící sonda před a po každém použití. Buděte opatrní, hrot Pečící sonda je špičatý.
- Používejte pouze neutrální mycí prostředky. Nepoužívejte žádné prostředky s drsnými částicemi, drátěnky, rozpouštědla nebo kovové předměty. Pečící sonda nemyjte v myčce nádobí. Silikonové držadlo se může zbarvit, což nemá žádný vliv na to, jak Pečící sonda funguje.
- K uskladnění a dobíjení Pečící sonda použijte originální obal.
- Před vložením do nabíječky se ujistěte, že je Pečící sonda chladná, čistá a suchá.
- Skladujte Pečící sonda na bezpečném a suchém místě mimo dosah dětí.

## 2.5 Čištění a údržba

- Spotřebič čistěte pravidelně, abyste zabránili poškození materiálu jeho povrchu.
- Před čištěním spotřebič vypněte a nechte ho vychladnout.
- Spotřebič čistěte vlhkým měkkým hadrem. Používejte pouze neutrální mycí prostředky. Nepoužívejte prostředky s drsnými částicemi, drátěnky, rozpouštědla nebo kovové předměty, pokud není uvedeno jinak.

## 2.6 Servis

- Je-li nutná oprava spotřebiče, obratěte se na autorizované servisní středisko. Používejte pouze originální náhradní díly.
- Pokud jde o žárovku (žárovky) v tomto spotřebiči a samostatně prodávané náhradní žárovky: Tyto žárovky jsou navrženy tak, aby odolaly extrémním fyzickým podmínkám v domácích spotřebičích, ať už jde o teplotu, vibrace či

vlhkost, nebo jsou určeny k signalizaci informací o provozním stavu spotřebiče. Nejsou určeny k použití v jiných spotřebičích a nejsou vhodné k osvětlení místnosti v domácnosti.

## 2.7 Likvidace

### ⚠ VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí úrazu či udušení.

## 3. INSTALACE

### ⚠ VAROVÁNÍ!

Viz kapitoly o bezpečnosti.

### 3.1 Před instalací spotřebiče

Před instalací varné desky si z typového štítku opíšte níže uvedené informace. Typový štítek je umístěn na spodní straně varné desky.

Sériové číslo .....

### 3.2 Vestavné varné desky

Vestavné varné desky se smějí používat pouze po zabudování do vhodných vestavných modulů a pracovních ploch, které splňují příslušné normy.

### 3.3 Připojovací kabel

- Varná deska se dodává s připojovacím kabelem.
- K výměně poškozeného síťového kabelu použijte následující typ kabelu: H05V2V2-F který je odolný vůči teplotě 90 °C nebo vyšší. Jeden vodič musí mít minimální průřez v souladu s níže uvedenou tabulkou. Obrátěte se na místní servisní středisko. Výměnu připojovacího kabelu smí provádět pouze kvalifikovaný elektrikář.

- Pro informace ohledně správné likvidace spotřebiče se obrátěte na místní úřady.
- Spotřebič odpojte od elektrické sítě.
- Odřízněte síťový kabel v blízkosti spotřebiče a zlikvidujte jej.

### ⚠ VAROVÁNÍ!

Veškerá elektrická připojení musí být provedena kvalifikovaným elektrikářem.

### ⚠ POZOR!

Připojení pomocí kontaktích zástrček jsou zakázána.

### ⚠ POZOR!

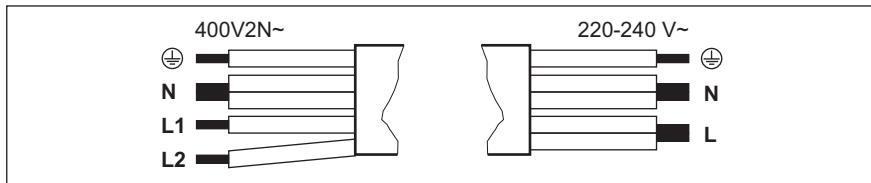
Konce vodičů nevrtejte ani nepájejte. Je to zakázáno.

### ⚠ POZOR!

Nepřipojujte kabel bez kabelové izolační koncovky.

### Jednofázové zapojení

1. Odstraňte kabelovou izolační koncovku z černého a hnědého vodiče.
2. Odstraňte část izolace z konců hnědého a černého kabelu.
3. Připojte konce černých a hnědých kabelů.
4. Na každý konec sdíleného drátu nasadte novou koncovku (je zapotřebí speciální nástroj).



#### Dvoufázové zapojení: 400 V2N~

**5x1,5 mm² nebo 4x2,5 mm²**

	Zelený – žlutý
N	Modrý a modrý
L1	Černý
L2	Hnědý

#### Jednofázové zapojení: 220 - 240 V~

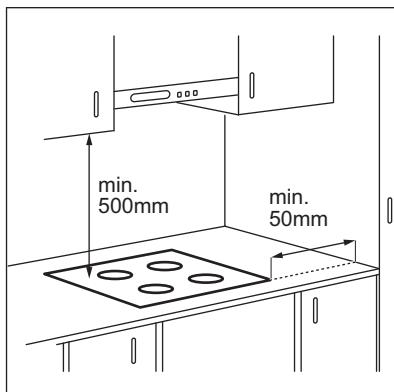
**5x1,5 mm² nebo 3x4 mm²**

	Zelený – žlutý
N	Modrý a modrý
L	Černý a hnědý

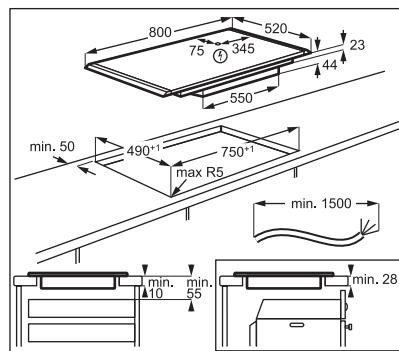
### 3.4 Sestava

Při instalaci zacházejte se spotřebičem opatrně, aby nedošlo k ohnutí nebo poškození rámu.

Instalujete-li varnou desku pod odsavačem par, dodržte minimální vzdálenost mezi spotřebiči v souladu s pokyny k montáži odsavače par.



Je-li spotřebič nainstalován nad zásuvkou, ventilace varné desky může během vaření ohřát předměty uložené v zásuvce.



Chcete-li najít video „Jak nainstalovat indukční varnou desku AEG – instalace pracovní desky“, napište celý název uvedený na obrázku níže.



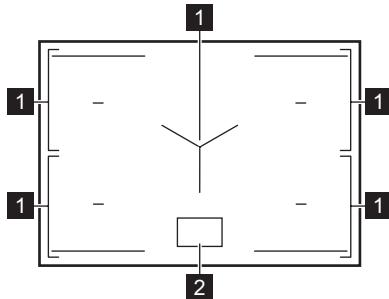
[www.youtube.com/electrolux](http://www.youtube.com/electrolux)  
[www.youtube.com/aeg](http://www.youtube.com/aeg)

How to install your AEG  
Induction Hob - Worktop installation



## 4. POPIS VÝROBKU

### 4.1 Uspořádání varné plochy



1 Indukční varná zóna

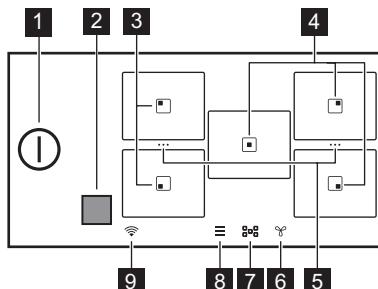
2 Ovládací panel



Pro podrobnější informace o velikostech varných zón viz část „Technické údaje“.

### 4.2 Uspořádání ovládacího panelu

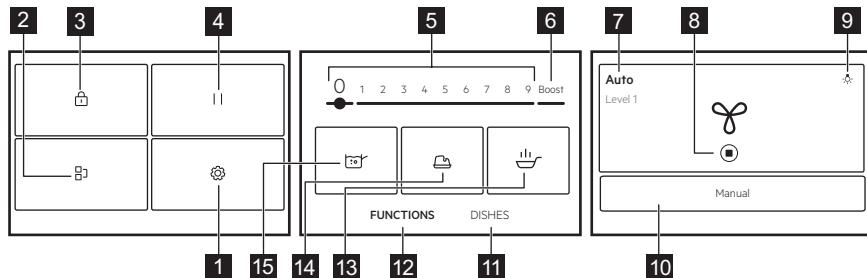
#### Hlavní zobrazení



Symbol	Popis
1	(①)
2	Slouží k zapnutí a vypnutí varné desky.
3	Okénko pro infračervený vysílač funkce Hob²Hood. Nezakrývejte ho.
4	Zóna s funkcemi Smažení a Vaření.
5	Zóna s funkcí Vaření.
6	...
7	Zkratka pro Bridge. Slouží ke sloučení dvou bočních varných zón a vytvoření jedné varné zóny nebo k rozdělení sloučených zón.
8	Slouží k nastavení funkce odsavače par.
9	Otevření přehledu zón.
	Otevření Nabídka.

Symbol	Popis
9	Ukazatel WiFi.

### Rozšířené zobrazení



Seznam funkcí se může lišit v závislosti na verzi softwaru.

Symbol	Popis
1	Nastavení. Slouží k otevření nastavení varně desky.
2	Bridge. Slouží ke spojení obou varných zón na straně, které pak fungují jako jediná.
3	Lock. Slouží k zablokování a odblokování ovládacího panelu.
4	Pause. Slouží k přepnutí všech zapnutých varných zón na nejnižší teplotu.
5 1 - 9	Slouží k nastavení teploty.
6 Boost	Slouží k zapnutí nastavení maximálního tepelného výkonu.
7	Návod / Auto Zobrazuje aktuální nastavení ventilátoru odsavače par.
8	Slouží k zastavení/restartování odsavače par.
9	Slouží k zapnutí nebo vypnutí odsavače par.
10	Návod / Auto Slouží k přepnutí do manuálního nebo automatického režimu odsavače par.
11 Pokrmy	Slouží k volbě přednastavených automatických programů pro různé druhy potravin.
12 FUNKCE	Slouží k volbě automatických programů pro různé způsoby přípravy.
13	Smažení. Slouží ke smažení s automaticky ovládaným nastavením tepla podle druhu jídla.
14	Rozpouštění. Slouží k rozpouštění různých potravin, např. čokolády nebo másla.
15	Vaření. Slouží k automatickému přizpůsobení teploty vody tak, aby nepřekypěla z hrnce, jakmile dosáhne bodu varu.

## Navigaci displeje

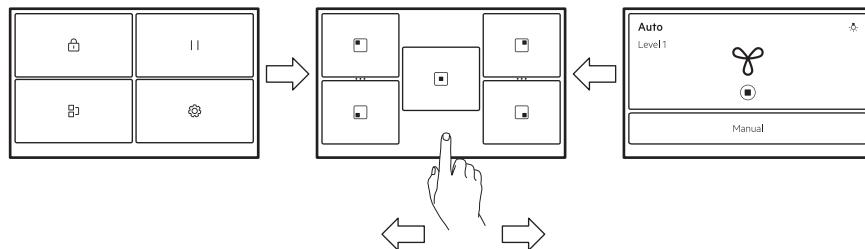
Symbol	Popis
OK	K potvrzení volby nebo nastavení.
X	Slouží k zavření vyskakovacího okna.
^v	Slouží ke sbalení/rozbalení pokynů na displeji.
⚙	Slouží k zapnutí / vypnutí funkce.
<>	Slouží k přechodu zpět/vpřed o jednu úroveň v rámci Nabídka.

## 5. PŘED PRVNÍM POUŽITÍM

### VAROVÁNÍ!

Viz kapitoly o bezpečnosti.

### 5.1 Navigace displejem



Pro navigaci mezi obrazovkami klepněte na symboly v dolní části displeje. Můžete také přejet doleva a spravovat nastavení pro Hob2Hood nebo doprava pro dosažení Nabídka.



Pokud displej okamžitě nereaguje, ujistěte se, že se dotýkáte středu zvoleného symbolu / funkce, nebo se jej pokuste stisknout o něco déle.

### 5.2 První připojení k síti

Po zapojení varné desky do sítě musíte nastavit Jazyk, Jas, Hlasitost a Tóny tlačítek.

Nastavení můžete změnit v Nabídka > Nastavení > Nastavení. Viz „Denní používání“.

### 5.3 FlexPower

FlexPower definuje celkový výkon varné desky v mezích pojistek domácí instalace.

Ve výchozím nastavení spotřebič pracuje na nejvyšší možný výkon. Maximální výkon můžete změnit, pokud instalace nepodporuje plný výkon.



Pokud je výkon nižší než 2000 W, nelze aktivovat žádné automatické programy (Pokrmy nebo FUNKCE).

1. Zapněte varnou desku.

- Ujistěte se, že jsou všechny varné zóny vypnuty.
- Stisknutím  na displeji otevřete Nabídka.
- Vyberte Nastavení > Nastavení > FlexPower a zvolte příslušnou úroveň výkonu.
- Stiskněte  nebo . Výběr potvrďte podle pokynů na displeji.

#### POZOR!

Ujistěte se, že zvolený výkon odpovídá jističům v domácnosti.

## 5.4 Připojení k bezdrátové síti / aplikaci

Aby bylo možné aplikaci používat, musí být varná deska připojena k bezdrátové síti. WiFi je ve výchozím nastavení zapnuty.

- Stiskněte .
- Vyberte Nastavení > Připojení > WiFi.
- Dotkněte se posuvníku  pro aktivaci WiFi.

Varná deska je nyní připravena k připojení k bezdrátové síti a pomocí aplikace.

- Stiskněte PŘIPOJIT.
- Stáhněte si . Naskenujte QR kód na zadní straně návodu k použití nebo si stáhněte aplikaci přímo z obchodu s aplikacemi.
- Otevřete aplikaci, zaregistrujte se a získejte účet.
- Přidejte nový spotřebič.
- Proces připojení dokončete podle pokynů v aplikaci.

Změna/deaktivace síťového připojení

Odpojení varné desky od domácí sítě:

- Stiskněte .
- Vyberte Nastavení > Připojení > WiFi:
  - Chcete-li se odpojit od bezdrátové sítě, stiskněte tlačítko ODPOJIT.
  - Chcete-li deaktivovat WiFi, stiskněte posuvník .

Pro připojení varné desky k nové bezdrátové síti viz „Bezdrátové připojení / připojení k aplikaci“ výše.

## 6. DENNÍ POUŽÍVÁNÍ

#### VAROVÁNÍ!

Viz kapitoly o bezpečnosti.

### 6.1 Zapnutí a vypnutí

Stisknutím  na jednu sekundu varnou desku zapnete nebo vypnete.

### 6.2 Automatické vypnutí

Tato funkce varnou desku automaticky vypne v následujících případech:

- všechny varné zóny jsou vypnuty.
- po zapnutí varné desky jste nenastavili teplotu.
- něco jste rozlili nebo položili na ovládací panel na déle než 10 sekund (pánev, utěrka, atd.). Zazní zvukový signál a varná deska se vypne. Odstraňte předmět nebo očistěte ovládací panel.
- Varná deska se příliš zahřeje (např. při vyvaření obsahu pánev). Před dalším

použitím varné desky nechte varnou zónu vychladnout.

- používáte nesprávný typ varné nádoby nebo se na dané zóně nenachází žádná varná nádoba. Indukční varná zóna se automaticky deaktivuje po 50 sekundách.
- Nevypnete varnou zónu nebo nezměňte tepelný výkon. Po určité době se zobrazí hlášení a varná deska se vypne.

**Vztah mezi tepelným výkonem a dobou, po níž se varná deska vypne:**

Tepelný výkon	Varná deska se vypne po
1 - 2	6 hodinách
3 - 5	5 hodinách
6	4 hodinách
7 - 9	1,5 hodině



Při použití funkce Smažení se varná deska vypne po 1,5 hodině. Při použití funkce Rozpouštění se varná deska vypne po 6 hodinách.

## 6.3 Detekce nádoby

Tato funkce detekuje, zda byly na varné zóny umístěny hrnce, a vypne varné zóny, pokud již není možné varné nádoby detektovat.

- Pokud nejprve položíte nádobí na varnou zónu a poté varnou desku zapnete, zobrazí se na přehledu příslušné varné zóny šedý pruh.
- Tento pruh se nezobrazí, pokud na varné zóně není žádná varná nádoba nebo ji nelze detektovat z důvodu jejího nesprávného umístění nebo nevhodného materiálu.
- Odstraníte-li nádobu z aktivované varné zóny a dočasně ji odložíte, začne blikat příslušný přehled varných zón. Pokud varnou nádobu nepostavíte zpět na zapnutou varnou zónu do 120 sekund, varná zóna se automaticky vypne. Chcete-li pokračovat ve vaření, ujistěte se, že nádobu položíte zpět na varnou zónu před vypršením uvedeného časového limitu.

## 6.4 Používání varných zón

Indukční varné zóny se automaticky přizpůsobují velikosti dna nádoby.

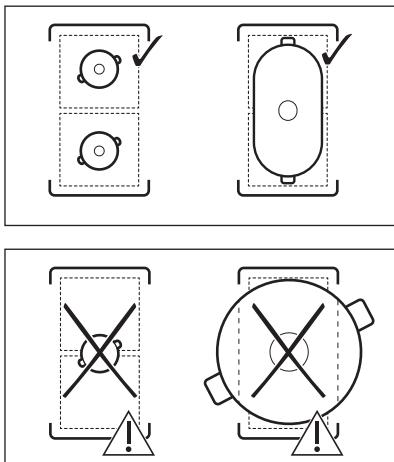


Pro optimální přenos tepla používejte nádoby s průměrem dna podobným velikosti varné zóny (tj. maximální průměr nádoby uvedený v části „Technické údaje“ > „Specifikace varných zón“). Ujistěte se, že je varná nádoba vhodná pro indukční varné desky. Pro více informací ohledně typů varných nádob viz „Rady a tipy“.

Varnou zónu aktivujete stisknutím příslušného symbolu zóny nebo umístěním varné nádoby doprostřed varné zóny a stisknutím příslušného symbolu zóny. Na displeji se zobrazí dostupné programy. Nastavte tepelný výkon nebo zvolte jednu z

automatických funkcí. Chcete-li se vrátit k hlavnímu zobrazení, stiskněte X v pravém horním rohu.

Pomocí Bridge můžete s velkými varnými nádobami vařit na dvou varných zónách zároveň.

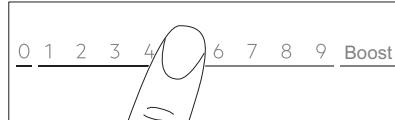


Když jsou ostatní varné zóny aktivní, nastavení výkonu pro zónu, kterou chcete používat, může být omezeno. Viz část „Řízení výkonu“.

## 6.5 Tepelný výkon

1. Zapněte varnou desku.
2. Položte nádobu na vybranou varnou zónu a stiskněte příslušný symbol zóny.
3. Stiskněte nebo posuňte prstem k nastavení tepelného výkonu.

Ikony úrovně výkonu 1-9 se zvětší a pruh pod nimi se změní na červený, čímž se označí aktuální nastavení výkonu. Po výběru úrovně výkonu se obrazovka změní na rozšířené zobrazení obrazovky.



Nastavení tepelného výkonu můžete také změnit na obrazovce přehledu zón. Chcete-li přejít na obrazovku s přehledem zón, dotkněte se středu rozšířeného zobrazení

obrazovky. Ke změně nastavení tepelného výkonu stiskněte — nebo +. Chcete-li otevřít rozšířené zobrazení obrazovky, klepněte na úroveň výkonu.

## 6.6 Boost

Tato funkce poskytne indukčním varným zónám další výkon. Funkci lze zapnout pro varnou zónu pouze na omezenou dobu. Po uplynutí této doby varná zóna automaticky přejde zpět na nejvyšší tepelný výkon.

1. Zvolte varnou zónu.
2. Stiskněte tlačítko Boost slouží k zapnutí funkce.

Funkce se vypne automaticky. K ručnímu vypnutí této funkce zvolte zónu a změňte její nastavení tepelného výkonu na 0.



Boost nefunguje, když:

- Je zapnuta funkce Bridge,
- výkon v jedné fázi je nedostatečný (viz „Rizení výkonu“).



Pro hodnoty maximální délky viz „Technické údaje“.

## 6.7 OptiHeat Control (Tříступňový ukazatel zbytkového tepla)



### VAROVÁNÍ!

Dokud kontrolka ||| / || svítí, hrozí nebezpečí popálení zbytkovým teplem.

Indukční varné zóny vytvářejí teplo potřebné k vaření přímo ve dně varné nádoby. Sklokeramická varná deska se ohřívá teplem varné nádoby.

Kontrolky se zobrazí, když je varná zóna horká. Kontrolky zobrazují úroveň zbytkového tepla u varných zón, které právě používáte:

||| - pokračovat ve vaření,

|| - uchovat teplé,

|- zbytkové teplo.

Může se také zobrazovat kontrolka:

- pro sousedící varné zóny, i když je nepoužíváte,
- když položíte horkou nádobu na studenou varnou zónu,
- když je varná deska vypnutá, ale varná zóna je stále horká.

Kontrolka se přestane zobrazovat, když varná zóna vychladne.

## 6.8 ☀ Režim Uchovat teplé

Tato funkce slouží k uchování teploty jídla při nastavení nízké teploty.

Režim Uchovat teplé je k dispozici pouze v případě, že je varná zóna po dokončení vaření stále teplá (s ikonou viditelného zbytkového tepla) a varné nádoby na zóně zůstávají. Tato funkce nefunguje u studené varné zóny.

1. Stisknutím ☀ zapněte Režim Uchovat teplé.

Funkce Režim Uchovat teplé funguje, dokud není vypnutá.

2. Funkci vypnete stisknutím ☐ v levém horním rohu displeje.

V případě potřeby můžete nastavit časovač. Viz „Funkce časovače“.

## 6.9 Časovač

### ⌚ Časovač ECO Timer

Pomocí této funkce můžete nastavit délku zapnutí varné zóny při jednom vaření.

Pro úsporu energie se ohřívá varné zóny vypne před zazněním Časovač ECO Timer. Rozdíl v provozní době závisí na nastavení teploty a délce přípravy jídla.

Tuto funkci můžete použít, když je zapnuta varná zóna. Funkci lze nastavit u každé zóny zvlášť.

1. Nejprve nastavte teplotu pro danou varnou zónu a poté nastavte funkci.
2. Stiskněte symbol zóny.

3. Stiskněte ⏱.

Na displeji se zobrazí okno nabídky časovače.

4. Zaškrtněte Stop zónu políčko pro zapnutí funkce.

## 5. Nastavte čas.

### 6. Potvrďte stisknutím OK.

Volbu lze také zrušit zvolením X.

Během přípravy můžete změnit nastavení Časovač ECO Timer:

stiskněte ☰ s hodnotou časovače a poté stiskněte UPRAVIT.

Když časovač vyprší, zazní zvukový signál a objeví se vyskakovací okno Zvukový signál vypnete stisknutím OK.

Funkci vypnete změnou nastavení tepelného výkonu na 0. Alternativně, stiskněte ☰ s hodnotou časovače, stiskněte X a potvrďte vaši volbu, když se zobrazí vyskakovací okno.

## Timer

Tuto funkci můžete použít, když je varná zóna zapnutá.

Funkce nemá vliv na žádnou jinou souběžně pracující funkci.

### 1. Zvolte kteroukoliv varnou zónu.

Na displeji se zobrazí příslušný posuvník.

### 2. Stiskněte ☰.

Na displeji se zobrazí okno nabídky časovače.

### 3. Odškrtněte políčko Stop zónu pro zapnutí funkce.

### 4. Nastavte čas.

### 5. Potvrďte stisknutím OK.

Volbu lze také zrušit zvolením X.

Během přípravy můžete

změnit nastavení Timer: stiskněte ☰ s hodnotou časovače a poté stiskněte UPRAVIT.

Když časovač vyprší, zazní zvukový signál a zobrazí se vyskakovací okno.

Dotkněte se OK k zastavení signálu.

Chcete-li funkci vypnout, Stiskněte ☰ s hodnotou časovače, stiskněte X a potvrďte svou volbu, když se objeví vyskakovací okno.

## 6.10 ☰ / … Bridge

Tato funkce spojí dvě varné zóny, které pak fungují jako jedna se stejným nastavením

tepelného výkonu. Můžete ji použít k přípravě pokrmů na velkých varných nádobách.

Varná nádoba musí zakrývat středy obou zón. Je-li nádoba umístěna mezi oběma středy zón, funkce se nezapne.

### 1. Položte varnou nádobu na varné zóny.

### 2. Stiskněte ☰ >Bridge. Můžete také použít zástupce …, který je viditelný v přehledu zón.

### 3. Nastavte tepelný výkon.

Pokyny pro vypnutí funkce, dotkněte se zkratky … Varné zóny budou opět fungovat nezávisle.

## 6.11 || Pause

Tato funkce přepne všechny zapnuté varné zóny na nejnižší tepelný výkon.

Funkci nelze zapnout, pokud běží automatický program (Pokrmy nebo FUNKCE).

Když je funkce pouze zapnuta ☰ a POKRAČOVAT. Všechny ostatní symboly na ovládacím panelu jsou zablokovány.

Tato funkce nevypne funkce časovače. Po ukončení funkce časovače klepněte kdekoli na obrazovce a zvukový signál vypněte.

### 1. Stiskněte tlačítko ☰ otevře Nabídka.

### 2. Stiskněte tlačítko || Chcete-li funkci zapnout.

Tepelný výkon se sníží na ☰ (Režim Uchovat teplé) a rychlosť ventilátoru v režimu Návod se sníží na 1.

Pro deaktivaci funkce stiskněte POKRAČOVAT.

Předchozí nastavení teploty se obnoví.

## 6.12 ☰ Lock

Když varná deska pracuje, ovládací panel lze zablokovat. Zabráníte tak náhodné změně tepelného výkonu.

### 1. Nastavte tepelný výkon.

### 2. Stisknutím ☰ otevřete Nabídka.

### 3. Funkci zapnete stisknutím symbolu ☰.

Funkci vypnete po a podržte tlačítko ODEMKNOT po dobu 4 sekund.



Funkci také vypnete vypnutím varné desky.

## 6.13 Child Lock

Tato funkce brání neúmyslnému použití varné desky.

1. Stisknutím otevřete Nabídka.
2. Vyberte Nastavení > Funkce > Child Lock.
3. Zapněte spínač a stiskněte písmena E-U-O v abecedním pořadí pro zapnutí této funkce.

Funkci vypnete vypnutím spínače.

Po aktivaci může nějakou dobu trvat, než funkce začne fungovat.

## 6.14 FUNKCE: Smažení

Tato funkce vám umožňuje nastavit vhodný tepelný výkon pro smažení vašich potravin. Tato varná deska upravuje teplotu pro různé druhy potravin a udržuje ji během vaření. Jakmile je nastaven ohřev, není nutné provádět žádné ruční nastavení teploty.



### POZOR!

Používejte pouze studené nádobí. Během provozu funkce nenechávejte varnou desku bez dozoru.

1. Položte nádobu bez oleje / tuku na jednu z varných zón na levé straně.
  2. Vyberte FUNKCE > Smažení.
  3. Vyberte stupeň smažení.
- Předehřívání začne.
4. V případě potřeby nastavte funkci časovače.

Časovač se spustí okamžitě.

Jakmile pánev dosáhne požadované teploty, zazní zvukový signál a zobrazí se vyskakovací okno. Nyní můžete do pánev vložit olej a potraviny. Okno zavřete a začnete smažit stisknutím tlačítka OK. Chcete-li funkci zastavit ručně, stiskněte na ovládací liště 0.

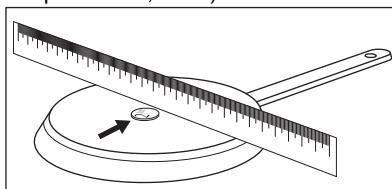
Tipy a rady:

- Řídte se pokyny na displeji ohledně toho, kdy převrátit jídlo nebo jak nastavit teplotu.
- Podle potřeby můžete měnit výchozí stupeň ohřevu.
- U silných kusů potravin nebo syrových brambor použijte během prvních 10 minut smažení pokličku.
- Těžké pánce se mohou zahřívat déle.
- Laminované pánce používejte u nízkého teplotního stupně, abyste zabránili poškození a přehřátí varné nádobky.
- Nepoužívejte tenké smaltované nádobí. Může se přehřát a poškodit.

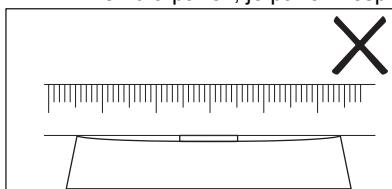
### Správné pánce pro funkci Smažení

Používejte pouze pánce s rovným dnem. Postup kontroly správnosti nádobky:

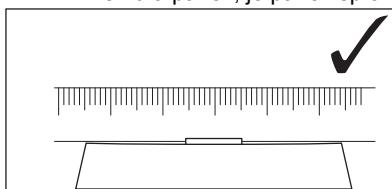
1. Položte pánev dnem vzhůru.
2. Na dno pánce položte měrku.
3. Zkuste mezi měrku a dno pánev vložit minci o hodnotě 1, 2 nebo 5 eurocentů (nebo jakoukoli minci podobné tloušťky, přibližně 1,7 mm).



- a. Pokud můžete vložit minci mezi měrku a pánev, je pánev nesprávná.



- b. Pokud nemůžete vložit minci mezi měrku a pánev, je pánev správná.



## 6.15 FUNKCE: Vaření

Tato funkce automaticky nastaví úroveň ohřevu tak, aby se voda po dosažení bodu varu nevyvařila.



Tato funkce je dostupná u všech varných zón. Pokud je na varné zóně, kterou chcete použít, jakékoli zbytkové teplo (I / II / III), funkce se nespustí. Chcete-li funkci použít, vyčkejte, dokud zóna nevychladne.

Tato funkce nefunguje s nepřilnavým nádobím.



### POZOR!

Funkci nepoužívejte s prázdnými nádobami. Během provozu funkce nenechávejte varnou desku bez dozoru.

1. Na varnou zónu položte hrnec naplněný alespoň 1 l vody.
2. Zvolte FUNKCE > Vaření.
3. V případě potřeby nastavte funkci časovače.

Časovač se spustí okamžitě.

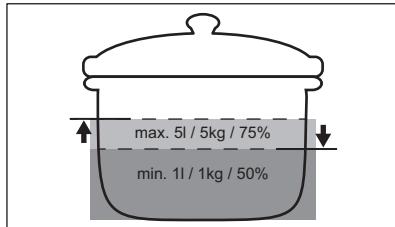
4. Funkci ručně vypněte stisknutím □ v levém horním rohu displeje.

Po dosažení bodu varu varná deska automaticky sníží tepelný výkon. V tomto okamžiku ji můžete podle potřeby upravit také ručně.

Tipy a rady:

- Tato funkce se nejlépe hodí pro vaření vody a brambor.
- Tato funkce nemusí správně fungovat u rychlovárných konvic a varných konvic na espresso.
- Naplňte polovinu až tři čtvrtiny hrnce studenou vodou z kohoutku a ponechte 4 cm od okraje hrnce prázdné. Nepoužívejte méně než 1 l nebo více než 5 l vody. Ujistěte se, že celková hmotnost vody (nebo vody a brambor) je v rozmezí 1–5

kg.



- K zajištění nejlepších výsledků vařte pouze celé, neloupané brambory střední velikosti. Brambory příliš nepřechujete.
- Vyvarujte se tvorbě vnějších vibrací (např. vzniklých používáním mixéru nebo položením mobilního telefonu vedle varné desky), když je funkce spuštěná.
- V závislosti na druhu potravin a nádob můžete upravit nastavení phřevu po dosažení bodu varu.
- Po dosažení bodu varu přidejte sůl.
- Pro úsporu energie přiklopíme pokličkou.

## 6.16 FUNKCE: Rozpouštění

Tuto funkci můžete použít k rozpouštění potravin, např. čokolády nebo másla.



Během provozu funkce nenechávejte varnou desku bez dozoru.

1. Položte varnou nádobu na varnou zónu.
2. Zvolte FUNKCE > Rozpouštění.
3. V případě potřeby nastavte funkci časovače.
4. Stiskněte OK.

Funkci ručně vypněte stisknutím □ v levém horním rohu displeje.

## 6.17 Pokrmy

Tato funkce vám pomůže připravit různé potraviny pomocí přednastavených programů určených pro konkrétní kategorie potravin. Dostupnost programů závisí na varné zóně.



Během provozu funkce nenechávejte varnou desku bez dozoru.

1. Položte varnou nádobu na varnou zónu. Můžete použít jednu varnou zónu nebo spojit dvě boční zóny pomocí Bridge.

2. Vyberte Pokrmy.
  3. Zvolte typ potravin.
  4. V případě potřeby nastavte funkci časovače.
  5. Řídte se pokyny na displeji.
- V závislosti na typu potravin a zvoleném programu můžete nastavit a upravit podrobnosti, např. úroveň výkonu, úroveň tepla pro smažení atd.
- Tipy a rady:**
- Nejčastěji připravované pokrmy se automaticky přidávají do seznamu Nejvíce uvařeno.
  - Programy můžete ručně přidat do seznamu Oblíbené. 
  - Některé programy můžete skrýt klepnutím na . Chcete-li obnovit programy, přejděte na Nastavení > Nastavení > Pokrmy.

## 6.18 Hob²Hood

Jedná se o automatickou funkcí, která spojí varnou desku k příslušnému odsavači par. Jak varná deska, tak odsavač par jsou vybaveny infračerveným vysílačem. Rychlosť ventilátoru se řídí a je nastavována automaticky na základě nastavení režimu a teploty nejteplejší varné nádoby na varné desce. Ventilátor můžete ovládat také ručně z varné desky nebo ze samotného odsavače par.



Změňte-li rychlosť ventilátoru na odsavači par, výchozí spojení s varnou deskou bude deaktivováno. Chcete-li funkci znova aktivovat, oba spotřebiče vypněte a znova zapněte.



U některých odsavačů par může být funkce ve výchozím nastavení vypnuta. V takových případech nejprve zapněte funkci na odsavači par a poté na varné desce. Více informací viz návod k použití odsavače par.

## Nastavení automatického režimu ventilátoru

Chcete-li nastavit odsavač par do automatického režimu, vyberte si z následujících nastavených rychlosťí ventilátoru: Režim 2 – Režim 6. Odsavač par reaguje vždy, když používáte varnou desku. Volbou režimu 1 můžete varnou desku nastavit tak, aby se zapnulo pouze osvětlení.

1. Stiskněte .
2. Vyberte Nastavení > Hob²Hood.
3. Zapněte spínač a zapněte odsavač par. Všechny automatické režimy se zobrazují jako seznam.
4. Zvolte režim.
5. Stisknutím  nebo  volbu uložte a odejděte.

Chcete-li zkонтrolovat aktuální rychlosť ventilátoru, stiskněte tlačítko . Úroveň otáček ventilátoru je viditelná v levém horním rohu displeje. Chcete-li ventilátor vypnout, stiskněte . Ventilátor zapnete stisknutím .

Automatické režimy	Automatické osvětlení	Vaření ¹⁾	Smažení ²⁾
		Rychlosť ventilátoru	
	Vyp	-	-
Režim 1	Zap	-	-
Režim 2 ³⁾	Zap	1	1
Režim 3	Zap	-	1
Režim 4	Zap	1	1
Režim 5	Zap	1	2
Režim 6	Zap	2	3

¹⁾ Varná deska rozpozná proces vaření a nastaví rychlosť odsávání v souladu s automatickým režimem.

²⁾ Varná deska rozpozná proces smažení a nastaví rychlosť odsávání v souladu s automatickým režimem.

³⁾ Tento režim zapne ventilátor a osvětlení a nezávisí na teplotě.

## Nastavení režimu ručního ventilátoru

Úroveň otáček ventilátoru můžete nastavit ručně.

### 1. Stiskněte .

### 2. Stiskněte Návod.

Zobrazí se ovládací lišta s aktuálními otáčkami ventilátoru.

### 3. Stisknutím nebo posunutím prstu nastavte otáčky ventilátoru.

Maximální otáčky ventilátoru zapnete stisknutím Boost. Ventilátor běží určitou dobu v režimu Boost. Po uplynutí této doby se úroveň otáček ventilátoru automaticky změní na úroveň 3. Pro ruční deaktivaci Boost stiskněte 0.

## Osvětlení odsavače par

Varnou desku můžete nastavit tak, aby se při jejím zapnutí automaticky zapnulo i osvětlení. K tomu nastavte automatický režim na 1 – 6. Osvětlení odsavače par můžete také zapnout nebo vypnout ručně.

### Ruční zapnutí osvětlení

### 1. Stiskněte .

### 2. Stisknutím zapněte osvětlení.

Osvětlení vypnete opětovným stisknutím .

## 6.19 Jazyk

1. Stiskněte tlačítko  k otevření Nabídka.
2. Vyberte Nastavení > Nastavení > Jazyk.
3. Ze seznamu zvolte jazyk.

Výběr uložíte stisknutím  nebo . Poté zvolte ANO v místním okně.

Zvolíte-li nesprávný jazyk, stiskněte  > .

Zobrazí se seznam. Vyberte první možnost zleva nahoře, poté druhou možnost zleva nahoře (případně druhou možnost zprava nahoře, v závislosti na verzi softwaru).

Procházejte seznamem a ze seznamu zvolte správný jazyk. Když se objeví vyskakovací okno, vyberte možnost vpravo.

## 6.20 Tóny tlačítek / Hlasitost

Můžete zvolit typ zvuku, který vaše varná deska vydává, nebo zvuky zcela vypnout. Můžete zvolit mezi kliknutím (výchozí) nebo pípnutím.

Můžete také zvolit úroveň hlasitosti.

1. Stisknutím  na displeji otevřete Nabídka.
2. Vyberte: Nastavení > Nastavení > Tóny tlačítek / Hlasitost.
3. Zvolte příslušnou možnost.  
Nastavení se uloží automaticky.

## 6.21 Jas

Můžete změnit jas displeje.

Lze zvolit 5 stupně jasu, 1 je nejnižší a 5 je nejvyšší.

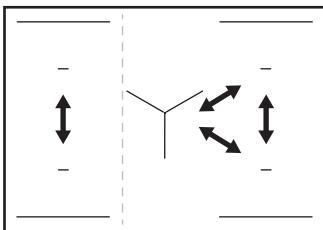
1. Stisknutím  otevřete Nabídka.
2. Vyberte Nastavení > Nastavení > Jas.
3. Zvolte příslušnou úroveň.  
Nastavení se uloží automaticky.

## 6.22 Řízení výkonu

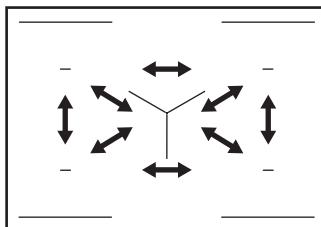
Pokud je aktivních několik zón a příkon překročí mez elektrického napájení, tato funkce rozdělí dostupný výkon mezi všechny varné zóny (připojené ke stejné fázi). Varná deska ovládá nastavení ohrevu, aby chránila pojistky v domovní instalaci.

- Varné zóny jsou seskupeny podle umístění a počtu fází ve varné desce. Každá fáze má maximální elektrické zatížení 3 680 W. Pokud varná deska dosáhne meze maximálního dostupného výkonu v rámci jedné fáze, výkon varných zón se automaticky sníží.
- Vždy je upřednostňováno nastavení tepelného výkonu varné zóny, která byla zvolena jako první (nebo varné zóny využívající FUNKCE či Pokrmy). Zbývající výkon bude rozdělen mezi ostatní varné zóny podle pořadí výběru.
- Barva ovládací lišty zobrazuje dostupné možnosti nastavení teploty:
  - červená – zobrazení aktuálního nastavení teploty,
  - bílá – maximální dostupné nastavení tepelného výkonu,

- světle šedá – nastavení tepelného výkonu není k dispozici (funkce Řízení výkonu je zapnutá).
- Pokud není vyšší tepelný výkon dostupný, snižte jej nejprve pro ostatní varné zóny. Pro možné kombinace rozložení výkonu mezi varné zóny viz obrázek.



Pokud je celkový výkon varné desky omezený (1500 W – 6000 W), funkce rozděl dostupný výkon mezi všechny varné zóny. Viz kapitola „Před prvním použitím“ > „FlexPower“.



## 7. TIPY A RADY



### VAROVÁNÍ!

Viz kapitoly o bezpečnosti.

### 7.1 Nádobí



U indukčních varných zón vytváří silné elektromagnetické pole teplo ve varné nádobě velmi rychle.

Indukční varné zóny používejte s vhodnými nádobami.

- Aby se zabránilo přehřátí a zlepšil se výkon zón, musí být nádoba co nejsilnější a nejrovnější.
- Pro funkci Smažení používejte pouze párné s plochým dnem.
- Než nádoby položíte na povrch varné desky, ujistěte se, že jejich dno je čisté a suché.
- Vždy dávejte pozor, abyste neposunuli nebo netřeli nádobí o okraje a rohy skla, protože by mohlo dojít k odštípnutí nebo poškození skleněného povrchu.

#### Materiál nádobí

- **vhodné:** litina, ocel, smaltovaná ocel, nerezová ocel, sendvičová dna nádob (označené jako vhodné výrobcem).
- **nevhodné:** hliník, měď, mosaz, sklo, keramika, porcelán.

**Nádoba je vhodná pro indukční varnou desku, jestliže:**

- voda na varné zóně nastavené na nejvyšší teplotu začne velmi rychle vrít.
- dno varné nádoby přitahuje magnet.

#### Rozměry nádobí

- Indukční varné zóny se automaticky přizpůsobují průměru dna nádoby. Správné rozměry nádob naleznete v části „Technické údaje“ > „Specifikace varných zón“. Postavte varnou nádobu na střed zvolené varné zóny.
- Účinnost varné zóny závisí na průměru nádoby. Po optimální přenos tepla používejte nádoby s průměrem dna podobným velikosti varné zóny (tj. maximální průměr nádoby uvedený v části „Technické údaje“ > „Specifikace varných zón“).
  - Nádoby s menším průměrem, než je velikost dané varné zóny, přijímají pouze část výkonu vytvářeného varnou zónou, což vede k pomalejšímu ohřevu.

- Pro dosažení optimálních výsledků a z bezpečnostních důvodů nepoužívejte nádoby větší, než je uvedeno v části „Specifikace varných zón“. Během vaření nenechávejte varné nádoby v blízkosti ovládacího panelu. Mohlo by to ovlivnit fungování ovládacího panelu nebo náhodně zapnout funkce varné desky.



Viz „Technické údaje“.

## 7.2 Hluk během provozu



Tyto zvuky jsou normální a neznamenají žádnou závadu. Hlučnost varných nádob se může lišit v závislosti na materiálu nádob a úrovni výkonu.

### Hluk související s varnými nádobami:

- praskání: nádobí je vyrobeno z různých materiálů (sendvičová konstrukce).
- pískání: používáte varnou zónu na vysoký výkon a nádobí je vyrobeno z různých materiálů (sendvičová konstrukce).
- hučení: používáte vysoký výkon.

### Hluk související s varnou deskou:

- cvakání: dochází ke spínání elektrických přepínačů, varná nádoba je detekována po jejím položení na varnou desku.
- syčení, bzučení: ventilátor pracuje.
- rytmický zvuk: je detekována nádoba.

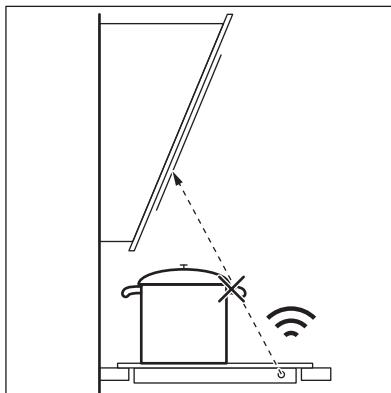
## 7.3 Tipy a rady pro funkci Hob²Hood

Když používáte varnou desku s touto funkcí:

- Chraňte panel odsavače par před přímým slunečním svitem.
- Nemířte halogenové osvětlení na panel odsavače par.
- Nezakrývejte ovládací panel varné desky.

- Nepřerušujte signál mezi varnou deskou a odsavačem par (např. rukou, madlem nádoby nebo vysokou nádobou). Viz obrázek.

**Níže znázorněný odsavač par je pouze ilustrativní.**



Okénko pro infračervený vysílač funkce Hob²Hood udržujte čisté.



Ostatní dálkově ovládané spotřebiče mohou blokovat signál. Nepoužívejte v blízkosti varné desky žádné takové spotřebiče, dokud je funkce Hob²Hood zapnutá.

### Kuchyňské odsavače par s funkcí Hob²Hood

Kompletní řadu kuchyňských odsavačů par, které jsou vybaveny touto funkcí, naleznete na našich webových stránkách pro spotřebitele. Kuchyňské odsavače par AEG, které jsou vybaveny touto funkcí, musí být označeny symbolem .

## 8. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA



### VAROVÁNÍ!

Viz kapitoly o bezpečnosti.

### 8.1 Všeobecné informace

- Varnou desku po každém použití vycistěte.
- Varné náčiní používejte vždy s čistou spodní stranou.

- Škrábance nebo tmavé skvrny na povrchu nemají vliv na funkci varné desky.
- Použijte speciální čisticí prostředek vhodný na povrch varné desky.
- Vždy používejte škrabku doporučenou pro varné desky se skleněným povrchem. Škrabku používejte pouze jako další nástroj k čištění skla po standardním čištění.

### VAROVÁNÍ!

K čištění skleněného povrchu nepoužívejte nože ani jiné ostré kovové nástroje.

## 8.2 Čištění varné desky

- **Odstraňte okamžitě:** roztavený plast, plastovou fólii, sůl, cukr a potraviny s

cukrem, jinak by znečištění mohlo varnou desku poškodit. Vyvarujte se popálení. Speciální škrabku přiložte šikmo ke skleněnému povrchu a posunujte ostří po povrchu desky.

- **Odstraňte až po vychladnutí varné desky:** stopy vodního kamene, stopy vody, tukové skvrny, kovově lesklé zabarvení. Vyčistěte varnou desku vlhkým hadříkem s neabrazivním mycím prostředkem. Po vyčištění varnou desku vytřete do sucha měkkým hadříkem.
- **Odstraňte kovově lesklé zbarvení:** použijte roztok vody s octem a očistěte skleněný povrch hadříkem.

## 9. ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD

### VAROVÁNÍ!

Viz kapitoly o bezpečnosti.

## 9.1 Co dělat, když...

Problém	Možná příčina	Řešení
Varnou desku nelze zapnout ani používat.	Varná deska není zapojená do elektrické sítě nebo je zapojená ne správně.	Zkontrolujte, zda je varná deska správně zapojena do elektrické sítě. Viz schéma zapojení.
	Je spálená pojistka.	Zkontrolujte, zda příčinou závady není pojistka. Pokud dochází k opakovánímu spálení pojistiky, obrátte se na autorizovaného elektrikáře.
	Nenastavili jste tepelný výkon do 60 sekund.	Zapněte varnou desku znovu a do 60 sekund nastavte tepelný výkon.
	Stiskli jste dvě nebo více senzorových tlačítek současně.	Stiskněte pouze jedno senzorové tlačítko.
	Je zapnutá funkce Pause.	Viz „Denní používání“.
Displej nereaguje na dotyk.	Část displeje je zakrytá nádobami umístěnými příliš blízko displeje. Na displeji je nějaká tekutina nebo předmět.	Odstraňte předměty. Přesuňte hrnce mimo displej. Displej očistěte a vyčkejte, dokud spotřebič nevychladne. Odpojte varnou desku od síťového napájení. Po jedné minutě varnou desku opět zapojte.

Problém	Možná příčina	Řešení
Zazní zvukový signál a varná deska se vypne. Když se varná deska vypne, ozve se zvukový signál.	Zakryli jste jedno nebo více senzorových tlačítek.	Odstaňte předmět ze senzorových tlačítek.
Varná deska se vypne.	Něco blokuje pole snímače ①.	Odstaňte předmět ze senzorového tlačítka.
Kontrolka zbytkového tepla se nerozsvítí.	Varná zóna není horká, protože byla zapnutá jen krátkou dobu nebo je poškozený snímač pod povrchem varné desky.	Jestliže byla varná zóna zapnuta dostačně dlouho, aby byla horká, obrátěte se na autorizované servisní středisko.
Nelze nastavit nejvyšší tepelný výkon.	Na nejvyšší tepelný výkon je již nastavena jiná zóna.	Nejprve snižte výkon druhé zóny.
	Úroveň FlexPower je příliš nízká.	Změňte maximální výkon v Nabídka. Viz „Před prvním použitím“.
Senzorová tlačítka se zahřívají.	Nádoba je příliš velká nebo jste ji postavili příliš blízko ovládacích prvků.	Je-li to možné, velké nádoby používejte na zadních varných zónách.
Funkce Hob²Hood nefunguje.	Zakryli jste ovládací panel.	Odstaňte předmět z ovládacího panelu.
Obrazovka Hob²Hood není viditelná.	Hob²Hood v nastavení je vypnuta.	Přejděte do nastavení/Hob²Hood a zapněte funkci.
Funkce Hob²Hood pracuje, ale pouze svítí osvětlení.	Aktivovali jste Režim 1.	Změňte režim na režim 1 – režim 6 nebo vyčkejte na spuštění automatického režimu.
Hob²Hood režimy 1–6 fungují, ale osvětlení je vypnuto.	Může být problém s žárovkou.	Obrátěte se na autorizované servisní středisko.
Když se dotknete senzorových tlačítek na panelu, nezazní žádný zvukový signál.	Zvuková signalizace je vypnuta.	Zapněte zvukovou signalizaci. Viz „Denní používání“.
Byl nastaven nesprávný jazyk.	Omylem jste změnili jazyk.	Postupujte podle pokynů v části „Denní používání“, „Jazyk“ a změňte nesprávný jazyk.
Varná zóna se vypne.	Automatické vypnutí vypne varnou zónu.	Varnou desku vypněte a znova ji zapněte. Viz „Denní používání“.
Zobrazí se  a hlášení.	Je zapnuta funkce Lock.	Viz „Denní používání“.
Zobrazí se E - U - O.	Je zapnuta funkce Child Lock.	Viz „Denní používání“.
Lišta úrovně napájení bliká.	Na varné zóně není žádná nádoba.	Na varnou zónu postavte nádobu.
	Nádobí není vhodné.	Používejte vhodné nádobí. Viz část „Tipy a rady“.
	Průměr dna nádoby je pro zónu příliš malý.	Používejte varné nádoby se správnými rozměry. Viz „Technické údaje“.

Problém	Možná příčina	Řešení
[E3] se rozsvítí.	Elektrické připojení je vadné.	Odpojte varnou desku od sítě a zkontrolujte připojení. Viz „Instalace“.
[E4] se rozsvítí.	Snímač teploty zóny detekuje příliš vysokou nebo příliš nízkou teplotu.	Nechte varnou zónu vychladnout nebo zvýšte okolní teplotu nad 15 °C. Pokud problém přetravá, obraťte se na autorizované servisní středisko.
[E7] se rozsvítí.	Chladicí ventilátor je zablokován.	Ujistěte se, že ventilátor nic neblokuje. Pokud ventilátor nic neblokuje a problém přetravá, obraťte se na autorizované servisní středisko.
Je slyšet nepřetržité pípání.	Elektrické zapojení je nesprávné.	Odpojte varnou desku od sítového napájení. Požádejte kvalifikovaného elektrikáře, aby instalaci zkontroloval.
Nádoba se ohřeje déle než 5 minut.	Dno varné nádoby není kompatibilní s indukční varnou deskou.	Používejte varné nádoby se správným dnem (plochým, magnetickým). Viz část „Tipy a rady“.
Ohřev trvá dlouho.	Nádoba je příliš malá a přijímá pouze část výkonu vytvářeného varnou zónou.	Pro optimální přenos tepla používejte nádoby s průměrem dna podobným velikosti varné zóny (tj. maximální průměr nádoby uvedený v části „Technické údaje“ > „Specifikace varných zón“).
Varná deska se nemůže připojit k bezdrátové síti.	Router blokuje nové účastníky sítě WLAN.	Ujistěte se, že router umožňuje novým účastníkům. V případě potřeby restartujte router.
	Bezdrátové připojení varné desky není zapnuté.	Zapněte funkci WiFi. Viz „Před prvním použitím“, Bezdrátové připojení / připojení aplikace.
	Frekvence routeru je nastavena na 5 GHz.	Změňte nastavení routeru na 2,4 GHz nebo 2,4+5 GHz. Pokud router podporuje pouze frekvenci 5 GHz, nelze varnou desku připojit.
	Signál bezdrátové sítě je slabý.	Přesuňte router blíže k varné desce. V případě potřeby použijte k zesílení signálu WiFi opakovač.
Varnou desku nelze najít v seznamu sítí WLAN v nastavení aplikace.	Varná deska je již připojena k síti, ale nemusí být viditelná.	Odpojte varnou desku od sítě. Viz část „Před prvním použitím“, Bezdrátové připojení / připojení aplikace.
Vyšší tepelný výkon není k dispozici.	Řízení výkonu pracuje a snižuje maximální výkon.	Viz „Denní používání“ Řízení výkonu.
Funkce Vaření se nespustí.	V této zóně je stále aktivní zbytkové teplo.	Výčkejte, dokud se zóna neochladi, nebo použijte jinou, studenou zónu.

Problém	Možná příčina	Řešení
Funkce Vaření se nezastaví.	V hrnci nemusí být dostatek vody (vibrace nelze detekovat) nebo je voda již příliš teplá.	Použijte minimálně 1 studené vody na nádobu.
Funkce Vaření se náhle zastaví.	Varná nádoba není kompatibilní s funkcí. Tato funkce nemůže detektovat vibrace vzniklé vroucí vodou. Varná nádoba může být pro varnou zónu příliš malá.	S touto funkcí nepoužívejte nádobí s nepřilnavým povrchem. Převařte více vody nebo přepněte na studenou zónu. Nepřidávejte sůl, dokud voda nedosáhne bodu varu. Ujistěte se, že průměr nádoby odpovídá velikosti varné zóny. Postavte varnou nádobu na střed varné zóny.
Ohřev pomocí funkce Smažení trvá dlouho.	Varná nádoba je příliš malá, příliš těžká nebo je dno nerovné.	Viz „Tipy a rady“.

## 9.2 Pokud problém nemůžete vyřešit...

Pokud problém nemůžete vyřešit sami, obraťte se na svého prodejce nebo autorizované servisní středisko. Uvedte údaje z typového štítku. Ujistěte se, že jste varnou

deskou používali správně. Pokud ne, budete muset servis provedený servisním technikem nebo prodejcem zaplatit, i když je spotřebič ještě v záruce. Informace o záruční době a autorizovaných servisních střediscích jsou uvedeny v záruční brožuře.

## 10. TECHNICKÉ ÚDAJE

### 10.1 Typový štítek

Model NIH85M30AB:  
Typ 62 D5A 01 EA  
Indukce 7.35 kW  
Sériové č. .....  
AEG

PNC 949 598 458 00  
220 - 240 V / 400 V 2N, 50 Hz  
Vyrobeno v: Německo  
7.35 kW  


### 10.2 Připojení WiFi

WiFi frekvence 2400 - 2483,5 MHz

EIRP max 20 dBm / 100 mW

### 10.3 Technické údaje varné zóny

Varná zóna	Nominální výkon (maximální tepelný výkon) [W]	Boost [W]	Boost maximální délka [min]	Průměr varné nádoby [mm]
Levá přední	2300	3200	10	125 - 210
Levá zadní	2300	3200	10	125 - 210
Vzadu uprostřed	2300	3200	10	125 - 210
Pravá přední	2300	3200	10	125 - 210
Pravá zadní	2300	3200	10	125 - 210

Výkon varných zón se může u některých údajů v této tabulce mírně lišit od údajů. Mění se s materiálem a rozměry varných nádob.

Pro optimální přenos tepla a dosažení nejlepších výsledků vaření používejte nádoby

s průměrem dna podobným velikosti varné zóny (tj. maximální průměr nádoby uvedený v tabulce). Nepoužívejte nádoby, které jsou větší než průměr varné zóny.

## 11. ENERGETICKÁ ÚČINNOST

### 11.1 Informace o výrobku podle nařízení EU o ekologickém designu

Označení modelu	NIH85M30AB	
Typ varné desky	Vestavná varná deska	
Počet varných zón	5	
Technologie ohřevu	Indukce	
Průměr kruhových varných zón ( $\varnothing$ )	Levá přední Levá zadní Vzadu uprostřed Pravá přední Pravá zadní	21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm
Spotřeba energie na varnou zónu (EC electric cooking)	Levá přední Levá zadní Vzadu uprostřed Pravá přední Pravá zadní	180.8 Wh/kg 175.4 Wh/kg 184.4 Wh/kg 189.4 Wh/kg 184.4 Wh/kg
Spotřeba energie varné desky (EC electric hob)		182.9 Wh/kg

IEC / EN 60350-2 – Elektrické spotřebiče na vaření pro domácnost – část 2: Varné desky – metody pro měření výkonu.

### 11.2 Úspora energie

Budete-li dodržovat následující rady, můžete šetřit energii při běžném vaření.

- Při ohřívání vody použijte jen potřebné množství.
- Je-li to možné, vždy zakrývejte nádoby pokličkami.
- Nádoby stavte přímo na střed varné zóny.
- Využijte zbytkové teplo k udržování teploty jídel nebo k jeho rozpuštění.

### 11.3 Informace o výrobku týkající se spotřeby energie a maximální doby do dosažení příslušného režimu nízké spotřeby energie

Spotřeba energie v režimu vypnuto	0.5 W
Spotřeba energie v pohotovostním režimu při připojení k síti	2.0 W
Maximální doba potřebná k tomu, aby zařízení automaticky dosáhlo příslušného režimu nízké spotřeby energie	2 min

Pokyny k aktivaci a deaktivaci připojení k bezdrátové síti najeznete v kapitole „Před prvním použitím“.

## 12. POZNÁMKY K OCHRANĚ ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

Recyklujte materiály označené symbolem . Obaly vyhodíte do příslušných odpadních kontejnerů k recyklaci. Pomáhejte chránit životní prostředí a lidské zdraví a recyklovat elektrické a elektronické spotřebiče určené k

likvidaci. Spotřebiče označené příslušným symbolem  nelikvidujte spolu s domovním odpadem. Spotřebič odevzdejte v místním sběrném dvoře nebo kontaktujte místní úřad.

**Tere tulemast AEG kasutajate hulka! Aitäh, et valisite meie seadme.**



Nõuandeid, brošüüre, törkeotsingu, remondi- ja hooldusteavet leiate:  
[www.aeg.com/support](http://www.aeg.com/support)

Jäetakse õigus teha muutusi.

## SISUKORD

1. OHUTUSINFO.....	81
2. OHUTUSJUHISED.....	83
3. PAIGALDAMINE.....	86
4. TOOTE KIRJELDUS.....	88
5. ENNE ESIMEST KASUTAMIST.....	90
6. IGAPÄEVANE KASUTAMINE.....	91
7. NÖUANDED JA SOOVITUSED.....	99
8. PUHASTAMINE JA HOOLDUS .....	101
9. TÖRKEOTSING.....	101
10. TEHNILISED ANDMED.....	104
11. ENERGIATÖHUSUS.....	105
12. JÄÄTMEKÄITLUS.....	106

## 1. OHUTUSINFO

Enne seadme paigaldamist ja kasutamist lugege kaasasolev juhend tähelepanelikult läbi. Tootja ei võta endale vastutust vigastuste või varalise kahju eest, mis on tingitud paigaldusnõuete eiramisest või väärast kasutusest. Hoidke kasutusjuhend kindlas kohas alles, et saaksite seda vajadusel vaadata.

### 1.1 Laste ja haavatavate inimeste turvalisus

- Vähemalt 8-aastased ja vanemad lapsed ning piiratud füüsiliste, sensoorsete või vaimsete võimete või väheste kogemuste ja teadmistega isikud tohivad seda seadet kasutada järelevalve all või kui neid on õpetatud seadet ohutul viisil kasutama ja mõistma kaasnevaid ohte. Lapsed vanuses kuni 8 aastat ning raske või väga keerulise puudega isikud tuleks hoida seadmest eemal, kui neil ei saa pidevalt silma peal hoida.

- Jälgige, et lapsed ei mängiks seadmega ja seadme rakendust sisaldavate mobiilseadmetega.
- Hoidke pakendimaterjal lastele kättesaamatus kohas ja kõrvaldage see nõuetekohaselt.
- HOIATUS: Seade ja selle juurde kuuluvad osad lähevad kasutamise ajal kuumaks. Hoidke lapsed ning lemmikloomad töötavast ja jahtuvast seadmost eemal.
- Kui seadmel on olemas laste ohutusseade, tuleks see sisse lülitada.
- Lapsed ei tohi ilma järelvalveta seadet puhastada ega hooldustoiminguid läbi viia.

## **1.2 Üldine ohutus**

- See seade on ette nähtud ainult toidu valmistamiseks.
- See seade on ettenähtud kasutamiseks kodumajapidamise siseruumides.
- Seda seadet võib kasutada kontorites, hotellide külalistetubades, hommikusoögiga külalistetubades, talumajapidamistes ja muudes sarnastes majutusruumides, kui selline kasutamine ei ületa (keskmist) kodumajapidamise kasutuskoormust.
- HOIATUS: Seade ja selle juurde kuuluvad osad lähevad kasutamise ajal kuumaks. Olge ettevaatlik, et te kütteelemente ei puutuks.
- HOIATUS: Kui kasutate toiduvalmistamisel kuuma rasva või õli ja jätate pliidi järelvalveta, võib see olla ohtlik ja põhjustada tulekahju.
- Suits viitab ülekumenemisele. Ärge kunagi kasutage toiduainetest põhjustatud tulekahju kustutamiseks vett. Lülitage seade välja ja katke leegid näiteks tuletörjetekiga või kaanega.
- HOIATUS: Seadet ei tohi kasutada välise lülitusseadme kaudu (nt taimer) ega ühendada vooluvõrku, mis regulaarselt sisse ja välja lülitub.
- ETTEVAATUST: Toiduvalmistusprotsess (isegi automaatsete toiduvalmistamise funktsioonide) peab olema

järelevalve all. Lühiajalise toiduvalmistamise puhul ei tohi pliidi juurest lahkuda.

- HOIATUS: Tuleoht: Ärge hoidke keeduväljadel mingeid esemeid.
- Metallesemeid – nuge, kahvleid, lusikaid ega potikaasi ei tohiks pliidipinnale panna, sest need võivad kuumeneda.
- Ärge kasutage seadet enne, kui see on köögimööblisse sisse ehitatud.
- Ärge kasutage seadme puhastamiseks veepihustit ega aurupuhastit.
- Pärast kasutamist lülitage nupu abil pliidi element välja; ärge jääge lootma üksnes keedunõu detektorile.
- HOIATUS: Kui pind on mõranenud, lülitage võimaliku elektrilõigi vältimiseks seade välja. Juhul, kui seade on vooluvõrku ühendatud harukarbi abil, lülitage seade elektrivõrgust välja pealüldi kaudu. Mõlemal juhul võtke ühendust teeninduskeskusega.
- Kui toitejuhe on kahjustatud, laske see ohutuse tagamiseks asendada tootja esindajal, tema volitatud hooldekeskuses või kvalifitseeritud isikul.
- HOIATUS: Kasutage ainult selliseid pliidi kaitsevõresid, mis on seadme tootja poolt valmistatud või tootja poolt heaks kiidetud ja kasutusjuhendis loetletud, või seadmega kaasasolevaid pliidi kaitsevõresid. Ebasobiva kaitsevõre kasutamine võib kaasa tuua õnnetuse.

## 2. OHUTUSJUHISED

### 2.1 Paigaldamine

#### HOIATUS!

Seadet tohib paigaldada ainult kvalifitseeritud tehnik.

#### HOIATUS!

Kehavigastuse või seadme kahjustamise oht.

- Eemaldage kõik pakkematerjalid.

- Kahjustatud seadet ei tohi paigaldada ega kasutada.
- Järgige seadmega kaasasolevaid paigaldusjuhiseid.
- Tagage minimaalne kaugus muudest seadmetest ja mööbliesemetest.
- Kuna seade on raske, olge selle liigutamisel ettevaatlik. Kasutage töökindaid ja kinnisi jalanoosid.
- Tihendage kapi lõikepinnad hermeetikuga, et niiskus ei tekitsa pundumist.
- Kaitske seadme põhja auru ja niiskuse eest.

- Ärge paigaldage seadet ukse kõrvale ega akna alla. Vastasel korral võivad tulised anumad ukse või akna avamisel seadme pealt maha kukkuda.
- Köigi seadmete põhjas on jahutusventilaator.
- Kui seade paigaldatakse sahtli kohale:
  - Ärge hoidke seal väikseid esemeid või papereid, mida õhupuhasti võib sisse imeda, sest see võib kahjustada jahutusventilaatorit või jahutussüsteemi.
  - Jälgige, et seadme põhja ja lahtris olevate asjade vahel jäääks vähemalt 2 cm vaba ruumi.
- Eemaldage köik seadme alla kappi paigaldatud eralduspaneelid.

## 2.2 Elektriühendus

### HOIATUS!

Tulekahju- ja elektrilöögiohut.

- Köik elektriühendused peab tegema kvalifitseeritud elektrik.
- Seade peab olema maandatud .
- Enne iga toimingu alustamist veenduge, et seade on vooluvõrgust lahutatud.
- Kontrollige, kas andmeplaadil olevad elektriaandidmed vastavad teie kohaliku vooluvõrgu näitajatele.
- Veenduge, et seade on õigesti paigaldatud. Lahtiste või valede toitekaablite või -pistikute kasutamisel (kui see on asjakohane) võib kontakt liigselt kuumeneda.
- Kasutage õiget elektrivõrgu kaablit.
- Ärge laske elektrivõrgu kaabilil keerduva.
- Veenduge, et lõögikaitse on paigaldatud.
- Paigaldage kaabliile tömbetökise klamber.
- Veenduge, et toitekaabel või -pistik (kui see on asjakohane) ei puutu vastu kuuma seadet või toidunõusid, kui seadme pistikupessas ühendate.
- Ärge kasutage mitmikpistikuid ega pikenduskaableid.
- Vältige toitepistiku ja -kaabli kahjustamist (kui see on asjakohane). Kahjustatud toitekaabli vahetamiseks võtke ühendust volitatud teeninduskeskuse või elektrikuga.

- Isoleeritud ja isoleerimata osad peavad olema kinnitatud nii, et neid ei saaks ilma tööriistadeta eemaldada.
- Ühendage toitepistik seinakontakti alles pärast paigalduse lõpuleviimist. Veenduge, et pärast paigaldamist säilib jurdepääs toitepistikule.
- Kui seinakontakt logiseb, ärge pange sinna toitepistikut.
- Seadet vooluvõrgust eemaldades ärge tömmake toitekaablist. Võtke alati kinni pistikust.
- Kasutage ainult õigeid isolatsiooniseadiseid: kaitselüliteid, kaitsmeid (keermega kaitsmed tuleb pesast eemaldada), maalekkevoolu kaitsmeid ja kontaktoreid.
- Seadme ühendus vooluvõrguga tuleb varustada mitmepooluselise isolatsiooniseadisega. Isolatsiooniseadise lahutatud kontaktide vahemik peab olema vähemalt 3 mm.
- Kui ekraanile ilmub E3 kood, ühendage pliit kohe lahti ja kontrollige, kas elektriühendus ja võrgupinge on nõuetekohased.

## 2.3 Kasutamine

### HOIATUS!

Vigastuse, põletuse või elektrilöögiohut!

- Ärge muutke seadme tehnilisi omadusi.
- Enne esimest kasutamist eemaldage kogu pakend, sildid ja kaitsekile (kui on olemas).
- Veenduge, et ventilatsiooniavad pole kinni.
- Ärge jätké töötavat seadet järelvalveta.
- Pärast iga kasutuskorda lülitage keedualad „välja“.
- Ärge pange keeduväljadele söögiriisti ega kastrulikaant. Need võivad muutuda kuumaks.
- Ärge kasutage seadet märgade kätega ega veega kokku puutudes.
- Ärge kasutage seadet töö- ega hoiupinnana.
- Kui seadme pinda peaks tekkima mõra, tuleb seade kohe vooluvõrgust eemaldada. See hoiab ära elektrilöögi.

- Inimesed, kellel on südamestimulaator, peaksid töötavatest induktsiooniväljadest hoiduma vähemalt 30 cm kaugusele.
- Kui panete toitu kuuma öli sisse, võib see pritsida.
- Ärge kasutage alumiiniumfooliumi ega muid materjale toiduvalmistuspinnna ja keedunöö vahel, välja arvatud juhul, kui selle seadme tootja on määranud teisiti.
- Kasutage ainult selle seadme jaoks tootja poolt ettenähtud lisatarvikuid.

#### HOIATUS!

Tulekahju ja plahvatuse oht.

- Kuumutamisel võivad rasvad ja ölid eraldada süttivaid aure. Kui kasutate toiduvalmistamiseks rasva või öli, vältige nende kokkupuudet leekide või kuumutatud esemetega.
- Väga kuumast ölist eralduvad aurud võivad põhjustada iseeneslikku süttimist.
- Toidujäike sisaldav kasutatud öli võib põhjustada tulekahju madalamal temperatuuril, kui esmakordelt kasutatav öli.
- Ärge pange tuleohtlikke või tuleohtliku ainega märgunud esemeid seadmesse, selle lähedusse ega peale.

#### HOIATUS!

Seadme kahjustamise oht.

- Põletuste välimiseks ärge hoidke tuliseid nõusid juhtpaneelil.
- Ärge pange kuuma panni katet pliidile klaasipinnale.
- Ärge laske nõul kuivaks keeda.
- Olge ettevaatlik ja ärge laske esemetel ega keedunöodel seadmele kukkuda. Pind võib kahjustuda.
- Ärge aktiveerige keeduväljasid tühjade keedunöudega ega ilma keedunöudeta.
- Valumalmist või kahjustatud põhjaga kööginoöd võivad tekitada klaasile/ klaaskeraamikale kriimustusi. Töstke alati esemed üles, kui peate neid pliidiplaadil liigutama.

## 2.4 Toidusensor

#### HOIATUS!

Vigastuse ja põletuse oht.

- Kasutage Toidusensor vastavalt otstarbele. Ärge kasutage seda millegi avamiseks ega töstmiseks.
- Kasutage korraga ainult ühte, pliidi jaoks soovitatud Toidusensori.
- Ärge kasutage tarvikut, kui see on rikkis või katki.
- Ärge kasutage Toidusensor ahjus või mikrolaineahjus.
- Veenduge, et Toidusensor oleks toiduaine või vedeliku sees alati vähemalt kuni minimaaltaseme märgini.
- Puhastage Toidusensor enne ja pärast igat kasutuskorda. Olge ettevaatlik, Toidusensor ots on terav.
- Kasutage ainult neutraalseid pesuaineid. Ärge kasutage abrasiivseid tooteid, abrasiivseid küürimišvamme, lahusteid ega metallist esemeid. Ärge peske Toidusensor nõudepesumasinas. Silikoontäidetud seadmete pinnad võivad tuhmuda, kuid see ei mõjuta Toidusensor töötamist.
- Kasutage originaalpakendid Toidusensori hoiustamiseks ja laadimiseks.
- Enne laadimist veenduge, et Toidusensor on jahtunud, puhas ja kuiv.
- Hoidke Toidusensor turvalises ja kuivas kohas, lastele kättesaamatus kohas.

## 2.5 Puhastus ja hooldus

- Puhastage seadet regulaarselt, et vältida pinnamaterjali kahjustumist.
- Lülitage seade välja ja laske sel enne puhastamist jahtuda.
- Puhastage seadet niiske pehme lapiga. Kasutage ainult neutraalseid pesuaineid. Ärge kasutage abrasiivseid tooteid, abrasiivseid puhastuslappe, lahusteid ega metalliseemeid, kui pole märgitud teisiti.

## 2.6 Hooldus

- Seadme parandamiseks võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega. Kasutage ainult originaalvaruosvi.
- Teave selles seadmes olevate lampide ja eraldi müüdavate varulampide kohta: Need lambid taluvad ka koduste

majapidamisseadmete äärmuslikumaid tingimusi, näiteks temperatuuri, vibratsiooni, niiskust või on mõeldud edastama infot seadme tööoleku kohta. Need pole mõeldud kasutamiseks muudes rakendustes ega sobi ruumide valgustamiseks.

## 2.7 Kõrvaldamine

### HOIATUS!

Vigastus- või läbbumisoht.

## 3. PAIGALDAMINE

### HOIATUS!

Vt ohutust käsitlevaid peatükke.

### 3.1 Enne paigaldamist

Enne pliidi paigaldamist kirjutage üles järgmised andmesildil olevad andmed. Andmesilt asub seadme korpuse põhjal.

Seerianumber .....

### 3.2 Integreeritud pliidid

Integreeritud pliiti võib kasutada alles pärast seda, kui see on paigutatud sobivasse standardile vastavasse sisseehitatud mööblisse ja tööpinda.

### 3.3 Ühenduskaabel

- Pliit tarnitakse koos ühendusuhtme.
- Kahjustatud võrgukaabli asendamisel kasutage kaablitüüpi: H05V2V2-F, mis talub temperatuuri 90 °C või kõrgemat. Ühel juhtmel peab olema minimaalne ristlöige vastavalt allorevale tabelile. Pöörduge lähimasse teeninduskeskusesse. Ühenduskaabli tohib välja vahetada ainult kvalifitseeritud elektrik.

- Seadme nõuetekohase kõrvaldamise kohta saate täpsemaid juhiseid kohalikust omavalitsusest.
- Lahutage seade vooluvõrgust.
- Lõigake elektrijuhe seadme lähedalt läbi ja visake ära.

### HOIATUS!

Kõik vajalikud elektritööd peab tegema kvalifitseeritud elektrik.

### ETTEVAATUST!

Ühendamine kontaktpistikute kaudu on keelatud.

### ETTEVAATUST!

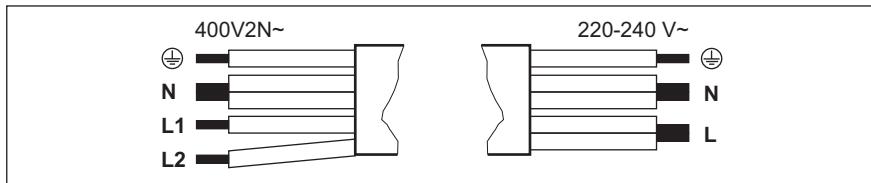
Ärge puurige ega jootke juhtmeotsi. See on keelatud.

### ETTEVAATUST!

Ärge ühendage kaablit ilma kaabliotsa muhvita.

### Ühefaasiline ühendus

- Eemaldage kaabliotsa muhv mustalt ja pruunilt juhtmelt.
- Eemaldage osa isolatsiooni mustalt ja pruunilt kaabliotsalt.
- Ühendage mustade ja pruunidide kaablite otsad.
- Paigaldage igale jagatud juhtmeostale (vajalik on spetsiaalne tööriist) uus kaabliotsa muhv.



**Kahefaasiline ühendus: 400 V2N~**

**5x1,5 mm² või 4x2,5 mm²**

(	Roheline - kollane
N	Sinine ja sinine
L1	Must
L2	Pruun

**Ühefaasiline ühendus: 220 - 240 V~**

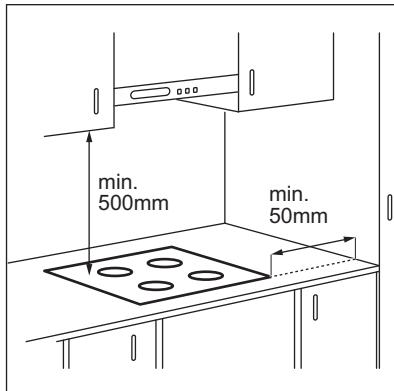
**5x1,5 mm² või 3x4 mm²**

(	Roheline - kollane
N	Sinine ja sinine
L	Must ja pruun

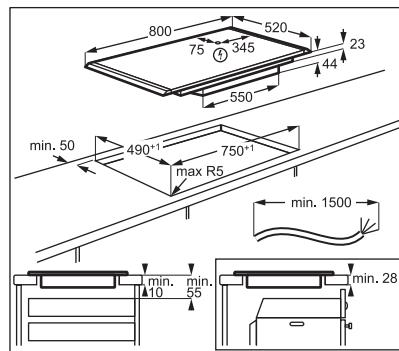
### 3.4 Monteerimine

Käsitsega seadet paigaldamise ajal ettevaatlikult, et vältida raami painutamist või kahjustamist.

Kui paigaldate pliidi õhupuhasti alla, vaadake õhupuhasti paigaldusjuhistest, milline peab olema seadmete vaheline minimaalne kaugus.



Kui seade paigaldatakse sahtli kohale, võivad seal olevad esemed toiduvalmismistamise ajal pliidi ventilatsiooni tõttu soojaks minna.



Leidke videoõpetus "Kuidas paigaldada AEG induktsionpliiti – töölaua paigaldamine", tippides otsinguaknassee aloleval joonisel toodud täispika nime.



[www.youtube.com/electrolux](http://www.youtube.com/electrolux)

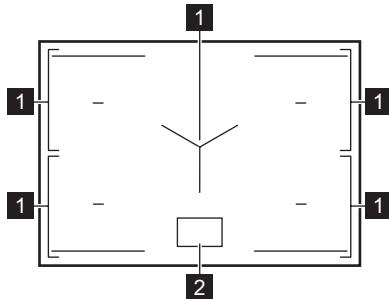
[www.youtube.com/aeg](http://www.youtube.com/aeg)

How to install your AEG  
Induction Hob – Worktop installation



## 4. TOOTE KIRJELDUS

### 4.1 Keeduala paigutus



1 Induktsioonkeeduväli

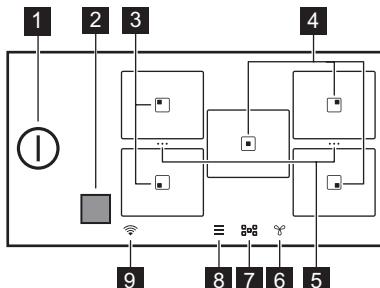
2 Juhtpaneel



Täpsemat teavet keeduväljade suuruste kohta leiate jaotisest „Tehnilised andmed“.

### 4.2 Juhtpaneeli paigutus

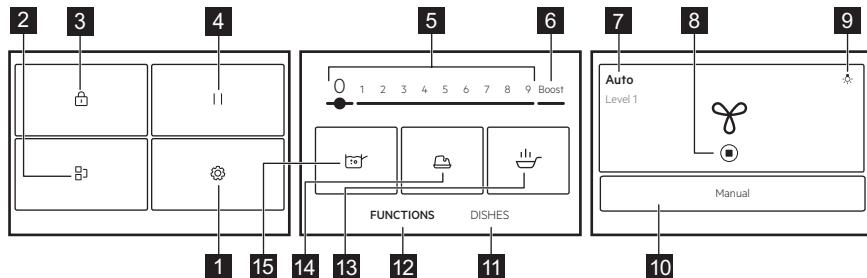
Põhivaade



Sümbol	Kirjeldus
1	Õliidiplandi sisse- ja väljalülitamiseks.
2	Hob ² Hood infrapuna signaali andmesideterminali aken. Ärge seda kinni katke.
3	Väli Pannil praadimine ja Keetmine funktsionidega.
4	Väli Keetmine funktsiooniga.
5	Otsetee Sildühendus. Kahe külgmise keeduvälja liitmiseks ühe keeduvälja loomiseks või ühendatud väljade jagamiseks.
6	Õhupuhasti funktsioonide seadmiseks.
7	Keeduvälja ülevaate avamiseks.
8	Menüü avamiseks.

Sümbol	Kirjeldus
9	Indikaator WiFi.

### Laiendatud vaade



Funktsioonide loend võib olenevalt tarkvaraversioonist erineda.

Sümbol	Kirjeldus
1	Seaded. Pliidi sätete avamiseks.
2	Sildühendus. Kahe külgmise keeduala ühendamiseks, et kasutada neid ühe alana.
3	Lukk. Juhtpaneeli lukustamiseks/avamiseks.
4	Pause. Kõigi töötavate keedualade seadmiseks madalaimale soojusastmele.
5 1 - 9	Soojusastme määramiseks.
6 Boost	Maksimaalse kuumuse seade aktiveerimiseks.
7 Manuaalne / Auto	Õhupuhasti ventilaatori jooksva seade näitamiseks.
8	Õhupuhasti käivitamiseks/taaskäivitamiseks.
9	Õhupuhasti sisse- ja väljalülitamiseks.
10 Manuaalne / Auto	Õhupuhasti käsitsi režiimi või automaatrežiimi sisselülitamiseks.
11 Toidud	Erinevat tüüpi toiduainete jaoks eelseadistatud automaatprogrammide valimiseks.
12 FUNKTSIOONID	Automaatprogrammide valimiseks erinevate toiduvalmistamisviiside jaoks.
13	Pannil praadimine. Erinevat tüüpi toiduainete praadimiseks automaatselt juhitud kuumusastmetega.
14	Sulatus. Erinevate toiduainete (nt šokolaad, või) sulatamiseks.
15	Keetmine. Funktsioon reguleerib automaatselt vee temperatuuri, nii et see ei klee pärist keemistemperatuurini jõudmist enam edasi.

## Ekraanil navegeerimine

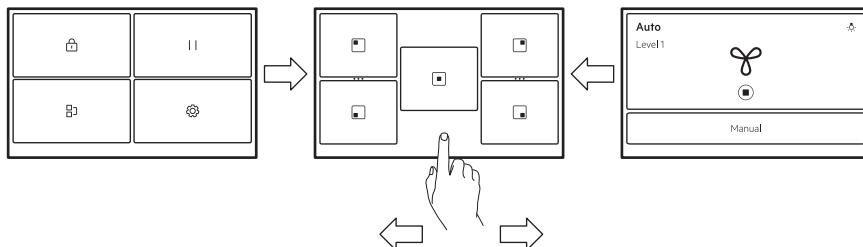
Sümbol	Kirjeldus
OK	Valiku või sätte kinnitamiseks.
X	Hüpikakna sulgemiseks.
↖↖	Ekraanil kuvatavate juhiste ahendamiseks / laiendamiseks.
⚙	Valikute aktiveerimiseks/deaktiveerimiseks.
⟨⟩	Menüs Menüü ühe tasandi võrra tagasi/edasi liikumiseks.

## 5. ENNE ESIMEST KASUTAMIST

### ⚠ HOIATUS!

Vt ohutust käitlevaid peatükke.

### 5.1 Ekraanil navegeerimine



Ekraanide vahel liikumiseks puudutage ekraani allosas olevaid sümboleid. Võite ka libistada vasakule, et hallata Hob²Hood seadeid, või paremale, et avada Menüü.



Kui ekraan kohe ei reageeri, siis veenduge, et puudutate valitud sümboli/funktsiooni keskkoha või proovige seda veidi kauem vajutada.

### 5.2 Esmakordne ühendamine vooluvõrku

Pliidi vooluvõrku ühendamisel tuleb seadistada Keel, Heledus, Helitugevus ja Nuputoonid.

Seadistusi saate muuta jaotises Menüü > Seaded > Seadistamine. Vt "Igapäevane kasutamine".

### 5.3 FlexPower

FlexPower määratleb, pliidiplaadi poolt kasutatava koguvõimsuse majapidamise elektrikaitsmete võimsuse piirides.

Algsest töötab seade kõrgeimal võimsustasemel. Kui paigaldusvõimsus sellist taset ei võimalda, saate te maksimaalset võimsust muuta.



Kui võimsustase on madalam kui 2000 W, ei saa te automaatseid programme aktiveerida (Toidud või FUNKTSIOONID).

1. Lülitage pliit sisse.
2. Veenduge, et kõik keeduväljad on välja lülitatud.
3. avamiseks puudutage ekraanil nuppu Menüü.
4. Valige Seaded > Seadistamine > FlexPower ja seejärel valige sobiv võimsustase.
5. Puudutage või Järgige oma valiku kinnitamiseks ekraanil kuvatavaid juhiseid.



#### ETTEVAATUST!

Veenduge, et valitud võimsus vastab maja elektrikaitsele.

## 5.4 Juhtmevaba/rakenduse ühendus

Rakenduse kasutamiseks tuleb pliit ühendada juhtmevaba võrguga. WiFi on vaikimisi sisse lülitatud.

1. Vajutage .
2. Valige Seaded > Ühendused > WiFi.

## 6. IGAPÄEVANE KASUTAMINE



#### HOIATUS!

Vt ohutust käsitelevaid peatükke.

### 6.1 Sisse- ja väljalülitamine

Pliidi sisse- või väljalülitamiseks puudutage 1 sekundi vältel ①.

### 6.2 Automaatne väljalülitus

Funktsioon lülitab pliidi automaatselt välja kui:

- kõik keeduväljad on välja lülitatud;
- pärast seadme käivitamist ei määrata kuumusastet.
- kui juhtpaneelile on midagi maha läinud või asetatud (nõu, lapp vms) ja seda pole

3. Puudutage liugurit , et aktiveerida WiFi.

Nüüd on pliit valmis ühenduma traadita võrguga ja rakendusega.

4. Vajutage ÜHENDA.
5. Laadige rakendus. Rakenduse saate alla laadida skannides kasutusjuhendi tagakaanel olevat QR-koodi või otse rakenduste poest.
6. Avage rakendus ja registreerige endale konto.
7. Lisage uus seade.
8. Ühendusprotsessi lõpetamiseks järgige rakenduse juhiseid.

Võrguühenduse muutmine/deaktivimine

Pliidi lahtiühendamiseks koduvõrgust toimige järgmiselt.

1. Vajutage .
2. Valige Seaded > Ühendused > WiFi:
  - Juhtmevabast võrgust ühenduse katkestamiseks puudutage ÜHENDA LAHTI.
  - WiFi väljalülitamiseks puudutage liugurit .

Pliidi ühendamiseks uue juhtmeta võrguga vt ülal jaotist „Juhtmevaba/rakenduse ühendus“.

sealt 10 sekundi jooksul eemaldatud. Kostab helisignaal ja pliidiplaat lülitub välja. Eemaldage ese või puhastage juhtpaneel.

- pliit muutub liiga kuumaks (nt kui kastrul on tühjaks keenud). Enne pliidi uesti kasutamist laske keeduväljal jahtuda.
- kasutate vale nöud või puudub sellel alal nõu hoopis. Induktsioonkeeduväli lülitub automaatselt välja 50 sekundi pärast.
- te ei pea keeduvälja välja lülitatama või kuumusastet muutma; Mõne aja möödudes ilmub teade ja pliit lülitub välja.

**Kuumusastme ja pliidi väljalülitumise aja suhe:**

Kuumusastme	Pliidiplaat lülitub välja
1 - 2	6 tundi
3 - 5	5 tundi
6	4 tundi
7 - 9	1,5 tundi



Kasutades Pannil praadimine, lülitub pliit välja 1,5 tunni pärast. Valides Sulatus, lülitub pliit välja 6 tunni pärast.



Optimaalseks soojusülekandeks kasutage keedunöüsida, mille põhja läbimõõt on sarnane keeduvälja suurusega (st keedunöö maksimaalse läbimõõdu värtusega jaotises "Tehnilised andmed" > "Keeduvälja spetsifikatsioon"). Veenduge, et kasutate induktsioonpliidid jaoks sobivaid keedunöüsida. Lisateavet erinevate nõutüpide kohta leiate jaotisest "Nõuananded ja soovitused".

## 6.3 Kööginoö tuvastamine

See funktsioon tuvastab, kas keeduväljadele on asetatud kööginoöd ja deaktiveerib keeduväljad, kui keedunöüsida enam ei tuvastata.

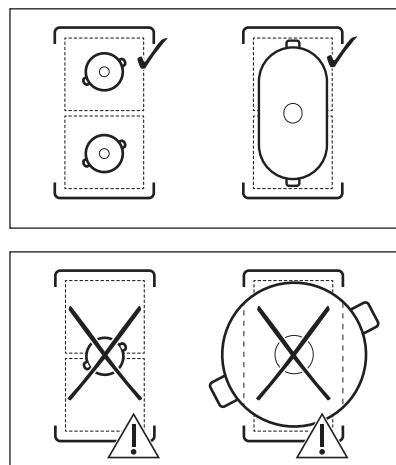
- Kui aseteat kööginoöd esmalt keeduväljale ja seejärel aktiveerite pliidi, ilmub vastava keeduvälja ülevaatele hallriba.
  - Riba ei ilmu, kui keeduväljal ei ole kööginoüsida või kui kööginoüsida ei ole võimalik tuvastada nende vale paigutuse või sobimatust materjali töttu.
  - Kui eemaldate kööginoöd sisselülitatud keeduväljal ja aseteat need ajutiselt körvale, hakkavad vastava juhtriba kohal olevad näidikud vilkuma. Kui te ei aseta kööginoüsida sisselülitatud keeduväljal tagasi 120 sekundi jooksul, lülitub keeduväli automaatselt välja.
- Toiduvalmistamise jätkamiseks aseteat kööginoöd kindlasti näidatud ajavahemiku jooksul keeduväljale tagasi.

## 6.4 Keeduväljade kasutamine

Induktsioonkeedualad kohanduvad automaatselt nöö põhja suurusega.

Keeduvälja aktiveerimiseks aseteat kööginoöd keeduvälja keskele ja puudutage vastavat välja sümbolit. Saadaolevad programmid ilmuvad ekraanile. Seadistage kuumutuse aste või valige üks automaatsetest funktsioonidest. Põhivaatesse naasmiseks puudutage X paremas ülanurgas.

Sildühendus funktsiooni abil saate toitu valmistada kahele keeduväljale korraga asetatud suurte kööginoöudega.



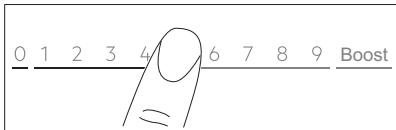
Kui teised keeduväljad on aktiveeritud, võib soovitud keeduvälja kuumuse tase olla piiratud. Vt jaotist "Toitehaldus".

## 6.5 Kuumuse reguleerimine

1. Lülitage pliit sisse.
2. Asetage pott valitud keeduväljale ja puudutage vastava välja sümbolit.

### 3. Puudutage või libistage sõrme, et valida sobiv kuumusaste.

Võimsustaseme ikoonid 1-9 muutuvad suuremaks ja allover riba muutub punaseks, mis näitab praegust võimsussätet. Kui võimsustase on valitud, muutub ekraan laiendatud ekraanivaateks.



Kuumutusseadet saate muuta ka välja ülevaateekraanil. Välja ülevaateekraanile minemiseks puudutage laiendatud ekraanivaate keskosa.

Kuumutustaseme muutmiseks

puudutage — või +. Laiendatud ekraanivaate avamiseks puudutage võimsustaset.

## 6.6 Boost

See funktsioon võimaldab induktsioonkeeduväljadel täiendavat võimsust kasutada. Funktsiooni saab keeduvälja jaoks aktiveerida ainult piiratud aja jooksul. Selle aja möödudes lülitub keeduväli automaatselt tagasi kõrgeimale kuumusastmele.

### 1. Valige keeduväli.

### 2. Puudutage, Boost funktsiooni aktiveerimiseks.

Funktsioon lülitub automaatselt välja.

Funktsiooni käsitsi väljalülitamiseks valige väli ja muutke selle kuumusaste 0-ks.



Boost ei tööta, kui:

- Sildühendus on sees,
- võimsus ühes faasis on ebapiisav (vt „Toitehaldus“).



Maksimaalse kestuse nägemiseks vt jaotist "Tehnilised andmed".

## 6.7 OptiHeat Control (3-astmeline jääkkuumuse indikaator)

### ⚠ HOIATUS!

Niikaua kui indikaator ||| / || / | on sees, kaasneb pöletusoht jääkkuumuse töötu.

Induktsioonkeeduväljad toodavad toiduvalmistamiseks vajalikku kuumust otse keedunõude põhjas. Klaaskeraamikat kuumutatakse kööginoode kuumusega.

Indikaatorid lülituvad sisse, kui keeduväli on kuum. Need näitavad kasutatavate keeduväljade jääkkuumuse taset:

||| - jätkä valmistamist,

|| - soojashoidmine,

| - jääkkuumus.

Indikaatorid võivad sisse lülituda ka:

- kulgnevatel keeduväljadel, isegi juhul, kui te neid parajasti ei kasuta,
- kui keedunõu pannakse külmale keedualale,
- kui pliit on deaktiveeritud, kuid keeduväli on endiselt kuum.

Indikaator kaob, kui keeduala on jahtunud.

## 6.8 ⌂ Soojashoidmisse režiim

See funktsioon hoiab toidu soojana madala temperatuuri seadega.

Soojashoidmisse režiim on saadaval ainult siis, kui keeduväli on pärast küpsetusprosessi lõppu veel soe (nähtava jääksoojuse ikooniga) ja keedunõud jääävad keeduväljale. See funktsioon ei tööta külma keeduväljaga.

### 1. Soojashoidmisse režiim aktiveerimiseks puudutage ⌂.

Soojashoidmisse režiim töötab kuni väljalülitamiseni.

### 2. Funktsiooni peatamiseks puudutage ekraani vasakus ülanurgas □.

Vajadusel saate seadistada taimeri. Vaadake „Taimeri seadistamine“.

## 6.9 Taimeri seadistamine

### ⌚ ECO Timer

Kasutage seda funktsiooni selleks, et määrrata, kui kaua keeduväli ühe toiduvalmistusseansi ajal töötama peab.

Energia sääätmiseks lülitub keeduala kütteseade välja enne, kui kostub ECO Timer. Tööaja erinevus sõltub kuumuse taseimest ja küpsetusperioodi pikkusest.

Seda funktsiooni saate kasutada, kui keeduväljad on aktiveeritud. Igale keeduväljale saab ka eraldi funktsiooni valida.

1. Kõigepealt valige sobiva keeduala kuumusaste ja seejärel valige funktsioon.
2. Puudutage keeduala sümbolit.
3. Vajutage ⌚.

Ekraanile ilmub taimeri menüük.

4. Funktsiooni aktiveerimiseks märkige Stop-tsoon ruut.
5. Seadke kellaajad.
6. Kinnitamiseks puudutage nuppu OK.

Soovi korral võite valida X, et valik tühistada. ECO Timer sätteid saate toiduvalmistamise ajal muuta: puudutage ⌚ taimeri väärust, seejärel puudutage MUUDA.

Kui taimer lõpetab, kostub helisignaal ja hüpiaken. Signaali peatamiseks puudutage nuppu OK.

Funktsiooni välja lülitamiseks seadke kuumusastme vääruseks 0. Teise võimalusena puudutage ⌚ taimeri väärust, puudutage X ja kinnitage oma valik, kui ilmub hüpiaken.

### ⌚ Timer

Seda funktsiooni saate kasutada, kui keeduväli on aktiveeritud.

Funktsioon ei mõjuta muid samaaegselt töötavaid funktsioone.

1. Valige mõni keeduala.
2. Vajutage ⌚.

Ekraanile ilmub taimeri menüük.

3. Funktsiooni aktiveerimiseks eemaldage ruudust Stop-tsoon tähistus.
4. Seadke kellaajad.
5. Kinnitamiseks puudutage nuppu OK.

Soovi korral võite valida X, et valik tühistada. Timer sätteid saate toiduvalmistamise ajal muuta: puudutage ⌚ taimeri väärust, seejärel puudutage MUUDA.

Kui taimer aega saab otsa, kostub helisignaal ja ilmub hüpiaken. Signaali peatamiseks puudutage OK.

Funktsiooni väljalülitamiseks puudutage ⌚ taimeri väärust, puudutage X ja kinnitage oma valik, kui ilmub hüpiaken.

## 6.10 ⏸ / ⏹ Sildühendus

See funktsioon ühendab kaks keeduala ning need töötavad ühe ja sama kuumustaset kasutava alana. Saate seda kasutada suurte kööginoödega toiduvalmistamiseks.

Kööginoö peab katma mõlema välja keskpunkte. Kui kööginoö jäab kahe keeduvälja keskosade vahele, ei lülitu funktsioon sisse.

1. Asetage keedunöö keeduväljadele.
2. Puudutage nuppu ⏸ >Sildühendus. Võite kasutada ka väljade ülevaates kuvatud otseteed ⏹.
3. Seadke kuumusaste.

Funktsiooni deaktiveerimiseks puudutage otseteed ⏹. Keeduväljad jätkavad toimimist teineteisest sõltumatult.

## 6.11 || Pause

See funktsioon seab kõik töötavad keeduväljade madalaimele kuumusastmele.

Funktsiooni ei saa sisse lülitada, kui mõni automaatprogramm (Toidud või FUNKTSIOONID) töötab.

Kui funktsioon töötab ainult ① ja TAASALUSTA. Kõik muud juhtpaneeli sümbolid on lukustatud.

Funktsioon ei peata taimerifunktsioone. Kui taimeri funktsioon lõpeb, koputage akustilise signaali peatamiseks ekraani mistahes kohale.

## 1. Puudutage, Menüü avamiseks.

## 2. Puudutage, funktsooni aktiveerimiseks.

Kuumusaste langetatakse väärtsusele  (Soojashoidmise režiim) ja ventilaatori kiiruse tase Manuaalne režiimis langetatakse väärtsusele 1.

Funktsooni desaktiveerimiseks puudutage TAASALUSTA.

Eelmised kuumutusseaded taastatakse.

## 6.12 Lukk

Pliidi kasutamise ajal saate juhtpaneeli lukustada. See hoiab ära kuumutustaseme.

### 1. Seadke kuumusaste.

### 2. Menüü avamiseks puudutage .

### 3. Funktsiooni käivitamiseks puudutage nuppu .

Funktsooni väljalülitamiseks vajutage ja hoidke nuppu all AVA 4 sekundit.



Kui lülitate pliidi välja, deaktiveerite ka selle funktsiooni.

## 6.13 Child Lock

See funktsioon hoiab ära pliidi juhusliku sisselülitamise.

### 1. Menüü avamiseks puudutage .

### 2. Valige Seaded > Funktsioonid > Child Lock.

### 3. Lülitage lülit sisse ja puudutage funktsiooni aktiveerimiseks tähti E-U-O tähestikulises järjekorras.

Funktsooni väljalülitamiseks lülitage lülit välja.

Pärast aktiveerimist võib funktsiooni toimimine veidi aega võtta.

## 6.14 FUNKTSIOONID: Pannil praadimine

See funktsioon võimaldab teil määrata toidu praadimiseks sobiva kuumusastme. Pliipt reguleerib temperatuuri eri tüüpi toiduainete järgi ja hoiab seda kogu toiduvalmistamise ajal. Kui kuumuse seadistustase on

määratud, pole temperatuuri käsitsi reguleerimine vajalik.

### ⚠ ETTEVAATUST!

Kasutage ainult külma kööginoöd. Ärge jätkae pliiti funktsiooni töötamise ajal järelevalveta.

### 1. Asetage ilma ölita/rasvata pann ühele vasakpoolsele keeduväljale.

### 2. Valige FUNKTSIOONID > Pannil praadimine.

### 3. Valige praadimistase.

Eelkuumutamine algab.

### 4. Seadistage vajadusel taimeri funktsioon. Taimeri alustab kohe pöördloendust.

Kui pann saavutab määratud temperatuuri, kõlab helisignaal ja ekraanile ilmub hüpiaken. Nüüd saate pannile panna õli ja toiduained. Akna sulgemiseks ja praadimise alustamiseks puudutage nuppu OK. Funktsiooni käsitsi peatamiseks puudutage juhtribal nuppu 0.

Nõuanded ja soovitused:

- Järgige ekraanil kuvatavaid juhiseid toidu ümberpööramise või kuumuse taseme reguleerimise kohta.
- Kuumuse vaikseadet saab vajadusel muuta.
- Paksude toiduainete või toorete kartulite jaoks kasutage praadimise esimese 10 minuti jooksul kaant.
- Raskete pannide kuumutamiseks võib kuluda kauem aega.
- Kasutage lameineeritud panne alati madalal kuumussastmel, et vältida nõude ülekuumenemist ja kahjustamist.
- Ärge kasutage õhukesi emailituid kööginoüsuid. Need võivad üle kuumeneda ja saada kahjustusi.

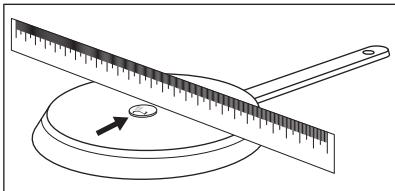
Sobivad pannid Pannil praadimine funktsiooni jaoks

Kasutage ainult sileda põhjaga panne. Kontrollimaks, kas pann on õige:

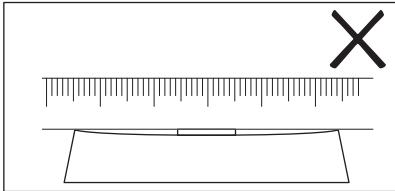
### 1. Keerake nõu tagurpidi.

### 2. Pane panni põhjale joonlaud.

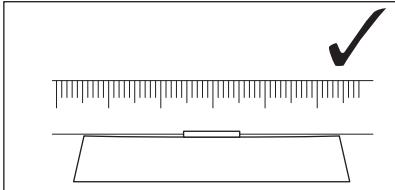
### 3. Proovige panna joonlaua ja panni põhja vahel 1-, 2- või 5-euroseline münt (või mis tahes sarnase paksusega münt, umbes 1,7 mm).



a. Pann on vale, kui saate mündi joonlaua ja panni vahel panna.



b. Pann on õige, kui te ei saa mündi joonlaua ja panni vahel panna.



## 6.15 FUNKTSIOONID: Keetmine

See funktsioon reguleerib automaatselt kuumuse seadistustaset nii et vesi ei klee pärast keemispunkti saavutamist enam edasi.



Funktsioon on saadaval kõigil keeduväljad. Kui keeduväljal, mida te soovite kasutada, on eelmisest kasutusest veel jääkkuumust (, siis funktsioon ei käivitu. Funktsiooni kasutamiseks oodake, kuni väli jahtub. See funktsioon ei tööta mittenakkuba realispinnaga kööginoüdega.



### ETTEVAATUST!

Ärge kasutage funktsiooni tühjade kööginoüdega. Ärge jätkke pliiti funktsiooni töötamise ajal järelevalveta.

1. Asetage keedualale vähemalt 1 l veega täidetud pott.
2. Valige FUNKTSIOONID > Keetmine.

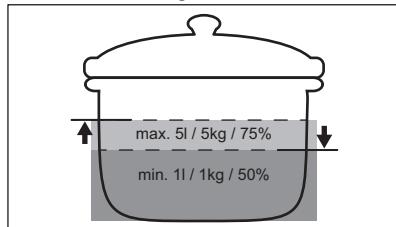
3. Seadistage vajadusel taimeri funktsioon. Taimer alustab kohe pöördloendust.

4. Funktsiooni käitsi peatamiseks puudutage ekraani vasakus ülanurgas .

Kui keemistemperatuur on saavutatud, vähendab pliit automaatselt kuumuse seadistustaset. Sel hetkel saate seda vajadusel ka käitsi reguleerida.

Vihjet ja näpunäited:

- Funktsioon sobib kõige paremini vee ja kartulite keetmiseks.
- Funktsioon ei pruugi nõuetekohaselt töötada veekeedukannudega ja kiirkeedupottidega.
- Täitke pool kuni kolmveerand potist külma kraaniveega, jäättes 4 cm poti servast tühjaks. Ärge kasutage vähem kui 1 ega rohkem kui 5 liitrit vett. Veenduge, et vee (või vee ja kartulite) kogukaal jäääb vahemikku 1–5 kg.



- Parima tulemuse saamiseks keetke terveid, koorimata, keskmise suurusega kartuleid. Ärge pange kartuleid potti liiga tihedalt.
- Funktsiooni töötamise ajal välítige väliste vibratsioonide tekkitamist (nt blenderi kasutamist või mobiiltelefoni asetamist sedame kõrvale).
- Sõltuvalt toidu ja kööginoüde tüübist saatte pärast keemistemperatuuri saavutamist reguleerida kuumuse seadistust.
- Lisa soola pärast keemistemperatuuri saavutamist.
- Kasutage kaant energia säästmiseks.

## 6.16 FUNKTSIOONID: Sulatus

Seda funktsiooni võite kasutada toiduainete sulatamiseks (nt šokolaad, vör).



## ETTEVAATUST!

Ärge jätké pliiti funktsiooni töötamise ajal järelevalveta.

1. Asetage nõu kahele keeduväljale.
2. Valige FUNKTSIOONID > Sulatus.
3. Seadistage vajadusel taimeri funktsioon.
4. Puudutage OK.

Funktsiooni käsitsi peatamiseks puudutage ekraani vasakus ülanurgas .

## 6.17 Toidud

See funktsioon aitab teil valmistada erinevaid toite, kasutades eelseadistatud programme, mis on ettenähtud kindlatele toidukategooriatele. Programmide saadavus oleneb keeduväljast.



## ETTEVAATUST!

Ärge jätké pliiti funktsiooni töötamise ajal järelevalveta.

1. Asetage nõu kahele keeduväljale. Võite kasutada ühte keeduvälja või ühendada mõlema poole väljad, kasutades Sildühendus.
2. Valige Toidud.
3. Valige toiduaine tüüp.
4. Seadistage vajadusel taimeri funktsioon.
5. Järgige ekraanil kuvatavaid juhiseid. Olenevalt toiduaine tüübist ja valitud programmist saate määrata ja muuta detaile, nt. küpsusaste, praadimise kuumuse tase jne.

Nõuanded ja soovitused:

- Kõige sagedamini valmistatud toidud lisatakse automaatselt Enim valmistatud loendisse.
- Programme saate Lemmikud loendisse käsitsi lisada. .
- Teatud programme saate peita, kui puudutate . Programmide taastamiseks minge aadressile Seaded > Seadistamine > Toidud.

## 6.18 Hob²Hood

See on automaatne funktsioon, mis ühendab pliidi sobiva öhupuhastiga. Nii pliidil kui ka öhupuhastil on infrapuna-signaalkommunaator. Ventilaatori

pöörlemiskiirus määräatakse automaatselt vastavalt valitud režiimi sättele ja pliidil oleva kõige kuumema keedunõu temperatuurile. Ventilaatorit saate pliidilt või öhupuhastilt juhtida ka käsitsi.



Kui muudate puhastilt ventilaatori pöörlemiskiirust, lülitatakse vaiseühendus pliidi välja. Funktsiooni sisselülitamiseks lülitage mõlemad seadmed välja ja seejärel uuesti sisse.



Mõne öhupuhasti puhul võib funktsioon vaikimisi olla keelatud. Sellisel juhtudel aktiveerige funktsioon esmalt öhupuhastil, seejärel pliidil. Lisateavet leiate öhupuhasti kasutusjuhendist.

## Ventilaatori automaatrežiimi seadistamine

Öhupuhasti automaatrežiimile seadmiseks valige järgmiste ventilaatori pöörlemiskiiruste vahel: Režiim 2 - Režiim 6. Öhupuhasti reageerib alati, kui kasutate pliiti.

Valides 1 režiimi, saate pliiti seadistada ainult valgustit sisse lülitama.

1. Vajutage .

2. Valige Seaded > Hob²Hood.

3. Öhupuhasti aktiveerimiseks lülitage lülit sisse.

Kõik automaatrežiimid kuvatakse loendina.

4. Valige režiim.

5. Valiku salvestamiseks ja lahkumiseks puudutage või .

Praeguse ventilaatori kiiruse kontrollimiseks puudutage nuppu . Ventilaatori kiiruse taset kuvas ekraani ülemises vasakus nurgas. Ventilaatori väljalülitamiseks

puudutage . Ventilaatori sisselülitamiseks puudutage .

Automaatotrežiimid	Automaatne tulsi	Keetmine ¹⁾	Praadimine ²⁾
Ventilaatori kiirus			
	Väljas	-	-
Režiim 1	Sees	-	-
Režiim 2 3)	Sees	1	1
Režiim 3	Sees	-	1
Režiim 4	Sees	1	1
Režiim 5	Sees	1	2
Režiim 6	Sees	2	3

1) Pliit tuvastab keemisprotsessi ja seadistab ventilaatori põörlemiskiiruse vastavalt automaatotrežiimile.

2) Pliit tuvastab praadimisprotsessi ja seadistab ventilaatori põörlemiskiiruse vastavalt automaatotrežiimile.

3) See režiim aktiveerib ventilaatori ja valgustuse ega sõltu temperatuurist.

## Ventilaatori käsitsi töörežiimi seadmine

Ventilaatori põörlemiskiirust saab reguleerida ka käsitsi.

1. Vajutage .

2. Vajutage Manuaalne.

Juhtriba kuvatakse koos ventilaatori praeguse põörlemiskiirusega.

3. Ventilaatori kiiruse määramiseks puudutage või libistage sõrme.

Ventilaatori maksimaalse põörlemiskiiruse taseme aktiveerimiseks puudutage Boost.

Ventilaator töötab teatud aja Boost režiimis.

Pärast seda seatakse ventilaatori

põörlemiskiiruseks automaatselt 3.

Boost käsitsi väljalülitamiseks vajutage 0.

## Õhupuhasti valgusti

Saate pliidiplaadi seadistada nii, et see aktiveeriks valgusti automaatselt sisse, kui pliidiplaadi aktiveerite. Selleks seadke automaatotrežiim tasemele 1. režiim - 6. režiim. Samuti saate õhupuhasti valgustit käsitsi sisse või välja lülitada.

## Valgusti käsitsi sisse lülitamine

1. Vajutage .

2. Valgusti sisselülitamiseks puudutage . Puudutage uuesti , et seade välja lülitada.

## 6.19 Keel

1. Puudutage, Menüü avamiseks.

2. Valige Seaded > Seadistamine > Keel.

3. Valige loendist sobiv keel.

Valiku salvestamiseks puudutage nuppu või . Seejärel valige hüükaknas JAH.

Kui valite vale keele, puudutage > Ilmub loend. Valige vasakult ülalt esimene variant, seejärel vasakult ülalt esimene variant (alternatiivselt paremal ülalt teine variant, olenevalt tarkvaraversioonist). Kerige loendis allapoole, et leida sobiv keel. Kui ilmub hüükaken, valige paremal olev valik.

## 6.20 Nuputoonid / Helitugevus

Pliidi helisignaalide tüüpi võite muuta või need täielikult välja lülitada. Valida saate klõpsu (vaikimisi) või piiksu.

Saate valida ka helitugevuse taseme.

1. avamiseks puudutage ekraanil nuppu Menüü.

2. Valige Seaded > Seadistamine > Nuputoonid / Helitugevus.

3. Valige sobiv valik.

Säte salvestatakse automaatselt.

## 6.21 Heledus

Saate muuta ekraani heledust.

Valida saate 5 heledusastme vahel, kusjuures 1 on madalaim ja 5 kõrgeim.

1. Menüü avamiseks puudutage .

2. Valige Seaded > Seadistamine > Heledus.

3. Valige sobiv tase.

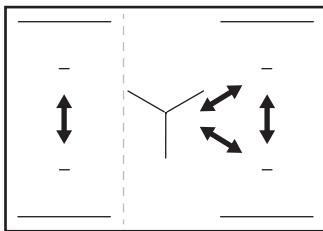
Säte salvestatakse automaatselt.

## 6.22 Toitehaldus

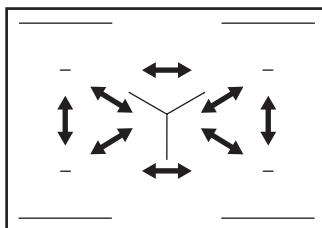
Kui mitu ala on aktiivsed ja tarbitav võimsus ületab toitepinge piirväärtsuse, jagab see funktsioon saadaoleva võimsuse kõigi keedulalade vahel (mis on ühendatud sama faasiga). Pliit reguleerib kuumusastmeid, et kaitsta kodupaigalisti kaitsmeid.

- Keedualad rühmitatakse vastavalt nende asukohale ja pliidi faaside arvule. Iga faasi maksimaalne elektrivõimsus on 3680W. Kui pliit saavutab maksimaalse saadaoleva võimsustaseme ühel faasil, vähendatakse automaatselt keeduala võimsust.
- Esmalt valitud keeduvälja (või FUNKTSIONID või Toidud kasutava keeduvälja) kuumuse seadistus on alati esikohal. Ülejäänud võimsus jagatakse teiste keeduväljade vahel vastavalt valiku järjestusele.
- Juhtriba värv näitab saadaolevaid kuumuse seadistuse valikuid:
  - red - näitavad praegust kuumuse seadet,
  - valge - maksimaalne saadaolev kuumuse seade,
  - helehall - kuumuse seade pole saadaval (Toitehaldus töötab).
- Kui kõrgem kuumustase pole saadaval, vähendage kõigepealt muude keedualade oma.

Vt illustratsiooni võimalikest kombinatsioonidest, mille korral saab võimust jagada erinevate keedualade vahel.



Kui pliidi koguvõimsus on piiratud (1500 W – 6000 W), jaotab funktsioon saadaoleva võimsuse kõigi keeduväljade vahel. Vaadake peatükki "Enne esmakordset kasutamist" > "FlexPower".



## 7. NÕUANDED JA SOOVITUSED

### HOIATUS!

Vt ohutust käsitelevaid peatükke.

### 7.1 Keedunõud



Induktsioonaladel tekitab tugev elektromagnetväli kõõginõus kuumuse väga kiiresti.

Kasutage induksioonaladega sobivaid nõusid.

- Ülekuumenemise vältimiseks ja keeduväljade töö parandamiseks peavad kööginõud olema võimalikult paksud ja lamedapõhjalised.
- Pannil praadimine funktsooniks kasutage ainult lameda põhjaga panne.
- Enne kööginõu asetamist pliidile kontrollige, kas selle põhi on kuiv ja puhas.
- Olge alati ettevaatlik, et te ei libistaks ega hõõruks kööginõusid klaasi servade ja nurkade vastu kuna see võib klaasi pinda purustada või kahjustada.

### Keedunõu materjal

- sobiv:** malm, teras, emailitud teras, roostevaba teras, mitmekihilise põhjaga (vastava tootjapoolse tähistusega).
- mittesobiv:** alumiinium, vask, messing, klaas, keraamika, portselan.

### Keedunõud võib induktsioonpliidiplaadil kasutada, kui:

- vesi hakkab keeduvälja körgeima soojusastme valimisel väga kiirelt keema.
- magnet tömbub keedunõu põhjale.

### Keedunõu mõõtmed

- Induktsioonkeedualad kohanduvad automaatselt nõu põhja suurusega. Sobivaid kööginõu mõõtmeid vt jaotisest „Tehnilised andmed“ > „Keeduväljade tehnilised näitajad“. Pange nõu valitud keeduvälja keskele.
- Keeduvälja töhusus sõltub kööginõu läbimõõdust. Optimaalseks soojusülekandes kasutage keedunõusid, mille põhja läbimõõt on sarnane keeduvälja suurusega (st keedunõu maksimaalse läbimõõdu väärtsusega jaotises "Tehnilised andmed" > "Keeduvälja spetsifikatsioon").
- Keeduväljast väiksema läbimõõduga kööginõud saavad ainult osa keeduvälja genereeritud võimsusest, mille tulemusena on kuumenemine aeglasem.
- Nii ohutuse kui ka optimaalsete toiduvalmistulemuste huvides ärge kasutage keedunõusid, mis on suuremad jaotises "Keedualade spetsifikatsioon" nimetatutest. Vältige toiduvalmistamise ajal keedunõude hoidmist juhtpaneeli läheduses. See võib mõjutada juhtpaneeli

funktioneerimist või võib juhuslikult aktiveerida pliidiplaadi funktsoonid.



Vt jaotist "Tehnilised andmed".

## 7.2 Müra töötamise ajal



Need helid on normalsed ega ole märgiks pliidi rikkest. Kööginõuga seotud helid sõltuvad kööginõu materjalist ja kasutatavast võimsustasemest.

### Kööginõuga seotud helid:

- praksumised:** kööginõud on valmistatud erinevatest materjalidest (mitmekihiline konstruktsioon).
- vilinad:** kasutate suure võimsusega keeduvälja ja kööginõud on valmistatud erinevatest materjalidest (mitmekihiline konstruktsioon).
- pirin:** kasutate suurt võimsust.

### Pliidiga seotud helid:

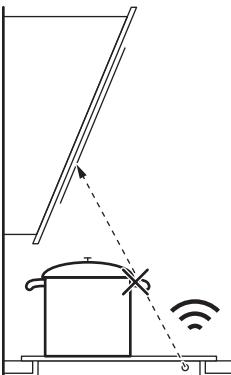
- klöpsud:** toimuvad elektrilised lülitused, kööginõu tuvastatakse pärast selle paigutamist pliidile.
- susisemine, sumin:** ventilaator töötab.
- rütumiline heli:** kööginõu on tuvastatud.

## 7.3 Näpunäiteid Hob²Hood kasutamiseks

Kui kasutate pliidiplaati funktsooniga:

- Kaitiske õhupuhasti paneeli otsese päikesevalguse eest.
- Ärge suunake halogeenivalgust õhupuhasti paneelile.
- Ärge katke pliidi juhtpaneeli kinni.
- Ärge tökestage pliidi ja õhupuhasti vahelist signaali (nt käe, keedunõu käepideme või kõrge keedunõuga). Vt pilti.

**Pilt pliidikubust on illustratiivne.**



Hoidke Hob²Hood infrapunasignaali kommunikaatori aken puhtana.



Muud kaugjuhitavad seadmed võivad signaali blokeerida. Ärge kasutage selliseid seadmeid pliidil läheduses, kui Hob²Hood on sisse lülitatud.

**Õhupuhastid Hob²Hood-funktsiooniga**  
Selle funktsiooniga õhupuhastite valiku leiate meie toodete veebisaidilt. Selle funktsiooniga AEG õhupuhastitel peab olema sümbool

## 8. PUHASTAMINE JA HOOLDUS



### HOIATUS!

Vt ohutust käitlevaid peatükke.

### 8.1 Üldteave

- Puhastage pliiti iga kord pärast kasutamist.
- Kasutage alati puhta põhjaga nõusid.
- Kriimustused või tumedad plekid pinnal ei mõjuta kuidagi pliidi tööd.
- Kasutage pliidi pinna jaoks sobivat puhastusvahendit.
- Kasutage alati klaasinnaga pliitiide jaoks soovitatud kaabisat. Kasutage kaabisat ainult lisavahendina klaasi puhastamiseks pärast tavapärasest puhastusprotseduuri.



### HOIATUS!

Ärge kasutage klaaspinna puhastamiseks nuge ega muid teravaid metalltööriisti.

### 8.2 Pliidi puhastamine

- Eemaldage kohe:** sulanud plast, plastkile, sool, suhkur ja suhkrut sisaldaud toiduained, vastasel korral võib kinnikörbenud mustus pliiti kahjustada. Püüdke vältida toidu pinnale körbemist. Asetage spetsiaalne kaabits õige nurga all klaasinnale ja liigutage selle tera pliidi pinnal.
- Eemaldage, kui pliit on piisavalt jahtunud:** katlakiviringid, veeringid, rasvaplekid, metalse läikega plekid. Puhastage pliiti niiske lapi ja mitteabrasiiivse pesuvahendiga. Pärast puhastamist pühkige pliit pehme lapiga kuivaks.
- Metalse läikega pleki eemaldamine::** kasutage vee ja äädika lahust ja puhastage selles niisutatud lapiga pliidipinda.

## 9. TÕRKEOTSING



### HOIATUS!

Vt ohutust käitlevaid peatükke.

## 9.1 Mida teha, kui...

Probleem	Võimalik põhjus	Kõrvaldamise abinõu
Pliidiplati ei saa käivitada või kasutada.	Pliidiplaat ei ole elektrivõrku ühen-datud või ühendus ei ole korralik.	Kontrollige, kas pliidiplaat on öigesti elektrivõrku ühendatud. Vt ühen-dusskeemi.
	Kaitse on vallandunud.	Veenduge, et törke põhjuseks on kaitse. Kui kaitse korduvalt uuesti vallandub, võtke ühendust elektriku-guga.
	Te ei ole 60 sekundi jooksul kuumusastet valinud.	Käivitage plii uesti ja seadke kuumusaste vähemalt 60 sekundi jook-sul.
	Puudutasite samaaegselt 2 või enamat puuteala.	Puudutage ainult ühte puuteala.
	Pause on sees.	Vt jaotist "Ilgapäevane kasutamine".
Ekraan ei reageeri puudutusele.	Osa ekraanist on kaetud või asetsevad nööd ekraanile liiga läheidal. Ekraanile on sattunud vedelikku või mõni ese.	Eemaldage objektid. Viige potid ekraanist eemale. Puhastage ekraan ja oodake, kuni seade on jahtunud. Eemaldage pliidiplaat vooluvõrgust. Lülitage plii vooluvõrku tagasi 1 minuti pärast.
Kostab helisignaal ja pliidiplaat lüli-tub välja. Pliidipladi välja lülitumisel kostab helisignaal.	Olete asetanud midagi ühele või enamale andurialale.	Eemaldage andurialadel mistahes esemed.
Pliidiplaat lülitub välja.	Olete asetanud midagi andurialale ①.	Eemaldage andurialalt mistahes esemed.
Jääkuumuse indikaator ei lülitu sis-se.	Väli ei ole kuum, sest see töötas vaid lühikest aega või on pliidipinna all olev sensor kahjustunud.	Kui ala kuumutamiseks kulub liiga palju aega, siis pöörduge volitatud teeninduskeskusesse.
Te ei saa kõrgeimat kuumustaset valida.	Teisel keedualal on juba kõrgeim kuumustase valitud.	Vähendage esmalt teise keeduala võimsust.
	FlexPower tase on liiga madal.	Muutke maksimaalset võimsust Me-nüü. Vt jaotist "Enne esimest kasu-tamist".
Andurialad muutuvad kuumaks.	Köögino ū on liiga suur või on paigu-tatud juhtelementidele liiga lähedale.	Võimalusel asetage suured nööd ta-gumistele väljadale.
Hob²Hood ei tööta.	Olete juhtpaneeli kinni katnud.	Eemaldage juhtpaneelilt mistahes esemed.
Hob²Hood ekraan ei ole nähtav.	Hob²Hood on seadetes välja lüli-tud.	Minge seadetesse/Hob²Hood ja akti-veerige funktsioon.
Hob²Hood töötab, kuid ainult tuli pö-leb.	Olete sisse lülitanud 1. režiimi.	Valige režiimiks 1. režiim - 6. re-žiim või oodake, kuni käivitub auto-maatne režiim.
Hob²Hood Režiimi 1 - 6 töötavad, kuid sisevalgustus ei põle.	Probleem võib olla ka valgusti pirnis.	Võtke ühendust volitatud teenindus-keskusega.

Probleem	Võimalik põhjus	Kõrvaldamise abinõu
Kui puudutate paneeli anduralasid, puudub heli.	Helid on välja lülitatud.	Lülitage heli sisse. Vt jaotist "Igapäevane kasutamine".
Valitud on vale keel.	Keelt on kogemata muudetud.	Vale keele muutmiseks järgige jaotistes "Igapäevane kasutamine", "Keel" toodud juhiseid.
Keeduala lülitub välja.	Automaatne väljalülitus lülitab keeduala välja.	Lülitage pliidiplaat välja ja uesti sisse. Vt jaotist „Igapäevane kasutamine“.
Ilmuvad  ja teade.	Lukk on sees.	Vt jaotist "Igapäevane kasutamine".
Ilmuvad E - U - O.	Child Lock on sees.	Vt jaotist "Igapäevane kasutamine".
Võimsustaseme riba vilgub.	Alal ei ole ühtegi keedunööd.	Asetage alale kööginoö.
	Kasutate ebasobivat nööd.	Kasutage sobivat keedunööd. Vt jaotist "Nõuanded ja soovitused".
 hakkab tööle.	Nöö põhja läbimõõt on liiga väike.	Kasutage sobivate mõõtudega keedunöösid. Vt jaotist "Tehnilised andmed".
 hakkab tööle.	Elektriühendus on vigane.	Ühendage plii vooluvõrgust lahti ja kontrollige ühendust. Vt jaotist "Pai-galdamine".
 hakkab tööle.	Välja temperatuuriandur tuvastab liiga kõrge või liiga madala temperatuuri.	Laske keeduväljal jahtuda või tõstke ümbrisseva õhu temperatuur üle 15°C. Kui probleem püsib, pöörduge hool duskeskusse.
Võite kuulda pidevat helisignaali.	Jahutusventilaator on blokeeritud.	Veenduge, et miski ei blokeeri ventilaatori. Kui ventilaatorit ei blokeeri miski ja probleem püsib, võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega.
Kööginoö kuumeneb kauem kui 5 minutit.	Elektriühendus ei ole nõuetekohane.	Eemalda pliidiplaat vooluvõrgust. Laske kvalifitseeritud elektrikul ühendused üle kontrollida.
Kuumutamine võtab kaua aega.	Kööginoö põhi ei sobi kasutamiseks induktsoonpliidil.	Kasutage nõuetekohase põhjaga (lame, magnetiline) kööginoösid. Vt jaotist "Nõuanded ja soovitused".
Pliit ei saa WiFi-võrguga ühendust luua.	Kööginoö on liiga väike ja kasutab keeduvälja saadaolevat võimsust ainult osaliselt.	Optimaalseks soojsülekandeks kasutage keedunöösid, mille põhja läbimõõt on sarnane keeduvälja suurusega (st keedunöö maksumäla läbimõõdu väärtsusega jaotises "Tehnilised andmed" > "Keeduvälja spetsifikatsioon").
Ruuter blokeerib uued WLAN-võrgu kasutajad.	Ruuter blokeerib uued WLAN-võrgu kasutajad.	Veenduge, et ruuter lubab uusi kasutajaid. Vajadusel taaskäivitage ruuter.

Probleem	Võimalik põhjus	Kõrvaldamise abinõu
	Pliidi traadita ühendus ei ole aktiivne.	Aktiveerige WiFi. Vt jaotist "Enne esimest kasutamist", juhtmevaba/rakenduse ühendus.
	Ruuteri seadistatud sagedus on 5 GHz.	Seadke ruuteri seadistus väärtsusele 2,4 GHz-ni või 2,4+5 GHz-ni. Ruuter toetab ainult 5 GHz sagedust, pliiti ei saa ühendada.
	Juhtmevaba võrgu signaal on nõrk.	Viige ruuter pliidile lähemale. Vajadusel kasutage signaali tugevdamiseks signaali võimendajat WiFi.
Ei leia pliiti rakenduse WLAN-võrgu loendist.	Pliit on juba võrguga ühendatud, kuid ei pruugi olla nähtav.	Ühendage pliit WiFi-võrgust lahti. Vt jaotist „Enne esimest kasutamist“, juhtmevaba/rakenduse ühendus.
Kõrgem kuumusaste ei ole saadaval.	Toitehaldus töötab ja vähendab maksimaalset võimsust.	Vt jaotist "Igapäevane kasutamine", Toitehaldus.
Keetmine funktsioon ei käivitu.	Sellel väljal on endiselt jääkkuumus.	Oodake, kuni välja jahtub, või kasutage mõnda muud külma välja.
Keetmine funktsioon ei peatu.	Potis ei pruugi olla piisavalt vett (vibratsiooni ei ole võimalik tuvastada) või vesi on juba liiga soe.	Kasutage vähemalt 1 l külma vett poti kohta.
Keetmine funktsioon peatub ootamatult.	Keedunöud ei ühildu selle funktsiooniga. Funktsioon ei suuda tuvastada keeva vee tekitud vibratsiooni. Keedunöud võivad olla keeduvälja jaoks liiga väikesed.	Ärge kasutage seda funktsiooni nakkekindla pinnakattega kööginoodega. Keetke rohkem vett või liikuge külmale väljale. Ärge lisage soola enne, kui vesi jõuab keemistemperatuuriini. Veenduge, et keedunöö läbimööt vastaks keeduvälja suurusele. Pange keedunöö valitud keeduvälja keskele.
Pannil praadimine funktsiooniga kuumutamine võtab kaua aega.	Kööginoö on liiga väikene, liiga raske või pöhi on ebatasane.	Vaadake jaotist ""Nõuanded ja soovitused".

## 9.2 Kui te ei leia lahendust ...

Kui te ei suuda probleemile ise lahendust leida, siis võtke ühendust edasimüüja või teeninduskeskusega. Esitage andmed andmesildilt. Veenduge, et kasutasite

pliidiplaati õigesti. Vastasel juhul on hooldustehniku või edasimüüja poolt teostatav hooldus tasuline ka garantiiaja jooksul. Teavet garantiperioodi ja volitatud hoolduskeskuste kohta leiate garantivihikust.

## 10. TEHNILISED ANDMED

### 10.1 Andmesilt

Mudel: NIH85M30AB:  
Tütüp 62 D5A 01 EA  
Induktsioon 7.35 kW

Tootekood (PNC) 949 598 458 00  
220 - 240 V / 400 V 2N, 50 Hz  
Valmistatud: Saksamaa

Seerianr .....  
AEG

7.35 kW  


## 10.2 WiFi ühendus

WiFi sagedus	2400 - 2483,5 MHz
--------------	-------------------

EIRP max 20 dBm / 100 mW

## 10.3 Keeduväljade tehnilised näitajad

Keeduväli	Nimivõimsus (mx soojusaste) [W]	Boost [W]	Boost maksimumkestus [min]	Kööginõu läbimõõt [mm]
Vasak eesmine	2300	3200	10	125 - 210
Vasak tagumine	2300	3200	10	125 - 210
Keskmine tagaosa	2300	3200	10	125 - 210
Parem eesmine	2300	3200	10	125 - 210
Parem tagumine	2300	3200	10	125 - 210

Keeduväljade võimsus võib tabelis toodud andmetest veidi erineda. See muutub olenevalt keedunõude matrejalist ja mõõtmestest.

Optimaalse soojusülekande tagamiseks kasutage kööginõusid, mille põhja läbimõõt

on sarnane keeduvälja suurusega (st max kööginõu läbimõõdu väärtsusega tabelis). Ärge kasutage kööginõusid, mille läbimõõt on suurem keeduvälja läbimõõdust.

# 11. ENERGIATÕHUSUS

## 11.1 Tooteteave vastavalt ELi ökodisaini määrustele

Mudeli tunnus	NIH85M30AB		
Pliidi tüüp	Sisseehitatud pliit		
Toidukuumtöötlemisvööndite arv	5		
Kuumutustehnoloogia	Induktsioon		
Ringikujuliste toidukuumtöötlemisvööndite läbimõõt (Ø)	Vasak eesmine	21.0 cm	
	Vasak tagumine	21.0 cm	
	Keskmine tagaosa	21.0 cm	
	Parem eesmine	21.0 cm	
	Parem tagumine	21.0 cm	
Toidukuumtöötlemisvööndi energiatarbimine (EC electric cooking)	Vasak eesmine	180.8 Wh/kg	
	Vasak tagumine	175.4 Wh/kg	
	Keskmine tagaosa	184.4 Wh/kg	
	Parem eesmine	189.4 Wh/kg	
	Parem tagumine	184.4 Wh/kg	
Pliidi energiatarbimine (EC electric hob)		182.9 Wh/kg	

IEC / EN 60350-2 – Kodumajapidamises kasutatavad elektrilised toiduvalmistusseadmed – 2. osa: Pliidiplaadid – Toimivuse mõõtmeetodid.

## 11.2 Energiasäästlik

Alljärgnevate soovituste järgimisel saate igapäevase toiduvalmistamise ajal energiat säästa.

## 11.3 Tooteteave energiatarbimise ja kohaldatava väheste energiatarbega režiimini jöudmiseks kuluva maksimaalse aja kohta

Väljalülitatud režiimis tarbitav võimsus	0.5 W
Võimsustarve võrgu-ooterežiimis	2.0 W
Maksimaalne aeg, mis kulub seadmel automaatselt kohaldatavale väikese energiatarbega režiimini jöudmiseks	2 min

Juhtmeta võrgühenduse aktiveerimise ja deaktiveerimise juhiste saamiseks vaadake peatükki "Enne esmakordset kasutamist".

## 12. JÄÄTMEKÄITLUS

Sümboliga  tähistatud materjalid võib ringlusse suunata. Selleks viige pakendid vastavatesse konteineritesse. Aidake hoida keskkonda ja inimeste tervist ja suunake elektri- ja elektroonilised jäätmed ringlusse.  
Ärge visake sümboliga  tähistatud

- Kui kuumutate vett, kasutage ainult vajalikku kogust.
- Võimalusel pange nõule alati kaas peale.
- Pange nõu otse keeduala keskele.
- Toidu soojashoidmiseks või sulatamiseks kasutage jätkukuumust.

seadmeid muude majapidamisjäätmete hulka. Viige seade kohalikku ringluspunktvi pöörduge abi saamiseks kohalikku omavalitsusse.

# Καλωσορίσατε στην AEG! Ευχαριστούμε που επιλέξατε τη συσκευή μας.



Βρείτε υποδείξεις χρήσης, φυλλάδια, συμβουλές για την επίλυση προβλημάτων, πληροφορίες σέρβις και επισκευής:  
[www.aeg.com/support](http://www.aeg.com/support)

Υπόκειται αε αλλαγές χωρίς προειδποίηση.

## ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

1. ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ.....	107
2. ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ.....	110
3. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ.....	113
4. ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ.....	115
5. ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗΝ ΠΡΩΤΗ ΧΡΗΣΗ.....	117
6. ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ ΧΡΗΣΗ.....	118
7. ΥΠΟΔΕΙΞΕΙΣ ΚΑΙ ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ.....	128
8. ΦΡΟΝΤΙΔΑ ΚΑΙ ΚΑΘΑΡΙΣΜΑ.....	130
9. ANTIMΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ.....	130
10. ΤΕΧΝΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ.....	134
11. ΕΝΕΡΓΕΙΑΚΗ ΑΠΟΔΟΣΗ.....	135
12. ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΙΚΑ ΘΕΜΑΤΑ.....	136

## 1. ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ

Πριν από την εγκατάσταση και τη χρήση της συσκευής, διαβάστε προσεκτικά τις παρεχόμενες οδηγίες. Ο κατασκευαστής δεν είναι υπεύθυνος για τυχόν τραυματισμούς ή ζημιές που είναι αποτέλεσμα λανθασμένης εγκατάστασης ή χρήσης. Να φυλάσσετε πάντα αυτές τις οδηγίες σε ένα ασφαλές μέρος με εύκολη πρόσβαση για μελλοντική αναφορά.

### 1.1 Ασφάλεια παιδιών και ευπαθών ατόμων

- Η συσκευή αυτή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή πνευματικές δυνατότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, εάν επιβλέπονται ή έχουν λάβει οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής με ασφαλή τρόπο και κατανοούν τους κινδύνους που ενέχονται. Παιδιά ηλικίας μικρότερης των 8 ετών και άτομα με εκτενείς και

περίπλοκες αναπτηρίες πρέπει να παραμένουν μακριά από τη συσκευή, εκτός εάν επιβλέπονται συνεχώς.

- Τα παιδιά πρέπει να εποπτεύονται ώστε να διασφαλίζεται ότι δεν παίζουν με τη συσκευή και τις κινητές συσκευές με την ειδική εφαρμογή.
- Φυλάσσετε όλα τα υλικά συσκευασίας μακριά από τα παιδιά και απορρίψτε τα κατάλληλα.
- **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Η συσκευή και τα προσβάσιμα μέρη της θερμαίνονται κατά τη χρήση. Κρατάτε τα παιδιά και τα κατοικίδια ζώα μακριά από τη συσκευή όταν την χρησιμοποιείτε και όταν ψύχεται.
- Εάν η συσκευή διαθέτει διάταξη ασφαλείας για παιδιά, θα πρέπει να είναι ενεργοποιημένη.
- Τα παιδιά δεν πρέπει να εκτελούν τον καθαρισμό και τη συντήρηση που εκτελεί ο χρήστης στη συσκευή χωρίς επίβλεψη.

## 1.2 Γενικές πληροφορίες για την ασφάλεια

- Αυτή η συσκευή προορίζεται μόνο για μαγειρική χρήση.
- Η συσκευή αυτή έχει σχεδιαστεί μόνο για οικιακή χρήση σε εσωτερικό περιβάλλον.
- Η συσκευή αυτή μπορεί να χρησιμοποιηθεί σε γραφεία, δωμάτια ξενοδοχείων, ξενώνες, αγροικίες και άλλα παρόμοια καταλύματα όπου τέτοια χρήση δεν υπερβαίνει τα επίπεδα της (μέσης) οικιακής χρήσης.
- **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Η συσκευή και τα προσβάσιμα μέρη της θερμαίνονται κατά τη χρήση. Χρειάζεται προσοχή για να μην αγγίζετε τις αντιστάσεις.
- **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Το μαγείρεμα χωρίς επιτήρηση σε εστίες με λάδι ή λίπος μπορεί να είναι επικίνδυνο και να προκαλέσει πυρκαγιά.
- Ο καπνός είναι ένδειξη υπερθέρμανσης. Ποτέ μη χρησιμοποιείτε νερό για να σβήσετε πυρκαγιά από το μαγείρεμα. Απενεργοποιήστε τη συσκευή και καλύψτε τις φλόγες με π.χ. πυρίμαχη κουβέρτα ή καπάκι.

- **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Η συσκευή δεν πρέπει να τροφοδοτείται μέσω μιας εξωτερικής διάταξης μεταγωγής, όπως ένας χρονοδιακόπτης, ή να είναι συνδεδεμένη σε κύκλωμα το οποίο ενεργοποιείται και απενεργοποιείται συχνά από μια διάταξη.
- **ΠΡΟΣΟΧΗ:** Η διαδικασία μαγειρέματος πρέπει να επιβλέπεται (ακόμη και οι αυτόματες λειτουργίες μαγειρέματος). Μια σύντομη διαδικασία μαγειρέματος πρέπει να επιβλέπεται συνεχώς.
- **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Κίνδυνος πυρκαγιάς: Μη φυλάσσετε αντικείμενα επάνω στις επιφάνειες μαγειρέματος.
- Μην τοποθετείτε πάνω στην επιφάνεια της εστίας μεταλλικά αντικείμενα όπως μαχαίρια, πιρούνια, κουτάλια και καπάκια, γιατί μπορούν να ζεσταθούν.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή πριν την εγκαταστήσετε στην ενσωματωμένη δομή.
- Μη χρησιμοποιείτε ψεκασμό με νερό και ατμό για τον καθαρισμό της συσκευής.
- Μετά τη χρήση, απενεργοποιήστε την αντίσταση της εστίας από το χειριστήριό της, χωρίς να βασίζεστε στον αισθητήρα σκευών.
- **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Εάν υπάρχουν ρωγμές στην επιφάνεια, απενεργοποιήστε τη συσκευή για να αποφύγετε την πιθανότητα ηλεκτροπληξίας. Σε περίπτωση που η συσκευή είναι συνδεδεμένη απευθείας στην παροχή ρεύματος με κουτί σύνδεσης, αφαιρέστε την ασφάλεια για να αποσυνδέσετε τη συσκευή από την τροφοδοσία ρεύματος. Σε κάθε περίπτωση, επικοινωνήστε με το Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Σέρβις.
- Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας έχει υποστεί ζημιές, θα πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, το Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Σέρβις ή ένα κατάλληλα καταρτισμένο άτομο ώστε να αποφευχθούν τυχόν κίνδυνοι.
- **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Χρησιμοποιείτε μόνο προστατευτικά εστιών του κατασκευαστή της συσκευής μαγειρέματος ή που υποδεικνύονται από τον κατασκευαστή της συσκευής στις

οδηγίες χρήσης ως κατάλληλα ή προστατευτικά εστιών που είναι ενσωματωμένα στη συσκευή. Η χρήση ακατάλληλων προστατευτικών μπορεί να προκαλέσει ατυχήματα.

## 2. ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΆΛΕΙΑ

### 2.1 Εγκατάσταση



#### ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Μόνο ένα εξειδικευμένο άτομο πρέπει να εγκαταστήσει αυτήν τη συσκευή.



#### ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Κίνδυνος τραυματισμού ή βλάβης στη συσκευή.

- Αφαιρέστε όλα τα υλικά της συσκευασίας.
- Εάν η συσκευή έχει υποστεί ζημιά, μην προβείτε σε εγκατάσταση ή χρήση της.
- Ακολουθείτε τις οδηγίες εγκατάστασης που παρέχονται με τη συσκευή.
- Τηρείτε την ελάχιστη απόσταση από άλλες συσκευές και μονάδες.
- Πάντα να προσέχετε όταν μετακινείτε τη συσκευή καθώς είναι βαριά. Να χρησιμοποιείτε πάντα γάντια ασφαλείας και κλειστά παπούτσια.
- Στεγανοποιήστε τις κομμένες επιφάνειες με υλικό στεγανοποιήσης, ώστε να αποτραπεί η διόγκωση τους από την υγρασία.
- Προστατέψτε το κάτω μέρος της συσκευής από ατμούς και υγρασία.
- Μην τοποθετείτε τη συσκευή δίπλα σε πόρτα ή κάτω από παράθυρο. Έτσι, αποτρέπεται η πτώση ζεστών μαγειρικών σκευών από τη συσκευή κατά το άνοιγμα της πόρτας ή του παραθύρου.
- Η κάθε συσκευή διαθέτει ανεμιστήρες ψύξης στο κάτω μέρος.
- Αν η συσκευή εγκατασταθεί πάνω από συρτάρι:
  - Μην αποθηκεύετε μικρά αντικείμενα ή φύλλα χαρτιού που θα μπορούσαν να αναρρφοθησούν από τη συσκευή, καθώς θα μπορούσαν να προκαλέσουν ζημιά στους ανεμιστήρες ψύξης ή να καταστρέψουν το σύστημα ψύξης.
  - Διατηρείτε απόσταση τουλάχιστον 2 cm ανάμεσα στο κάτω μέρος της

συσκευής και στα αντικείμενα που αποθηκεύονται στο συρτάρι.

- Αφαιρέστε τυχόν διαχωριστικά πλαίσια που είναι εγκατεστημένα στο ντουλάπι κάτω από τη συσκευή.

### 2.2 Ηλεκτρική σύνδεση



#### ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Κίνδυνος πυρκαγιάς και ηλεκτροπληξίας.

- Όλες οι ηλεκτρικές συνδέσεις πρέπει να πραγματοποιούνται από επαγγελματία ηλεκτρολόγο.
- , η συσκευή πρέπει να γειωθεί.
- Πριν από την εκτέλεση οποιασδήποτε εργασίας, βεβαιωθείτε ότι η συσκευή έχει αποσυνδεθεί από την παροχή ρεύματος.
- Βεβαιωθείτε ότι οι παράμετροι στην πινακίδα τεχνικών χαρακτηριστικών είναι συμβατές με τις ονομαστικές τιμές ηλεκτρικού ρεύματος της παροχής ρεύματος.
- Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή έχει εγκατασταθεί σωστά. Οι χαλαρές ή λανθασμένες συνδέσεις στο καλώδιο τροφοδοσίας ή το φις (κατά περίπτωση), μπορούν να οδηγήσουν σε υπερθέρμανση του ακροδέκτη.
- Χρησιμοποιήστε το κατάλληλο καλώδιο τροφοδοσίας.
- Μην αφήνετε το καλώδιο τροφοδοσίας να μπερδεύεται.
- Βεβαιωθείτε ότι έχει εγκατασταθεί προστασία από ηλεκτροπληξία.
- Χρησιμοποιήστε τον σφιγκτήρα ανακούφισης καταπόνησης στο καλώδιο.
- Βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο τροφοδοσίας ή το φις (κατά περίπτωση) δεν έρχεται σε επαφή με τη ζεστή συσκευή ή με ζεστά μαγειρικά σκεύη κατά τη σύνδεση της συσκευής σε πρίζα.
- Μη χρησιμοποιείτε πολύπριζα και μπαλαντέζες.

- Προσέχετε να μην προκληθεί ζημιά στο φις τροφοδοσίας (κατά περίπτωση) ή στο καλώδιο τροφοδοσίας. Επικοινωνήστε με το Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Σέρβις ή έναν ηλεκτρολόγο για την αλλαγή ενός κατεστραμμένου καλωδίου τροφοδοσίας.
- Η προστασία από ηλεκτροπληξία των υπό τάση ή μονωμένων τρυμάτων πρέπει να στέρεωνται με τέτοιο τρόπο, ώστε να μην είναι δυνατή η αφάρεσή της χωρίς εργαλεία.
- Συνδέστε το φις τροφοδοσίας στην πρίζα μόνον αφού έχει ολοκληρωθεί η εγκατάσταση. Μετά την εγκατάσταση, βεβαιωθείτε ότι είναι δυνατή η πρόσβαση στο φις τροφοδοσίας.
- Εάν η πρίζα είναι χαλαρή, μη συνδέετε το φις τροφοδοσίας.
- Μην τραβάτε το καλώδιο τροφοδοσίας για να αποσυνδέσετε τη συσκευή. Τραβάτε πάντα το φις τροφοδοσίας.
- Χρησιμοποιείτε μόνο σωστές μονωτικές διατάξεις: ασφαλειοδιακόπτες, ασφάλειες (βιδωτές ασφάλειες αφαιρούμενες από την υποδοχή), διακόπτες διαφυγής ρεύματος και ρελέ.
- Στην ηλεκτρική εγκατάσταση της συσκευής πρέπει να προβλέπεται μονωτική διάταξη που να επιτρέπει την αποσύνδεση της συσκευής από το δίκτυο ρεύματος από όλους τους πόλους. Η μονωτική διάταξη πρέπει να έχει ελάχιστη απόσταση 3 μητριάς των επαφών.
- Αν εμφανιστεί στην οθόνη ο κωδικός Ε3, αποσυνδέστε αμέσως τις εστίες και ελέγχετε αν η ηλεκτρική σύνδεση και η τάση του δικτύου είναι σωστά.

## 2.3 Χρήση



### ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Κίνδυνος τραυματισμού, εγκαυμάτων και ηλεκτροπληξίας.

- Μην αλλάζετε τις προδιαγραφές αυτής της συσκευής.
- Αφαιρέστε όλα τα υλικά συσκευασίας, τις ετικέτες και την προστατευτική μεμβράνη (κατά περίπτωση) πριν από την πρώτη χρήση.
- Φροντίστε τα ανοιγμάτα αερισμού να είναι ελεύθερα από εμπόδια.

- Μην αφήνετε τη συσκευή χωρίς επιτήρηση κατά τη λειτουργία.
- Ορίστε τις ζώνες μαγιερέματος στη θέση «Απενεργοποίηση» μετά από κάθε χρήση.
- Μην τοποθετείτε μαχαιροπίρουνα ή καπάκια από κατσαρολάκια πάνω στις ζώνες μαγιερέματος. Μπορεί να ζεσταθούν.
- Μην λειτουργείτε τη συσκευή με βρεγμένα χέρια ή όταν είναι σε επαφή με νερό.
- Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή ως επιφάνεια εργασίας ή ως επιφάνεια αποθήκευσης αντικειμένων.
- Εάν υπάρχουν ρωμές στην επιφάνεια της συσκευής, αποσυνδέστε την αμέσως από την παροχή ρεύματος. Με αυτόν τον τρόπο, αποτρέπεται πιθανή ηλεκτροπληξία.
- Οι χρήστες με βηματοδότη πρέπει να διατηρούν απόσταση τουλάχιστον 30 cm από τις επαγγεικές ζώνες μαγιερέματος, όταν η συσκευή βρίσκεται σε λειτουργία.
- Όταν τοποθετείτε φαγητό μέσα σε ζεστό λάδι, μπορεί να υπάρξει πιτσίλισμα.
- Μην χρησιμοποιείτε αλουμινόχαρτο ή άλλα υλικά μεταξύ της επιφάνειας μαγιερέματος και του μαγειρικού σκεύους, εκτός αν υποδεικνύεται διαφορετικά από τον κατασκευαστή της συσκευής.
- Να χρησιμοποιείτε μόνο αξεσουάρ που συνιστώνται για αυτήν τη συσκευή από τον κατασκευαστή.



### ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Κίνδυνος πυρκαγιάς και έκρηξης.

- Τα λίπη και το λάδι απελευθερώνουν εύφλεκτους ατμούς όταν θερμαίνονται. Κρατάτε γυμνές φλόγες ή θερμά αντικείμενα μακριά από λίπη και λάδια όταν τα χρησιμοποιείτε στο μαγείρεμα.
- Οι ατμοί που απελευθερώνει το πολύ ζεστό λάδι μπορεί να προκαλέσουν αυθόρυμητη ανάφλεξη.
- Το χρησιμοποιημένο λάδι, που μπορεί να περιέχει υπολείμματα τροφίμων, μπορεί να προκαλέσει πυρκαγιά σε χαμηλότερη θερμοκρασία από το λάδι που χρησιμοποιείται για πρώτη φορά.
- Μην τοποθετείτε εύφλεκτα προϊόντα ή στοιχεία που είναι βρεγμένα με εύφλεκτα προϊόντα μέσα, κοντά ή πάνω στη συσκευή.



## ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Κίνδυνος πρόκλησης ζημιάς στη συσκευή.

- Μην τοποθετείτε ζεστά μαγειρικά σκεύη επάνω στον πίνακα χειριστηρίων για την αποφυγή εγκαυμάτων.
- Μην τοποθετείτε το ζεστό κάλυμμα σκεύους στη γυάλινη επιφάνεια των εστιών.
- Μην αφήνετε να στεγνώσει το περιεχόμενο των μαγειρικών σκευών καθώς μαγειρεύετε.
- Προσέξτε να μην αφήσετε αντικείμενα ή μαγειρικά σκεύη να πέσουν πάνω στη συσκευή. Η επιφάνεια μπορεί να καταστραφεί.
- Μην ενεργοποιείτε τις ζώνες μαγειρέματος με άδεια σκεύη ή χωρίς σκεύη.
- Τα μαγειρικά σκεύη από χυτοσίδηρο ή αυτά με φθαρμένη βάση μπορούν να χαράζουν τη γυάλινη / υαλοκεραμική επιφάνεια. Να σηκώνετε πάντα αυτά τα αντικείμενα όταν πρέπει να τα μετακινήσετε στην επιφάνεια μαγειρέματος.

## 2.4 Αισθητήρας φαγητού



## ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Κίνδυνος τραυματισμού και εγκαυμάτων.

- Χρησιμοποιείτε τον Αισθητήρας φαγητού για τη χρήση που προορίζεται. Μην τον χρησιμοποιείτε για να ανοίξετε ή να στρώσετε οπιδήπτοτε.
- Χρησιμοποιείτε μόνο τον Αισθητήρας φαγητού που συνιστάται για τις εστίες, έναν κάθε φορά.
- Μην τον χρησιμοποιείτε αν παρουσιάσει δυσλειτουργία ή αν φθαρεί.
- Μη χρησιμοποιείτε τον Αισθητήρας φαγητού στον φούρνο ή τον φούρνο μικροκυμάτων.
- Βεβαιωθείτε ότι ο Αισθητήρας φαγητού βρίσκεται πάντα τοποθετημένος εντός του φαγητού ή του υγρού μέχρι το σημάδι ελάχιστου βάθους.
- Καθαρίζετε το Αισθητήρας φαγητού πριν και μετά από κάθε χρήση. Προσοχή! το άκρο του Αισθητήρας φαγητού είναι στραμμένο.

- Χρησιμοποιείτε μόνο ουδέτερα απορρυπαντικά. Μη χρησιμοποιείτε λειαντικά προϊόντα, σφουγγαράκια που χαράσσουν, διαλύτες ή μεταλλικά αντικείμενα. Μην πλένετε τον Αισθητήρας φαγητού στο πλυντήριο πιάτων. Η λαβή από σιλικόνη μπορεί να αποχρωματιστεί, πράγμα το οποίο δεν επηρεάζει τον τρόπο λειτουργίας του Αισθητήρας φαγητού.
- Χρησιμοποιήστε την αρχική συσκευασία για να αποθηκεύσετε και να φορτίσετε το Αισθητήρας φαγητού.
- Βεβαιωθείτε ότι το Αισθητήρας φαγητού είναι κρύο, καθαρό και στεγνό προτού το τοποθετήσετε στον φορτιστή.
- Αποθηκεύστε το Αισθητήρας φαγητού σε ασφαλές, στεγνό μέρος, μακριά από παιδιά.

## 2.5 Φροντίδα και καθαρισμός

- Καθαρίζετε τακτικά τη συσκευή για να αποτραπεί η φθορά του υλικού της επιφάνειας.
- Απενεργοποιήστε τη συσκευή και αφήστε την να κρύωσει πριν την καθαρίσετε.
- Καθαρίστε τη συσκευή με υγρό και ζεστό νερό. Χρησιμοποιείτε μόνο ουδέτερα απορρυπαντικά. Μην χρησιμοποιείτε λειαντικά προϊόντα, σφουγγαράκια που χαράσσουν, διαλύτες ή μεταλλικά αντικείμενα, εκτός αν ορίζεται διαφορετικά.

## 2.6 Σέρβις

- Για την επισκευή της συσκευής, επικοινωνήστε με το Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Σέρβις. Χρησιμοποιείτε μόνο γνήσια ανταλλακτικά.
- Σχετικά με τον/τους λαμπτήρα/λαμπτήρες εντός αυτού του προϊόντος και τους ανταλλακτικούς λαμπτήρες που πωλούνται ξεχωριστά: Αυτοί οι λαμπτήρες προορίζονται ώστε να αντέχουν σε εξαιρετικά δύσκολες συνθήκες σε οικιακές συσκευές, όπως σε θερμοκρασίες, δονήσεις, υγρασία ή προορίζονται να σηματοδοτούν πληροφορίες σχετικά με τη λειτουργική κατάσταση της συσκευής. Δεν προορίζονται για χρήση σε άλλες εφαρμογές και δεν είναι κατάλληλοι για τον φωτισμό οικιακών χώρων.

## 2.7 Απόρριψη

### ⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Κίνδυνος τραυματισμού ή ασφυξίας.

- Επικοινωνήστε με τις δημοτικές αρχές της περιοχής σας για πληροφορίες σχετικά με τον τρόπο απόρριψης της συσκευής.

## 3. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

### ⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Ανατρέξτε στα κεφάλαια σχετικά με την Ασφάλεια.

### 3.1 Πριν από την εγκατάσταση

Προτού εγκαταστήσετε τις εστίες, σημειώστε τις παρακάτω πληροφορίες από την πινακίδα τεχνικών χαρακτηριστικών. Η πινακίδα τεχνικών χαρακτηριστικών βρίσκεται στο κάτω μέρος των εστιών.

Σειριακός αριθμός .....

### 3.2 Εντοιχιζόμενες εστίες

Χρησιμοποιείτε τις εντοιχιζόμενες εστίες μόνο μετά την εγκατάστασή τους σε σωστά κατασκευασμένα εντοιχιζόμενα ντουλάπια και πάγκους εργασίας που πληρούν τα ισχύοντα πρότυπα.

### 3.3 Καλώδιο σύνδεσης

- Οι εστίες παρέχονται με καλώδιο σύνδεσης.
- Για να αντικαταστήσετε το κατεστραμμένο καλώδιο τροφοδοσίας, χρησιμοποιήστε τον τύπο καλωδίου: H05V2V2-F το οποίο είναι ανθεκτικό σε θερμοκρασία 90 °C ή υψηλότερη. Ενα μόνο σύρμα πρέπει να έχει μια ελάχιστη διατομή σύμφωνα με τον παρακάτω πίνακα. Επικοινωνήστε με το τοπικό σας Κέντρο Σέρβις. Το καλώδιο

- Αποσυνδέστε τη συσκευή από την ηλεκτρική τροφοδοσία.
- Κόψτε το καλώδιο τροφοδοσίας κοντά στη συσκευή και απορρίψτε το.

σύνδεσης θα πρέπει να αντικαθίσταται μόνο από εξουσιοδοτημένο ηλεκτρολόγο.

### ⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Όλες οι ηλεκτρικές συνδέσεις πρέπει να πραγματοποιούνται από επαγγελματία ηλεκτρολόγο.

### ⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ!

Οι συνδέσεις μέσω βυσμάτων επαφής απαγορεύονται.

### ⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ!

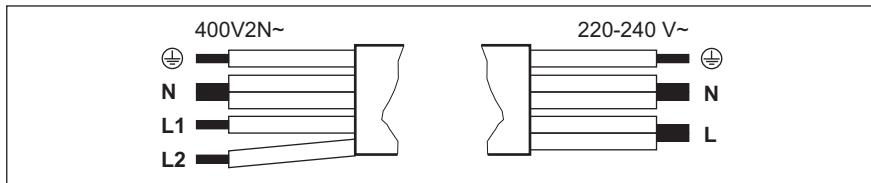
Μην τρυπάτε και μη συγκολλάτε τις άκρες των καλωδίων. Αυτό απαγορεύεται.

### ⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ!

Μη συνδέετε το καλώδιο χωρίς περίβλημα για το άκρο του καλωδίου.

### Μονοφασική σύνδεση

1. Αφαιρέστε το περίβλημα άκρου από το μαύρο και το καφέ καλώδιο.
2. Αφαιρέστε τη μόνωση από τα άκρα του καφέ και του μαύρου καλωδίου.
3. Συνδέστε τις άκρες του μαύρου και του καφέ καλωδίου.
4. Τοποθετήστε ένα περίβλημα άκρου καλωδίου στο άκρο του κάθε μοιρασμένου καλωδίου (απαιτείται ειδικό εργαλείο).



**Διφασική σύνδεση: 400 V2N~**

**5x1,5 mm² ή 4x2,5 mm²**



Πράσινο - κίτρινο

N

Μπλε και μπλε

L1

Μαύρο

L2

Καφέ

**Μονοφασική σύνδεση: 220 - 240 V~**

**5x1,5 mm² ή 3x4 mm²**



Πράσινο - κίτρινο

N

Μπλε και μπλε

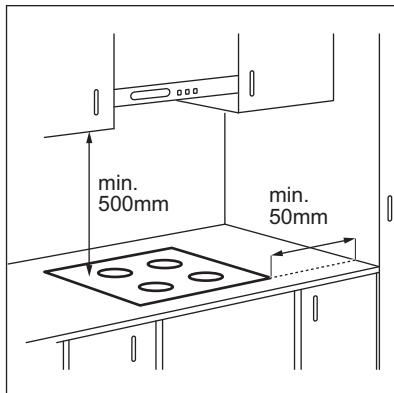
L

Μαύρο και καφέ

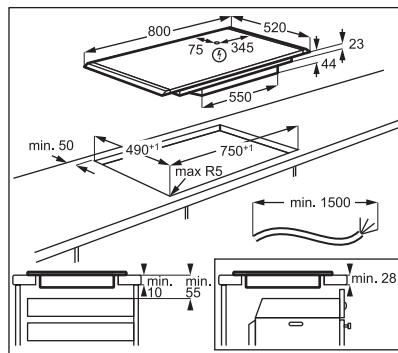
### 3.4 Συναρμολόγηση

Να χειρίζεστε τη συσκευή με προσοχή κατά την εγκατάσταση, ώστε να μην λυγίσει ή καταστραφεί το πλαίσιο.

Εάν εγκαταστήσετε την εστία κάτω από απορροφητήρα, ανατρέξτε στις οδηγίες εγκατάστασης του απορροφητήρα για την ελάχιστη απόσταση μεταξύ των συσκευών.



Αν η συσκευή εγκατασταθεί πάνω από συρτάρι, ο εξαερισμός των εστιών μπορεί να θερμάνει τα αποθηκευμένα αντικείμενα στο συρτάρι κατά τη διάρκεια της διαδικασίας μαγειρέματος.



Βρείτε το εκπαιδευτικό βίντεο «Πώς να εγκαταστήσετε τις επαγγειακές εστίες της AEG - Εγκατάσταση σε πάγκο», πληκτρολογώντας το πλήρες όνομα που υποδεικνύεται στο παρακάτω γραφικό.



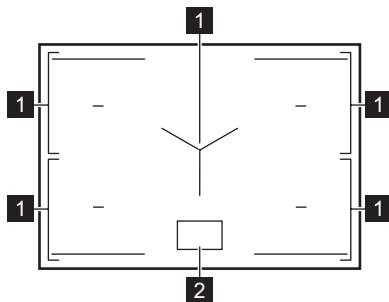
[www.youtube.com/electrolux](http://www.youtube.com/electrolux)  
[www.youtube.com/aeg](http://www.youtube.com/aeg)

How to install your AEG  
Induction Hob - Worktop installation



## 4. ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

### 4.1 Διάταξη επιφάνειας μαγειρέματος



1 Επαγωγική ζώνη μαγειρέματος

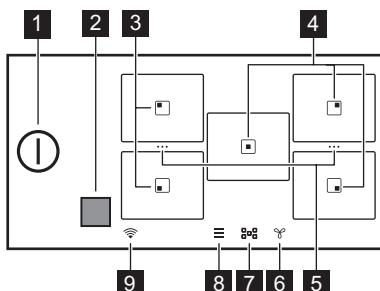
2 Πίνακας ελέγχου



Για λεπτομερείς πληροφορίες σχετικά με τα μεγέθη των ζωνών μαγειρέματος, ανατρέξτε στην ενότητα «Τεχνικά χαρακτηριστικά».

### 4.2 Διάταξη χειριστηρίου

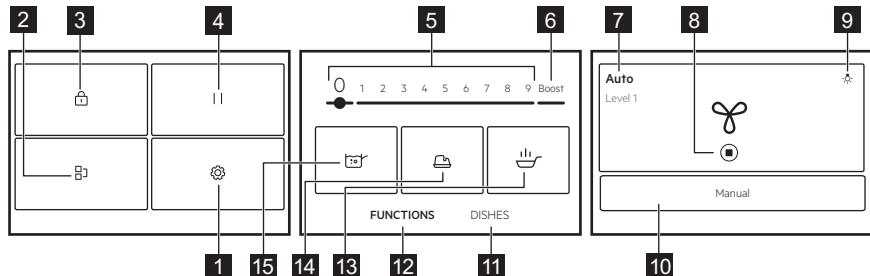
Κύρια οθόνη



Σύμβολο	Περιγραφή
1	① Για την ενεργοποίηση και απενεργοποίηση των εστιών.
2	Το παράθυρο του πομποδέκτη υπέρυθρου σήματος του Hob²Hood. Μην το σκεπάζετε.
3	Ζώνη με λειτουργίες Στο Τηγάνι και Βράσιμο.
4	Ζώνη με λειτουργία Βράσιμο.
5	... Μία συντόμευση για το Bridge. Για να συγχωνεύσετε δύο πλαϊνές ζώνες μαγειρέματος ώστε να δημιουργήσετε μία περιοχή μαγειρέματος ή να διαχωρίσετε τις συγχωνευμένες ζώνες.
6	ꝝ Για ρύθμιση των λειτουργιών του απορροφητήρα.
7	ꝑꝑꝑ Για άνοιγμα της επισκόπησης ζώνης.

Σύμβολο	Περιγραφή
8	Για άνοιγμα του Μενού.
9	Η ένδειξη WiFi.

### Διευρυμένη οθόνη



Η λίστα των λειτουργιών ενδέχεται να διαφέρει ανάλογα με την έκδοση του λογισμικού.

Σύμβολο	Περιγραφή
1	Ρυθμίσεις. Για άνοιγμα των ρυθμίσεων των εστιών.
2	Bridge. Για τη σύνδεση των δύο αριστερών ζωνών μαγειρέματος ώστε να λειτουργούν ως μία.
3	Κλείδωμα. Για το κλείδωμα/ξεκλείδωμα του πίνακα χειριστηρίων.
4	Pause. Για τη ρύθμιση όλων των ζωνών μαγειρέματος που είναι ενεργοποιημένες στη χαμηλότερη ρύθμιση θερμότητας.
5	1 - 9
6	Boost
7	Χειροκίνητα / Auto
8	Διακοπή / επανεκκίνηση του απορροφητήρα.
9	Φωτισμού
10	Χειροκίνητα / Auto
11	Πιάτα
12	ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ
13	Τηγάνια
14	Λιώσιμο

Σύμβολο	Περιγραφή
15	Βράσιμο. Για την αυτόματη ρύθμιση της θερμοκρασίας του νερού έτσι ώστε να μη βράζει υπερβολικά αφού φτάσει στο σημείο βρασμού.

## Περιήγηση στην οθόνη

Σύμβολο	Περιγραφή
OK	Για επιβεβαίωση της επιλογής ή ρύθμισης.
X	Για κλείσιμο του αναδυόμενου παραθύρου.
↔	Για σύμπτυξη / επέκταση των οδηγιών στην οθόνη.
↶	Για ενεργοποίηση / απενεργοποίηση της επιλογής.
⟨⟩	Για μετάβαση κατά ένα επίπεδο πίσω / εμπρός στο Μενού.

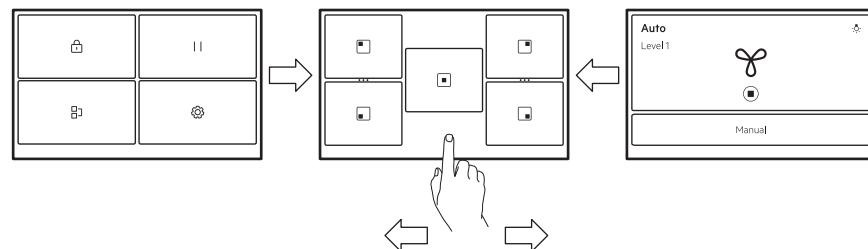
## 5. ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗΝ ΠΡΩΤΗ ΧΡΗΣΗ



### ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Ανατρέξτε στα κεφάλαια σχετικά με την Ασφάλεια.

### 5.1 Περιήγηση στην οθόνη



Για να πλοηγηθείτε μεταξύ των οθονών, πατήστε στα σύμβολα στο κάτω μέρος της οθόνης. Μπορείτε επίσης να κάνετε σάρωση προς τα αριστερά για να διαχειριστείτε τις ρυθμίσεις για Hob² Hood του απορροφητήρα ή προς τα δεξιά για να φτάσετε στο Μενού.



Αν η οθόνη δεν αντιδράσει αμέσως, βεβαιωθείτε ότι αγγίζετε το κέντρο του επιλεγμένου συμβόλου / της επιλογής ή ότι έχετε προσπαθήσει να το πιέσετε για λίγο περισσότερο.

## 5.2 Πρώτη σύνδεση στην ηλεκτρική παροχή

Όταν συνδέετε τις εστίες στο ρεύμα, πρέπει να ρυθμίσετε τις επιλογές Γλώσσα, Φωτεινότητα, Ένταση και Ήχοι Πλήκτρων.

Μπορείτε να αλλάξετε τη ρύθμιση στο Μενού > Ρυθμίσεις > Ρύθμιση. Ανατρέξτε στην ενότητα «Καθημερινή χρήση».

## 5.3 FlexPower

Το FlexPower ορίζει πόση ισχύς χρησιμοποιείται από τις εστίες συνολικά, εντός των ορίων των ασφαλειών εγκατάστασης του σπιτιού.

Αρχικά η συσκευή λειτουργεί στο μέγιστο δυνατό επίπεδο ισχύος. Μπορείτε να αλλάξετε τη μέγιστη ισχύ αν η εγκατάστασή δεν υποστηρίζει την πλήρη ισχύ.



Εάν το επίπεδο ισχύος είναι χαμηλότερο από 2.000 W, δεν μπορείτε να ενεργοποιήσετε κάποια αυτόματα προγράμματα (Πιάτα ή ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ).

1. Ενεργοποιήστε τις εστίες.
2. Βεβαιωθείτε ότι όλες οι ζώνες μαγειρέματος είναι απενεργοποιημένες.
3. Αγγίξτε το στην οθόνη για να ανοίξετε το Μενού.
4. Επιλέξτε Ρυθμίσεις > Ρύθμιση > FlexPower και επιλέξτε το κατάλληλο επίπεδο ισχύος.
5. Πατήστε ή . Ακολουθήστε τις οδηγίες στην οθόνη για να επιβεβαιώσετε την επιλογή σας.



### ΠΡΟΣΟΧΗ!

Βεβαιωθείτε ότι η επιλεγμένη ισχύς ταιριάζει στην οικιακή εγκατάσταση ασφαλειών.

## 5.4 Ασύρματη σύνδεση / σύνδεση εφαρμογής

Προκειμένου να χρησιμοποιηθεί η εφαρμογή, οι εστίες πρέπει να συνδεθούν στο ασύρματο δίκτυο. WiFi είναι αναμμένη από προεπιλογή.

1. Αγγίξτε το .
2. Επιλέξτε Ρυθμίσεις > Συνδέσεις > WiFi.
3. Αγγίξτε το ρυθμιστικό για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία WiFi. Οι εστίες είναι τώρα έτοιμες για σύνδεση στο ασύρματο δίκτυο και με την εφαρμογή.
4. Αγγίξτε το ΣΥΝΔΕΣΗ.
5. Κάντε λήψη την εφαρμογή. Σαρώστε τον κωδικό QR που βρίσκεται στο οπισθόφυλλο του εγχειρίδιου χρήστη ή κάντε λήψη της εφαρμογής απευθείας από το κατάστημα εφαρμογών.
6. Ανοίξτε την εφαρμογή και πραγματοποιήστε εγγραφή για να δημιουργήσετε λογαριασμό.
7. Προσθέστε μια νέα συσκευή.
8. Ακολουθήστε τις οδηγίες στην εφαρμογή για να ολοκληρώσετε τη διαδικασία σύνδεσης.

Αλλαγή / απενεργοποίηση της σύνδεσης δικτύου

Για να αποσυνδέσετε τις εστίες από το οικιακό σας δίκτυο:

1. Αγγίξτε το .
2. Επιλέξτε Ρυθμίσεις > Συνδέσεις > WiFi:
  - Για αποσύνδεση από το ασύρματο δίκτυο σας, αγγίξτε ΑΠΟΣΥΝΔΕΣΗ.
  - Για να απενεργοποιήσετε το WiFi, αγγίξτε το ρυθμιστικό .

Για να συνδέσετε τις εστίες στο νέο ασύρματο δίκτυο, ανατρέξτε στην ενότητα «Ασύρματη σύνδεση / σύνδεση εφαρμογής» παραπάνω.

## 6. ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ ΧΡΗΣΗ



### ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Ανατρέξτε στα κεφάλαια σχετικά με την Ασφάλεια.

## 6.1 Ενεργοποίηση και απενεργοποίηση

Αγγίζετε το ① για 1 δευτερόλεπτο για να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τις εστίες.

## 6.2 Αυτόματη απενεργοποίηση

Η λειτουργία απενεργοποιεί αυτόματα τις εστίες, εάν:

- έχουν απενεργοποιηθεί όλες οι ζώνες μαγειρέματος.
- μην επιλέγετε σκάλα μαγειρέματος μετά την ενεργοποίηση των εστιών.
- χύθηκε κάτι ή έχετε τοποθετήσει κάτι επάνω στο χειριστήριο για περισσότερο από 10 δευτερόλεπτα (ένα σκεύος, ένα πανί, κ.λπ.). Ακούγεται ηχητικό σήμα και οι εστίες απενεργοποιούνται. Αφαιρέστε το αντικείμενο ή καθαρίστε το χειριστήριο.
- η εστία υπερθερμαίνεται (π.χ. όταν μια κατσαρόλα βράζει χωρίς νερό). Αφήστε τη ζώνη μαγειρέματος να κρυώσει πριν χρησιμοποιήσετε ξανά τις εστίες.
- χρησιμοποιείτε ακατάλληλα μαγειρικά σκεύη ή δεν έχει τοποθετηθεί μαγειρικό σκεύος σε κάποια ζώνη. Η επαγωγική ζώνη μαγειρέματος απενεργοποιείται αυτόματα μετά από 50 δευτερόλεπτα.
- δεν απενεργοποιήσετε μια ζώνη μαγειρέματος ή δεν αλλάζετε τη ρύθμιση θερμότητας. Μετά από κάποιο χρονικό διάστημα, εμφανίζεται ένα μήνυμα και οι εστίες απενεργοποιούνται.

Η σχέση μεταξύ της ρύθμισης θερμοκρασίας και του χρόνου μετά τον οποίο η εστία απενεργοποιείται:

Ρύθμιση ζεστάματος	Οι εστίες απενεργοποιούνται μετά από
1 - 2	6 ώρες
3 - 5	5 ώρες
6	4 ώρες
7 - 9	1,5 ώρα



Όταν χρησιμοποιείτε τη λειτουργία Στο Τηγάνι, οι εστίες απενεργοποιούνται μετά από 1,5 ώρα. Για το Λιώσιμο, οι εστίες απενεργοποιούνται μετά από 6 ώρες.

## 6.3 Ανίχνευση σκεύους

Αυτή η λειτουργία ανιχνεύει αν έχουν τοποθετηθεί σκεύη επάνω στις ζώνες μαγειρέματος και απενεργοποιεί τις ζώνες μαγειρέματος αν το μαγειρικό σκεύος δεν είναι πλέον ανιχνεύσιμο.

- Αν τοποθετήσετε πρώτα το μαγειρικό σκεύος επάνω σε μια ζώνη μαγειρέματος και μετά ενεργοποιήσετε τις εστίες, εμφανίζεται μια γκρίζα μπάρα στην επισκόπηση της αντίστοιχης ζώνης μαγειρέματος.
- Η μπάρα δεν θα εμφανιστεί εάν δεν υπάρχει μαγειρικό σκεύος επάνω στη ζώνη μαγειρέματος ή δεν είναι δυνατή η ανίχνευση του μαγειρικού σκεύους λόγω λανθασμένης τοποθέτησης ή ακατάλληλου υλικού.
- Αν αφαιρέσετε τα μαγειρικά σκεύη από μια ενεργοποιημένη ζώνη μαγειρέματος και τα τοποθετήσετε προσωρινά στην άκρη, οι ενδείξεις πάνω από την αντίστοιχη ζώνη μαγειρέματος θα αρχίσουν να αναβοσβήνουν. Αν δεν τοποθετήσετε το μαγειρικό σκεύος ξανά επάνω στην ενεργοποιημένη ζώνη μαγειρέματος εντός 120 δευτερολέπτων, η ζώνη μαγειρέματος θα απενεργοποιηθεί αυτόματα. Για να συνεχίσετε το μαγειρεμά, βεβαιωθείτε ότι έχετε τοποθετήσει πάλι το μαγειρικό σκεύος στις ζώνες μαγειρέματος πριν από το καθορισμένο χρονικό όριο.

## 6.4 Χρήση των ζωνών μαγειρέματος

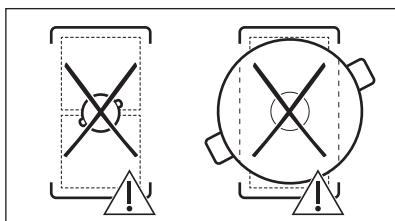
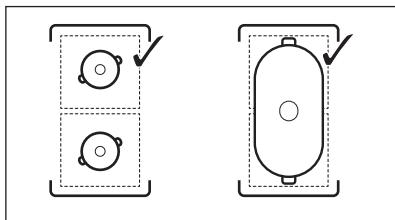
Οι επαγωγικές ζώνες μαγειρέματος προσαρμόζονται αυτόματα στις διαστάσεις της βάσης του μαγειρικού σκεύους.



Για βέλτιστη μεταφορά θερμότητας, χρησιμοποιείτε μαγειρικά σκεύη με διάμετρο βάσης παρόμοια με το μέγεθος της ζώνης μαγειρέματος (δηλ. η μένιστη τημή διαμέτρου μαγειρικού σκεύους στα "Τεχνικά στοιχεία" > "Προδιαγραφές ζωνών μαγειρέματος"). Βεβαιωθείτε ότι το μαγειρικό σκεύος είναι κατάλληλο για επαγωγικές εστίες. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τους τύπους μαγειρικών σκευών, ανατρέξτε στην ενότητα «Υποδείξεις και συμβουλές».

Για να ενεργοποιήσετε τη ζώνη μαγειρέματος, τοποθετήστε το μαγειρικό σκεύος στο κέντρο της ζώνης μαγειρέματος και αγγίξτε το αντίστοιχο σύμβολο ζώνης. Τα διαθέσιμα προγράμματα εμφανίζονται στην οθόνη. Επιλέξτε το επίπεδο θερμότητας ή επιλέξτε μία από τις αυτόματες λειτουργίες. Για να επιστρέψετε στην κύρια οθόνη, αγγίξτε το X στην επάνω δεξιά γωνία.

Μπορείτε να μαγειρέυετε με ένα μεγάλο μαγειρικό σκεύος τοποθετημένο ταυτόχρονα σε δύο ζώνες μαγειρέματος, χρησιμοποιώντας το Bridge.

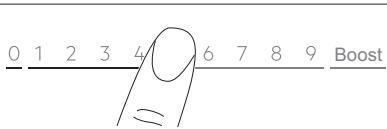


Όταν είναι ενεργές άλλες ζώνες μαγειρέματος, η σκάλα μαγειρέματος για τη ζώνη που θέλετε να χρησιμοποιήσετε μπορεί να είναι περιορισμένη. Ανατρέξτε στην ενότητα "Διαχείριση Ισχύος".

## 6.5 Ρύθμιση ζεστάματος

1. Ενεργοποιήστε τις εστίες.
2. Τοποθετήστε το σκεύος στην επιλεγμένη ζώνη μαγειρέματος και αγγίξτε το αντίστοιχο σύμβολο ζώνης.
3. Αγγίξτε ή σύρετε το δάκτυλό σας για να ρυθμίσετε την σκάλα μαγειρέματος.

Τα εικονίδια επιπέδου ισχύος 1-9 μεγαλώνουν και η μπάρα από κάτω γίνεται κόκκινη για να υποδείξει την τρέχουσα ρύθμιση ισχύος. Όταν επιλεγεί το επίπεδο ισχύος, η οθόνη αλλάζει σε προβολή διευρυμένης οθόνης.



Μπορείτε επίσης να αλλάξετε τη σκάλα μαγειρέματος στην οθόνη επισκόπησης ζώνης. Για να μεταβείτε στην οθόνη επισκόπησης ζωνών, αγγίξτε στο κέντρο της διευρυμένης οθόνης. Για να αλλάξετε το επίπεδο θερμότητας, αγγίξτε — ή +. Για να ανοίξετε την προβολή διευρυμένης οθόνης, αγγίξτε το επίπεδο ισχύος.

## 6.6 Boost

Αυτή η λειτουργία καθιστά διαθέσιμη περισσότερη ισχύ στις επαγγυικές ζώνες μαγειρέματος. Η λειτουργία μπορεί να ενεργοποιηθεί για τη ζώνη μαγειρέματος μόνο για περιορισμένο χρονικό διάστημα. Μετά από αυτό το διάστημα, η ζώνη μαγειρέματος επιστρέφει αυτόματα στην υψηλότερη σκάλα μαγειρέματος.

1. Επιλέξτε τη ζώνη μαγειρέματος.
2. Αγγίξτε το κουμπί Boost για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία.

Η λειτουργία απενεργοποιείται αυτόματα. Για να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία χειροκίνητα, επιλέξτε τη ζώνη και βάλτε τη σκάλα μαγειρέματος στο 0.



Boost δεν λειτουργεί όταν:

- είναι ενεργοποιημένη η επιλογή Bridge,
- η ισχύς εντός μίας φάσης είναι ανεπαρκής (ανατρέξτε στην ενότητα «Διαχείριση Ισχύος»).



Για τιμές μέγιστης διάρκειας, ανατρέξτε στο κεφάλαιο «Τεχνικά στοιχεία».

## 6.7 OptiHeat Control (Ένδειξη υπολειπόμενης θερμότητας 3 σταδίων)

### ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Όσο η ένδειξη **III / II / I** είναι αναμμένη, υπάρχει κίνδυνος εγκαυμάτων από την υπολειπόμενη θερμότητα.

Οι επαγγικές ζώνες μαγειρέματος παράγουν την απαιτούμενη θερμότητα για τη διαδικασία μαγειρέματος απευθείας στη βάση του μαγειρικού σκεύους. Το κεραμικό γυαλί ζεσταίνεται από τη θερμότητα των μαγειρικών σκευών.

Οι ενδείξεις εμφανίζονται όταν μια ζώνη μαγειρέματος είναι ζεστή. Υποδεικνύουν το επίπεδο της υπολειπόμενης θερμότητας για τις ζώνες μαγειρέματος που χρησιμοποιείτε εκείνη τη στιγμή:

**III** - συνέχεια μαγειρέματος,

**II** - διατήρηση θερμότητας,

**I** - υπολειπόμενη θερμότητα.

Η ένδειξη μπορεί επίσης να εμφανίζεται:

- για τις διπλανές ζώνες μαγειρέματος ακόμη και αν δεν τις χρησιμοποιείτε,
- όταν τοποθετούνται ζεστά μαγειρικά σκεύη σε κρύα ζώνη μαγειρέματος,
- όταν η εστία είναι απενεργοποιημένη, αλλά η ζώνη μαγειρέματος παραμένει ζεστή.

Η ένδειξη εξαφανίζεται όταν η ζώνη μαγειρέματος έχει κρυώσει.

## 6.8 Λειτουργία Διατήρηση Θερμότητας

Αυτή η λειτουργία διατηρεί το φαγητό ζεστό με τη ρύθμιση χαμηλής θερμοκρασίας.

Το Λειτουργία Διατήρηση Θερμότητας είναι διαθέσιμο μόνο όταν η ζώνη μαγειρέματος είναι ακόμα ζεστή αφού τελειώσει η διαδικασία μαγειρέματος (με ορατό εικονίδιο υπολειπόμενης θερμότητας) και το μαγειρικό σκεύος παραμένει στη ζώνη. Η λειτουργία δεν λειτουργεί με κρύα ζώνη μαγειρέματος.

1. Πατήστε  για να ενεργοποιήσετε το Λειτουργία Διατήρηση Θερμότητας.

Το Λειτουργία Διατήρηση Θερμότητας εκτελείται μέχρι να απενεργοποιηθεί.

2. Για να διακόψετε τη λειτουργία, αγγίξτε το  στην επάνω αριστερή γωνία της οθόνης.

Μπορείτε να ρυθμίσετε ένα χρονοδιακόπτη, αν χρειαστεί. Ανατρέξτε στην ενότητα «Επιλογές χρονοδιακόπτη».

## 6.9 Χρονοδιακόπτης

### Χρονοδιακόπτης ECO

Χρησιμοποιήστε αυτή τη λειτουργία για να καθορίσετε το χρονικό διάστημα λειτουργίας της ζώνης μαγειρέματος μόνο για μια συγκεκριμένη περίοδο μαγειρέματος.

Για την εξοικονόμηση ενέργειας, η αντίσταση της ζώνης ψησίματος απενεργοποιείται πριν ηγήσει ο Χρονοδιακόπτης ECO. Η διαφορά στον χρόνο λειτουργίας εξαρτάται από τη σκάλα μαγειρέματος και τη διάρκεια της λειτουργίας μαγειρέματος.

Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε αυτή τη λειτουργία όταν η ζώνη μαγειρέματος είναι ενεργοποιημένη. Μπορείτε να ρυθμίσετε τη λειτουργία για κάθε ζώνη μαγειρέματος ξεχωριστά.

1. Ρυθμίστε πρώτα τη σκάλα μαγειρέματος για την κατάλληλη ζώνη μαγειρέματος και κατόπιν ρυθμίστε τη λειτουργία.
2. Αγγίξτε το σύμβολο ζώνης.

3. Αγγίξτε το .

Το παράθυρο μενού του χρονοδιακόπτη εμφανίζεται στην οθόνη.

4. Επιλέξτε το Διακοπή ζώνης πλαίσιο για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία.
5. Ρυθμίστε τον χρονοδιακόπτη.
6. Αγγίξτε το OK για επιβεβαίωση.

Μπορείτε επίσης να επιλέξετε το  για να ακυρώσετε την επιλογή σας.

Μπορείτε να αλλάξετε τις ρυθμίσεις Χρονοδιακόπτης ECO κατά τη διάρκεια του μαγειρέματος: αγγίξτε το  με την τιμή του χρονοδιακόπτη και, στη συνέχεια, αγγίξτε το ΕΠΕΞΕΡΓΑΣΙΑ.

Οταν τελειώσει ο χρονοδιακόπτης, ακούγεται ένα σήμα και ένα αναδυόμενο παράθυρο. Αγγίξτε το OK για να σταματήσετε το σήμα.

Για να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία, ρυθμίστε τη σκάλα μαγειρέματος στη θέση **0**.  
Εναλλακτικά, αγγίξτε το στην τιμή του χρονοδιακόπτη, αγγίξτε το και επιβεβαιώστε την επιλογή σας όταν εμφανιστεί ένα αναδυόμενο παράθυρο.

## ⌚Χρονοδιακόπτης

Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε αυτή τη λειτουργία όταν η ζώνη μαγειρέματος είναι ενεργοποιημένη.

Η λειτουργία δεν έχει καμία επίδραση σε οποιαδήποτε άλλη λειτουργία εκτελείται ταυτόχρονα.

1. Επιλέξτε οποιαδήποτε ζώνη μαγειρέματος.

Ο αντίστοιχος διακόπτης ολίσθησης εμφανίζεται στην οθόνη.

2. Αγγίξτε το .

Το παράθυρο μενού του χρονοδιακόπτη εμφανίζεται στην οθόνη.

3. Αποεπιλέξτε το Διακοπή ζώνης πλαίσιο για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία.

4. Ρυθμίστε τον χρονοδιακόπτη.

5. Αγγίξτε το OK για επιβεβαίωση.

Μπορείτε επίσης να επιλέξετε το για να ακυρώσετε την επιλογή σας.

Μπορείτε να αλλάξετε τις ρυθμίσεις

Χρονοδιακόπτης κατά τη διάρκεια του

μαγειρέματος: αγγίξτε το με την τιμή του χρονοδιακόπτη και, στη συνέχεια, αγγίξτε το ΕΠΕΞΕΡΓΑΣΙΑ.

Όταν τελειώσει ο χρονοδιακόπτης, ακούγεται ένα σήμα και ένα αναδυόμενο παράθυρο. Αγγίξτε το OK για να σταματήσετε το σήμα.

Για να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία, αγγίξτε το με την τιμή του χρονοδιακόπτη, αγγίξτε το και επιβεβαιώστε την επιλογή σας όταν εμφανιστεί ένα αναδυόμενο παράθυρο.

## 6.10 ⚒ / ... Bridge

Η λειτουργία συνδέει δύο ζώνες μαγειρέματος ώστε να λειτουργούν ως μία με την ίδια σκάλα μαγειρέματος. Μπορείτε να τη

χρησιμοποιήσετε για μαγείρεμα με μεγάλα μαγειρικά σκεύη.

Το μαγειρικό σκεύος πρέπει να καλύπτει τα κέντρα και των δύο ζωνών. Αν το μαγειρικό σκεύος βρίσκεται ανάμεσα στα δύο κέντρα, η λειτουργία δεν θα ενεργοποιηθεί.

1. Τοποθετήστε το μαγειρικό σκεύος επάνω στις ζώνες μαγειρέματος.
2. Πατήστε >Bridge. Μπορείτε επίσης να χρησιμοποιήσετε τη συντόμευση *** που εμφανίζεται στην επισκόπηση της ζώνης.
3. Επιλέξτε τη ρύθμιση Θερμότητας.

Για να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία, αγγίξτε τη συντόμευση ***. Οι ζώνες μαγειρέματος συνεχίζουν να λειτουργούν ανεξάρτητα.

## 6.11 || Pause

Η λειτουργία ρυθμίζει όλες τις ζώνες μαγειρέματος που είναι ενεργοποιημένες στη χαμηλότερη ρύθμιση ισχύος.

Δεν μπορείτε να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία αν εκτελείται αυτόματο πρόγραμμα (Πιάτα ή ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ).

Όταν η λειτουργία είναι ενεργοποιημένη μόνο τα σύμβολα ① και ΣΥΝΕΧΙΣΗ. Όλα τα άλλα σύμβολα στο χειριστήριο είναι κλειδωμένα.

Η λειτουργία δεν διακόπτει τις λειτουργίες του χρονοδιακόπτη. Όταν ολοκληρωθεί η λειτουργία χρονοδιακόπτη, πατήστε οπουδήποτε επάνω στην οθόνη για να διακόψετε το ηχητικό σήμα.

1. Αγγίξτε το κουμπί για να ανοίξετε το Μενού.
2. Αγγίξτε το κουμπί || για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία.

Η σκάλα μαγειρέματος μειώνεται στο (Λειτουργία Διατήρηση Θερμότητας) και το επίπεδο ταχύτητας ανεμιστήρα στη λειτουργία Χειροκίνητα μειώνεται στο 1.

Για να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία, αγγίξτε το ΣΥΝΕΧΙΣΗ.

Οι προηγούμενες σκάλες μαγειρέματος θα επανέλθουν.

## 6.12 ⚡ Κλείδωμα

Μπορείτε να κλειδώσετε το χειριστήριο ενώ οι εστίες λειτουργούν. Αποτρέπεται την ακούσια αλλαγή της ρύθμισης θερμότητας.

1. Επιλέξτε τη ρύθμιση θερμότητας.
2. Αγγίξτε το για να ανοίξετε το Μενού.
3. Αγγίξτε το για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία.

Για να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία, πάτε παρατεταμένα το ΞΕΚΛΕΙΔΩΜΑ για 4 δευτερόλεπτα.



Όταν απενεργοποιείτε τις εστίες, απενεργοποιείτε και αυτή τη λειτουργία.

## 6.13 Κλείδ. ασφ. για παιδ.

Αυτή η λειτουργία αποτρέπει την ακούσια λειτουργία της εστίας.

1. Αγγίξτε το για να ανοίξετε το Μενού.
2. Επιλέξτε Ρυθμίσεις > Επιλογές > Κλείδ. ασφ. για παιδ..
3. Ενεργοποιήστε τον διακόπτη και αγγίξτε τα γράμματα Ε-Υ-Ο με αλφαριθμητική σειρά για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία.

Για να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία, απενεργοποιήστε τον διακόπτη.

Μπορεί να χρειαστεί λίγος χρόνος για να λειτουργήσει η λειτουργία μετά την ενεργοποίηση.

## 6.14 ⚡ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ: Στο Τηγάνι

Αυτή η λειτουργία σάς επιτρέπει να ρυθμίσετε μια κατάλληλη σκάλα μαγειρέματος για να τηγανίσετε το φαγητό σας. Αυτές οι εστίες προσαρμόζουν τη θερμοκρασία σε διαφορετικούς τύπους φαγητού και τη διατηρεί για ολόκληρη τη διαδικασία μαγειρέματος. Από τη στιγμή που θα ρυθμίστε έναν χάρακα στο κάτω μέρος του σκεύους:



Χρησιμοποιείτε μόνο κρύα μαγειρικά σκεύη.

Μην αφήνετε τις εστίες χωρίς επιπήρηση ενώ η λειτουργία είναι ενεργοποιημένη.

1. Τοποθετήστε ένα ταψί χωρίς λάδι / λίπος σε μία από τις ζώνες μαγειρέματος στην αριστερή πλευρά.
2. Επιλέξτε ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ > Στο Τηγάνι.
3. Επιλέξτε επίπεδο τηγανίσματος.
4. Ρυθμίστε μια λειτουργία χρονοδιακόπτη, εάν απαιτείται.

Ο χρονοδιακόπτης ξεκινά αμέσως. Όταν το ταψί φτάσει στην επιθυμητή θερμοκρασία, ακούγεται ένα ηχητικό σήμα και εμφανίζεται ένα αναδυόμενο παράθυρο. Μπορείτε να τοποθετήσετε τώρα λάδι και φαγητό στο τηγάνι. Για να κλείσετε το παράθυρο και να ξεκινήσετε το τηγανίσμα αγγίξτε ΟΚ. Για να διακόψετε τη λειτουργία χειροκίνητα, αγγίξτε το 0 στην μπάρα ελέγχου.

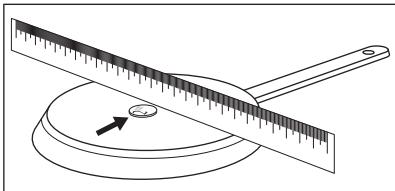
Υποδειξίες και συμβουλές:

- Ακολουθήστε τις οδηγίες στην οθόνη για το πότε να αναποδογυρίσετε το φαγητό ή για να προσαρμόσετε τη σκάλα μαγειρέματος.
- Μπορείτε να αλλάξετε το προεπιλεγμένο επίπεδο θερμότητας, αν χρειαστεί.
- Για παχιά κομμάτια φαγητού ή ωμές πατάτες, χρησιμοποιήστε καπτάκι για τα πρώτα 10 λεπτά τηγανίσματος.
- Τα βαριά σκεύη μπορεί να χρειάζονται περισσότερο χρόνο για να θερμανθούν.
- Χρησιμοποιείτε τηγάνια με επίστρωση μόνο στη χαμηλή σκάλα μαγειρέματος για την αποφυγή πρόκλησης ζημιάς και υπερθέρμανσης των μαγειρικών σκευών.
- Μη χρησιμοποιείτε λεπτά μαγειρικά σκεύη εμαγιέ. Μπορεί να υπερθερμανθούν ή να υποστούν ζημιά.

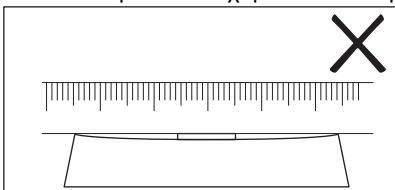
Κατάλληλα τηγάνια για τη λειτουργία στο Τηγάνι

Χρησιμοποιείτε μόνο τηγάνια με επίπεδη βάση. Για να ελέγξετε αν το σκεύος είναι σωστό:

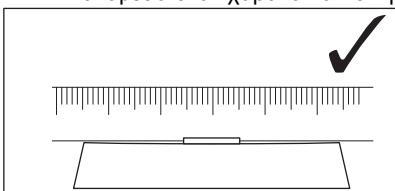
1. Τοποθετήστε το τηγάνι σας ανάποδα.
2. Τοποθετήστε έναν χάρακα στο κάτω μέρος του σκεύους.
3. Προσπαθήστε να τοποθετήσετε ένα κέρμα 1, 2 ή 5 cent το μεσημέρι (ή οποιοδήποτε νόμισμα με παρόμοιο πάχος, περίπου 1,7 mm) ανάμεσα στον χάρακα και στη βάση του τηγανιού.



- a. Το τηγάνι δεν είναι σωστό αν μπορείτε να τοποθετήσετε το νόμισμα ανάμεσα στον χάρακα και το τηγάνι.



- b. Το τηγάνι είναι σωστό αν δεν μπορείτε να τοποθετήσετε το νόμισμα ανάμεσα στον χάρακα και το τηγάνι.



## 6.15 ☕ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ: Βράσιμο

Αυτή η λειτουργία προσαρμόζει αυτόματα τη σκάλα μαγειρέματος έτσι ώστε το νερό να μη βράζει πολύ μόλις φτάσει στο σημείο βρασμού.



Η λειτουργία είναι διαθέσιμη σε όλες τις ζώνες μαγειρέματος. Αν υπάρχει υπολειπόμενη θερμότητα (I/II/III) στη ζώνη μαγειρέματος που θέλετε να χρησιμοποιήσετε, η λειτουργία δεν είναι απενεργοποιημένη. Περιμένετε μέχρι να κρυώσει η ζώνη για να χρησιμοποιήσετε τη λειτουργία.  
Αυτή η λειτουργία δεν λειτουργεί με αντικολλητικά μαγειρικά σκεύη.

### ΠΡΟΣΟΧΗ!

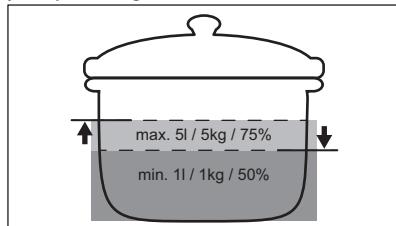
Μη χρησιμοποιείτε τη λειτουργία με άδειο μαγειρικό σκέύος. Μην αφήνετε τις εστίες χωρίς επιτήρηση ενώ η λειτουργία είναι ενεργοποιημένη.

- Τοποθετήστε μια κατσαρόλα γεμάτη με τουλάχιστον 1 l νερό στη ζώνη μαγειρέματος.
- Επιλέξτε ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ > Βράσιμο.
- Ρυθμίστε μια λειτουργία χρονοδιακόπτη, εάν απαιτείται.
- Για να διακόψετε τη λειτουργία χειροκίνητα, αγγίξτε το □ στην επάνω αριστερή γωνία της οθόνης.

Μόλις επιτευχθεί το σημείο βρασμού, οι εστίες μειώνουν αυτόμata τη σκάλα μαγειρέματος. Στο σημείο αυτό, μπορείτε επίσης να τον ρυθμίσετε χειροκίνητα, αν χρειάζεται.

Υποδειξίς και συμβουλές:

- Η λειτουργία είναι κατάλληλη για να βράσετε νερό και να μαγειρέψετε πατάτες.
  - Η λειτουργία μπορεί να μη λειτουργήσει κανονικά για βραστήρες ή μπρικία espresso για εστίες κουζίνας.
  - Γεμίστε το σκέύος μέχρι τη μέση ή κατά τα 3/4 με κρύο νερό βρύσης, αφήνοντας ένα κενό 4 cm από το χείλος του σκεύους. Μη χρησιμοποιείτε λιγότερο από 1 λίτρο ή περισσότερο από 5 λίτρα νερού.
- Βεβαιωθείτε ότι το συνολικό βάρος του νερού (ή του νερού και των πατατών) είναι μεταξύ 1-5 kg.



- Για να επιτύχετε τα καλύτερα αποτελέσματα, μαγειρέψτε μόνο ολόκληρες πατάτες, μεσαίου μεγέθους, με τη φλούδα. Φροντίστε να μη στριμώχνετε τις πατάτες πολύ σφιχτά.
- Αποφεύγετε τους εξωτερικούς κραδασμούς (π.χ. από τη χρήση μπλέντερ ή την

- Τοποθέτηση κινητού τηλεφώνου δίπλα στις εστίες όταν εκτελείται η λειτουργία.
- Ανάλογα με τον τύπο φαγητού και μαγειρικού σκεύους, μπορείτε να ρυθμίσετε τη σκάλα μαγειρέματος μετά την επίτευξη του σημείου βρασμού.
- Προσθέστε αλάτι μόλις επιπευχθεί το σημείο βρασμού.
- Χρησιμοποιήστε ένα καπάκι για εξοικονόμηση ενέργειας.

## 6.16 ☕ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ: Λιώσιμο

Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε αυτή τη λειτουργία για να λιώσετε διάφορα προϊόντα, π.χ. σοκολάτα ή βούτυρο.

### ⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ!

Μην αφήνετε τις εστίες χωρίς επιπήρηση ενώ η λειτουργία είναι ενεργοποιημένη.

1. Τοποθετήστε το μαγειρικό σκεύος επάνω στη ζώνη μαγειρέματος.
2. Επιλέξτε ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ > Λιώσιμο.
3. Ρυθμίστε μια λειτουργία χρονοδιακόπτη, εάν απαιτείται.
4. Αγγίξτε το OK.

Για να διακόψετε τη λειτουργία χειροκίνητα, αγγίξτε το ☐ στην επάνω αριστερή γωνία της οθόνης.

## 6.17 Πιάτα

Αυτή η λειτουργία σάς βοηθά να ετοιμάσετε διαφορετικά φαγητά χρησιμοποιώντας προκαθορισμένα προγράμματα που είναι ειδικά σχεδιασμένα για συγκεκριμένες κατηγορίες φαγητών. Η διαθεσιμότητα των προγραμμάτων εξαρτάται από τη ζώνη μαγειρέματος.

### ⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ!

Μην αφήνετε τις εστίες χωρίς επιπήρηση ενώ η λειτουργία είναι ενεργοποιημένη.

1. Τοποθετήστε το μαγειρικό σκεύος επάνω στη ζώνη μαγειρέματος. Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε μία μόνο ζώνη μαγειρέματος ή να συνδέσετε δύο πλευρικές ζώνες χρησιμοποιώντας το Bridge.
2. Επιλέξτε Πιάτα.
3. Επιλέξτε τον τύπο φαγητού.

4. Ρυθμίστε μια λειτουργία χρονοδιακόπτη, εάν απαιτείται.
5. Ακολουθήστε τις οδηγίες στην οθόνη. Ανάλογα με τον τύπο φαγητού και το επιλεγμένο πρόγραμμα, μπορείτε να ρυθμίσετε και να τροποποιήσετε στοιχεία, π.χ. το επίπεδο ψησίματος, το επίπεδο θερμότητας για τηγάνισμα, κ.λπ.

Υποδείξεις και συμβουλές:

- Τα πιο συχνά μαγειρεμένα φαγητά προστίθενται αυτόμata στη λίστα των Πιο μαγειρεμένα.
- Μπορείτε να προσθέστε προγράμματα χειροκίνητα στη λίστα του Αγαπημένα ☚.
- Μπορείτε να αποκρύψετε ορισμένα προγράμματα αγγίζοντας το ⓘ. Για επαναφορά των προγραμμάτων, μεταβείτε στο Ρυθμίσεις > Ρύθμιση > Πιάτα.

## 6.18 ⚡ Hob²Hood

Πρόκειται για μια αυτόματη λειτουργία η οποία συνδέει τις εστίες με έναν κατάλληλο απορροφητήρα. Τόσο οι εστίες όσο και ο απορροφητήρας διαθέτουν πομποδέκτη υπέρυθρου σήματος. Η ταχύτητα του ανεμιστήρα καθορίζεται και προσαρμόζεται αυτόματα με βάση τη ρύθμιση του τρόπου λειτουργίας και τη θερμοκρασία του θερμότερου μαγειρικού σκεύους επάνω στις εστίες. Μπορείτε επίσης να χειριστείτε τον ανεμιστήρα χειροκίνητα από τις εστίες ή τον ίδιο τον απορροφητήρα.



Αν αλλάζετε την ταχύτητα του ανεμιστήρα στον απορροφητήρα, η προεπιλεγμένη σύνδεση με τις εστίες απενεργοποιείται. Για να ενεργοποιήσετε ξανά τη λειτουργία, απενεργοποιήστε και τις δύο συσκευές και ενεργοποιήστε τις ξανά.



Σε μερικούς απορροφητήρες, η λειτουργία μπορεί να απενεργοποιηθεί από προεπιλογή. Σε αυτές τις περιπτώσεις, ενεργοποιήστε πρώτα τη λειτουργία στον απορροφητήρα και κατόπιν στις εστίες. Για περισσότερες πληροφορίες, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήστη του απορροφητήρα.

## Ρύθμιση της αυτόματης λειτουργίας ανεμιστήρα

Για να ρυθμίσετε τον απορροφητήρα σε αυτόματη λειτουργία, επιλέξτε ανάμεσα στις παρακάτω ρυθμισμένες ταχύτητες ανεμιστήρα: Τρόπος λειτουργίας 2 - Τρόπος λειτουργίας 6. Ο απορροφητήρας αντιδρά όποτε λειτουργείτε τις εστίες. Μπορείτε να ρυθμίσετε τις εστίες να ενεργοποιούν μόνο τον φωτισμό επιλέγοντας τον Τρόπο λειτουργίας 1.

1. Αγγίξτε το .
  2. Επιλέξτε Ρυθμίσεις > Hob²Hood.
  3. Ενεργοποιήστε έναν διακόπτη για να ενεργοποιήσετε τον απορροφητήρα. Όλες οι αυτόματες λειτουργίες εμφανίζονται ως λίστα.
  4. Επιλέξτε τη λειτουργία.
  5. Πατήστε  ή  για να αποθηκεύσετε την επιλογή και να εξέλθετε.
- Για να ελέγχετε το τρέχον επίπεδο ταχύτητας ανεμιστήρα, αγγίξτε το . Το επίπεδο ταχύτητας ανεμιστήρα εμφανίζεται στην επάνω αριστερή γωνία της οθόνης. Για να απενεργοποιήσετε τον ανεμιστήρα, αγγίξτε το . Για να ενεργοποιήσετε τον ανεμιστήρα, αγγίξτε το .

Αυτόματες λειτουργίες	Αυτόματος φωτισμός φούρνου	Βράσιμο ¹⁾	Τηγάνισμα ²⁾
	Απενεργοποίηση	-	-
Λειτουργία 1	Έναρξη	-	-
Λειτουργία 2 3)	Έναρξη	1	1
Λειτουργία 3	Έναρξη	-	1
Λειτουργία 4	Έναρξη	1	1
Λειτουργία 5	Έναρξη	1	2

Αυτόματες λειτουργίες	Αυτόματος φωτισμός φούρνου	Βράσιμο ¹⁾	Τηγάνισμα ²⁾
Λειτουργία 6	Έναρξη	2	3

- 1) Οι εστίες ανιχνεύουν τη διαδικασία βρασμού και ενεργοποιούν την ταχύτητα του ανεμιστήρα ανάλογα με την αυτόματη λειτουργία.
- 2) Οι εστίες ανιχνεύουν τη διαδικασία τηγανίσματος και ενεργοποιούν την ταχύτητα του ανεμιστήρα ανάλογα με την αυτόματη λειτουργία.
- 3) Αυτή η λειτουργία ενεργοποιεί τον ανεμιστήρα και τον φωτισμό και δεν εξαρτάται από τη θερμοκρασία.

## Ρύθμιση της χειροκίνητης λειτουργίας ανεμιστήρα

Μπορείτε να ρυθμίσετε το επίπεδο ταχύτητας ανεμιστήρα χειροκίνητα.

1. Αγγίξτε το .
2. Αγγίξτε το Χειροκίνητα.
- Εμφανίζεται μια μπάρα ελέγχου με την τρέχουσα ταχύτητα ανεμιστήρα.
3. Αγγίξτε ή σύρετε το δάκτυλο σας για να ρυθμίσετε το επίπεδο ταχύτητας του ανεμιστήρα.

Για να ενεργοποιήσετε το μέγιστο επίπεδο ταχύτητας ανεμιστήρα, αγγίξτε το Boost. Ο ανεμιστήρας λειτουργεί σε λειτουργία Boost για κάποιο χρονικό διάστημα. Μετά από αυτό το διάστημα, το επίπεδο της ταχύτητας του ανεμιστήρα γίνεται αυτόματα 3. Για να απενεργοποιήσετε το Boost χειροκίνητα, πιέστε Ο.

## Λαμπτήρας απορροφητήρα

Μπορείτε να ρυθμίσετε τις εστίες για αυτόματη ενεργοποίηση του φωτισμού φούρνου όταν τις ενεργοποιείτε. Για να το κάνετε αυτό, ρυθμίστε την αυτόματη λειτουργία στη Λειτουργία 1 - Λειτουργία 6. Μπορείτε επίσης να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε χειροκίνητα τον φωτισμό του απορροφητήρα.

### Χειροκίνητη ενεργοποίηση του φωτισμού

1. Αγγίξτε το .
2. Αγγίξτε το  για να ενεργοποιήσετε τον φωτισμό.

Για να απενεργοποιήσετε το φως, αγγίξτε ξανά .

## 6.19 Γλώσσα

1. Αγγίξτε το κουμπί  για να ανοίξετε το Μενού.
2. Επιλέξτε Ρυθμίσεις > Ρύθμιση > Γλώσσα.
3. Επιλέξτε τη γλώσσα από τη λίστα.

Για να αποθηκεύσετε την επιλογή, αγγίξτε το  ή  . Στη συνέχεια, επιλέξτε ΝΑΙ στο αναδύομενο παράθυρο.

Αν επιλέξετε τη λάθος γλώσσα, αγγίξτε το  >  . Εμφανίζεται μια λίστα. Επιλέξτε την πρώτη επιλογή από πάνω αριστερά και, στη συνέχεια, την πρώτη επιλογή από πάνω αριστερά (εναλλακτικά, τη δεύτερη επιλογή από επάνω δεξιά, ανάλογα με την έκδοση λογισμικού). Κάντε κύλιση προς τα κάτω για να επιλέξετε τη σωστή γλώσσα από τη λίστα. Όταν εμφανίστει το αναδύομενο παράθυρο, επιλέξτε την επιλογή στα δεξιά.

## 6.20 Ήχοι Πλήκτρων / Ένταση

Μπορείτε να επιλέξετε τον τύπο του ήχου που επιθυμείτε να εκπέμπουν οι εστίες σας ή να απενεργοποιήσετε πλήρως τους ήχους. Μπορείτε να επιλέξετε μεταξύ του «Κλικ» (προεπιλογή) και του «μπτίπιτ».

Μπορείτε επίσης να επιλέξετε το επίπεδο έντασης.

1. Αγγίξτε το  στην οθόνη για να ανοίξετε το Μενού.
2. Επιλέξτε Ρυθμίσεις > Ρύθμιση > Ήχοι Πλήκτρων / Ένταση.
3. Επιλέξτε την κατάλληλη επιλογή. Η ρύθμιση αποθηκεύεται αυτόματα.

## 6.21 Φωτεινότητα

Μπορείτε να αλλάξετε τη φωτεινότητα της οθόνης.

Υπάρχουν 5 επίπεδα φωτεινότητας, 1 είναι το πιο χαμηλό και 5 το πιο υψηλό.

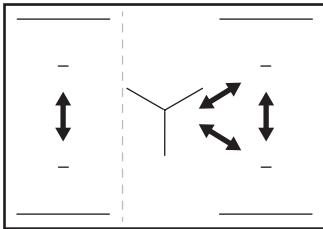
1. Αγγίξτε το  για να ανοίξετε το Μενού.
2. Επιλέξτε Ρυθμίσεις > Ρύθμιση > Φωτεινότητα.
3. Επιλέξτε το κατάλληλο επίπεδο. Η ρύθμιση αποθηκεύεται αυτόματα.

## 6.22 Διαχείριση Ισχύος

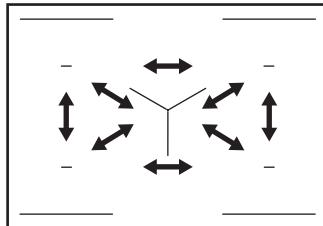
Εάν είναι ενεργές πολλές ζώνες και η ισχύς που έχει καταναλωθεί υπερβαίνει το όριο της παροχής ισχύος, αυτή η λειτουργία διαιρεί τη διαθέσιμη ισχύ μεταξύ όλων των ζωνών μαγειρέματος (που συνδέονται στην ίδια φάση). Οι εστίες ελέγχουν τις ρυθμίσεις θερμοκρασίας για την προστασία των ασφαλειών της οικιακής εγκατάστασης.

- Οι ζώνες μαγειρέματος ομαδοποιούνται ανάλογα με τη θέση και τον αριθμό των φάσεων στις εστίες. Η κάθε φάση έχει μέγιστη ηλεκτρική ισχύ 3680 W. Εάν οι εστίες φτάσουν το όριο της μέγιστης διαθέσιμης ισχύος στο πλαίσιο μίας φάσης, η ισχύς των ζωνών μαγειρέματος θα μειωθεί αυτόματα.
  - Η ρύθμιση ζεστάματος της ζώνης μαγειρέματος που έχει επιλεγεί πρώτα (ή μιας ζώνης μαγειρέματος που χρησιμοποιείται το ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ ή το Πιάτα) έχει πάντα προτεραιότητα. Η υπολειπόμενη ισχύς θα διαιρεθεί μεταξύ των άλλων ζωνών μαγειρέματος ανάλογα με τη σειρά επιλογής.
  - Το χρώμα της μπάρας ελέγχου εμφανίζει τις διαθέσιμες επιλογές σκάλας μαγειρέματος:
    - κόκκινη - η τρέχουσα σκάλα μαγειρέματος,
    - λευκή - η μέγιστη διαθέσιμη σκάλα μαγειρέματος,
    - ανοιχτό γκρι - η μη διαθέσιμη σκάλα μαγειρέματος (ενεργοποιείται το Διαχείριση Ισχύος).
  - Αν δεν είναι διαθέσιμη μια υψηλότερη σκάλα μαγειρέματος, μειώστε την πρώτα για τις άλλες ζώνες μαγειρέματος.
- Ανατρέξτε στην εικόνα για πιθανούς συνδυασμούς στους οποίους μπορεί να διανεμηθεί η ενέργεια μεταξύ των ζωνών μαγειρέματος.

στο κεφάλαιο «Πριν από την πρώτη χρήση» > «FlexPower».



Εάν η συνολική ισχύς των εστιών είναι περιορισμένη (1.500 W - 6.000W), η λειτουργία διανέμει τη διαθέσιμη ισχύ μεταξύ όλων των ζωνών μαγειρέματος. Ανατρέξτε



## 7. ΥΠΟΔΕΙΞΕΙΣ ΚΑΙ ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ

### △ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Ανατρέξτε στα κεφάλαια σχετικά με την Ασφάλεια.

### 7.1 Μαγειρικά σκεύη



Στις επαγγειακές ζώνες μαγειρέματος, ένα ισχυρό ηλεκτρομαγνητικό πεδίο δημιουργεί τη θερμότητα στο μαγειρικό σκεύος πολύ γρήγορα.

Χρησιμοποιείτε τις επαγγειακές ζώνες μαγειρέματος με κατάλληλα μαγειρικά σκεύη.

- Για να αποφύγετε την υπερθέρμανση και να βελτιώσετε την απόδοση των ζωνών, το μαγειρικό σκεύος πρέπει να είναι όσο το δυνατόν πιο παχύ και επίπεδο.
- Για τη λειτουργία Στο Τηγάνι χρησιμοποιείτε μόνο σκεύη με επίπεδη βάση.
- Βεβαιωθείτε ότι οι βάσεις των σκευών είναι καθαρές και στεγνές προτού τα τοποθετήσετε στην επιφάνεια των εστιών.
- Να προσέχετε πάντα να μην ολισθαίνετε ή τρίβετε τα μαγειρικά σκεύη στις άκρες του γυαλιού, καθώς μπορεί να θρυμματίστε ή να υποστεί ζημιά η γυάλινη επιφάνεια.

#### Υλικό μαγειρικού σκεύους

- **κατάλληλο:** χυτοσίδηρος, χάλυβας, χάλυβας εμαγιέ, ανοξείδωτος χάλυβας, πολυστρωματική βάση (με κατάλληλη σήμανση από τον κατασκευαστή).
- **μη κατάλληλο:** αλουμίνιο, χαλκός, μπρούντζος, γυαλί, κεραμικό, πορσελάνη.

Το μαγειρικό σκεύος είναι κατάλληλο για επαγγειακή εστία εάν:

- το νερό βράζει πολύ γρήγορα σε ζώνη ρυθμισμένη στην υψηλότερη σκάλα μαγειρέματος.
- ένας μαγνήτης έλκεται από το κάτω μέρος του μαγειρικού σκεύους.

#### Διαστάσεις μαγειρικού σκεύους

- Οι επαγγειακές ζώνες μαγειρέματος προσαρμόζονται αυτόμata στη διάσταση της βάσης του μαγειρικού σκεύους. Ανατρέξτε στα "Τεχνικά στοιχεία" > "Προδιαγραφές ζωνών μαγειρέματος" για τις σωστές διαστάσεις μαγειρικού σκεύους. Τοποθετείτε τα μαγειρικά σκεύη στο κέντρο της επιλεγμένης ζώνης μαγειρέματος.
- Η απόδοση μιας ζώνης μαγειρέματος σχετίζεται με τη διάμετρο του μαγειρικού σκεύους. Για βέλτιστη μεταφορά θερμότητας, χρησιμοποιείτε μαγειρικά σκεύη με διάμετρο βάσης παρόμοια με το μέγεθος της ζώνης μαγειρέματος (δηλ. η μέγιστη τιμή διαμέτρου μαγειρικού σκεύους στα "Τεχνικά στοιχεία" > "Προδιαγραφές ζωνών μαγειρέματος").

- Ένα μαγειρικό σκεύος με διάμετρο μικρότερη από το μέγεθος μιας συγκεκριμένης ζώνης μαγειρέματος λαμβάνει μόνο μέρος της ενέργειας που παράγεται από τη ζώνη μαγειρέματος κάτι που οδηγεί σε πιο αργό ζέσταμα.
- Για λόγους που σχετίζονται τόσο με την ασφάλεια όσο και με τα βέλτιστα αποτελέσματα μαγειρέματος, μην χρησιμοποιείτε μαγειρικά σκεύη μεγαλύτερα από εκείνα που υποδεικνύονται στις «Προδιαγραφές ζωνών μαγειρέματος». Αποφύγετε την τοποθέτηση του μαγειρικού σκεύους κοντά στον πίνακα χειριστηρίων κατά τη διάρκεια της διαδικασίας μαγειρέματος. Αυτό μπορεί να επηρεάσει τη λειτουργία του πίνακα χειριστηρίων ή να ενεργοποιήσει ακούσια λειτουργίες εστίων.



Ανατρέξτε στο κεφάλαιο «Τεχνικά στοιχεία».

## 7.2 Θόρυβοι κατά τη λειτουργία



Οι θόρυβοι αυτοί είναι φυσιολογικοί και δεν υποδεικνύουν κάποια δυσλειτουργία. Οι θόρυβοι των μαγειρικών σκευών μπορεί να διαφέρουν ανάλογα με το υλικό των μαγειρικών σκευών και το επίπεδο ισχύος.

### Θόρυβοι σχετικά με τα μαγειρικά σκεύη:

- Θόρυβος ραγίσματος: τα μαγειρικά σκεύη έχουν κατασκευαστεί από διαφορετικά υλικά (κατασκευή τριών στρωμάτων).
  - ίχος σφυρίγματος: χρησιμοποιείτε τη ζώνη μαγειρέματος με υψηλή ισχύ και τα μαγειρικά σκεύη έχουν κατασκευαστεί από διαφορετικά υλικά (κατασκευή τριών στρωμάτων).
  - βουητό: χρησιμοποιείτε υψηλή ισχύ.
- Θόρυβοι που σχετίζονται με τις εστίες:**
- κροτάλισμα: πραγματοποιείται ηλεκτρική μεταγωγή, το μαγειρικό σκεύος ανιχνεύεται αφού το τοποθετήσετε πάνω στις εστίες.
  - συριγμό, βόμβο: ο ανεμιστήρας λειτουργεί.

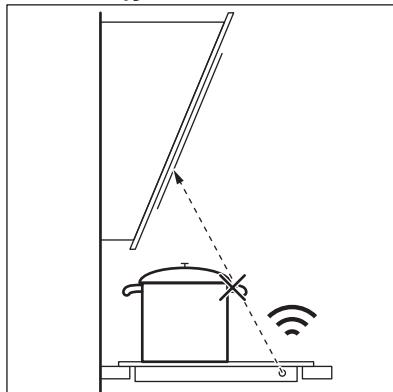
- ρυθμικός ήχος: ανιχνεύεται μαγειρικό σκεύος.

## 7.3 Υποδείξεις και Συμβουλές για το Hob²Hood

Όταν χρησιμοποιείτε την εστία με τη λειτουργία:

- Προστατέψτε τον πίνακα του απορροφητήρα από το άμεσο ηλιακό φως.
- Μην τοποθετείτε φωτισμό αλογόνου στον πίνακα του απορροφητήρα.
- Μην καλύπτετε το χειριστήριο των εστιών.
- Μη διακόπτετε το σήμα ανάμεσα στις εστίες και τον απορροφητήρα (π.χ. με το χέρι, κάποια χειρολαβή μαγειρικού σκεύους ή με κάποια ψηλή κατσαρόλα). Δείτε την εικόνα.

**Ο απορροφητήρας που εικονίζεται παρακάτω προορίζεται μόνο για σκοπούς απεικόνισης.**



Διατηρείτε χωρίς εμπόδια το παράθυρο του πομποδέκτη υπέρυθρου σήματος του Hob²Hood.



Άλλες τηλεχειρίζομενες συσκευές ενδέχεται να παρεμποδίσουν το σήμα. Μη χρησιμοποιείτε άλλες τέτοιες συσκευές κοντά στις εστίες ενώ το Hob²Hood είναι ενεργοποιημένο.

## Απορροφητήρες με τη λειτουργία Hob²Hood

Για να βρείτε την πλήρη σειρά απορροφητήρων που λειτουργούν με αυτήν τη λειτουργία, ανατρέξτε στον ιστότοπο των

καταναλωτών μας. Οι απορροφητήρες AEG που δουλεύουν με αυτήν τη λειτουργία πρέπει να φέρουν το σύμβολο .

## 8. ΦΡΟΝΤΙΔΑ ΚΑΙ ΚΑΘΆΡΙΣΜΑ



### ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Ανατρέξτε στα κεφάλαια σχετικά με την Ασφάλεια.

### 8.1 Γενικές πληροφορίες

- Καθαρίζετε την εστία μετά από κάθε χρήση.
- Χρησιμοποιείτε πάντα μαγειρικά σκεύη με καθαρή βάση.
- Οι γρατζουνιές ή οι σκούροι λεκέδες στην επιφάνεια δεν επιτρέπονται.
- Χρησιμοποιείτε ειδικό καθαριστικό, κατάλληλο για την επιφάνεια της εστίας.
- Χρησιμοποιείτε πάντα μια ξύστρα που συνιστάται για εστίες με γυάλινη επιφάνεια. Χρησιμοποιήστε την ξύστρα μόνο ως πρόσθετο εργαλείο για τον καθαρισμό του τζαμιού μετά την βασική διαδικασία καθαρισμού.



### ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Μη χρησιμοποιείτε μαχαίρια ή άλλα αιχμηρά, μεταλλικά εργαλεία για τον καθαρισμό της γυάλινης επιφάνειας.

### 8.2 Καθαρισμός της εστίας

- Αφαιρέστε αμέσως:** λιωμένο πλαστικό, πλαστική μεμβράνη, αλάτι, ζάχαρη και φαγητά που περιέχουν ζάχαρη, καθώς σε αντίθετη περίπτωση η βρομιά μπορεί να προκαλέσει ζημιά στις εστίες. Προσέχετε ώστε να μην προκληθούν εγκαύματα. Χρησιμοποιήστε την ειδική ξύστρα εστιών στη γυάλινη επιφάνεια υπό οξεία γωνία και μετακινήστε τη λεπτίδα επάνω στην επιφάνεια.
- Απομακρύνετε όταν η εστία είναι αρκετά κρύα:** στίγματα αλάτων, νερού, λεκέδες από λίπη, γυαλιστερός μεταλλικός αποχρωματισμός. Καθαρίστε την εστία με ένα υγρό πανί και μη διαβρωτικό απορρυπαντικό. Μετά τον καθαρισμό, σκουπίστε τις εστίες με ένα μαλακό πανί.
- Αφαιρέστε γυαλιστερούς μεταλλικούς αποχρωματισμούς:** χρησιμοποιήστε ένα διάλυμα νερού με ξύδι και καθαρίστε τη γυάλινη επιφάνεια με ένα πανί.

## 9. ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ



### ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Ανατρέξτε στα κεφάλαια σχετικά με την Ασφάλεια.

### 9.1 Τι να κάνετε αν...

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Αντιμετώπιση
Δεν μπορείτε να ενεργοποιήσετε ή να λειτουργήσετε τις εστίες.	Οι εστίες δεν είναι συνδεδεμένες σε ηλεκτρική παροχή ή δεν είναι σωστά συνδεδεμένες.	Ελέγχετε εάν οι εστίες είναι σωστά συνδεδεμένες στην ηλεκτρική παροχή. Ανατρέξτε στο διάγραμμα καλωδίωσης.

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Αντιμετώπιση
	Έχει και η ασφάλεια.	Βεβαιωθείτε ότι η ασφάλεια είναι η αιτία της δυσλειτουργίας. Αν η ασφάλεια πέφτει επανειλημένα, επικοινωνήστε με ηλεκτρολόγο που διαθέτει τα κατάλληλα προσόντα.
	Δεν έχετε ρυθμίσει τη σκάλα μαγειρέματος για 60 δευτερόλεπτα.	Ενεργοποιήστε τις εστίες ξανά και ρυθμίστε τη σκάλα μαγειρέματος σε λιγότερο από 60 δευτερόλεπτα.
	Αγγίξατε ταυτόχρονα 2 ή περισσότερα πεδία αφής.	Αγγίξτε μόνο ένα πεδίο αφής.
	Είναι ενεργοποιημένη η επιλογή Pause.	Ανατρέξτε στο κεφάλαιο «Καθημερινή χρήση».
Η οθόνη δεν ανταποκρίνεται στο άγγιγμα.	Μέρος της οθόνης είναι καλυμμένο ή τα σκεύη είναι τοποθετημένα πολύ κοντά στην οθόνη. Υπάρχει κάποιο υγρό ή ένα αντικείμενο στην οθόνη.	Αφαιρέστε τα αντικείμενα. Μετακινήστε τα σκεύη μακριά από την οθόνη. Καθαρίστε την οθόνη και περιμένετε μέχρι να κρυώσει η συσκευή. Αποσυνδέστε τις εστίες από την ηλεκτρική παροχή. Μετά από 1 λεπτό, συνδέστε και πάλι τις εστίες.
Ακούγεται ηχητικό σήμα και οι εστίες απενεργοποιούνται. Μόλις απενεργοποιηθούν οι εστίες ακούγεται ένα ηχητικό σήμα.	Έχετε τοποθετήσει κάτι σε ένα ή περισσότερα πεδία αφής.	Αφαιρέστε τα αντικείμενα από τα πεδία αφής.
Οι εστίες απενεργοποιούνται.	Έχετε τοποθετήσει κάτι στο πεδίο αφής ①.	Αφαιρέστε το αντικείμενο από το πεδίο αφής.
Δεν ανάβει η ένδειξη υπολειπόμενης θερμότητας.	Η ζώνη δεν είναι ζεστή επειδή λειτουργεί μόνο για σύντομο χρονικό διάστημα ή ο αισθητήρας κάτω από την επιφάνεια των εστίων έχει υποστεί ζημιά.	Αν η ζώνη έχει λειτουργήσει επαρκώς ώστε να είναι ζεστή, μιλήστε με το Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Σέρβις.
Δεν μπορείτε να ενεργοποιήσετε την υψηλότερη σκάλα μαγειρέματος.	Μια άλλη ζώνη είναι ήδη ρυθμισμένη στην υψηλότερη σκάλα μαγειρέματος.	Πρώτα μειώστε την ισχύ της άλλης ζώνης.
	Το επίπεδο FlexPower είναι πολύ χαμηλό.	Αλλάξτε τη μέγιστη ισχύ στο Μενού. Ανατρέξτε στην ενότητα «Πριν από την πρώτη χρήση».
Τα πεδία αφής έχουν ζεσταθεί.	Το σκεύος είναι πολύ μεγάλο ή το έχετε βάλει πολύ κοντά στα χειριστήρια.	Τοποθετείτε τα μεγάλα μαγειρικά σκεύη στις πίσα ζώνες αν είναι δυνατό.
Η επιλογή Hob ² Hood δεν λειτουργεί.	Έχετε καλύψει τον πίνακα ελέγχου.	Αφαιρέστε το αντικείμενο από τον πίνακα ελέγχου.
Η οθόνη Hob ² Hood δεν είναι ορατή.	Το Hob ² Hood είναι απενεργοποιημένο στις ρυθμίσεις.	Μεταβείτε στις ρυθμίσεις/Hob ² Hood και ενεργοποιήστε τη λειτουργία.
Η επιλογή Hob ² Hood λειτουργεί, αλλά μόνο ο φωτισμός είναι ενεργοποιημένος.	Έχετε ενεργοποιήσει Λειτουργία 1.	Αλλάξτε τη λειτουργία σε Λειτουργία 1 - Λειτουργία 6ή περιμένετε μέχρι να ξεκινήσει η αυτόματη λειτουργία.

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Αντιμετώπιση
Hob²Hood Οι λειτουργίες 1 - 6 εκτελούνται, αλλά ο φωτισμός είναι απενεργοποιημένος.	Μπορεί να υπάρχει πρόβλημα με τον λαμπτήρα.	Επικοινωνήστε με ένα Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Σέρβις.
Δεν υπάρχει ήχος όταν αιγγίζετε τα πεδία αφής του χειριστηρίου.	Οι ήχοι είναι απενεργοποιημένοι.	Ενεργοποιήστε τους ήχους. Ανατρέξτε στο κεφάλαιο «Καθημερινή χρήση».
Έχει επιλεγεί λάθος γλώσσα.	Αλλάξτε κατά λάθος τη γλώσσα.	Ακολουθήστε τις οδηγίες στην ενότητα «Καθημερινή χρήση», «Γλώσσα» για να αλλάξετε τη λάθος γλώσσα.
Μια ζώνη μαγειρέματος απενεργοποιείται.	Η λειτουργία Autómatη απενεργοποίηση απενεργοποιεί τη ζώνη μαγειρέματος.	Απενεργοποιήστε τις εστίες και ενεργοποιήστε τις ζανά. Ανατρέξτε στο κεφάλαιο «Καθημερινή χρήση».
Ανάβει η ένδειξη  και εμφανίζεται ένα μήνυμα.	Είναι ενεργοποιημένη η επιλογή Κλειδώμα.	Ανατρέξτε στο κεφάλαιο «Καθημερινή χρήση».
Εμφανίζεται η ένδειξη E - U - O.	Είναι ενεργοποιημένη η επιλογή Κλειδ. ασφ. για παιδι..	Ανατρέξτε στο κεφάλαιο «Καθημερινή χρήση».
Αναβοσβήνει η μπάρα επιπέδου ισχύος.	Δεν υπάρχει μαγειρικό σκεύος στη ζώνη.	Τοποθετήστε το μαγειρικό σκεύος πάνω στη ζώνη.
Ανάβει η ένδειξη .	Το μαγειρικό σκεύος είναι ακατάλληλο.	Χρησιμοποιήστε κατάλληλο μαγειρικό σκεύος. Ανατρέξτε στο κεφάλαιο «Υποδείξεις και συμβουλές».
Ανάβει η ένδειξη .	Η διάμετρος της βάσης του μαγειρικού σκεύους είναι πολύ μικρή για τη ζώνη.	Χρησιμοποιήστε μαγειρικό σκεύος σωστών διαστάσεων. Ανατρέξτε στο κεφάλαιο «Τεχνικά στοιχεία».
Ανάβει η ένδειξη .	Η ηλεκτρική σύνδεση είναι ελαττωματική.	Αποσυνδέστε τις εστίες από την πρίζα και ελέγχετε τη σύνδεση. Ανατρέξτε στην ενότητα «Εγκατάσταση».
Ανάβει η ένδειξη .	Ο αισθητήρας θερμοκρασίας ζώνης ανιχνεύει πολύ υψηλή ή πολύ χαμηλή θερμοκρασία.	Αφήστε τη ζώνη μαγειρέματος να κρυώσει ή αυξήστε τη θερμοκρασία περιβάλλοντος πάνω από 15°C. Εάν το πρόβλημα παραμένει, επικοινωνήστε με το Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Σέρβις.
Ανάβει η ένδειξη .	Ο ανεμιστήρας ψύξης είναι φραγμένος.	Βεβαιωθείτε ότι τίποτα δεν εμποδίζει τον ανεμιστήρα. Αν ο ανεμιστήρας δεν παρεμποδίζεται από τίποτα και το πρόβλημα παραμένει, επικοινωνήστε με το Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Σέρβις.
Ακούγεται ένα συνεχόμενο ηχητικό σήμα.	Η ηλεκτρική σύνδεση είναι εσφαλμένη.	Αποσυνδέστε τις εστίες από την ηλεκτρική παροχή. Ζητήστε από ηλεκτρολόγο που διαθέτει τα κατάλληλα προσόντα να ελέγχει την εγκατάσταση.

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Αντιμετώπιση
Το μαγειρικό σκεύος θερμαίνεται για περισσότερο από 5 λεπτά.	Η βάση του μαγειρικού σκεύους δεν είναι συμβατή με επαγωγή.	Χρησιμοποιείτε μαγειρικά σκεύη με κατάλληλη βάση (επίπεδη, μαγνητική). Ανατρέξτε στο κεφάλαιο «Υποδείξεις και συμβουλές».
Το ζέσταμα διαρκεί πολλή ώρα.	Το μαγειρικό σκεύος είναι πολύ μικρό και λαμβάνει μόνο ένα μέρος της ισχύος που παράγεται από τη ζώνη μαγειρέματος.	Για βέλτιστη μεταφορά θερμότητας, χρησιμοποιείτε μαγειρικά σκεύη με διάμετρο βάσης παρόμοια με το μέγεθος της ζώνης μαγειρέματος (δηλ. η μέγιστη τιμή διαμέτρου μαγειρικού σκεύους στα "Τεχνικά στοιχεία" > "Προδιαγραφές ζωνών μαγειρέματος").
Οι εστίες δεν μπορούν να συνδεθούν στο ασύρματο δίκτυο.	Ο δρομολογητής μπλοκάρει τους νέους συμμετέχοντες στο WLAN.	Βεβαιωθείτε ότι ο δρομολογητής επιτρέπει νέους συμμετέχοντες. Επανεκκινήστε τον δρομολογητή, εάν χρειάζεται.
	Η ασύρματη σύνδεση στις εστίες δεν είναι ενεργοποιημένη.	Ενεργοποιήστε την επιλογή WiFi. Ανατρέξτε στην ενότητα «Πριν από την πρώτη χρήση», Ασύρματη σύνδεση/σύνδεση σε εφαρμογή.
	Η συχνότητα του δρομολογητή είναι ρυθμισμένη στα 5 GHz.	Αλλάξτε τις ρυθμίσεις του δρομολογητή σε 2,4 GHz ή 2,4+5 GHz. Εάν ο δρομολογητής υποστηρίζει μόνο συχνότητα 5 GHz, οι εστίες δεν μπορούν να συνδεθούν.
Δεν μπορείτε να βρείτε τις εστίες στη λίστα δικτύου WLAN στις ρυθμίσεις εφαρμογής.	Οι εστίες είναι ήδη συνδεδεμένες στο δίκτυο αλλά ενδέχεται να μην είναι ορατές.	Μετακινήστε τον δρομολογητή πιο κοντά στις εστίες. Χρησιμοποιήστε έναν αναμεταδότη WiFi για να ενισχύσετε το σήμα, εάν απαιτείται.
Δεν διατίθεται υψηλότερη σκάλα μαγειρέματος.	Διαχείριση ισχύος λειτουργεί και μειώνει τη μέγιστη ισχύ.	Ανατρέξτε στο κεφάλαιο «Καθημερινή χρήση», Διαχείριση ισχύος.
Η λειτουργία Βράσιμο δεν ξεκινά.	Η υπολειπόμενη θερμότητα παραμένει ενεργή σε αυτή τη ζώνη.	Περιμένετε μέχρι να κρυώσει η ζώνη ή χρησιμοποιήστε μια άλλη, κρύα ζώνη.
Η λειτουργία Βράσιμο δεν σταματά.	Μπορεί να μην υπάρχει αρκετό νερό μέσα στο σκεύος (οι δονήσεις δεν μπορούν να ανιχνευτούν) ή το νερό είναι ήδη πολύ ζεστό.	Χρησιμοποιήστε τουλάχιστον 1 λίτρο κρύο νερό ανά σκεύος.

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Αντιμετώπιση
Η λειτουργία Βράσιμο σταματά ξαφνικά.	Το μαγειρικό σκεύος δεν είναι συμβατό με τη λειτουργία. Η λειτουργία δεν μπορεί να ανιχνεύσει δονήσεις που προκαλούνται από το βραστό νερό. Το μαγειρικό σκεύος μπορεί να είναι πολύ μικρό για τη ζώνη μαγειρέματος.	Μη χρησιμοποιείτε αντικολλητικά μαγειρικά σκεύη με αυτή τη λειτουργία. Βράστε περισσότερο νερό ή γυρίστε σε κρύα ζώνη. Μη προσθέτετε αλάτι προτού φτάσει το νερό στο σημείο βρασμού. Βεβαιωθείτε ότι η διάμετρος του μαγειρικού σκεύους ταιριάζει στο μέγεθος της ζώνης μαγειρέματος. Τοποθετείτε τα μαγειρικά σκεύη στο κέντρο της ζώνης μαγειρέματος.
Το ζέσταμα με τη λειτουργία Στο Τηγάνι διαρκεί πολύ.	Το μαγειρικό σκεύος είναι πολύ μικρό, πολύ βαρύ ή ο πάτος δεν είναι ομοιόμορφος.	Ανατρέξτε στην ενότητα «Υποδείξεις και συμβουλές».

## 9.2 Εάν δεν μπορείτε να βρείτε λύση...

Εάν δεν μπορείτε να αντιμετωπίσετε το πρόβλημα μόνοι σας, επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο μας ή το Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Σέρβις. Αναφέρετε τα στοιχεία από την πινακίδα τεχνικών χαρακτηριστικών.

Βεβαιωθείτε ότι έχετε θέσει σε λειτουργία

σωστά την εστία. Σε αντίθετη περίπτωση, το σέρβις από τεχνικό ή αντιπρόσωπο θα χρεώνεται και κατά τη διάρκεια ισχύος της εγγύησης. Οι πληροφορίες σχετικά με την περίοδο της εγγύησης και τα Εξουσιοδοτημένα Κέντρα Σέρβις βρίσκονται στο φυλλάδιο της εγγύησης.

## 10. ΤΕΧΝΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ

### 10.1 Πινακίδα τεχνικών χαρακτηριστικών

Μοντέλο NIH85M30AB:  
Τύπος 62 D5A 01 EA  
Επαγγωγή 7.35 kW  
Αρ. σειρ., .....  
AEG

Κωδικός Προϊόντος (PNC) 949 598 458 00  
220 - 240 V / 400 V 2N, 50 Hz  
Κατασκευάζεται στην: Γερμανία  
7.35 kW

### 10.2 WiFi σύνδεση

Συχνότητα WiFi 2400 - 2483,5 MHz

EIRP max 20 dBm / 100 mW

### 10.3 Προδιαγραφές ζώνης μαγειρέματος

Ζώνη μαγειρέματος	Ονομαστική ισχύς (μέγιστη ρύθμιση θερμότητας) [W]	Boost [W]	Boost μέγιστη διάρκεια [λεπτ]	Διάμετρος μαγειρικού σκεύους [mm]
Εμπρός αριστερά	2300	3200	10	125 - 210

Ζώνη μαγειρέματος	Ονομαστική ισχύς (μέγιστη ρύθμιση θερμότητας) [W]	Boost [W]	Boost μέγιστη διάρκεια [λεπτ]	Διάμετρος μαγειρικού σκεύους [mm]
Πίσω αριστερά	2300	3200	10	125 - 210
Πίσω μεσαία	2300	3200	10	125 - 210
Εμπρός δεξιά	2300	3200	10	125 - 210
Πίσω δεξιά	2300	3200	10	125 - 210

Η ισχύς των ζωνών μαγειρέματος μπορεί να διαφέρει σε κάποιο μικρό εύρος από τα δεδομένα του πίνακα. Αλλάζει με το υλικό και τις διαστάσεις του σκεύους μαγειρέματος.

Για βέλτιστη μεταφορά θερμότητας και αποτελέσματα μαγειρέματος, χρησιμοποιείτε

μαγειρικά σκεύη με διάμετρο βάσης παρόμοια με το μέγεθος της ζώνης μαγειρέματος (δηλ. η μέγιστη τιμή διαμέτρου μαγειρικού σκεύους στον πίνακα). Μην χρησιμοποιείτε μαγειρικά σκεύη μεγαλύτερης διαμέτρου από αυτήν της ζώνης μαγειρέματος.

## 11. ΕΝΕΡΓΕΙΑΚΗ ΑΠΟΔΟΣΗ

### 11.1 Πληροφορίες Προϊόντος σύμφωνα με τον Κανονισμό περί οικολογικού σχεδιασμού της ΕΕ

Ταυτότητα μοντέλου	NIH85M30AB		
Τύπος εστίας	Εντοιχισμένη εστία		
Αριθμός ζωνών μαγειρέματος	5		
Τεχνολογία θέρμανσης	Επαγωγή		
Διάμετρος κυκλικών ζωνών μαγειρέματος (Ø)	Εμπρός αριστερά Πίσω αριστερά Πίσω μεσαία Εμπρός δεξιά Πίσω δεξιά	21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm	21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm
Κατανάλωση ενέργειας ανά ζώνη μαγειρέματος (EC electric cooking)	Εμπρός αριστερά Πίσω αριστερά Πίσω μεσαία Εμπρός δεξιά Πίσω δεξιά	180.8 Wh/kg 175.4 Wh/kg 184.4 Wh/kg 189.4 Wh/kg 184.4 Wh/kg	180.8 Wh/kg 175.4 Wh/kg 184.4 Wh/kg 189.4 Wh/kg 184.4 Wh/kg
Κατανάλωση ενέργειας από την εστία (EC electric hob)			182.9 Wh/kg

IEC / EN 60350-2 - Οικιακές ηλεκτρικές συσκευές μαγειρέματος - Μέρος 2: Εστίες - Μέθοδοι μέτρησης της απόδοσης.

### 11.2 Εστίες εξοικονόμησης

Μπορείτε να εξοικονομείτε ενέργεια κατά τη διάρκεια του καθημερινού μαγειρέματος αν ακολουθήσετε τις παρακάτω συμβουλές.

- Όταν ζεσταίνετε νερό, να χρησιμοποιείτε μόνο την ποσότητα που χρειάζεστε.
- Εάν είναι δυνατό, τοποθετείτε πάντα τα καπάκια στα μαγειρικά σκεύη.
- Τοποθετείτε τα μαγειρικά σκεύη απευθείας στο κέντρο της ζώνης μαγειρέματος.
- Χρησιμοποιείτε την υπολειπόμενη θερμότητα για να διατηρείτε το φαγητό ζεστό ή για να το λιώσετε.

### **11.3 Πληροφορίες προϊόντος για την κατανάλωση ισχύος και τον μέγιστο χρόνο επίτευξης της κατάλληλης λειτουργίας χαμηλής ισχύος**

Κατανάλωση ισχύος στην κατάσταση εκτός λειτουργίας	0.5 W
Κατανάλωση ισχύος σε κατάσταση αναμονής δικτύου (W)	2.0 W
Μέγιστος χρόνος που απαιτείται ώστε ο εξοπλισμός να επιτύχει αυτόματα την κατάλληλη λειτουργία χαμηλής ισχύος	2 λεπτά

Για οδηγίες σχετικά με τον τρόπο ενεργοποίησης και απενεργοποίησης της σύνδεσης ασύρματου δικτύου, ανατρέξτε στο κεφάλαιο «Πριν από την πρώτη χρήση».

## **12. ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΙΚΑ ΘΕΜΑΤΑ**

Ανακυκλώστε τα υλικά που φέρουν το σύμβολο . Τοποθετήστε τα υλικά συσκευασίας σε κατάλληλα δοχεία για ανακύκλωση. Συμβάλετε στην προστασία του περιβάλλοντος και της ανθρώπινης υγείας ανακυκλώνοντας τις άχρηστες ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές. Μην απορρίπτετε με

τα οικιακά απορρίμματα συσκευές που φέρουν το σύμβολο . Επιστρέψτε το προϊόν στην τοπική σας μονάδα ανακύκλωσης ή επικοινωνήστε με τη δημοτική αρχή.

**Esiet sveicināti AEG pasaulē! Pateicamies jums, ka iegādājāties mūsu ierīci.**



Sanemiet lietošanas ieteikumus un brošūras, traucējumu novēršanas, servisa un remonta informāciju:  
[www.aeg.com/support](http://www.aeg.com/support)

Izmaiņu tiesības rezervētas.

## SATURS

1. DROŠĪBAS INFORMĀCIJA.....	137
2. INFORMĀCIJA PAR DROŠĪBU.....	139
3. UZSTĀDĪŠANA.....	142
4. PRODUKTA APRAKSTS.....	144
5. PIRMS PIRMĀS LIETOŠANAS.....	146
6. IKDIENAS LIETOŠANA.....	147
7. IETEIKUMI UN PADOMI.....	156
8. APKOPĒ UN TĪRĪŠANA.....	157
9. TRAUCĒJUMMEKLĒŠANA.....	158
10. TEHNISKIE DATI.....	161
11. ENERGOEFEKТИVITĀTE.....	162
12. APSVĒRUMI PAR VIDES AIZSARDZĪBU.....	163

## 1. DROŠĪBAS INFORMĀCIJA

Pirms ierīces uzstādīšanas un lietošanas rūpīgi izlasiet pievienotos norādījumus. Ražotājs neatbild par savainojumiem un bojājumiem, kas radušies ierīces nepareizas uzstādīšanas vai izmantošanas rezultātā. Glabājiet šīs instrukcijas drošā, pieejamā vietā, lai tās varētu izmantot nākotnē.

### 1.1 Bērnu un paši jūtīgu personu drošība

- Šo ierīci drīkst izmantot bērni no 8 gadu vecuma un cilvēki ar ierobežotām fiziskām, sensorām vai garīgām spējām vai pieredzes un zināšanu trūkumu atbildīgas personas uzraudzībā vai, ja tie ir informēti par ierīces drošu lietošanu un izprot potenciālos riskus. Bērniem no līdz 8 gadu vecumam un personām ar ļoti plašu un sarežģītu invaliditāti jāliedz piekļuve ierīcei, ja vien tos nepārtraukti neuzrauga.

- Bērni ir jāuzrauga, lai tie nerotaļātos ar ierīci un mobilajām ierīcēm, kurās ir attiecīgā lietotne.
- Neļaujiet bērniem tuvoties iepakojumam un atbrīvojieties no tā pienācīgā veidā.
- UZMANĪBU: ierīce un tās pieejamās detaļas lietošanas laikā sakarst. Neļaujiet bērniem un mājdzīvniekiem atrasties ierīces tuvumā, kad tā tiek lietota vai atdziest.
- Ja ierīcei ir bērnu drošības ierīce, tā jāaktivizē.
- Bērni nedrīkst tīrīt ierīci un veikt tās apkopi bez uzraudzības.

## 1.2 Vispārīgā drošība

- Šī ierīce paredzēta tikai ēdienai gatavošanai.
- Šī ierīce ir izstrādāta tikai izmantošanai mājas apstāklos un telpās.
- Šo ierīci var izmantot birojos, viesnīcu viesu numuros, pansiju viesu numuros, lauku viesu mājās un citās līdzīgās uzturēšanās vietās, kurās izmantošana nepārsniedz (vidējo) mājsaimniecības lietošanas intensitāti.
- UZMANĪBU: ierīce un tās pieejamās detaļas lietošanas laikā sakarst. Nepieskarieties sildelementiem.
- UZMANĪBU: Gatavojot uz plīts ēdienu ar taukiem vai eļļu bez pieskatīšanas, var izcelties ugunsgrēks.
- Dūmi liecina par pārkaršanu. Nekādā gadījumā neizmantojiet ūdeni ēdienai gatavošanas uguns nodzēšanai. Izslēdziet ierīci un aplājiet liesmu ar, piemēram, uguns segu vai vāku.
- UZMANĪBU: ierīci nedrīkst barot caur ārējo komutācijas ierīci, piemēram, taimeri, vai pievienot to sistēmai, kuru regulāri ieslēdz un izslēdz inženiertehniskā nodrošinājuma sistēma.
- BRĪDINĀJUMS: Gatavošanas process ir jāuzrauga (pat automātiskās gatavošanas funkcijas). Šis gatavošanas process jāuzrauga nepārtraukti.
- UZMANĪBU: Aizdegšanās risks: neuzglabājiet priekšmetus uz gatavošanas virsmām.

- Nenovietojiet uz plīts virsmas metāla priekšmetus, piemēram, nažus, dakšas, karotes un vākus, jo tie var sakarst.
- Nelietojiet ierīci pirms tās iebūvēšanas.
- Ierīces tīrīšanai neizmantojiet ūdens smidzinātāju un tvaika tīrītāju.
- Pēc lietošanas izslēdziet plīts virsmas sildelementu, izmantojot tā vadības slēdzi, un nepaļaujieties uz gatavošanas trauka noteicēju.
- UZMANĪBU! Ja stikla keramikas virsma ir saplaisājusi, izslēdziet ierīci, lai novērstu iespējamo elektrības triecienu. Ja ierīce ir pieslēgta strāvas padeves avotam tiešā veidā, izmantojot savienojuma kārbu, noņemiet drošinātāju, lai atvienotu ierīci no strāvas padeves avota. Jebkurā gadījumā sazinieties ar Pilnvarotu servisa centru.
- Lai izvairītos no negadījumiem, strāvas padeves vada bojājuma gadījumā tas jānomaina ražotājam, autorizētajam servisam vai līdzīgi kvalificētam speciālistam.
- UZMANĪBU: Izmantojiet tikai tos plīts aizsargus, kurus ir izgatavojis ierīces ražotājs vai kuri norādīti lietošanas instrukcijā kā lietošanai piemēroti vai kuri ir iestrādāti ierīcē. Nepiemērotu plīts aizsargu lietošana var izraisīt negadījumus.

## 2. INFORMĀCIJA PAR DROŠĪBU

### 2.1 Montavimas



#### BRĪDINĀJUMS!

Ierīci drīkst uzstādīt tikai sertificēti speciālisti.



#### BRĪDINĀJUMS!

Pastāv traumu un ierīces bojājumu risks.

- Noņemiet visu iesaiņojumu.
- Neuzstādiet un nelietojiet bojātu ierīci.
- Ievērojiet kopā ar ierīci piegādātās uzstādīšanas norādes.
- Nodrošiniet starp blakus uzstādītām ierīcēm piemērotu attālumu.

- Vienmēr uzmanīgi pārvietojiet ierīci, jo tā ir smaga. Vienmēr izmantojiet drošības cimdos un slēgtus apavus.
- Apstrādājiet nozāģētās skapīša virsmas ar hermetizējošu līdzekli, lai nepieļautu piebriešanu mitruma ietekmē.
- Aizsargājiet ierīces apakšu no tvaika un mitruma.
- Neuzstādiet ierīci blakus durvīm vai zem logiem. Tas jāievēro, lai, atverot durvis vai logu, nenokristu ēdienu gatavošanas trauki.
- Katrai ierīcei apakšā ir dzesēšanas ventilators.
- Ja ierīce tiek uzstādīta virs atvilktnes:

- Neglabājiet mazus priekšmetus vai papīra lapas, kuras varētu izvilkst, tādējādi sabojājot dzesēšanas ventilatorus vai dzesēšanas sistēmu.
- Starp ierīces apakšdaļu un atvilktnē esošajiem priekšmetiem atstājiet vismaz 2 cm attālumu.
- Nonemiet visus atdalosīos paneļus, kas uzstādīti skapīti zem ierīces.

## 2.2 Pieslēgums elektrotīklam

### BRĪDINĀJUMS!

Ugunsgrēka un elektrošoka risks!

- Visi elektriskie savienojumi jāveic kvalificētam elektriķim.
- Ierīci jāiezemē .
- Pirms jebkādu darbību veikšanas pārliecinieties, ka ierīce ir atvienota no strāvas padeves.
- Pārliecinieties, ka tehnisko datu plāksnītē norādītie parametri atbilst elektrotīkla parametriem.
- Pārbaudiet, vai ierīce ir pareizi uzstādīta. Vai līgs vai neatbilstošs strāvas vads vai kontaktdakša (ja tāda ir) var izraisīt kontakta pārmēriku sakaršanu.
- Izmantojiet pareizu elektrības padeves vadu.
- Neļaujiet elektrības padeves vadam sašķīties.
- Nodrošiniet, ka tiek uzstādīta trieciena aizsardzība.
- Kabela stiprinājumam izmantojiet vada atslogotāju.
- Pieslēdzot ierīci rozetei, pārliecinieties, ka elektrības vads vai kontaktdakša (ja tāda ir) nepieskaras ierīces karstajām daļām vai ēdienu gatavošanas traukiem.
- Nelietojet daudzkontaktu adapterus vai pagarinātājus.
- Rīkojieties uzmanīgi, lai nesabojātu kontaktspaudni (ja tāds ir) un strāvas kabeli. Sazinieties ar mūsu pilnvaroto servisa centru vai elektriķi, lai nonomainītu bojātu strāvas kabeli.
- Daļas, kas nodrošina aizsardzību pret elektrošoku no strāvu vadošiem un izolētajiem elementiem, jānostiprina tā, lai tos nevarētu nonemt bez instrumentiem.
- Pieslēdziet kontaktspaudni kontaktligzdai tikai uzstādīšanas beigās. Pārbaudiet, vai

pēc uzstādīšanas kontaktspaudnim var būti piekļūt.

- Ja kontaktligzda ir valīga, neievietojiet tajā kontaktspaudni.
- Nekad neatslēdziet ierīci no tīkla, velkot aiz strāvas kabeļa. Vienmēr velciet aiz kontaktspaudnā.
- Ir jāizmanto atbilstošas izolācijas ierīces: automātslēdzi, drošinātāji (no turētājiem izskrūvējami drošinātāji), zemējuma noplūdes automātslēdzi un savienotāji.
- Elektroinstalācijā jābūt izolācijas ierīcei, kas ļauj atvienot ierīci no visiem elektrotīkla poliem. Izolācijas ierīce atstarpei starp kontaktiem jābūt vismaz 3 mm.
- Ja E3 kods parādās ekrānā, nekavējoties atvienojiet plīts virsmu un pārbaudiet, vai elektroenerģijas pieslēgums un tīkla spriegums ir pareizi.

## 2.3 Lietošana

### BRĪDINĀJUMS!

Savainojumu, apdegumu vai elektrošoka risks.

- Nemainiet šī produkta specifikāciju.
- Pirms pirmās lietošanas, nonemiet visus iesainojuma materiālus, uzlimes un aizsargplēvi (ja tādi ir).
- Pārliecinieties, ka ierīces ventilācijas atveres nav nosprostotas.
- Lietošanas laikā neatstājiet ierīci bez uzraudzības.
- Pēc katras izmantošanas reizes iestatiet gatavošanas zonu stāvoklī "Izslemts".
- Nenovietojiet galda piederumus un gatavošanas trauku vākus uz gatavošanas zonām. Tie var sakarst.
- Nelietojet ierīci ar mitrām rokām, vai ja ierīce nonākusi saskarē ar ūdeni.
- Nelietojet ierīci kā darba virsmu vai uzglabāšanai paredzētu virsmu.
- Ja ierīces virsma ir ieplaisājusi, nekavējoties atvienojiet ierīci no strāvas padeves. Tas novērsīs elektrošoka risku.
- Ierīces darbināšanas laikā lietotājiem ar elektrokardiostimulatoru jāturas vismaz 30 cm attālumā no indukcijas gatavošanas zonām.
- Izveitojot pārtiku karstā eļļā, tā var izšķķstīties.

- Neizmantojiet alumīnija foliju vai citus materiālus starp gatavošanas virsmu un ēdiena gatavošanas traukiem, ja vien ierīces ražotājs nav norādījis citādāk.
- Izmantojiet tikai šai ierīcei ražotāja ieteiktos papildpiederumus.

### BRĪDINĀJUMS!

Pastāv ugunsgrēka un sprādzienas risks.

- Uzkarsēti tauki un eļļa var radīt uzliesmojošu tvaiku. Gatavošanas laikā netuviniet taukvieles un eļļu atklātai liesmai vai sakarsētiem priekšmetiem.
- Augstā temperatūrā uzkarsētas eļļas izdaļītie tvaiki var pēkšni uzliesmot.
- Pārtikas atliekas saturoša izmantotā eļļa var uzliesmot zemākā temperatūrā nekā pirmreizējās lietošanas eļļa.
- Neievietojet ierīcē un neglabājiet tās tuvumā vai uz tās viegli uzliesmojošas vielas vai ar viegli uzliesmojošām vielām piesūcinātās priekšmetus.

### BRĪDINĀJUMS!

Pastāv ierīces bojājumu risks.

- Neturiet karstus ēdienu gatavošanas traukus uz vadības paneļa, lai izvairītos no apdegumu riska.
  - Nedrīkst novietot karstu pannas vāku uz plīts stikla virsmas.
  - Ēdienu gatavošanas laikā nelaujiet ēdienu gatavošanas traukiem vārīties tukšiem.
  - Ievērojet piesardzību, lai nelautu priekšmetiem vai gatavošanas traukiem nokrist uz ierīces. Tas var sabojāt virsmu.
  - Neieslēdziegt gatavošanas zonas ar tukšiem gatavošanas traukiem vai bez tiem.
  - Gatavošanas trauki, kas ražoti no čuguna vai ar bojātu apakšu var radīt skrāpējumus stiklam / stikla keramikas virsmai.
- Pārvietojot priekšmetus uz gatavošanas virsmas, vienmēr tos paceliet.

## 2.4 Termozonde

### BRĪDINĀJUMS!

Ilevainojumu un apdegumu risks.

- Lietojet Termozonde saskaņā ar paredzēto lietojumu. Nelietojet to, lai kaut ko atvērtu vai paceltu.
- Lietojet tikai plīts virsmai paredzēto Termozonde, katru reizi pa vienam.
- Neizmantojiet to, ja tam ir darbības traucējumi vai bojājumi.
- Nelietojet Termozonde cepeškrāsnī vai mikrovilņu krāsnī.
- Gādājiet, lai Termozonde vienmēr atrastos produktos vai šķidrumā līdz minimālā līmeņa atzīmei.
- Notīriet Termozonde pirms un pēc katras lietošanas reizes. Esiet uzmanīgi, Termozonde gals ir ass.
- Izmantojiet tikai neutrālus mazgāšanas līdzekļus. Neizmantojiet abrazīvus izstrādājumus, abrazīvus sūklus, šķidinātājus vai metāla priekšmetus. Nemazgājiet Termozonde trauku mazgājamajā mašīnā. Silikona rokturis var zaudēt krāsu, taču tas neietekmē Termozonde darbību.
- Izmantojiet oriģinālo iepakojumu, lai uzglabātu un uzlādētu Termozonde.
- Pirms Termozonde ievietošanas lādētājā pārliecīnieties, ka tas ir atdzīsis, tīrs un sauss.
- Uzglabājiet Termozonde drošā, sausā un bērniem nepieejamā vietā.

## 2.5 Apkope un tīrišana

- Regulāri tīriet ierīci, lai novērstu virsmas materiāla sabojāšanos.
- Pirms tīrišanas izslēdziet ierīci un ļaujiet tai atdzīst.
- Tīriet ierīci ar mitru, mīkstu drānu. Izmantojiet tikai neutrālus mazgāšanas līdzekļus. Neizmantojiet abrazīvus izstrādājumus, abrazīvus sūklus, šķidinātājus vai metāla priekšmetus, ja vien nav norādīts citādi.

## 2.6 Serviss

- Lai salabotu ierīci, sazinieties ar pilnvarotu servisa centru. Izmantojiet tikai oriģinālās rezerves daļas.
- Informācija par šajā produktā esošo lampu (lampām) un atsevišķi nopērkamajām rezerves lampām: Šīs lampas ir paredzētas ekstremāliem fiziskajiem apstākļiem, piemēram, temperatūrai, vibrācijai, mitrumam, mājsaimniecības

ierīcēs vai paredzētas informēšanai par ierīces darbības statusu. Tās nav paredzētas citiem lietošanas veidiem un nav piemērotas mājsaimniecības telpu apgaismojumam.

## 2.7 Utilizācija

### ⚠ BRĪDINĀJUMS!

Pastāv traumu un nosmakšanas risks.

## 3. UZSTĀDĪŠANA

### ⚠ BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".

### 3.1 Pirms uzstādīšanas

Pirms plīts uzstādīšanas pierakstiet zemāk informāciju, kas norādīta uz datu plāksnītes. Tehnisko datu plāksnīte atrodas plīts apakšā.

Sērijas numurs .....

### 3.2 Iebūvējamas plītis

Lietojiet iebūvējamās plītis tikai pēc tam, kad tās ir pareizi iebūvētas virtuves mēbelēs un darba virsmās atbilstoši spēkā esošiem standartiem.

### 3.3 Strāvas padeves kabelis

- Plīts virsma ir aprīkota ar strāvas padeves kabeli.
- Lai nomainītu bojātu strāvas vadu, izmantojiet kabeli: H05V2V2-F, kas ir izturīgs 90 °C vai augstākā temperatūrā. Atsevišķam vadam ir jābūt minimālam šķērsgriezumam atbilstoši tālāk sniegtajai tabulai. Sazinieties ar vietējo servisa centru. Strāvas padeves kabela nomaiņu drīkst veikt tikai kvalificēts elektriķis.

- Sazinieties ar vietējām iestādēm, lai noskaidrotu, kā utilizēt ierīci.
- Atvienojiet ierīci no strāvas padeves.
- Nogrieziet strāvas kabeli netālu no ierīces un utilizējet to.

### ⚠ BRĪDINĀJUMS!

Visi elektrisko savienojumu darbi ir jāveic kvalificētam elektriķim.

### ⚠ UZMANĪBU!

Savienojumi, izmantojot kontaktspraudņus ir aizliegti.

### ⚠ UZMANĪBU!

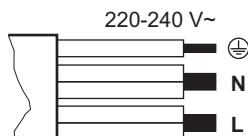
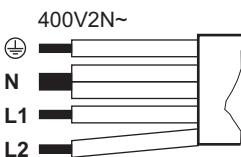
Neurbiet un nelodējiet vadu galus. Tas ir aizliegts.

### ⚠ UZMANĪBU!

Neveidojiet kabeļa savienojumus bez kabeļa gala uzmavas.

### Vienfāzes pieslēgums

- Atvienojiet kabeļa gala uzmavu no melnās un brūnās krāsas vadiem.
- Noņemiet daļu izolācijas no melnās un brūnās krāsas vadu galiem.
- Savienojiet melnās un brūnās krāsas vadu galus.
- Izmantojiet jaunu vada gala uzmavu uz savienotā vada gala (nepieciešams īpašs instruments).



**Divfāzu pieslēgums 400 V2N~****5 x 1,5 mm² vai 4 x 2,5 mm²**

Dzeltens — zaļš

N

Zils un zils

L1

Melns

L2

Brūns

**Vienfāzes pieslēgums: 220 - 240 V~****5 x 1,5 mm² vai 3 x 4 mm²**

Dzeltens — zaļš

N

Zils un zils

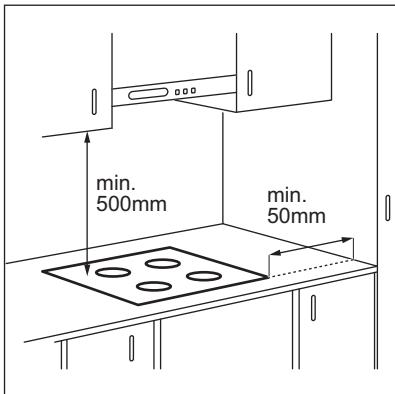
L

Melns un brūns

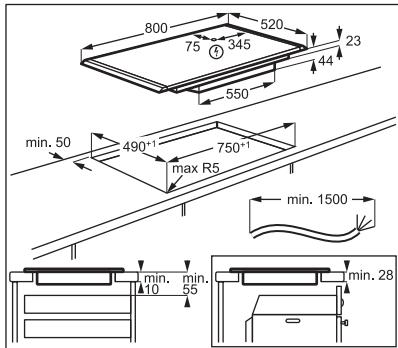
**3.4 Montāža**

Uzstādīšanas laikā rīkojieties ar ierīci uzmanīgi, lai nesalocītu vai nesabojātu rāmi.

Uzstādot plīts virsmu zem tvaika nosūcēja, skatiet minimālo nepieciešamo attālumu starp ierīcēm tvaika nosūcēja uzstādīšanas instrukcijās.



Ja ierīce tiek uzstādīta virs atvilktnes, plīts virsmas ventilācija gatavošanas procesa laikā var uzsildīt atvilktnē glabātos priekšmetus.



Meklējet video pamācību "AEG indukčijas plīts virsmas uzstādīšana — uzstādīšana un virsmas", ievadot pilnu turpmāk redzamajā attēlā norādīto nosaukumu.

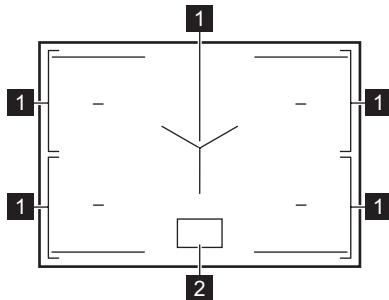

[www.youtube.com/electrolux](http://www.youtube.com/electrolux)  
[www.youtube.com/aeg](http://www.youtube.com/aeg)

How to install your AEG  
Induction Hob - Worktop installation



## 4. PRODUKTA APRAKSTS

### 4.1 Gatavošanas virsmas izkārtojums



1 Indukcijas gatavošanas zona

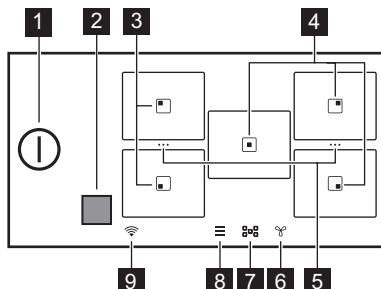
2 Vadības panelis



Detalizētu informāciju par gatavošanas zonu izmēriem skatiet sadaļā "Tehniskie dati".

### 4.2 Vadības paneļa izkārtojums

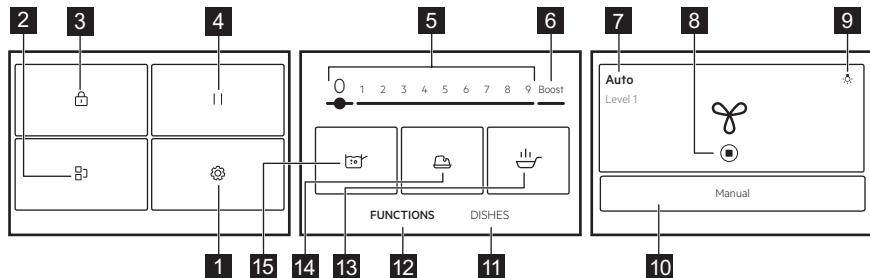
Galvenais skats



Simbols	Apraksts
1	Plāns virsmas aktivizācija vai deaktivizācija.
2	Hob/Hood infrasarkanā signāla sakaru lodziņš. Neaizsedziet to.
3	Zona ar Cepšana pannā un Vārīšana funkcijām.
4	Zona ar Vārīšana funkciju.
5	Bridge īscelš. Divu sānu gatavošanas zonu apvienošana, lai izveidotu vienu lielāku gatavošanas zonu, vai apvienotu zonu sadaļīšana.
6	Tvaika nosūcēja funkciju iestatīšana.
7	Zonas pārskata atvēršana.
8	Izvēlne atvēršana.

Simbols	Apraksts
9	Wi-Fi indikators.

### Paplašinātais skats



Funkciju saraksts var atšķirties atkarībā no programmatūras versijas.

Simbols	Apraksts
1	Iestatījumi. Tvaika nosūcēja iestatījumu atvēršana.
2	Bridge. Divu vienas puses gatavošanas zonu apvienošana, lai tās darbotos kā viena.
3	Lock. Vadības panela bloķēšana/atbloķēšana.
4	Pause. Visu darbojošos gatavošanas zonu iestatīšana uz zemāko karsēšanas pakāpi.
5 1 - 9	Iestata sildīšanas pakāpi.
6 Boost	Maksimālās karsēšanas pakāpes aktivizēšana.
7 Manuāli / Auto	Pašreizējā tvaika nosūcēja ventilatora iestatījuma parādīšana.
8	Tvaika nosūcēja izslēgšana/restartēšana.
9	Tvaika nosūcēja apgaismojuma ieslēgšana un izslēgšana.
10 Manuāli / Auto	Tvaika nosūcēja pārslēgšana uz manuālo vai automātisko režīmu.
11 Ēdienu	Iepriekš iestatītu automātisko programmu atlasīšana dažādiem ēdienu veidiem.
12 FUNKCIJAS	Automātisko programmu atlase dažādām gatavošanas metodēm.
13	Cepšana pannā. Lai ceptu ar automātiski kontrolētām sildīšanas pakāpēm, kas paredzētas dažādiem pārtikas veidiem.
14	Kausēšana. Šo funkciju var lietot, lai kausētu dažādus produktus, piem., šokolādi vai sviestu.
15	Vāršana. Lai automātiski noregulētu ūdens temperatūru, lai tas nepārvārītos pāri katla malām, kad sasniegts vāršanās punkts.

## Displeja navigācija

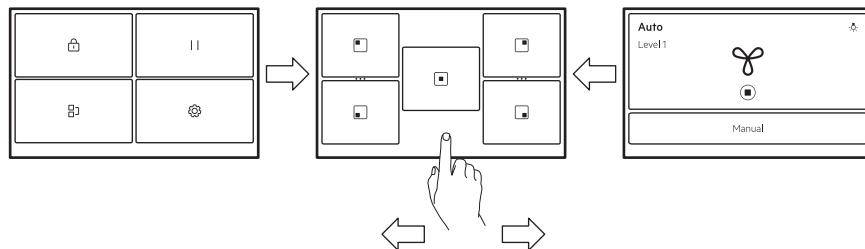
Simbols	Apraksts
OK	Izvēles un iestatījumu apstiprināšana.
X	Lai aizvērtu uz nirstošo lodiņu.
↖ ↘	Displejā redzamo norādījumu aizvēršana/izvēršana.
⚙	Iespējas aktivizēšana/deaktivizēšana.
⟨ ⟩	Došanās par vienu līmeni atpakaļ/uz priekšu izvēlnē Izvēlne.

## 5. PIRMS PIRMĀS LIETOŠANAS

### BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadālu "Drošība".

### 5.1 Displeja navigācija



Lai pārvietotos starp ekrāniem, pieskarieties simboliem displeja apakšā. Varat arī vilkt pa kreisi, lai pārvaldītu Hob²Hood iestatījumus, vai pa labi, lai sasniegtu Izvēlne.



Ja displejs nekavējoties nereagē, pārliecinieties, ka pieskaraties izvēlētā simbola/iespējas centram, vai mēģiniet to nospiest un turēt nospiestu mazliet ilgāk.

### 5.2 Pirmreizējā pieslēgšana elektrotīklam

Kad pieslēdzat plīts virsmu elektrotīklam, jums jāiestata Valoda, Displeja spilgtums, Skaļums un Taustiņu skaņas signāls.

Jūs varat mainīt iestatījumu sadaļā Izvēlne > Iestatījumi > Uzstādīšana. Skatiet sadālu "Ikdienas lietošana".

### 5.3 FlexPower

FlexPower nosaka, cik daudz jaudas virsma lieto kopā, ievērojot mājas elektroinstalācijas drošinātāju ierobežojumus.

Parasti ierīce darbojas visaugstākajā iespējamajā jaudas līmenī. Maksimālo jaudas līmeni var mainīt, ja elektrosistēma nevar nodrošināt pilnu jaudu.



Ja jaudas līmenis ir zemāks par 2000 W, jūs nevarat aktivizēt nevienu automātisko programmu (Ēdienu vai FUNKCIJAS).

1. Izslēdziet plīti.
2. Pārliecinieties, ka visas gatavošanas zonas tiek izslēgtas.
3. Pieskarieties pie displejā, lai atvērtu Izvēlnē.
4. Atlasiet lestatījumi > Uzstādīšana > FlexPower un izvēlieties atbilstošu jaudas līmeni.
5. Pieskarieties vai . Izpildiet displejā redzamos norādījumus, lai apstiprinātu savu izvēli.



### UZMANĪBU!

Pārliecinieties, ka mājokļa drošinātāji spēj izturēt izvēlēto jaudu.

## 5.4 Bezvadu savienojums / Lietotnes savienojums

Lai izmantotu lietotni, plīts virsmai jābūt savienotai ar bezvadu tīklu. Wi-Fi ir ieslēgts pēc noklusējuma.

1. Nospiediet .
2. Atlasiet lestatījumi > Savienojumi > Wi-Fi.

3. Pieskarieties slīdnim , lai aktivizētu Wi-Fi.

Tagad plīts virsma ir gatava savienošanai ar bezvadu tīklu un lietotni.

4. Nospiediet SAVIENOT.
5. Lejupielādējiet lietotni. Skenējiet QR kodu, kas atrodas uz lietotāja rokasgrāmatas aizmugurējā vāka, vai lejupielādējiet lietotni tieši no lietotņu veikala.
6. Atveriet lietotni un reģistrējieties, lai izveidotu kontu.
7. Pievienojiet jaunu ierīci.
8. Izpildiet lietotnē sniegtos norādījumus, lai pabeigtu savienošanas procesu.

## Tīkla savienojuma maiņa/ deaktivizēšana

Lai atvienotu plīti no mājas tīkla, izpildiet turpmāk sniegtos norādījumus.

1. Nospiediet .
2. Atlasiet lestatījumi > Savienojumi > Wi-Fi:
  - Lai atvienotu no bezvadu tīkla, pieskarieties pie ATVIENOT.
  - Lai deaktivizētu Wi-Fi, pieskarieties slīdnim .

Lai pieslēgtu plīts virsmu jaunajam bezvadu tīklam, skatiet iepriekš minēto sadaļu "Bezvadu / lietotnes savienojums".

## 6. IKDIENAS LIETOŠANA



### BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".

## 6.1 Aktivizēšana un deaktivizēšana

Pieskarieties pie vienu sekundi, lai aktivizētu vai deaktivizētu plīti.

## 6.2 Automātiskā izslēgšanās

Funkcija automātiski izslēdz plīts virsmu, ja:

- visas gatavošanas zonas tiek izslēgtas;
- neiestatāt karsēšanas iestatījumu pēc plīts virsmas aktivizēšanas.
- jūs izlējāt vai nolikāt kaut ko uz vadības panela ilgāk par 10 sekundēm (piem.,

pannu, dvieli utt.). Atskan skanas signāls, un plīts virsma tiek deaktivizēta. Nonemiet priekšmetu vai notīriet vadības paneli.

- plīts virsma pārāk sakarst (piemēram, kad katls ir izvārijs sauss). Lai ujet gatavošanas zonai atdzist, pirms atkārtoti izmantojat plīts virsmu.
- jūs izmantojat nepareizus ēdienu gatavošanas traukus vai arī uz konkrētās zonas nav ēdienu gatavošanas trauku. Indukcijas gatavošanas zona automātiski izslēdzas pēc 50 sekundēm.
- jūs neizslēdzat gatavošanas zonu vai maināt karstuma iestatījumu. Pēc kāda laika parādās ziņojums un plīts izslēdzas.

**Attiecība starp karsēšanas iestatījumu un laiku, pēc kura plīts virsma izslēdzas:**

Karsēšanas iestatījums	Plīts virsma izslēdzas pēc
1 - 2	6 stundām
3 - 5	5 stundām
6	4 stundām
7 - 9	pusotras stundas



Izmantojot Cepšana pannā, plīts virsma izslēdzas pēc 1,5 stundas. Funkcijai Kausēšana plīts virsma izslēdzas pēc 6 stundām.



Lai nodrošinātu optimālu siltumpārnesei, lietojet ēdienu gatavošanas traukus, kuru pamatnes diametrs ir līdzīgs gatavošanas zonas diametram (t. i., maksimālais izmērs ēdienu gatavošanas traukiem, kas norādīts sadaļā "Tehniskie dati" > "Gatavošanas zonu specifikācija"). Pārbaudiet, vai ēdienu gatavošanas trauks ir piemērots lietošanai ar indukcijas plīts virsmas. Lai iegūtu plašāku informāciju par ēdienu gatavošanas veidiem, skatiet sadaļu leteikumi un padomi.

### 6.3 Katlu noteikšana

Šī funkcija nosaka, vai gatavošanas trauki ir novietoti uz gatavošanas zonām, un izslēdz gatavošanas zonas, ja gatavošanas trauki vairs uz tām neatrodas.

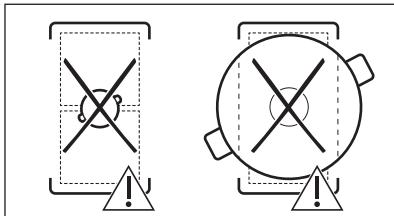
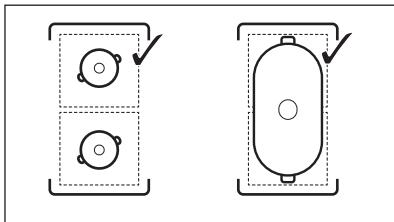
- Ja vispirms novietojat traukus uz gatavošanas zonas un pēc tam aktivizējat plīts virsmu, attiecīgās gatavošanas zonas pārskatā tiek parādīta pelēka josla.
- Josla neparādīsies, ja uz gatavošanas zonas neatrodas gatavošanas trauks vai gatavošanas trauku nevar noteikt nepareiza novietojuma vai nepiemērota materiāla dēļ.
- Noņemot gatavošanas trauku no aktivizētās gatavošanas zonas un īslaičīgi novietojot to citviet, sāks mirgot atbilstošās gatavošanas zonas pārskata josla. Nenovietojot gatavošanas trauku atpakaļ uz aktivizētās gatavošanas zonas 120 sekunžu laikā, attiecīgā gatavošanas zona tiek automātiski deaktivizēta. Lai atsāktu gatavošanu, novietojiet gatavošanas trauku atpakaļ uz gatavošanas zonām, pirms beidzas norādītais gaidīšanas laiks.

### 6.4 Gatavošanas zonu lietošana

Indukcijas gatavošanas zonas līdz zināmai robežai automātiski pielāgojas ēdienu gatavošanas trauka apakšas izmēram.

Lai aktivizētu gatavošanas zonu, novietojiet ēdienu gatavošanas traukus gatavošanas zonas centrā un pieskarieties attiecīgās zonas simbolam. displejā tiek parādītas pieejamās programmas. Iestatiet karstuma līmeni vai izvēlieties kādu no automātiskajām funkcijām. Lai atgrieztos galvenajā skatā, pieskarieties X augšējā labajā stūrī.

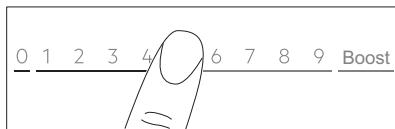
Varat gatavot, izmantojot lielu ēdienu gatavošanas trauku, novietojot to uz divām gatavošanas zonām vienlaikus, izmantojot Bridge.



Kad ir aktīvas citas zonas, zonas, kuru vēlaties izmantot, karsēšanas pakāpe var būt ierobežota. Skatiet sadaļu Jaudas pārvaldība.

## 6.5 Karsēšanas iestatījums

1. Ieslēdziet plīts virsmu.
2. Nolieciet katlu uz izvēlētās gatavošanas zonas un pieskarieties attiecīgās zonas simbolam.
3. Pieskarieties vai velciet ar pirkstu, lai iestatītu sildīšanas iestatījumus.  
Jaudas līmena ikonas 1-9 kļūst lielakas, un zemāk esošā josla kļūst sarkana, lai norādītu pašreizējo jaudas iestatījumu. Kad ir atlasīts jaudas līmenis, ekrāns tiek mainīts uz izvērsto ekrāna skatu.



Siltuma iestatījumu varat mainīt arī zonas pārskata ekrānā. Lai pārietu uz zonas pārskata ekrānu, pieskarieties izvērstā ekrāna skata centra daļā. Lai mainītu siltuma līmeni, pieskarieties — vai +. Lai atvērtu izvērsto ekrāna skatu, pieskarieties jaudas līmenim.

## 6.6 Boost

Šī funkcija nodrošina vairāk jaudas indukcijas gatavošanas zonām. Funkciju gatavošanas zonai var aktivizēt tikai uz ierobežotu laiku. Pēc šī laika gatavošanas zona automātiski tiek iestatīta atpakaļ uz augstāko karsēšanas līmeni.

1. Atlasiet gatavošanas zonu.
2. Pieskarieties, Boost, lai ieslēgtu funkciju. Funkcija izslēdzas automātiski. Lai izslēgtu funkciju manuāli, izvēlieties zonu un mainiet tās sildīšanas iestatījumu uz 0.



Boost nedarbojas, ja:

- darbojas Bridge,
- vienas fāzes jauda ir nepietiekama (skatiet "Jaudas pārvadība").



Lai aplūkotu maksimālās darbības ilguma vērtības, skatiet sadaļu "Tehniskie dati".

## 6.7 OptiHeat Control (trīspakāpju atlikušā siltuma indikators)

### BRĪDINĀJUMS!

Kamēr indikators ||| / || / | turpina degt, pastāv apdegumu risks no atlikušā siltuma.

Indukcijas gatavošanas zonas rada gatavošanas procesam nepieciešamo siltumu tieši ēdienu gatavošanas trauka pamatnē. Stikla keramikas virsma sakarst no trauku izstarotā karstuma.

Indikatori sāk degt, kad gatavošanas zona ir karsta. Tie parāda pašreiz izmantoto gatavošanas zonu atlikušā siltuma pakāpi:

||| — turpināt gatavošanu,

|| — siltuma uzturēšana,

| — atlikušais siltums.

Indikatori var arī ieleganties:

- blakus esošajām gatavošanas zonām, pat ja tās neizmatojat,
- ja uz aukstas gatavošanas zonas tiek novietoti karsti gatavošanas trauki,
- kad gatavošanas virsma ir izslēgta, bet gatavošanas zona joprojām ir karsta.

Indikators nodziest, kad gatavošanas zona ir atdzisusi.

## 6.8 Siltuma uzturēšanas režīms

Šī funkcija uztur ēdienu siltu ar zemas temperatūras iestatījumu.

Siltuma uzturēšanas režīms ir pieejams tikai tad, ja gatavošanas zona pēc gatavošanas procesa beigām joprojām ir sīta (ar redzamu atlikušā siltuma ikonu) un ēdienu gatavošanas trauks paliek uz zonas. Funkcija nedarbojas ar aukstu gatavošanas zonu.

1. Pieskarieties , lai aktivizētu plīts virsmu Siltuma uzturēšanas režīms.

Siltuma uzturēšanas režīms darbojas līdz tiek izslēgta.

2. Lai apturētu funkciju, pieskarieties displeja augšējā kreisajā stūrī.

Ja nepieciešams, varat iestatīt taimeri. Skatiet sadaļu "Taimera iespējas".

## 6.9 Taimera iespējas

### ECO Timer

Šo funkciju var izmantot, lai norādītu, cik ilgi gatavošanas zonai būtu jādarbojas vienas vāršanas reizes laikā.

Lai ietaupītu enerģiju, gatavošanas zonas sildēlements tiek deaktivizēts pirms ECO Timer atskanošanas. Darbības laika un laika atskaites laika atšķirība ir atkarīga no sildīšanas pakāpes līmeņa un gatavošanas ilguma.

Šo funkciju var izmantot, kad gatavošanas zona ir ieslēgta. Funkciju var iestatīt katrai gatavošanas zonai atsevišķi.

1. Iestatiet attiecīgās gatavošanas zonas sildīšanas pakāpi un pēc tam funkciju.
2. Pieskarieties zonas simbolam.
3. Nospiediet .

Displejā parādīsies taimera izvēlnes logs.

4. Atzīmējet izvēles rūtiņu Zonas izslēgšanās, lai aktivizētu funkciju.
5. Iestatiet laiku.

6. Lai apstiprinātu izvēli, pieskarieties OK.

Jūs varat arī atsaukt savu izvēli ar .

Gatavošanas laikā varat mainīt ECO Timer iestatījumus: pieskarieties ar taimera vērtību, pēc tam pieskarieties REDIĢĒT.

Kad taimeris ir beidzies, atskan skanās signāls un parādās uzņirstošais logs. Lai apturētu signāla darbību, pieskarieties pie OK.

Lai izslēgtu funkciju, iestatiet karsēšanas pakāpi uz 0. Varat arī pieskarties pie ar taimera vērtību, pieskarieties pie un apstiprināt savu izvēli, kad parādās uzņirstošais logs.

### Timer

Varat izmantot šo funkciju, kad gatavošanas zona ir aktivizēta.

Funkcija neietekmē nevienu citu funkciju, kas darbojas vienlaikus.

1. Izvēlieties jebkuru gatavošanas zonu. Displejā parādīsies attiecīgais slīdnis.

2. Nospiediet .

Displejā parādīsies taimera izvēlnes logs.

3. Nonemiet atzīmi Zonas izslēgšanās no izvēles rūtiņas , lai aktivizētu funkciju.
4. Iestatiet laiku.
5. Lai apstiprinātu izvēli, pieskarieties OK.

Jūs varat arī atsaukt savu izvēli ar .

Gatavošanas laikā varat mainīt Timer

iestatījumus: pieskarieties ar taimera vērtību, pēc tam pieskarieties REDIĢĒT.

Kad taimeris beidzas, atskan signāls un tiek parādīts uzņirstošais logs. Pieskarieties OK, lai apturētu signālu.

Lai deaktivizētu funkciju, pieskarieties ar taimera vērtību, pieskarieties un apstipriniet savu izvēli, kad parādās uzņirstošais logs.

## 6.10 / ... Bridge

Funkcija apvieno divas gatavošanas zonas, un tās darbojas kā viena ar to pašu sildīšanas pakāpi. Varat to izmantot, lai gatavotu ar lieliem ēdienu gatavošanas traukiem.

Ēdienu gatavošanas traukam jānosedz abu zonu centri. Ja ēdienu gatavošanas traiks atrodas starp abiem centriem, funkcija netiks aktivizēta.

1. Novietojiet ēdienu gatavošanas trauku uz gatavošanas zonām.
  2. Pieskarieties pie > Bridge. Varat arī izmantot īscelu ..., kas redzams zonas pārskatā.
  3. Iestatiet karstumu.
- Lai deaktivizētu funkciju: pieskarieties saīsnei ... . Gatavošanas zonas atsāks darboties atsevišķi.

## 6.11 || Pause

Visas darbojošos gatavošanas zonu iestatīšana uz zemāko karsēšanas pakāpi.

Funkciju nevar aktivizēt, ja darbojas automātiskā programma (Ēdieni vai FUNKCIJAS).

Kad funkcija darbojas tikai  un ATSĀKT simbolus. Visi pārējie simboli uz vadības paneļa ir bloķēti.

Šī funkcija neaptur taimera funkcijas. Kad taimera funkcija beidzas, pieskarieties jebkurā ekrāna vietā, lai apturētu skanas signālu.

1. Pieskarieties , lai atvērtu Izvēlne.
2. Pieskarieties , lai ieslēgtu funkciju.

Sildīšanas pakāpe tiek pazemināta līdz  (Siltuma uzturēšanas režīms) un ventilatora ātruma līmenis Manuāli režīmā tiek pazemināts uz 1.  
Lai izslēgtu šo funkciju, pieskarieties ATSĀKT.

Tiks atjaunoti iepriekšējie siltuma iestatījumi.

## 6.12 Lock

Jūs varat bloķēt vadības paneli plīts virsmas darbības laikā. Tas novērš nejaušu sildīšanas iestatījuma.

1. Iestatiet karstumu.
2. Pieskarieties , lai atvērtu Izvēlne.
3. Lai aktivizētu funkciju, pieskarieties pie .

Lai deaktivizētu funkciju, nospiediet un 4 sekundes turiet nospiestu taustiņu ATBLOKĒT.



Izslēdzot plīts virsmu, tiek deaktivizēta šī funkcija.

## 6.13 Bērnu drošība

Šī funkcija nepieļauj nejaušu plīts virsmas.

1. Pieskarieties , lai atvērtu Izvēlne.
  2. Atlaist iestatījumi > Iespējas > Bērnu drošība.
  3. Pagrieziet slēdzi ieslēgšanas pozīcijā un pieskarieties pie burtiem E-U-O alfabētiskā secībā, lai aktivizētu funkciju.
- Lai deaktivizētu funkciju, pagrieziet slēdzi pozīcijā izslēgt.

Pēc aktivizēšanas var paitet kāds laiks, līdz funkcija darbosies.

## 6.14 FUNKCIJAS: Cepšana pannā

Šī funkcija ļauj iestatīt atbilstošu siltuma iestatījumu ēdienu cepšanai. Šī funkcija pielāgo plīts virsmas temperatūru dažādiem ēdienu veidiem un uztur to gatavošanas laikā. Kad karsēšanas iestatījuma līmenis ir iestatīts, manuāla temperatūras regulēšana nav nepieciešama.

### UZMANĪBU!

Izmantojiet tikai aukstus ēdienu gatavošanas traukus.  
Neatstājiet plīts virsmu bez uzraudzības, kamēr darbojas funkcija.

1. Novietojiet pannu ar eļļu/tauvielām uz vienas no gatavošanas zonām kreisajā pusē.
2. Izvēlieties FUNKCIJAS > Cepšana pannā.
3. Izvēlieties cepšanas līmeni.
4. Iestatiet taimera funkciju, ja nepieciešams.

Taimeris nekavējoties ieslēdzas. Kad katls ir sasniedzis nepieciešamo temperatūru, atskan skanas signāls un parādās uzņirstošais logs. Tagad varat ieliet eļļu un ievietot ēdienu pannā. Lai aizvērtu logu un sāktu cepšanu, pieskarieties pie OK. Lai apturētu funkciju manuāli, vadības joslā pieskarieties 0.

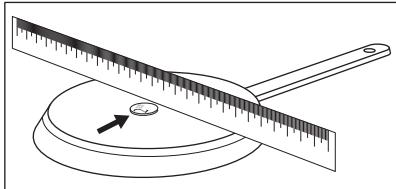
Ieteikumi un padomi

- Izpildiet displejā redzamos norādījumus par to, kad ēdiens ir jāapgriež vai kad jāregulē karsēšanas līmenis.
- Jūs varat mainīt noklusējuma sildīšanas pakāpi, ja nepieciešams.
- Biezu sastāvdaļu gabalu vai zaļu kartupeļu gadījumā izmantojiet vāku pirmajās 10 cepšanas minūtēs.
- Smagas pannas sasilst ilgāk.
- Izmantojiet laminētas pannas uz zema sildīšanas līmeņa, lai novērstu pārkaršanu un ēdienu gatavošanas trauku bojāšanu.
- Neizmantojiet plānus emaljētus gatavošanas traukus. Tie var pārkart un tikt sabojāti.

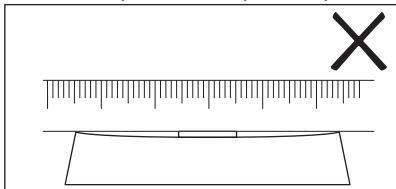
## Pareizo pannu izvēle Cepšana pannā funkcijai

Lietojiet tikai pannas ar plakanu pamatni. Pārbaudiet, vai panna ir pareiza:

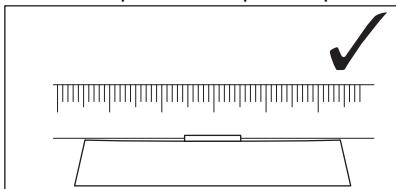
1. Novietojiet pannu ar apakšu uz augšu.
2. Novietojiet lineālu uz pannas pamatnes.
3. Mēģiniet ievietot 1, 2 vai 5 centu monētu (vai jebkuru citu tāda paša biezuma monētu, aptuveni 1,7 mm biezumā) starp lineālu un pannas pamatni.



a. Panna neder, ja varat ievietot monētu starp lineālu un pannas pamatni.



b. Panna der, ja nevarat ievietot monētu starp lineālu un pannas pamatni.



## 6.15 FUNKCIJAS: Vārīšana

Šī funkcija automātiski pielāgo karsēšanas iestatījuma līmeni, lai ūdens nepārvārītos, kad tas sasniedz vārīšanās punktu.



Funkcija ir pieejama visās gatavošanas zonās. Ja gatavošanas zonai, kuru vēlaties lietot, ir atlikušais siltums (I / II / III), funkcija ir atspējota. Lai izmantotu funkciju, nogaidiet, līdz zona atdziest. Funkcija nedarbojas ar nepiedegeošiem ādienā gatavošanas traukiem.

### UZMANĪBU!

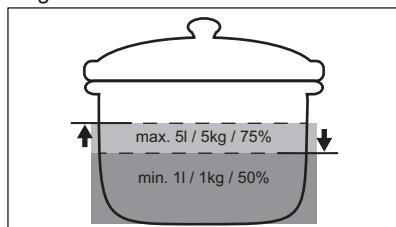
Neizmantojiet šo funkciju ar tukšiem ādienā gatavošanas traukiem. Neatstājiet plīts virsmu bez uzraudzības, kamēr darbojas funkcija.

1. Uz gatavošanas zonas novietojiet katlu, kas piepildīts ar vismaz 1 l ūdens.
2. Atlasiet FUNKCIJAS > Vārīšana.
3. Iestatiet taimera funkciju, ja nepieciešams.
4. Lai manuāli apturētu funkciju, pieskarieties displeja augšējā kreisajā stūri.

Taimeris nekavējoties ieslēdzas. Kad ir sasniegts vārīšanās punkts, plīts virsma automātiski samazina karsēšanas iestatījuma līmeni. Šajā brīdī jūs to varat pielāgot arī manuāli, ja nepieciešams.

Padomi un ieteikumi

- Funkcija vislabāk ir piemērota, lai uzzvārtītu ūdeni un kartupeļus.
- Funkcija var nedarboties pareizi, izmantojot tējkannas vai espresso katliņus.
- Uzpildīt pusi vai trīs ceturtdaļas katla ar aukstu krāna ūdeni, atstājot tukšus 4 cm no katla augšas. Nelietojiet mazāk kā 1 un vairāk kā 5 litrus ūdens. Ūdens (vai ūdens un kartupeļu) kopējam svaram jābūt 1–5 kg robežās.



- Lai panāktu vislabākos rezultātus, vāriet tikai veselus, nemizotus vidēja izmēra kartupeļus. Nesalieciet kartupeļus pārāk blīvi.
- Centieties neradīt ārējas vibrācijas (piem., lietojot blenderi vai novietojot mobilo tālruni blakus plīts virsmai), kad darbojas funkcija.
- Atkarībā no ēdiena veida un gatavošanas traukiem var pielāgot sildīšanas pakāpi, kad ūdens sācis vārtīties.
- Kad ūdens sācis vārtīties, pievienojet sāli.
- Izmantojiet vāku, lai taupītu elektroenerģiju.

## 6.16 FUNKCIJAS: Kausēšana

Šo funkciju var lietot, lai kausētu produktus, piem., šokolādi vai sviestu.

### UZMANĪBU!

Neatstājiet plīts virsmu bez uzraudzības, kamēr darbojas funkcija.

1. Novietojet ēdiena gatavošanas trauku uz gatavošanas zonas.
2. Izvēlieties FUNKCIJAS > Kausēšana.
3. Iestatiet taimera funkciju, ja nepieciešams.
4. Pieskarieties OK (Labi).

Lai manuāli apturētu funkciju, pieskarieties displeja augšējā kreisajā stūrī.

## 6.17 Ēdieni

Šī funkcija palīdz sagatavot dažādus ēdienus, izmantojot iepriekš iestatītās programmas, kas paredzētas noteiktām pārtikas kategorijām. Programmu pieejamība ir atkarīga no gatavošanas zonas.

### UZMANĪBU!

Neatstājiet plīts virsmu bez uzraudzības, kamēr darbojas funkcija.

1. Novietojet ēdiena gatavošanas trauku uz gatavošanas zonas. Varat izmantot vienu gatavošanas zonu vai pievienot divas sānu zonas, izmantojot Bridge.
2. Atlasiet Ēdieni.
3. Izvēlieties ēdiena veidu.
4. Iestatiet taimera funkciju, ja nepieciešams.
5. Ievērojiet displejā redzamās norādes.

Atkarībā no ēdiena veida un izvēlētās programmas varat iestatīt un modifīcēt detaļas, piem. gatavības līmenis, cepšanas karsēšanas līmenis utt.

Ieteikumi un padomi

- Visbiežāk gatavotie ēdieni tiek automātiski pievienoti Vislabāk pagatavotais sarakstam.
- Programmas var manuāli pievienot Biežāk lietotie sarakstam. .
- Jūs varat paslēpt noteiktas programmas, pieskaroties . Lai atjaunotu programmas, dodieties uz lestatījumi > Uzstādīšana > Ēdieni.

## 6.18 Hob²Hood

Tā ir automātiska funkcija, kas savieno plīts virsmu un piemērotu tvaika nosūcēju. Plīts virsmai un tvaika nosūcējam ir infrasarkanā signāla komunikācijas ierīce. Ventilatora ātrums tiek noteikts un pielāgots automātiski, pamatojoties uz režīma iestatījumu un uz plīts karstāko gatavošanas trauku temperatūru. Ventilatoru var darbināt arī manuāli no plīts virsmas vai paša tvaika nosūcēja.



Mainot ventilatora ātrumu no plīts virsmas, noklusējuma savienojums ar plīts virsmu tiks deaktivizēts. Lai atkārtoti aktivizētu šo funkciju, izslēdziet un vēlreiz ieslēdziet abas ierīces.



Dažiem tvaika nosūcējiem šī funkcija var būt atspējota pēc noklusējuma. Šādos gadījumos aktivizējiet funkciju vispirms uz tvaika nosūcēja, pēc tam uz plīts virsmas. Plašāka informācija pieejama tvaika nosūcēja lietotāja rokasgrāmatā.

## Automātiskā ventilatora režīma iestatīšana

Lai iestatītu tvaika nosūcēju automātiskā režīmā, izvēlieties kādu no šiem iestatītajiem ventilatora ātrumiem: Režīms 2 — režīms 6. Tvaika nosūcējs reaģē ikreiz, kad sākat izmantot plīts virsmu. Varat iestatīt, ka plīts

virsmā aktivizē tikai apgaismojumu, izvēloties 1 režīmu.

1. Nospiediet .
2. Izvēlieties iestatījumi > Hob²Hood.
3. Ieslēdziet slēdzi, lai aktivizētu tvaika nosūcēju.  
Visi automātiskie režīmi tiek parādīti kā saraksts.
4. Atslējet režīmu.
5. Pieskarieties  vai , lai saglabātu atlasi un izietu.  
Lai pārbaudītu pašreizējo ventilatora ātruma līmeni, pieskarieties pie . Ventilatora ātruma līmenis ir redzams displeja augšējā kreisajā stūri. Lai izslēgtu ventilatoru, pieskarieties . Lai ieslēgtu ventilatoru, pieskarieties .

Automātiskie režīmi	Auto-mātisks apgaismojums	Vārišana ¹⁾	Cepšana ²⁾
<b>Ventilatora darbības ātrums</b>			
	Izslēgts	-	-
<b>Režīms 1</b>	Ieslēgts	-	-
<b>Režīms 2</b> 	Ieslēgts	1	1
<b>Režīms 3</b>	Ieslēgts	-	1
<b>Režīms 4</b>	Ieslēgts	1	1
<b>Režīms 5</b>	Ieslēgts	1	2
<b>Režīms 6</b>	Ieslēgts	2	3

- 1) Plīts virsmā konstatē vārīšanās procesu un iestata ventilatora ātrumu saskaņā ar automātisko režīmu.
- 2) Plīts virsmā konstatē cepšanas procesu un iestata ventilatora ātrumu saskaņā ar automātisko režīmu.
- 3) Šis režīms aktivizē ventilatoru un apgaismojumu, un tas nav atkarīgs no temperatūras.

## Manuālā ventilatora režīma iestatīšana

Jūs varat pielāgot ventilatora darbības ātrumu manuāli.

1. Nospiediet .
2. Nospiediet Manuāli.

Parādās vadības josla ar pašreizējo ventilatora ātrumu.

3. Pieskarieties vai velciet ar pirkstu, lai iestatītu ventilatora ātruma līmeni.  
Lai aktivizētu maksimālo ventilatora ātruma līmeni, pieskarieties Boost. Ventilators noteiku laiku darbojas Boost režīmā. Pēc šī laika beigām ventilatora darbības ātruma līmenis automātiski pārslēdzas uz 3. Lai deaktivizētu Boost manuāli, nospiediet 0.

## Tvaika nosūcēja apgaismojums

Jūs varat iestatīt, lai plīts virsmā automātiski ieslēgtu apgaismojumu, ikreiz, kad jūs ieslēdzat plīts virsmu. Lai to izdarītu, iestatīt automātisko režīmu, sākot no 1 režīma līdz 6 režīmam. Varat arī manuāli aktivizēt vai deaktivizēt apgaismojumu uz tvaika nosūcēja.

## Apgaismojuma manuāla ieslēgšana

1. Nospiediet .
2. Pieskarieties , lai ieslēgtu apgaismojumu.  
Lai izslēgtu apgaismojumu, atkārtoti pieskarieties simbolam .

## 6.19 Valoda

1. Pieskarieties,  lai atvērtu Izvēlnē.
2. Atslējet iestatījumi > Uzstādīšana > Valoda.
3. Izvēlieties valodu no saraksta.

Lai saglabātu atlasi, pieskarieties pie  vai . Pēc tam uznirstošajā logā izvēlieties JĀ.

Ja izvēlaties nepareizo valodu, pieskarieties pie  > . Parādās saraksts. Atslējet pirmo opciju no augšas kreisajā pusē, pēc tam pirmo opciju no augšas kreisajā pusē (alternatīvi otro opciju no augšas labajā pusē, atkarībā no programmatūras versijas). Ritiniet uz leju, lai no saraksta izvēlētos pareizo valodu. Kad tiek parādīts uznirstošais logs, izvēlieties opciju labajā pusē.

## 6.20 Taustiņu skaņas signāls / Skalums

Jūs varat izvēlēties, kāda veida skaņa atskan no plīts virsmas, vai izslēgt to pavismā. Jūs

varat izvēlēties klikšķi (noklusējuma režīms) vai pīkstienu.

Varat arī izvēlēties skaļuma līmeni.

1. Pieskarieties pie  displejā, lai atvērtu Izvēlne.
2. Izvēlieties iestatījumi > Uzstādīšana > Taustiņu skaļas signāls / Skaļums.
3. Izvēlieties atbilstošu iespēju. Iestatījums tiek saglabāts automātiski.

## 6.21 Displeja spilgtums

Varat mainīt displeja spilgtumu.

Ir pieejami 5 spilgtuma līmeņi: 1 ir viszemākais, un 5 ir visaugstākais.

1. Pieskarieties , lai atvērtu Izvēlne.
2. Atlasiet iestatījumi > Uzstādīšana > Displeja spilgtums.
3. Izvēlieties atbilstošu pakāpi. Iestatījums tiek saglabāts automātiski.

## 6.22 Jaudas pārvadība

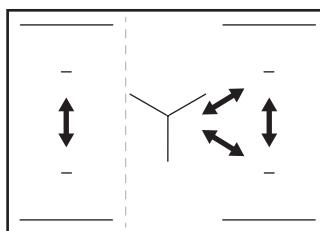
Ja ir aktivizētas vairākas zonas un patērtētā jauda pārsniedz strāvas padeves ierobežojumu, tad šī funkcija sadala pieejamo jaudu starp gatavošanas zonām (pieslēgtas vienai fāzei). Plīts virsma kontrolē karstuma iestatījumus, lai aizsargātu mājokļa elektroinstalācijas drošinātājus.

- Gatavošanas zonas ir grupētas atbilstoši to atrašanās vietai un plīts virsmas fāžu skaitam. Katras fāzes maksimālā elektrības slodze ir 3680 W. Ja plīts virsma sasniedz maksimāli pieejamo vienas fāzes strāvas apjomu, gatavošanas zonu jauda tiek automātiski samazināta.
- Pirmās izvēlētās gatavošanas zonas (vai gatavošanas zonas, izmantojot FUNKCIJAS vai Ēdieni) karsēšanas iestatījums vienmēr ir prioritāte. Atlikusī jauda tiks sadalīta starp pārējām gatavošanas zonām atbilstoši izvēles secībai.
- Vadības joslas krāsa parāda pieejamās karsēšanas iestatījumu opcijas:

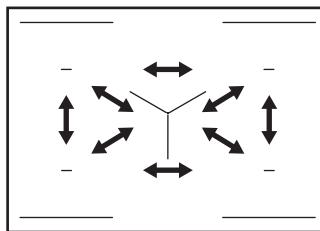
- sarkans - pašreizējais karsēšanas iestatījums,
- balts - maksimālais pieejamais karsēšanas iestatījums,
- gaiši pelēks — nepieejamais karsēšanas iestatījums (darbojas Jaudas pārvadība).

- Ja augstāka sildīšanas pakāpe nav pieejama, vispirms samaziniet to citām gatavošanas zonām.

Aplūkojiet ilustrāciju ar iespējamajām kombinācijām, kurās jauda var tikt sadalīta starp gatavošanas zonām.



Ja plīts kopējā jauda ir ierobežota (1500 W – 6000 W), šī funkcija sadala pieejamo jaudu starp visām gatavošanas zonām. Skatiet nodalū "Pirms pirmās lietošanas reizes" > "FlexPower".



## 7. IETEIKUMI UN PADOMI



### BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".

## 7.1 Ēdiena gatavošanas trauki



Indukcijas gatavošanas zonām spēcīgs elektromagnētiskais lauku rada karstumu ēdiena gatavošanas traukos ļoti ātri.

Izmantojot indukcijas gatavošanas zonas, lietojiet piemērotus ēdiena gatavošanas traukus.

- Lai novērstu pārkaršanu un uzlabotu zonu veikspēju, ēdiena gatavošanas traukiem jābūt pēc iespējas biezākiem un plakanākiem.
- Funkcijai Cepšana pannā lietojiet tikai pannas ar plakanu pamatni.
- Pirms ēdienu gatavošanas trauku novietošanas uz plīts virsmas nodrošiniet, lai trauku pamatnes būtu tīras un sausas.
- Vienmēr esiet piesardzīgi, lai nevilktu un nebūdītu ēdiena gatavošanas traukus pa stikla malām un stūriem jo tādējādi stikla virsma var ieplīst vai sabojāties.

### Ēdiena gatavošanas trauku materiāls

- **piemērots:** čuguns, tērauds, emaljēts tērauds, nerūsējošs tērauds, daudzslānu dibens (ar atbilstošu ražotāja markējumu).
- **nepiemērots:** alumīnijs, varš, misiņš, stikls, keramika, porcelāns.

### Ēdiena gatavošanas trauki ir piemēroti indukcijas plīts virmai, ja:

- ūdens uzvārās ļoti ātri zonā, kurā iestatīta augstākā sildīšanas pakāpe.
- pie ēdiena gatavošanas trauka dibena pielip magnēts.

### Ēdiena gatavošanas trauku izmēri

- Indukcijas gatavošanas zonas automātiski pielāgojas ēdiena gatavošanas trauka dibena izmēram. Sk. sadaļu "Tehniskie dati" > "Gatavošanas zonu specifikācija", lai uzzinātu pareizos ēdiena gatavošanas trauku izmērus. Ēdiena gatavošanas traukus lieciet izvēlētās gatavošanas zonas centrā.

- Gatavošanas zonas efektivitāte ir saistīta ar ēdiena gatavošanas trauka diametru. Lai nodrošinātu optimālu siltumpārnesi, lietojiet ēdiena gatavošanas traukus, kuru pamatnes diametrs ir līdzīgs gatavošanas zonas diametram (t. i., maksimālais izmērs ēdiena gatavošanas traukiem, kas norādīts sadaļā "Tehniskie dati" > "Gatavošanas zonu specifikācija").

- Ēdiena gatavošanas trauki ar mazāku diametru par norādīto saņems tikai daļu no gatavošanas zonas ģenerētās jaudas, kas noved pie lēnākas karsēšanas.
- Drošības apsvērumu dēļ un, lai sasniegstu optimālus ēdiena gatavošanas rezultātus, neizmantojiet ēdiena gatavošanas traukus, kas lielāki par sadaļā "Gatavošanas zonu specifikācija" norādītajiem izmēriem. Ēdiena gatavošanas laikā nenovietojiet ēdiena gatavošanas traukus pārāk tuvu vadības panelim. Tas var ieteikt mēt vadības paneļa darbību vai izraisīt nejausušu plīts virsma funkciiju aktivizēšanu.



Skatiet sadaļu "Tehniskie dati".

## 7.2 Trokšņi darbības laikā:



Šie trokšņi ir parasta parādība, tie nenorāda, ka ir kādi darbības traucējumi. Ēdiena gatavošanas trauku trokšņi var atšķirties dažādiem materiāliem un pie dažāda jaudas līmena.

### Ēdiena gatavošanas trauku trokšņi:

- krakšķi: ēdiena gatavošanas trauks izgatavots no dažādiem materiāliem ("sendviča" uzbūve);
- svilpieni: tiek izmantota gatavošanas zona ar augstu jaudas līmeni un ēdiena gatavošanas trauks ir gatavots no dažādiem materiāliem ("sendviča" uzbūve).

- dūkoņa: tiek izmantots augsts jaudas līmenis;

#### **Plīts trokšņi:**

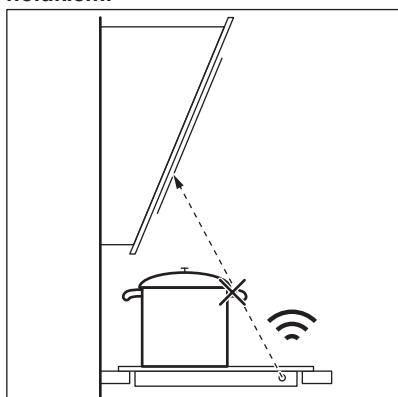
- klikšķi: notiek elektrības pārslēgšana, plīts nosaka, ka uz tās novietots ēdiena gatavošanas trauks;
- svilpšana, dūkoņa: darbojas ventilators.
- ritmiska skaņa: noteikti ēdiena gatavošanas trauki.

### **7.3 Padomi un ieteikumi Hob²Hood izmantošanai**

Darbinot plīts virsmu ar funkciju

- sargājiet plīts virsmas panelis no tiešiem saules stariem.
- Nevirziet halogēno apgaismojumu uz plīts virsmas paneli.
- Nenosedziet plīts virsmas vadības paneli.
- Nepārtrauciet signālu starp plīts virsmu un tvaika nosūcēju (piemēram, ar roku, ēdiena gatavošanas trauka rokturi vai augstu gatavošanas trauku). Aplūkojiet attēlu.

**Nosūcēja attēls tālāk ir tikai ilustrātīviem nolūkiem.**



Uzturiet Hob²Hood infrasarkanā signāla komunicēšanas ierīces lodžiju tīru.



Citas tālvadības ierīces var blokēt signālu. Nelietojet šādas ierīces plīts virsmas tuvumā, kamēr darbojas Hob²Hood.

#### **Tvaika nosūcēji ar funkciju Hob²Hood**

Skatiet mūsu tīmekļa vietni, lai atrastu pilnu tvaika nosūcēju klāstu, kas darbojas ar šo funkciju. AEG tvaika nosūcēji, kas darbojas ar šo funkciju, ir apzīmēti ar simbolu .

## **8. APKOPĒ UN TĪRĪŠANA**



#### **BRĪDINĀJUMS!**

Skatiet sadaļu "Drošība".

### **8.1 Vispārīga informācija**

- Notīriet plīts virsmu pēc katras lietošanas reizes.

- Vienmēr izmantojiet ēdienu gatavošanas traukus ar tīru apakšu.
- Skrāpējumi vai tumši traipi uz virsmas neietekmē plīts virsmas darbību.
- Izmantojiet plīts virsmām īpaši paredzētu tīrišanas līdzekli.
- Vienmēr izmantojiet ieteicamo skrāpi plīts virsmām ar stikla virsmu. Izmantojiet

skrāpi tikai kā papildu piederumu stikla tīrišanai pēc standarta tīrišanas procedūras.

### ⚠ BRĪDINĀJUMS!

Stikla virsmas tīrišanai neizmantojiet nažus vai citus asus metāla piederumus.

## 8.2 Plīts tīrišana

- Nekavējoties notīriet:** izkusušu plastmasu, plastmasas plēvi, sāli, cukuru un ēdienu, kura sastāvā ir cukurs, jo pretējā gadījumā nefīrumi var izraisīt

gatavošanas virsmas bojājumus. Uzmanieties, lai negūtu apdegumus. Izmantojiet ūpašu skrāpi uz stikla virsmas piemērotā leņķi un virziet tā asmeni pāri virsmai.

- Notīriet, kad virsma ir pietiekoši atdzisusi:** kaļķakmens aplūs, ūdens aplūs, tauku traipus, spožu metālisku virsmu krāsu izmaiņas. Tīriet plīti ar mitru drāniņu un neabrazīvu mazgāšanas līdzekli. Pēc tīrišanas noslaukiet plīts virsmu sausu ar mīkstu drānu.
- Notīriet spīdīgu metālisku krāsu izmaiņas:** izmantojiet ūdens un etiķa šķidumu un notīriet stikla virsmu ar drānu.

## 9. TRAUCĒJUMMEKLĒŠANA

### ⚠ BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadalītu "Drošība".

## 9.1 Ko darīt, ja...

Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
Plīts virsmu nevar ieslēgt vai tā nedarbojas.	Plīts virsma nav pieslēgta elektrotilklam vai tā ir pieslēgta elektrotilklam nepareizi.	Pārbaudiet, vai plīts virsma ir pareizi pieslēgta elektrotilklam. Skatiet savienojuma diagrammu.
	Izdedzis drošinātājs.	Pārbaudiet, vai darbības traucējumu cēlonis ir drošinātājs. Ja drošinātājs izdeg atkārtoti, sazinieties ar kvalificētu elektriķi.
	Jūs neiestatījāt karsēšanas pakāpi 60 sekunžu laikā.	Atkārtoti aktivizējet plīts virsmu un 60 sekunžu laikā iestatīt karsēšanas pakāpi.
	Jūs pieskārāties 2 vai vairāk sensora laukiem vienlaikus.	Pieskarieties tikai vienam sensora laukam.
	Darbojas Pause.	Skatiet sadalītu "Ikdienas lietošana".
Displejs neraugās uz pieskārienu.	Displeja daļa ir aizklāta, vai katlini novietoti pārāk tuvu displejam. Uz displeja ir izlījis šķidrums vai atrodas kāds priekšmets.	Nonemiet uz tā novietotos priekšmetus. Nonemiet gatavošanas traukus no displeja. Notīriet displeju; nogaidiet, līdz ierīce ir atdzisusi. Atvienojiet plīts virsmu no elektrotilkla. Pēc 1 minūtes atkal pievienojiet plīts virsmu strāvas padevei.
Atskan skaņas signāls, un plīts virsma tiek deaktivizēta.	Uz viena vai vairākiem sensoriem ir novietots kāds priekšmets.	Nonemiet priekšmetu, kas atrodas uz sensoru laukiem.
Kad plīts virsma tiek deaktivizēta, atskan skaņas signāls.		

<b>Problēma</b>	<b>Iespējamais cēlonis</b>	<b>Risinājums</b>
Pīsts virsma tiek deaktivizēta.	Uz sensora lauku ① ir novietots kāds priekšmets.	Noņemiet priekšmetu, kas atrodas uz sensora lauka.
Neiedegas atlikušā siltuma indikators.	Zona nav karsta, jo darbojas pavisam īsu laiku vai sensors zem pīsts virsmas ir bojāts.	Ja zona ir darbojusies pietiekami ilgi, lai tā būtu uzkarusi, sazinieties ar pilnvarotu servisa centru.
Jūs nevarat aktivizēt augstāko sildīšanas pakāpi.	Cita zona jau iestatīta, izmantojot augstāko sildīšanas pakāpi.	Vispirms samaziniet šīs zonas jaudu.
	FlexPower līmenis ir pārāk zems.	Pārslēdziet maksimālo jaudu uz Izvēlne. Skatiet sadāļu "Pirms pirmās lietošanas reizes".
Sensora lauks sakarst.	Ēdienu gatavošanas trauks ir pārāk liels vai novietots pārāk tuvu vadības elementiem.	Ja tas ir iespējams, novietojiet lielāku izmēru ēdienu gatavošanas traukus uz aizmugurējām gatavošanas zonām.
Nedarbojas Hob ² Hood.	Nosegts vadības panelis.	Noņemiet priekšmetu, kas nosedz vadības paneli.
Hob ² Hood ekrāns nav redzams.	Hob ² Hood iestatījumos ir izslēgts.	Dodieties uz iestatījumiem/ Hob ² Hood un aktivizējiet funkciju.
Hob ² Hood darbojas, bet ir ieslēgta tikai gaisma.	Jūs aktivizējāt režīmu 1.	Pārslēdziet režīmu uz režīmu 1 līdz 6 vai nogaidiet, kamēr ieslēdzas automātiskais režīms.
Darbojas Hob ² Hoodrežīmi 1 līdz 6, bet gaisma ir izslēgta.	Var būt radusies problēma ar spuldzi.	Sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.
Pieskaroties vadības paneļa sensora laukiem, neatskan skaņas signāls.	Skaņas signāli ir deaktivizēti.	Aktivizējiet skaņas signālus. Skatiet sadāļu "Ikdienas lietošana".
Iestatīta nepareiza valoda.	Valodu var mainīt nejauši.	Izpildiet sadāļā "Ikdienas lietošana", "Valoda" sniegtos norādījumus, lai mainītu nepareizi izvēlētu valodu.
Gatavošanas zona tiek izslēgta.	Automātiskā izslēgšanās izslēdz gatavošanas zonu.	Deaktivizējiet pīsts virsmu un aktivizējiet to atkārtoti. Skatiet sadāļu "Ikdienas lietošana".
Parādās  un ziņojums.	Darbojas Lock.	Skatiet sadāļu "Ikdienas lietošana".
Parādās E - U - O.	Darbojas Bērnu drošība.	Skatiet sadāļu "Ikdienas lietošana".
Jaudas līmeņa josla mirgo.	Uz zonas nav novietots ēdienu gatavošanas trauks.	Noņemiet ēdienu gatavošanas trauku uz attiecīgās gatavošanas zonas.
	Nepiemēroti ēdienu gatavošanas trauki.	Izmantojiet piemērotus ēdienu gatavošanas traukus. Skatiet sadāļu "Ieteikumi un padomi".
	Ēdienu gatavošanas trauka dibena diametrs ir pārāk mazs gatavošanas zonai.	Izmantojiet atbilstoša izmēra ēdienu gatavošanas traukus. Skatiet sadāļu "Tehniskie dati".

<b>Problēma</b>	<b>Iespējamais cēlonis</b>	<b>Risinājums</b>
Iedegas <b>[E3]</b> .	Elektrības savienojumā ir kļūme.	Atvienojet plīts virsmu no elektrotīkla un pārbaudiet savienojumu. Skaitiet sadalju „Uzstādišana”.
Iedegas <b>[E4]</b> .	Zonas temperatūras sensors nosaka pārāk augstu vai pārāk zemu temperatūru.	Ļaujiet gatavošanas zonai atdzist vai paaugstiniet apkārtējās vides temperatūru virs 15 °C. Ja problēma joprojām pastāv, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.
Iedegas <b>[E7]</b> .	Dzesēšanas ventilators ir nosprostots.	Pārliecinieties, ka nekas neaizsprosto ventilatoru. Ja ventilatoru nekas neaizsprosto un problēma joprojām pastāv, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.
Dzirdams nepārtraukts skaņas signāls.	Nepareizs pieslēgums elektrotīklam.	Atvienojet plīts virsmu no elektrotīkla. Palūdziet kvalificētam elektriķim pārbaudīt pieslēgumu.
Gatavošanas trauki uzkarst ilgāk nekā 5 minūtēs.	Gatavošanas trauka apakša nav sađīga ar indukcijas plīts virsmu.	Izmantojiet gatavošanas traukus ar atbilstošu (plakanu, magnētisku) apakšu. Skatiņiet sadalju “Ieteikumi un padomi”.
Uzsildīšana aizņem ilgu laiku.	Ēdiena gatavošanas trauki ir par mazu un saņem tikai daļu no gatavošanas zonas ģenerētās jaudas.	Lai nodrošinātu optimālu siltumpārnesi, lietojiet ēdiena gatavošanas traukus, kuru pamatnes diametrs ir līdzīgs gatavošanas zonas diametram (t. i., maksimālais izmērs ēdiena gatavošanas traukiem, kas norādīts sadalā "Tekhniskie dati" > "Gatavošanas zonu specifikācija").
Plīts virsma nevar izveidot savienojumu ar bezvadu tīklu.	Maršrutētājs bloķē jaunu WLAN daļnieku pievienošanu.	Raugieties, lai maršrutētājs atļautu jaunu daļnieku pievienošanu. Nepieciešamības gadījumā restartējiet maršrutētāju.
	Nav aktivizēts plīts virsmas savienojums ar bezvadu tīklu.	Aktivizējiet Wi-Fi. Skatiņiet sadalas "Pirms pirmās lietošanas" apakšsadalu "Bezvadu / lietotnes savienojums".
	Maršrutētāja iestatītā frekvence ir 5 GHz.	Mainiet maršrutētāja iestatījumus uz 2,4 GHz vai 2,4+5 GHz. Nevar izveidot savienojumu ar plīts virsmu, ja maršrutētājs atbalsta tikai 5 GHz frekvenci.
	Bezvadu tīkla signāls ir vājš.	Pievirziet maršrutētāju tuvāk ieřicei. Nepieciešamības gadījumā izmantojiet Wi-Fi atkārtotāju, lai paplašinātu signāla darbības lauku.
Jūs nevarat atrast plīts virsmu lietotnes iestatījumu WLAN tīklu sarakstā.	Plīts virsmai jau ir izveidots savienojums ar tīklu, taču tas var nebūt redzams.	Atslēdziet plīts virsmu no tīkla. Skatiņiet sadalas "Pirms pirmās lietošanas" apakšsadalu "Bezvadu / lietotnes savienojums".

Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
Augstāka sildīšanas pakāpe nav pieejama.	Jaudas pārvaldība darbojas un samazina maksimālo jaudu.	Skatiet sadaļu "Ikdienas lietošana", Jaudas pārvaldība.
Neieslēdzas funkcija Vārišana.	Šajā zonā joprojām ir aktīvs atlikušais siltums.	Pagaidiet, līdz zona atdziest, vai izmantojet citu auksto zonu.
Neizslēdzas funkcija Vārišana.	Katlā var būt par maz ūdens (vibrācijas nevar noteikt) vai ūdens jau ir pārāk silti.	Katrā katlā izmantojet vismaz 1 l auksta ūdens.
Funkcija Vārišana pēkšni apstājas.	Ēdienu gatavošanas trauks nav sauderīgs ar funkciju. Funkcija nevar noteikt verdoša ūdens radītās vibrācijas. Ēdienu gatavošanas trauks var būt pārāk mazs gatavošanas zonai.	Neizmantojet nepiedegeošus ēdienu gatavošana traukus, lietojot šo funkciju. Uzvāriet vairāk ūdens vai pārejiet uz aukstu zonu. Nepieciešams sāli, pirms ūdens nav sasniedzis vārišanas punktu. Pārliecinieties, vai gatavošanas trauku diametrs atbilst gatavošanas zonas izmēram. Ēdienu gatavošanas traukus lieciet gatavošanas zonas centrā.
Uzsildīšana ar Cepšana pannā funkciju aizņem ilgu laiku.	Ēdienu gatavošanas trauks ir pārāk mazs, pārāk smags vai tā apakša ir nefidzena.	Skatiet sadaļu "Ieteikumi un padomi" pilnajā lietotāja rokasgrāmatas versijā tiešsaistē.

## 9.2 Ja nevarat rast risinājumu...

Ja nevarat rast risinājumu, sazinieties ar ierīces izplatītāju vai pilnvarotu servisa centru. Norādīt tehnisko datu plāksnītē redzamos datus. Pārliecinieties, ka jūs pareizi darbināt plīts virsmu. Pretējā gadījumā tehnīķa vai

izplatītāja nodrošinātā apkalpošana nebūs pieejama bez maksas arī garantijas perioda laikā. Informācija par garantijas periodu un pilnvaroto servisa centru ir norādīta garantijas grāmatiņā.

# 10. TEHNISKIE DATI

## 10.1 Tehnisko datu plāksnīte

Modelis NIH85M30AB  
Veids 62 D5A 01 EA  
Indukcija 7.35 kW  
Sēr. Nr. ....  
AEG

Izstrādājuma Nr. (PNC) 949 598 458 00  
220 - 240 V/400 V 2 N, 50 Hz  
Ražots: Vācija  
7.35 kW  


## 10.2 Wi-Fi savienojums

Wi-Fi frekvence 2400 - 2483,5 MHz

EIRP max 20 dBm / 100 mW

## 10.3 Gatavošanas zonu specifikācija

Gatavošanas zona	Nominālā jauda (maksimālā sildīšanas pakāpe) [W]	Boost [W]	Boost maksimālais darbības laiks [min]	Ēdienu gatavošanas trauka diametrs [mm]
Kreisā priekšā	2300	3200	10	125 - 210
Kreisā aizmugurē	2300	3200	10	125 - 210
Aizmugurējā vidējā	2300	3200	10	125 - 210
Labā priekšā	2300	3200	10	125 - 210
Labā aizmugurē	2300	3200	10	125 - 210

Gatavošanas zonu jauda var nedaudz atšķirties no tabulā norādītajiem datiem. Tā mainās atkarībā no gatavošanas trauku materiāla un izmēriem.

Lai nodrošinātu optimālu siltumpārnesi un gatavošanas rezultātus, lietojiet ēdienu

gatavošanas traukus, kuru pamatnes diametrs ir līdzīgs gatavošanas zonas diametram (t. i., maksimālais izmērs ēdienu gatavošanas traukiem, kas norādīts tabulā). Lietojiet ēdienu gatavošanas traukus, kas nav lielāki par gatavošanas zonas diametru.

## 11. ENERGOFEKTIVITĀTE

### 11.1 Produkta informācija saskaņā ar ES Ekodizaina regulu

Modeļa identifikācija	NIH85M30AB	
Plāts virsmas veids	lebūvētā plāts virsma	
Gatavošanas zonu skaits	5	
Karsēšanas tehnoloģija	Indukcija	
Apalo gatavošanas zonu diametrs (Ø)	Kreisā priekšā Kreisā aizmugurē Aizmugurējā vidējā Labā priekšā Labā aizmugurē	21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm
Enerģijas patēriņš pa gatavošanas zonām (EC electric cooking)	Kreisā priekšā Kreisā aizmugurē Aizmugurējā vidējā Labā priekšā Labā aizmugurē	180.8 Wh/kg 175.4 Wh/kg 184.4 Wh/kg 189.4 Wh/kg 184.4 Wh/kg
Plāts enerģijas patēriņš (EC electric hob)		182.9 Wh/kg

IEC / EN 60350-2 — Elektroierīces gatavošanai mājsaimniecībā — 2. daļa: Virsmas — veikspējas mērišanas metodes.

### 11.2 Enerģijas taupīšana

Jūs varat taupīt enerģiju ikdienas gatavošanas laikā, ja ievērojat tālāk sniegtos padomus.

- Uzkarsējot ūdeni, izmantojiet tikai nepieciešamo ūdens daudzumu.
- Ja iespējams, uzlieciet vāku ēdienu gatavošanas traukam.
- Novietojiet ēdienu gatavošanas traukus gatavošanas zonas centrā.
- Izmantojiet atlikušo siltumu, lai uzturētu ēdienu siltu vai to kausētu.

### **11.3 Produkta informācija par enerģijas patēriņu un maksimālo laiku, kas nepieciešams, lai sasniegtu attiecīgo zemas jaudas režīmu**

Jaudas patēriņš izslēgtā režīmā	0.5 W
Jaudas patēriņš tūkla gaidstāves režīmā	2.0 W
Maksimālais laiks, kas nepieciešams, lai aprikojums automātiski sasniegta attiecīgo zemas jaudas režīmu	2 min

Norādījumus par to, kā aktivizēt un deaktivizēt bezvadu tūkla savienojumu, skatiet nodaļā “Pirms pirmās lietošanas reizes”.

## **12. APSVĒRUMI PAR VIDES AIZSARDZĪBU**

Nododiet otrreizējai pārstrādei materiālus ar simbolu . Ievietojiet iepakojuma materiālus atbilstošajos konteineros to otrreizējai pārstrādei. Palīdziet aizsargāt apkārtējo vidi un cilvēku veselību, atkārtoti pārstrādājot elektrisko un elektronisko iekārtumus.

Neizmetiet ierīces, kas apzīmētas ar šo simbolu , kopā ar mājsaimniecības atkritumiem. Nododiet izstrādājumu vietējā otrreizējās pārstrādes punktā vai sazinieties ar vietējo pašvaldību.

**Sveiki atvykė į „AEG“ pasaulį! Dėkojame, kad pasirinkote mūsų prietaisą.**



Čia rasite naudojimo patarimų, brošiūrų, informacijos apie trikčių šalinimą, aptarnavimą ir remontą:  
[www.aeg.com/support](http://www.aeg.com/support)

Galimi pakeitimai.

## TURINYS

1. SAUGOS INFORMACIJA.....	164
2. SAUGOS TAISYKLĖS.....	166
3. MONTAVIMAS.....	169
4. GAMINIO APRĀŠYMAS.....	171
5. PRIEŠ NAUDOJANT PIRMĄ KARTĄ.....	173
6. KASDIENIS NAUDOJIMAS.....	174
7. NAUDINGI PATARIMAI.....	182
8. VALYMAS IR PRIEŽIŪRA.....	184
9. GEDIMIŲ ŠALINIMAS.....	185
10. TECHNINIAI DUOMENYS.....	188
11. ENERGIJOS EFEKTYVUMAS.....	188
12. APLINKOS APSAUGA.....	189

## 1. SAUGOS INFORMACIJA

Prieš įrengdami ir naudodami šį prietaisą, atidžiai perskaitykite pateiktą instrukciją. Gamintojas neatsako už sužalojimus ar žalą, patirtą dėl netinkamo prietaiso įrengimo ar naudojimo. Instrukciją visada laikykite saugioje ir pasiekiamoje vietoje, kad prieikus galėtumėte pasižiūrėti.

### 1.1 Vaikų ir pažeidžiamų žmonių sauga

- Vyresni nei 8 metų vaikai ir asmenys, turintys fizinių, jutiminių arba protinių sutrikimų, arba asmenys, kuriems trūksta patirties ar žinių, šį prietaisą gali naudoti tik prižiūrimi kitų arba gavę nurodymus, kaip saugiai naudotis prietaisu, jei jie supranta su prietaiso naudojimu susijusius pavojus. Mažesnių nei 8 metų vaikų ir asmenų, turinčių labai sunkią ir sudėtingą negalią, negalima be priežiūros leisti būti šalia prietaiso.

- Nuolat prižiūrėkite vaikus ir pasirūpinkite, kad jie nežaistų su šiuo buitinu prietaisu ir mobiliaisiais įrenginiais su tam skirta programėle.
- Visas pakuočių medžiagas saugokite nuo vaikų ir tinkamai pašalinkite.
- DÉMESIO! Prietaisas ir jo pasiekiamos dalys naudojimo metu įkaista. Neleiskite vaikams ir naminiams gyvūnams būti šalia prietaiso jam veikiant arba vėstant.
- Jeigu prietaise yra apsaugos nuo vaikų įtaisas, jį reikia suaktyvinti.
- Vaikai be priežiūros negali atlikti prietaiso valymo ir naudotojo priežiūros darbų.

## **1.2 Bendrieji saugos reikalavimai**

- Šis prietaisas yra skirtas tik maistui gaminti.
- Tai buitinis prietaisas, skirtas naudoti patalpose, vienam šeimos ūkiui.
- Šį prietaisą galima naudoti biuruose, viešbučių kambariuose, nakvynės ar svečių namuose, sodybose ar kitoje panašioje aplinkoje, kur prietaiso naudojimo intensyvumas neviršija buitinio (vidutinio) naudojimo.
- DÉMESIO: Prietaisas ir jo pasiekiamos dalys naudojimo metu įkaista. Būkite atsargūs, kad neprisiliestumėte prie kaitinimo elementų.
- DÉMESIO: Palikę veikiančią kaitlentę su riebiais patiekalais ar aliejumi galite sukelti gaisrą.
- Dūmai yra perkaitinimo ženklas. Užsidegusio gaminamo maisto gesinimui niekada nenaudokite vandens. Išjunkite prietaisą ir uždenkite liepsną nedegančiu uždangalu ar dangčiu.
- DÉMESIO: Prietaiso negalima jungti prie maitinimo per išorinį įjungimo įtaisą, pavyzdžiui, laikmatį ar kitą elektros grandinę, kurią komunalinės tarnybos reguliariai įjungia ir išjungia.

- **ATSARGIAI** Maisto gaminimo procesą būtina nuolat prižiūrėti, net kai naudojatės automatinėmis funkcijomis. Greitai ruošiamą maistą būtina prižiūrėti nuolat.
- **DÉMESIO!** Gaisro pavojus: Nelaikykite daiktų ant maisto gaminimo paviršių.
- Niekada nedékite dangčių, peilių, šaukštų ar kitų metalinių daiktų ant prietaiso viršaus, nes jie gali įkaisti.
- Nenaudokite prietaiso, prieš jo įrengimą balduose.
- Prietaisui valyti nenaudokite garų ir nepurkškite vandeniu.
- Baigę naudotis kaitlentę išjunkite jos valdikliais. Nepasikliaukite vien keptuvės detektoriumi.
- **DÉMESIO!** Jei paviršius įtrūktų, prietaisą išjunkite, kad išvengtumėte galimo elektros smūgio. Jeigu prietaisas prie maitinimo tinklo prijungtas per jungiamają dėžutę, prietaisa nuo maitinimo tinklo atjungsite ištraukę iš dėžutės saugiklį. Bet kuriuo atveju kreipkitės į įgaliotajį techninės priežiūros centrą.
- Kad nekiltų pavojus, pažeistą maitinimo kabelį gali keisti tik gamintojas, įgaliota techninės priežiūros bendrovė arba atitinkamos kvalifikacijos specialistas.
- **DÉMESIO:** Naudokite tik maisto gaminimo prietaiso gamintojo sukurtas arba prietaiso gamintojo instrukcijoje nurodytas tinkamas arba prietaise jau integruotas kaitlenčių apsaugas. Netinkamų apsaugų naudojimas gali sukelti nelaimingus atsitikimus.

## 2. SAUGOS TAISYKLĖS

### 2.1 Įrengimas

#### **ISPĖJIMAS!**

Ši prietaisą įrengti privalo tik atitinkamos kvalifikacijos specialistas.

#### **ISPĖJIMAS!**

Galite susižeisti arba sugadinti prietaisą.

- Nuimkite visas pakavimo medžiagas.
- Nejrenkite ir nenaudokite sugadinto prietaiso.

- Vadovaukitės su prietaisu pateiktomis įrengimo instrukcijomis.
- Būtina paisyti minimalių atstumų iki kitų prietaisų ir spintelii.
- Visada būkite atsargūs, kai perkeliate prietaisą, nes jis yra sunkus. Visada mūvėkite apsaugines pirštines ir avėkite uždarą avalynę.
- Hermetizuokite nupjautus spintelės paviršius hermetiku, kad jie nuo drėgmės neišbrinktu.
- Apsaugokite prietaiso apačią nuo garų ir drėgmės.

- Jokiu būdu nejrenkite prietaiso šalia durų ir po langu. Atidarant duris ar langą, jie gali nuversti įkaitusius prikaistuvius nuo prietaiso.
- Kiekvieno prietaiso apačioje yra aušinimo ventiliatoriai.
- Jeigu prietaisas įrengtas virš stalčiaus:
  - Nelaikykite mažų daiktų ar popieriaus lapų, kuriuos galėtų įtraukti, nes jie gali sugadinti aušinimo ventiliatorius arba aušinimo sistemą.
  - Užtikrinkite bent 2 cm atstumą nuo stalčiuje laikomų daiktų iki prietaiso apačios.
- Išimkite spintelėje po prietaisu įdėtas pertvaras.

## 2.2 Elektros pajungimas

### ISPĖJIMAS!

Pavojus sukelti gaisrą ir gauti elektros smūgi.

- Visus elektros sujungimų darbus,, turi vykdyti kvalifikuotas elektrikas.
- Prietaisą būtina įžeminti.
- Prieš atlikdami bet kokį veiksma, įsitikinkite, kad prietaisas būtų atjungtas nuo maitinimo.
- Įsitikinkite, kad parametrai techninių duomenų plokštelėje atitinka maitinimo tinklo elektrros vardinius duomenis.
- Įsitikinkite, kad prietaisas tinkamai įrengtas. Dėl netinkamai prijungto arba netinkamo elektros maitinimo laidų ar kištuko (jei taikytina) grybtas gali labai ikaisti.
- Naudokite tinkamą elektros maitinimo laidą.
- Neleiskite elektros maitinimo laidams susipainioti.
- Įsitikinkite, kad įrengta apsauga nuo elektros smūgių.
- Naudokite laidą įtempimą mažinantį spaustuką.
- Įsitikinkite, kad maitinimo laidas ar kištukas (jei taikytina) neliestų įkaitusių prietaiso ar prikaistuvii paviršių.
- Nenaudokite daugiakanalių adapterių ir ilginamujų laidų.
- Būkite atsargūs, kad nesugadintumėte elektros laidą arba kištuko (jei taikytina). Jei reikia pakeisti pažeistą elektros laidą,

- kreipkitės į mūsų igaliotajį aptarnavimo centrą arba kvalifikuotą elektriką.
- Dalį su įtampa ir izoliuotų dalių apsauga nuo smūgių turi būti pritvirtinta taip, kad nebūtų galima nuimti be įrankių.
- Elektros kištuką į tinklo lizdą junkite tik tuomet, kai visiškai pabaigsite įrengimą. Įsitikinkite, kad įrengus prietaisą, elektros laidų kištuką būtų lengva pasiekti.
- Jeigu tinklo lizdas atsilaisvinės, nejunkite kištuko.
- Norėdami išjungti prietaisą, netraukite už maitinimo laidą. Visada traukite paėmę už elektros kištuko.
- Naudokite tik tinkamus izoliavimo įtaisus: liniją apsaugančius automatinius jungiklius, saugiklius (įsukami saugikliai turi būti išimami iš jų laikiklio), įžeminimo nuotekio atjungiamuosius įtaisus ir kontaktorius.
- Elektros instalacija privalo turėti izoliavimo įtaisą, kuris leidžia atjungti prietaisą nuo maitinimo tinklo ties visais poliais. Tarp izoliavimo įtaiso kontaktų turi būti mažiausiai 3 mm pločio tarpelis.
- Ekrane pamatę E3 kodą nedelsdami atjunkite kaitlentę nuo elektros maitinimo ir patikrinkite, ar elektros laidų jungtis bei tinklo įtampą.

## 2.3 Naudojimas

### ISPĖJIMAS!

Pavojus susižaloti, nudegti arba gauti elektros smūgi.

- Nebandykite pakeisti šio prietaiso techninių savybių.
- Prieš naudodamiesi pirmą kartą pašalinkite visas pakuotės, ženklinimo medžiagas ir apsauginę plėvelę (jeigu yra).
- Pasirūpinkite, kad ventiliacinės angos nebūtų užblokuotos.
- Nepalikite įjungto prietaiso be priežiūros.
- Kiekvieną kartą pasinaudojė prietaisu kaitvietę išjunkite.
- Ant kaitviečių nedékite įrankių ar puodų dangčių. Ant kaitvietės padėti įrankiai ar puodų dangčiai gali ikaisti.
- Nelieskite prietaiso drėgnomis rankomis arba jei prietaisas liečiasi su vandeniu.

- Nenaudokite prietaiso, kaip darbinio paviršiaus ar daiktams laikyti.
- Pastebėjė prietaiso korpusę įtrūkimą, nedelsiant atjunkite prietaisą nuo elektros maitinimo tinklo. Tai būtina siekiant išvengti elektros smūgio pavojaus.
- Širdies stimuliatorius naudojantys asmenys neturėtų būti arčiau nei 30 cm atstumu nuo veikiančių indukcinių kaitviečių.
- Maistą dedant į įkaitintą aliejų, šis gali aptaškyti.
- Nenaudokite aliuminio folijos ar kitų medžiagų tarp kepimo paviršiaus ir virtuvės indu, nebent šio prietaiso gamintojas nurodo kitaip.
- Naudokite tik prietaiso gamintojo rekomenduojamus piedus.

#### ISPĖJIMAS!

Gaisro ir sprogimo pavoju.

- Kaitinant riebalus arba aliejų gali kilti lengvai užsiliepsnojančių garų. Ruošdami maistą saugokite riebalus ir aliejus nuo atviros liepsnos ar įkaitusių daiktų.
- Įkaitusio aliejaus išskiriami garai gali sukelti sprogimą.
- Įkaitintas naudotas aliejas su maisto likučiais gali užsidegti esant žemesnei temperatūrai, nei pirmą kartą naudojamas aliejas.
- Šalia prietaiso, į prietaisą arba ant jo nedėkite degių medžiagų arba degiomis medžiagomis sudrėkintų daiktų.

#### ISPĖJIMAS!

Pavoju sugadinti prietaisą.

- Nestatykite karštu gaminimo indu ant valdymo skydelio, kad išvengtumėte nudegimų.
- Nedėkite karšto indo dangčio ant kaitlentės stiklinio paviršiaus.
- Nepalikite tuščio gaminimo indo ant įkaitintos kaitvietės.
- Būkite atsargūs ir ant prietaiso nenumeskite indu ar kitų daiktų. Galite pažeisti paviršių.
- Nejunkite kaitviečių be gaminimo indu arba su tuščiais indais.
- Ketaus gaminimo indai arba indai pažeistu dugnu gali subraižyti stiklo / stiklo

keramikos paviršius. Jei tokį indą norite perkelti, nestumkite jo, o pakelkite.

## 2.4 Maisto termometras

#### ISPĖJIMAS!

Nusideginimo ir susižalojimo pavoju

- Naudokite Maisto termometras pagal paskirtį. Nenaudokite jo kam nors atidaryti ar kelti.
- Naudokite vieną tik kaitlentei rekomenduojamą Maisto termometras vienu metu.
- Nenaudokite, kai jis netinkamai veikia arba yra sugadintas.
- Nenaudokite Maisto termometras orkaitėje ar mikrobangų krosnelėje.
- Įsitikinkite, kad Maisto termometras visada būtų įkištas į maistą ar skystį iki minimalaus lygio žymos.
- Prieš kiekvieną naudojimą ir po jo nuvalykite Maisto termometras. Būkite atsargūs, Maisto termometras galas yra smailas.
- Naudokite tik neutralius ploviklius. Nenaudokite šveičiamujų produktų, šeitimą kempinių, tirpiklių arba metalinių daiktų. Neplaukite Maisto termometras indaplovėje. Silikono rankenėlė gali prarasti spalvą, tačiau tai neturi įtakos Maisto termometras funkcionalumui.
- Maisto termometras laikyti ir įkrauti naudokite gamintojo pakuotę.
- Prieš dėdami į įkroviklį įsitikinkite, kad Maisto termometras yra atvėsęs, švarus ir sausas.
- Laikykite Maisto termometras saugoje, sausoje vietoje, vaikams nepasiekiamoje vietoje.

## 2.5 Valymas ir priežiūra

- Reguliariai valykite prietaisą, kad apsaugotumėte paviršių nuo nusidėvėjimo.
- Prieš pradēdami valyti, išjunkite prietaisą ir leiskite jam atvėsti.
- Prietaisą valykite drėgna minkšta šluoste. Naudokite tik neutralius ploviklius. Nenaudokite šveičiamujų produktų, šeitimą kempinių, tirpiklių arba metalinių grandykliai.

## 2.6 Paslauga

- Dėl prietaiso remonto kreipkitės į igaliotąjį techninės priežiūros centrą. Naudokite tik originalias dalis.
- Šio gaminio viduje esanti (-čios) lemputė (-ės) ir atskirai parduodamos atsarginės lemputės: Šios lemputės turi atlaikyti ekstremalias fizines sąlygas būtiniuose prietaisuose, pavyzdžiui, temperatūrą, vibraciją, drėgmę, arba yra skirtos informuoti apie prietaiso veikimo būseną. Jos nėra skirtos naudoti kitoms paskirtims ir netinka patalpoms apšvieti.

## 3. MONTAVIMAS

### ⚠️ ISPĖJIMAS!

Žr. saugos skyrius.

### 3.1 Prieš įrengiant

Prieš įrengdami kaitlentę, užrašykite žemiau informaciją iš techninių duomenų plokšteliės. Techninių duomenų plokštélę rasite kaitlentės apačioje.

Serijos numeris.....

### 3.2 Įmontuojamos kaitlentės

I baldus įmontuojamas kaitlentės gali būti naudojamos tik po to, kai jos bus įrengtos tinkamame standartus atitinkančiamame paviriuje.

### 3.3 Sujungimo kabelis

- Kaitlentę tiekiamą su laidu galima jungti tik i.
- Jei norite pakeisti pažeistą maitinimo kabelį, naudokite tokio tipo kabelį: H05V2V2-F gali veikti 90 °C arba aukštesnės temperatūros aplinkoje. Kiekvienas kabelio laidas turi būti ne mažesnio kaip toliau lentelėje nurodyto skerspjūvio. Kreipkitės į vietinį techninės

## 2.7 Utilizavimas

### ⚠️ ISPĖJIMAS!

Pavoju susižeisti arba uždusti.

- Norédami sužinoti, kaip tinkamai utilizuoti įrenginį, susisiekite su atitinkama vienos įstaiga.
- Ištraukite laido kištuką iš elektros tinklo lizdo.
- Nupjaukite maitinimo laidą prie pat prietaiso ir tinkamai utilizuokite.

priežiūros centrą. Elektros kabelį pakeisti gali tik kvalifikuotas elektrikas.

### ⚠️ ISPĖJIMAS!

Visus elektros sujungimo darbus privalo vykdyti kvalifikuotas elektrikas.

### ⚠️ DĒMESIO

Prijungimas per kontaktų kištukus draudžiamas.

### ⚠️ DĒMESIO

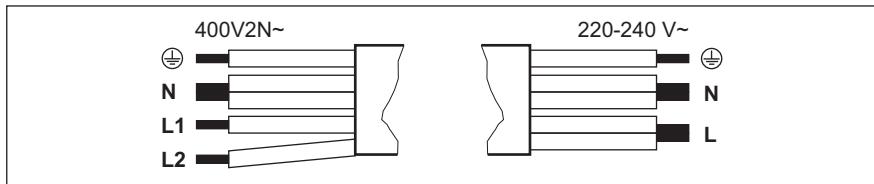
Nekeiskite ir nelituokite laidų galų. Tai griežtai draudžiamas.

### ⚠️ DĒMESIO

Nejunkite kabelio be jo galinės movos.

### Vienfazė jungtis

- Nuo juodo ir rudo laidų nuimkite galines movas.
- Rudo ir juodo laidų galuose nuimkite izoliacijos sluoksnį.
- Sujunkite juodo ir rudo laidų galus.
- Ant laidų galų uždékite naują bendrą galinę movą (reikalingas specialus įrankis).



#### Dvifazė jungtis: 400 V2N~

**5 x 1,5 mm² arba 4 x 2,5 mm²**

PE	Žalias-geltonas
N	Mėlynas ir mėlynas
L1	Juodi
L2	Rudas

#### Vienfazė jungtis: 220 - 240 V~

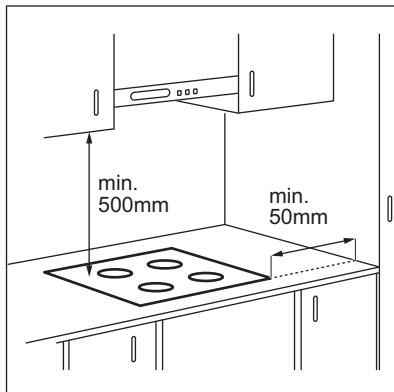
**5 x 1,5 mm² arba 3 x 4 mm²**

PE	Žalias-geltonas
N	Mėlynas ir mėlynas
L	Juodas ir rudas

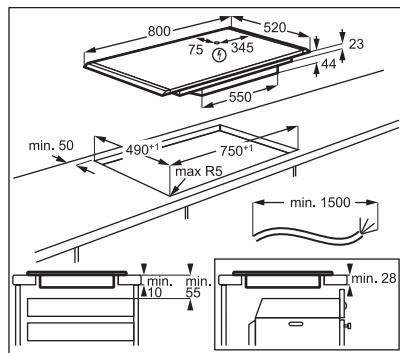
### 3.4 Surinkimas

Įrengdami prietaisą elkitės atsargiai, kad remas nesulinktų ir nesusigadintų.

Jeigu kaitlentę įrengsite po gartraukiu, pasirūpinkite gartraukio įrengimo instrukcijoje nurodytu minimaliu atstumu tarp šių prietaisų.



Jeigu prietaisą įrengsite virš stalčiaus, gaminant maistą kaitlentės ventiliacija gali sušildyti stalčiuje laikomus daiktus.



Peržiūrėkite vaizdo įrašą „Kaip įdiegti „AEG“ indukcinę kaitlentę – integravimas stalviršyje“. Jį surasisite įvedę toliau grafiike nurodytą pavadinimą.



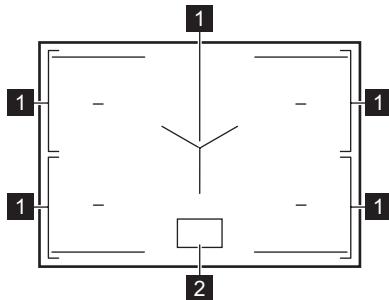
[www.youtube.com/electrolux](http://www.youtube.com/electrolux)  
[www.youtube.com/aeg](http://www.youtube.com/aeg)

How to install your AEG  
Induction Hob - Worktop installation



## 4. GAMINIO APRAŠYMAS

### 4.1 Kaitinimo paviršių planas



1 Indukcinė kaitvietė

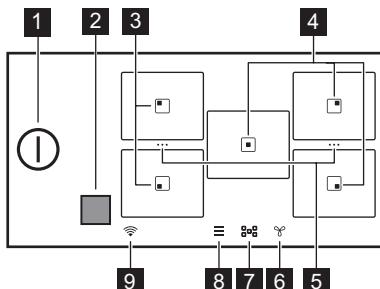
2 Valdymo skydelis



Daugiau informacijos apie kaitviečių dydžius rasite skyrellyje „Techniniai duomenys“.

### 4.2 Valdymo skydelio išdėstymas

Pagrindinis rodinys



Simbolis	Aprašymas
1	① Ijungti ir išjungti kaitlentę.
2	Hob²Hood infraraudonųjų spindulių perdavimo langelis. Neuždenkite jo.
3	Kaitvietė su funkcijomis Kepimas keptuvėje ir Virimas.
4	Kaitvietė su funkcija Virimas.
5	... Nuoroda į Bridge. Sujungti dvi šonines kaitvietes į vieną zoną arba sujungtoms kaitvietėms atskirti.
6	Skirtas nustatyti gartraukio funkcijas.
7	Skirtas atverti kaitviečių apžvalgą.
8	Atverti Meniu.

Symbolis	Apašymas
9	Indikatorius „WiFi“.
<b>Išplėstasis rodinys</b>	
2	
3	
4	
5	
6	
7	
8	
9	
10	
11	
12	
13	
14	
15	
Funkcijų sąrašas gali skirtis priklausomai nuo programinės įrangos versijos.	
Symbolis	Apašymas
1	Nuostatos. Atverti kaitlentės nuostatas.
2	Bridge. Sujungti dvi šonines kaitvietes, kad veiktų kaip viena.
3	Užraktas. Užrakinti / atrakinti valdymo skydelį.
4	Pause. Sumažinti visų įjungtų kaitviečių kaitrą iki mažiausios.
5 1 - 9	Nustato kaitinimo lygi.
6 Boost	Įjungti maksimalaus karščio nuostatą.
7 Rankinis nustatymas / Auto	Parodyti esamą gartraukio ventiliatoriaus nuostatą.
8	Sustabdyti / iš naujo paleisti gartraukį.
9	Gartraukio apšvietimui įjungti ir išjungti.
10 Rankinis nustatymas / Auto	Perjungti į rankinį arba automatinį gartraukio režimą.
11 Patiekalai	Pasirinkti iš anksto nustatytais automatines programas skirtingoms maisto rūšims.
12 FUNKCIJOS	Skirtas pasirinkti automatines programas įvairiems maisto gaminimo būdams.
13	Kepimas keptuvėje. Kepti įvairius patiekalus su automatiškai kontroliuojamais kaitinimo lygiais.
14	Tirpinimas. Šią funkciją galite naudoti skirtingiemis produktams, pvz., šokoladui arba sviestui tirpinti.
15	Virimas. Kad pasiekus virimo tašką, vandens temperatūra būtų reguliuojama automatiškai ir neviršytų reikiamas.

## Naršymas ekrane

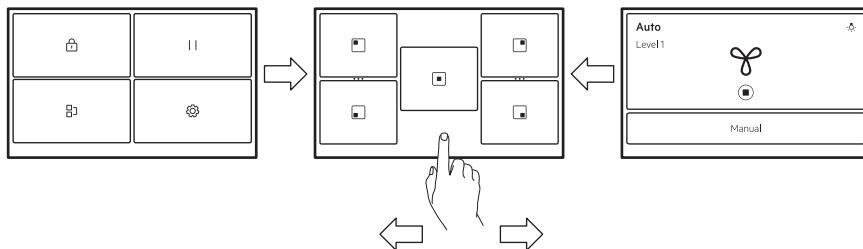
Simbolis	Aprašymas
OK	Pasirinkimui arba nustatymui patvirtinti.
X	Užverti iškylantį langą.
↖↖	Suskleisti / išplėsti nurodymus ekrane.
-toggle	Ijungti / išjungti parinktį.
<>	Grįžti vienu Meniu lygiu atgal / pereiti pirmyn.

## 5. PRIEŠ NAUDOJANT PIRMĄ KARTĄ

### ISPĖJIMAS!

Žr. saugos skyrius.

### 5.1 Naršymas ekrane



Norédami naršyti tarp ekranų, bakstelékitė simbolius ekrano apačioje. Taip pat galite braukti į kairę, kad valdytumėte Hob²Hood nuostatas, arba į dešinę, kad pasiektumėte Meniu.



Jeigu ekranas tuo pat nereaguoja, būtinai palieskite pasirinkto simbolio / parinkties centrą arba paméginkite ji šiek tiek ilgiau paspausti.

### 5.2 Pirmasis prijungimas prie maitinimo tinklo

Prijungę kaitlentę prie elektros tinklo nustatykite Kalba, Ryškumas, Garsumas ir Mygtukų tonai.

Nustatymus galite pakeisti čia: Meniu > Nustatymai > Parinktys. Žr. skyrių „Kasdienis naudojimas“.

### 5.3 FlexPower

FlexPower apibrėžia, kiek, buitinų elektros saugiklių galimybų ribose, kaitlentė sunaudoja energijos.

Gamykloje nustatomas didžiausias prietaiso galios lygis. Jei instalacija maksimalios galios nepalaiko, maksimalią galią galima pakeisti.



Jeigu galios lygis žemesnis kaip 2 000 W, negalite įjungti jokių automatinų programų (Patiekalai arba FUNKCIJOS).

1. Ijunkite kaitlentę.
2. Pasirūpinkite, kad visos kaitvietės būtų išjungtos.
3. Ekrane palieskite , kad atidarytumėte Meniu.
4. Pasirinkite Nustatymai > Parinktys > FlexPower ir nustatykite atitinkamą galios lygi.
5. Palieskite arba . Laikykites ekrane pateiktamų nurodymų savo pasirinkimui patvirtinti.



### DĖMESIO

Įsitikinkite, kad pasirinktas galios lygis neviršija jūsų elektros saugiklių parametru.

## 5.4 Belaidis ryšys / programėlės prijungimas

Norint naudotis programėle, kaitlentę reikia prijungti prie belaidžio tinklo. „WiFi“ įjungta pagal numatytaisias nuostatas.

1. Palieskite

2. Pasirinkite Nustatymai > Prisijungimo nustatymai > „WiFi“.
3. Palieskite slankikli , kad įjungtumėte „WiFi“.
- Kaitlentė jau paruošta prisijungti prie belaidžio tinklo ir su programėle.
4. Palieskite PRIJUNGTI.
5. Atsiisiųskite . Nuskenuokite QR kodą, esančią naudotojo vadovo galiniame viršelyje, arba atsiisiųskite programėlę tiesiai iš programėlių parduotuvės.
6. Atverkite programėlę ir prisiregistruokite, kad sukurtumėte paskyrą.
7. Pridėkite naują prietaisą.
8. Norédami užbaigti prijungimo procesą, vadovaukitės programėlėje pateiktais nurodymais.

### Tinklo rýšio keitimas / išjungimas

Kaitlentės atjungimas nuo namų tinklo:

1. Palieskite .
2. Pasirinkite Nustatymai > Prisijungimo nustatymai > „WiFi“:
  - Norédami atsijungti nuo belaidžio tinklo, palieskite ATJUNGTI.
  - Norédami išjungti „WiFi“, palieskite slankikli .

Norédami prijungti kaitlentę prie naujo belaidžio tinklo, žr. pirmiau pateiktą skyrių „Belaidis ryšys / programėlės prijungimas“.

## 6. KASDIENIS NAUDOJIMAS



### ISPĖJIMAS!

Žr. saugos skyrius.

## 6.1 Ijungimas ir išjungimas

Lieskite ① 1 sekundę, kad įjungtumėte arba išjungtumėte kaitlentę.

## 6.2 Automatinis išsijungimas

Funkcija automatiškai išjungia viryklię, jeigu:

- visos kaitvietės yra išjungtos;
- įjungę kaitlentę nenustatėte kaitros lygio;
- kažką išliejote arba padėjote ką nors (puodą, šluostę ir pan.) ant valdymo

skydelio ilgesniam laikui nei 10 sekundžių. Suveikia garsinis signalas ir kaitlentė išsijungia. Nuimkite ant valdymo skydelio padėtą daiktą.

- per daug įkaista viryklié (pvz., jei kaitinate tučią prikaistuvį). Prieš toliau naudodamiesi viryklié palaukite, kol kaitvietė atvés.
- naudojate netinkamą prikaistuvį arba ant kaitvietės neuždėtas prikaistuvius. Indukciné kaitvietė automatiškai išsijungia po 50 sekundžių.
- neišjungėte kaitvietės arba pakeitėte kaitros lygi. Po tam tikro laiko rodomas pranešimas ir kaitlentė išsijungia.

**Kaitros parinktį atitinkantis laikas, po kurio viryklié išsijungia:**

Kaitros parinktis	Viryklė išsiųjungia po
1 - 2	6 val.
3 - 5	5 val.
6	4 val.
7 - 9	1,5 val.



Jei naudojate Kepimas keptuvėje, kaitlentė išsiųjungia po 1,5 valandos. Kai naudojate Tirpinimas, kaitlentė išsiųjungs po 6 valandų.

### 6.3 Gaminimo indo aptikimas

Ši funkcija aptinka, ar puodai buvo padėti ant kaitviečių, o jeigu gaminimo indai nebeaptinkami, išsiųjungia tas kaitvietes.

- Jeigu pirmiausia padedate gaminimo indą ant kaitvietės, o paskui įjungiate kaitlentę, atitinkamos kaitvietės apžvalgoje atsiranda pilka juosta.
- Juosta neatsiras, jeigu kaitvietėje nėra gaminimo indo arba jo neįmanoma aptikti, nes jis netinkamai padėtas arba yra iš netinkamos medžiagos.
- Jeigu nuimsite gaminimo indą nuo įjungtos kaitvietės ir laikinai padésite kitur, virš atitinkamos kaitvietės pradės mirksėti apžvalga. Jeigu per 120 sekundžių nepadésite gaminimo indo atgal ant kaitvietės, ji automatiškai išsiųjungs. Jeigu norite testi maisto gaminimą, padékite gaminimo indą atgal ant kaitvietės prieš pasibaigiant skirtajam laikui.

### 6.4 Kaitviečių naudojimas

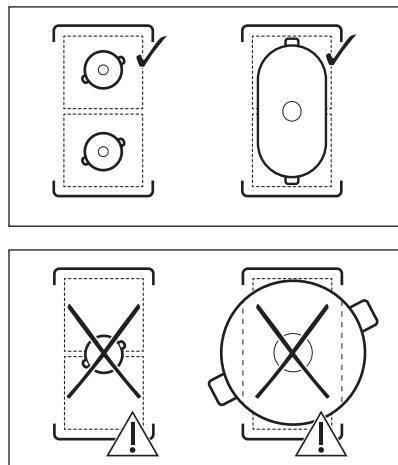
Indukcinės kaitvietės prisitaiko automatiškai pagal gaminimo indo dugno dydį.



Kad šiluma būtų perduodama optimaliai, naudokite indus, kuriu apačios skersmuo atitinka kaitvietes dydį (žr. maksimalų skersmenį, nurodytą „Techninių duomenų > Kaitviečių specifikacija“). Patirkinkite, ar gaminimo indas tinkamas naudoti ant indukcių kaitlenčių. Daugiau informacijos apie gaminimo indų rūšis pateikta skyriuje „Naudingi patarimai“.

Jei norite įjungti kaitvietę, padékite gaminimo indą kaitvietės centre ir palieskite atitinkamos srities simbolį. Ekrane atsiranda galimos programos. Nustatykite karščio lygi arba pasirinkite vieną iš automatinių funkcijų. Norédami grįžti į pagrindinį rodinį, viršutiniame dešiniajame kampe palieskite X.

Naudodamiesi funkcija Bridge galite sujungti dvi kaitvietes ir ant jų gaminti maistą dideliamė gaminimo inde.

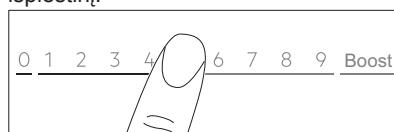


Kai įjungtos kitos kaitvietės, gali būti ribojami kaitvietei norimi naudoti karščio lygiai. Žr. „Galios valdymas“.

### 6.5 Kaitros parinktis

- Įjunkite kaitlentę.
- Padékite puodą ant pasirinktos kaitvietės ir palieskite atitinkamos srities simbolį.
- Palieskite arba braukite pirštu, kad nustatytmėte karščio lygi.

Galios lygio piktogramos 1-9 padidėja, o juosta apačioje paraudonuoja, parodydama esamą galios nuostatą. Kai pasirenkamas galios lygis, vaizdas ekrane pasikeičia į išplėstinį.



Karščio lygi galite pakeisti ir kaitviečių apžvalgos ekrane. Norédami nueiti į kaitviečių apžvalgos ekraną, palieskite išplėstinio vaizdo vidurį. Norédami pakeisti karščio lygi, palieskite — arba +. Norédami atverti išplėstinį ekrano vaizdą, palieskite galios lygi.

## 6.6 Boost

Ši funkcija suteikia daugiau galios indukcinėms kaitvietėms. Funkciją kaitvietei galima įjungti tik ribotam laikui. Pasibaigus šiam laikui kaitvietė automatiškai sugrįžta prie aukščiausios karščio nuostatos.

1. Pasirinkite kaitvietę.
2. Palieskite, Boost, kad įjungtumėte funkciją.

Funkcija išsijungia automatiškai. Jeigu norite išjungti funkciją rankiniu būdu, pasirinkite kaitvietę ir pakeiskite jos karščio lygi į 0.



Boost neveikia, kai:

- Veikia Bridge.
- vienos fazės metu nepakanka galios (žr. „Galios valdymas“).



Didžiausias trukmės reikšmes rasite skyriuje „Techniniai duomenys“.

## 6.7 OptiHeat Control (3 lygių karščio indikatorius)



### ISPĖJIMAS!

Kol indikatorius ||| / || / | šviečia, kyla nusideginimo pavojus, nes atitinkamos kaitvietės dar nespėjo atvėsti.

Indukcinės kaitvietės tiesiogiai kaitina prikaistuvio dugną. Stiklo keramika įkaitsta nuo įkaitusio gaminimo indo.

Indikatoriai įsijungia, kai kaitvietė įkaitsta. Jie rodo, kiek yra įkaitusi kiekviena kaitvietė.

||| – tėsti maisto gaminimą,

|| – šilumos palaikymas,

| – likutinis karštis.

Gali įsijungti ir šalimais esančios kaitvietės indikatorius,

- net jei jos nenaudojate,
- kai pastatote įkaitintą prikaistuvį ant šaltos kaitvietės,
- net jei viryklė išjungta.

Indikatorius išsijungia kaitvietei atvésus.

## 6.8 Šilumos palaikymo režimas

Ši funkcija palaiko maistą šiltą naudojantis žemos temperatūros nuostata.

Šilumos palaikymo režimas yra prieinama tik tada, kai kaitvietė tebéra šilta po pasibaigusio maisto gaminimo proceso (matoma liekamojo karščio piktograma) ir prikaistuvis lieka ant kaitvietės. Ši funkcija neveikia, kai kaitvietė šalta.

1. Norédami įjungti Šilumos palaikymo režimas, palieskite .

Šilumos palaikymo režimas veikia iki išjungjama.

2. Norédami sustabdyti funkciją, viršutiniame dešinajame ekrano kampe palieskite .

Jeigu reikia, galite nustatyti laikmatį. Žr. „Laikmačio parinktys“.

## 6.9 Laiko nustatymai

### ECO laikmatis

Naudokite šią funkciją nurodyti, kiek laiko kaitvietė turi veikti vieno karto maisto gaminimo metu.

Siekiant taupyti energiją, kaitvietė išsijungia dar prieš signalą ECO laikmatis. Veikimo trukmės skirtumas priklauso nuo kaitinimo lygio ir maisto gaminimo trukmės.

Galite naudoti šią funkciją, kai kaitvietė yra įjungta. Kiekvienai kaitvietei galite atskirai nustatyti funkciją.

1. Pirmiausiai nustatykite atitinkamos kaitvietės, o po to – funkcijos kaitinimo lygi.
2. Palieskite kaitvietės simbolį.
3. Palieskite .

Ekrane rodomas laikmačio meniu langas.

- Norédami įjungti funkciją, pažymėkite langelį išjungti kaitvietę.
- Nustatykite laiką.
- Palieskite OK, kad patvirtintumėte.

Taip pat galite pasirinkti ir atšaukti savo pasirinkimą.

ECO laikmatis nuostatas galite keisti gamindami maistą: palieskite laikmačio vertei nustatyti, o paskui palieskite REDAGUOTI.

Kai laikmatis išsijungia, pasigirsta signalas ir pasirodo iškylantysis langas . Norédami išjungti signalą, palieskite OK.

Norédami šią funkciją išjungti, nustatykite karščio lygi 0. Arba palieskite su laikmačio verte, palieskite ir patvirtinkite savo pasirinkimą, kai rodomas iškylantysis langas.

## Laikmatis

Galite naudoti šią funkciją, kai kaitvietė išjungta.

Ši funkcija neturi poveikio jokiai kitai kartu veikiančiai funkcijai.

- Pasirinkite bet kokią kaitvietę. Atitinkamas slankiklis bus rodomas ekrane.

- Palieskite .

Ekrane rodomas laikmačio meniu langas.

- Norédami įjungti funkciją, pažymėkite langelį išjungti kaitvietę.

- Nustatykite laiką.

- Palieskite OK, kad patvirtintumėte.

Taip pat galite pasirinkti ir atšaukti savo pasirinkimą.

Laikmatis nuostatas galite keisti gamindami maistą: palieskite laikmačio vertei nustatyti, o paskui palieskite REDAGUOTI.

Kai laikmatis baigia skaičiuoti, pasigirsta signalas ir mirksi , atsiranda iškylantysis langas. Norédami išjungti signalą, palieskite OK.

Norédami išjungti funkciją, Palieskite su laikmačio vertė, palieskite ir patvirtinkite savo pasirinkimą, kai atsiranda iškylantysis langas.

## 6.10 / ⋯ Bridge

Ši funkcija sujungia dvi kaitvietes ir jos veikia kaip viena tuo pačiu kaitinimo lygiu. Galite tai naudoti maistui gaminti dideliuose gaminimo induose.

Gaminimo indas turi uždengti abiejų kaitviečių centrus. Jeigu gaminimo indas yra tarp dviejų centrų, funkcija nebus įjungta.

- Uždékite gaminimo indą ant kaitviečių.
- Palieskite > Bridge. Taip pat galite naudoti spartujį mygtuką ⋯, kuris matomas zonos apžvalgoje.
- Nustatykite kaitros parinktį. Norédami išjungti funkciją, palieskite nuorodą ⋯. Kaitvietės pratęs veikimą atskirai.

## 6.11 || Pause

Ši funkcija sumažina visų įjungtų kaitviečių kaitrą iki mažiausio kaitros lygio.

Funkcijos įjungti negalima, jei vykdoma bet kuri automatinė programa (Patiekalai arba FUNKCIJOS).

Tik kai funkcija veikia ① ir TĘSTI leidžiama naudoti. Visi kiti simboliai valdymo skydelyje yra užrakinti.

Ši funkcija laikmačio neišjungia. Kai laikmačio funkcija pasibaigia, palieskite bet kurią ekrano vietą garso signalui išjungti.

- Palieskite, kad atvertumėte Meniu.

- Palieskite, kad įjungtumėte funkciją.

Kaitinimo lygis sumažinamas iki (Šilumos palaikymo režimas), o ventiliatoriaus greičio lygis Rankinis nustatymas režimu sumažinamas iki 1.

Norédami išjungti funkciją, palieskite TĘSTI.

Bus grąžintos ankstesnės karščio nuostatos.

## Užraktas

Galite užrakinti valdymo skydelį, kai kaitlentė veikia. Tai padės išvengti atsitiktinio kaitinimo pokyčio.

- Nustatykite kaitros parinktį.
- Palieskite , kad atvertumėte Meniu.
- Palieskite , kad įjungtumėte funkciją.

Norédami išjungti funkciją, o 4 sekundes palaiykite ATRAKINTI.



Išjungę kaitlentę, išjungsite ir šią funkciją.

## 6.13 Vaikų užraktas

Ši funkcija apsaugo virykľę nuo atsitiktinio įjungimo.

1. Palieskite , kad atvertumėte Meniu.
2. Pasirinkite Nustatymai > Parinktys > Vaikų užraktas.
3. Ijunkite jungiklį ir palieskite raides E-U-O abécélės tvarka, kad įjungtumėte funkciją.

Norédami išjungti funkciją, išjunkite jungiklį.

Po įjungimo funkcija gali pradėti veikti po tam tikro laiko.

## 6.14 FUNKCIJOS: Kepimas keptuvėje

Ši funkcija leidžia nustatyti maistui kepinti tinkamą kaitros lygi. Kaitlentė reguliuoja temperatūrą skirtingos rūšies patiekalamis ir išlaiko ją ruošiant maistą. Kai nustatysite karščio lygi, rankiniu būdu reguliuoti temperatūros neberekės.



### DĖMESIO

Naudokite tik šaltą gaminimo indą. Kai ši funkcija veikia, nepalikite virykлés be priežiūros.

1. Padékite gaminimo indą be aliejaus / riebalų ant kairės pusės kaitvietės.
2. Pasirinkite FUNKCIJOS > Kepimas keptuvėje.
3. Pasirinkite kepimo lygi.

Pradedamas išankstinis įkaitinimas.

4. Jeigu reikia, nustatykite laikmačio funkciją.

Laikmatis iškart pradeda veikti.

Pasiekus numatytają temperatūrą suveikia garso signalas ir pasirodo iššokantis lanelis. langas. Galite įpilti aliejaus ir sudėti maistą. Norédami uždaryti langą ir pradėti kepti, palieskite OK. Norédami rankiniu būdu išjungti funkciją, valdymo juosteje palieskite 0.

Naudingi patarimai

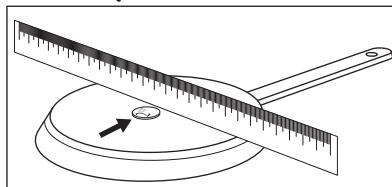
- Laikykite nurodymų ekrane, kada apversti maistą arba pakoreguoti karščio lygi.
- Jeigu reikia, galite pakeisti numatytajį kaitinimo lygi.
- Jei naudojate stambesnius maisto gabalus arba žalias bulves, pirmąsias 10 minučių naudokite dangčių.
- Sunkūs gaminimo indai kaista ilgiau.
- Naudodami gaminimo indus laminuotais paviršiais rinkitės žemesnį kaitros lygi, kad neperkaitintumėte ir nepažeistumėte indų.
- Nenaudokite plonų emaliuotų gaminimo indų. Jie gali perkasti ir prarasti funkcionalumą.

Funkcijai Kepimas keptuvėje tinkami gaminimo indai

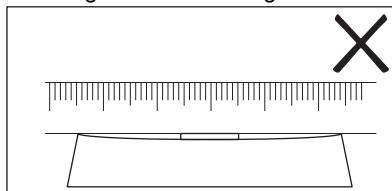
Naudokite tik keptuvės lygiu dugnu.

Patirkrinkite, ar gaminimo indas yra tinkamas.

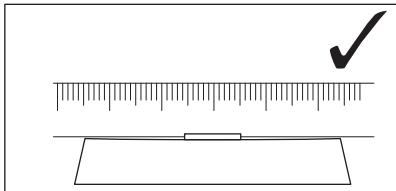
1. Padékite savo keptuvę apverstą.
2. Ant gaminimo indo dugno padékite liniuotę.
3. Tarp liniuotės ir gaminimo indo dugno pabandykite įkišti 1, 2 arba 5 euro centų (ar bet kokią kitą maždaug 1,7 mm storio) monetą.



- a. Gaminimo indas nėra tinkamas, jei moneta telpa tarp liniuotės ir gaminimo indo dugno.



- b. Gaminimo indas yra tinkamas, jei moneta netelpa tarp liniuotės ir gaminimo indo dugno.



## 6.15 ☑️ FUNKCIJOS: Virimas

Ši funkcija sureguliuoja karščio lygi, kad vanduo vėl neužvirtų pasiekus virimo temperatūrą.



Ši funkcija galima visose kaitvietėse. Jeigu pageidaujama kaitvietė vis dar įkaitusi (I / II / III), funkcijos i Jungti negalėsite. Jei norite naudoti funkciją, palaukite, kol kaitvietė atvės. Nenaudokite šios funkcijos su prikaistuviais nepridegančiais paviršiais.



### DĒMESIO

Nenaudokite funkcijos su tuščiais prikaistuviais. Kai ši funkcija veikia, nepalikite viryklės be priežiūros.

1. Ant kaitvietės padékite puodą su bent 1 l vandens.
2. Pasirinkite: FUNKCIJOS > Virimas.
3. Jeigu reikia, nustatykite laikmačio funkciją.  
Laikmatis iškart pradeda veikti.
4. Norédami sustabdyti funkciją rankiniu būdu, viršutiniame dešinajame ekrano kampe palieskite □.

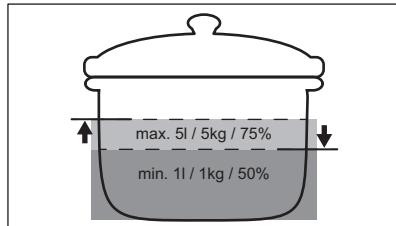
Kai pasiekiama virimo temperatūra, kaitlentė automatiškai sumažina karščio lygi. Šiuo metu tai galite nustatyti ir rankiniu būdu.

Gudrybės ir patarimai

- Ši funkcija geriausiai tinkta užvirinti vandenį ar išvirti bulves.
- Funkcija gali neveikti tinkamai su arbatinukais ar espresso kavinukais.
- Pripildykite pusę ar tris ketvirčius puodo šalto vandens iš čiaupo, kad iki puodo viršaus liktų 4 cm. Nenaudokite mažiau kaip 1 ar daugiau kaip 5 litrų vandens.

Pasirūpinkite, kad vandens (arba bendras

vandens ir bulvių) svoris būtų nuo 1 iki 5 kg.



- Norédami pasiekti geriausiu rezultatu, virkite tik nepjaustytas, neluputas vidutinio dydžio bulves. Pasirūpinkite, kad bulvės puode nebūtų suspaustos.
- Kol funkcija veikia, stenkйтесь nesukelti išorinių vibracijų (nenaudokite trintuvo, šalia kaitlentės nelaikykite mobiliojo telefono).
- Priklasomai nuo maisto rūšies ir naudojamų puodų, pasiekus virimo temperatūrą galite nustatyti kitą kaitros lygi.
- Druską berkite vandeniu užvirus.
- Naudokite dangti, kad taupytmėte energiją.

## 6.16 🌬️ FUNKCIJOS: Tirpinimas

Šią funkciją galite naudoti produktams tirpinti, pvz., šokoladui arba sviestui.



### DĒMESIO

Kai ši funkcija veikia, nepalikite kaitlentės be priežiūros.

1. Uždékite gaminimo indą ant kaitvietės.
2. Pasirinkite FUNKCIJOS > Tirpinimas.
3. Jeigu reikia, nustatykite laikmačio funkciją.
4. Palieskite OK.  
Norédami sustabdyti funkciją rankiniu būdu, viršutiniame dešinajame ekrano kampe palieskite □.

## 6.17 Patiekalai

Ši funkcija padeda Jums gaminti skirtingą maistą naudojantis iš anksto nustatytomis programomis, skirtomis konkretioms maisto kategorijoms. Programų prieinamumas priklauso nuo kaitvietės.



## DĖMESIO

Kai ši funkcija veikia, nepalikite kaitlentės be priežiūros.

- Uždėkite gaminimo indą ant kaitvietės. Galite naudoti vieną kaitvietę arba sujungti dvi šonines kaitvietes naudodami Bridge.
- Pasirinkite Patiekalai.
- Pasirinkite maisto rūšį.
- Jeigu reikia, nustatykite laikmačio funkciją.
- Vykdykite ekrane pateiktus nurodymus. Atsižvelgiant į maisto rūšį ir pasirinktą programą, galite nustatyti ir keisti parametrus, pvz., pagaminimo lygi, kepimo karščio lygi ir kt.

Naudingi patarimai

- Dažniausiai gaminami patiekalai automatiškai įtraukiami į Daugiausiai gaminta sąrašą.
- Galite rankiniu būdu įtraukti programas į Mégstamiausios sąrašą ☺.
- Tam tikras programas galite paslepti paliesdami ⇧. Norédami atkurti programas, pasirinkite Nustatymai > Parinktys > Patiekalai.

## 6.18 ⚡ Hob²Hood

Tai yra automatinė funkcija, kuri sujungia kaitlentę su tinkamu gartraukiu. Viryklė ir gartraukis turi infraraudonųjų spinduliuų signalų perdavimo-priėmimo sistemas. Ventiliatoriaus greitis nustatomas ir koreguojamas automatiškai, pagal pasirinktą režimą ir labiausiai įkaitusio prikaistuvio temperatūrą. Ventiliatorių taip pat galite valdyti rankiniu būdu patys iš kaitlentės arba ant paties gartraukio.



Jeigu pakeisite ventiliatoriaus greitį gartraukyje, numatytais ryšys su kaitlente bus išjungtas. Norédami vèl aktyvinti šią funkciją, vèl išjunkite ir įjunkite abu prietaisus.



Kai kuriuose gartraukiukoje ši funkcija pagal numatytais nuostatas gali bùti išjungta. Tokiais atvejais pirmiausia įjunkite funkciją gartraukyje, o paskui kaitlentėje. Daugiau informacijos rasite gartraukio naudojimo instrukcijoje.

## Automatinio ventiliatoriaus režimo nustatymas.

Norédami nustatyti automatinį gartraukio režimą, pasirinkite vieną iš šių nustatytių ventiliatoriaus greičių: Režimas 2 – režimas 6. Gartraukis veiks kiekvieną kartą, kai naudotis virkykle. Jūs galite nustatyti kaitlentę, kad apšvietimas bùtų iðjungtas tik pasirinkus režimą 1.

- Palieskite ┃.
- Pasirinkite Nustatymai > Hob²Hood.
- Gartraukį įjunkite mygtuku.
- Saraše rodomi visi automatiniai režimai.
- Pasirinkite režimą.
- Palieskite X arba ↘, kad išsaugotumète pasirinkimą ir išeitumète.

Norédami patikrinti esamą ventiliatoriaus greitį, palieskite ⚡. Ventiliatoriaus greičio lygis matomas viršutiniame kairiajame ekrano kampe. Norédami išjungti ventiliatorių, palieskite ┏. Norédami įjungti ventiliatorių, palieskite ┏.

Automati-niai režimai	Auto-matinis apšvie-timas	Virimas1)	Kepi-mas2)
		Ventiliatoriaus grei-tis	
OFF	Išjungta	-	-
Režimas 1	Ijungta	-	-
Režimas 2 3)	Ijungta	1	1
Režimas 3	Ijungta	-	1
Režimas 4	Ijungta	1	1
Režimas 5	Ijungta	1	2

Automati-niai režimai	Auto-matinis apšvie-timas	Virimas ¹⁾	Kepi-mas ²⁾
Režimas 6	Ijungta	2	3
	Ventiliatoriaus greitis		

- 1) Kaitlentė aptinkia virimo procesą ir pagal automatinį režimą nustato ventiliatoriaus greitį.
- 2) Kaitlentė aptinkia kepimo procesą ir pagal automatinį režimą nustato ventiliatoriaus greitį.
- 3) Šis režimas įjungia ventiliatorių bei apšvietimą ir nepriklauso nuo temperatūros.

## Rankinio ventiliatoriaus režimo nustatymas

Ventiliatoriaus greitį galite reguliuoti rankiniu būdu.

1. Palieskite .
2. Palieskite Rankinis nustatymas. Atsiranda valdymo juosta su nurodytu esamu ventiliatoriaus greičiu.
3. Palieskite arba paslinkite pirštu, kad nustatytmėte ventiliatoriaus greičio lygi. Norédami įjungti maksimalų ventiliatoriaus greicio lygi, palieskite Boost. Ventiliatorius veikia režimu Boost tam tikrą laiką. Tam laikui praėjus, ventiliatoriaus greičio lygis automatiškai pasikeičia į 3. Norédami išjungti Boost rankiniu būdu, paspauskite 0.

## Gartraukio apšvietimas

Galite pasirinkti, kad kaitlentė įjungtų apšvietimą automatiškai, kai tik aktyvuojate kaitlentę. Kad tai galėtumėte padaryti, pakeiskite automatinį režimą į 1–6 režimą. Gartraukio apšvietimą galite įjungti ir išjungti patys.

### Apšvietimo įjungimas rankiniu būdu

1. Palieskite .
2. Norédami įjungti apšvietimą, palieskite .

Norédami išjungti apšvietimą, dar kartą palieskite .

## 6.19 Kalba

1. Palieskite  kad atvertumėte Meniu.
2. Pasirinkite Nustatymai > Parinktys > Kalba.
3. Iš sąrašo pasirinkite kalbą.

Norédami išsaugoti pasirinkimą, palieskite  arba . Tada iššokusiame lange pasirinkite TAIP.

Jeigu pasirinkote netinkamą kalbą, palieskite  > . Pasirodis sąrašas. Ekrano viršuje kairėje arba dešinėje (priekluso nuo programinės įrangos versijos) pasirinkite pirmają, o tada antrąją parinktis. Slinkite žemyn ir iš sąrašo pasirinkite tinkamą kalbą. Kai atsiranda išskylantysis langas, pasirinkite parinktį dešinėje.

## 6.20 Mygtukų tonai / Garsumas

Jūs galite pasirinkti savo kaitlentės skleidžiamą garsą arba visiškai jį išjungti. Galite rinktis spragtelėjimą (numatytais) arba pypselį.

Taip pat galite pasirinkti garsumo lygi.

1. Ekrane palieskite , kad atidarytumėte Meniu.
2. Pasirinkite Nustatymai > Parinktys > Mygtukų tonai / Garsumas.
3. Pasirinkite atitinkamą parinktį. Nuostata išsaugoma automatiškai.

## 6.21 Ryškumas

Galite pakeisti ekrano ryškumą.

Galimi 5 ryškumo lygiai: 1 yra žemiausias, o 5 – aukščiausias.

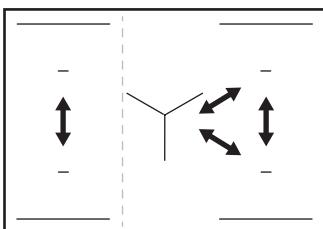
1. Palieskite , kad atvertumėte Meniu.
2. Pasirinkite Nustatymai > Parinktys > Ryškumas.
3. Pasirinkite atitinkamą lygi. Nuostata išsaugoma automatiškai.

## 6.22 Galios valdymas

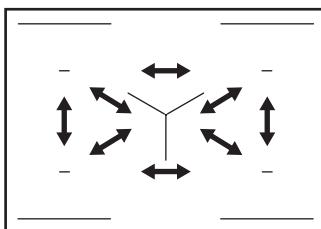
Jei aktyvios kelios kaitvietės ir vartojama galia viršija energijos šaltinio galimybes, ši funkcija paskirsto galią tarp visų kaitviečių (prijungtų prie tos pačios fazės). Kaitlentėje įdiegta kaitinimo kontrolė, skirta apsaugoti namų elektros instaliaciją ir saugiklius.

- Kaitvietės grupuojamos pagal vietą ir kaitlentės fazų skaičių. Didžiausia kiekvienos fazės apkrova yra 3 860 W. Vienos fazės kaitlentei pasiekius turimos galios ribą, kaitviečių galia automatiškai sumažinama.
- Pirmaybė visada teikiama pirmiausiai pasirinktos kaitvietės (arba FUNKCIJOS / Patiekalai naudojančios kaitvietės) karščio nustatymui. Likusi galia kitoms kaitvietėms bus paskirstoma pagal pasirinkimo eilės tvarką.
- Valdymo juostos spalva rodo galimas karščio nustatymo parinktis:
  - raudona – esamas karščio lygis;
  - balta – maksimali galima karščio nuostata;
  - šviesiai pilka – neprieinama karščio nuostata (veikia Galios valdymas).
- Jeigu didesnis kaitinimo lygis negalimas, pirmiausia sumažinkite kitų kaitviečių kaitinimo lygius.

Paveikslėlyje pavaizduotos galimos kombinacijos, leidžiančios galią paskirstyti kaitvietėms.



Jeigu kaitlentės bendroji galia ribota (1500 W–6000 W), funkcija paskirsto turima galią visoms kaitvietėms (žr. skyrių „Prieš naudojant pirmąkart“ > „FlexPower“).



## 7. NAUDINGI PATARIMAI

### ISPĖJIMAS!

Žr. saugos skyrius.

### 7.1 Indai



Indukcinėse kaitvietėse veikiantis stiprus elektromagnetinis laukas labai greitai įkaitina indą.

Indukcines kaitvietes naudokite tik su joms pritaikytais indais.

- Kad kaitvietės neperkaistų ir gerai funkcionuotų, prikaistuvio dugnas turi kiek įmanoma storesnis ir lygesnis.
- Funkcijai Kepimas keptuvėje naudokite tik lygaus dugno prikaistuvius.
- Ant kaitlentės statykite tik švaraus ir lygaus dugno prikaistuvius.

- Nestumdykite prikaistuvų ant stiklinio kaitlentės paviršiaus, jos kraštų, kampų , kad nepažeistumėte.

#### **Indų tipai ir jų medžiagos**

- **Tinkamos medžiagos:** ketus, plienas, emaliuotas plienas, nerūdijantis plienas, daugiasluoksnis dugnas (jeigu gamintojo pažymėta, kad tinkta).
- **Netinkamos medžiagos:** aliuminis, varis, žalvaris, stiklas, keramika, porcelianas.

#### **Indai yra tinkami naudoti su indukcine virykle, jeigu:**

- ant kaitvietės vanduo tokiamė inde užverda labai greitai, jei pasirenkamas didžiausios kaitros nustatymas;
- magnetas prikimba prie indo dugno.

#### **Indo matmenys**

- Indukcinės kaitvietės automatiškai prisitaiko prie indo dugno dydžio. Tinkamus indų matmenis žr. „Techniniai duomenys > Kaitviečių specifikacija“. Uždékite prikaistuvį ant pasirinktos kaitvietės vidurio.
- Kaitvietės veiksmingumas priklauso nuo indo skersmens. Kad šiluma būtų perduodama optimaliai, naudokite indus, kurių apačios skersmuo atitinka kaitvietes dydį (žr. maksimalų skersmenį, nurodytą „Techniniai duomenys > Kaitviečių specifikacija“).
  - Mažesnio nei atitinkamos kaitvietės skersmens indui perduodama tik dalis kaitvietės sukuriamas energijos, todėl toks indas ikaista lėčiau.
  - Siekiant užtikrinti saugumą ir pasiekti geriausių rezultatų, nenaudokite didesnių indų, nei nustatyta skyriuje „Kaitviečių specifikacija“. Gamindami maistą stenkiteis nelaikyti indų arti valdymo skydelio. Tai gali itakoti valdymo skydelio veikimą, taip pat galite atsitiktinai įjungti tam tikras viryklės funkcijas.



Žr. „Techniniai duomenys“.

## **7.2 Veikiant girdimi garsai**



Šis triukšmas yra normalus ir nereiškia jokio gedimo. Indų skleidžiamas triukšmas gali skirtis dėl jų medžiagos ir naudojamo galios lygio.

#### **Indų skleidžiamas triukšmas:**

- traškėjimas: gaminimo indai pagaminti iš skirtingu medžiagų (kelių sluoksnių principu);
- švilpimas: naudojate kaitvietę nustatę didelę galią ir puodą, pagamintą iš skirtingu medžiagų (kelių sluoksnių principu).
- dūzgimą: naudojate didelę galią;

#### **Kaitlentės skleidžiamas triukšmas:**

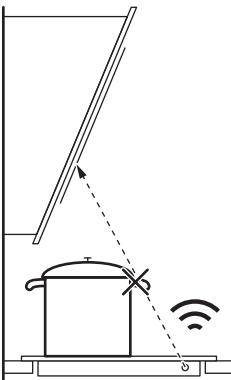
- spragsėjimas: vyksta elektrinis perjungimas, aptiktas gaminimo indas, kai jį pastote ant kaitlentės;
- šnypštimas, gaudimas: veikia ventilatorius.
- ritmingas garsas: aptiktas indas.

## **7.3 Naudingi patarimai dėl Hob²Hood**

Jei kaitlentę naudosite su šia funkcija:

- Apsaugokite gartraukio skydelį nuo tiesioginės saulės šviesos.
- Nenukreipkite halogeno šviesos į gartraukio valdymo skydelį.
- Neuždenkite kaitlentės valdymo skydelio.
- Neužblokuokite signalo tarp kaitlentės ir gartraukio (pvz., ranka, prikaistuvio rankena ar aukštų puodu). Žr. paveikslėli.

**Toliau pateiktas kaitlentės vaizdas yra tik iliustracija.**



Neužblokuokite Hob²Hood infraraudonujų spinduliuų signalą.



Kiti nuotoliniu būdu valdomi prietaisai gali užblokuoti signalą. Nenaudokite tokį prietaisą šalia kaitlentės, kol įjungta Hob²Hood funkcija.

#### Gartraukiai su Hob²Hood funkcija

Visus su šia funkcija suderinamus gartraukius rasite mūsų klientams skirtoje interneto svetainėje. Su šia funkcija suderinami „AEG“ gartraukiai žymimi simboliu .

## 8. VALYMAS IR PRIEŽIŪRA



### ISPĖJIMAS!

Žr. saugos skyrius.

### 8.1 Bendra informacija

- Kiekvieną kartą pasinaudojė virykle išvalykite ją.
- Visada naudokite prikaistuvius švariais dugnais.
- Ibrėžimai ar tamsios dėmės ant paviršiaus neturi įtakos viryklos veikimui.
- Naudokite specialias kaitlentėms valyti skirtas priemones.
- Naudokite tik stiklinio paviršiaus kaitlentėms skirtą grandiklį. Grandiklį naudokite tik po standartinės valymo procedūros, kaip papildomą įrankį stiklui nuvalyti.



### ISPĖJIMAS!

Stikliniam paviršiui valyti nenaudokite peilių ir kitų aštrių metalinių įrankių.

### 8.2 Kaitlentės valymas

- **Nedelsiant pašalinkite:** išsilydžiusias plastiko dalis, plėvelę, druską, cukrų ar cukringą maistą. Šie nešvarumai gali pakenkti kaitlentei. Būkite atsargūs, kad nenusidegintumėte. Naudokite specialią kaitlentės grandykľę – pridėkite prie stiklo ir palenkę arčiau paviršiaus stumkite paviršiumi.
- **Kaitlentei pakankamai atvésus** kalkiu, riebalų ir vandens dėmės bei atnaujininkite spalvą pakeitusias vietas. Kaitlentę valykite drėgna šluoste ir švelnia valymo priemone. Nuvalytą kaitlentę nusausinkite minkštą šluoste.
- **Išvalykite žvilgančias pakitusios spalvos vietas:** stiklinį paviršių valykite vandens ir acto tirpalu.

## 9. GEDIMŲ ŠALINIMAS

### ISPĖJIMAS!

Žr. saugos skyrius.

### 9.1 Ką daryti, jeigu...

Problema	Galima priežastis	Veiksmai
Kaitlentės nepavyksta įjungti arba valdyti.	Kaitlentė neprijungta arba netinkamai prijungta prie elektros tinklo.	Patikrinkite, ar virykėlė tinkamai prijungta prie elektros tinklo. Žr. prijungimo schemą.
	Perdegė saugiklis.	Patikrinkite, ar veikimas sutriko dėl saugiklio. Jeigu saugiklis pakartotinai perdega, kreipkitės į kvalifikotą elektriką.
	Nenustatėte 60 sekundžių kaitinimo režimo.	Dar kartą įjunkite kaitlentę ir per 60 sek. pasirinkite kaitinimo lygi.
	Vienu metu palietėte 2 arba daugiau mygtukų.	Vienu metu paspauskite tik vieną jutiklinį mygtuką.
	Veikia Pause.	Žr. skyrių „Kasdienis naudojimas“.
Ekranas nereaguoja į palietimą.	Uždengta dalis ekrano arba per arti ekrano pastatyti puodai. Ant ekrano yra šiek tiek skysčio arba uždėtas daiktas.	Nuimkite daiktus. Patraukite puodus nuo ekrano. Nuvalykite ekraną, palaukite, kol prietaisas atvés. Atjunkite kaitlentę nuo elektros tinklo. Praėjus 1 minutei, vėl prijunkite kaitlentę.
Suveikia garsinis signalas ir kaitlentė išsijungia. Garsinis signalas suveikia tuomet, kai kaitlentė išsijungia.	Ant vienos ar kelių kaitviečių padėtas kažkoks objektas.	Nuimkite objektą nuo kaitviečių.
Kaitlentė išsijungia.	Kažkā uždėjote ant jutiklinio skydelio ①.	Nuimkite uždėtą objektą nuo kaitviečių.
Likutinės kaitros indikatorius neįsijungia.	Kaitvietė neįkaitusi, nes veikė pernelyg trumpai, arba sugedės po kaitlente esantis jutiklis.	Jei kaitvietė įjungta jau pakankamai ilgą laiką ir neįkasta, kreipkitės į igaliotąjį aptarnavimo centrą.
Jūs negalite įjungti didžiausio kaitinimo lygio.	Kitai kaitvietei jau nustatytas didžiausias kaitinimo lygis.	Pirmiausia sumazinkite kitos kaitvietės galia.
	Lygis FlexPower yra per žemas.	Pasirinkite Meniu ir pakeiskite maksimalią galią. Žr. skyrių „Prieš naujodantį pirmą kartą“.
Kaitvietės įkaito.	Padėtas pernelyg didelis indas arba padėtas indas yra per arti valdymo skydelio.	Jeigu galite, didesnius indus dékite ant galinių kaitviečių.
Hob²Hood neveikia.	Uždengėte valdymo skydelį.	Nuimkite ant valdymo skydelio uždėtą objektą.

<b>Problema</b>	<b>Galima priežastis</b>	<b>Veiksmai</b>
Hob²Hood ekranas nematomas.	Hob²Hood išjungta nuostatose.	Eikite į nuostatas / Hob²Hood ir ižunkite funkciją.
Hob²Hood veikia, bet šviečia tik lemputė.	Jūs aktyvinote 1 režimą.	Pasirinkite 1–6 režimą arba palauki te, kol išjungs automatinis režimas.
Veikia Hob²Hood 1–6 režimai, bet apšvietimas neįsijungia.	Gali būti perdegusi lemputė.	Kreipkitės į įgaliotaji aptarnavimo centrą.
Liečiant mygtukus nesigirdi garsinių signalų.	Garsas yra išjungtas.	Ižunkite garso signalus. Žr. skyrių „Kasdienis naudojimas“.
Buvo nustatyta netinkama kalba.	Jūs per klaidą pakeitėte kalbą.	Laikykites „Kasdienio naudojimo“ > „Kalba“ nurodymų kaip pakeisti netinkamą kalbą.
Kaitvietė išsijungia.	Automatinis išsijungimas išjungia kaitvietę.	Ižunkite viryklę ir vėl ją ižunkite. Žr. skyrių „Kasdienis naudojimas“.
Rodoma  ir pranešimas.	Veikia Užraktas.	Žr. skyrių „Kasdienis naudojimas“.
Pasirodo E - U - O.	Veikia Vaikų užraktas.	Žr. skyrių „Kasdienis naudojimas“.
Galios lygio juosta mirksi.	Ant kaitvietės neuždėtas indas.	Uždékite ant kaitvietės indą.
	Netinkamas indas.	Pasirinkite tinkamą indą. Žr. skyrių „Naudingi patarimai“.
	Per mažas indo dugno skersmuo.	Naudokite tinkamo dydžio indą. Žr. „Techniniai duomenys“.
Įsijungia .	Elektros jungtis yra netinkama.	Atjunkite kaitlentę nuo maitinimo tinklo ir patirkinkite jungtį. Skaitykite skyrių „Montavimas“.
Įsijungia .	Kaitviečių temperatūros jutiklis aptinka per aukštą arba per žemą temperatūrą.	Leiskite kaitvietei atvėsti arba sušilti iki aukštesnės kaip 15 °C temperatūros. Jeigu problemos pašalinti nepavyks, kreipkitės į įgaliotajį techninės priežiūros centrą.
Įsijungia .	Aušinimo ventiliatorius užstotas.	Pasirūpinkite, kad niekas neužstotų ventiliatoriaus. Jeigu ventiliatoriaus niekas neužstoja ir nesklandumas išlieka, kreipkitės į įgaliotajį remonto paslaugų centrą.
Išgirsite nuolatinį garsinį signalą.	Neteisingas elektroninės sistemos sujungimas.	Atjunkite kaitlentę nuo elektros tinklo. Pasirūpinkite, kad sistemą patirkintų profesionalus elektrikas.
Gaminimo indai kaista ilgiau kaip 5 min	Gaminimo indo dugnas netinka indukcinei kaitlentei.	Naudokite gaminimo indus tinkamu (plokščiu, įsimagnetinančiu) dugnu. Žr. skyrių „Naudingi patarimai“.
Įkaitinama lėčiau.	Indas yra per mažas ir jam perduodama tik dalis kaitvietės sukuriamos galios.	Kad šiluma būtų perduodama optimaliai, naudokite indus, kurių apacių skersmuo atitinka kaitvietes dydį (žr. maksimalų skersmenį, nurodytą „Techniniai duomenys > Kaitviečių specifikacija“).

Problema	Galima priežastis	Veiksmai
Kaitlentė negali prisijungti prie belaidžio tinklo.	Maršrutizatorius blokuoja naujus WLAN prietaisus.	Pasirūpinkite, kad maršrutizatorius leistų prisijungti naujiems prietaisams. Jeigu reikia, paleiskite maršrutizatorių iš naujo.
Kaitlentės belaidis ryšys neįjungtas.		Ijunkite „WiFi“. Žr. skyriaus „Prieš naudojantis pirmąkart“ poskyri „Belaidis ryšys / programėlės prijungimas“.
	Pasirinktas 5 GHz maršrutizatoriaus dažnis.	Pakeiskite maršrutizatoriaus dažnį į 2,4 GHz arba 2,4+5 GHz. Jeigu maršrutizatorius veikia tik 5 GHz režimu, kaitlentės prijungti negalėsite.
Silpnas belaidžio tinklo ryšys.		Perkelkite maršrutizatorių arčiau kaitlentės. Jeigu reikia, naudokite „WiFi“ signalo stiprintuvą.
Programėlės nuostatoje WLAN tinklų sąraše nepavyksta rasti kaitlentės.	Kaitlentė jau prijungta prie tinklo, bet gali būti nematoma.	Atjunkite kaitlentę nuo tinklo. Žr. skyriaus „Prieš naudojantis pirmąkart“ poskyri „Belaidis ryšys / programėlės prijungimas“.
Aukštesnio kaitinimo lygio nėra.	Galios valdymas veikia ir sumažina didžiausią galią.	Žr. skyrių „Kasdienis naudojimas“, Galios valdymas.
Funkcija Virimas nepradeda veikti.	Ši kaitvietė tebéra karšta.	Palaukite, kol kaitvietė atvės, arba naudokite kitą šaltą kaitvietę, .
Funkcija Virimas nenustoja veikti.	Puode gali būti nepakankamai vandens (neįmanoma aptikti virpesių) arba vanduo jau per karštą.	Puode turi būti ne mažiau kaip 1 l šalto vandens.
Funkcija Virimas staiga sustoja.	Gaminimo indas netinkamas funkcijai. Funkcija negali aptikti verdančio vandens virpesių. Gaminimo indas gali būti per mažas kaitvietei.	Nenaudokite šios funkcijos su nepridegančiais gaminimo indais. Virkite daugiau vandens arba pereikite prie šaltos kaitvietės. Nepilkite druskos, kol vanduo neužvirė. Pasirūpinkite, kad gaminimo indo skersmuo atitinkų kaitvietės dydį. Uždėkite gaminimo indą ant kaitvietės vidurio.
Naudojant funkciją Kepimas keuptuveje šildymas trunka ilgiau.	Gaminimo indas yra per mažas, per sunkus arba jo dugnas nelygus.	Žr. „Naudingi patarimai“.

## 9.2 Jei tinkamo sprendimo nerandate...

Jeigu patiemis problemos pašalinti nepavyksta, kreipkitės į prekybos atstovą arba įgaliotajį techninės priežiūros centrą. Nurodykitevardinėje lentelėje pateiktus duomenis. Pasirūpinkite, kad kaitlentę naudotumėte tinkamai. Jei prietaiso techninės

priežiūros ar remonto darbus atliks ne įgaliotas techninės priežiūros astovas, papildomi darbai bus mokami, net ir garantinio aptarnavimo laikotarpiai. Informacija apie garantinį laikotarpį ir įgaliotuosius techninės priežiūros centrus pateikta garantinėje knygelėje.

## 10. TECHNINIAI DUOMENYS

### 10.1 Vardinė lentelė

Modelis NIH85M30AB:

Tipas 62 D5A 01 EA

Indukcija 7.35 kW

Serijos nr. ....

AEG

PNC 949 598 458 00

220 - 240 V / 400 V 2N, 50 Hz

Pagaminta: Vokietija

7.35 kW



### 10.2 „WiFi“ jungtis

„WiFi“ dažnis	2400 - 2483,5 MHz
---------------	-------------------

EIRP max	20 dBm / 100 mW
----------	-----------------

### 10.3 Kaitvietės techniniai duomenys

Kaitvietė	Vardinė galia (didžiausias kaitinių lygis) [W]	Boost [W]	Boost didžiausia trukmė [min]	Puodo skersmuo [mm]
Kairioji priekinė	2300	3200	10	125 - 210
Kairioji galinė	2300	3200	10	125 - 210
Vidurinė galinė	2300	3200	10	125 - 210
Dešinioji priekinė	2300	3200	10	125 - 210
Dešinioji galinė	2300	3200	10	125 - 210

Faktinė kaitviečių galia gali šiek tiek skirtis nuo lentelėje nurodytų duomenų. Ji priklauso nuo gaminimo indo dydžio ir medžiagos.

Kad šiluma būtų perduodama optimaliai, o maisto gaminimo rezultatai būtų optimalūs,

naudokite indus, kurių apačios skersmuo atitinka kaitvietės dydį (žr. maksimalų skersmenį, nurodytą lentelėje). Naudokite gaminimo indus, kurių skersmuo ne didesnis nei kaitvietės skersmuo.

## 11. ENERGIJOS EFEKTYVUMAS

### 11.1 Informacija apie gaminj atitinka ES „Ecodesign“ reglamento nuostatas dėl

Modelio identifikatorius	NIH85M30AB
Kaitlientės tipas	Integruojama viryklė
Kaitviečių skaičius	5
Kaitinimo technologija	Indukcija

Apskritų kaitviečių skersmuo (Ø)	Kairioji priekinė Kairioji galinė Vidurinė galinė Dešinioji priekinė Dešinioji galinė	21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm
Kaitvietės energijos sąnaudos (EC electric cooking)	Kairioji priekinė Kairioji galinė Vidurinė galinė Dešinioji priekinė Dešinioji galinė	180.8 Wh/kg 175.4 Wh/kg 184.4 Wh/kg 189.4 Wh/kg 184.4 Wh/kg
Kaitlentės energijos sąnaudos (EC electric hob)		182.9 Wh/kg

IEC / EN 60350-2 – būtiniai elektriniai virimo ir kepimo prietaisai. 2 dalis. Kaitlentės. Eksplotacinių charakteristikų matavimo metodai.

## 11.2 Energijos taupymas

Jei laikysitės toliau pateiktų patarimų, kiekvieną kartą ruošdami maistą galesite suauptyti energijos.

## 11.3 Informacija apie gaminio energijos suvartojimą ir laiką, per kurį pasiekiamas taikomas mažos galios režimas

Energijos sąnaudos esant išjungimo režimui	0.5 W
Energijos sąnaudos tinklo parengties režimu	2.0 W
Laikas, per kurį automatiškai pasiekiamas taikomas mažos galios režimas	2 min

Nurodymai, kaip įjungti ir išjungti belaidžio tinklo ryšį, pateikti skyriuje „Prieš naudojimą pirmą kartą“.

## 12. APLINKOS APSAUGA

Atiduokite perdirbtį medžiagas, pažymėtas šiuo ženklu . Išmeskite pakuotę į atitinkamą atliekų surinkimo konteinerį, kad ji būtų perdirbta. Padékite saugoti aplinką bei žmonių sveikatą ir surinkti bei perdirbti elektros ir elektronikos prietaisų atliekas.

- Jei šildote vandenį, naudokite tik būtiną vandens kiekį.
- Jei įmanoma, indus visada uždenkite.
- Uždékite indą tiesiai ant kaitvietės vidurio.
- Maistui pašildyti arba ištirpinti naudokite likutinį kaitviečių karštį.

Neišmeskite šiuo ženklu pažymėtų prietaisų kartu su kitomis būtinėmis atliekomis. Atiduokite šį gaminį į vietos atliekų surinkimo punktą arba susisiekiite su vietos savivaldybe dėl papildomos informacijos.

# Добре дојдовте во AEG! Ви благодариме што го избравте нашиот апарат.



Добијте совети за користење, брошури, водич за решавање проблеми, информации за сервисирање и поправка:  
[www.aeg.com/support](http://www.aeg.com/support)

Можноста за промени е задржана.

## СОДРЖИНА

1. БЕЗБЕДНОСНИ ИНФОРМАЦИИ.....	190
2. БЕЗБЕДНОСНИ УПАТСТВА.....	193
3. МОНТАЖА.....	196
4. ОПИС НА ПРОИЗВОДОТ.....	198
5. ПРЕД ПРВА УПОТРЕБА.....	200
6. СЕКОЈДНЕВНА УПОТРЕБА.....	201
7. НАПОМЕНИ И КОРИСНИ СОВЕТИ.....	210
8. НЕГА И ЧИСТЕЊЕ.....	212
9. РЕШАВАЊЕ ПРОБЛЕМИ.....	213
10. ТЕХНИЧКИ ПОДАТОЦИ.....	217
11. ЕНЕРГЕТСКА ЕФИКАСНОСТ.....	217
12. ГРИЖА ЗА ОКОЛИНАТА.....	218

## 1. БЕЗБЕДНОСНИ ИНФОРМАЦИИ

Пред монтирање и користење на апаратот, ве молиме внимателно да ги прочитате приложените упатства. Производителот не сноси одговорност за направена повреда или штета кои се резултат на неправилна монтажа или употреба. Секогаш чувајте ги упатствата на сигурно и безбедно место за подоцнежна употреба.

### 1.1 Безбедност на деца и ранливи лица

- Овој апарат може да го користат деца над 8 години и лица со намалени физички, сетилни или ментални способности или лица без искуство и знаење доколку тоа го прават под надзор или доколку им биле дадени упатства како безбедно да го употребуваат апаратот, и доколку ги разбираат опасностите поврзани со него. Не смее да биде на дофат на деца помали од 8 години и

лица со многу обемни и сложени пречки во развојот, освен ако не се под постојан надзор.

- Децата треба да бидат под надзор да не играат со апаратот и мобилните уреди со назначената апликација.
- Држете ја амбалажата подалеку од деца и фрлете ја соодветно.
- **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:** Уредот и неговите достапни делови стануваат жешки при употреба. Држете ги децата и милениците подалеку од апаратот кога работи или кога се лади.
- Ако апаратот има уред за заштита на деца, треба да се вклучи.
- Децата не треба да го чистат или да го оддржуваат апаратот без надзор.

## 1.2 Општа безбедност

- Овој апарат е наменет само за готвење.
- Уредот е наменет да го користи едно домаќинство во домашни услови во затворен простор.
- Уредот може да се користи во канцеларии, хотелски соби, гостилиници, фарми со гостилиници и други слични сместувања каде неговото користење не надминува (просечно) ниво на користење во домаќинство.
- **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:** Уредот и неговите достапни делови стануваат жешки при употреба. Треба да се внимава да не се допираат грејачите.
- **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:** Готвењето на површина за готвење со масти или масло без надзор може да биде опасно и да доведе до пожар.
- Чадот е показател за прегревање. Никогаш не користете вода за гаснење на пожар од готвење. Исклучете го уредот и покријте го пламенот со на пример огноотпорна покривка или капак.
- **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:** Апаратот не смее да биде доставен преку надворешен уред за прекинување, како

на пример тајмер или да биде поврзан на струја кога се гаси и пали постојано со помош на уред.

- **ВНИМАНИЕ!** Процесот на готвење мора да виде надгледуван (дури и функциите за автоматско готвење. Кратките процеси на готвење мора да бидат постојано надгледувани.
- **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:** Опасност од оган: Не чувајте предмети на површините за готвење.
- Металните предмети, како што се ножеви, вилушки, лажици и капаци, не треба да се оставаат на површината за готвење бидејќи може да се вжештат.
- Не користете го апаратот пред да го монтирате во вградената структура.
- Не користете чистач со воден спреј и пареа за чистење на апаратот.
- По користењето, исклучете ја ринглата на површината за готвење преку соодветната контрола и не потпирајте се на уредот за отварање тенџере.
- **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:** Ако површината е напукната, исклучете го апаратот за да избегнете можност од струен удар. Во случај апаратот да е поврзан со штекерот со разводна кутија, извадете ја спојката за да го исклулиште апаратот од струја. Во секој случај контактирајте го Овластениот сервисен центар.
- Доколку кабелот за напојување се оштети, треба да се замени од страна на производителот, овластен сервис или слични квалификувани лица за да се избегне опасност.
- **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:** Користете само заштитици за површина за готвење направени од страна на производителот на апаратот за готвење или оние кои се наведени во упатствата за користење како погодни или заштитници за површина за готвење кои се дел од самиот апарат. Користењето на несоодветни заштитници за површина за готвење може да предизвика незгода.

## 2. БЕЗБЕДНОСНИ УПАТСТВА

### 2.1 Монтажа

#### ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Апаратот мора да биде монтиран само од квалификувано лице.

#### ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Опасност од повреда или оштетување на апаратот.

- Извадете ја целата амбалажа.
- Немојте да монтирате ниту да користите оштетен апарат.
- Следете ги инструкциите за монтирање дадени со апаратот.
- Одржувајте минимална оддалеченост од другите апарати и делови.
- Секогаш внимавјте кога го пренесувате апаратот затоа што е тежок. Секогаш носете заштитни ракавици и приложениите обувки.
- Зачепете ги засечените површини на плакарот со заптивач за да спречите влагата да предизвика надигнување.
- Заштитете го дното на апаратот од пареа и влага.
- Не го монтирајте апаратот во близина на врата или под прозорец. На овој начин ќе спречите некој жежок сад за готвење да падне од апаратот кога вратата или прозорецот се отворени.
- Секој апарат има вентилатори за ладење на дното.
- Ако апаратот е инсталiran над фиоката:
  - Не чувајте мали предмети или листови хартија кои можат да бидат вовлечени затоа што може да ги оштетат вентилаторите за ладење или да го оштетат системот за ладење.
  - Чувајте растојание од минимум 2 см помеѓу дното на апаратот и деловите кои се чуваат во фиоката.
- Извадете било кој разделувач на плочи монтиран во плакарот под апаратот.

### 2.2 Поврзување на струја

#### ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Ризик од пожар и струен удар.

- Сите електрични врски треба да ги изврши квалификуван електричар.
- Апаратот мора да е заземјен.
- Пред да се изведуваат какви било работи, проверете дали апаратот е исклучен од струја.
- Проверете дали параметрите на плочката со спецификации се компатibilни со електричната моќност на мрежата на електрична енергија.
- Погрижете се апаратот да е правилно монтиран. Лабав и несоодветен кабел за струја или приклучок (ако е применливо) може да предизвика прегревање на терминалот.
- Користете соодветен електричен кабел.
- Не дозволувајте електричниот кабел да се заплетка.
- Погрижете се да биде инсталirана заштита од електричен шок.
- Користете стегач за затегнување на кабелот.
- Уверете се дека кабелот за струја или приклучокот (ако е применливо) не го допираат топлиот апарат или топлите садови за готвење кога го поврзувате апаратот со штекери.
- Не користете адаптери со повеќе приклучоци и продолжни кабли.
- Внимавајте да не го оштетите приклучокот за струја (ако е применливо) или кабелот. Контактирајте со нашиот овластен сервисен центар или електричар за да смените оштетен кабел.
- Заштитата од електричен удар на активните и изолираните делови мора да се поврзе на таков начин што нема да може да се извади без алатки.
- Поврзете го приклучокот за струја со штекерот на крајот од монтажата. Проверете дали приклучокот за струја е пристапен по монтирањето.
- Доколку штекерот е лабав, не приклучувајте го приклучокот за струја.

- Не влечете го кабелот за да го исклучите апаратот од струја. Секогаш повлекувајте го приклучокот за струја.
- Користете само соодветни уреди за изолација: заштитни прекинувачи на линија, осигурувачи (осигурувачи на вртење изведени од држачот), заземјување и контактори.
- Електричната инсталација мора да има изолациски уред кој што ќе ви овозможува да го исклучите апаратот од приклучокот за струја од сите полови. Изолацискот уред мора да има контактен отвор со ширина од најмалку 3 mm.
- Ако на екранот се појави шифрата E3, веднаш исклучете ја плочата за готвење и проверете дали електричното поврзување и мрежниот напон се точни.

## 2.3 Употреба

### ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Ризик од повреда, изгореници, и струен удар.

- Не менувајте ја спецификацијата на овој апарат.
- Отстранете ја целата амбалажа, етикети и заштитниот филм (доколку е применливо) пред првата употреба.
- Осигурајте се дека отворите за вентилација не се блокирани.
- Не го оставајте апаратот да работи без надзор.
- Поставете ја ринглата на „исклучено“ по секоја употреба.
- Не ставајте прибор за јадење или капаци на садови за сос на ринглите. Тие може да станат жешки.
- Не ракувајте со апаратот со мокри раце или кога има контакт со вода.
- Не употребувајте го апаратот како работна површина или површина за складирање.
- Ако површината на апаратот е пукната, веднаш исклучете го апаратот од напојување. Ова е за да се спречи електричен шок.
- Корисниците со пејсмјекер мора да се држат на растојание од минимум 30 см

од индуктивните рингли кога апаратот работи.

- Кога ќе ставите храна во врело масло, тоа може да се распрсне.
- Не користете алуминиумска фолија или други материјали помеѓу површината за готвење и садот за готвење, освен ако поинаку не е наведено од производителот на овој апарат.
- Користете само додатоци препорачани за овој апарат од производителот.

### ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Опасност од пожар и експлозија.

- При загревање, маснотите и маслото можат да испуштаат запаливи пареи. Држете го пламенот или загреаните предмети подалеку од маснотите и маслото кога гответите со нив.
- Испарувањата кои ги испушта многу жешкото масло може да предизвикаат спонтано согорување.
- Употребеното масло, кое може да содржи остатоци од храна, може да предизвика пожар на пониска температура отколку маслото кое се користи за првпат.
- Не ставајте запаливи производи или предмети кои се мокри заедно со запаливи производи во апаратот, или во негова близина.

### ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Опасност од оштетување на апаратот.

- Не чувајте жешки садови за готвење на контролната плоча за да избегнете ризик од изгореници.
- Не го ставајте капакот на жешка тава врз стаклената површина на плочата за готвење.
- Не оставајте садови за готвење да вријат без вода.
- Внимавајте да не паднат предмети или садови на апаратот. Површината може да се оштети.
- Не ги вклучувајте зоните за готвење со празни садови или без садови.
- Садовите направени од лиено железо или со оштетено дно може да предизвикаат гребаници на стаклото / стаклокерамиката. Секогаш подигнувајте ги овие предмети нагоре

кога треба да ги поместите на површината за готвење.

## 2.4 Сензор за храна



### ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Ризик од повреда и изгореници.

- Користете го Сензор за храна според неговата цел. Не го користете за да отворите или да кренете нешто.
- Користете го само Сензор за храна кој е препорачан за површината за готвење, не повеќе од еден истовремено.
- Не го користете кога е во дефект или оштетен.
- Не употребувајте ја Сензор за храна во рерната или во микробрановата рерна.
- Проверете дали Сензор за храна е секогаш во храната или течноста до минимално обележеното ниво.
- Исчистете го Сензор за храна пред и по секоја употреба. Внимавајте, врвот на Сензор за храна е оistar.
- Користете само неутрални детергенти. Не користете абразивни производи, абразивни сунѓери за чистење, растворувачи или метални предмети. Не мийте го Сензор за храна во машина за миење садови. Силиконската рапка може да изгуби боја, но тоа не влијае врз тоа како Сензор за храна работи.
- Користете го оригиналното пакување за да го чувате и полните Сензор за храна.
- Уверете се дека Сензор за храна е ладен, чист и сув пред да го ставите во полначот.
- Чувайте го Сензор за храна на безбедно и суво место, подалеку од дофат на деца.

## 2.5 Нега и чистење

- Редовно чистете го апаратот за да спречите оштетување на површинскиот материјал.

- Исклучете го апаратот и оставете го да се олади пред чистењето.
- Чистете го апаратот со влажна мека крпа. Користете само неутрални детергенти. Не користете абразивни производи, абразивни сунѓери за чистење, растворувачи или метални предмети, освен ако не е поинаку наведено.

## 2.6 Сервис

- За да го поправите апаратот, контактирајте со овластениот сервисен центар. Користете само оригинални резервни делови.
- Во однос на светилите во внатрешноста на овој производ и резервните светилки што се продаваат посебно: Овие светилки се предвидени да издржат екстремни физички услови во апаратите за домаќинство, како што се температура, вибрации, влажност или се предвидени за давање сигнали за работната состојба на апаратот. Тие не се предвидени да се користат за други намени и не се погодни за осветлување простории во домот.

## 2.7 Отстранување



### ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Ризик од повреда или задушување.

- Контактирајте со вашите локлани органи за да добиете информации за тоа како да се ослободите од апаратот.
- Исклучете го апаратот од напојувањето.
- Извадете го електричниот кабел близку до апаратот и фрлете го.

### 3. МОНТАЖА

#### ! ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Видете во поглавјата за заштита и сигурност.

#### 3.1 Пред монтажата

Пред да ја монтирате површината за готвење, напишете ги информациите подолу од плочката за спецификации. Плочката со спецификации се наоѓа на дното од кукиштето на апаратот.

Сериски број (S.N.) .....

#### 3.2 Вградени плочи за готвење

Користете ги апаратите што се вградуваат само ако се претходно вградени во соодветни елементи за вградување и во работни површини кои ги исполнуваат стандардите.

#### 3.3 Кабел за поврзување

- Плочата за готвење има кабел за поврзување.
- За да го замените оштетениот приклучник за струја, користете тип на кабел: H05V2V2-F кој издржува температура од 90 °C или повисока. Една жица мора да има минимален пресек во согласност со табелата подолу. Обратете се во локалниот сервисен центар. Кабелот за

поврзување смее да биде заменет само од квалификуван електричар.

#### ! ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Сите електрични поврзувања мора да бидат извршени од квалификуван електричар.

#### ! ВНИМАНИЕ!

Поврзувањата преку контактни приклучоци се забранети.

#### ! ВНИМАНИЕ!

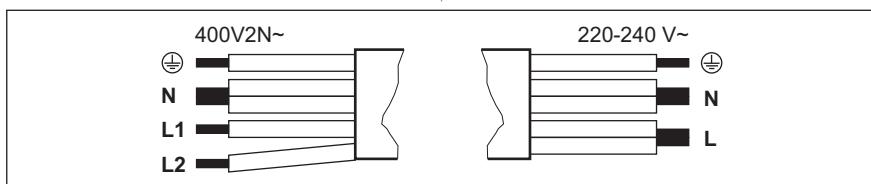
Немојте да ги дупчите или запемувате краевите на жицата. Тоа е забрането.

#### ! ВНИМАНИЕ!

Не поврзувајте го кабелот без завршетокот.

#### Еднофазно поврзување

1. Изавадете го завршетокот на кабелот од црната и кафеавата жица.
2. Извадете дел од изолацијата од краевите на црниот и кафеавиот кабел.
3. Поврзете ги краевите на црните и кафените кабли.
4. Ставете нов завршеток за жица на завршеток на споделениот кабел (потребен е специјален алат).



#### Двофазно поврзување: 400 V2N~

5x1,5 mm² или 4x2,5 mm²



Зелена - жолта

N

Сина и сина

#### Еднофазно поврзување: 220 - 240 V~

5x1,5 mm² или 3x4 mm²



Зелена - жолта

N

Сина и сина

**Двофазно поврзување: 400 V2N~**

**5x1,5 mm² или 4x2,5 mm²**

L1

Црна

L2

Кафеава

**Еднофазно поврзување: 220 - 240 V~**

**5x1,5 mm² или 3x4 mm²**

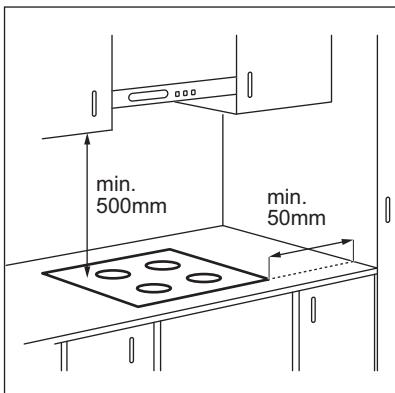
L

Црна и кафеава

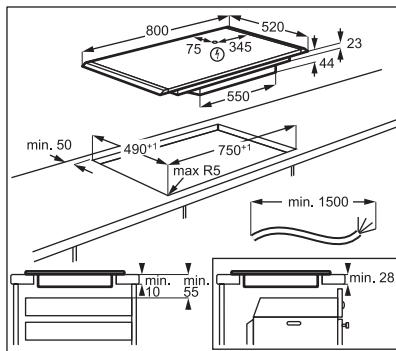
### 3.4 Склопување

Внимателно ракувајте со апаратот за време на монтажата за да избегнете свиткување или оштетување на рамката.

Ако монтирате плоча за готвење под хауба, ве молиме да ги видите упатствата за монтирање на хаубата за минимална дистанца меѓу апаратите.



Ако апаратот е монтиран над фиоката, вентилацијата на површината за готвење може да ги затопли предметите кои се чуваат во фиоката за време на процесот на готвење.



Најдете го видео упатството „Како да ја инсталирате вашата индукциска плоча за готвење AEG - монтирање“ така што ќе го внесете целото име наведено на сликата подолу.



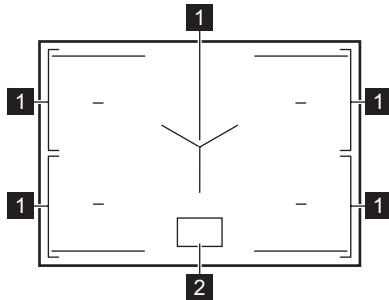
[www.youtube.com/electrolux](http://www.youtube.com/electrolux)  
[www.youtube.com/aeg](http://www.youtube.com/aeg)

How to install your AEG  
Induction Hob - Worktop installation



## 4. ОПИС НА ПРОИЗВОДОТ

### 4.1 Шема на површината за готвење



1 Индукциска рингла

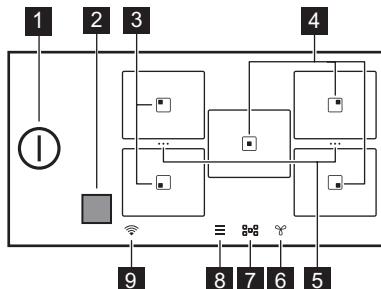
2 Контролна плоча



За подетални информации за големината на риглите видете во „Технички податоци“.

### 4.2 Распоред на контролната плоча

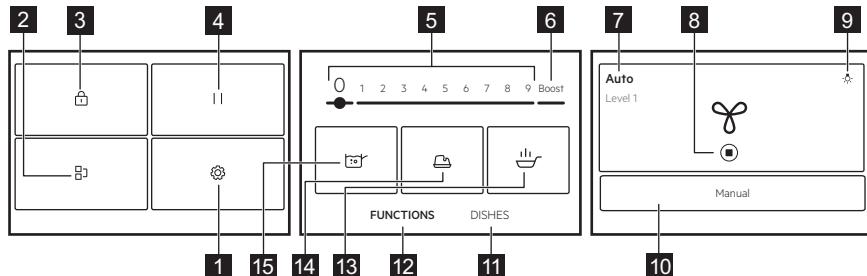
Главен преглед



Симбол	Опис
1	За вклучување и исклучување на плочата за готвење.
2	Прозорецот за Hob2Hood инфра-црвениот сигнален комуникатор. Не покривајте ја.
3	Рингла со Пржење и Варење функции.
4	Рингла со Варење функција.
5	Кратенка за Bridge. За да се спојат две странични рингли за да се создаде едно место за готвење или да се поделат споените рингли.
6	За поставување на функциите на аспираторот.
7	За да го отворите прегледот на ринглите.

Симбол	Опис
8	За да го отворите Мени.
9	Показателот WiFi.

### Проширен преглед



Листата на функции може да се разликува во зависност од верзијата на софтверот.

Симбол	Опис
1	Поставки. За да ги отворите поставките на плочата за готвење.
2	Bridge. За поврзување две рингли за да може да работат како една.
3	Lock. За заклучување / отклучување на контролната плоча.
4	Pause. За поставување на сите рингли што се во функција на најмала поставка за јачина на топлината.
5	1 - 9 За поставување на поставка за јачина на топлина.
6	Boost За вклучување на максималната поставка за јачина на топлината.
7	Упатство за употреба / Auto За да се прикаже моменталната поставка на вентилаторот на аспираторот.
8	За запирање / рестартирање на аспираторот.
9	За вклучување и исклучување на аспираторот.
10	Упатство за употреба / Auto За да се префрлите на рачниот или автоматскиот режим на аспираторот.
11	Јадења За да изберете претходно поставени автоматски програми за различни видови храна.
12	ФУНКЦИИ За да изберете автоматски програми за различни методи на готвење.
13	Пржење. Да се прији со автоматски контролирани нивоа на топлина, посветени на разни видови јадење.

Симбол	Опис
14	Топење. За топење различни видови производи, на пр. чоколадо или путер.
15	Варење. Функцијата автоматски ја прилагодува температурата на водата за да не прекипе откако ќе ја достигне точката на вриенje.

## Навигација на еcran

Симбол	Опис
OK	За потврда на изборот или поставката.
X	За да го затворите прозорецот кој се појавува.
↔	За да ги соберете / проширите упатствата на еcranот.
☰	За да ги вклучите / исклучите опциите.
⟨⟩	За враќање назад / напред едно ниво во Мени.

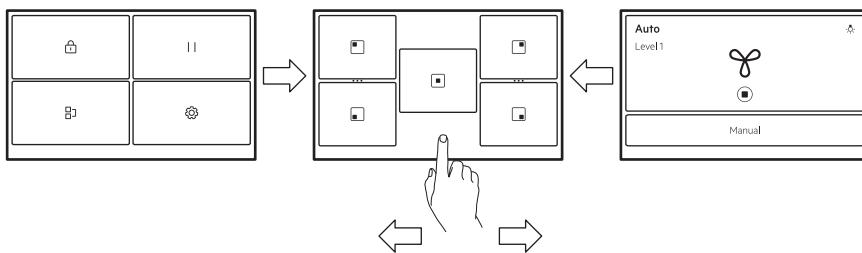
## 5. ПРЕД ПРВА УПОТРЕБА



### ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Видете во поглавјата за заштита и сигурност.

### 5.1 Навигација на еcranот



За да се движите меѓу еcranите, допрете на симболите најдолу на еcranот. Може и да повлечете налево за да управувате со поставките за Hob2Hood или надесно за да отидете на Мени.



Ако еcranот не реагира веднаш, проверете дали ја докирате средината на избраниот симбол/опција или обидете се да го притиснете малку подолго.

## 5.2 Прво поврзување со приклучоците за струја

Кога ќе ја поврзете плочата за готвење со струја, ќе треба да ги поставите Јазик, Осветленост, Јачина на звук и Тонови на копчињата.

Можете да ја смените поставката во Мени > Поставки > Поставка. Погледнете во „Секојдневна употреба“.

## 5.3 FlexPower

FlexPower дефинира колку енергија троши вкупно плочата за готвење, во границите на осигурувачите за инсталација на куќата.

На почеток апаратот работи на највисоко можно ниво на јачина. Можете да ја смените максималната моќност ако монтажата не ја поддржува целата моќност.



Ако нивото на јачина е пониско од 2.000 W, не може да активирате ниедна автоматска програма (Јадења или ФУНКЦИИ).

1. Вклучете ја плочата за готвење.
2. Проверете дали сите рингли се исклучени.
3. Допрете го на еcranот за да се отвори Мени.
4. Одберете Поставки > Поставка > FlexPower и одберете го соодветното ниво на јачина.
5. Допрете го или . Следете ги упатствата на еcranот за да го потврдите изборот.



### ВНИМАНИЕ!

Проверете дали одбраната моќност одговара на осигурувачите во куќата.

## 6. СЕКОЈДНЕВНА УПОТРЕБА



### ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Видете во поглавјата за заштита и сигурност.

## 5.4 Безжично поврзување / Поврзување со апликацијата

За да ја користите апликацијата, плочата за готвење треба да биде поврзана на безжичната мрежа. WiFi е стандардно вклучена.

1. Допрете .
2. Изберете Поставки > Врски > WiFi.
3. Допрете го лизгачот за да активирате WiFi.

Плочата за готвење сега е подготвена за поврзување со безжичната мрежа и со апликацијата.

4. Допрете ПОВРЗИ.
5. Преземете ја апликацијата. Скенирајте го QR-кодот што се наоѓа на задната корица на Упатството за употреба или преземете ја апликацијата директно од продавницата за апликации.
6. Отворете ја апликацијата и регистрирајте се за да добиете сметка.
7. Додадете нов апарат.
8. Следете ги упатствата во апликацијата за да го завршите процесот на поврзување.

### Менување / деактивирање на мрежното поврзување

За да ја исклучите плочата за готвење од домашната мрежа:

1. Допрете .
2. Изберете Поставки > Врски > WiFi:
  - За да ја прекинете врската со вашата безжична мрежа, допрете ПРЕКИНИ.
  - За да ја деактивирате WiFi, допрете го лизгачот .

За да ја поврзете плочата за готвење со новата безжична мрежа, видете во „Безжично поврзување/поврзување со апликација“ погоре.

## 6.1 Активирање и деактивирање

Допрете го 1 секунда за да ја исклучите површината за готвење.

## 6.2 Автоматско исклучување

Функцијата автоматски ја исклучува површината за готвење ако:

- сите рингли се исклучени.
- не ја поставувајте јачината на топлината откако ќе ја активирате плочата за готвење.
- ќе истурите или ќе ставите нешто на контролната плоча повеќе од 10 секунди (тавче, ткаенина, итн.). Се огласува звучен сигнал и плочата за готвење се исклучува. Отстранете го предметот или ја исчистете контролната плоча.
- плочата за готвење станува премногу жешка (на пр. кога врие празно тенцере). Оставете ја ринглата да се олади пред повторно да ја користите плочата за готвење.
- користите неправилен сад за готвење или нема сад за готвење на ринглата. Индуциската рингла автоматски се исклучува по 50 секунди.
- не ја исклучувате ринглата и не ја менувате поставката за јачина на топлината. По одредено време се појавува порака и површината за готвење се исклучува.

Односот помеѓу поставувањето на топлината и времето по кое се исклучува плочата за готвење:

Поставки за подгревање	Плочата за готвење се исклучува по
1 - 2	6 часа
3 - 5	5 часа
6	4 часа
7 - 9	1,5 час



Кога го користите Пржење плочата за готвење се исклучува после 1,5 ч. За Топење, плочата за готвење се исклучува после 6 часа.

## 6.3 Откривање тенцере

Оваа функција открива дали се поставени тенцериња на ринглите и ги исклучува

ринглите ако садовите за готвење веќе не се отвараат.

- Ако прво ставите садови на ринглата, а потоа ја вклучите плочата за готвење, на прегледот на соодветната рингла се појавува сива лента.
- Лентата нема да се појави ако нема сад за готвење на ринглата или ако садот за готвење не може да се открие поради неговата неправилна поставеност или несоодветен материјал.
- Ако отстраните сад за готвење од вклучена рингла и привремено го ставите на страна, ќе почне да трепка соодветниот преглед на ринглата. Ако не го вратите садот за готвење на вклучената рингла во рок од 120 секунди, ринглата ќе се исклучи автоматски. За да продолжите со готвењето, погрижете се да ги вратите садовите за готвење на ринглите пред наведениот рок.

## 6.4 Користење на ринглите

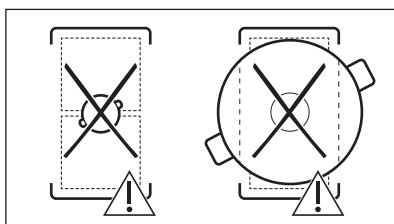
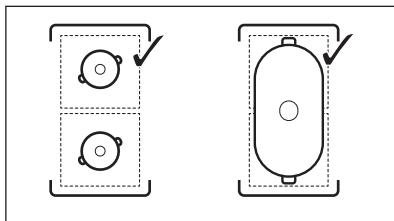
Индукциските рингли се автоматски приспособуваат на димензиите на дното на садот.



За оптимален пренос на топлина користете сад за готвење со дијаметар на дно сличен на големината на ринглата (односно максималната вредност на дијаметарот на садовите за готвење во „Технички податоци“ > „Спецификација за рингли“). Проверете дали садот за готвење е погоден за индуциски плочи за готвење. За повеќе информации на видови на садови за готвење видете во „Напомени и корисни совети“.

За да ја вклучите ринглата, ставете ги садовите во центарот на ринглата и допрете го симболот за соодветната рингла. Достапните програми се појавуваат на екранот. Поставете го нивото на топлина или изберете една од автоматските функции. За да се вратите на главниот преглед, допрете во горниот десен агол.

Можете да готвите во големи садови на две рингли истовремено користејќи ја Bridge.



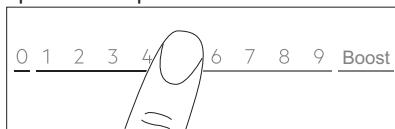
Кога другите рингли се активни поставката за јачина на ринглата која сакате да ја користите може да е ограничена.

Погледнете во „Управ. со енергијата“.

## 6.5 Поставки за подгревање

1. Вклучете ја плочата за готвење.
2. Ставете го тенцерето на избраната рингла и допрете го симболот за соодветната рингла.
3. Допрете или лизгајте со прст за да поставите поставка за јачина на топлина.

Иконите за нивото на јачина 1-9 стануваат поголеми и лентата подолу станува црвена за да ја означи моменталната поставка за јачина. Кога е избрано нивото на јачина, еcranot се менува во проширен приказ на еcranot.



Можете исто така да ја промените поставката за топлина на еcranot за преглед на ринглата. За да отидете на еcranot за преглед на ринглата, допрете го центарот на проширенот приказ на

екранот. За да го промените нивото на топлина, допрете — или +. За да го отворите проширенот приказ на еcranot, допрете го нивото на јачина.

## 6.6 Boost

Оваа функција овозможува поголема моќност на индуциските рингли. Функцијата може да се активира за ринглата само за ограничено време. По ова време, ринглата автоматски се враќа на највисоката јачина на топлина.

1. Изберете рингла.
2. Допрете го Boost за вклучување на функцијата.

Функцијата автоматски се исклучува. За да ја исклучите функцијата рачно одберете рингла и сменете ја нејзината поставка за јачина на 0.



Boost не работи кога:

- Bridge работи,
- моќноста во една фаза е недоволна (видете „Управ. со енергијата“).



За максимални вредности на траењето, видете во „Технички податоци“.

## 6.7 OptiHeat Control (Показател за преостаната топлина во 3 чекора)

### ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Сè додека показателот III//I е вклучен, постои ризик од изгореници од преостанатата топлина.

Индукциските рингли ја произведуваат неопходната топлина за процесот на готвење директно на дното на садовите за готвење. Стаклокерамиката се загрева од топлината на садовите за готвење.

Показателите се појавуваат кога ринглата е жешка. Показателите го прикажуваат нивото на преостаната топлина за ринглите кои моментално ги користите:

III - продолжи со готвење,

II - одржување на топлина,

I - преостаната топлина.

Показателот може, исто така, да се појави:

- за соседните рингли, дури и ако не ги користите,
- кога жежок сад за готвење ќе се стави на студена рингла,
- Кога површината за готвење е исклучена, но ринглата се уште е жешка.

Показателот исчезнува кога ринглата е изладена.

## 6.8 Режим за одржување на топлината

Оваа функција ја одржува храната топла со поставка за ниска температура.

Режим за одржување на топлината е достапна само кога ринглата е сè уште топла по завршениот процес на готвење (со видлива икона за преостаната топлина) и садот за готвење останува на ринглата. Функцијата не работи на ладна рингла.

1. Допрете за да ја вклучите Режим за одржување на топлината.

Работи Режим за одржување на топлината додека не се исклучи.

2. За да ја запрете функцијата, допрете

во горниот лев агол на екранот.

Можете да поставите тајмер, доколку е потребно. Погледнете во „Опции за тајмер“.

## 6.9 Опции на тајмерот

### ECO Timer

Користете ја оваа функција за да одредите колку долго ќе работи една рингла за време на една сесија на готвење.

За да заштедите енергија, грејачот на ринглата се деактивира пред да се огласи ECO Timer. Разликата во времето на работа зависи од нивото на поставка на топлината и од должината на готвењето.

Можете да ја користите оваа функција кога ринглата е вклучена. Можете да поставите функција за секоја рингла одделно.

1. Прво поставете ја јачината на топлината за соодветната рингла а потоа поставете ја функцијата.

2. Допрете го симболот за рингла.

3. Допрете .

Менито со тајмерот се појавува на екранот.

4. Штиклирајте го Исклучи зонаполето за да ја активирате функцијата.

5. Поставете го времето.

6. Допрете го OK за да потврдите.

Исто така може да изберете X да го откажете изборот.

Можете да ги промените ECO

Timer поставките за време на готвењето:

допрете за вредност на тајмерот, па допрете ИЗМЕНИ.

Кога тајмерот ќе истече, се огласува сигнал и скокачки прозорец. Допрете го OK за да го запрете сигналот.

За да ја исклучите функцијата, сменете ја јачината на топлина на 0. Во друг случај,

допрете на на лево за вредност на

тајмерот, допрете го X за да го потврдите изборот кога се појавува прозорецот.

### Timer

Оваа функција можете да ја користите кога е вклучена ринглата.

Функцијата нема ефект врз која било друга функција која работи истовремено.

1. Одберете било која рингла.

Соодветниот лизгач се појавува на екранот.

2. Допрете .

Менито со тајмерот се појавува на екранот.

3. Отстиклирајте го Исклучи зона полето за да ја вклучите функцијата.

4. Поставете го времето.

5. Допрете го OK за да потврдите.

Исто така може да изберете X да го откажете изборот.

Можете да ги промените Timer поставките за време на готвењето: допрете за вредност на таймерот, па допрете ИЗМЕНИ.

Кога таймерот ќе истече, се огласува сигнал и се појавува. Допрете OK за да го запрете сигналот.

За да ја исклучите функцијата допрете за вредноста на таймерот, допрете и потврдете го вашиот избор кога ќе се појави прозорецот.

## 6.10 / ... Bridge

Функцијата поврзува две рингли и тие работат како една со иста јачина на топлина. Можете да го користите за готвење со големи садови.

Садот за готвење мора да ги покрива центрите на двете рингли. Ако садот за готвење е ставен меѓу двета центри, функцијата нема да биде вклучена.

1. Ставете го садот за готвење на ринглите.
2. Допрете >Bridge. Може да ја употребите и кратенката *** што е видлива во прегледот за ринглите.
3. Поставете ја поставката за подгревање.

За да ја исклучите функцијата, допрете кратенката***. Ринглите продолжуваат да работат независно.

## 6.11 Pause

Оваа функција сите рингли ги поставува да работат на најмала јачина.

Не може да ја активирате функцијата ако се извршува некоја автоматска програма (Јадења или ФУНКЦИИ).

Кога функцијата работи и ПРОДОЛЖИ може да се користат. Сите други симболи на контролната плоча се затворени.

Функцијата не ги запира функциите на таймерот. Кога ќе заврши функцијата на таймерот, допрете каде било на еcranот за да го запрете звучниот сигнал.

1. Допрете го за да го отворите Мени.
  2. Допрете го за вклучување на функцијата.
- Поставката за јачина на топлина е намалена на (Режим за одржување на топлината) и нивото на брзина на вентилаторот во режимот Упатство за употреба се намалува на 1. За да ја исклучите функцијата допрете го ПРОДОЛЖИ.

Претходните поставки за топлина ќе се вратат.

## 6.12 Lock

Можете да ја заклучите контролната плоча додека работи површината за готвење. Тоа спречува случајна промена на поставката за топлина.

1. Поставете ја поставката за подгревање.
  2. Допрете го за да се отвори Мени.
  3. Допрете го за да ја вклучите функцијата.
- За да ја деактивирате функцијата, притиснете и задржете ОТКЛУЧИ 4 секунди.



Кога ќе ја исклучите плочата за готвење, се исклучува и оваа функција.

## 6.13 Child Lock

Оваа функција го спречува случајното вклучување на плочата за готвење.

1. Допрете го за да се отвори Мени.
2. Изберете Поставки > Опции > Child Lock.
3. Вклучете го прекинувачот и допрете ги буквите E-U-O по азбучен ред за да ја вклучите функцијата.

За да ја исклучите функцијата, исклучете го прекинувачот.

Може да треба време за да работи функцијата по вклучувањето.

## 6.14 ФУНКЦИИ: Пржење

Оваа функција ви овозможува да поставите соодветно ниво на поставка за јачина на топлина за да ја пржите храната. Плочата за готвење ја приспособува температурата според различните видови храна и ја одржува за време на готвењето. Откако ќе се постави нивото на поставка за јачина на топлината, не е потребно рачно прилагодување на температурата.

### ВНИМАНИЕ!

Користете само ладни садови за готвење.

Не оставајте ја плочата за готвење без надзор додека работи функцијата.

1. Ставете тава без масло / маснотии на една од ринглите на левата страна.
2. Одберете ФУНКЦИИ > Пржење.
3. Изберете ниво на пржење.
4. Поставете функција на тајмер, доколку е потребно.

Тајмерот започнува веднаш.

Откако тавата ќе ја достигне посакуваната температура се огласува звучен сигнал и се појавува прозорец. Сега можете да ставите масло и храна во тавата. За да го затворите прозорецот и да започнете со пржење, допрете OK. За да ја прекинете функцијата рачно, допрете 0 на контролната лента.

Напомени и корисни совети :

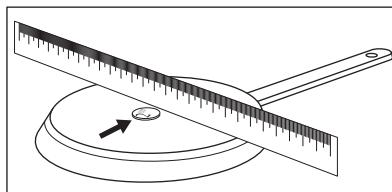
- Следете ги упатствата на екранот за тоа кога да ја превртите храната или да го прилагодите нивото на топлина.
- Може да го смените стандардното ниво на јачина на топлина, доколку е потребно.
- За дебели парчиња храна или сиров компир, користете капак во првите 10 минути од пржењето.
- На тешките тави може да им треба подолго време за да се загреат.
- Користете ламинирани тави со ниско ниво на јачина за да спречите оштетување и прогревање на садот за готвење.

- Не користете тенки емајлирани садови за готвење. Може да се прогрејат и оштетат.

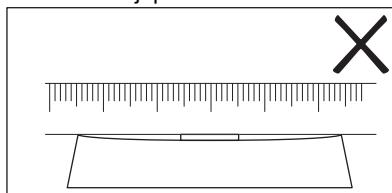
## Правилни тави за функцијата Пржење

Користете само тавчиња со рамно дно. За да проверите дали тавата е исправна:

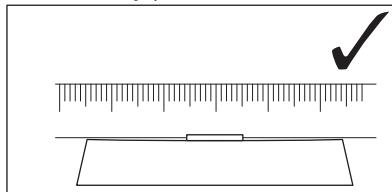
1. Ставете ја тавата наопаку.
2. Ставете линијар на дното на тавата.
3. Обидете се да ставите паричка од 1, 2 или 5 евроценти (или која било монета со слична дебелина, приближно 1,7 мм) помеѓу линијарот и дното на тавата.



- a. Тавата е неточна ако можете да ја ставите паричката помеѓу линијарот и тавата.



- b. Тавата е точна ако не можете да ја ставите паричката помеѓу линијарот и тавата.



## 6.15 ФУНКЦИИ: Варење

Функцијата автоматски го прилагодува нивото на поставка на топлина за водата да не прекипе откако ќе ја достигне точката на вриење.



Функцијата е достапна на сите рингли. Ако има преостаната топлина (I/II/III) на ринглата која сакате да ја користите, функцијата е исклучена. Почекајте додека ринглата не се олади за да се користи оваа функција. Функцијата не работи со нелепглив сад за готвење.



### ВНИМАНИЕ!

Не користете ја функцијата со празни садови. Не оставяйте ја плочата за готвење без надзор додека работи функцијата.

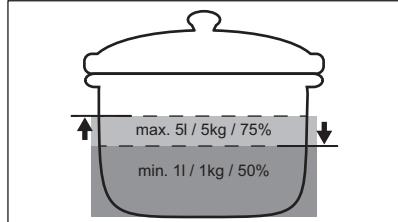
1. Ставете тенџере наполнето со најмалку 1 л вода на ринглата.
2. Изберете ФУНКЦИИ > Варење.
3. Поставете функција на тајмер, доколку е потребно.
4. За да ја прекинете функцијата рачно допрете во горниот лев агол на еcranот.

Тајмерот започнува веднаш. Отако ќе се достигне точката на вриење, плочата за готвење автоматски го намалува нивото на поставка за топлината. Во овој момент можете да го прилагодите и рачно по потреба.

Совети и помош:

- Функцијата најдобро одговара за вриење на вода и готвење компирите.
- Оваа функција може да не работи правилно за електрични бокали и апарати за правење на еспресо.
- Наполнете го тенџерето помеѓу пола и три - четвртини со ладна вода од чешма оставајќи го празно 4 см од ивицата. Не користете помалку од 1 или повеќе од 5 литри вода. Вкупната тежина на водата (или на водата и

компирите) варира меѓу 1-5 кг..



- За да постигнете најдобри резултати гответе само цели, неизлупени, средни компирите забиени еднододруго.
- Избегнувајте правење на надворешни вибрирања (на пр. користење на блендер или ставање на мобилен телефон до ринглата) кога функцијата работи.
- Во зависност од видот јадење и садовите за готвење, можете да ја прилагодите поставката за топлина откако ќе се достигне точката на вриење.
- Додајте сол откако ќе се достигне точката на вриење.
- Употребете го капакот за да заштедите енергија.

## 6.16 ФУНКЦИИ: Топење

Оваа функција може да ја користите за топење производи, на пр. чоколадо или путер.



Не оставяйте ја плочата за готвење без надзор додека работи функцијата.

1. Ставете го садот за готвење на ринглата.
  2. Изберете ФУНКЦИИ > Топење.
  3. Поставете функција на тајмер, доколку е потребно.
  4. Допрете го OK.
- За да ја прекинете функцијата рачно допрете во горниот лев агол на еcranот.

## 6.17 Јадења

Оваа функција ви помага да подготвувате различни јадења користејќи претходно

поставени програми посветени на одредени категории на храна. Достапноста на програмите зависи од ринглата.

### ВНИМАНИЕ!

Не оставајте ја плочата за готвење без надзор додека работи функцијата.

1. Ставете го садот за готвење на ринглата. Може да користите една рингла или да поврзате две странични рингли со помош на Bridge.
2. Изберете Јадења.
3. Изберете го видот на храна.
4. Поставете функција на тајмер, доколку е потребно.
5. Следете ги упатствата на еcranот.

Во зависност од видот на храната и избраната програма, можете да поставите и менувате детали, на пр. ниво на подготвеност, ниво на топлина за пржење итн.

Напомени и корисни совети :

- Најчесто готвените јадења автоматски се додаваат на списокот на Најмногу готвено.
- Можете рачно да додавате програми во списокот на Омилени .
- Можете да скриете одредени програми со допирање . За да ги вратите програмите, одете до Поставки > Поставка > Јадења.

## 6.18 Hob²Hood

Тоа е автоматска функција која ја поврзува плочата за готвење со соодветен аспиратор. И плочата за готвење и поклопецот имаат инфра-црвен сигнален комуникатор. Брзината на вентилаторот се дефинира и се прилагодува автоматски врз основа на поставката на режимот и температурата на најжешкиот сад на плочата за готвење. Можете исто така да работите со вентилаторот рачно од плочата за готвење или од самиот аспиратор.



Ако ја смените брзината на вентилаторот на аспираторот, стандардното поврзување со плочата за готвење ќе биде исклучено. За да ја обновите функцијата, исклучете ги и вклучете ги двата апарати повторно.



Во некои аспиратори, функцијата може да биде стандардно исклучена. Во такви случаи, активирајте ја функцијата прво на аспираторот, а потоа на плочата за готвење. За повеќе информации видете во упатството за употреба на поклопецот.

## Поставување на автоматскиот режим на вентилатор

За да го поставите аспираторот во автоматски режим, изберете помеѓу следниве поставени брзини на вентилаторот: Режим 2 - Режим 6. Аспираторот реагира секогаш кога работите со плочата за готвење. Можете да ја поставите плочата за готвење да го вклучи само светлото со одбирање на режим 1.

1. Допрете .
2. Одберете Поставки > Hob²Hood.
3. Вклучете го прекинувачот и вклучете го аспираторот.

Сите автоматски режими се појавуваат како листа.

4. Одберете го режимот.
5. Допрете  или  за да го зачувате изборот и заминете.

За да го проверите тековното ниво на брзина на вентилаторот, допрете  . Нивото на брзината на вентилаторот е видливо во горниот лев агол на еcranот. За да го исклучите вентилаторот, допрете  . За да го вклучите вентилаторот, допрете .

Автоматски режими	Автоматско светло	Вриење ¹⁾	Пржење ²⁾
Брзина на вентилатор			
	Исклучи	-	-
Режим 1	Вклучи	-	-
Режим 2 3)	Вклучи	1	1
Режим 3	Вклучи	-	1
Режим 4	Вклучи	1	1
Режим 5	Вклучи	1	2
Режим 6	Вклучи	2	3

- 1) Плочата за готвење го отвара процесот на вриење и ја поставува брзината на вентилаторот според автоматскиот режим.
- 2) Плочата за готвење го отвара процесот на пржење и ја поставува брзината на вентилаторот според автоматскиот режим.
- 3) Овој режим го вклучува вентилаторот и светлото и не се потпира врз температурата.

## Рачно поставување режим на вентилатор

Можете да ја прилагодите брзината на вентилаторот рачно.

1. Допрете .
2. Допрете Упатство за употреба. Се појавува контролна лента со моменталната брзина на вентилаторот.
3. Допрете или лизгајте со прст за да го поставите нивото на брзина на вентилаторот.

За да го активирате нивото на максимална брзина на вентилаторот, допрете Boost. Вентилаторот работи во Boost режим одредено време. По тој период, нивото на брзина на вентилаторот автоматски се менува на 3. За исклучување Boost рачно, притиснете 0.

## Светло на аспираторот

Можете да ја поставите површината за готвење автоматски да го активира светлото секогаш кога ја активирате површината за готвење. За да го

направите тоа, поставете го автоматскиот режим на Режим 1 - Режим 6. Можете и рачно да го вклучите или исклучите светлото на аспираторот.

## Рачно активирање на светилото

1. Допрете .
2. Притиснете го за да го вклучите светлото.

За да го исклучите светлото допрете повторно на .

## 6.19 Јазик

1. Допрете го за да го отворите Мени.
2. Изберете Поставки > Поставка > Јазик.
3. Одберете јазик од списокот.

За да го зачувате изборот, допрете или . Потоа изберете Да во прозорецот кој се појавува.

Ако изберете погрешен јазик, допрете > . Се појавува листа. Изберете ја првата опција од горниот лев агол, потоа првата опција од горниот лев агол (алтернативно, втората опција од горниот десен агол, во зависност од верзијата на софтверот). Вртете надолу за да го одберете точниот јазик од списокот. Кога ќе се појави прозорецот, изберете ја опцијата десно.

## 6.20 Тонови на копчињата / Јачина на звук

Може да изберете тип на звук или површина за готвење којшто емитира или исклучува звуци. Можете да изберете помеѓу клик (стандарт) или бил.

Можете исто така да го изберете нивото на јачина на звук.

1. Допрете го на еcranот за да се отвори Мени.
2. Изберете Поставки > Поставка > Тонови на копчињата / Јачина на звук.
3. Одберете ја соодветната опција. Поставката е автоматски зачувана.

## 6.21 Осветленост

Можете да ја смените светлината на екранот.

Има 5 нивоа на светлина, 1 е за најниско и 5 е за највисоко.

1. Допрете го  за да се отвори Мени.
2. Изберете Поставки > Поставка > Осветленост.
3. Одберете го соодветното ниво.

Поставката е автоматски зачувана.

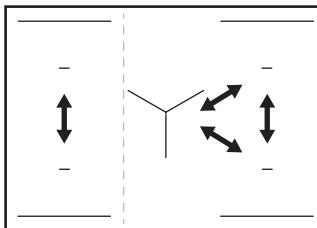
## 6.22 Управ. со енергијата

Ако повеќе рингли се активни и потрошена електрична енергија ги надминува ограничувањата на напојувањето, функцијата ја дели расположливата јачина меѓу сите рингли (поврзани со истата фаза). Плочата за готвење ги контролира поставките за јачина на топлината за да ги заштити осигурувачите на инсталацијата во куката.

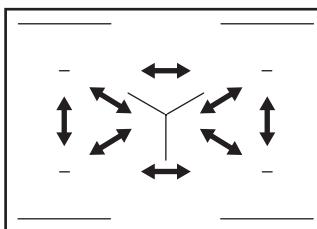
- Ринглите се групирани според местото и бројот на фазите на плочата за готвење. Секоја фаза има максимално електрично напојување од 3680W. Ако плочата за готвење го достигне ограничувањето на максималната достапна јачина во една фаза, јачината на ринглите автоматски се намалува.
- Секогаш се дава предност на поставката за јачина на топлината на ринглата која е избрана прва (или ринглата со користење ФУНКЦИИ или Јадења). Пре останатата јачина се дели меѓу другите рингли по редослед на избор.
- Бојата на контролната лента ги прикажува достапните опции за поставка за топлина:
  - црвена - моментална јачина на топлина,

- бела - максимална достапна јачина на топлина
  - светло сива - недостапна јачина на топлина (Управ. со енергијата работи).
- Ако повисока поставка за јачина не е достапна намалете ја прво за другите рингли.

Погледнете ја илустрацијата за можни комбинации при кои јачината може да се дистрибуира меѓу ринглите.



Ако вкупната моќност на ринглата е ограничена (1500 W - 6000 W), функцијата ја распределува достапната моќност помеѓу сите рингли. Видете во поглавјето „Пред првата употреба“ > "FlexPower".



## 7. НАПОМЕНИ И КОРИСНИ СОВЕТИ



### ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Видете во поглавјата за заштита и сигурност.

## 7.1 Садови за готвење



За индуктивни рингли, силно електромагнетно поле ја создава топлината во садовите за готвење многу брзо.

Користете ги индуктивните рингли со соодветни садови за готвење.

- За да се спречи прегревање и да се подобри работата на ринглите, садовите за готвење мора да бидат што е можно подебели и рамни.
- За функција Пржење користете само тави со рамно дно.
- Осигурете се дека дното на садовите за готвење се чисти и суви пред да ги ставите на површината на плочата за готвење.
- Секогаш внимавајте да не го лизгате или триете садот за готвење на рабовите и аглите на стаклото бидејќи може да се скрши или оштети стаклената површина.

### Материјал на садовите за готвење

- погоден:** лиено железо, челик, емајлиран челик, челик што не 'рѓосува, повеќеслојно дно (означено како погодно од производителот).
- непогоден:** алуминиум, бакар, бронза, стакло, керамика, порцелан.

### Садовите за готвење се погодни за индуктивната плоча за готвење ако:

- водата врие многу брзо на рингла поставена на највисоката поставка за јачина на топлината.
- магнет се привлекува на дното на садот за готвење.

### Димензии на садовите за готвење

- Индуктивните рингли автоматски се прилагодуваат на димензиите на дното на садот за готвење. Видете во „Технички податоци“ > „Спецификација за рингли“ за правилни димензии на садовите за готвење. Ставете го садот за готвење директно во центарот на одбраната рингла.
- Ефикасноста на ринглата е поврзана со дијаметарот на садот за готвење. За оптимален пренос на топлина користете

сад за готвење со дијаметар на дно сличен на големината на ринглата (односно максималната вредност на дијаметарот на садовите за готвење во „Технички податоци“ > „Спецификација за рингли“).

- Садот за готвење со дијаметар којшто е помал од големината на соодветната рингла добива само дел од енергијата којашто ја испушта ринглата што резултира со побавно загревање.
- Заради безбедносни причини и за постигнување оптимални резултати од готвењето, не користете садови за готвење поголеми од наведеното во „Спецификации на ринглите“. Избегнувајте да ги држите садовите за готвење во близина на контролната плоча во текот на готвењето. Тоа може да влијае на функционирањето на контролната плоча или ненамерно да ги вклучи функциите на површината за готвење.



Видете во „Технички податоци“.

## 7.2 Звуци за време на работата



Звуките се нормални и не се знак за неисправност. Звуките на садовите за готвење може да се разликуваат во зависност од материјалот на садовите за готвење и нивото на јачина.

### Звуци поврзани со садовите за готвење:

- звук на пукање: садот за готвење е направен од различни материјали (сендвич конструкција).
- звук на свиркање: ја користите ринглата на голема јачина и садовите за готвење се направени од различни материјали (сендвич конструкција).
- сунење: користите високо енергетско ниво.

### Звуци поврзани со ринглата:

- кликање: се појавува електрично префрлување, садот за готвење е

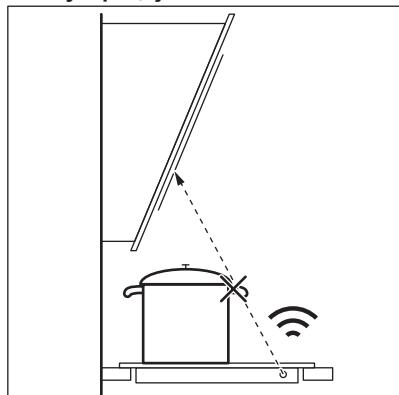
- откриен откако сте го ставиле на плочата за готвење.
- пиштење, брмчење: вентилаторот работи.
  - ритмички звук: откриени се садови за готвење.

### 7.3 Препораки и совети за Hob²Hood

Кога ракувате со плочата за готвење со функцијата:

- Заштитете ја плочата на аспираторот од директна светлина.
- Не ставајте халогена светилка на плочата на аспираторот.
- Не ја покривавте плочата на плочата за готвење.
- Не го прекинувајте сигналот помеѓу плочата за готвење и поклопецот (на пример со рака или со рака од сад за готвење или висок лонец). Видете ја слиската.

**Аспираторот на сликата подолу е само за илустрација.**



Оставете го прозорот за Hob²Hood инфрацрвениот сигнален комуникатор чист.



Другите далечинско - управувани апарати може да го блокираат сигналот. Не користете таков апарат близку до плочата за готвење кога е вклучен Hob²Hood.

#### Аспиратори со функција Hob²Hood

За да ја најдете целата низа аспиратори кои работат со оваа функција, видете ја нашата Интернет-страница. Аспираторите AEG кои работат со оваа функција мора да го имаат симболот .

## 8. НЕГА И ЧИСТЕЊЕ



### ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Видете во поглавјата за заштита и сигурност.

### 8.1 Општи информации

- Чистете ја површината за готвење по секоја употреба.

- Секогаш употребувајте садови за готвење со чисто дно.
- Гребаниците или темните дамки на површината немаат ефект на тоа како функционира површината за готвење.
- Користете специјално средство за чистење наменето за површината на плочата за готвење.

- Секогаш користете стругалка препорачана за плочи за готвење со стаклена површина. Користете ја стругалката само како дополнителна алатка за чистење на стаклото по стандардната процедура за чистење.

#### ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Не користете ножеви или други остро метални алатки за чистење на стаклената површина.

## 8.2 Чистење на плочата за готвење

- Веднаш отстранете:** стопена пластика, пластична фолија, сол, шеќер и храна со шеќер, во спротивно, нечистотијата

може да ја оштети плочата за готвење. Внимавајте да не се изгорите. Ставете го специјалното стругало за чистење на плочата на стаклената површина под остар агол и движете го сечивото по површината.

- Извадете ги откако апаратот е доволно изладен:** прстени од бигор, вода, дамки од маснотии, светкави метални промени на бојата. Чистете ја плочата за готвење со влажна крпа и неабразивен детергент. По чистењето, избришете ја плочата за готвење со мека крпа.
- Отстранување светкави метални промени на бојата:** користете раствор од вода и оцет и чистете ја стаклената површина со крпа.

## 9. РЕШАВАЊЕ ПРОБЛЕМИ

#### ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Видете во поглавјата за заштита и сигурност.

### 9.1 Што да се направи ако...

Проблем	Можна причина	Решение
Не можете да ја вклучите или да ракувате со плочата за готвење.	Плочата за готвење не е поврзана со електрично напојување или не е правилно поврзана.	Проверете дали плочата за готвење е правилно поврзана со електрично напојување. Погледнете го дијаграмот за врски.
	Избили осигурувач.	Уверете се дека осигурувачот е причината за неисправноста. Ако осигурувачот постојано избива, стапете во контакт со квалификуван електричар.
	Не поставивте јачината за топлина за време од 60 секунди.	Повторно вклучете ја плочата за готвење и поставете ја поставката за јачина на топлината за помалку од 60 секунди.
	Сте допреле 2 или повеќе сензорски полниња во исто време.	Допрете само едно сензорско поле.
	Pause е во функција.	Видете во „Секојдневна употреба“.

Проблем	Можна причина	Решение
Екранот не реагира на допир.	Дел од екранот е покриен или се ставени тенцериња во близина на екранот. На екранот има течност или предмет.	Отстранете ги предметите. Тргнете ги тенцерињата од екранот. Исчистете го екранот, почекајте додека апаратот не се олади. Исклучете ја плочата за готвење од електричното напојување. По 1 минута, повторно вклучете ја површината за готвење.
Се огласува звучен сигнал и плочата за готвење се исклучува. Се огласува звучен сигнал кога плочата за готвење е исклучена.	Сте ставиле нешто на едно или повеќе сензорски полиња.	Отстранете го предметот од сензорските полиња.
Плочата за готвење се исклучува.	Сте ставиле нешто на сензорското поле  .	Отстранете го предметот од сензорското поле.
Не се пали показното светло за преостаната топлина.	Ринглата не е жешка затоа што работела само кратко време или оштетен е сензорот под површината за готвење.	Ако ринглата работела доволно долго за да биде жешка, разговарајте со овластен сервисен центар.
Не можете да ја вклучете највисоката поставка на јачина.	Друга рингла веќе е поставена на највисока поставка на јачина.	Прво намалете ја јачината на другата рингла.
Сензорското поле се вжештува.	Нивото на FlexPower е премногу ниско.	Променете ја максималната јачина во Мени. Видете во „Пред прва употреба“.
Hob ² Hood не работи.	Садот за готвење е преголем или го ставате преблиску до контролите.	Големите садови за готвење ставајте ги на задните рингли, ако е можно.
Hob ² Hood на екранот не е видлив.	Сте ја покриле контролната плоча.	Отстранете го предметот од контролната плоча.
Hob ² Hood работи, но само светлото свети.	Нивото на Hob ² Hood е исклучен во поставките.	Одете до поставките/Hob ² Hood и активирајте ја функцијата.
Hob ² Hood Режимите 1 - 6 работат, но светлото е исклучено.	Сте го активирали Режим 1.	Сменете го режим Режим 1 - Режим 6 или почекајте додека не почне автоматскиот режим.
Нема звук кога ги допирате сензорските полиња на таблата.	Звуците се исклучени.	Вклучете ги звуците. Видете во „Секојдневна употреба“.
Поставен е погрешен јазик.	Го сменивте јазикот по грешка.	Следете ги упатствата во „Секојдневна употреба“, „Јазик“ за да го промените погрешниот јазик.
Ринглата се исклучува.	Автоматско исклучување ја деактивира ринглата.	Исклучете и повторно вклучете ја плочата за готвење. Видете во „Секојдневна употреба“.

Проблем	Можна причина	Решение
и се прикажува порака.	Lock е во функција.	Видете во „Секојдневна употреба“.
Се појавува E - U - O.	Child Lock е во функција.	Видете во „Секојдневна употреба“.
Лентата за нивото на јачина трепка.	Нема сад за готвење на ринглата.	Ставете сад за готвење на ринглата.
	Садот за готвење е несоодветен.	Користете соодветен сад за готвење. Видете во „Напомени и корисни совети“.
	Пречникот на дното на садот за готвење е премал за ринглата.	Користете сад за готвење со точни димензии. Видете во „Технички податоци“.
се вклучува.	Електричното поврзување е неисправно.	Исклучете ја плочата за готвење од електричната мрежа и проверете ја врската. Видете во „Монтажа“.
се вклучува.	Сензорот за температура во ринглата открива превисока или прениска температура.	Оставете ја ринглата да се излади или подигнете ја температурата на околнината над 15°C. Ако повторно се појави проблемот, контактирајте со Овластен сервисен центар.
се вклучува.	Вентилаторот за ладење е блокиран.	Погрижете се ништо да не го блокира вентилаторот. Ако вентилаторот не е блокиран од ништо и проблемот постои, контактирајте го овластениот сервисен центар.
Можете да слушнете постојан звучен сигнал.	Електричното поврзување е неправилно.	Исклучете ја плочата за готвење од електричното напојување. Зборувајте со квалификуван електричар за да ја провери инсталацијата.
Садовите се загреваат подолго од 5 мин.	Дното на садот за готвење не е компатибило со индукција.	Користете садови за готвење со соодветно дно (рамно, магнетно). Видете во „Напомени и корисни совети“.
Загревањето трае долго време.	Садовите за готвење се премали и добиваат само дел од енергијата што ја испушта ринглата.	За оптимален пренос на топлина користете сад за готвење со дијаметар на дно сличен на големината на ринглата (односно максималната вредност на дијаметарот на садовите за готвење во „Технички податоци“ > „Спецификација за рингли“).
Плочата за готвење не може да се поврзе со безжична мрежа.	Рутерот блокира нови учесници на WLAN.	Погрижете се рутерот да дозволува нови учесници. Рестартирајте го рутерот ако треба.

Проблем	Можна причина	Решение
	Безжичната врска во плочата за готвење не е активирана.	Активирајте WiFi. Видете во „Пред првата употреба“, Безжично поврзување/поврзување со апликација.
	Фреквенцијата на рутерот е поставена на 5 GHz.	Променете ги поставките на рутерот во 2,4 GHz или 2,4+5 GHz. Ако рутерот поддржува само фреквенција од 5 GHz, плочата за готвење не може да се поврзе.
	Јачината на сигналот на бежичната врска е слаб.	Поместете го рутерот поблиску до плочата за готвење. Користете WiFi повторувач за да го засилите сигналот, доколку е потребно.
Плочата за готвење не можете да ја најдете во списокот со WLAN-мрежи во поставките за апликацијата.	Плочата за готвење е веќе поврзана со мрежата, но можеби не е видлива.	Исклучете ја плочата за готвење од бежичната мрежа. Видете во „Пред првата употреба“, Безжично поврзување/поврзување со апликација.
Повисока јачина на топлина не е достапна.	Управ. со енергијата работи и ја намалува максималната јачина.	Видете во „Секојдневна употреба“Управ. со енергијата.
Варење функцијата не почнува.	Преостанатата топлина е сè уште активна на оваа рингла.	Почекајте додека ринглата не се опади или користете друга, ладна рингла.
Варење функцијата не запира.	Можеби нема доволно вода во тенцерето (вибрациите не може да се забележат) или водата е веќе премногу топла.	Користете минимум 1 l ладна вода по тенцере.
Варење функцијата наеднаш престанува.	Садот за готвење не е компатибилен со функцијата. Функцијата не може да детектира вибрации предизвикани од зовриената вода. Садот за готвење може да биде премал за ринглата.	Не користете ја оваа функција со непеллив сад за готвење. Сварете повеќе вода или префрлете се на ладна рингла. Не додавајте сол пред водата да достигне точка на вриеење. Проверете дали дијаметарот на садот за готвење одговара на големината на ринглата. Ставете го садот за готвење во центарот на ринглата.
Загревањето со функцијата Пржење трае долго време.	Садовите за готвење се премногу мали, премногу тешки или дното е нерамно.	Видете во „Напомени и корисни совети“.

## 9.2 Ако не можете да најдете решение...

Ако не можете самите да го решите проблемот, обратете се кај Вашиот дилер или во овластениот сервисен центар. Дадете ги податоците од плочката со спецификации. Проверете дали правилно

сте ракувале со плочата. Во противно, сервисирањето од сервисен техничар или дилер нема да биде бесплатно, дури и за време на периодот на гаранција. Информацијата за гарантниот период и овластените сервисни центри се во гаранциската книшка.

## 10. ТЕХНИЧКИ ПОДАТОЦИ

### 10.1 Плочка со спецификации

Модел NIH85M30AB:  
Тип 62 D5A 01 EA  
Индукција 7.35 kW  
Сер.бр. .....  
AEG

PNC 949 598 458 00  
220 - 240 V / 400 V 2N, 50 Hz  
Произведено во: Германија  
7.35 kW  


### 10.2 WiFi врска

WiFi фреквенција	EIRP max	20 dBm / 100 mW
2400 - 2483,5 MHz		

### 10.3 Спецификации за ринглите

Рингла	Номинална моќност (поставка за максимална топлина) [W]	Boost [W]	Boost максимално траење [мин]	Дијаметар на сад за готвење [мм]
Лев преден	2300	3200	10	125 - 210
Лев заден	2300	3200	10	125 - 210
Среден заден	2300	3200	10	125 - 210
Десен преден	2300	3200	10	125 - 210
Десен заден	2300	3200	10	125 - 210

Јачината на ринглите може во мал обем да се разликува до споредба со податоците во табелата. Се менува со материјалот и димензиите на садовите за готвење.

За оптимален пренос на топлина и резултат од готвењето користете садови

со дијаметар на дно сличен на големината на ринглата (односно максималната вредност на дијаметарот на садовите за готвење во табелата). Не користете садови за готвење поголеми од дијаметарот на ринглата.

## 11. ЕНЕРГЕТСКА ЕФИКАСНОСТ

### 11.1 Информации за производ според Регулативата на ЕУ за екодизајн

Идентификација на модел	NIH85M30AB
Тип на плоча за готвење	Вградена плоча за готвење
Број на рингли	5
Технологија на подгревање	Индукција

Дијаметар на кружни рингли (Ø)	Лев преден Лев заден Среден заден Десен преден Десен заден	21.0 см 21.0 см 21.0 см 21.0 см 21.0 см
Потрошувачка на енергија по рингла (EC electric cooking)	Лев преден Лев заден Среден заден Десен преден Десен заден	180.8 Wh/kg 175.4 Wh/kg 184.4 Wh/kg 189.4 Wh/kg 184.4 Wh/kg
Потрошувачка на енергија на плочата за готвење (EC electric hob)		182.9 Wh/kg

IEC / EN 60350-2 - Електрични апарати за готвење за домаќинства - Дел 2: Плочи за готвење - методи за мерење на резултатите.

## 11.2 Штеди енергија

Можете да заштедите енергија за време на секојдневното готвење ако ги следите советите подолу.

- Кога загревате вода, користете само колку што ви треба.
- Ако е можно, секогаш ставајте ги капаците на садовите за готвење.
- Ставете го садот за готвење директно во центарот на одбраната рингла.
- Користете ја преостанатата топлина за да ја задржите храната топла или да ја стопите.

## 11.3 Информации за производот за потрошувачката на енергија и максималното време за постигнување на применливиот режим со мала моќност

Потрошувачка на енергија со исклучен режим	0.5 W
Потрошувачка на енергија во режим на мирување	2.0 W
Максимално време потребно за опремата автоматски да го достигне применливиот режим со мала моќност	2 мин

За упатства како да ја вклучите и исклучите безжичната мрежна конекција, погледнете во поглавјето „Пред прва употреба“.

## 12. ГРИЖА ЗА ОКОЛИНАТА

Рециклирајте ги материјалите со симболот . Ставете ја амбалажата во соодветни контејнери за да ја рециклирате. Помогнете во заштитата на животната средина и човековото здравје и рециклирајте го отпадот од електрични и електронски апарати. Не фрлајте ги

апаратите озанчени со симболот во отпадот од домаќинството. Вратете го производот во вашиот локален капацитет за рециклирање или контактирајте ја вашата општинска канцеларија.

# **Witamy w świecie marki AEG! Dziękujemy za wybór naszego urządzenia.**



Wskazówki dotyczące użytkowania, broszury, pomoc w rozwiązywaniu problemów oraz informacje dotyczące serwisu i napraw:  
[www.aeg.com/support](http://www.aeg.com/support)

Producent zastrzega sobie możliwość wprowadzenia zmian bez wcześniejszego powiadomienia.

## **SPIS TREŚCI**

<b>1. INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA.....</b>	<b>219</b>
<b>2. WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA.....</b>	<b>222</b>
<b>3. INSTALACJA.....</b>	<b>225</b>
<b>4. OPIS PRODUKTU.....</b>	<b>227</b>
<b>5. PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM.....</b>	<b>229</b>
<b>6. CODZIENNE UŻYTKOWANIE.....</b>	<b>230</b>
<b>7. WSKAZÓWKI I PORADY.....</b>	<b>239</b>
<b>8. PIEŁGNACJA I CZYSZCZENIE.....</b>	<b>240</b>
<b>9. ROZWIAZYwanie PROBLEMÓW.....</b>	<b>241</b>
<b>10. DANE TECHNICZNE.....</b>	<b>244</b>
<b>11. EFEKTYwnośĆ ENERGETYCZNA.....</b>	<b>245</b>
<b>12. OCHRONA ŚRODOWISKA.....</b>	<b>246</b>

## **1. ⚠ INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA**

Przed przystąpieniem do instalacji i rozpoczęciem eksploatacji urządzenia należy uważnie zapoznać się z dołączoną instrukcją obsługi. Producent nie odpowiada za obrażenia ciała ani szkody spowodowane nieprawidłową instalacją lub eksploatacją urządzenia. Należy zachować instrukcję obsługi w bezpiecznym i łatwo dostępnym miejscu w celu wykorzystania w przyszłości.

### **1.1 Bezpieczeństwo dzieci i osób o ograniczonych zdolnościach ruchowych**

- Urządzenie mogą obsługiwać dzieci po ukończeniu ósmego roku życia oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, a także nieposiadające odpowiedniej wiedzy lub doświadczenia, jeśli będą one nadzorowane lub zostaną poinstruowane w

zakresie bezpiecznego korzystania z urządzenia i będą świadome związkanych z tym zagrożeń. Dzieci w wieku poniżej 8 lat i osoby o znacznym stopniu niepełnosprawności nie powinny zbliżać się urządzenia, jeśli nie znajdują się pod stałym nadzorem.

- Należy dopilnować, aby dzieci nie bawiły się urządzeniem ani smartfonem z aplikacją.
- Przechowywać opakowanie w miejscu niedostępnym dla dzieci lub zutylizować je w odpowiedni sposób.
- **OSTRZEŻENIE:** Podczas działania urządzenia jego nieosłonięte elementy nagrzewają się do wysokiej temperatury. Dzieci i zwierzęta domowe nie powinny się zbliżać do pracującego lub stygnącego urządzenia.
- Jeśli urządzenie wyposażono w blokadę uruchomienia, zaleca się jejłączenie.
- Dzieci nie powinny zajmować się czyszczeniem ani konserwacją urządzenia bez odpowiedniego nadzoru.

## 1.2 Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do stosowania w kuchni.
- Urządzenie przeznaczone jest do użytku domowego w pomieszczeniach zamkniętych.
- Urządzenie można użytkować w biurach, pokojach hotelowych, pokojach w pensjonatach, domach dla gości w gospodarstwach rolnych i innych podobnych miejscach, gdzie użytkowanie nie przekracza średniego poziomu użytkowania w gospodarstwie domowym.
- **OSTRZEŻENIE:** Podczas działania urządzenia jego nieosłonięte elementy nagrzewają się do wysokiej temperatury. Należy zachować ostrożność, aby nie dotknąć elementów grzejnych.
- **OSTRZEŻENIE:** Pozostawienie bez nadzoru potraw zawierających tłuszcze lub olej na włączonej płycie grzejnej może być przyczyną pożaru.

- Dym wskazuje na przegrzanie. Nigdy nie używać wody do gaszenia pożaru przygotowywanej żywności. Wyłączyć urządzenie i przykryć płomień np. kocem przeciwpożarowym lub pokrywą.
- OSTRZEŻENIE: Urządzenia nie wolno zasilać przez zewnętrzny wyłącznik, np. programator czasowy, ani ze źródła zasilania często wyłączanego przez zakład energetyczny.
- PRZESTROGA: Proces gotowania musi być nadzorowany (nawet funkcje pieczenia automatycznego). Należy zapewnić stały nadzór nad krótkim gotowaniem.
- OSTRZEŻENIE: Zagrożenie pożarem: Nie przechowywać przedmiotów na powierzchni gotowania.
- Na powierzchni płyty grzejnej nie wolno kłaść przedmiotów metalowych, jak sztućce lub pokrywki do garnków, ponieważ mogą one bardzo się rozgrzać.
- Nie uruchamiać urządzenia przed zainstalowaniem go w zabudowie.
- Urządzenia nie wolno czyścić myjką parową ani wodą pod ciśnieniem.
- Po zakończeniu gotowania należy wyłączyć pole grzejne za pomocą elementu sterującego. Nie polegać na działaniu układu wykrywania obecności naczyń.
- OSTRZEŻENIE: Jeśli na powierzchni pojawią się pęknięcia, należy wyłączyć urządzenie, aby uniknąć zagrożenia porażeniem prądem elektrycznym. Jeśli urządzenie podłączono bezpośrednio do skrzynki przyłączowej, należy wyłączyć bezpiecznik, aby odłączyć zasilanie urządzenia. W obu przypadkach należy skontaktować się z autoryzowanym centrum serwisowym.
- Jeśli przewód zasilający uległ uszkodzeniu, należy zlecić jego wymianę producentowi urządzenia, autoryzowanemu centrum serwisowemu lub też innej kompetentnej osobie, aby uniknąć niebezpieczeństwa.
- OSTRZEŻENIE: Używać wyłącznie osłon do płyty grzejnej wyprodukowanych przez producenta urządzenia lub

wskazanych jako odpowiednie przez producenta urządzenia w instrukcji obsługi, lub dostarczonych razem z urządzeniem. Użycie nieodpowiednich osłon może skutkować wypadkiem.

## 2. WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

### 2.1 Instalacja

#### ⚠️ OSTRZEŻENIE!

Urządzenie może zainstalować i podłączyć wyłącznie wykwalifikowana osoba.

#### ⚠️ OSTRZEŻENIE!

Występuje zagrożenie odniesieniem obrażeń lub uszkodzeniem urządzenia.

- Usunąć wszystkie elementy opakowania.
- Nie instalować ani nie używać uszkodzonego urządzenia.
- Należy postępować zgodnie z instrukcją instalacji dołączoną do urządzenia.
- Zachować minimalne odstępy od innych urządzeń i mebli.
- Zachować ostrożność podczas przenoszenia urządzenia, ponieważ jest ono ciężkie. Należy zawsze stosować rękawice ochronne i mieć na stopach pełne obuwie.
- Po przycięciu zabezpieczyć krawędzie szafki przed pęcznieniem od wilgoci za pomocą odpowiedniego uszczelniaaca.
- Zabezpieczyć spód urządzenia przed dostępem pary i wilgoci.
- Nie instalować urządzenia przy drzwiach ani pod oknem. Zapobiegnie to możliwości strącenia gorącego naczynia z urządzenia przy otwieraniu okna lub drzwi.
- W dolnej części każdego urządzenia znajdują się wentylatory chłodzące.
- Jeśli urządzenie zainstalowano nad szufladą:
  - Nie przechowywać drobnych elementów ani arkuszy papieru, które mogłyby zostać wciągnięte, uszkadzając wentylatory chłodzące lub obniżając wydajność układu chłodzenia.

- Zachować odstęp co najmniej 2 cm między dolną częścią urządzenia a elementami przechowywanymi w szufladzie.
- Usunąć wszystkie przegrody zamontowane w szafce pod urządzeniem.

### 2.2 Podłączenie elektryczne

#### ⚠️ OSTRZEŻENIE!

Występuje zagrożenie pożarem i porażeniem prądem elektrycznym.

- Wszystkie połączenia elektryczne powinny być wykonane przez wykwalifikowanego elektryka.
- Urządzenie należy uziemić.
- Przed wykonaniem jakiejkolwiek czynności upewnić się, że urządzenie jest odłączone od zasilania.
- Upewnić się, że parametry na tabliczce znamionowej odpowiadają parametrom znamionowym źródła zasilania.
- Upewnić się, że urządzenie jest prawidłowo zainstalowane. Luźny lub niewłaściwy przewód zasilający bądź wtyczka (jeśli dotyczy) może być przyczyną przegrzania się styków.
- Użyć odpowiedniego przewodu zasilającego.
- Nie dopuszczać do splątania się przewodu zasilającego.
- Upewnić się, że zainstalowano zabezpieczenie przed porażeniem prądem.
- Użyć zacisku odciążającego na przewodzie.
- Podczas podłączania urządzenia do gniazda sieciowego upewnić się, że przewód zasilający lub jego wtyczka (jeśli dotyczy) nie będzie dotykać rozgrzanych elementów urządzenia lub naczyń.

- Nie stosować rozgałęźników ani przedłużaczy.
- Należy uważać, aby nie uszkodzić wtyczki (jeśli dotyczy) ani przewodu zasilającego. Wymianę uszkodzonego przewodu zasilającego należy zlecić autoryzowanemu centrum serwisowemu lub wykwalifikowanemu elektrykowi.
- Zarówno dla elementów znajdujących się pod napięciem, jak i zaizolowanych części, zabezpieczenie przed porażeniem prądem należy zamocować w taki sposób, aby nie można go było odłączyć bez użycia narzędzi.
- Podłączyć wtyczkę do gniazda elektrycznego dopiero po zakończeniu instalacji. Należy zadbać o to, aby po zakończeniu instalacji urządzenie wtyczka przewodu zasilającego była łatwo dostępna.
- Jeśli gniazdo elektryczne jest obluzowane, nie wolno podłączać do niego wtyczki.
- Odłączając urządzenie, nie należy ciągnąć za przewód zasilający. Należy zawsze ciągnąć za wtyczkę sieciową.
- Konieczne jest zastosowanie odpowiednich wyłączników obwodu zasilania: wyłączników automatycznych, bezpieczników topikowych (typu wykręcanego – wymawianych z oprawki), wyłączników różnicowoprądowych oraz styczników.
- W instalacji elektrycznej należy zastosować wyłącznik obwodu umożliwiający odłączenie urządzenia od zasilania na wszystkich biegunach. Wyłącznik obwodu musi mieć rozwarcie styków wynoszące minimum 3 mm.
- Jeśli na ekranie pojawi się kod E3, należy natychmiast odłączyć płytę grzejną i sprawdzić, czy podłączenie elektryczne i napięcie sieciowe są prawidłowe.

## 2.3 Sposób użytkowania

### OSTRZEŻENIE!

Występuje zagrożenie odniesieniem obrażeń, oparzeniem i porażeniem prądem elektrycznym.

- Nie zmieniać parametrów technicznych urządzenia.

- Przed pierwszym użyciem należy usunąć wszystkie opakowania, etykiety i folię ochronną (jeśli dotyczy).
- Upewnić się, że otwory wentylacyjne są drożne.
- Nie pozostawiać urządzenia bez nadzoru podczas pracy.
- Po każdym użyciu wyłączyć pole grzejne.
- Nie kłaść sztućców ani pokrywek naczyni na polach grzejnych. Mogą one się mocno rozgrzać.
- Nie wolno obsługiwać urządzenia mokrymi rękami lub gdy ma ono kontakt z wodą.
- Nie używać urządzenia jako powierzchni roboczej ani miejsca do przechowywania.
- Jeśli powierzchnia urządzenia jest pęknięta, należy natychmiast odłączyć urządzenie od źródła zasilania. Ma to zapobiec porażeniu prądem elektrycznym.
- Gdy urządzenie jest włączone, użytkownicy w wszczepionym rozrusznikiem serca nie powinni zbliżać się do indukcyjnych pól grzejnych na odległość mniejszą niż 30 cm.
- Gorący olej może pryskać podczas wkładania do niego żywności.
- Nie używać folii aluminiowej ani innych materiałów między powierzchnią gotowania a naczyniami, chyba że producent urządzenia określił inaczej.
- Należy stosować wyłącznie akcesoria zalecane do tego urządzenia przez producenta.

### OSTRZEŻENIE!

Ryzyko pożaru i wybuchu.

- Pod wpływem wysokiej temperatury tłuszcze i olej mogą uwalniać łatwopalne opary. Nie zbliżać płomienia ani rozgrzanych przedmiotów do tłuszczu i oleju podczas gotowania.
- Może dojść do samozapłonu oparów wydzielanych z bardzo gorącego oleju.
- Zużyty olej z reszkami żywności może zapalić się w niższej temperaturze niż świeży olej.
- Nie umieszczać produktów łatwopalnych ani przedmiotów nasączonych łatwopalnymi produktami w pobliżu lub na urządzeniu.



## OSTRZEŻENIE!

Zagrożenie uszkodzeniem urządzenia.

- Aby uniknąć poparzenia, nie należy stawiać gorących naczyń na panelu sterowania.
- Nie kłaść gorących pokrywek na szklanej powierzchni płyty grzejnej.
- Nie dopuszczać do wygotowania się potrawy.
- Uważać, aby nie upuścić przedmiotów lub naczyń na urządzenie. Powierzchnia może ulec uszkodzeniu.
- Nie włączać pól grzejnych z pustym naczyniem lub bez naczynia.
- Naczynia z żeliwa lub z uszkodzonym dnem mogą zarysować powierzchnie szklane/ceramiczne. Należy zawsze podnosić te przedmioty, gdy trzeba je przesunąć na powierzchnię gotowania.

## 2.4 Termosonda



## OSTRZEŻENIE!

Zagrożenie odniesieniem obrażeń i oparzeniem.

- Używać Termosonda zgodnie z przeznaczeniem. Nie należy używać jej do otwierania ani podważania przedmiotów.
- Używać tylko jednej Termosonda, zalecanej do danego modelu płyty grzejnej.
- Nie używać jej, gdy jest niesprawna lub uszkodzona.
- Nie używać Termosonda w piekarniku ani w kuchence mikrofalowej.
- Upewnić się, że Termosonda jest zagłębiona w potrawie lub zanurzona płynie do oznaczenia minimalnej głębokości.
- Oczyszczyć Termosonda przed każdym użyciem i po nim. Uważaj, czubek Termosonda jest ostry.
- Stosować wyłącznie obojętne detergenty. Nie używać żadnych produktów ściernych, myjek do szorowania, rozpuszczalników ani metalowych przedmiotów. Nie myć Termosonda w zmywarce. Ewentualne odbarwienie uchwytu nie ma wpływu na działanie Termosonda.

- Do przechowywania i ładowania Termosonda używaj oryginalnego opakowania.
- Przed umieszczeniem Termosonda w ładowarce upewnij się, że jest chłodny, czysty i suchy.
- Przechowuj Termosonda w bezpiecznym, suchym miejscu niedostępnym dla dzieci.

## 2.5 Pielęgnacja i czyszczenie

- Aby zapobiec uszkodzeniu powierzchni urządzenia, należy regularnie ją czyścić.
- Przed rozpoczęciem czyszczenia urządzenia należy je wyłączyć i zaczekać, aż ostygnie.
- Wyczyścić urządzenie wilgotną, miękką ściereczką. Stosować wyłącznie obojętne detergenty. Nie używać produktów ściernych, myjek do szorowania, rozpuszczalników ani metalowych przedmiotów, chyba że określono inaczej.

## 2.6 Usługi

- Aby naprawić urządzenie, należy skontaktować się z autoryzowanym centrum serwisowym. Należy stosować wyłącznie oryginalne części zamienne.
- Informacja dotycząca oświetlenia w urządzeniu i elementów oświetleniowych sprzedawanych osobno jako części zamienne: Zastosowane elementy oświetleniowe są przystosowane do pracy w wymagających warunkach fizycznych (temperatura, drgania, wilgotność) w urządzeniach domowych lub są przeznaczone do sygnalizacji stanu działania urządzenia. Nie są one przeznaczone do innych zastosowań i nie nadają się do oświetlania pomieszczeń domowych.

## 2.7 Utylizacja

### OSTRZEŻENIE!

Zagrożenie odniesieniem obrażeń lub uduszeniem.

- Aby uzyskać informacje dotyczące prawidłowej utylizacji tego produktu, należy skontaktować się z lokalnymi władzami.
- Odłączyć urządzenie od zasilania.

- Odciąć przewód zasilający blisko urządzenia i oddać do utylizacji.

### 3. INSTALACJA

#### **⚠ OSTRZEŻENIE!**

Patrz rozdział dotyczący bezpieczeństwa.

#### 3.1 Przed instalacją

Przed przystąpieniem do instalacji płyty grzejnej należy zapisać poniższe informacje umieszczone na tabliczce znamionowej. Tabliczka znamionowa znajduje się w dolnej części płyty grzejnej.

Numer seryjny .....

#### 3.2 Płyty grzejne do zabudowy

Płyty grzejne do zabudowy wolno używać dopiero po ich zamontowaniu w odpowiednich szafkach lub blatach roboczych spełniających wymogi stosownych norm.

#### 3.3 Przewód zasilający

- Płyta grzejna jest wyposażona w przewód zasilający.
- W celu wymiany uszkodzonego przewodu należy użyć przewodu zasilającego następującego typu: H05V2V2-F który wytrzymuje temperaturę co najmniej 90°C. Pojedynczy przewód musi mieć minimalny przekrój zgodnie z poniższą tabelą. Skontaktować się z miejscowym punktem serwisowym. Przewód zasilający może

wymienić wyłącznie wykwalifikowany elektryk.

#### **⚠ OSTRZEŻENIE!**

Wszystkie połączenia elektryczne musi wykonać wykwalifikowany elektryk.

#### **⚠ UWAGA!**

Połączenia za pomocą wtyczek stykowych są zabronione.

#### **⚠ UWAGA!**

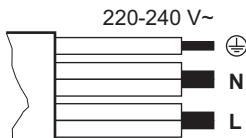
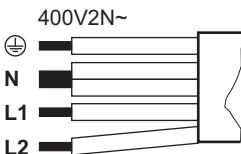
Nie wiercić ani nie lutować końcówek. Jest to zabronione.

#### **⚠ UWAGA!**

Nie podłączać przewodu bez tulei przewodu.

#### Połączenie jednofazowe

1. Zdjąć końcówkę z czarnego i brązowego przewodu.
2. Usunąć izolację końcówek przewodów brązowego i czarnego.
3. Podłączyć końcówki przewodów czarnego i brązowego.
4. Założyć nową tulejkę na końcówkę wspólnego przewodu (wymagane specjalne narzędzie).



#### Połączenie dwufazowe: 400 V2N~

5x1,5 mm² lub 4x2,5 mm²



Zielony – żółty

#### Połączenie jednofazowe: 220 - 240 V~

5x1,5 mm² lub 3x4 mm²



Zielony – żółty

**Połączenie dwufazowe: 400 V2N~**

**5x1,5 mm² lub 4x2,5 mm²**

N

Niebieski i niebieski

L1

Czarny

L2

Brazowy

**Połączenie jednofazowe: 220 - 240 V~**

**5x1,5 mm² lub 3x4 mm²**

N

Niebieski i niebieski

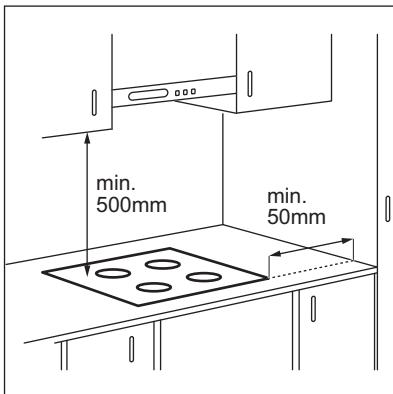
L

Czarny i brązowy

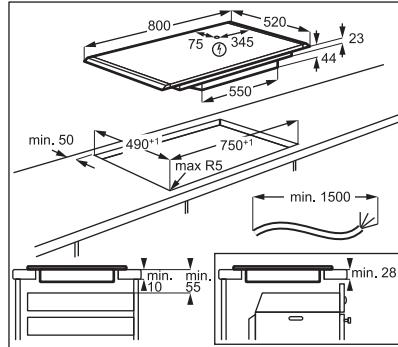
### 3.4 Montaż

Podczas instalacji należy obchodzić się z urządzeniem ostrożnie, aby uniknąć zgięcia lub uszkodzenia ramy.

Gdy montuje się płytę grzejną pod okapem należy zapoznać się z informacjami w instrukcji instalacji okapu na temat minimalnej odległości między urządzeniami.



Jeśli urządzenie jest zainstalowane nad szufladą, to podczas gotowania wentylator płyty grzejnej może nagrzewać przedmioty w szufladzie.



Znajdź film instruktażowy „Instalacja płyty indukcyjnej AEG – instalacja na blacie roboczym,” wpisując pełną nazwę pokazaną na poniższym rysunku.



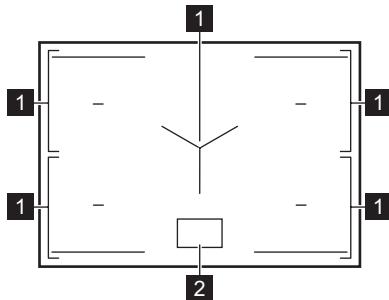
[www.youtube.com/electrolux](http://www.youtube.com/electrolux)  
[www.youtube.com/aeg](http://www.youtube.com/aeg)

How to install your AEG  
Induction Hob - Worktop installation



## 4. OPIS PRODUKTU

### 4.1 Układ powierzchni gotowania



1 Indukcyjne pole grzejne

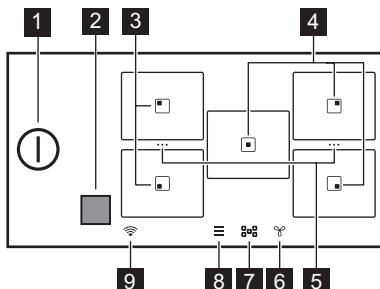
2 Panel sterowania



Szczegółowe informacje dotyczące wielkości pól grzejnych znajdują się w rozdziale „Dane techniczne”.

### 4.2 Układ panelu sterowania

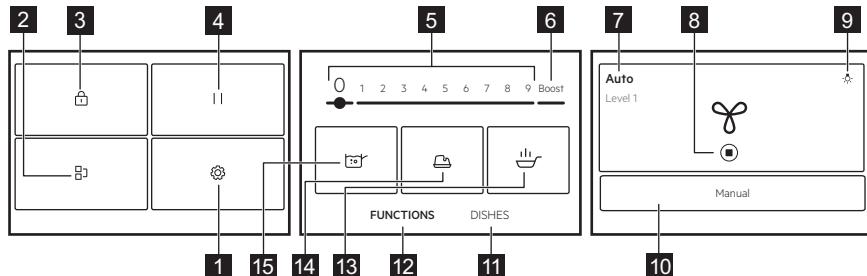
#### Widok główny



Symbol	Opis
1	Włączanie i wyłączanie płyty grzejnej.
2	Okienko emitera sygnałów w podczerwieni funkcji Hob ² Hood. Nie należy go zakrywać.
3	Pole z funkcjami Smażenie na patelni i Gotowanie.
4	Pole z funkcją Gotowanie.
5	Skrót do Bridge. Połączenie dwóch sąsiednich płyt grzejnych, aby utworzyć jedną powierzchnię grzejną lub podzielić połączone pola.
6	Ustawianie funkcji okapu.
7	Otwieranie przeglądu pola.

Symbol	Opis
8	Aby otworzyć Menu.
9	Wskażnik WiFi

### Widok rozszerzony



Lista funkcji może się różnić w zależności od wersji oprogramowania.

Symbol	Opis
1	Ustawienia. Otwieranie ustawień płyty grzejnej.
2	Bridge. Połączenie obu bocznych pól grzejnych, aby działały jako jedno pole.
3	Blokada. Blokowanie / odblokowanie panelu sterowania.
4	Pauza. Przestawienie wszystkich włączonych pól grzejnych na najniższą moc grzania.
5	1 - 9 Ustawianie mocy grzania.
6	Boost Włączanie maksymalnego ustawienia mocy grzania.
7	Tryb ręczny / Auto Pokazanie aktualnego ustawienia wentylatora okapu.
8	Zatrzymywanie/ ponowne uruchamianie okapu.
9	Włączanie i wyłączanie oświetlenia w okapie.
10	Tryb ręczny / Auto Przełączanie okapu na tryb ręczny lub automatyczny.
11	Potrawy Wybór zadanych programów automatycznych dla różnych rodzajów żywności.
12	FUNKCJE Wybór programów automatycznych dla różnych metod gotowania.
13	Smażenie na patelni. Do smażenia z automatycznie regulowanymi poziomami ciepła, przeznaczonymi do różnych rodzajów potraw.
14	Roztopianie. Roztopianie różnych produktów, np. czekolady lub masła.

Symbol	Opis
15	Gotowanie. Aby automatycznie dostosować temperaturę wody tak, aby nie wykipała po osiągnięciu temperatury wrzenia.

## Poruszanie się po wyświetlaczu

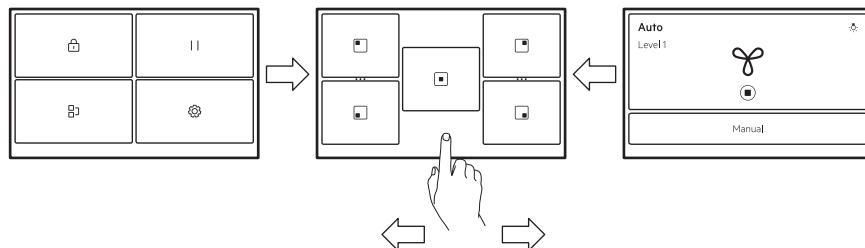
Symbol	Opis
OK	Potwierdzenie wyboru lub ustawienia.
X	Zamknięcie wyskakującego okienka.
↖↖	Zwijanie/ rozwijanie instrukcji na wyświetlaczu.
-toggle	Włączanie/wyłączanie tej opcji.
⟨⟩	Przechodzenie do poprzedniego/następnego poziomu w Menu.

## 5. PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM

### ⚠️ OSTRZEŻENIE!

Patrz rozdział dotyczący bezpieczeństwa.

### 5.1 Poruszanie się po wyświetlaczu



Aby poruszać się między ekranami, dotykaj symboli u dołu ekranu wyświetlacza. Możesz również przesunąć palcem w lewo, aby zarządzać ustawieniami dla Hob²Hood lub w prawo, aby dobrać do Menu.



Jeśli wyświetlacz nie reaguje od razu, upewnij się, że dotykaszt środka wybranego symbolu/opcji lub spróbuj nacisnąć go nieco dłużej.

### 5.2 Pierwsze podłączenie do sieci

Po podłączeniu urządzenia do zasilania należy ustawić Język, Jasność, Głośność oraz Dźwięki przycisków.

Ustawienie można zmienić w Menu > Ustawienia > Konfiguracja. Patrz „Codzienne użytkowanie”.

### 5.3 FlexPower

FlexPower określa całkowitą energię elektryczną zużywaną przez płytę grzejną w granicach zabezpieczeń instalacji domowej.

Początkowo urządzenie jest ustawione na najwyższą możliwą moc. Jeśli instalacja nie umożliwia wykorzystania pełnej mocy, można zmienić maksymalną moc urządzenia.



Jeśli moc jest niższa niż 2000 W, nie można włączyć żadnych programów automatycznych (Potrawy ani FUNKCJE).

1. Włączyć płytę grzejną.
2. Upewnić się, że wszystkie pola grzejne są wyłączone.
3. Dotknąć na wyświetlaczu, aby otworzyć Menu.
4. Wybrać Ustawienia > Konfiguracja > FlexPower, a następnie odpowiednią moc.
5. Dotknąć lub . Postępować zgodnie z instrukcjami na wyświetlaczu, aby potwierdzić ten wybór.



#### UWAGA!

Należy upewnić się, że wybrana moc nie powoduje przekroczenia wartości prądu znamionowego bezpieczników w instalacji domowej.

### 5.4 Połączenie bezprzewodowe z aplikacją

Aby korzystać z tej aplikacji, płyta grzejna musi być podłączona do sieci

bezprzewodowej. WiFi jest domyślnie włączona.

1. Dotknąć .
  2. Wybierz Ustawienia > Połączenia > WiFi.
  3. Dotknij suwaka , aby aktywować WiFi
- Płyta grzejna jest teraz gotowa do połączenia z siecią bezprzewodową i z aplikacją.
4. Dotknąć POŁĄCZ.
  5. Pobierz ze sklepu z aplikacjami. Zeskanuj kod QR znajdujący się na tyłnej okładce instrukcji obsługi lub pobierz aplikację bezpośrednio ze sklepu z aplikacjami.
  6. Otworzyć aplikację i zarejestrować się, aby założyć konto.
  7. Dodać nowe urządzenie.
  8. Postępuj zgodnie z instrukcjami w aplikacji, aby zakończyć proces łączenia.

Zmiana/dezaktywacja połączenia sieciowego

Aby odłączyć płytę grzejną od sieci domowej:

1. Dotknąć .
2. Wybierz Ustawienia > Połączenia > WiFi:
  - Aby odłączyć się od sieci bezprzewodowej, dotknij ROZŁĄCZ
  - Aby wyłączyć WiFi, dotknij suwaka

Aby podłączyć płytę grzejną do nowej sieci bezprzewodowej, patrz „Połączenie bezprzewodowe/z aplikacją” powyżej.

## 6. CODZIENNE UŻYTKOWANIE



#### OSTRZEŻENIE!

Patrz rozdział dotyczący bezpieczeństwa.

### 6.1 Włączanie i wyłączanie

Dotknąć przez 1 sekundę, aby włączyć lub wyłączyć płytę grzejną.

### 6.2 Samoczynne wyłączenie

Funkcja wyłącza płytę grzejną automatycznie, jeśli:

- wszystkie pola grzejne są wyłączone;
- po włączeniu płyty grzejnej nie ustawia się mocy grzania.
- panel sterowania został zalany lub od ponad 10 sekund znajduje się na nim

- przedmiot (garnek, ściereczka itp). Rozlegnie się sygnał dźwiękowy i płyta grzejna wyłączy się. Zdjąć przedmiot lub wyczyścić panel sterowania.
- płyta grzejna nagrzewa się zbyt mocno (np. gdy wygotowała się zawartość garnka). Przed ponownym użyciem płyty grzejnej odczekać, aż pole grzejne ostygnie.
  - użyto nieodpowiedniego naczynia lub nie ma naczynia na danym polu grzejnym. Indukcyjne pole grzejne wyłącza się automatycznie po 50 sek.
  - nie można wyłączyć pola grzejnego lub zmienić ustawienia mocy grzania. Po pewnym czasie wyświetla się komunikat i urządzenie wyłącza się.

#### Zależność między ustawieniem mocy grzania a czasem wyłączenia płyty grzejnej:

Ustawienie mocy grzania	Płyta grzejna wyłącza się po
1 - 2	6 godz.
3 - 5	5 godz.
6	4 godz.
7 - 9	1,5 godz.



Jeśli włączona jest funkcja Smażenie na patelni, płyta grzejna wyłącza się samoczynnie po upływie 1,5 godz. W przypadku funkcji Roztopianie płyta grzejna wyłącza się samoczynnie po 6 godzinach.

### 6.3 Wykrywanie naczyń

Funkcja ta sprawdza, czy na polach grzejnych ustawiono naczynia, i wyłącza pola grzejne, na których już nie wykrywa naczyń.

- Jeśli naczynie najpierw ustawi się na polu grzejnym, a potem włączy płytę grzejną, na ekranie tego pola grzejnego pojawi się szary pasek.
- Pasek ten nie pojawi się, jeśli na polu grzejnym nie ma naczynia lub nie można wykryć naczynia z powodu jego nieprawidłowego umieszczenia lub nieodpowiedniego materiału.

- Jeśli naczynie na chwilę zdejmie się z włączonego pola grzejnego i odstawi na bok, wskaźniki przeglądu tego pola zaczną migać. Jeśli w ciągu 120 sekund na włączonym polu grzejnym nie postawi się z powrotem garnka, pole to wyłączy się automatycznie. Aby wznowić gotowanie, należy pamiętać, aby postawić naczynie z powrotem na polach grzejnych we wskazanym czasie.

### 6.4 Używanie pola grzejnego

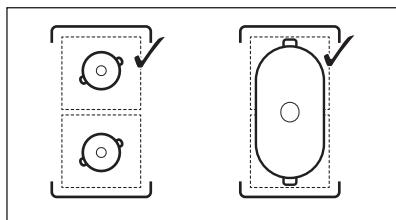
Indukcyjne pola grzejne dostosowują się automatycznie do wielkości dna naczyń.

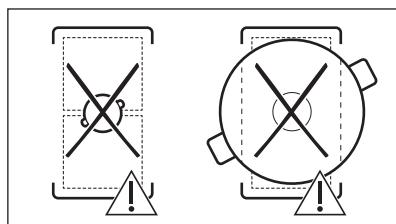


Aby zapewnić optymalne przenoszenia ciepła, stosować naczynia o średnicy dna zblizonej do wielkości pola grzejnego (tj. maksymalnej średnicy naczynia w „Dane techniczne” > „Specyfikacja pól grzejnych”). Upewnić się, że naczynie jest odpowiednie do płyt indukcyjnych. Więcej informacji na temat rodzajów naczyń – patrz „Wskazówki i porady”.

Aby włączyć pole grzejne, należy umieścić naczynie na jego środku i dotknąć jego symbolu. Na wyświetlaczu pojawią się dostępne programy. Ustawić moc grzania lub wybrać jedną z funkcji automatycznych. Aby powrócić do widoku głównego, należy dotknąć X w prawym górnym rogu.

Można gotować w dużych naczyniach ustawiając je jednocześnie na dwóch polach grzejnych przy użyciu Bridge.



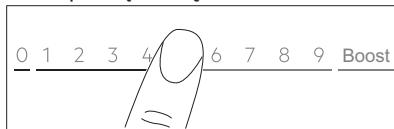


Gdy działają inne pola grzejne, zakres ustawień mocy dla wybranego pola może być ograniczony. Patrz punkt „Zarządzanie energią”.

## 6.5 Ustawienie mocy grzania

1. Włączyć płytę grzejną.
2. Umieścić naczynie na wybranym polu grzejnym i dotknąć odpowiedniego symbolu pola.
3. Dotknąć lub przesunąć palcem po suwaku, aby ustawić moc grzania.

Ikony mocy 1-9 powiększają się, a pasek poniżej zmienia kolor na czerwony wskazując aktualne ustawienie mocy. Po wybraniu mocy ekran przełącza się na widok rozszerzony.



Można również zmienić ustawienie mocy grzania na ekranie przeglądu pola grzejnego. Aby przejść do ekranu przeglądu pola, należy dotknąć środka rozszerzonego widoku ekranu. Aby zmienić moc grzania, należy dotknąć — lub +. Aby otworzyć rozszerzony widok ekranu, dotknąć odpowiedniej mocy.

## 6.6 Boost

Funkcja dodatkowo zwiększa moc indukcyjnych pól grzejnych. W polu grzejnym funkcję tę można włączyć tylko na ograniczony czas. Po upływie tego czasu indukcyjne to pole grzejne automatycznie powraca do najwyższego ustawienia mocy grzania.

1. Wybór pola grzejnego.
2. Dotknąć Boost, aby włączyć funkcję.

Funkcja wyłączy się automatycznie. Aby wyłączyć tę funkcję ręcznie, należy wybrać pole grzejne i zmienić jego ustawienie mocy grzania na 0.



Boost nie działa, gdy:

- działa Bridge,
- moc w jednej fazie jest niewystarczająca (patrz „Zarządzanie energią”).



Informacje o maksymalnym czasie działania funkcji znajdują się w części „Dane techniczne.”

## 6.7 OptiHeat Control (3-stopniowy wskaźnik ciepła resztowego)



### OSTRZEŻENIE!

Gdy świeci się wskaźnik III / II / I, występuje zagrożenie poparzeniem ciepłem resztowym.

Indukcyjne pola grzejne wytwarzają ciepło potrzebne do gotowania potraw bezpośrednio w dnie naczyń. Ciepło z naczynia podgrzewa płytę ceramiczną.

Wskaźniki te pojawią się, gdy pole grzejne jest gorące. Pokazują one ciepło resztowe aktualnie używanych pól grzejnych:

III - dalsze gotowanie,

II - podtrzymywanie temp.,

I - ciepło resztowe.

Może również pojawić się wskaźnik:

- dla sąsiadujących pól grzejnych, nawet jeśli nie są używane,
- gdy gorące naczynie zostanie umieszczone na zimnym polu grzejnym,
- gdy płyta grzejna jest wyłączona, ale pole grzejne jest nadal gorące.

Wskaźnik zniknie po ostygnięciu pola grzejnego.

## 6.8 Keep warm

Funkcja ta służy do podtrzymywania temperatury, aby potrawa pozostała ciepła.

Funkcja Keep warm jest dostępna tylko wtedy, gdy pole grzejne jest nadal ciepłe po zakończeniu gotowania (widać ikonkę ciepła resztowego), a naczynie pozostaje na polu grzejnym. Funkcja ta nie działa przy zimnym polu grzejnym.

1. Dotknąć  aby włączyć Keep warm. Funkcja Keep warm działa do czasu jej wyłączenia.

2. Aby wyłączyć tę funkcję, należy dotknąć  w lewym górnym rogu wyświetlacza. W razie potrzeby można ustawić timer. Patrz „Opcje timera”.

## 6.9 Opcje timera

### ECO Timer

Funkcja ta służy do określenia czasu pracy pola grzejnego podczas danego cyklu gotowania.

Aby oszczędzać energię, grzałka pola grzejnego wyłącza się zanim odeswie się ECO Timer. Różnica w czasie pracy zależy od ustawienia mocy grzania i czasu trwania pieczenia.

Funkcji tej można używać, gdy pole grzejne jest włączone. Funkcję można ustawić oddzielnie dla każdego pola grzejnego.

1. Najpierw wybrać moc grzania dla odpowiedniego pola grzejnego, a następnie ustawić funkcję.
2. Dotknąć symbolu pola.
3. Dotknąć .

Na wyświetlaczu pojawi się okienko menu zegara.

4. Zaznaczyć Wyłącz pole grzejne pole wyboru, aby włączyć tę funkcję.
5. Ustawić czas.
6. Dotknąć OK, aby potwierdzić.

Można także wybrać , aby anulować wybór.

Ustawienia ECO Timer można zmienić w trakcie pieczenia: dotknąć  z wartością timera, a potem dotknąć EDYCJA.

Gdy upłynie czas ustawiony na timerze, rozlegnie się sygnał dźwiękowy i wyskakujące okienko. Dotknąć OK, aby wyłączyć sygnał.

Aby wyłączyć tę funkcję, należy ustawić moc grzania na 0. Albo dotknąć  z wartością timera, dotknąć  i potwierdzić wybór gdy pojawi się wyskakujące okienko.

### Timer

Funkcji tej można używać, gdy pole grzejne jest włączone.

Funkcja nie ma wpływu na inne jednocześnie działające funkcje.

1. Wybrać dowolne pole grzejne. Na wyświetlaczu pojawi się odpowiedni suwak.
2. Dotknąć .

Na wyświetlaczu pojawi się okienko menu zegara.

3. Odznaczyć Wyłącz pole grzejne pole, aby włączyć tę funkcję.
4. Ustawić czas.
5. Dotknąć OK, aby potwierdzić.

Można także wybrać , aby anulować wybór.

Ustawienia Timer można zmienić w trakcie pieczenia: dotknąć  z wartością timera, a potem dotknąć EDYCJA.

Gdy upłynie czas timera rozlegnie się sygnał dźwiękowy i wyskakujące okienko. Dotknąć OK, aby wyłączyć ten sygnał.

Aby wyłączyć tę funkcję, należy dotknąć  z wartością timera, dotknąć  i potwierdzić wybór, gdy pojawi się wyskakujące okienko.

## 6.10 / ⋯ Bridge

Funkcja ta łączy dwa pola grzejne, które działają jak jedno pole grzejne z tym samym ustawieniem mocy grzania. Można jej używać do gotowania w dużych naczyniach kuchennych.

Naczynie powinno zakrywać środki obu pól grzejnych. Jeśli naczynie stoi pomiędzy ich dwoma środkami, funkcja ta nie włączy się.

1. Ustawić naczynie na dwóch polach grzejnych.
2. Dotknij > Bridge. Możesz również użyć skrótu *** w widoku strefy.
3. Ustawić moc grzania.

Aby wyłączyć tę funkcję, należy dotknąć skrótu ***. Pola grzejne będą odtąd działać niezależnie.

## 6.11 || Pauza

Ta funkcja przestawia wszystkie włączone pola grzejne na najniższą moc grzania.

Nie można włączyć tej funkcji, jeśli uruchomiony jest jakiś program automatyczny (Potrawy lub FUNKCJE).

Gdy funkcja działa, tylko ① i WZNÓW można użyć. Wszystkie pozostałe symbole na panelu sterowania są zablokowane.

Funkcja nie blokuje funkcji zegara: Po zakończeniu działania funkcji timera dotknąć dowolnego miejsca na ekranie, aby wyłączyć sygnał dźwiękowy.

1. Dotknąć aby otworzyć Menu.
2. Dotknąć || aby włączyć funkcję.

Ustawienie mocy grzania obniża się do (Keep warm), a prędkość wentylatora w trybie Tryb ręczny obniża się do 1.

Aby wyłączyć tę funkcję, dotknąć WZNÓW.

Poprzednie ustawienia mocy grzania zostaną przywrócone.

## 6.12 ⌂ Blokada

Podczas pracy płyty grzejnej można zablokować panel sterowania. Zapobiega to przypadkowej zmianie ustawienia.

1. Ustawić moc grzania.
  2. Dotknij , aby otworzyć Menu
  3. Dotknąć ⌂, aby włączyć funkcję.
- Aby wyłączyć tę funkcję, naciśnij i przytrzymaj ODBLOKUJ przez 4 sekundy.



Wyłączenie płyty grzejnej powoduje również wyłączenie tej funkcji.

## 6.13 Blokada uruchomienia

Funkcja ta zapobiega przypadkowemu włączeniu płyty grzejnej.

1. Dotknij , aby otworzyć Menu
2. Wybierz Ustawienia > Opcje > Blokada uruchomienia.
3. Aby włączyć tę funkcję, należy włączyć przełącznik i dotknąć liter E-U-O w kolejności alfabetycznej.

Aby wyłączyć funkcję, należy ustawić przełącznik w położeniu wyłączenia.

Uruchomienie funkcji po jej włączeniu może zająć trochę czasu.

## 6.14 ⌂ FUNKCJE: Smażenie na patelni

Funkcja ta umożliwia ustawienie mocy grzania odpowiedniej do smażenia potraw. Płyta grzejna dostosowuje tę temperaturę do różnych rodzajów potraw i utrzymuje ją przez cały czas gotowania. Po ustawieniu mocy grzania nie jest konieczna ręczna regulacja temperatury.

### ⚠ UWAGA!

Używać wyłącznie zimnych naczyń. Nie pozostawiać płyty grzejnej bez nadzoru podczas działania tej funkcji.

1. Ustawić naczynie bez oleju/tłuszcza na jednym z pól grzejnych po lewej stronie.
2. Wybierz FUNKCJE > Smażenie na patelni.
3. Wybrać poziom smażenia. Start podgrzewania.
4. W razie potrzeby ustawić funkcję minutnika.

Timer uruchamia się natychmiast.

Gdy naczynie osiągnie żądaną temperaturę, rozlegnie się sygnał dźwiękowy i pojawi się wyskakujące okienko. Teraz do naczynia można dodać olej i potrawę. Aby zamknąć to okienko i rozpoczęć smażenie, dotknij OK. Aby zatrzymać tę funkcję ręcznie, dotknij 0 na pasku sterowania.

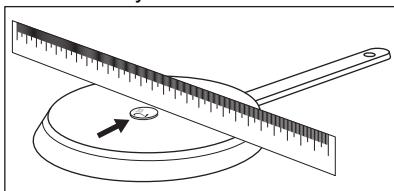
## Wskazówki i porady:

- Postępować zgodnie z instrukcją na wyświetlaczu, aby dowiedzieć się, kiedy odwrócić potrawę lub dostosować poziom grzania.
- W razie potrzeby można zmienić domyślną moc grzania.
- Grube kawałki żywności lub surowe ziemniaki należy przykryć pokrywką podczas pierwszych 10 minut smażenia.
- Nagrzewanie ciężkich naczyń może potrwać dłużej.
- Naczynia wielowarstwowe należy używać przy malej mocy grzania, aby nie dopuścić do ich uszkodzenia.
- Nie używać cienkich naczyń emaliowanych. Mogą ulec przegrzaniu i uszkodzeniu.

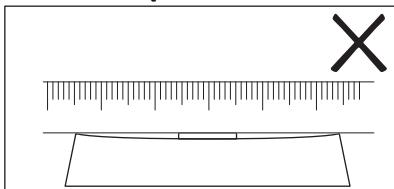
Odpowiednie naczynia do korzystania z funkcji Smażenie na patelni

Należy używać wyłącznie naczyń z płaskim dnem. Aby sprawdzić, czy naczynie jest prawidłowe:

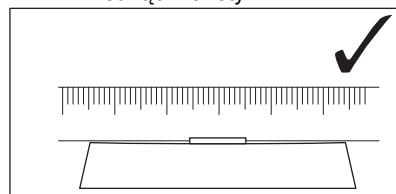
- Odwrócić naczynie do góry dnem.
- Umieścić linijkę na dnie naczynia.
- Spróbować wsunąć monetę 1, 2 lub 5 eurocentów (lub inną monetę o podobnej grubości około 1,7 mm) między linijkę a dno naczynia.



- a. Naczynie nie nadaje się, jeśli między linijką a dno naczynia można wsunąć monetę.



- b. Naczynie nadaje się, jeśli między linijką a dnem naczynia nie można wsunąć monety.



## 6.15 FUNKCJE Gotowanie

Funkcja ta automatycznie dostosowuje moc grzania, aby woda nie wykipiała, gdy osiągnie temperaturę wrzenia.



Funkcja ta jest dostępna we wszystkich polach grzejnych. Jeśli wybrane pole grzejne (I/II/III) zawiera jeszcze ciepło resztkowe, funkcja jest wyłączona. Zaczekać, aż pole grzejne ostygnie, aby użyć funkcji.

Funkcja ta nie działa z naczyniami nieprzywierającymi.



**UWAGA!**  
Nie używać tej funkcji z pustymi naczyniami. Nie pozostawiać płyty grzejnej bez nadzoru podczas działania tej funkcji.

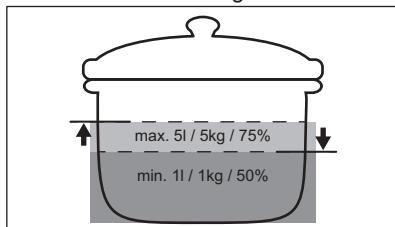
- Umieścić na polu grzejnym naczynie napełnione co najmniej 1 l wodą.
  - Wybrać FUNKCJE > Gotowanie.
  - W razie potrzeby ustawić funkcję minutnika.
- Timer uruchamia się natychmiast.
- Aby wyłączyć tę funkcję ręcznie, należy dotknąć w lewym górnym rogu wyświetlacza.

Po osiągnięciu temperatury wrzenia płyta grzejna automatycznie obniży ustawienie mocy grzania. W tym momencie można również dostosować ją ręcznie w razie potrzeby.

Wskazówki i porady:

- Funkcja ta najlepiej nadaje się do gotowania wody i gotowania ziemniaków.

- Funkcja może nie działać prawidłowo, gdy korzysta się z czajnika lub kawiarki.
- Napełnić naczynie między połową a trzema czwartymi pojemności zimną wodą, tak aby jej poziom znajdował się 4 cm poniżej górnej krawędzi. Użyć od 1 do 5 litrów wody. Łączny ciężar wody (lub wody i ziemniaków) powinien mieścić się w zakresie od 1 do 5 kg.



- Aby uzyskać najlepsze efekty, należy gotować tylko całe, nieobrane, średniej wielkości ziemniaki. Nie układać ziemniaków w naczyniu zbyt ściśle.
- Podczas działania tej funkcji należy unikać powodowania nadmiernych drgań zewnętrznych (np. od użycia blendera lub telefonu komórkowego położonego obok płyty grzejnej).
- W zależności od rodzaju produktu i naczynia można dostosować moc grzania po osiągnięciu temperatury wrzenia.
- Sól dodawać dopiero po osiągnięciu temperatury wrzenia.
- Używać pokrywki, aby oszczędzać energię.

## 6.16 FUNKCJE Roztapianie

Funkcji tej można używać do roztapiania różnych produktów, np. czekolady lub masła.

### UWAGA!

Nie pozostawiać płyty grzejnej bez nadzoru podczas działania tej funkcji.

- Ustawić naczynie na dwóch polach grzejnych.
- Wybrać FUNKCJE > Roztapianie.
- W razie potrzeby ustawić funkcję minutnika.
- Dotknąć OK.

Aby wyłączyć tę funkcję ręcznie, należy dotknąć w lewym górnym rogu wyświetlacza.

## 6.17 Potrawy

Funkcja ta pomaga przygotować różne potrawy przy użyciu wstępnie ustawionych programów przeznaczonych dla określonych kategorii żywności. Dostępność programów zależy od pola grzejnego.

### UWAGA!

Nie pozostawiać płyty grzejnej bez nadzoru podczas działania tej funkcji.

- Ustawić naczynie na polu grzejnym. Można użyć jednego pola grzejnego lub podłączyć dwa pola boczne przy użyciu Bridge.
- Wybrać Potrawy.
- Wybrać rodzaj potrawy.
- W razie potrzeby ustawić funkcję minutnika.
- Postępować zgodnie ze wskazówkami na wyświetlaczu.

W zależności od rodzaju potrawy i wybranego programu można ustawić i modyfikować szczegóły, np. poziom dogotowania potraw, poziom grzania do smażenia itp.

Wskazówki i porady:

- Najczęściej gotowane potrawy są automatycznie dodawane do listy Najczęściej przyrzadzane.
- Programy można dodawać ręcznie do listy Ulubione .
- Niektóre programy można ukryć, dotykając . Aby przywrócić programy, przejdź do Ustawienia > Konfiguracja > Potrawy.

## 6.18 Hob²Hood

Jest to funkcja automatyczna służąca do połączenia płyty grzejnej z odpowiednim okapem. Zarówno płyta grzenna, jak i okap są wyposażone w układ komunikacji przesyłający sygnały w podczerwieni. Prędkość wentylatora jest zadawana i ustawiana automatycznie stosownie do ustawienia trybu oraz temperatury najmocniej rozgrzanego naczynia na płycie grzejnej. Możliwe jest również ręczne sterowanie wentylatorem z płyty grzejnej lub samego okapu.



Jeśli zmieni się prędkość wentylatora okapu, domyslnie połczenie z płytą grzejną zostaje wyłączone. Aby ponownie włączyć tę funkcję, należy wyłączyć oba urządzenia i ponownie je włączyć.



W niektórych okapach funkcja ta może być domyslnie wyłączona. W takim przypadku należy włączyć funkcję najpierw na okapie, a nastpnie na plycie grzejnej. Więcej informacji znajduje si w instrukcji obslugi okapu.

## Ustawianie automatycznego trybu wentylatora

Aby ustawić okap w trybie automatycznym, nalezy wybrać jedno z nastpujących ustawie prędkości wentylatora: Tryb 2 - Tryb 6. Okap reaguje na kae dzialanie płyty grzejnej. Można ustawić płytę grzejną, aby włączała tylko oświetlenie – w tym celu nalezy wybrać 1.

- Dotknąć
- Wybierz Ustawienia > Hob²Hood.
- Włączyć przełącznik, aby włączyć okap. Wszystkie tryby automatyczne są wyświetlane jako lista.
- Wybrać tryb.
- Dotknąć lub , aby zapisać wybór i wyjść.

Aby sprawdzić aktualną prędko obrotową wentylatora okapu, dotknij . Poziom prędkości wentylatora jest widoczny w lewym górnym rogu wyświetlacza. Aby wyłączyć wentylator okapu, dotknij . Aby włączyć wentylator, dotknij .

Tryby automatyczne	Oświetlenie automatyczne	Gotowanie ¹⁾	Smażenie ²⁾
		Prędkość wentylatora	
	Wyl.	-	-
Tryb 1	Wł.	-	-

Tryby automatyczne	Oświetlenie automatyczne	Gotowanie ¹⁾	Smażenie ²⁾
Tryb 2 ³⁾	Wł.	1	1
Tryb 3	Wł.	-	1
Tryb 4	Wł.	1	1
Tryb 5	Wł.	1	2
Tryb 6	Wł.	2	3

1) Płyta grzejna rozpoznaje proces gotowania i ustawa prędko wentylatora zgodnie z trybem automatycz-

nym.

2) Płyta grzejna rozpoznaje proces smażenia i ustawa prędko wentylatora zgodnie z trybem automatycz-

nym.

3) W tym trybie włączanie wentylatora i oświetlenia jest niezależne od temperatury.

## Ustawianie trybu ręcznego wentylatora

Prędko wentylatora można również regulować ręcznie.

- Dotknąć .
- Dotknąć Tryb ręczny.

Pojawi si pasek regulacji z bieżącą prędkością wentylatora.

- Dotknąć lub przesunąć palcem, aby ustawić prędko wentylatora.

Aby włączyć maksymalną prędko wentylatora, nalezy dotknąć Boost. Przez pewien czas wentylator pracuje w trybie Boost. Po upływie tego czasu ustawienie prędkości wentylatora automatycznie zmienia si na 3. Aby wyłączyć Boost ręcznie, nalezy nacisnąć 0.

## Oświetlenie w okapie

Płyta grzejna umooliwa automatyczne włączanie oświetlenia podczas uruchamiania płyty grzejnej. W tym celu nalezy ustawić tryb automatyczny na tryb 1 - tryb 6. Oświetlenie okapu moa równie włącza lub wyłącza ręcznie.

### Ręczne włączanie oświetlenia

## 1. Dotknąć

- Aby włączyć oświetlenie, należy dotknąć

Aby wyłączyć oświetlenie, należy ponownie dotknąć

## 6.19 Język

- Dotknąć aby otworzyć Menu.
- Wybierz Ustawienia > Konfiguracja > Język.
- Wybrać język z tej listy.

Aby zapisać wybór, dotknąć albo . Następnie wybierz TAK w wyskakującym okienku.

Jeśli wybrano niewłaściwy język, dotknąć > . Wyświetli się lista. Wybrać pierwszą opcję z góry po lewej, następnie pierwszą opcję z góry po lewej (lub drugą opcję z góry po prawej, w zależności od wersji oprogramowania). Przewinąć w dół, aby wybrać z listy odpowiedni język. Gdy pojawi się wyskakujące okienko, wybrać opcję po prawej stronie.

## 6.20 Dźwięki przycisków / Głośność

Możliwy jest wybór dźwięków emitowanych przez płytę grzejną lub ich całkowite wyłączenie. Dostępne ustawienia to klikanie (domyślne) lub sygnały dźwiękowe.

Można również wybrać poziom głośności.

- Dotknąć na wyświetlaczu, aby otworzyć Menu.
- Wybrać Ustawienia > Konfiguracja > Dźwięki przycisków / Głośność.
- Wybrać odpowiednią opcję.  
Ustawienie to zostaje automatycznie zapisane.

## 6.21 Jasność

Można zmienić ustawienie jasności wyświetlacza.

Do wyboru są 5 jasności wyświetlacza od najniższej 1 do najwyższej 5.

- Dotknąć , aby otworzyć Menu.
- Wybrać Ustawienia > Konfiguracja > Jasność.

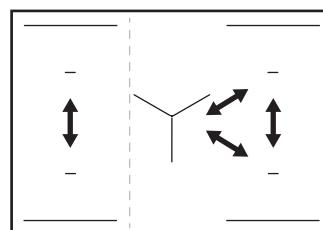
- Wybrać odpowiednie ustawienie. Ustawienie to zostaje automatycznie zapisane.

## 6.22 Zarządzanie energią

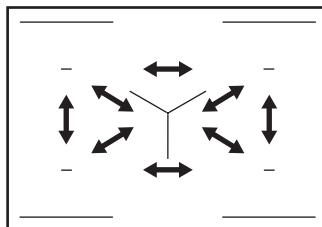
Jeśli włączone jest kilka pól grzejnych, a pobór mocy przekracza ograniczenia zasilania, funkcja ta dzieli dostępną moc pomiędzy wszystkie pola grzejne (zasilane z tej samej fazy). Płyta grzejna steruje ustawieniami mocy grzania, aby nie wyzwolić bezpieczników instalacji domowej.

- Pola grzejne są pogrupowane zgodnie z umiejscowieniem i liczbą faz podłączonych do płyty grzejnej. Maksymalne obciążenie każdej fazy wynosi 3680 W. Jeśli płyta grzejna osiągnie maksymalną dostępną moc jednej fazy, moc pól grzejnych zostanie automatycznie zmniejszona.
- Priorytetowe jest zawsze ustawienie mocy grzania pola grzejnego wybranego jako pierwsze (lub pola grzejnego przy użyciu FUNKCJE lub Potrawy). Pozostała moc zostanie rozzielona pomiędzy pozostałymi polami grzejnymi zgodnie z wybraną kolejnością.
- Kolor paska sterowania pokazuje dostępne opcje mocy grzania:
  - czerwony – aktualne ustawienie mocy grzania,
  - biały – maksymalna dostępna moc grzania,
  - jasnoszary – niedostępne ustawienie grzania (działają Zarządzanie energią).
- Jeśli niedostępna jest wyższa moc grzania, należy najpierw zmniejszyć ją dla innych pól grzejnych.

Informacje dotyczące możliwych kombinacji mocy grzania można znaleźć na ilustracji.



Jeśli całkowita moc płyty grzejnej jest ograniczona (1500W–6000 W), funkcja ta rozdziela dostępną moc między wszystkie pola grzejne. Patrz rozdział „Przed pierwszym użyciem” > „FlexPower”.



## 7. WSKAZÓWKI I PORADY



### OSTRZEŻENIE!

Patrz rozdział dotyczący bezpieczeństwa.

### 7.1 Naczynia



Silne pole elektromagnetyczne z indukcyjnego pola grzejnego bardzo szybko wytwarza ciepło w naczyniu.

Na indukcyjnych polach grzejnych należy używać odpowiednich naczyń.

- Aby zapobiec przegrzaniu i poprawić działanie pól grzejnych, naczynie musi być jak najgrubsze i jak najbardziej płaskie.
- Do funkcji Smażenie na patelni należy używać wyłącznie naczyń z płaskim dnem.
- Przed ustawieniem naczynia na powierzchni płyty grzejnej należy upewnić się, że jego spód jest czysty i suchy.
- Należy zawsze uważać, aby nie przesunąć ani nie trzeć naczynia o krawędzie i narożniki szkła , ponieważ może to spowodować odprysnięcie lub uszkodzenie powierzchni szkła.

#### Materiał naczyń

- **prawidłowe:** żeliwo, stal, stal emaliowana, stal nierdzewna, dno wielowarstwowe (z odpowiednim oznaczeniem producenta).
- **nieprawidłowe:** aluminium, miedź, mosiądz, szkło, ceramika, porcelana.

Naczynie nadaje się do gotowania na płycie indukcyjnej, jeśli:

- możliwe jest szybkie zagotowanie wody w naczyniu postawionym na polu grzejnym ustawionym na maksymalną moc;
- magnes jest przyciągany przez dno naczynia.

#### Wymiary naczyń

- Indukcyjne pola grzejne dostosowują się automatycznie do wielkości dna naczyń. Prawidłowe wymiary naczyń podano w punkcie „Dane techniczne” > „Parametry pól grzejnych”. Naczynia należy stawiać na środku pola grzejnego.
- Wydajność pola grzejnego zależy od średnicy naczynia. Aby zapewnić optymalny przepływ ciepła należy stosować naczynia o średnicy dna zblżonej do wielkości pola grzejnego (tj. maksymalnej średnicy naczynia w „Dane techniczne” > „Parametry pól grzejnych”).
  - Naczynie o dnie mniejszym niż pole grzejne obierze tylko część emitowanej energii i naczynie nagrzewa się wolniej.
  - Ze względów bezpieczeństwa oraz by uzyskać optymalne efekty pieczenia nie należy używać naczyń większych niż podano w rozdziale „Parametry pól grzejnych”. Podczas gotowania należy unikać umieszczania naczyń w pobliżu panelu sterowania. Może to mieć wpływ na działanie panelu sterowania lub spowodować przypadkowe włączenie funkcji płyty grzejnej.



Patrz „Dane techniczne”.

## 7.2 Odgłosy podczas pracy



Opisane odgłosy są normalnym zjawiskiem i nie świadczą o usterce urządzenia. Odgłosy z naczyń zależą od materiału naczynia i mocy grzania.

### Odgłosy z naczyń:

- trzaski: naczynie wykonane jest z różnych materiałów (konstrukcja wielowarstwowa).
- gwizdanie: pole grzejne jest ustawione na wysoką moc grzania, a naczynie jest wykonane z różnych materiałów (konstrukcja wielowarstwowa).
- buczenie: ustalono wysoką moc grzania.

### Odgłosy z płyty grzejnej:

- klikanie: następuje przełączanie elektryczne, naczynie jest wykrywane po jego umieszczeniu na płycie grzejnej .
- syczenie, brzęczenie: wentylator pracuje.
- rytmiczny dźwięk: wykryto naczynie.

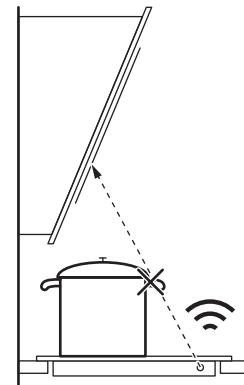
## 7.3 Wskazówki i porady dotyczące korzystania z funkcji Hob²Hood

Obsługa płyty grzejnej za pomocą funkcji:

- Zabezpieczyć panel okapu przed bezpośrednim działaniem promieni słonecznych.
- Nie kierować żarówki halogenowej na panel okapu.
- Nie należy zasłaniać panelu sterowania płyty grzejnej.
- Nie zakłócać sygnału między płytą grzejną a okapem (np. poprzez zasłonięcie dłonią,

uchwytem naczynia lub wysokim naczyniem). Patrz ilustracja.

**Poniższy okap jest przykładowy.**



Utrzymywać w czystości okienko emitera sygnałów w podczerwieni funkcji Hob²Hood.



Inne urządzenia sterowane zdalnie mogą zakłócać sygnał. Nie należy używać tego typu urządzeń w pobliżu płyty grzejnej, jeśli włączono funkcję Hob²Hood.

### Okapy kuchenne z funkcją Hob²Hood

Pełną ofertę okapów kuchennych współpracujących z tą funkcją można znaleźć w naszej witrynie internetowej dla klientów. Okapy kuchenne AEG współpracujące z tą funkcją muszą posiadać .

## 8. PIEŁĘGNACJA I CZYSZCZENIE



### OSTRZEŻENIE!

Patrz rozdział dotyczący bezpieczeństwa.

## 8.1 Informacje ogólne

- Czyścić płytę grzejną po każdym użyciu.
- Zawsze używać naczyń z czystym dnem.

- Zarysowania lub ciemne plamy na powierzchni nie mają wpływu na działanie płyty grzejnej.
- Stosować specjalne środki przeznaczone do czyszczenia powierzchni płyty grzejnej.
- Zawsze używać skrobaka zalecanego do płyt grzejnych o szklanej powierzchni. Skrobak należy stosować wyłącznie jako

dodatkowe narzędzie do czyszczenia szkła po czyszczeniu standardowym.

### **OSTRZEŻENIE!**

Do czyszczenia szklanej powierzchni nie wolno używać noży ani innych ostrych, metalowych narzędzi.

## 8.2 Czyszczenie płyty grzejnej

- Wyjąć natychmiast:** stopiony plastik, folię, sól, cukier oraz zabrudzenia z potraw zawierających cukier. W przeciwnym razie zabrudzenia mogą uszkodzić płytę grzejną. Uważyć, aby się nie oparzyć. Użyć specjalnego skrobaka, przykładając

go pod ostrym kątem do szklanej powierzchni i przesuwając po niej ostrzem.

- Usuwać, gdy płyta grzejna wystarczająco ostygnie:** pierścienie po kamieniu, pierścienie po wodzie, plamy tłuszczu, błyszczące metaliczne odbarwienia. Przetrzeć płytę grzejną wilgotną szmatką z dodatkiem delikatnego detergentu. Po wyczyszczeniu wytrzeć płytę grzejną do sucha miękką szmatką.
- Usunąć błyszczące metaliczne odbarwienia:** użyć wodnego roztworu octu i wyczyścić szklaną powierzchnię wilgotną szmatką.

## 9. ROZWIAZYWANIE PROBLEMÓW

### **OSTRZEŻENIE!**

Patrz rozdział dotyczący bezpieczeństwa.

### 9.1 Co zrobić, gdy...

Problem	Prawdopodobna przyczyna	Środek zaradczy
Nie można uruchomić płyty grzejnej ani nią sterować.	Płyty grzejnej nie podłączono do zasilania lub podłączono nieprawidłowo.	Sprawdzić, czy piekarnik podłączeno prawidłowo do zasilania. Patrz schemat połączeń.
	Zadziałał bezpiecznik.	Sprawdzić, czy bezpiecznik jest przyczyną usterki. Jeżeli nadal będzie dochodzić do wyzwalania bezpiecznika, należy skontaktować się z wykwalifikowanym elektrykiem.
	W ciągu 60 sekund nie ustawiiono mocy grzania.	Ponownie włączyć płytę grzejną i ustawić moc grzania w ciągu maksymalnie 60 sekund.
	Dotknieto jednocześnie 2 lub więcej pól czujników.	Dotknąć tylko jednego pola czujnika.
	Działają funkcja Pauza.	Patrz „Codzienne użytkowanie”.
Wyświetlacz nie reaguje na dotyk.	Część wyświetlacza jest zakryta lub naczynia są ustawione zbyt blisko wyświetlacza. Na wyświetlaczu jest jakiś płyn lub przedmiot.	Usunąć przedmioty. Odsunąć naczynia od wyświetlacza. Oczyścić wyświetlacz i zaczekać, aż urządzenie ostygnie. Odlączyć płytę grzejną od zasilania. Po upływie minuty ponownie podłączyć płytę grzejną.

<b>Problem</b>	<b>Prawdopodobna przyczyna</b>	<b>Środek zaradczy</b>
Rozlegnie się sygnał dźwiękowy i płyta grzejna wyłączy się. Gdy płyta grzejna jest wyłączona, rozlega się sygnał dźwiękowy.	Umieszczono coś w jednym lub większej liczbie pól czujników.	Usunąć przedmiot z pól czujników.
Płyta grzejna wyłączy się.	Na polu czujnika znajduje się przedmiot ①.	Usunąć przedmiot z pola czujnika.
Wskaźnik ciepła resztkowego nie włącza się.	Pole grzejne nie jest gorące, ponieważ działało za krótko lub doszło do uszkodzenia czujnika pod powierzchnią płyty grzejnej.	Jeśli pole grzejne działało wystarczająco długo, aby było gorące, należy skontaktować się z autoryzowanym centrum serwisowym.
Nie można włączyć największej mocy grzania.	Inne pole grzejne jest ustawione na największą moc grzania.	Najpierw zmniejszyć moc drugiego pola grzejnego.
	Poziom FlexPower jest za niski.	Zmiana mocy maksymalnej w Menu. Patrz „Przed pierwszym użyciem”.
Pola czujników nagrzewają się do wysokiej temperatury.	Naczynie jest zbyt duże lub ustawione zbyt blisko elementów sterujących.	Jeśli to możliwe, duże naczynia należy ustawiać na tylnych polach.
Hob²Hood nie działa.	Zakryto panel sterowania.	Usunąć przedmiot z panelu sterowania.
Ekran Hob²Hood nie jest widoczny.	Hob²Hood jest wyłączone w ustawieniach.	Przejść do ustawień/Hob²Hood i włączyć tę funkcję.
Funkcja Hob²Hood jest włączona, ale działa tylko oświetlenie.	Włączono Tryb 1.	Zmieścić tryb na Tryb 1 - Tryb G lub zaczekać, aż uruchomi się tryb automatyczny.
Hob²Hood Funkcja działa w trybie H1-H6, ale działa oświetlenie.	Prawdopodobnie problem jest związany z żarówką oświetlenia.	Skontaktować się z autoryzowanym centrum serwisowym.
Brak sygnałów dźwiękowych podczas dotykania pól czujników na panelu.	Sygnały dźwiękowe są wyłączone.	Włączyć sygnały dźwiękowe. Patrz „Codzienne użytkowanie”.
Ustawiono niewłaściwy język.	Przypadkowo zmieniono język.	Aby zmienić niewłaściwy język, należy postępować zgodnie z instrukcją w punkcie „Codzienne użytkowanie Język”.
Pole grzejne wyłącza się.	Samoczynne wyłączenie wyłącza strefę gotowania.	Wyłączyć i ponownie włączyć płytę grzejną. Patrz „Codzienne użytkowanie”.
Wyswietla się  oraz komunikat.	Działa funkcja Blokada.	Patrz „Codzienne użytkowanie”.
Pojawia się E – U – O.	Działa funkcja Blokada uruchomienia.	Patrz „Codzienne użytkowanie”.
Pasek poziomu mocy migает.	Brak naczynia na polu grzejnym.	Postawić naczynie na polu grzejnym.
	Użyto nieodpowiedniego naczynia.	Użyć odpowiedniego naczynia. Patrz „Wskazówki i porady”.

Problem	Prawdopodobna przyczyna	Środek zaradczy
	Średnica dna naczynia jest za mała dla wybranego pola.	Używać naczyń o odpowiednich wymiarach. Patrz „Dane techniczne”.
Włączy się <b>[E3]</b> .	Połączenie elektryczne jest wadliwe.	Odłączyć płytę grzejną od zasilania i sprawdzić to połączenie. Patrz „Instalacja”.
Włączy się <b>[E4]</b> .	Czujnik temperatury pola wykrywa temperaturę zbyt wysoką lub zbyt niską.	Pozostawić pole grzejne do ostygnięcia lub podnieść temperaturę otoczenia powyżej 15°C. Jeśli problem będzie występował nadal, należy skontaktować się z autoryzowanym punktem serwisowym.
Włączy się <b>[E7]</b> .	Wentylator chłodzący jest zablokowany.	Upewnić się, że nic nie blokuje wentylatora. Jeśli wentylator nie jest przez nic zablokowany i problem nie ustępuje, należy skontaktować się z autoryzowanym centrum serwisowym.
Słyszalny jest ciągły sygnał dźwiękowy.	Nieprawidłowe podłączenie elektryczne.	Odłączyć płytę grzejną od zasilania. Zwrócić się do wykwalifikowanego elektryka, aby sprawdził instalację.
Naczynia nagrzewają się dłużej niż 5 minut.	Dno naczynia nie jest kompatybilne z płytą indukcyjną.	Używać naczyń z odpowiednim (plaskim, magnetycznym) dnem. Patrz „Wskaźówki i porady”.
Nagrzewanie trwa długo.	Zbyt małe naczynie, odbiera tylko część energii z pola grzejnego.	Aby zapewnić optymalny przepływ ciepła należy stosować naczynia o średnicy dna zblżonej do wielkości pola grzejnego (tj. maksymalnej średnicy naczynia w „Dane techniczne” > „Parametry pól grzejnych”).
Płyta grzejna nie może połączyć się z siecią bezprzewodową.	Router blokuje nowych uczestników sieci WLAN.	Upewnić się, że router zezwala na nowych uczestników. W razie potrzeby ponownie ustawić router.
	Połączenie bezprzewodowe płyty grzejnej nie jest aktywne.	Włącz WiFi. Patrz „Przed pierwszym użyciem”, połączenie bezprzewodowe z aplikacją.
	Częstotliwość routera jest ustawiona na 5 GHz.	Zmień ustawienia routera na 2,4 GHz lub 2,4+5 GHz. Jeśli router obsługuje tylko częstotliwości 5 GHz, nie można połączyć płytę grzejnej.
	Sygnał sieci bezprzewodowej jest słaby.	Przybliżyć router do płyty grzejnej. W razie potrzeby użyj wzmacniacza WiFi, aby wzmacnić sygnał.
Nie można znaleźć płyty grzejnej na liście sieci WLAN w ustawieniach aplikacji.	Płyta grzejna jest już połączona z siecią, ale może nie być widoczna.	Odłączyć płytę grzejną od sieci. Patrz rozdział „Przed pierwszym użyciem” – Połączenie bezprzewodowe z aplikacją.

<b>Problem</b>	<b>Prawdopodobna przyczyna</b>	<b>Środek zaradczy</b>
Nie można ustawić wyższej mocy grzania.	Zarządzanie energią działa i zmniejsza moc maksymalną.	Patrz „Codzienne użytkowanie”, Zarządzanie energią.
Funkcja Gotowanie nie włącza się.	W tym polu grzejnym nadal pozostało ciepło resztkowe.	Poczekać, aż pole grzejne ostygnie, lub użyć innego, zimnego pola.
Funkcja Gotowanie nie wyłącza się.	W garnku może brakować wody (nie można wykryć vibracji) lub woda jest już zbyt ciepła.	Użyć co najmniej 1 l zimnej wody na garnek.
Funkcja Gotowanie nagle się wyłącza.	Naczynie nie spełnia warunków tej funkcji. Funkcja nie wykrywa drgań wywołanych wrzemienną wodą. Naczynie może być zbyt małe dla tego pola grzejnego.	Funkcji tej nie należy używać do naczyń z powłoką zapobiegającą przywieraniu. Zagotować więcej wody lub przełożyć się na jakieś zimne pole. Nie dodawać soli, do czasu aż woda osiągnie punkt wrzemiennia. Upewnić się, że średnica naczynia odpowiada wielkości pola grzejnego. Naczynia należy stawiać na środku pola grzejnego.
Nagrzewanie przy użyciu funkcji Smażenie na patelni zajmuje dużo czasu.	Naczynie jest zbyt małe, zbyt ciężkie lub ma nierówne dno.	Patrz „Wskazówki i porady”.

## 9.2 Jeśli nie można znaleźć rozwiązania...

Jeżeli rozwiązanie problemu we własnym zakresie nie jest możliwe, należy skontaktować się ze sprzedawcą lub z autoryzowanym punktem serwisowym. Podać dane z tabliczki znamionowej. Upewnić się,

że płyta grzejna była prawidłowo użytkowana. Jeśli nie, naprawę wykona odpłatnie pracownik serwisu lub sprzedawca – również w okresie gwarancyjnym. Informacje na temat okresu gwarancyjnego i autoryzowanych punktów serwisowych znajdują się w broszurze gwarancyjnej.

## 10. DANE TECHNICZNE

### 10.1 Tabliczka znamionowa

Model NIH85M30AB:  
Typ 62 D5A 01 EA  
Indukcja 7.35 kW  
Nr seryjny.....  
AEG

Numer produktu (PNC) 949 598 458 00  
220 - 240 V / 400 V 2N, 50 Hz  
Wyprodukowano w: Niemcy  
7.35 kW  


### 10.2 Połączenie WiFi

Częstotliwość WiFi 2400 - 2483,5 MHz

EIRP max 20 dBm / 100 mW

## 10.3 Parametry pól grzejnych

Pole grzejne	Moc znamionowa (maksymalna moc grzania) [W]	Boost [W]	Maksymalny czas funkcji Boost [min]	Średnica naczynia [mm]
Lewe przednie	2300	3200	10	125 - 210
Lewe tylne	2300	3200	10	125 - 210
Środkowe tylne	2300	3200	10	125 - 210
Prawe przednie	2300	3200	10	125 - 210
Prawe tylne	2300	3200	10	125 - 210

Moc pól grzejnych może różnić się od wartości podanych w tabeli. Zmienia się ona w zależności od materiałów i wymiarów naczynia.

Aby zapewnić optymalny przepływ ciepła i efekty gotowania należy stosować naczynia o

średnicy dna zbliżonej do wielkości pola grzejnego (tj. maksymalnej średnicy naczynia podanej w tabeli). Nie stosować naczynów o dnie większym niż pole grzejne.

## 11. EFEKTYWNOSĆ ENERGETYCZNA

### 11.1 Informacje o produkcie według rozporządzenia UE w sprawie ekoprojektu

Dane identyfikacyjne modelu	NIH85M30AB
Typ płyty grzejnej	Płyta grzejna do zabudowy
Liczba pól grzejnych	5
Technologia grzania	Płyta indukcyjna
Średnica okrągłych pól grzejnych (Ø)	Lewe przednie Lewe tylne Środkowe tylne Prawe przednie Prawe tylne
Zużycie energii na pole grzejne (EC electric cooking)	Lewe przednie Lewe tylne Środkowe tylne Prawe przednie Prawe tylne
Zużycie energii przez płytę grzejną (EC electric hob)	180.8 Wh/kg 175.4 Wh/kg 184.4 Wh/kg 189.4 Wh/kg 184.4 Wh/kg
	182.9 Wh/kg

IEC / EN 60350-2 – elektryczny sprzęt do gotowania do użytku domowego – część 2:  
Płyty grzejne – metody pomiaru wydajności.

### 11.2 Oszczędzanie energii

Postępując zgodnie z poniższymi wskazówkami, można zaoszczędzić energię podczas codziennego gotowania.

- Podczas podgrzewania wody używać tylko niezbędnej jej ilości.
- Jeśli to możliwe, zawsze zakładać pokrywki na naczynia.
- Naczynia stawiać na środku pola grzejnego.
- Wykorzystać ciepło resztkowe, aby utrzymać ciepło potrawy lub ją stopić.

### **11.3 Informacje o produkcie dotyczące poboru mocy i maksymalnego czasu do osiągnięcia odpowiedniego trybu niskiego poboru mocy**

Zużycie energii w trybie wyłączenia	0.5 W
Zużycie energii elektrycznej w trybie czuwania przy połączeniu z siecią	2.0 W
Maksymalny czas potrzebny na automatyczne przejście urządzenia do odpowiedniego trybu niskiego poboru mocy	2 min

Wskazówki dotyczące włączania i wyłączania połączenia z siecią bezprzewodową podano w rozdziale „Przed pierwszym użyciem”.

## **12. OCHRONA ŚRODOWISKA**

Materiały oznaczone symbolem  należy poddać utylizacji. Opakowanie urządzenia włożyć do odpowiedniego pojemnika w celu przeprowadzenia recyklingu. Należy zadbać o ponowne przetwarzanie odpadów urządzeń elektrycznych i elektronicznych, aby chronić środowisko naturalne oraz ludzkie zdrowie.

Nie wolno wyrzucać urządzeń oznaczonych symbolem  razem z odpadami domowymi. Należy zwrócić produkt do lokalnego punktu ponownego przetwarzania lub skontaktować się z odpowiednimi władzami miejskimi.

**Vitajte vo svete AEG! Ďakujeme Vám, že ste si vybrali náš spotrebič.**



Rady týkajúce sa používania, brožúry, návody na riešenie problémov a informácie o servise a opravách:  
[www.aeg.com/support](http://www.aeg.com/support)

Vyhradzujeme si právo na zmeny bez predchádzajúceho upozornenia.

## OBSAH

1. BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE.....	247
2. BEZPEČNOSTNÉ POKYNY.....	249
3. INŠTALÁCIA.....	252
4. OPIS VÝROBKU.....	254
5. PRED PRVÝM POUŽITÍM.....	256
6. KAŽDODENNÉ POUŽÍVANIE.....	258
7. RADY A TIPY.....	266
8. OŠETROVANIE A ČISTENIE.....	267
9. RIEŠENIE PROBLÉMOV.....	268
10. TECHNICKÉ ÚDAJE.....	271
11. ENERGETICKÁ ÚČINNOSŤ.....	272
12. OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA.....	273

## 1. BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE

Pred inštaláciou a používaním spotrebiča si pozorne prečítajte priložený návod na používanie. Výrobca nezodpovedá za zranenia ani za škody spôsobené nesprávnou montážou alebo používaním. Tieto pokyny uskladnite na bezpečnom a prístupnom mieste, aby ste do nich mohli v budúcnosti nahliadnuť.

### 1.1 Bezpečnosť detí a zraniteľných osôb

- Tento spotrebič smú používať deti staršie ako 8 rokov a osoby so zníženou fyzickou, zmyslovou alebo psychickou spôsobilosťou alebo nedostatkom skúseností a znalostí, iba ak sú pod dozorom zodpovednej osoby alebo ak boli zodpovednou osobou poučené o bezpečnom používaní spotrebiča a rozumejú prípadným rizikám. Deti do 8 rokov a osoby s vysokou mierou postihnutia nesmú mať prístup k spotrebiču, pokiaľ nie sú pod nepretržitým dozorom.

- Deti by mali byť pod dozorom, aby sa zabezpečilo, že sa nebudú hrať so spotrebičom a mobilnými zariadeniami s príslušnou aplikáciou.
- Obaly vždy uschovajte mimo dosah detí a náležite ich zlikvidujte.
- UPOZORNENIE: Spotrebič a jeho prístupné časti sa počas používania môžu značne zahriat. Nedovoľte deťom ani domácim zvieratám priblížiť sa k spotrebiču počas prevádzky alebo keď sa ochladzuje.
- Ak má spotrebič detskú poistku, mala by byť zapnutá.
- Deti nesmú spotrebič bez dozoru čistiť ani vykonávať žiadnu údržbu na spotrebiči.

## 1.2 Všeobecná bezpečnosť

- Tento spotrebič je určený iba na prípravu jedál.
- Tento spotrebič je určený na jedno použitie v domácnosti v interiéri.
- Tento spotrebič sa môže používať v kanceláriách, hotelových hostovských izbách, izbách s postelou a raňajkami, v penziónoch na farme a iných podobných ubytovacích zariadeniach, ak takéto používanie nepresiahne (priemerné) úrovne používania v domácnosti.
- UPOZORNENIE: Spotrebič a jeho prístupné časti sa počas používania môžu značne zahriat. Nedotýkajte sa ohrevných článkov.
- UPOZORNENIE: Varenie na varnom paneli s tukom alebo olejom bez dohľadu môže byť nebezpečné a môže spôsobiť požiar.
- Dym je indikáciou prehriatia. Na hasenie požiaru pri varení nikdy nepoužívajte vodu. Spotrebič vypnite a plameň zakryte napr. požiarnou pokrývkou alebo pokrievkou.
- UPOZORNENIE: Spotrebič sa nesmie zapájať cez externé spínacie zariadenie, ako napr. časovač, ani nesmie byť zapojený do obvodu, ktorý sa pravidelne vypína a zapína.

- **VÝSTRAHA:** Proces prípravy jedla musí byť pod dohľadom (dokonca aj funkcie automatického pečenia). Krátkodobý proces prípravy jedla si vyžaduje nepretržitý dozor.
- **UPOZORNENIE:** Nebezpečenstvo požiaru: Na varných povrchoch neskladujte žiadne predmety.
- Kovové predmety, napríklad nože, vidličky, lyžice a pokrievky by sa nemali klášť na povrch varného panela, pretože sa môžu zohriat'.
- Spotrebič nepoužívajte pred jeho nainštalovaním do nábytku určeného na zabudovanie.
- Na čistenie spotrebiča nepoužívajte prúd vody ani paru.
- Spotrebič vypínajte po každom použití jeho ovládacími prvkami. Nespoliehajte sa na funkciu rozpoznávania varnej nádoby.
- **UPOZORNENIE:** Ak je povrch prasknutý, vypnite spotrebič, aby ste predišli možnému úrazu elektrickým prúdom. V prípade zapojenia spotrebiča do elektrickej siete priamo pomocou spojovacej skrinky odpojte spotrebič od sietového napájania vybratím poistky. V oboch prípadoch kontaktujte autorizované servisné stredisko.
- Ak je poškodený napájací kábel, musí ho vymeniť výrobca, autorizovaný servis alebo podobne kvalifikované osoby, aby sa predišlo nebezpečenstvu.
- **UPOZORNENIE:** Používajte iba také ochranné lišty varného panela, ktoré navrhol výrobca kuchynského spotrebiča, alebo ich výrobca kuchynského spotrebiča uvádza ako vhodné v návode na použitie, alebo ochranné lišty varného panela zahrnuté v spotrebiči. Použitie nevhodných ochranných líšť môže spôsobiť nehody.

## 2. BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

### 2.1 Montáž

#### VAROVANIE!

Tento spotrebič môže nainštalovať len kvalifikovaná osoba.

#### VAROVANIE!

Hrozí nebezpečenstvo poranenia alebo poškodenia spotrebiča.

- Odstráňte všetky obaly.

- Poškodený spotrebič neinštalujte ani nepoužívajte.
- Dodržiavajte pokyny na inštaláciu dodané so spotrebičom.
- Dodržiavajte požadovanú minimálnu vzdialenosť od iných spotrebičov a nábytku.
- Vždy dávajte pozor, ak presúvate spotrebič, pretože je ľahký. Vždy používajte ochranné rukavice a uzavretú obuv.
- Plochy výrezu utesnite tesniacim materiálom, aby ste predišli vydiutiu spôsobenému vlhkostou.
- Spodnú časť spotrebiča chráňte pred parou a vlhkostou.
- Spotrebič neinštalujte vedľa dverí ani pod okno. Predídete tak zhodneniu horúceho kuchynského riadu zo spotrebiča pri otvorení dverí alebo okna.
- Každý spotrebič má v dolnej časti chladiace ventilátory.
- Ak je spotrebič nainštalovaný nad zásuvkou:
  - Neskladujte v nej malé kúsky alebo hárky papiera, ktoré by sa mohli vtiahnuť, pretože by mohli poškodiť chladiace ventilátory alebo ovplyvniť činnosť chladiaceho systému.
  - Medzi spodkom spotrebiča a predmetmi skladovanými v zásuvke zachovajte vzdialenosť minimálne 2 cm.
- Odoberte prípadné oddelovacie panely inštalované v skrinke pod spotrebičom.

## 2.2 Zapojenie do elektrickej siete



### **VAROVANIE!**

Hrozí nebezpečenstvo požiaru a zásahu elektrickým prúdom.

- Všetky elektrické pripojenia musí vykonať kvalifikovaný elektrikár.
- Spotrebič musí byť uzemnený.
- Pred akýmkolvek zásahom odpojte spotrebič od elektrickej siete.
- Uistite sa, že parametre na typovom štítku sú kompatibilné s elektrickým napätiom zdroja napájania.
- Skontrolujte, či je spotrebič správne nainštalovaný. Uvoľnený a nesprávny elektrický sietový kábel alebo zástrčka (ak

- sa používa) môže spôsobiť zohriatie vývodného kábla.
- Použite vhodný elektrický sietový kábel.
- Nedovoľte, aby sa sietový kábel zamotal.
- Skontrolujte, či je nainštalovaná ochrana proti zásahu elektrickým prúdom.
- Použite svorku na odlahčenie ľahu na káble.
- Ak zapojíte nejaký elektrický spotrebič do zásuvky, dbajte na to, aby sa sietový kábel alebo zástrčka (ak je k dispozícii) nedotýkala horúceho spotrebiča alebo horúceho kuchynského riadu.
- Nepoužívajte viaczásuvkové adaptéry ani predĺžovacie káble.
- Uistite sa, že zástrčka (ak je k dispozícii) alebo sietový kábel nie sú poškodené. Ak treba vymeniť poškodený prívodný elektrický kábel, kontaktujte nás autorizovaný servis alebo elektrikára.
- Zariadenie na ochranu pred dotykom elektrických častí pod napätiom a izolovaných častí treba namontovať tak, aby sa nedalo odstrániť bez nástrojov.
- Sietovú zástrčku pripojte do sietovej zásuvky až po dokončení inštalácie. Po inštalácii sa uistite, že máte prístup k sietovej zástrčke.
- Ak je sietová zásuvka uvoľnená, nezapájajte do nej sietovú zástrčku.
- Spotrebič neodpájajte tahaním za napájajúci kábel. Vždy tăhajte za sietovú zástrčku.
- Použite iba správne odpájacie zariadenia: ochranné ističe alebo poistky (skrutkovacie poistky treba vybrať z držiaka), uzemnenia a stýkače.
- Elektrická siet v domácnosti musí mať odpájacie zariadenie, ktoré umožní odpojenie spotrebiča od elektrickej siete na všetkých polochoch. Vzdialenosť kontaktov odpájacieho zariadenia musí byť minimálne 3 mm.
- Ak sa na obrazovke zobrazí kód E3, okamžite odpojte varný panel a skontrolujte, či je elektrické zapojenie a sietové napätie správne.

## 2.3 Použitie

### VAROVANIE!

Hrozí nebezpečenstvo poranenia, popálenín alebo zásahu elektrickým prúdom.

- Nemeňte technické parametre tohto spotrebiča.
- Pred prvým použitím odstráňte všetky obaly, štítky a ochrannú fóliu (ak sa používajú).
- Uistite sa, že nie sú otvory vetrania zablokované.
- Spotrebič počas prevádzky nenechávajte bez dozoru.
- Po každom použití vypnite varnú zónu.
- Na varné zóny nepokladajte príbor ani pokrievky panvíci. Môžu sa zahriat na vysokú teplotu.
- Spotrebič neobsluhujte s mokrými rukami alebo keď je v kontakte s vodou.
- Spotrebič nepoužívajte ako pracovný alebo skladovací povrch.
- Ak je povrch spotrebiča popraskaný, okamžite ho odpojte od napájania. Zabráňte tým zásahu elektrickým prúdom.
- Keď je spotrebič v prevádzke, používateľia s kardiostimulátormusia udržiavať vzdialenosť od indukčných varných zón minimálne 30 cm.
- Keď vkladáte pokrm do horúceho oleja, môže olej vyprsknúť.
- Nepoužívajte hliníkovú fóliu ani iné materiály medzi varnou plochou a kuchynským riadom, pokiaľ výrobca tohto spotrebiča neurčí inak.
- Používajte len príslušenstvo odporúčané výrobcom pre tento spotrebič.

### VAROVANIE!

Hrozí nebezpečenstvo požiaru a výbuchu.

- Tuky a oleje môžu pri zohriatí uvoľňovať horlavé výpary. Pri príprave pokrmov musia byť plamene alebo horúce predmety v dostatočnej vzdialnosti od tukov a olejov.
- Výpary, ktoré sa uvoľňujú z veľmi horúcich olejov, môžu spôsobiť spontánne vznietenie.

- Použitý olej, ktorý obsahuje zbytky jedla, môže spôsobiť požiar pri nižšej teplote ako olej použitý po prvýkrát.
- Horlavé látky ani predmety, ktoré sú nasiaknuté horlavými látkami, nekladte do spotrebiča, do jeho blízkosti ani naň.

### VAROVANIE!

Hrozí nebezpečenstvo poškodenia spotrebiča.

- Horúci riad nenechávajte na ovládacom paneli, aby ste predišli riziku popálenín.
- Na sklenený povrch varného panela nekladte horúcu pokrievku varnej nádoby.
- Nenechajte obsah kuchynského riadu vyvriť.
- Dávajte pozor, aby predmety alebo kuchynský riad nespadli na spotrebič. Povrch môže byť poškodený.
- Nezapínajte varné zóny s prázdnym kuchynským riadom alebo bez kuchynského riadu.
- Kuchynský riad vyrobený z liatiny alebo s poškodeným dnom môže spôsobiť poškriabanie skla/sklokeramiky. Keď tieto predmety potrebujete posunúť mimo varného povrchu, zdvihnite ich.

## 2.4 Teplotná sonda

### VAROVANIE!

Riziko poranenia a popálenia.

- Teplotná sonda používajte len na určený účel. Nepoužívajte ju na otváranie ani nadvhovanie.
- Používajte iba sondu Teplotná sonda odporúčanú pre varný panel, vždy len jednu.
- Tiež ju nepoužívajte, keď je chybná alebo poškodená.
- Teplotná sonda nepoužívajte v rúre ani mikrovlnnej rúre.
- Uistite sa, že Teplotná sonda je vždy vnútri jedla alebo kvapaliny aspoň po minimálnej vyznačenú úroveň.
- Pred každým použitím a po ňom Teplotná sonda vycistite. Dávajte pozor, hrot Teplotná sonda je ostrý.
- Používajte iba neutrálne čistiace prostriedky. Nepoužívajte abrazívne prostriedky, drôtenky, rozpúšťadlá ani

kovové predmety. Sondu Teplotná sonda neumývajte v umývačke. Silikónová rukoväť sa môže sfarbiť. Na účinnosť sondy Teplotná sonda to nemá žiadny vplyv.

- Na uskladnenie a nabíjanie Teplotná sonda používajte originálny obal.
- Pred vložením Teplotná sonda do nabíjačky skontrolujte, či je studená, čistá a suchá.
- Teplotná sonda skladujte na bezpečnom, suchom mieste mimo dosahu detí.

## 2.5 Ošetrovanie a čistenie

- Spotrebič pravidelne čistite, aby ste predišli znehodnoteniu povrchového materiálu.
- Pred čistením spotrebiča ho vypnite a nechajte vychladnúť.
- Spotrebič čistite vlhkou mäkkou handričkou. Používajte iba neutrálne čistiace prostriedky. Pokiaľ nie je uvedené inak, nepoužívajte abrazívne čistiace prostriedky, drôtenky, rozpúšťadlá ani kovové predmety.

## 2.6 Servis

- Ak treba dať spotrebič opraviť, obráťte sa na autorizované servisné stredisko. Používajte iba originálne náhradné diely.

# 3. INŠTALÁCIA

## 3.1 Pred inštaláciou

Pred nainštalovaním varného panela si zapísťte informácie uvedené dolu na typovom štítku. Typový štítok s technickými údajmi je umiestnený na spodnej strane varného panela.

Sériové číslo .....

## 3.2 Zabudovateľné varné panely

Zabudovateľné varné panely sa môžu používať až po zabudovaní do vhodnej skrinky alebo do pracovnej dosky, ktoré vyhovujú platným normám.

- Informácie o žiarovke/žiarovkách vnútri tohto výrobku a náhradných dieloch osvetlenia, ktoré sa predávajú samostatne: Tieto žiarovky sú navrhnuté tak, aby odolali extrémnym podmienkam v domácich spotrebiciach, ako napr. teplota, vibrácie, vlhkosť, alebo slúžia ako ukazovatele prevádzkového stavu spotrebiča. Nie sú určené na používanie iným spôsobom a nie sú vhodné na osvetlenie priestorov v domácnosti.

## 2.7 Likvidácia

### VAROVANIE!

Riziko zranenia alebo udusenia.

- Informácie o spôsobe likvidácie spotrebiča získate na mestskom alebo obecnom úrade.
- Odpojte spotrebič od napájania z elektrickej siete.
- Sieťový elektrický kábel odrežte blízko pri spotrebiči a zlikvidujte ho.

## 3.3 Priprájací kábel

- Varný panel sa dodáva s priprájacím káblom.
- Pri výmene poškodeného sieťového kábla použite kábel typu: H05V2V2-F ktorý odolá teplote 90 °C alebo vyššej. Jedna žila kábla musí mať minimálny priemer v súlade s tabuľkou nižšie. Obráťte sa na miestne servisné stredisko. Výmenu priprájacieho kábla môže vykonať iba kvalifikovaný elektrikár.

### VAROVANIE!

Všetky práce súvisiace so zapojením do elektrickej siete musí vykonať kvalifikovaný elektrikár.

### **⚠ UPOZORNENIE!**

Pripojenia cez svorkovnice sú zakázané.

### **⚠ UPOZORNENIE!**

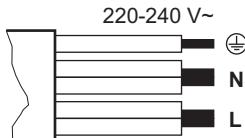
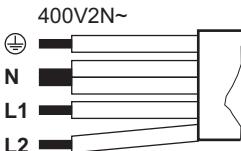
Konce drôtov nevŕtajte ani nespájkujte.  
Je to zakázané.

### **⚠ UPOZORNENIE!**

Nepripájajte kábel bez koncovky kábla.

### **Jednofázové pripojenie**

- Odstráňte koncovku kábla z čierneho a hnedého drôtu.
- Odstráňte časť izolácie z hnedého a čierneho konca kábla.
- Spojte konce čierneho a hnedého kábla.
- Na spoločný koniec žily nasuňte novú koncovku žily (vyžaduje sa špeciálny nástroj).



#### Dvojfázové pripojenie: 400 V2N~

**5 x 1,5 mm² alebo 4 x 2,5 mm²**



Zelený – žltý

N

Modrý a modrý

L1

Čierny

L2

Hnedý

#### Jednofázové pripojenie: 220 - 240 V~

**5 x 1,5 mm² alebo 3 x 4 mm²**



Zelený – žltý

N

Modrý a modrý

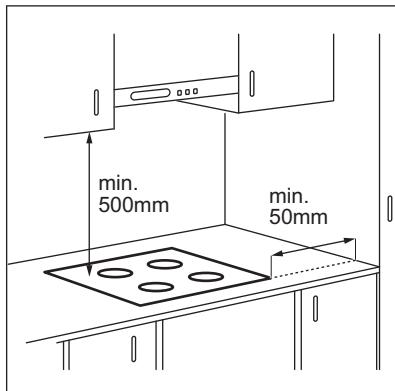
L

Čierny a hnedý

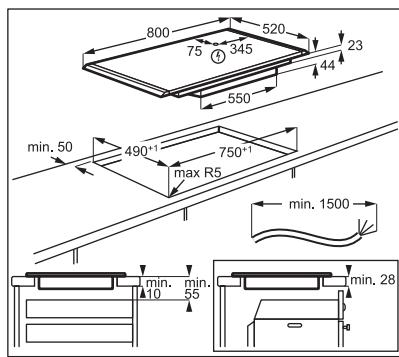
### **3.4 Montáž**

Počas inštalácie so spotrebičom manipulujte opatrne, aby sa predišlo ohnutiu alebo poškodeniu rámu.

Pri inštalácii varného panela pod odsávač párov pozrite pokyny na inštaláciu odsávača párov pre minimálnu vzdialenosť medzi spotrebičmi.



Ak je spotrebič nainštalovaný nad zásuvkou, počas varenia sa vplyvom vetrania varného panela môžu zohriat' predmety uložené v zásuvke.



Návod s videom „Ako nainštalovať indukčný varný panel AEG – inštalácia pracovnej dosky“ nájdete zadaním celého názvu uvedeného na obrázku nižšie.

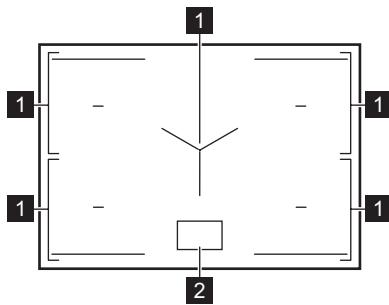


[www.youtube.com/electrolux](http://www.youtube.com/electrolux)  
[www.youtube.com/aeg](http://www.youtube.com/aeg)

How to install your AEG  
Induction Hob - Worktop installation

## 4. OPIS VÝROBKU

### 4.1 Rozloženie varnej plochy



1 Indukčná varná zóna

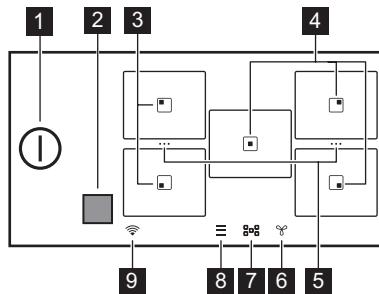
2 Ovládací panel



Podrobnejšie informácie o veľkostiach varných zón si pozrite v časti „Technické údaje“.

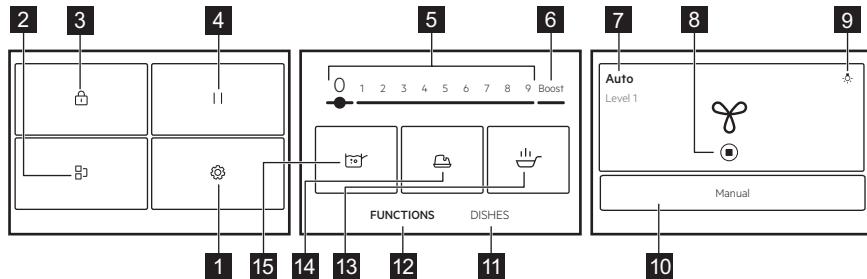
### 4.2 Rozvrhnutie ovládacieho panela

#### Hlavné zobrazenie



<b>Symbol</b>	<b>Popis</b>
<b>1</b>	Zapnutie a vypnutie varného panela.
<b>2</b>	Oko komunikátora infračerveného signálu Hob²Hood. Neprikrývajte.
<b>3</b>	Zóna s funkciami Vyprážanie na panvici a Varenie.
<b>4</b>	Zóna s funkciou Varenie.
<b>5</b> ...	Skratka funkcie Bridge. Zlúčenie dvoch bočných varných zón na vytvorenie jednej varnej oblasti alebo rozdelenie zlúčených zón.
<b>6</b>	Nastavenie funkcií odsávača párov.
<b>7</b>	Otvorenie prehľadu zón.
<b>8</b>	Otvorenie časti Ponuka.
<b>9</b>	Ukazovateľ WiFi.

### Rozšírené zobrazenie



Zoznam funkcií sa môže lísiť v závislosti od verzie softvéru.

<b>Symbol</b>	<b>Popis</b>
<b>1</b>	Nastavenia. Otvorenie nastavení varného panela.
<b>2</b>	Bridge. Prepojenie dvoch bočných varných zón, aby fungovali ako jedna.
<b>3</b>	Blokovanie. Zablokovanie/odblokovanie ovládacieho panela.
<b>4</b>	Pozastavenie. Nastavenie všetkých zapnutých varných zón na najnižší stupeň ohrevu.
<b>5</b> 1 - 9	Nastavenie varného stupňa.
<b>6</b> Boost	Aktivácia maximálneho varného stupňa.
<b>7</b> Manuálne / Au- to	Zobrazenie aktuálneho nastavenia ventilátora odsávača párov.

Symbol	Popis
8	Zastavenie/reštartovanie odsávača párov.
9	Zapnutie alebo vypnutie osvetlenia odsávača párov.
10	Manuálne / Automatické Prepnutie na manuálny alebo automatický režim odsávača párov.
11	Pokrmy Výber prednastavených automatických programov pre rôzne druhy potravín.
12	FUNKCIE Výber automatických programov pre rôzne spôsoby varenia.
13	Vyprážanie na panvici. Vyprážanie s automatickým ovládaním varnými stupňami určenými pre rôzne druhy potravín.
14	Roztopenie. Roztopenie rôznych potravín, napr. čokolády alebo masla.
15	Varenie. Na automatickú úpravu teploty vody tak, aby neprekypela po dosiahnutí bodu varu.

### Navigácia na displeji

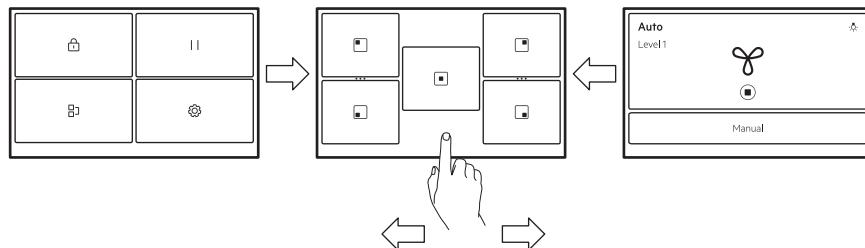
Symbol	Popis
OK	Potvrdenie výberu alebo nastavenia.
X	Zatvorenie automaticky otváraného okna.
↔	Zbalenie/rozbalenie pokynov na displeji.
-toggle	Aktivácia/deaktivácia voliteľnej funkcie.
<>	Prechod o jednu úroveň späť/dopredu v časti Ponuka.

## 5. PRED PRVÝM POUŽITÍM

### ⚠ VAROVANIE!

Pozrite si kapitoly ohľadne bezpečnosti.

### 5.1 Navigácia na displeji



Ak sa chcete pohybovať medzi obrazovkami, tuknite na symboly v spodnej časti displeja. Môžete tiež potiahnuť prstom dolava na spravovanie nastavení Hob²Hood alebo doprava na dosiahnutie Ponuka.



Ak displej nereaguje okamžite, uistite sa, že sa dotýkate stredu zvoleného symbolu/možnosti, alebo sa pokúste stlačiť ho o niečo dĺhšie.

## 5.2 Prvé zapojenie do elektrickej siete

Po zapojení varného panela do elektrickej siete je potrebné nastaviť Jazyk, Jas, Hlasitosť a Tóny tlačidiel.

Nastavenie môžete zmeniť v časti Ponuka > Nastavenia > Nastavenie. Prečítajte si časť Každodenne používanie.

## 5.3 FlexPower

FlexPower určuje, koľko celkovej energie používa varný panel, v rámci limitov poistiek domovej inštalačie.

Spotrebič je pôvodne nastavený na najvyššiu možnú úroveň výkonu. Môžete zmeniť maximálny výkon ak inštalačia nepodporuje plný výkon.



Ak je úroveň výkonu nižšia ako 2 000 W, nie je možné aktivovať žiadne automatické programy (Pokrmy ani FUNKCIE).

1. Zapnite varný panel.
2. Uistite sa, že všetky varné zóny sú deaktivované.
3. Dotknite sa tlačidla na displeji. Otvorí sa Ponuka.
4. Vyberte položky Nastavenia > Nastavenie > FlexPower a potom príslušnú úroveň výkonu.
5. Dotknite sa tlačidla alebo . Podľa pokynov na displeji potvrďte výber.



### UPOZORNENIE!

Dbajte na to, aby zvolený výkon vyhovoval poistikám v domových rozvodoch.

## 5.4 Pripojenie bezdrôtovej siete/ aplikácie

Ak chcete používať aplikáciu, varný panel musí byť pripojený k bezdrôtovej sieti. WiFi je štandardne zapnutá.

1. Dotknite sa .
  2. Vyberte položku Nastavenia > Pripojenia > WiFi.
  3. Dotknite sa posúvača , aby ste aktivovali WiFi.
- Varný panel je teraz pripravený na pripojenie k bezdrôtovej sieti a k aplikácii.
4. Dotknite sa PRIPOJIŤ.
  5. Stiahnite aplikáciu. Naskenujte QR kód umiestnený na zadnej strane návodu na používanie, alebo si stiahnite aplikáciu priamo z obchodu s aplikáciami.
  6. Otvorte aplikáciu, zaregistrujte sa a vytvoríte si konto.
  7. Pridajte nový spotrebič.
  8. Proces pripojenia dokončíte podľa pokynov v aplikácii.

Zmena/deaktivácia sieťového pripojenia

Ak chcete odpojiť varný panel od domácej siete:

1. Dotknite sa .
2. Vyberte položku Nastavenia > Pripojenia > WiFi:
  - Ak sa chcete odpojiť od bezdrôtovej siete, dotknite sa ODPOJIŤ.
  - Ak chcete vypnúť WiFi, dotknite sa posúvača .

Ak chcete pripojiť varný panel k novej bezdrôtovej sieti, pozrite si časť „Bezdrôtové pripojenie/pripojenie k aplikácii“ vyššie.

## 6. KAŽDODENNÉ POUŽÍVANIE

### VAROVANIE!

Pozrite si kapitoly ohľadne bezpečnosti.

### 6.1 Zapnutie a vypnutie

Ak chcete varný panel zapnúť alebo vypnúť, dotknite sa tlačidla ① na 1 sekundu.

### 6.2 Automatické vypínanie

Funkcia automaticky vypne varný panel, ak:

- všetky varné zóny sú vypnuté.
- po zapnutí varného panela nenastavíte žiadny varný stupeň.
- rozlejete alebo položíte niečo na ovládací panel na viac ako 10 sekúnd (panvicu, handru atď.). Zaznie zvukový signál a varný panel sa vypne. Odstráňte predmet alebo vyčistite ovládací panel.
- varná doska sa príliš zohreje (napr. keď panvica vyvie). Pred opäťovným použitím varného panela nechajte varnú zónu vychladnúť.
- používate nesprávny kuchynský riad alebo nie je na danej zóne žiadnen riad. Indukčná varná zóna sa po 50 sekundách automaticky deaktivuje.
- nevypnete varnú zónu alebo nezmeníte varný stupeň. Po čase sa zobrazí hlásenie a varný panel sa vypne.

**Vzťah medzi varným stupňom a časom, po uplynutí ktorého sa varný panel vypne:**

Varný stupeň	Varný panel sa vypne po
1 - 2	6 hodinách
3 - 5	5 hodinách
6	4 hodinách
7 - 9	1,5 hodinách



Keď použijete Vyprážanie na panvici, varný panel sa po 1,5 hodine deaktivuje. Pri Roztopenie sa varný panel vypne po 6 hodinách.

### 6.3 Detekcia hrnca

Táto funkcia zistí, či sú na varných zónach položené hrnce. Ak sa už nedá zistiť kuchynský riad, funkcia varné zóny deaktivuje.

- Ak najskôr položíte kuchynský riad na varnú zónu a potom aktivujete varný panel, v prehľade príslušnej varnej zóny sa zobrazí sivý pruh.
- Pruh sa nezobrazí, ak sa na varnej zóne nenachádza kuchynský riad alebo ho nemožno zistiť z dôvodu jeho nesprávneho umiestnenia alebo nevhodného materiálu.
- Ak odstráňte kuchynský riad z aktivovanej varnej zóny a dočasne ho odložíte nabok, prehľad príslušnej varnej zóny začne blikáť. Ak do 120 sekúnd neumiestníte kuchynský riad späť na aktivovanú varnú zónu, varná zóna sa automaticky deaktivuje. Ak chcete pokračovať vo varení, položte kuchynský riad späť na varné zóny pred uplynutím uvedeného časového limitu.

### 6.4 Používanie varných zón

Indukčné varné zóny sa automaticky prispôsobujú veľkosti dna riadu.

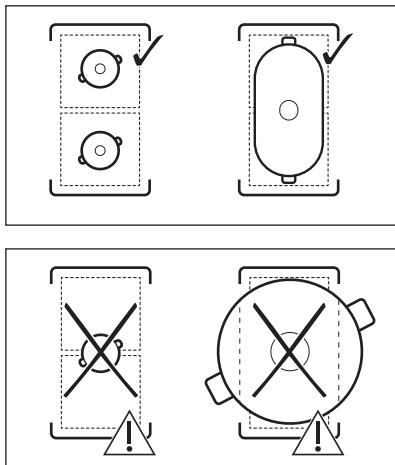


Na optimálnu distribúciu tepla použite kuchynský riad s priemerom dna podobným veľkosti varnej zóny (t. j. s maximálnym rozmerom priemeru kuchynského riadu uvedenou v časti „Technické údaje“ > „Specifikácia varných zón“). Uistite sa, že kuchynský riad je vhodný pre indukčné varné panely. Ďalšie informácie o typoch kuchynského riadu nájdete v časti Rady a tipy.

Ak chcete aktivovať varnú zónu, položte kuchynský riad doprostred varnej zóny a dotknite sa symbolu príslušnej zóny. Na displeji sa zobrazia dostupné programy. Nastavte úroveň ohrevu alebo vyberte jednu z automatických funkcií. Ak chcete prejsť

späť na hlavné zobrazenie, dotknite sa tlačidla **X** v pravom hornom rohu.

Pomocou funkcie Bridge môžete variť s veľkým kuchynským riadom položeným na dvoch varných zónach súčasne.

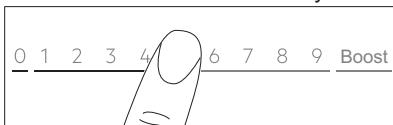


Ked' sú aktívne iné varné zóny, varný stupeň zóny, ktorú chcete použiť, môže byť obmedzený. Prečítajte si časť Riadenie výkonu.

## 6.5 Varný stupeň

1. Aktivujte varný panel.
2. Položte hrniec na zvolenú varnú zónu a dotknite sa symbolu príslušnej zóny.
3. Dotykom alebo posunutím prsta nastavte varný stupeň.

Ikony úrovne výkonu 1-9 sa zväčšia a pruh nižšie sa sfarbi načerveno, čo indikuje aktuálne nastavenie výkonu. Po výbere úrovne výkonu sa obrazovka zmení na rozšírené zobrazenie obrazovky.



Varný stupeň tiež môžete zmeniť na obrazovke prehľadu zón. Ak chcete prejsť na obrazovku prehľadu zón, dotknite sa stredu rozšíreného zobrazenia obrazovky. Ak chcete

zmeniť úroveň ohrevu, dotknite sa tlačidla **—** alebo **+**. Ak chcete otvoriť rozšírené zobrazenie obrazovky, dotknite sa úrovne výkonu.

## 6.6 Boost

Táto funkcia poskytuje indukčným varným zónam vyšší výkon. Funkciu možno pre varnú zónu aktivovať len na obmedzený čas. Potom sa varná zóna automaticky vráti späť na najvyšší varný stupeň.

1. Vyberte varnú zónu.
2. Dotykom tlačidla Boost na zapnutie funkcie.

Funkcia sa vypne automaticky. Ak chcete funkciu deaktivovať manuálne, vyberte zónu a zmeňte jej varný stupeň na 0.



Boost nefunguje, keď:

- je zapnuté Bridge,
- výkon v rámci jednej fázy nie je dostatočný (pozrite si časť „Riadenie výkonu“).



Maximálne hodnoty trvania nájdete v tabuľke „Technické údaje“.

## 6.7 OptiHeat Control (3-krokový indikátor zvyškového tepla)



Pokiaľ je zapnutý ukazovateľ **||||| / ||| / |**, hrozí riziko popálenia zvyškovým teplom.

Indukčné varné zóny generujú teplo potrebné na varenie priamo v dne kuchynského riadu. Sklokeramika sa ohrieva teplom kuchynského riadu.

Indikátory sa zobrazia, keď je varná zóna horúca. Zobrazujú úroveň zvyškového tepla pre varné zóny, ktoré práve používate:

**||||** - pokračovať vo varení,

**|||** - uchovať teplé,

**|** - zvyškové teplo.

Ukazovateľ sa môže takisto zobrazovať:

- pre susedné varné zóny aj v prípade, ak ich nepoužívate;
- keď položíte horúci kuchynský riad na studenú varnú zónu;
- keď je varný panel vypnutý, ale varná zóna je stále horúca.

Ukazovateľ zmizne, keď varná zóna ochladne.

## 6.8 Režim udržiavania tepla

Táto funkcia uchováva teplotu jedla pri nízkom nastavení teploty.

Režim udržiavania tepla je k dispozícii len vtedy, keď je varná zóna ešte stále teplá po dokončení procesu varenia (s viditeľnou ikonou zvyškového tepla) a kuchynský riad zostane na zóne. Pri chladnej varnej zóne funkcia nepracuje.

1. Dotknite sa tlačidla , čím aktivujete Režim udržiavania tepla.

Režim udržiavania tepla je v prevádzke, kým sa nevypne.

2. Ak chcete funkciu zastaviť, dotknite sa tlačidla  v ľavom hornom rohu displeja. V prípade potreby môžete nastaviť časovač. Informácie nájdete v časti Funkcie časovača.

## 6.9 Voliteľné funkcie časovača

### ECO Timer

Pomocou tejto funkcie môžete nastaviť ako dlho má byť zapnutá varná zóna pre jedno konkrétné varenie.

V záujme úspory energie sa ohrev varnej zóny vypne pred zaznením ECO Timer. Rozdiel v čase prevádzky závisí od úrovne varného stupňa a trvania procesu varenia.

Túto funkciu je možné použiť, keď je aktivovaná varná zóna. Funkciu môžete nastaviť pre každú varnú zónu samostatne.

1. Najprv nastavte varný stupeň pre príslušnú varnú zónu a potom nastavte funkciu.
2. Dotknite sa symbolu zóny.
3. Dotknite sa .

Na displeji sa zobrazí okno ponuky časovača.

4. Začiarknutím políčka Zastaviť zónu funkciu aktivujete.

5. Nastavte čas.

6. Dotykom OK potvrďte nastavenie.

Ak chcete nastavenie zrušiť, zvolte .

Nastavenia funkcie ECO Timer možno zmeniť počas varenia: dotknite sa tlačidla  s hodnotou časovača a potom tlačidla UPRAVIŤ.

Keď časovač zmizne, zaznie signál, a zobrazí sa automaticky otvárané okno. Ak chcete signál vypnúť, dotknite sa OK.

Ak chcete funkciu deaktivovať, nastavte varný stupeň **0**. Prípadne sa dotknite tlačidla  s hodnotou časovača, potom tlačidla  a keď sa zobrazí kontextové okno, potvrďte výber.

### Timer

Túto funkciu je možné použiť, keď je varná zóna aktivovaná.

Funkcia nemá vplyv na žiadnu inú funkciu zapnutú súbežne.

1. Zvolte ľubovoľnú varnú zónu. Na displeji sa zobrazí príslušný posuvný ovládač.

2. Dotknite sa .

Na displeji sa zobrazí okno ponuky časovača.

3. Zrušením začiarknutia políčka Zastaviť zónu funkciu aktivujete.

4. Nastavte čas.

5. Dotykom OK potvrďte nastavenie.

Ak chcete nastavenie zrušiť, zvolte .

Nastavenia funkcie Timer možno zmeniť počas varenia: dotknite sa tlačidla  s hodnotou časovača a potom tlačidla UPRAVIŤ.

Keď časovač uplynie, zaznie signál a zobrazí sa kontextové okno. Dotknite sa tlačidla OK, čím signál zastavíte.

Ak chcete funkciu deaktivovať, dotknite sa tlačidla  s hodnotou časovača, potom tlačidla  a keď sa zobrazí kontextové okno, potvrďte výber.

## 6.10 [ ] / ... Bridge

Táto funkcia spája dve varné zóny, ktoré potom fungujú ako jedna s rovnakým varným stupňom. Funkciu môžete použiť na varenie s veľkým kuchynským riadom.

Kuchynský riad musí zakrývať stredy oboch zón. Ak sa kuchynský riad nachádza medzi dvomi stredmi, funkcia sa neaktivuje.

1. Položte kuchynský riad na varné zóny.
2. Dotknite sa >Bridge. Môžete tiež použiť skratku ... zobrazenú v prehľade zóny.
3. Nastavte varný stupeň.  
Ak chcete funkciu deaktivovať, dotknite sa skratky ... . Varné zóny budú pracovať samostatne.

## 6.11 || Pozastavenie

Táto funkcia nastaví všetky zapnuté varné zóny na najnižší varný stupeň.

Funkciu nie je možné zapnúť, ak je spustený niektorý automatický program (Pokrmy alebo FUNKCIE).

Ked' je funkcia zapnutá, možno používať len symboly a POKRAČOVAŤ. Všetky ostatné symboly na ovládacom paneli sú zablokované.

Funkcia nezastaví funkcie časovača. Po skončení funkcie časovača klepnutím kdekolvek na obrazovke zastaví zvukový signál.

1. Dotykom tlačidla na otvorenie časti Ponuka.
2. Dotykom tlačidla || na zapnutie funkcie.

Varný stupeň sa zníži na (Režim udržiavania tepla) a úroveň rýchlosťi ventilátora v režime Manuálne sa zníži na 1. Ak chcete funkciu deaktivovať, dotknite sa položky POKRAČOVAŤ.

Obnovia sa predchádzajúce varné stupne.

## 6.12 ☰ Blokovanie

Ovládací panel môžete zablokovať počas prevádzky varného panela. Zabraňuje náhodnej zmene nastavenia varného stupňa.

1. Nastavte varný stupeň.

2. Dotknite sa tlačidla , čím sa otvorí Ponuka.

3. Funkciu zapnete dotykom tlačidla . Ak chcete túto funkciu vypnúť, stlačte a 4 sekundy podržte tlačidlo ODBLOKOVAŤ.



Ked' vypnete varný panel, vypnete aj túto funkciu.

## 6.13 Detská poistka

Táto funkcia zabráňuje náhodnému spusteniu varného panela.

1. Dotknite sa tlačidla , čím sa otvorí Ponuka.
2. Vyberte položku Nastavenia > Voliteľné funkcie > Detská poistka.
3. Zapnite prepínač a dotknite sa písmen E-U-O v abecednom poradí, čím funkciu aktivujete.

Ak chcete funkciu deaktivovať, vypnite vypínač.

Spustenie funkcie po aktivácii môže chvíľu trvať.

## 6.14 !!! FUNKCIE: Vyprážanie na panvici

Táto funkcia umožňuje nastaviť vhodnú úroveň ohrevu na vyprážanie jedla. Varný panel prispôsobí teplotu rôznym druhom potravín a zachováva ju počas celého varenia. Po nastavení úrovne varného stupňa už nie je potrebná manuálna úprava teploty.



### UPOZORNENIE!

Používajte len studený kuchynský riad. Počas činnosti funkcie nenechávajte varný panel bez dozoru.

1. Na jednu z varných zón na ľavej strane položte panvici bez oleja/tuku.
2. Vyberte položky FUNKCIE > Vyprážanie na panvici.
3. Vyberte úroveň vyprážania. Spustí sa predhrievanie.
4. V prípade potreby nastavte funkciu časovača.

Ihneď sa spustí časovač.

Ked' panvica dosiahne určenú teplotu, zaznie zvukový signál a zobrazí sa automaticky otvárané okno. Teraz môžete na panvici naliat' olej a položiť jedlo. Ak chcete zatvoriť okno a spustiť vyprážanie, dotknite sa OK. Ak chcete funkciu vypnúť manuálne, dotknite sa 0 na ovládacom pásiku.

Rady a tipy:

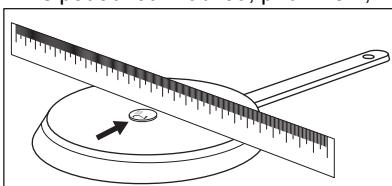
- Podľa pokynov na displeji jedlo včas obráťte alebo upravte úroveň ohrevu.
- V prípade potreby môžete zmeniť predvolenú úroveň ohrevu.
- Pri hrubých kusoch jedla alebo surových zemiakoch používajte počas prvých 10 minút vyprážania veko.
- Čažké panvice sa môžu zohrievať dlhšie.
- Viacvrstvové panvice používajte pri nízkej úrovni ohrevu, aby nedošlo k prehriatiu a poškodeniu kuchynského riadu.
- Nepoužívajte tenký smaltovaný riad. Môže sa prehriať a poškodiť.

## Vhodné panvice pre funkciu Vyprážanie na panvici

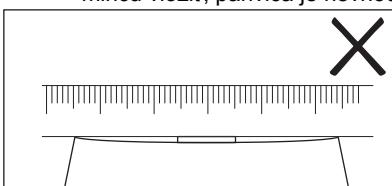
Používajte iba panvice s plochým dnom.

Kontrola vhodnosti panvice:

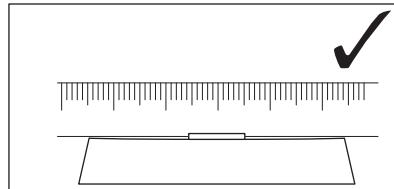
1. Panvicu otočte hore dnom.
2. Na dno panvice položte pravítko.
3. Medzi pravítko a dno panvice skúste vložiť mincu s hodnotou 1, 2 alebo 5 eurocentov (alebo ľubovoľnú mincu s podobnou hrúbkou, približne 1,7 mm).



- a. Ak môžete medzi pravítko a panvicu mincu vložiť, panvica je nevhodná.



- b. Ak mincu medzi pravítko a panvicu vložiť nemôžete, panvica je vhodná.



## 6.15 FUNKCIE: Varenie

Táto funkcia automaticky upravuje úroveň varného stupňa, aby sa voda ďalej nevarila po dosiahnutí bodu varu.



Funkcia je k dispozícii na všetkých varných zónach. V prípade zvyškového tepla na varnej zóne, ktorú chcete použiť , je funkcia vypnutá. Ak chcete použiť funkciu, počkajte, kým zóna vychladne.

Funkcia nefunguje s riadom s nelepivou povrchovou úpravou.



### UPOZORNENIE!

Funkciu nepoužívajte s prázdnym riadom. Počas činnosti funkcie nenechávajte varný panel bez dozoru.

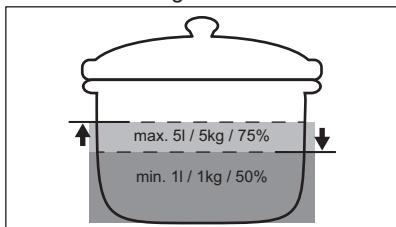
1. Na varnú zónu položte hrniec, ktorý obsahuje aspoň 1 l vody.
2. Vyberte FUNKCIE > Varenie.
3. V prípade potreby nastavte funkciu časovača.  
Ihneď sa spustí časovač.
4. Ak chcete funkciu zastaviť manuálne, dotknite sa tlačidla v ľavom hornom rohu displeja.

Po dosiahnutí bodu varu varný panel automaticky zníži úroveň varného stupňa. Teraz ho môžete podľa potreby upraviť aj manuálne.

Rady a tipy:

- Funkcia je najvhodnejšia na varenie vody a zemiakov.
- Funkcia nemusí fungovať správne pre kanvice na vodu a nádoby na espresso.

- Naplňte polovicu až tri štvrtiny hrnca studenou vodou z vodovodu, pričom ponechajte prázdne 4 cm od okraja. Nepoužite menej ako 1 alebo viac ako 5 litrov vody. Skontrolujte, či je celková hmotnosť vody (alebo vody a zemiakov) v rozmedzí 1 – 5 kg.



- Na dosiahnutie najlepších výsledkov varte iba celé, neošúpané zemiaky strednej veľkosti. Uistite sa, že ste zemiaky nevložili príliš natesno.
- Vyhnite sa tvorbe externých vibrácií (napr. z používania mixéra alebo položenia mobilného telefónu vedľa spotrebiča) pri spustenej funkcií.
- V závislosti od druhu jedla a kuchynského riadu môžete upraviť varný stupeň po dosiahnutí bodu varu.
- Po dosiahnutí bodu varu pridajte soľ.
- Na úsporu energie použite veko.

## 6.16 FUNKCIE: Roztopenie

Túto funkciu môžete použiť na rozpúšťanie potravín, napr. čokolády alebo masla.



### **UPOZORNENIE!**

Počas činnosti funkcie nenechávajte varný panel bez dozoru.

- Položte kuchynský riad na varnú zónu.
- Vyberte FUNKCIE > Roztopenie.
- V prípade potreby nastavte funkciu časovača.
- Stlačte tlačidlo OK.

Ak chcete funkciu zastaviť manuálne, dotknite sa tlačidla v ľavom hornom rohu displeja.

## 6.17 Pokrmy

Táto funkcia umožňuje pripravovať rôzne pokrmy pomocou prednastavených programov určených pre konkrétné kategórie

pokrmov. Dostupnosť programov závisí od varnej zóny.



### **UPOZORNENIE!**

Počas činnosti funkcie nenechávajte varný panel bez dozoru.

- Položte kuchynský riad na varnú zónu. Môžete použiť jednu varnú zónu alebo prepojiť dve bočné zóny pomocou Bridge.
- Vyberte Pokrmy.
- Vyberte typ jedla.
- V prípade potreby nastavte funkciu časovača.
- Postupujte podľa pokynov na displeji. V závislosti od druhu jedla a vybratého programu môžete nastaviť a upraviť podrobnosti, napr. úroveň prepečenia, úroveň ohrevu pri vyprážaní atď.

Rady a tipy:

- Najčastejšie pripravované pokrmy sú automaticky pridajú do zoznamu Najviac uvarené.
- K dispozícii je možnosť manuálne pridať programy do zoznamu Obľúbené .
- Niektoré programy môžete skryť dotykom položky . Ak chcete obnoviť programy, prejdite na položky Nastavenia > Nastavenie > Pokrmy.

## 6.18 Hob²Hood

Ide o automatickú funkciu, ktorá prepája varný panel s vhodným odsávačom párov. Varný panel aj odsávač párov komunikujú infračerveným signálom. Rýchlosť ventilátora sa určuje a upravuje automaticky na základe nastavenia režimu a teploty najhorúcejšieho kuchynského riadu na varnom paneli. Ventilátor môžete ovládať aj manuálne prostredníctvom samotného varného panela alebo odsávača párov.



Ak zmeníte rýchlosť ventilátora na odsávači párov, predvolené pripojenie k varnému panelu sa deaktivuje. Funkciu znova aktivujete zapnutím a vypnutím oboch spotrebičov.



Pri niektorých odsávačoch párov môže byť funkcia predvolene vypnutá. V takých prípadoch funkciu najskôr aktivujte na odsávači párov a potom na varnom paneli. Ďalšie informácie nájdete v návode na používanie odsávača párov.

## Nastavenie automatického režimu ventilátora

Ak chcete odsávač párov nastaviť na automatický režim, vyberte si z týchto nastavených rýchlosťí ventilátora: Režim 2 – režim 6. Odsávač párov reaguje na každé použitie varného panela. Výberom položky Režim 1 môžete varný panel nastaviť tak, aby aktivoval len osvetlenie.

- Dotknite sa
- Vyberte položky Nastavenia > Hob²Hood.
- Zapnutím prepínača aktivujte odsávač párov.

Všetky automatické režimy sa zobrazia ako zoznam.

- Vyberte režim.
- Ak chcete výber uložiť a odísť, dotknite sa tlačidla alebo .

Ak chcete skontrolovať aktuálnu úroveň rýchlosťi ventilátora, dotknite sa tlačidla . Úroveň rýchlosťi ventilátora je viditeľná v ľavom hornom rohu displeja. Ak chcete ventilátor vypnúť, dotknite sa tlačidla . Ak chcete ventilátor zapnúť, dotknite sa tlačidla .

Automatické režimy	Automatické osvetlenie	Varenie ¹⁾	Smaženie ²⁾
		Rýchlosť ventilátora	
	Vyp.	-	-
Režim 1	Zap.	-	-
Režim 2 ³⁾	Zap.	1	1
Režim 3	Zap.	-	1
Režim 4	Zap.	1	1
Režim 5	Zap.	1	2

Automatické režimy	Automatické osvetlenie	Varenie ¹⁾	Smaženie ²⁾
Režim 6	Zap.	2	3

1) Varný panel zistí proces varenia a nastaví rýchlosť ventilátora v súlade s automatickým režimom.

2) Varný panel zistí proces vyprážania a nastaví rýchlosť ventilátora v súlade s automatickým režimom.

3) Tento režim zapne ventilátor s osvetlením nezávisle od teploty.

## Nastavenie manuálneho režimu ventilátora

Úroveň rýchlosťi ventilátora môžete upraviť manuálne.

- Dotknite sa .
- Dotknite sa Manuálne. Zobrazí sa ovládací panel s aktuálnou rýchlosťou ventilátora.
- Dotykom alebo posunutím prsta nastavte úroveň rýchlosťi ventilátora. Ak chcete aktivovať maximálnu úroveň rýchlosťi ventilátora, dotknite sa tlačidla Boost. Ventilátor určitý čas pracuje v režime Boost. Potom sa úroveň rýchlosťi ventilátora automaticky zmení na 3. Ak chcete režim Boost deaktivovať manuálne, stlačte tlačidlo 0.

## Osvetlenie odsávača párov

Varný panel je možné nastaviť tak, aby sa svetlo zaplo automaticky vždy, keď zapnete varný panel. Ak to chcete urobiť, nastavte automatický režim na 1 – 6. Osvetlenie na odsávači párov môžete aktivovať alebo deaktivovať aj manuálne.

### Manuálna aktivácia osvetlenia

- Dotknite sa .
  - Dotknite sa tlačidla , čím zapnete osvetlenie.
- Ak chcete osvetlenie vypnúť, dotknite sa tlačidla znova.

## 6.19 Jazyk

1. Dotykom tlačidla otvorenie časti Ponuka.
2. Vyberte položku Nastavenia > Nastavenie > Jazyk.
3. V zozname vyberte jazyk.  
Ak chcete výber uložiť, dotknite sa položky alebo . Potom v automaticky otváranom okne vyberte možnosť ÁNO.

Ak vyberiete nesprávny jazyk, dotknite sa

> Zobrazí sa zoznam. Vyberte prvé voliteľnú funkciu z vrchu vľavo, potom prvé voliteľnú funkciu z vrchu vľavo (prípadne druhú voliteľnú funkciu z vrchu vpravo, v závislosti od verzie softvéru). Posuňte sa nadol a v zozname vyberte správny jazyk. Keď sa zobrazí kontextové okno, vyberte možnosť na pravej strane.

## 6.20 Tóny tlačidiel / Hlasitosť

Môžete si tiež vybrať zvukový signál varného panela alebo zvuky úplne vypnúť. Môžete si vybrať medzi kliknutím (štandardne) alebo pípnutím.

Môžete tiež vybrať úroveň hlasitosti.

1. Dotknite sa tlačidla na displeji. Otvorí sa Ponuka.
2. Vyberte položky Nastavenia > Nastavenie > Tóny tlačidiel / Hlasitosť.
3. Zvoľte požadovanú možnosť.  
Nastavenie sa automaticky uloží.

## 6.21 Jas

Jas displeja môžete meniť.

K dispozícii sú 5 úrovne jasu, pričom 1 je najnižšia a 5 je najvyššia.

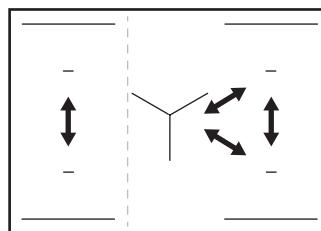
1. Dotknite sa tlačidla , čím sa otvorí Ponuka.
2. Vyberte položky Nastavenia > Nastavenie > Jas.
3. Zvoľte si požadovanú úroveň.  
Nastavenie sa automaticky uloží.

## 6.22 Riadenie výkonu

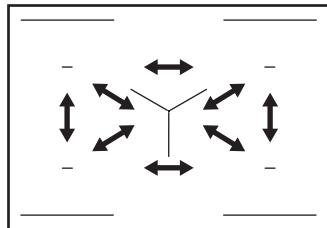
Ak je aktívnych viac zón a spotreba energie presahuje možnosti zdroja napájania, táto funkcia rozdelí dostupnú energiu medzi všetky varné zóny (pripojené k tej istej fáze).

Varný panel zabezpečuje ovládanie varných stupňov v záujme ochrany poistiek v domových rozvodoch.

- Varné zóny sú zoskupené podľa polohy a počtu fáz varného panela. Každá fáza má maximálnu elektrickú výkonovú kapacitu 3 680 W. Pokiaľ varný panel dosiahne hranicu maximálneho dostupného výkonu v rámci jednej fázy, výkon jednotlivých varných zón sa automaticky zníži.
- Prednosť má vždy varný stupeň varnej zóny, ktorá bola vybraná ako prvá (alebo varnej zóny, ktorá používa FUNKCIE alebo Pokrmy). Zostávajúci výkon sa rozdelí medzi ostatné varné zóny podľa poradia výberu.
- Farba ovládacieho panela indikuje dostupné možnosti varného stupňa:
  - červená – aktuálny varný stupeň,
  - biela – maximálny dostupný varný stupeň,
  - svetlo šedá – nedostupný varný stupeň (v prevádzke je funkcia Riadenie výkonu).
- Ak nie je k dispozícii vyšší varný stupeň, najprv ho znížte pre ostatné varné zóny. Možné kombinácie rozdelenia výkonu medzi jednotlivé varné zóny nájdete na tomto obrázku.



Ak je celkový výkon varného panela obmedzený (1 500 W – 6 000 W), funkcia rozdelí dostupný výkon medzi všetky varné zóny. Informácie nájdete v kapitole „Pred prvým použitím“ > „FlexPower“.



## 7. RADY A TIPY



### VAROVANIE!

Pozrite si kapitoly ohľadne bezpečnosti.

### 7.1 Kuchynský riad



V prípade indukčných varných zón vytvára silné elektromagnetické pole teplo v kuchynskom riade veľmi rýchlo.

Indukčné varné zóny používajte s vhodným riadom.

- Ak chcete zabrániť prehriatiu a zvýšiť výkon zón, varné nádoby musia byť čo najviac hrubé a ploché.
- S funkciou Vyprážanie na panvici používajte len panvice s plochým dnom.
- Skôr ako položíte varné nádoby na povrch varného panela, uistite sa, že ich dná sú čisté a suché.
- Vždy dávajte pozor, aby ste neposúvali ani nešúchali kuchynský riad po okrajoch a rohoch skla, pretože sklenený povrch by mohol prasknúť alebo sa poškodiť.

#### Materiál kuchynského riadu

- **správne:** liatina, oceľ, smaltovaná oceľ, antikoro, viacvrstvové dno (so správnym označením od výrobcu).
- **nesprávne:** hliník, med', mosadz, sklo, keramika, porcelán.

#### Kuchynský riad je vhodný pre indukčný varný panel, ak:

- po nastavení varnej zóny na najvyšší stupeň ohrevu zovrie voda veľmi rýchlo.

- sa na dne kuchynského riadu prichytí magnet.

#### Rozmery kuchynského riadu

- Indukčné varné zóny sa automaticky prispôsobujú veľkosti dna riadu. Vhodné rozmery kuchynského riadu nájdete v časti „Technické údaje“ > „Specifikácia varných zón“. Kuchynský riad položte do stredu zvolenej varnej zóny.
- Účinnosť varnej zóny súvisí s priemerom kuchynského riadu. Na optimálnu distribúciu tepla použite kuchynský riad s priemerom dna podobným veľkosti varnej zóny (t. j. s maximálnym rozmerom priemeru kuchynského riadu uvedenou v časti „Technické údaje“ > „Specifikácia varných zón“).
  - Kuchynský riad s priemerom menším ako daná varná zóna absorbuje iba časť ohrevného výkonu, ktorý varná zóna vytvára, v dôsledku čoho dochádza k pomalšiemu ohrevu.
  - Z bezpečnostných dôvodov a na dosiahnutie optimálnych výsledkov varenia nepoužívajte kuchynský riad väčší, než je uvedené v časti „Specifikácia varných zón“. Počas varenia nenechávajte kuchynský riad v blízkosti ovládacieho panela. Môže to mať vplyv na fungovanie ovládacieho panela alebo to môže náhodne aktivovať funkcie varného panela.



Pozrite si časť „Technické údaje“.

## 7.2 Zvuky počas prevádzky



Zvuky sú normálne a neznamenajú žiadnu poruchu varného panela. Zvuky z kuchynského riadu sa môžu lísiť v závislosti od jeho materiálu a úrovne výkonu.

### Zvuky súvisiace s varením:

- praskanie: kuchynský riad je vyrobený z rôznych materiálov (sendvičová štruktúra),
- pískanie: používate varnú zónu s vysokým výkonom a kuchynský riad je vyrobený z rôznych materiálov (sendvičová štruktúra).
- bzučanie: používate vysokú úroveň výkonu.

### Zvuky súvisiace s varnou doskou:

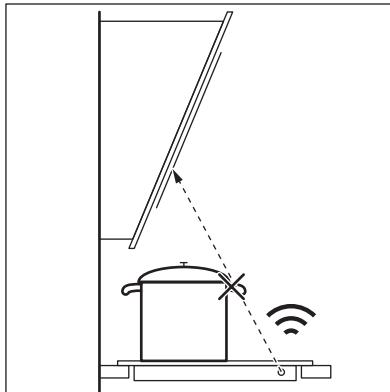
- cvaknutie: elektrické spínanie, zistí sa kuchynský riad položený na varnú dosku.
- syčanie, bzučanie: ventilátor je v činnosti.
- rytmický zvuk: detekovaný kuchynský riad.

## 7.3 Rady a tipy týkajúce sa funkcie Hob²Hood

Pri používaní varného panela s funkciami:

- Panel odsávača párov chráňte pred priamym slnečným svetlom.
- Halogénové svetlo nesústredujte na panel odsávača párov.
- Ovládací panel varného panela nezakrývajte.
- Nenušte signál medzi varným panelom a odsávačom párov (napr. rukou, rukoväťou kuchynského riadu alebo vysokým hrncom). Pozrite si obrázok.

Odsávač párov zobrazený nižšie slúži len na ilustráciu.



Okienko komunikátora infračerveného signálu Hob²Hood udržiavajte čisté.



Iné spotrebiče ovládané na diaľku môžu blokovať signál. Nepoužívajte takéto spotrebiče v blízkosti varného panela, keď je zapnutá funkcia Hob²Hood.

### Odsávače párov s funkciou Hob²Hood

Celý sortiment odsávačov párov, ktoré fungujú s touto funkciou, nájdete na našej spotrebiteľskej webovej stránke. Odsávače párov od spoločnosti AEG, ktoré pracujú s touto funkciou, musia mať symbol .

## 8. OŠETROVANIE A ČISTENIE



### VAROVANIE!

Pozrite si kapitoly ohľadne bezpečnosti.

## 8.1 Všeobecné informácie

- Varný panel po každom použití očistite.
- Dbajte na to, aby bola dolná časť kuchynského riadu vždy čistá.
- Škrabace a tmavé škvurny na povrchu neovplyvňujú to, ako varný panel funguje.

- Používajte špeciálny čistiaci prostriedok vhodný na povrch varného panela.
- Vždy používajte škrabku odporúčanú na varné panely so skleneným povrchom. Škrabku používajte len ako ďalší nástroj na čistenie skla po štandardnom postupe čistenia.



## VAROVANIE!

Na čistenie skleneného povrchu nepoužívajte nože ani žiadne iné ostré kovové nástroje.

## 8.2 Čistenie varného panela

- Okamžite odstráňte:** roztavený plast, plastovú fóliu, soľ, cukor a potraviny s cukrom, inak môžu nečistoty poškodiť varný panel. Dávajte pozor, aby ste sa nepopálili. Špeciálnu škrabku priložte na sklenený povrch tak, aby bola naklonená v

ostrom uhle, a čepeľ posúvajte po povrchu.

- Po dostačnom vychladnutí varného panela odstráňte:** škvurny od vodného kameňa a vody, tukové škvurny, lesklé kovové sfarbenie. Varný panel vyčistite vlhkou handričkou a neabrazívnym čistiacim prostriedkom. Po vyčistení varný panel utrite dosucha mäkkou handričkou.
- Odstráňte lesklé kovové sfarbenie:** použite roztok vody s octom a vyčistite sklenený povrch handričkou.

## 9. RIEŠENIE PROBLÉMOV



## VAROVANIE!

Pozrite si kapitoly ohľadne bezpečnosti.

### 9.1 Čo robiť, ak...

Problém	Možná príčina	Náprava
Varný panel sa nedá zapnúť ani používať.	Varný panel nie je pripojený ku zdroju elektrického napájania alebo je pripojený nesprávne.	Skontrolujte, či je varný panel správne pripojený k zdroju elektrického napájania. Pozrite si schému pripojenia.
	Je vypálená poistka.	Uistite sa, že poruchu spôsobila poistka. Ak sa poistka vypáli opakované, obráťte sa na kvalifikovaného elektrikára.
	Nastavenie ohrevu ste nenastavili na 60 sekúnd.	Znova aktivujte varný panel a do 60 sekúnd nastavte varný stupeň.
	Súčasne ste sa dotkli 2 alebo viacerých senzorových polí.	Dotýkajte sa iba jedného senzorového pola.
	Pozastavenie je zapnuté.	Pozrite si časť „Každodenné používanie“.
Displej nereaguje na dotyk.	Časť displeja je zakrytá alebo sú hrnce umiestnené príliš blízko displeja. Na displeji je kvapalina alebo predmet.	Odstráňte predmety. Premiestnite hrnce mimo displeja. Displej vyčistite, počkajte, kým spotrebič nevychladne. Odpojte varný panel od elektrickej siete. Po 1 minúte opäť pripojte varný panel.
Zaznie zvukový signál a varný panel sa vypne. Zaznie zvukový signál, keď je varný panel vypnutý.	Umiestnili ste niečo na jedno alebo viaceré senzorové polia.	Odstráňte daný predmet zo senzorových polí.
Varný panel sa vypne.	Umiestnili ste niečo na senzorové pole ①.	Odstráňte daný predmet zo senzorového pola.

Problém	Možná príčina	Náprava
Ukazovateľ zvyškového tepla sa ne-rozsvieti.	Zóna ešte nie je horúca, pretože bola zapnutá iba krátky čas, alebo je poškodený senzor pod povrchom varného panela.	Ak bola zóna zapnutá dostatočne dlho, aby sa zohriala, obráťte sa na autorizované servisné stredisko.
Nemôžete zapnúť najvyšší varný stupeň.	Iná zóna je už nastavená na najvyšší varný stupeň.	Najprv znížte výkon na inej zóne.
	Úroveň FlexPower je príliš nízka.	Zmeníte maximálny výkon v časti Ponuka. Informácie nájdete v časti Pred prvým použitím.
Senzorové polia sa zahrievajú.	Kuchynský riad je príliš veľký alebo ho umiestňujete blízko k ovládacom prvkom.	Ak je to možné, preložte veľký riad na zadné zóny.
Hob²Hood nefunguje.	Zakryli ste ovládací panel.	Odstráňte daný predmet z ovládacieho panela.
Nezobrazuje sa obrazovka funkcie Hob²Hood.	Funkcia Hob²Hood je vypnutá v nastaveniach.	Predjite na položky Nastavenia/Hob²Hood a funkciu aktivujte.
Hob²Hood je v prevádzke, ale je zapnuté len osvetlenie.	Aktivovali ste režim 1.	Zmeňte režim na režim 1 – režim 6 alebo počkajte na spustenie automatického režimu.
Hob²Hood v prevádzke sú režimy 1 – 6, ale osvetlenie je vypnuté.	Môže ísiť o problém so žiarovkou.	Obráťte sa na autorizované servisné stredisko.
Pri dotyku senzorových polí neza-znejú žiadne zvuky.	Zvuky sú vypnuté.	Zapnite zvuky. Pozrite si časť „Každodenné používanie“.
Je nastavený nesprávny jazyk.	Omylom ste zmenili jazyk.	Podľa pokynov v časti Každodenné používanie, Jazyk zmeňte nesprávny jazyk.
Varná zóna sa vypne.	Automatické vypínanie deaktivuje varnú zónu.	Deaktivujte varný panel a znova ho aktivujte. Pozrite si časť „Každodenné používanie“.
Na displeji sa zobrazí hlásenie  a číslo.	Blokovanie je zapnuté.	Pozrite si časť „Každodenné používanie“.
Zobrazí sa E - U - O.	Detská poistka je zapnuté.	Pozrite si časť „Každodenné používanie“.
Pruh úrovne výkonu bliká.	Na zóne nie je žiadnen kuchynský riad.	Položte na zónu kuchynský riad.
	Kuchynský riad je nevhodný.	Použite vhodný kuchynský riad. Pozrite si kapitolu „Tipy a rady“.
	Dno riadu má pre danú zónu príliš malý priemer.	Použite riad so správnymi rozmermi. Pozrite si časť „Technické údaje“.
sa rozsvieti.	Elektrické pripojenie je chybné.	Odpojte varný panel od elektrickej siete a skontrolujte pripojenie. Pozrite si tému „Inštalácia“.

Problém	Možná príčina	Náprava
[E4] sa rozsvieti.	Snímač teploty zóny zistí príliš vysokú alebo príliš nízku teplotu.	Varnú zónu nechajte vychladnúť alebo zvýšte okolitú teplotu nad 15 °C. Ak problém pretrváva, obráťte sa na autorizované servisné stredisko.
[E7] sa rozsvieti.	Chladiaci ventilátor je zablokovaný.	Uistite sa, že ventilátor nič neblokuje. Ak ventilátor nič neblokuje a problém pretrváva, kontaktujte autorizované servisné stredisko.
Znie neprerušované pípanie.	Elektrické pripojenie je nesprávne.	Odpojte varný panel od elektrickej siete. Požiadajte kvalifikovaného elektrikára, aby skontroloval inštaláciu.
Kuchynský riad sa zohrieva dlhšie než 5 minút.	Dno kuchynského riadu nie je kompatibilné s indukciou.	Použite kuchynský riad s vhodným dnom (plochým, magnetickým). Pozrite si kapitolu „Tipy a rady“.
Zohrievanie trvá dlho.	Kuchynský riad je príliš malý a absorbuje iba časť ohrevného výkonu, ktorý vytvára varná zóna.	Na optimálnu distribúciu tepla použite kuchynský riad s priemerom dna podobným veľkosti varnej zóny (t. j. s maximálnym rozmerom priemeru kuchynského riadu uvedenou v časti „Technické údaje“ > „Špecifikácia varných zón“).
Varný panel sa nemôže pripojiť k bezdrôtovej sieti.	Smerovač blokuje nových účastníkov v sieti WLAN.	Uistite sa, že smerovač povolí nových účastníkov. V prípade potreby smerovač reštartujte.
	Bezdrôtové pripojenie vo varnom paneli nie je aktivované.	Aktivujte WiFi. Prečítajte si časť „Pred prvým použitím“ – Bezdrôtové pripojenie/pripojenie k aplikácii.
	Frekvencia smerovača je nastavená na 5 GHz.	Zmenťte nastavenia smerovača na 2,4 GHz alebo 2,4+5 GHz. Ak smerovač podporuje iba frekvenciu 5 GHz, varný panel sa nedá pripojiť.
	Sila signálu bezdrôtovej siete je slabá.	Premiestnite smerovač bližšie k varnému panelu. V prípade potreby použite opakovač WiFi na zosilnenie signálu.
Varný panel sa nedá nájsť v zozname sieti WLAN v nastaveniach aplikácie.	Varný panel už je pripojený k sieti, ale nemusí byť viditeľný.	Odpojte varný panel od siete. Prečítajte si časť „Pred prvým použitím“ – Bezdrôtové pripojenie/pripojenie k aplikácii.
Výšší varný stupeň nie je k dispozícii.	Riadenie výkonu pracuje a znižuje maximálny výkon.	Informácie nájdete v časti Každodenné používanie, Riadenie výkonu.
Funkcia Varenie sa nespustí.	Na tejto zóne je stále aktívne zvyškové teplo.	Počkajte, kým zóna nevychladne, alebo použite inú, chladnú zónu.
Funkcia Varenie sa nezastaví.	V hrnci nemusí byť dostatok vody (nie je možné zistiť vibrácie) alebo je voda už príliš teplá.	Použite najmenej 1 l studenej vody na hrniec.

Problém	Možná príčina	Náprava
Funkcia Varenie sa náhle zastaví.	Kuchynský riad nie je s funkciou kompatibilný. Funkcia nemôže zistíť vibrácie spôsobené vriacou vodou. Kuchynský riad môže byť pre varnú zónu príliš malý.	S touto funkciou nepoužívajte kuchynský riad s nelepivou povrchovou úpravou. Uvarte viac vody alebo použite chladnú zónu. Nepridávajte soľ, kým voda nedosiahne bod varu. Uistite sa, že priemer kuchynského riadu zodpovedá veľkosti varnej zóny. Kuchynský riad položte doprostred varnej zóny.
Zohrievanie s funkciou Vyprážanie na panvici trvá dlho.	Kuchynský riad je príliš malý, príliš ťažký alebo má nerovné dno.	Informácie nájdete v časti Rady a tipy.

## 9.2 Ak nenájdete riešenie...

Ak problém nedokážete odstrániť sami, kontaktujte svojho predajcu alebo autorizované servisné stredisko. Uvedťte údaje z typového štítku. Uistite sa, že ste varný panel používali správne. V opačnom

prípade nebude servisný zásah servisného technika alebo predajcu bezplatný, a to ani počas záručnej doby. Informácie o záručnej dobe a autorizovaných servisných strediskách sú uvedené v záručnej brožúre.

## 10. TECHNICKÉ ÚDAJE

### 10.1 Typový štítok

Model NIH85M30AB:

Typ 62 D5A 01 EA

Indukcia 7.35 kW

Sér. č. ....

AEG

Č. výrobku (PNC) 949 598 458 00

220 - 240 V/400 V 2 N, 50 Hz

Vyrobené v: Nemecko

7.35 kW



### 10.2 Pripojenie WiFi

Frekvencia WiFi 2400 - 2483,5 MHz

EIRP max

20 dBm / 100 mW

### 10.3 Špecifikácia varných zón

Varná zóna	Nominálny výkon (max. varný stupeň) [W]	Boost [W]	Boost maximálne trvanie [min]	Priemer kuchynského riadu [mm]
Ľavý predný	2300	3200	10	125 - 210
Ľavý zadný	2300	3200	10	125 - 210
Stredný zadný	2300	3200	10	125 - 210
Pravý predný	2300	3200	10	125 - 210
Pravý zadný	2300	3200	10	125 - 210

Výkon varných zón sa v malom rozsahu môže líšiť od údajov uvedených v tabuľke. Mení sa na základe materiálu a rozmerov kuchynského riadu.

Za účelom optimálneho prenosu tepla a výsledkov varenia používajte kuchynský riad

s priemerom dna podobným veľkosti varnej zóny (t. j. rozmer maximálneho priemeru dna kuchynského riadu ako uvedené v tabuľke). Nepoužívajte väčší kuchynský riad ako je priemer varnej zóny.

## 11. ENERGETICKÁ ÚČINNOSŤ

### 11.1 informácie o výrobku v súlade s nariadením EÚ o ekodizajne

Identifikácia modelu	NIH85M30AB		
Typ varného panelu	Vstavaný varný panel		
Počet varných zón	5		
Technológia ohrevu	Indukcia		
Priemer kruhových varných zón (Ø)	Ľavý predný	21.0 cm	
	Ľavý zadný	21.0 cm	
	Stredný zadný	21.0 cm	
	Pravý predný	21.0 cm	
	Pravý zadný	21.0 cm	
Spotreba energie na varnú zónu (EC electric cooking)	Ľavý predný	180.8 Wh/kg	
	Ľavý zadný	175.4 Wh/kg	
	Stredný zadný	184.4 Wh/kg	
	Pravý predný	189.4 Wh/kg	
	Pravý zadný	184.4 Wh/kg	
Spotreba energie na varný panel (EC electric hob)	182.9 Wh/kg		

IEC / EN 60350-2 – Elektrické varné spotrebiče pre domácnosť – Časť 2: Varné panely – metódy merania výkonu.

### 11.2 úspora energie

Pri každodenom varení môžete ušetriť energiu, ak budete postupovať podľa nižšie uvedených rád.

- Keď zohlievate vodu, použite len také množstvo, aké potrebujete.
- Na riad podľa možnosti vždy položte pokrievku.
- Kuchynský riad položte priamo do stredu varnej zóny.
- Zvyškové teplo využite na udržiavanie teploty jedla alebo na jeho roztopenie.

### 11.3 Informácie o výrobku týkajúce sa spotreby energie a maximálneho času na dosiahnutie príslušného režimu nízkeho výkonu

Spotreba energie v režime Vypnuté	0.5 W
Spotreba energie v sieťovom pohotovostnom režime	2.0 W
Maximálny čas potrebný na automatické dosiahnutie príslušného režimu nízkeho výkonu	2 min

Pokyny na aktiváciu a deaktiváciu bezdrôtového sieťového pripojenia nájdete v kapitole „Pred prvým použitím“.

## 12. OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

Materiály označené symbolom  odovzdajte na recykláciu. Obal hoďte do príslušných kontajnerov na recykláciu. Chráňte životné prostredie a zdravie ľudí a recyklujte odpad z elektrických a elektronických spotrebičov. Nelikvidujte spotrebiče označené symbolom

 spolu s odpadom z domácnosti. Výrobok odovzdajte v miestnom recyklačnom zariadení alebo sa obráťte na obecný alebo mestský úrad.

# Pozdravljeni pri podjetju AEG! Zahvaljujemo se vam, da ste izbrali našo napravo.



Pridobitev nasvetov glede uporabe, brošure, odpravljanje težav, servisne informacije in informacije glede popravil:  
[www.aeg.com/support](http://www.aeg.com/support)

Pridržujemo si pravico do sprememb.

## KAZALO

1. VARNOSTNE INFORMACIJE.....	274
2. VARNOSTNA NAVODILA.....	276
3. NAMESTITEV.....	279
4. OPIS IZDELKA.....	281
5. PRED PRVO UPORABO.....	283
6. DNEVNA UPORABA.....	284
7. NAMIGI IN NASVETI.....	292
8. SKRB IN ČIŠČENJE.....	294
9. ODPRAVLJANJE TEŽAV.....	294
10. TEHNIČNI PODATKI.....	297
11. ENERGIJSKA UČINKOVITOST.....	298
12. SKRB ZA OKOLJE.....	299

## 1. VARNOSTNE INFORMACIJE

Pred namestitvijo in uporabo naprave natančno preberite priložena navodila. Proizvajalec ni odgovoren za poškodbe ali škodo, nastalo zaradi nepravilne namestitve ali uporabe. Navodila vedno shranite na varnem in dostopnem mestu za poznejšo uporabo.

### 1.1 Varnost otrok in ranljivih oseb

- To napravo lahko otroci od osmega leta naprej ter osebe z zmanjšanimi telesnimi, čutnimi ali razumskimi sposobnostmi ali s pomanjkanjem izkušenj ter znanja uporabljajo le pod nadzorom ali če so dobine ustrezna navodila glede varne uporabe naprave in če se zavedajo nevarnosti, ki obstajajo. Otroci, mlajši od osem (8) let, ter osebe z visoko stopnjo invalidnosti se ne smejo približevati napravi, če niso pod nenehnim nadzorom.

- Otroci morajo biti pod nadzorom, da se ne igrajo z napravo in mobilnimi napravami z aplikacijo.
- Vso embalažo hranite zunaj dosega otrok in jo ustrezno zavrzite.
- OPOZORILO: Naprava in dostopni deli med uporabo postanejo vroči. Med uporabo in hlajenjem naprave naj bo naprava izven dosega otrok in hišnih ljubljenčkov.
- Če je naprava opremljena z zaščito za otroke, mora biti zaščita vklopljena.
- Otroci ne smejo izvajati čiščenja in uporabniškega vzdrževanja naprave, če ni zagotovljen nadzor.

## 1.2 Splošna varnost

- Ta naprava je namenjena le kuhanju.
- Ta naprava je namenjena zgolj uporabi v gospodinjstvu v notranjem okolju.
- Ta naprava se lahko uporablja v pisarnah, hotelskih sobah, sobah motelov, kjer nudijo prenočišča z zajtrkom, kmečkih turizmih in drugih podobnih nastanitvenih objektih, kjer takšna uporaba ne presega (povprečnih) ravni domače uporabe.
- OPOZORILO: Naprava in dostopni deli med uporabo postanejo vroči. Pazite, da se ne dotaknete grelcev.
- OPOZORILO: Kuhanje na kuhalni plošči z maščobo ali oljem brez nadzora je lahko nevarno in lahko pripelje do požara.
- Dim je znak pregrevanja. Ognja, ki nastane med kuhanjem, nikoli ne poskušajte pogasiti z vodo. Izklopite napravo in plamene prekrijte s požarno odejo ali pokrovom.
- OPOZORILO: Naprava se ne sme napajati preko zunanje preklopne naprave, kot je programska ura, in ne sme biti priključena na tokokrog, kjer si redno sledijo vklopi in izklopi.
- POZOR: Postopek kuhanja je treba nadzorovati (tudi pri samodejnih funkcijah kuhanja). Kratkotrajno kuhanje mora biti stalno nadzorovano.

- **OPOZORILO:** Nevarnost požara: Na kuhalnih površinah ne shranjujte predmetov.
- Ne postavljajte kovinskih predmetov, kot so noži, vilice, žlice in pokrovke na površino kuhalne plošče, ker se lahko segrejejo.
- Ne uporabljajte, preden jo namestite v vgrajeno strukturo.
- Za čiščenje naprave ne uporabljajte parnega čistilnika in brizganja vode.
- Po uporabi kuhalne plošče jo izklopite s pomočjo tipke na njej, ne zanašajte se na tipalo za posodo.
- **OPOZORILO:** Če je površina počena, izklopite napravo, da preprečite možnost udara električnega toka. Če je naprava priključena na električno omrežje neposredno preko razdelilne omarice, odstranite varovalko, da napravo izključite iz napajanja. V obeh primerih se obrnite na pooblaščeni servisni center.
- Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora v izogib nevarnostim zamenjati proizvajalec, zastopnik njegovega pooblaščenega servisnega centra ali druga strokovno usposobljena oseba.
- **OPOZORILO:** Uporabljajte samo varovala kuhalne plošče, ki jih je zasnoval proizvajalec kuhalne naprave ali ki jih proizvajalec naprave navede kot primerne v navodilih za uporabo, ali varovala kuhalne plošče, priložena napravi. Zaradi uporabe neprimernih varoval lahko pride do nezgode.

## 2. VARNOSTNA NAVODILA

### 2.1 Montaža



#### **UPOZORNENIE!**

To napravo lahko namesti le strokovno usposobljena oseba.



#### **UPOZORNENIE!**

Nevarnost telesnih poškodb ali škode na napravi.

- Odstranite vso embalažo.
- Ne nameščajte ali uporabljajte poškodovane naprave.
- Upoštevajte navodila za namestitev, priložena napravi.
- Upoštevajte predpisano najmanjšo razdaljo do drugih naprav in enot.
- Pri premikanju naprave bodite pazljivi, ker je težka. Vedno uporabljajte zaščitne rokavice in priloženo obutev.

- Izreze omarice zatesnite s tesnilom, da vlagi ne povzroči nabrekjanja.
- Spodnjo stran naprave zaščitite pred paro in vlogo.
- Naprave ne nameščajte v bližino vrat ali pod okna. Na ta način preprečite, da bi vroča posoda padla z naprave, ko odprete vrata ali okno.
- Vsaka naprava ima na dnu ventilatorje za hlajenje.
- Če je naprava nameščena nad predal:
  - Ne shranjujte nobenih malih koščkov ali listov papirja, ki bi jih lahko povleklo noter, ker lahko poškodujejo ventilatorje za hlajenje ali poslabšajo delovanje hladilnega sistema.
  - Med spodnjim delom naprave in deli, shranjenimi v predalu, naj bo vsaj 2 cm razmika.
- Odstranite vse ločevalne plošče iz omare pod napravo.

## 2.2 Električne povezave



### **UPOZORNENIE!**

Nevarnost požara in električnega udara.

- Električno priključitev mora izvesti usposobljen električar
- Napravo morate ozemljiti.
- Pred katerimkoli posegom se prepričajte, da naprava ni priključena na električno omrežje.
- Preverite, ali so parametri s ploščice za tehnične navedbe združljivi z električno napetostjo omrežja.
- Naprava mora biti nameščena pravilno. Zaradi slabo pritrjenega in napačnega priključnega kabla ali vtiča (če je na voljo) se lahko pregreje priključek.
- Uporabite pravi električni priključni kabel.
- Priključni kabel se ne sme zaplesti.
- Prepričajte se, da je nameščena zaščita pred električnim udarom.
- Na kablu uporabite objemko za razbremenitev napetosti.
- Prepričajte se, da se priključni kabel ali vtič (če obstaja) ne dotika vroče naprave ali posode, ko napravo vključite v vtičnico.
- Ne uporabljajte razdelilnikov in podaljškov.
- Pazite, da ne poškodujete vtiča (če obstaja) ali kabla. Za zamenjavo

- poškodovanega kabla se obrnite na naš pooblaščeni servisni center ali električarja.
- Zaščita pred udarom električnega toka izoliranih delov in delov pod električno napetostjo mora biti pritrjena tako, da je ni mogoče odstraniti brez orodja.
- Vtič vtoknite v vtičnico šele ob koncu nameščanja. Poskrbite, da bo vtič dosegljiv tudi po namestitvi.
- Če je omrežna vtičnica zrahljana, ne vtipkajte vtiča.
- Ne vlecite za električni priključni kabel, če želite izključiti napravo. Vedno povlecite za vtič.
- Uporabite le prave izolacijske naprave: odklopnice, varovalke (talilne varovalke odvijte iz nosilca), zaščitne naprave na diferenčni tok in kontaktorje.
- Električna napeljava mora imeti izolacijsko napravo, ki omogoča odklop naprave z omrežja na vseh polih. Izolacijska naprava mora imeti med posameznimi kontakti minimalno razdaljo 3 mm.
- Če se na zaslonu pojavi koda E3, takoj izključite kuhalno ploščo in preverite, ali sta električna povezava in omrežna napetost ustrezni.

## 2.3 Uporaba



### **UPOZORNENIE!**

Nevarnost poškodbe, opeklin in električnega udara.

- Ne spreminjaite specifikacij te naprave.
- Pred prvo uporabo odstranite vso embalažo, etikete in zaščitno folijo (če obstaja).
- Prepričajte se, da prezračevalne odprtine niso ovirane.
- Naprave med delovanjem ne puščajte brez nadzora.
- Kuhalische izklopite po vsaki uporabi.
- Ne postavljajte jedilnega pribora ali pokrovk kozic na kuhalšča. Lahko se močno segrejejo.
- Naprave se ne dotikajte z mokrimi rokami, ali kadar je v stiku z vodo.
- Naprave ne uporabljajte kot delovno površino ali površino za odlaganje.
- Če je površina naprave počena, takoj odklopite napravo iz napajanja. S tem preprečite električni udar.

- Osebe s srčnim spodbujevalnikom morajo biti med delovanjem naprave vsaj 30 cm oddaljene od indukcijskih kuhalnišč.
- Ko položite hrano v vroče olje, lahko olje pljuska na vse strani.
- Med kuhalno površino in posodo ne uporabljajte aluminijaste folije ali drugih materialov, razen če proizvajalec naprave ni navedel drugače.
- Uporabljajte samo dodatno opremo, ki jo za to napravo priporoča proizvajalec.



#### **UPOZORNENIE!**

Nevarnost požara in eksplozije.

- Maščobe in olja lahko ob segrevanju sproščajo vnetljive hlape. Plamenov ali segretih predmetov ne približujte maščobam in olju, kadar kuhaté z njimi.
- Hlapí, ki jih sprošča zelo vroče olje, lahko povzročijo spontani vžig.
- Rabljeno olje, ki lahko vsebuje ostanke hrane, lahko povzroči požar pri nižji temperaturi kot olje, ki se uporablja prvič.
- Ne postavljajte vnetljivih izdelkov ali predmetov, ki so prepojeni z vnetljivimi izdelki, v napravo, blizu nje ali nanjo.



#### **UPOZORNENIE!**

Obstaja nevarnost škode na napravi.

- Vroče posode ne puščajte na upravljalni plošči, da ne tvegaté opeklín.
- Ne postavljajte vročega pokrova posode na stekleno površino kuhalne plošče.
- Ne dovolite, da iz posode povre vsa tekočina.
- Pazite, da predmeti ali posoda ne padejo na napravo. Površina se lahko poškoduje.
- Ne vklapljajte kuhalnišč, na katerih je prazna posoda ali pa so sploh ni nobene posode.
- Posoda, ki je izdelana iz litega železa ali oz. ima poškodovano dno, lahko opraska steklo/steklokeramiko. Te predmete vedno dvignite, kadar jih morate premakniti na kuhalni površini.

## **2.4 Sonda za hrano**



#### **UPOZORNENIE!**

Nevarnost telesnih poškodb in opeklín.

- Sonda za hrano uporabljajte v skladu z njenim namenom. Ne uporabljajte je za odpiranje ali dviganje.
- Uporabljajte samo Sonda za hrano, ki je priporočena za kuhalno ploščo, eno naenkrat.
- Ne uporabljajte je, če je okvarjena ali poškodovana.
- Sonda za hrano ne uporabljajte v običajni ali mikrovalovni pečici.
- Poskrbite, da bo Sonda za hrano vedno v hrani ali tekočini do najnižje označene ravní.
- Očistite Sonda za hrano pred in po vsaki uporabi. Bodite previdni, konica Sonda za hrano je koničasta.
- Uporabljajte samo nevtralna čistilna sredstva. Za čiščenje ne uporabljajte abrazivnih čistil, grobih gobic, topil ali kovinskih predmetov. Sonda za hrano ne pomivajte v pomivalnem stroju. Silikonski ročaj lahko spremeni barvo, kar pa ne vpliva na delovanje Sonda za hrano.
- Z originalno embalažo shranite in napolnite Sonda za hrano.
- Prepričajte se, da je Sonda za hrano hladen, čist in suh, preden ga vstavite v polnilnik.
- Sonda za hrano shranujte na varnem in suhem mestu, izven dosega otrok.

## **2.5 Skrb in čiščenje**

- Napravo redno čistite, da preprečite poškodbe materiala na površini.
- Preden se lotite čiščenja naprave, jo izklopite in počakajte, da se ohladi.
- Očistite napravo s vlažno mehko krpo. Uporabljajte samo nevtralna čistilna sredstva. Za čiščenje ne uporabljajte abrazivnih čistil, grobih čistilnih gobic, topil ali kovinskih predmetov, razen če je navedeno drugače.

## **2.6 Servis**

- Za popravilo naprave se obrnite na pooblaščeni servisni center. Uporabite samo originalne rezervne dele.
- O žarnicah v izdelku in nadomestnih žarnicah, ki se prodajajo ločeno: Te žarnice so zasnovane za ekstremne pogoje v gospodinjskih aparatih, kot so izjemne temperature, vibracije in vlažnosti,

ali za sporočanje informacij o delovanju aparata. Niso namenjene za uporabo druge in niso primerne za sobno razsvetljavo v gospodinjstvu

## 2.7 Odlaganje

### ⚠ UPOZORNENIE!

Nevarnost poškodbe ali zadušitve.

## 3. NAMESTITEV

### ⚠ UPOZORNENIE!

Oglejte si poglavja o varnosti.

### 3.1 Pred namestitvijo

Preden namestite kuhalno ploščo, si zapišite podatke s ploščice za tehnične navedbe. Ploščica za tehnične navedbe se nahaja na dnu kuhalne plošče.

Serijska številka .....

### 3.2 Vgradne kuhalne plošče

Vgradne kuhalne plošče se lahko uporabljajo samo po vgradnji v ustrezne vgradne enote in delovne površine, ki ustrezajo standardom.

### 3.3 Priključni kabel

- Kuhalna plošča ima priložen priključni kabel.
- Za zamenjavo poškodovanega priključnega kabla uporabite priključni kabel: H05V2V2-F ki prenese temperaturo 90 °C ali več. Prerez posamezne žice mora biti minimalen v skladu s spodnjem razpredelnico. Obrnite se na lokalni servisni center. Priključni kabel sme zamenjati le usposobljen električar.

- Za informacije o pravilnem odlaganju naprave se obrnite na lokalno upravo.
- Izklučite napravo iz napajanja.
- Odrezite električni priključni kabel tik ob napravi in napravo zavrzite.

### ⚠ UPOZORNENIE!

Električno priključitev mora opraviti usposobljen električar.

### ⚠ POZOR!

Povezave s kontaktimi vtiči so prepovedane.

### ⚠ POZOR!

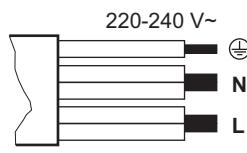
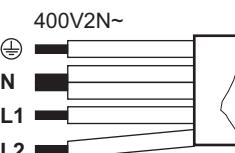
Ne vrtajte in ne spajkajte koncov žic. Prepovedano je.

### ⚠ POZOR!

Kabla ne priključujte brez kabelskega tulca.

### Enofazna priključitev

- Odstranite kabelski tulec s črnega in rjavega kabla.
- Odstranite izolacijo s konca rjavega in črnega kabla.
- Povežite konce črnih in rjavih kablov.
- Namestite nov kabelski tulec na vsak konec kabla (potrebno je posebno orodje).



Dvofazna priključitev: 400 V2N~

5 x 1,5 mm² ali 4 x 2,5 mm²



Zelena – rumena

N

Modra in modra

L1

Črna

L2

Rjava

Enofazna priključitev: 220 - 240 V~

5 x 1,5 mm² ali 3 x 4 mm²



Zelena – rumena

N

Modra in modra

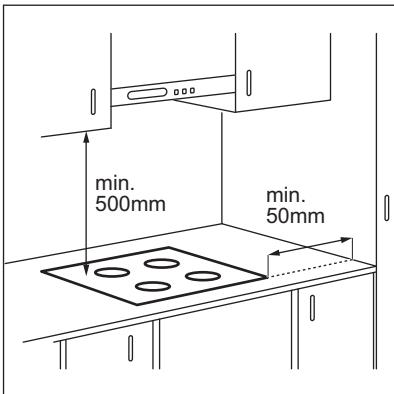
L

Črna in rjava

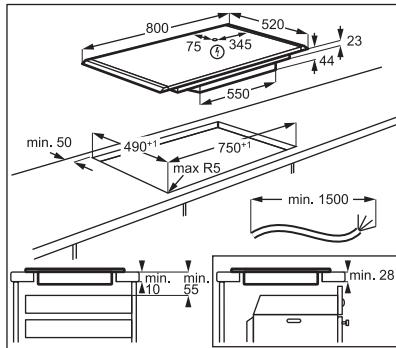
### 3.4 Montaža

Med nameščanjem naprave ravnajte previdno, da ne zvijete ali poškodujete okvirja.

Če nameščate kuhalno ploščo pod kuhinjsko napo, si oglejte navodila za namestitev nape za najmanjšo razdaljo med napravami.



Če je naprava nameščena nad predal, se lahko med kuhanjem zaradi prezračevanja kuhalne plošče predmeti v njem segrejejo.



Videonavodila „Kako namestiti induksijsko kuhalno ploščo AEG – klasična vgradnja“ poiščite tako, da vnesete polno ime, prikazano na spodnji sliki.



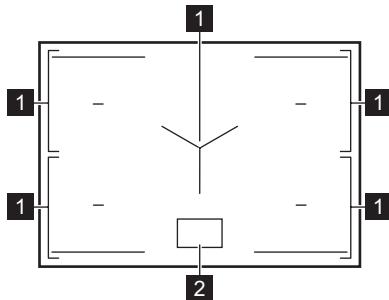
[www.youtube.com/electrolux](http://www.youtube.com/electrolux)  
[www.youtube.com/aeg](http://www.youtube.com/aeg)

How to install your AEG  
Induction Hob - Worktop installation



## 4. OPIS IZDELKA

### 4.1 Postavitev kuhalne površine



1 Indukcijsko kuhalische

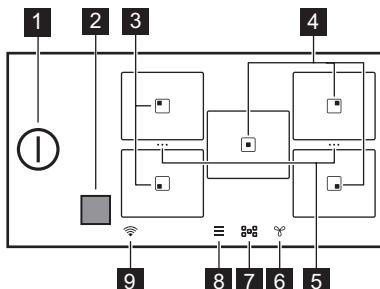
2 Nadzorna plosca



Za podrobnejše informacije o velikostih kuhalnih mest si oglejte razdelek „Tehnični podatki“.

### 4.2 Postavitev nadzorne plošče

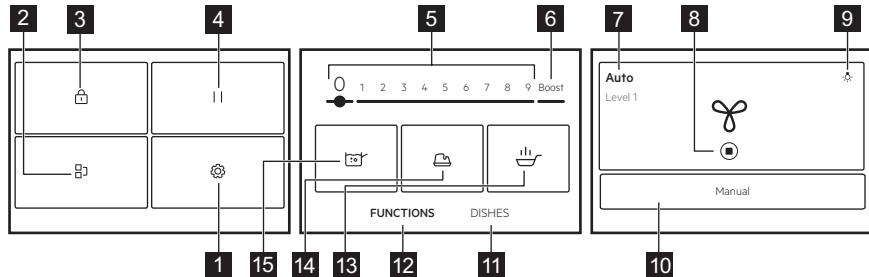
Glavni pogled



Simbol	Opis
1	Za vklop ali izklop kuhalne plošče.
2	Okno komunikatorja infrardečega signala Hob2Hood. Ne pokrivajte ga.
3	Kuhalische s funkcijami Cvrte v ponvi in Kuhanje.
4	Kuhalische s funkcijo Kuhanje.
5	Bližnjica za Bridge. Za združitev dveh stranskih kuhalnic, da ustvarite eno kuhalische, ali za razdelitev združenih kuhalnic.
6	Za nastavitev funkcij kuhinjske nape.
7	Za odpiranje pregleda kuhalnica.
8	Za odpiranje funkcije Meni.

Simbol	Opis
9	Indikator WiFi.

### Razširjeni pogled



Seznam funkcij se lahko razlikuje glede na različico programske opreme.

Simbol	Opis
1	Nastavitevami. Za odpiranje nastavitev kuhalne plošče.
2	Bridge. Za povezavo dveh stranskih kuhalnišč, da delujeta kot eno.
3	Lock. Za zaklepanje / odklepanje nadzorne plošče.
4	Pause. Za nastavitev vseh vklopljenih kuhalnišč na najnižjo stopnjo segrevanja.
5 1 - 9	Za nastavitev stopnje kuhanja.
6 Boost	Za vklop najvišje stopnje segrevanja.
7 Ročno / Auto	Za prikaz trenutne nastavitev ventilatorja kuhinjske nape.
8	Za zaustavitev / zagon nape.
9	Za vklop ali izklop lučke nape.
10 Ročno / Auto	Za preklop na ročni ali samodejni način nape.
11 Jedi	Za izbiro prednastavljenih samodejnih programov za različne vrste živil.
12 FUNKCIJE	Za izbiro samodejnih programov za različne načine kuhanja.
13	Cvrte v ponvi. Funkcija za cvrenje v ponvi različnih vrst hrane s samodejnim krmiljenjem stopnje segrevanja.
14	Topljenje. Funkcija za topljenje različnih izdelkov, npr. čokolade ali masla.
15	Funkcija zaznavanja vrelišča Kuhanje. Ta funkcija se uporablja za samodejno znižanje vrednosti temperature vode ob dosegu vrelišča, da voda ne bi prekipela..

## Navigacija po prikazovalniku

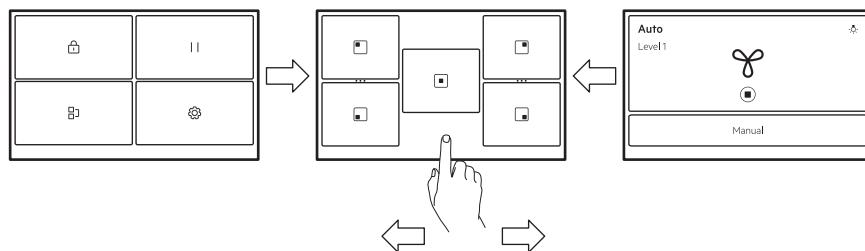
Simbol	Opis
OK	Za potrditev izbiro ali nastavitev.
X	Za zapiranje pojavnega okna.
^~	Za strnitev / razširitev navodil na prikazovalniku.
⚙	Za vklop / izklop funkcij.
<>	Za premik po menijskih elementih Meni za eno stopnjo nazaj/naprej.

## 5. PRED PRVO UPORABO

### ⚠ UPOZORNENIE!

Oglejte si poglavja o varnosti.

### 5.1 Krmarjenje po prikazovalniku



Za pomikanje med zasloni tapnite simbole na dnu prikazovalnika. Za upravljanje nastavitev za napo Hob²Hood lahko podrsate tudi v levo ali desno, da dosežete Meni.



Če se prikazovalnik ne odzove takoj, se prepričajte, da se dotikate sredine izbranega simbola/funkcije ali pa ga poskušate pritisniti nekoliko dlje.

### 5.2 Prva priključitev na električno omrežje

Ko kuhalno ploščo priključite na električno omrežje, morate nastaviti Jezik, Osvetlitev, Glasnost in Zvok tipk.

Nastavitev lahko spremenite v zavihku Meni > Nastavitev > Nastavitev. Glejte razdelek »Vsakodnevna uporaba« (Daily use).

### 5.3 FlexPower

FlexPower določa, koliko skupne moči uporablja kuhalna plošča, znotraj omejitev varovalk.

Prvotno naprava deluje pri najvišji možni ravni moči. Najvišjo moč lahko spremeni, če namestitev ne podpira polne moči.



Če je stopnja moči nižja od 2000 W, ne morete vklopiti nobenega samodejnega programa (Jedi ali FUNKCIJE).

1. Vklopite kuhalno ploščo.
2. Prepričajte se, da so vsa kuhalische izklopljena.
3. Dotaknite se gumba na prikazovalniku, da odprete meni Meni.
4. Izberite Nastavitve > Nastavitev > FlexPower, da izberete ustrezno raven moči.
5. Dotaknite se ali . Za potrditev izbire sledite navodilom na prikazovalniku.



### Pozor!

Prepričajte se, da izbrana stopnja kuhanja ustreza varovalkam električnega omrežja v stanovanju.

## 5.4 Brezžična povezava aplikacije

Če želite uporabljati aplikacijo, mora biti kuhalna plošča povezana z brezžičnim omrežjem. WiFi je privzetno vklopljena.

1. Dotaknite se .
2. Izberite Nastavitve > Povezave > WiFi.
3. Za vklop funkcije WiFi se dotaknite drsnika .

## 6. DNEVNA UPORABA



### UPOZORNENIE!

Oglejte si poglavja o varnosti.

### 6.1 Vklop in izklop

Za vklop ali izklop kuhalne plošče se dotaknite gumba in držite eno sekundo.

### 6.2 Samodejni izklop

Funkcija samodejno izklopi kuhalno ploščo, če:

- so vsa kuhalische izklopljena.
- ne določite nastavitev segrevanja po vklopu kuhalne plošče.

Kuhalna plošča je zdaj pripravljena za povezavo z brezžičnim omrežjem in aplikacijo.

4. Dotaknite se POVEŽI.
5. Optično preberite QR kodo na hrbtni strani navodil za uporabo ali prenesite aplikacijo neposredno iz trgovine z aplikacijami.
6. Odprite aplikacijo in se registrirajte, da dobite račun.
7. Dodajte novo napravo.
8. Za dokončanje postopka povezave upoštevajte navodila v aplikaciji.

### Spreminjanje/izklop omrežne povezave

Če želite odklopiti kuhalno ploščo iz domačega omrežja:

1. Dotaknite se .
2. Izberite Nastavitve > Povezave > WiFi:
  - Če želite prekiniti povezavo z brezžičnim omrežjem, pritisnite PREKINI.
  - Za izklop WiFi se dotaknite drsnika .

Za povezavo kuhalne plošče z novim brezžičnim omrežjem si oglejte poglavje "Brezžična/aplikacijska povezava" zgoraj.

- Ste nekaj polili ali položili na upravljalno ploščo za več kot 10 sekund (posodo, krpo itd.). Zasliši se zvočni signal in kuhalna plošča se izključi. Odstranite predmet ali očistite upravljalno ploščo.
- se kuhalna plošča preveč segreje (npr. ko povre vsa voda iz posode). Kuhalische naj se pred ponovno uporabo kuhalne plošče ohladi.
- Uporabite napačno posodo ali na določenem kuhalisču ni posode. Indukcijsko kuhalisce se po 50 sekundah samodejno izklopi.
- ne izklopite kuhalische oziroma ne spremeni nastavitev segrevanja. Po določenem času se prikaže sporočilo in kuhalna plošča se izklopi.

**Razmerje med nastavitevijo segrevanja in časom, po katerem se kuhalna plošča izklopi:**

Nastavitev segrevanja	Kuhalna plošča se izklopi po
1 - 2	6 urah
3 - 5	5 urah
6	4 urah
7 - 9	1,5 ure



Ko uporabljate Cvrte v ponvi, se kuhalna plošča izklopi po 1,5 ure. Za Topljenje se kuhalna plošča izklopi po 6 urah.



Za optimalen prenos toplote uporabite posodo s premerom dna, ki ustreza velikosti kuhalnika (npr. največji premer posode v "Tehnični podatki" > "Specifikacije za kuhalnika"). Preverite, ali je posoda primerna za induksijske kuhalne plošče. Za dodatne informacije o vrstah kuhalnih posod si oglejte razdelek »Namigi in nasveti«.

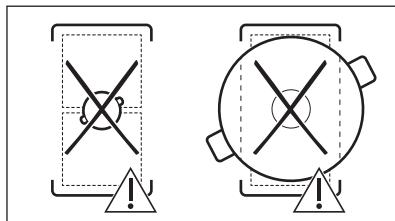
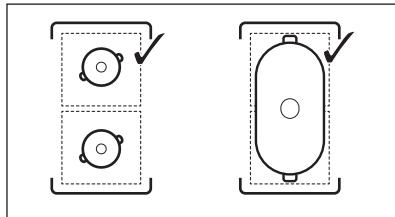
Za vklop kuhalnika se dotaknite ustreznega simbola kuhalnika ali pa posodo postavite na sredino kuhalnika. Na prikazovalniku se prikažejo razpoložljivi programi. Nastavite stopnjo segrevanja ali izberite eno izmed samodejnih funkcij. Za vrnitev nazaj na glavni pogled se dotaknite X v zgornjem desnem kotu.

V veliki posodi lahko kuhatete na dveh kuhalničih hkrati s funkcijo Bridge.

### 6.3 Zaznavanje posode

Ta funkcija zazna, ali so bile posode postavljene na kuhalnik, in izklopi kuhalnika, če posod ni več mogoče zaznati.

- Če posodo najprej postavite na kuhalnik in nato vklopite kuhalno ploščo, se na pregledu ustreznega kuhalnika prikaže siva črtica.
- Črtica se ne prikaže, če na kuhalniku ni posode ali posode ni mogoče zaznati zaradi napačne namestitve ali neustreznega materiala.
- Če odstranite posodo z vklopljenega kuhalnika in jo začasno odložite, začnejo utripati indikatorji nad ustrezeno nadzorno vrstico. Če v 120 sekundah ne postavite posode nazaj na vklopljeno kuhalnik, se kuhalnik samodejno izklopi. Če želite nadaljevati s kuhanjem, posodo postavite nazaj na kuhalnik, preden poteče navedena časovna omejitev.



### 6.4 Uporaba področij segrevanja

Indukcijska kuhalnika se samodejno prilagodijo dimenziji dna posode.

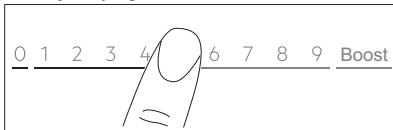
Ko so vklopljena druga kuhalnika, je lahko stopnja segrevanja za kuhalnika, ki ga želite uporabiti, omejena. Glejte razdelek »Upravljanje moči«.

### 6.5 Nastavitev segrevanja

- Vklopite kuhalno ploščo.
- Postavite posodo na izbrano kuhalnik in se dotaknite simbola ustreznega kuhalnika.

### 3. Z dotikom ali drsenjem s prstom nastavite želeno stopnjo segrevanja.

Ikone stopnje moči 1-9 postanejo večje, vrstica pod njo pa se obarva rdeče, kar pomeni trenutno nastavitev moči. Ko je izbrana stopnja moči, se zaslon spremeni v razširjeni pogled zaslona.



Stopnjo segrevanja lahko spremenite tudi na zaslolu za pregled kuhalnika. Če želite iti na zaslon za pregled območja, se dotaknite sredine pogleda razširjenega zaslona. Če želite spremeniti stopnjo segrevanja, se dotaknite — ali +. Če želite odpreti razširjeni pogled zaslona, se dotaknite stopnje moči.

## 6.6 Boost

Ta funkcija zagotavlja več moči za indukcijska kuhalnika. Funkcijo za kuhalnika lahko vklopite samo za omejen čas. Po tem času se kuhalnik samodejno preklopi nazaj na najvišjo stopnjo segrevanja.

1. Izberite kuhalnika.

2. Dotaknite se, Boost za vklop funkcije.

Funkcija se samodejno izklopi. Za ročen izklop funkcije izberite kuhalnika in spremenite njegovo stopnjo segrevanja na 0.



Boost ne deluje v naslednjih primerih:

- Bridge deluje,
- moč v eni fazi ni zadostna (glejte "Upravljanje moči").



Za vrednosti najdaljšega trajanja si oglejte »Tehnični podatki«.

## 6.7 OptiHeat Control (3-koračni indikator akumulirane toplote)



### UPOZORNENIE!

Dokler indikator III / II / I sveti, obstaja nevarnost opeklina zaradi akumulirane toplote.

Indukcijska kuhalnika ustvarjajo toploto, ki je potrebna za kuhanje, neposredno na dnu posode. Steklokeramiko segreje toplota posode.

Indikatorji zasvetijo, ko je kuhalnik vroče. Prikazujejo stopnjo akumulirane toplote za kuhalnika, ki jih trenutno uporabljate:

III - nadaljevanje kuhanja,

II - ohranitev toplote,

I - akumulirana toplota.

Indikator lahko zasveti tudi:

- za sosednja kuhalnika, četudi jih ne uporabljate,
- ko vročo kuhalno posodo postavite na hladno kuhalnik,
- ko je kuhalna plošča izklopljena, vendar je kuhalnik še vedno vroč.

Indikator ugasne, ko se kuhalnik ohladi.

## 6.8 Način ohranjanja toplote

Ta funkcija ohranja hrano toplo z nastavljivo nizke temperature.

Način ohranjanja toplote je na voljo samo, ko je kuhalnik po končanem postopku kuhanja še vedno toplo (z vidno ikono za akumulirano toploto), posoda pa ostane na kuhalniku.

Funkcija ne deluje s hladnim kuhalnikom.

1. Dotaknite se za vklop funkcije Način ohranjanja toplote.

Funkcija Način ohranjanja toplote deluje, dokler je ne izklopi.

2. Za izklop funkcije se dotaknite  v zgornjem levem kotu prikazovalnika.

Po potrebi lahko nastavite časovnik. Glejte poglavje »Možnosti časovnika«.

## 6.9 Možnosti časovnika

### ECO Timer

To funkcijo uporabite za določitev časa delovanja kuhalnika med posameznim kuhanjem.

Za varčevanje z energijo se grelnik kuhalnika izklopi prej, kot se oglaši ECO Timer. Razlika

v času delovanja je odvisna od stopnje segrevanja in dolžine kuhanja.

To funkcijo lahko uporabite, ko je kuhalšče vklopljeno. Funkcijo za vsako kuhalšče lahko nastavite posebej.

1. Najprej nastavite stopnjo kuhanja za ustrezeno kuhalšče, nato pa funkcijo.
2. Dotaknite se simbola kuhalšča.
3. Dotaknite se .

Na prikazovalniku se prikaže okno menija programske ure.

4. Označite polje Ugasnite kuhalšče , da vklopite funkcijo.
5. Nastavite čas.
6. Za potrditev se dotaknite OK.

Lahko pa izberete tudi  za preklic izbire. ECO Timer Nastavite lahko spremenite med pečenjem: dotaknite se  z vrednostjo časovnika, nato pa se dotaknite UREDI.

Ko časovnik poteče, se oglasi zvočni signal in in se prikaže pojavno okno. Dotaknite se gumba OK, da ustavite signal.

Za izklop te funkcije nastavite stopnjo segrevanja na **0**. Lahko pa se dotaknete  z vrednostjo časovnika, dotaknite se  in potrdite izbiro, ko se prikaže pojavno okno.

## Timer

To funkcijo lahko uporabite ob vklopljenem kuhalšču.

Funkcija ne vpliva na nobeno drugo funkcijo, ki deluje sočasno.

1. Izberite poljubno kuhalšče.
2. Na prikazovalniku se prikaže ustrezen drsnik.
3. Dotaknite se .

Na prikazovalniku se prikaže okno menija programske ure.

3. Odkljukajte polje Ugasnite kuhalšče, da vklopite funkcijo.
4. Nastavite programsko uro.
5. Za potrditev se dotaknite OK.

Lahko pa izberete tudi  za preklic izbire. Timer Nastavite lahko spremenite med pečenjem: dotaknite se  z vrednostjo časovnika, nato pa se dotaknite UREDI.

Ko časovnik poteče, se oglasi zvočni signal in in se prikaže pojavno okno. Dotaknite se OK, da izklopite signal.

Za izklop funkcije se Dotaknite se  z vrednostjo časovnika, dotaknite se  in potrdite izbiro, ko se prikaže pojavno okno.

## 6.10 / Bridge

Ta funkcija poveže dve kuhalšči, ki delujeta kot eno z isto stopnjo kuhanja. Uporabite ju lahko za kuhanje z veliko posodo.

Posoda mora pokrivati sredini obeh kuhalšč. Če posodo postavite med dve sredini, se funkcija ne vklopi.

1. Posodo postavite na dve kuhalšči.
2. Dotaknite se  >Bridge. Uporabite lahko tudi bližnjico , ki je vidna v pregledu kuhalšča.
3. Nastavite ustrezeno stopnjo segrevanja.

Za izklop funkcije se dotaknite bližnjice . Kuhalšča nadaljujejo neodvisno delovanje.

## 6.11 Pause

Ta funkcija nastavi vsa vklopljena kuhalšča na najnižjo nastavitev segrevanja.

Funkcije ne morete vklopoti, če se izvaja katerikoli samodejni program (Jedi ali FUNKCIJE).

Ko funkcija deluje samo  in NADALJEVANJE. Vsi drugi simboli na upravljalni plošči so zaklenjeni.

Funkcija ne zaustavi funkcij programske ure: Ko se funkcija časovnika konča, tapnite kjerkoli na zaslonu, da izklopite zvočni signal.

1. Dotaknite se,  da odprete Meni.
2. Dotaknite se,  za vklop funkcije.

Stopnja kuhanja se zniža na  (Način ohranjanja toplote) in stopnja hitrosti ventilatorja v načinu Ročno se zniža na 1. Če želite izklopiti funkcijo, se dotaknite NADALJEVANJE.

Obnovile se bodo prejšnje nastavitev segrevanja.

## 6.12 ⌂ Lock

Upravljalno ploščo lahko zaklenete med delovanjem kuhalne plošče. To preprečuje nenamerno spremembo stopnje kuhanja.

1. Nastavite ustrezno stopnjo segrevanja.
2. Dotaknite se ⌂, da odprete Meni.
3. Za vklop funkcije se dotaknite ⌂. Za izklop funkcije, pritisnite in držite ODKLENI ter 4 sekunde.



Ko izklopite kuhalno ploščo, se izklopi tudi ta funkcija.

## 6.13 Child Lock

Ta funkcija prepreči nenamerno delovanje kuhalne plošče.

1. Dotaknite se ⌂, da odprete Meni.
2. Izberite Nastavitev > Možnosti > Child Lock.
3. Vklopite stikalo in se dotaknite črk E-U-O po abecednem vrstnem redu, da vklopite funkcijo.

Za izklop funkcije izklopite stikalo.

Po vklopu lahko traja nekaj časa, da funkcija začne delovati.

## 6.14 ⏳ FUNKCIJE: Cvtje v ponvi

Ta funkcija omogoča nastavitev ustrezne stopnje kuhanja za cvrenje živil. Kuhalna plošča prilagodi temperaturo različnim vrstam živil in jo ohranja med kuhanjem. Ko je stopnja segrevanja nastavljena, ročna prilagoditev temperature ni potrebna.



Uporabljajte samo hladno posodo. Kuhalne plošče med izvajanjem funkcije ne puščajte brez nadzora.

1. Postavite ponev brez olja / maščob na enega izmed kuhalnič na levi strani.
2. Izberite FUNKCIJE > Cvtje v ponvi.
3. Izberite stopnjo cvrenja.

Predgretje se začne.

4. Po potrebi nastavite funkcijo programske ure.

Časovnik se zažene takoj.

Ko posoda doseže predvideno temperaturo, se oglaši zvočni signal in prikaže se pojavo okno. Olje in živila lahko zdaj postavite v posodo. Za zapiranje okna in začetek cvrenja pritisnite OK. Za ročno zaustavitev funkcije se dotaknite 0 na upravljalni vrstici.

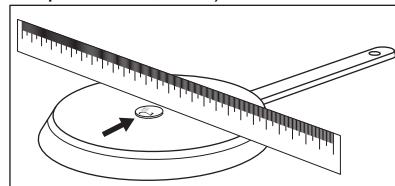
Namigi in nasveti:

- Upoštevajte navodila na prikazovalniku, ko želite obrniti hrano ali prilagoditi stopnjo segrevanja.
- Po potrebi lahko spremenite privzeto stopnjo kuhanja.
- Za debele kose hrane ali surovi krompir uporabite pokrov v prvih 10 minutah cvrenja.
- Pri težkih ponvah lahko traja dlje, da se segrejejo.
- Posodo z večplastnim dnem uporabite pri nizki stopnji kuhanja, da preprečite pregrevanje in poškodbe posode.
- Ne uporabljajte tanke emajlirane posode. Lahko se pregreje in poškoduje.

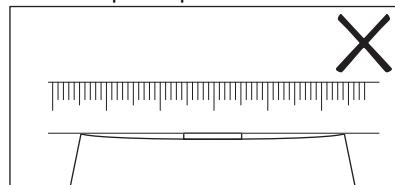
Prave ponve za funkcijo Cvtje v ponvi

Uporabljajte samo posodo z ravnim dnem. Če želite preveriti, ali je ponva prava:

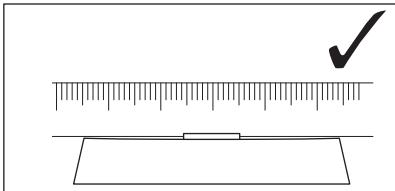
1. Ponev obrnite na glavo.
2. Na dno ponve postavite ravnilo.
3. Med ravnilom in dnem ponve poskušajte dati kovanec velikosti 1, 2 ali 5 centov (ali katerikoli kovanec podobne debeline, približno 1,7 mm).



- a. Ponev ni prava, če lahko med ravnilo in ponvo postavite kovanec.



- b. Ponev je prava, če med ravnilo in ponvo ne morete postaviti kovanca.



## 6.15 FUNKCIJE : Kuhanje

Ta funkcija samodejno prilagodi stopnjo segrevanja, da voda ne prekipi, ko doseže vreliče.



Funkcija je na voljo na vseh kuhalniščih. Če je na kuhalnišču, ki ga želite uporabiti, akumulirana toplota (I / II / III), je funkcija onemogočena. Počakajte, da se kuhalnišče ohladi, preden uporabite funkcijo.  
Funkcija ne deluje s posodo s prevleko proti prijemanju.



### POZOR!

Funkcije ne uporabljajte s prazno posodo. Kuhalne plošče med izvajanjem funkcije ne puščajte brez nadzora.

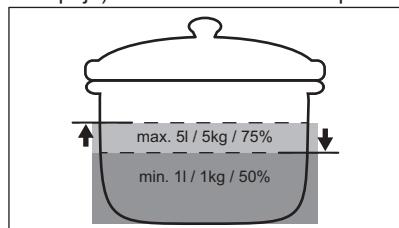
- Na kuhalnišče postavite posodo, napolnjeno z vsaj 1 l vode.
- Izberite FUNKCIJE > Kuhanje.
- Po potrebi nastavite funkcijo programske ure.
- Za ročno zaustavitev funkcije se dotaknite v zgornjem levem kotu prikazovalnika.

Ko je doseženo vreliče, kuhalna plošča samodejno zniža stopnjo segrevanja. Na tej točki jo lahko po potrebi prilagodite tudi ročno.

Nasveti in namigi:

- Funkcija je najprimernejša za vretje vode in kuhanje krompirjev.
- Funkcija morda ne bo delovala pravilno pri grelnikih in posodah za kavo ekspresso.
- Posodo do polovice ali tri četrt napolnite s hladno vodo, približno 4 cm od roba. Ne

uporabite manj kot en liter ali več kot pet litrov vode. Skupna teža vode (ali vode in krompirja) mora biti med enim in petimi kg.



- Za dosego najboljših rezultatov kuhajte samo cele, neolupljene srednje velike krompirje. Pri zlaganju krompirja v posodo pazite, da kosi niso tesno skupaj.
- Ob vklapljeni funkciji se izogibajte zunanjim tresljajem (npr. uporaba mešalnika ali mobilni telefon v bližini kuhalne plošče).
- Glede na vrsto jedi in posode lahko nastavite stopnjo kuhanja po doseženem vreliču.
- Sol dodajte po doseženem vreliču.
- Uporabite pokrov, da privarčujete energijo.

## 6.16 FUNKCIJE: Topljenje

To funkcijo lahko uporabite za topljenje različnih izdelkov, npr. čokolade ali masla.



### POZOR!

Kuhalne plošče med izvajanjem funkcije ne puščajte brez nadzora.

- Posodo postavite na kuhalnišče.
- Izberite FUNKCIJE > Topljenje.
- Po potrebi nastavite funkcijo programske ure.
- Dotaknite se OK.

Za ročno zaustavitev funkcije se dotaknite v zgornjem levem kotu prikazovalnika.

## 6.17 Jedi

Ta funkcija vam pomaga pripraviti različna živila z uporabo prednastavljenih programov, namenjenih določenim kategorijam živil. Razpoložljivost programov je odvisna od kuhalnišča.



## PZOZOR!

Kuhalne plošče med izvajanjem funkcije ne puščajte brez nadzora.

1. Posodo postavite na kuhalische. Uporabite lahko eno kuhalische ali povežete dve stranski kuhalische z uporabo Bridge.
2. Izberite Jedi.
3. Izberite vrsto hrane.
4. Po potrebi nastavite funkcijo programske ure.
5. Sledite navodilom na prikazovalniku. Odvisno od vrste živila in izbranega programa lahko nastavite in spremenite podrobnosti, npr. stopnjo pečenja, stopnjo toplote za cvrenje itd.

Namigi in nasveti:

- Najpogosteje kuhanje jedi se samodejno dodajo na seznam Največkrat pripravljenih.
- Programe lahko ročno dodate na seznam Priljubljene .
- Določene programe lahko skrijete z dotikom . Če želite obnoviti programe, pojrite na Nastavitev > Nastavitev > Jedi.

## 6.18 Hob²Hood

Je samodejna funkcija, ki poveže kuhalno ploščo s primerno kuhinjsko napo. Kuhalna plošča in napa imata komunikator infrardečega signala. Hitrost ventilatorja se nastavi in prilagodi samodejno glede na nastavitev načina in temperaturo najbolj vroče posode na kuhalni plošči. Ventilator lahko upravljate tudi ročno s kuhalne plošče ali nape.



Če spremeni hitrost ventilatorja na napi, bo privzeta povezava s kuhalno ploščo izklopljena. Za ponoven vklop funkcije izklopite in ponovno vklopite obe napravi.



Pri nekaterih napah je lahko funkcija privzeto onemogočena. V takih primerih najprej vklopite funkcijo na napi, nato pa na kuhalni plošči. Za dodatne informacije si oglejte navodila za uporabo kuhinjske nape.

## Nastavitev samodejnega načina ventilatorja

Za nastavitev nape v samodejni način izberite med naslednjimi nastavljenimi hitrostmi ventilatorja: Način 2 - Način 6. Kuhinjska napa se odzove ob vsaki uporabi kuhalne plošče. Kuhalno ploščo lahko nastavite samo za vklop luči z izbiro Načina 1.

1. Dotaknite se .
2. Izberite Nastavitev > Hob²Hood.
3. Vklopite stikalo, da vklopite napo. Vsi samodejni načini se prikažejo kot seznam.
4. Izberite način.
5. Dotaknite se ali , da shranite izbor in zapustite.

Za preverjanje trenutne stopnje hitrosti ventilatorja se dotaknite . Stopnja hitrosti ventilatorja je vidna v zgornjem levem kotu prikazovalnika. Za izklop ventilatorja se dotaknite . Za vklop ventilatorja se dotaknite .

Samodejni načini	Samo-dejna osvetlitev	Dušenje jedi ¹⁾	Cvre-rje ²⁾
		Hitrost ventilatorja	
	Izklop	-	-
Način 1	Vklop	-	-
Način 2 ³⁾	Vklop	1	1
Način 3	Vklop	-	1
Način 4	Vklop	1	1
Način 5	Vklop	1	2

Samodejni načini	Samo-dejna osvetlitvev	Dušenje jedi ¹⁾	Cvre-nje ²⁾
Način 6	Vklop	2	3
1) Kuhalna plošča zazna vretje in nastavi hitrost ventilatorja glede na samodejni način.			
2) Kuhalna plošča zazna cvrenje in nastavi hitrost ventilatorja glede na samodejni način.			
3) Ta način vklopi ventilator in luč ter ni odvisen od temperature.			

## Nastavitev ročnega načina ventilatorja

Stopnjo hitrosti ventilatorja lahko nastavite ročno.

1. Dotaknite se .

2. Dotaknite se Ročno.

Nadzorna vrstica se prikaže s trenutno hitrostjo ventilatorja.

3. Dotaknite se ali podrsajte s prstom, da nastavite stopnjo hitrosti ventilatorja.

Za vklop najvišje stopnje hitrosti ventilatorja se dotaknite Boost. Ventilator določen čas deluje v Boost načinu. Po tem času se nastavitev hitrosti ventilatorja samodejno spremeni na 3. Za ročni izklop Boost pritisnite 0.

## Lučka nape

Kuhalno ploščo lahko nastavite tako, da se luč samodejno aktivira, kadar koli aktivirate kuhalno ploščo. To storite tako, da samodejni način nastavite na način 1 - način 6. Luč na napi lahko izklopite ali izklopite tudi ročno.

### Ročni vklop lučke

1. Dotaknite se .

2. Dotaknite se , da vklopite lučko.

Za izklop lučke ponovno pritisnite .

## 6.19 Jezik

1. Dotaknite se,  za odpiranje Meni.
2. Izberite Nastavitev > Nastavitev > Jezik.
3. Na seznamu izberite jezik.

Za shranitev izbiro se dotaknite X ali . Nato v pojavnem oknu izberite DA.

Če izberete napačen jezik, se dotaknite .

 Prikaže se seznam. Izberite prvo možnost zgoraj levo in nato prvo možnost zgoraj levo (lahko tudi drugo možnost od zgoraj na desni strani, odvisno od razlike programske opreme). Pomikajte se navzdol in na seznamu izberite ustrezni jezik. Ko se prikaže pojavno okno, izberite možnost na desni.

## 6.20 Zvok tipk / Glasnost

Lahko izberete zvok, ki ga odda kuhalna plošča, ali pa povsem izklopite zvok. Izberete lahko med klikom (privzeto) ali piskom.

Izberete lahko tudi stopnjo intenzivnosti.

1. Dotaknite se gumba  na prikazovalniku, da odprete meni Meni.
2. Izberite Nastavitev > Nastavitev > Zvok tipk / Glasnost.
3. Izberite ustrezno funkcijo.  
Nastavitev se samodejno shrani.

## 6.21 Osvetlitev

Spremenite lahko svetlost prikazovalnika.

Obstajajo 5 stopnje svetlosti, 1 je najnižja, 5 pa najvišja.

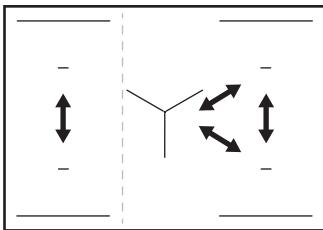
1. Dotaknite se , da odprete Meni.
2. Izberite Nastavitev > Nastavitev > Osvetlitev.
3. Izberite ustrezno stopnjo.  
Nastavitev se samodejno shrani.

## 6.22 Upravljanje moči

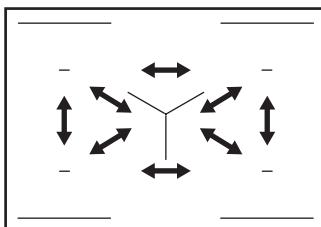
Če je vklapljenih več kuhalilč in porabljeni moč presega omejitve napajanja, ta funkcija razdeli razpoložljivo moč med vsemi kuhalilči (povezanimi z isto fazo). Kuhalna plošča nadzoruje stopnje kuhanja, da zaščiti varovalke električnega omrežja.

- Kuhalilča so združena glede na mesto in število faz v kuhalni plošči. Vsaka faza ima največjo električno obremenitev 3680W. Če kuhalna plošča doseže omejitve največje razpoložljive moči v eni fazi, se moč kuhalilč samodejno zmanjša.

- Stopnja segrevanja najprej izbranega kuhalšča (ali kuhalšče z uporabo FUNKCIJE ali Jedi) je vedno prednostna. Preostala moč se razdeli med druga kuhalšča glede na vrstni red izbiro.
  - Barva upravljalne vrstice prikazuje razpoložljive možnosti stopnje segrevanja:
    - rdeča - trenutna stopnja segrevanja,
    - bela - najvišja razpoložljiva stopnja segrevanja,
    - svetlo siva - stopnja kuhanja, ki ni na voljo (Vklapljen je Upravljanje moči).
  - Če višja stopnja kuhanja ni na voljo, jo najprej znižajte za druga kuhalšča.
- Glejte sliko za možne kombinacije, pri katerih je mogoče moč porazdeliti med kuhalšči.



Če je skupna moč kuhalne plošče omejena (1500 W - 6000 W), funkcija porazdeli razpoložljivo moč med vsa kuhalšča. Glejte poglavje »Pred prvo uporabo« > »FlexPower«.



## 7. NAMIGI IN NASVETI



### UPOZORNENIE!

Oglejte si poglavja o varnosti.

## 7.1 Posoda



Pri indukcijskih kuhalščih močno elektromagnetsko polje izjemno hitro segreje posodo.

Indukcijske kuhalne plošče uporabite s primerno posodo.

- Za preprečitev pregrevanja in izboljšanje delovanja kuhalšč mora biti posoda čim bolj debela in ravna.
- Pri funkciji Cvtanje v ponovi uporablajte samo ponve z ravnim dnem.

- Dno posode mora biti čisto in suho, preden jo postavite na kuhalno ploščo.
- Vedno boste previdni, da posode ne drsite ali drgnete po robovih stekla, ker lahko okrušite ali poškodujete stekleno površino.

### Material posode

- pravilno:** lito železo, jeklo, emajlirano jeklo, nerjavno jeklo, večplastno dno (označeno kot ustrezno s strani proizvajalca).
- ni pravilno:** aluminij, baker, medenina, steklo, keramika, porcelan.

**Posoda je primerna za indukcijsko kuhalno ploščo v naslednjih primerih:**

- če voda zavre zelo hitro, ko kuhalno ploščo nastavite na najvišjo stopnjo kuhanja,
- Če se na dno posode prilepi magnet.

### Dimenzije posode

- Indukcijske kuhalne plošče se samodejno prilagodijo dimenziiji dna posode. Za pravilne dimenzije posode si preberite poglavje "Tehnični podatki" > "Specifikacije za kuhalnišča". Posodo postavite na sredino izbranega kuhalnišča.
- Učinkovitost kuhalnišča je povezana s premerom posode. Za optimalen prenos toplote uporabite posodo s premerom dna, ki ustreza velikosti kuhalnišča (npr. največji premer posode v "Tehnični podatki" > "Specifikacije za kuhalnišča").
  - Posoda s premerom, manjšim od kuhalnišča, bo prejela le del moči, ki jo ustvari kuhalnišč, kar pomeni počasnejše kuhanje.
  - Tako iz varnostnih razlogov kot za optimalne rezultate kuhanja ne uporabljajte posode, ki je večja od navedb v „Specifikacija za kuhinjske plošče“. Med kuhanjem naj posoda ne bo preblizu nadzorne plošče. To bi lahko vplivalo na delovanje kuhalne plošče ali nehote aktiviralo funkcije kuhalne plošče.



Oglejte si »Tehnični podatki«.

## 7.2 Hrup med delovanjem



Ti zvoki so običajni in ne predstavljajo napake. Hrup posode se lahko razlikuje glede na material posode in stopnjo moči.

### Hrup zaradi posode:

- praskanje: posoda je narejena iz različnih materialov (konstrukcija z dvojnim dnem).
- žvižganje: uporabljate kuhalniščo pri visoki stopnji kuhanja in posoda je izdelana iz različnih materialov (konstrukcija z dvojnim dnem).
- brenčanje: uporabljate visoko stopnjo moči.

### Hrup zaradi kuhalne plošče:

- klikanje: pride do električnega preklapljanja, posoda se zazna, ko jo postavite na kuhalno ploščo.

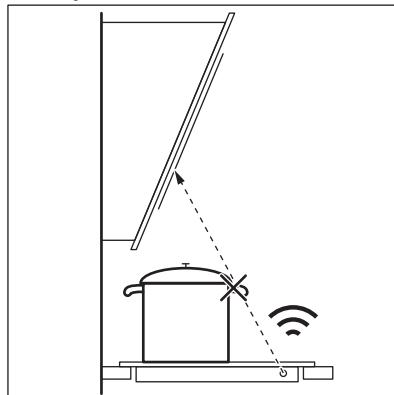
- šumenje, brnenje: ventilator se premika.
- ritmični zvok: posoda je zaznana.

## 7.3 Namigi in nasveti za Hob²Hood

Ko uporabljate kuhalno ploščo s funkcijo:

- Ploščo kuhinjske nape zaščitite pred neposredno sončno svetlobo.
- Na ploščo kuhinjske nape ne usmerjajte halogenske svetlobe.
- Ne pokravljajte upravljalne plošče kuhalne plošče.
- Ne prekinjajte signala med kuhalno ploščo in kuhinjsko napo (npr. z roko, ročajem posode ali veliko posodo). Glejte sliko.

**Napa, prikazana spodaj, je namenjena samo ponazoritvi.**



Okno komunikatorja infrardečega signala Hob²Hood naj bo čisto.



Druge daljinsko upravljanje naprave lahko ovirajo signal. Ne uporabljajte takih naprav v bližini kuhalne plošče, ko je vklopjeno Hob²Hood.

### Kuhinjske nape s funkcijo Hob²Hood

Za celotno ponudbo kuhinjskih nap, ki delujejo s to funkcijo, si oglejte naše spletno mesto za potrošnike. Kuhinjske nape AEG, ki delujejo s to funkcijo, morajo imeti simbol .

## 8. SKRB IN ČIŠČENJE



### UPOZORNENIE!

Oglejte si poglavja o varnosti.

### 8.1 Splošne informacije

- Po vsaki uporabi štedilnik očistite.
- Vedno uporabljajte posodo s čistim dnom.
- Praske ali temni madeži na površini ne vplivajo na delovanje plošče.
- Uporabite posebno čistilno sredstvo za površine kuhalnih plošč.
- Vedno uporabljajte strgal, priporočeno za kuhalne plošče s stekleno površino. Strgal uporabite samo kot dodatno orodje za čiščenje stekla po standardnem postopku čiščenja.



### UPOZORNENIE!

Za čiščenje steklene površine ne uporabljajte nožev ali drugih ostrih kovinskih pripomočkov.

### 8.2 Čiščenje

- **Takoj odstranite:** stopljeno plastiko, plastično folijo, sol, sladkor in živila s sladkorjem, sicer lahko umazanija poškoduje kuhalno ploščo. Pazite, da ne pride do opeklina. Posebno strgal postavite pod ostrom kotom na stekleno površino in z rezilom potegnite po površini.
- **Odstranite, ko je kuhalna plošča dovolj hladna:** obročki vodnega kamna, vodni obročki, maščobni madeži, bleščeče kovinsko obarvanje. Ploščo očistite z vlažno krpo in čistilnim sredstvom, ki ni grobo. Po čiščenju ploščo osušite z mehko krpo.
- **Odstranite bleščeče kovinsko obarvanje:** uporabite raztopino vode s kisom in očistite stekleno površino s krpo.

## 9. ODPRAVLJANJE TEŽAV



### UPOZORNENIE!

Oglejte si poglavja o varnosti.

### 9.1 Kaj storite v primeru ...

Problem	Možni vzrok	Rešitev
Kuhalne plošče ni mogoče vklopiti ali je uporabljati.	Kuhalna plošča ni priključena na električno napajanje ali je priključena nepravilno.	Preverite, ali je kuhalna plošča pravilno priključena na električno napajanje. Oglejte si vezalno shemo.
	Pregorela je varovalka.	Prepričajte se, če ni morda vzrok za okvaro varovalka. Če varovalka večkrat zapored pregori, se obrnite na usposobljenega električarja.
	60 sekund niste nastavili stopnje segrevanja.	Ponovno vklopite kuhalno ploščo, in nastavite ustrezno stopnjo segrevanja v manj kot 60 sekundah.
	Sočasno ste se dotaknili 2 ali več senzorskih polj.	Dotaknite se samo enega senzorskega polja.
	Pause deluje.	Oglejte si poglavje »Vsakodnevna uporaba«.

Problem	Možni vzrok	Rešitev
Prikazovalnik se ne odziva na dotik.	Del prikazovalnika je prekrit ali pa je posoda postavljena preblizu prikazovalnika. Na prikazovalniku je nekaj tekočine ali predmet.	Odstranite predmete. Posodo premaknite stran od prikazovalnika. Očistite prikazovalnik; počakajte, da se naprava ohladi. Kuhalno ploščo izključite iz električnega omrežja. Po minuti jo ponovno priključite.
Zasliši se zvočni signal in kuhalna plošča se izključi. Zasliši se zvočni signal, ko se kuhalna plošča izključi.	Na senzorska polja ste odložili eno ali več stvari.	Odstranite predmet s senzorskih polj.
Kuhalna plošča se izključi.	Senzorsko polje ① ste z nečim prekrili.	Odstranite predmet s senzorskega polja.
Indikator akumulirane topote ne zasveti.	Kuhališče ni vroče, ker je bilo vklopjeno samo kratek čas, ali pa je poškodovano tipalo pod površino kuhalne plošče.	Če je bilo kuhalnišče vključeno dovolj dolgo, da bi moralno biti vroče, se posvetujte s pooblaščenim servisnim centrom.
Ne morete vklopiti najvišje stopnje kuhanja.	Drugo kuhalnišče je že nastavljen na najvišjo stopnjo kuhanja.	Najprej znižajte moč drugega kuhalnišča.
	Omejitev ravni moči FlexPower je prenizka.	Spremenite največjo moč v Meni. Glejte »Pred prvo uporabo«.
Senzorska polja so postala vroča.	Posoda je prevelika ali pa ste jo postavili preblizu nadzornih gumbov.	Večjo posodo postavite na zadnje kuhalnišče, če je možno.
Hob²Hood ne deluje.	Prekrili ste nadzorno ploščo.	Odstranite predmet ali očistite nadzorno ploščo.
Zaslon Hob²Hood ni viden.	Hob²Hood je izklopljen v nastavilih.	Pojdite na nastavitev/Hob²Hood in vklopite funkcijo.
Priprava Hob²Hood je vklopljena, vendar samo sveti lučka.	Aktivirali ste način 1.	Spremenite način na način 1 - način 6 ali počakajte, da se začne samodejni način.
Hob²Hoodnačini 1-6 delujejo, vendar pa je luč ugasnjena.	Morda je težava z žarnico.	Obrnite se na pooblaščeni servisni center.
Ob dotiku senzorskih polj na plošči ni zvoka.	Zvočni signali so izklopljeni.	Vklopite zvočni signal. Oglejte si poglavje »Vsakodnevna uporaba«.
Nastavljen je bil napačen jezik.	Jezik ste pomotoma spremenili.	Upoštevajte navodila v poglavju »Vsakodnevna uporaba«, za spremembo napačnega jezika si oglejte temo »Jezik«.
Kuhališče se izklopi.	Položaj preklopnika Samodejni izklop izklopi kuhalnišče.	Izklopite kuhalno ploščo in jo ponovno vklopite. Oglejte si poglavje »Vsakodnevna uporaba«.
Prikažeta se  in sporočilo.	Lock deluje.	Oglejte si poglavje »Vsakodnevna uporaba«.
Prikaže se E - U - O.	Child Lock deluje.	Oglejte si poglavje »Vsakodnevna uporaba«.

Problem	Možni vzrok	Rešitev
Utripa vrstica stopnje moči.	Na tem kuhaliju je že kuhinjska posoda.	Posodo postavite na kuhalijo.
	Posoda ni primerena.	Uporabite primerno posodo. Oglejte si »Namigi in nasveti«.
	Premer dna posode je premajhen za kuhalilo.	Uporabite posodo ustrezne velikosti. Oglejte si »Tehnični podatki«.
[E3] se prižge.	Električna povezava je okvarjena.	Kuhalno ploščo izključite iz napajanja in preverite povezavo. Oglejte si poglavje „Namestitev“.
[E4] se prižge.	Tipalo temperature kuhalila zazna previšoko ali prenizko temperaturo.	Pustite, da se kuhalilo ohladi ali pa dvignite temperaturo okolja nad 15°C. Če se težava nadaljuje, se obrnite na pooblaščeni servisni center.
[E7] se prižge.	Ventilator za hlajenje je blokiran.	Prepričajte se, da nič ne ovira ventilatorja. Če ventilatorja nič ne blokira in težava ne izgine, se obrnite na pooblaščeni servisni center.
Slišite lahko neprekinjeno piskanje.	Električna povezava je nepravilna.	Kuhalno ploščo izključite iz električnega omrežja. Obrnite se na usposobljenega električarja, da preveri namestitev.
Kuhalna posoda se segreva dlje kot 5 minut.	Dno kuhalne posode ni združljivo z indukcijsko kuhalno ploščo.	Uporabite posodo z ustreznim dnem (ploščati, magnetni). Oglejte si »Namigi in nasveti«.
Segrevanje traja dolgo časa.	Posoda je premajhna in prejema le del moči, ki jo ustvari kuhalilo.	Za optimalen prenos toplote uporabite posodo s premerom dna, ki ustreza velikosti kuhalila (npr. največji premer posode v "Tehnični podatki" > "Specifikacije za kuhalila").
Kuhalna plošča se ne more povezati z brezžičnim omrežjem.	Usmerjevalnik blokira nove udeležence lokalnega omrežja WLAN.	Zagotovite, da usmerjevalnik omogoča nove udeležence. Po potrebi ponovno zaženite usmerjevalnik.
	Brezžična povezava na kuhalni plošči ni vklopilena.	Vklonite WiFi. Glejte razdelek »Pred prvo uporabo«, Brezžična povezava/povezava z aplikacijo.
	Frekvenca usmerjevalnika je nastavljena na 5 GHz.	Spremenite nastavitev usmerjevalnika na 2,4 GHz ali 2,4+5 GHz. Če usmerjevalnik podpira samo frekvenco 5 GHz, kuhalne plošče ni možno povezati.
	Signal brezžičnega omrežja je šibek.	Usmerjevalnik premaknite bliže kuhalni plošči. Po potrebi uporabite repetitor WiFi za zvišanje moči signala.

Problem	Možni vzrok	Rešitev
Kuhalne plošče ne morete najti na seznamu lokalnega omrežja WLAN med nastavljivimi aplikacijami.	Kuhalna plošča je že povezana z omrežjem, vendar morda ni vidna.	Kuhalno ploščo izključite iz omrežja. Oglejte si razdelek »Pred prvo uporabo«, Brezžična povezava/povezava z aplikacijo.
Višja stopnja kuhanja ni na voljo.	Upravljanje moči deluje in zmanjuje največjo moč.	Glejte poglavje »Vsakodnevna uporaba«, Upravljanje moči.
Funkcija Kuhanje se ne zažene.	Na tem kuhalšču je še vedno vklopljena akumulirana toplota.	Počakajte, da se kuhalšče ohladi ali uporabite drugo hladno kuhalšče.
Funkcija Kuhanje se ne ustavi.	V posodi morda ni dovolj vode (vibracije ni mogoče zaznati) ali pa je voda že pretopla.	Uporabite najmanj 1 l hladne vode na posodo.
Funkcija Kuhanje se nenadoma ustavi.	Posoda ni združljiva s funkcijo. Funkcija ne more zaznati vibracij, ki jih ustvarja vrela voda. Posoda je morda premajhna za kuhalšče.	Pri tej funkciji ne uporabljajte posode s prevleko proti prijemanju. Zavrite več vode ali preklopite na hladno kuhalšče. Ne dodajajte soli, dokler voda ne doseže vrelišča. Prepričajte se, da premer posode ustreza velikosti kuhalšča. Posodo postavite na sredino izbranega kuhalšča.
Segrevanje s funkcijo Cvrte v ponovi traja dolgo.	Posoda je premajhna, pretežka ali pa dno ni ravno.	Glejte »Namigi in nasveti«.

## 9.2 Če ne najdete rešitve ...

Če težave ne morete razrešiti sami, se obrnite na prodajalca ali pooblaščen servisni center. Navedite podatke s ploščice za tehnične navedbe. Poskrbite za pravilno upravljanje kuhalne plošče. V nasprotnem

primeru servisiranje s strani serviserja ali prodajalca ne bo brezplačno, tudi v času garancijske dobe. Informacije o garancijskem obdobju in pooblaščenih servisnih centrih so navedene v garancijski knjižici.

## 10. TEHNIČNI PODATKI

### 10.1 Ploščica za tehnične navedbe

Model NIH85M30AB:  
Vrsta 62 D5A 01 EA  
Indukcija 7.35 kW  
Ser. št. ....  
AEG

Številka izdelka (PNC) 949 598 458 00  
220 - 240 V / 400 V 2N, 50 Hz  
Izdelano v: Nemčija  
7.35 kW



### 10.2 Priključek WiFi

Frekvenca WiFi 2400 - 2483,5 MHz

EIRP max 20 dBm / 100 mW

## 10.3 Specifikacije kuhalnišč

Kuhališče	Nazivna moč (najvišja stopnja segrevanja) [W]	Boost [W]	Boost najdaljše trajanje [min]	Premer kuhinjske posode [mm]
Levo spredaj	2300	3200	10	125 - 210
Levo zadaj	2300	3200	10	125 - 210
Srednje zadaj	2300	3200	10	125 - 210
Desno spredaj	2300	3200	10	125 - 210
Desno zadaj	2300	3200	10	125 - 210

Moč kuhalnišč se lahko malce razlikuje od podatkov v razpredelnici. Spreminja se z materialom in dimenzijskimi posode.

Za optimalen prenos toplote in rezultate kuhanja uporabite posodo s premerom dna,

ki ustreza velikosti kuhalnišča (npr. največji premer posode v tabeli). Uporabljajte kuhinjsko posodo, ki ni večja od premera kuhalnišča.

## 11. ENERGIJSKA UČINKOVITOST

### 11.1 Podatki o izdelku v skladu s predpisi EU o okoljsko primerni zasnovi

Identifikacija modela	NIH85M30AB	
Vrsta kuhalne plošče	Vgrajena kuhalna plošča	
Število kuhalnišč	5	
Tehnologija segrevanja	Indukcija	
Premer krožnih kuhalnišč (Ø)	Levo spredaj Levo zadaj Srednje zadaj Desno spredaj Desno zadaj	21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm
Poraba energije na kuhalnišče (EC electric cooking)	Levo spredaj Levo zadaj Srednje zadaj Desno spredaj Desno zadaj	180.8 Wh/kg 175.4 Wh/kg 184.4 Wh/kg 189.4 Wh/kg 184.4 Wh/kg
Poraba energije kuhalne plošče (EC electric hob)		182.9 Wh/kg

IEC / EN 60350-2 – Gospodinjski električni kuhalni aparati – 2. del: Kuhalne plošče – Metode za merjenje funkcionalnosti.

### 11.2 Varčna

Energijo lahko prihranite med vsakodnevnim kuhanjem, če upoštevate spodnje nasvete.

- Segrejte le toliko vode, kot jo potrebujete.
- Posodo po možnosti pokrijte s pokrovkami.
- Posodo postavite neposredno na sredino kuhalnišča.
- Uporabite akumulirano toploto, da ohranite hrano toplo ali da jo stopite.

### **11.3 Podatki o izdelku glede porabe energije in najdaljšega časa za dosego ustreznega načina nizke moči**

Poraba energije v načinu izklopa	0.5 W
Poraba energije v omrežnem stanju pripravljenosti	2.0 W
Najdaljši čas, ki je potreben, da oprema samodejno doseže ustrezen način nizke moči	2 min

Za navodila o vklopu in izklopu brezžične omrežne povezave si oglejte poglavje "Pred prvo uporabo".

## **12. SKRB ZA OKOLJE**

Reciklirajte materiale, ki jih označuje simbol . Embalažo odložite v ustrezne zabojnike za reciklažo. Pomagajte zaščititi okolje in zdravje ljudi ter reciklirati odpadke električnih in elektronskih naprav. Naprav, označenih s

simboliom , ne odstranjujte z gospodinjskimi odpadki. Izdelek vrnite na krajevno zbirališče za recikliranje ali se obrnite na občinski urad.

# Добро дошли у AEG! Хвала што сте изабрали наш уређај.



Прибавите савете за коришћење, брошуре и информације за решавање проблема, сервисирање и поправку:  
[www.aeg.com/support](http://www.aeg.com/support)

Задржано право измена.

## САДРЖАЈ

1. ИНФОРМАЦИЈЕ О БЕЗБЕДНОСТИ.....	300
2. УПУТСТВА О БЕЗБЕДНОСТИ.....	303
3. МОНТАЖА.....	306
4. ОПИС ПРОИЗВОДА.....	307
5. ПРЕ ПРВЕ УПОТРЕБЕ.....	310
6. СВАКОДНЕВНА УПОТРЕБА.....	311
7. НАПОМЕНЕ И САВЕТИ.....	320
8. НЕГА И ЧИШЋЕЊЕ.....	322
9. РЕШАВАЊЕ ПРОБЛЕМА.....	322
10. ТЕХНИЧКИ ПОДАЦИ.....	326
11. ENERGETSKA EFIKASNOST.....	327
12. ЕКОЛОШКА ПИТАЊА.....	327

## 1. ИНФОРМАЦИЈЕ О БЕЗБЕДНОСТИ

Пре инсталације и коришћења уређаја, пажљиво прочитајте приложено упутство. Произвођач није одговоран за било какве повреде или штету које су резултат неисправне инсталације или употребе. Чувате упутство за употребу на безбедном и приступачном месту за будуће коришћење.

### 1.1 Безбедност деце и осетљивих особа

- Овај уређај могу да користе деца старија од 8 година и особе са смањеним физичким, чулним или менталним способностима, као особе којима недостају искуство и знање, уколико им се обезбеди надзор или им се дају упутства у вези са употребом уређаја на безбедан начин и уколико схватају могуће опасности. Децу млађа од 8 година, као и особе са веома тешким и сложеним инвалидитетом, треба држати даље од уређаја, осим ако су под сталним надзором.

- Децу треба контролисати како се не би играла са уређајем и мобилним уређајима са посебном апликацијом.
- Држите сву амбалажу даље од деце и одложите је на одговарајући начин.
- УПОЗОРЕЊЕ: Уређај и његови доступни делови могу бити врели током коришћења. Држите децу и кућне љубимце даље од уређаја када уређај ради и када се хлади.
- Ако овај апарат има уређај за безбедност деце, треба га активирати.
- Деца не смеју да обављају чишћење и корисничко одржавање уређаја без надзора.

## 1.2 Опште мере безбедности

- Овај уређај је намењен само за кување.
- Овај уређај је намењен за употребу у једном домаћинству у затвореним просторима.
- Уређај се може користити у канцеларијама, хотелским собама, пансионима, сеоским туристичким домаћинствима и сличним објектима за смештај где употреба не превазилази (просечан) ниво потрошње по домаћинству.
- УПОЗОРЕЊЕ: Уређај и његови доступни делови могу бити врели током коришћења. Треба бити пажљив како би се избегло додирање грејних елемената.
- УПОЗОРЕЊЕ: Опасно је остављати храну на грејној плочи да се пржи на масти или уљу без надзора, јер може доћи до пожара.
- Дим је показатељ прегревања. Никада немојте водом гасити пожар током кувања. Искључите уређај, а затим прекријте пламен, нпр. противпожарним ћебетом или поклопцем.
- УПОЗОРЕЊЕ: Уређај не сме да се напаја путем екстерног уређаја за укључивање као што је тајмер нити

да буде повезан на коло које се редовно укључује и искључује путем струје.

- ОПРЕЗ: Процес кувања мора да се надгледа (чак и у случају функција аутоматског кувања). Краткотрајан процес кувања мора да се надгледа непрекидно.
- УПОЗОРЕЊЕ: Опасност од пожара: Немојте одлагати предмете на површине за кување.
- Предмете од метала, попут ножева, вилушки, кашика и поклопца, не треба стављати на грејну површину јер могу постати врели.
- Не користите овај уређај пре него што га уградите.
- Немојте користити млаз воде или пару за чишћење уређаја.
- Након коришћења, искључите плочу за кување помоћу команде и немојте се уздати у детектор за посуду.
- УПОЗОРЕЊЕ: Ако је површина напукла, искључите уређај и извучите кабл за напајање из утичнице да бисте спречили струјни удар. У случају да је уређај прикључен на мрежу директно преко разводне кутије, извадите осигурач да бисте искључили уређај из напајања. У оба случаја, обратите се овлашћеном сервисном центру.
- Уколико је кабл оштећен, мора га заменити произвођач, овлашћени сервис, или лица сличних квалификација, како би се избегла опасност.
- УПОЗОРЕЊЕ: Користите само штитнике за плочу за кување дизајниране од стране производјача уређаја за кување или оне коју су од стране производјача уређаја у упутствима за употребу наведени као погодни или штитнике за плочу за кување који су инкорпорирани у уређају. Коришћење неодговарајућих штитника за плочу за кување може изазвати несреће.

## 2. УПУТСТВА О БЕЗБЕДНОСТИ

### 2.1 Монтажа

#### УПОЗОРЕЊЕ!

Само квалификувана особа може да инсталира овај уређај.

#### УПОЗОРЕЊЕ!

Постоји ризик од повреде или оштећења уређаја.

- Уклоните комплетну амбалажу.
- Немојте да инсталirate или користите оштећен уређај.
- Придржавајте се упутства за монтирање које сте добили уз уређај.
- Неопходно је придржавати се минималног растојања од других уређаја и кухињских елемената.
- Увек водите рачуна приликом померања уређаја зато што је тежак. Увек користите заштитне рукавице и затворену обућу.
- Изолујте исечене површине кухињског елемента заптивним материјалом да бисте спречили да набубре од влаге.
- Заштитите доњу страну уређаја од паре и влаге.
- Немојте монтирати уређај поред врата или испод прозора. Овим се спречава да врело посуђе за кување падне са уређаја када се отворе врата или прозор.
- Сваки уређај има вентилаторе за хлађење на дну.
- Ако је уређај постављен изнад фиоке:
  - немојте да стављате ситне предмете или папир који се може увући, јер они могу да оштете вентилаторе за хлађење или да покваре систем за хлађење.
  - Држите раздаљину од најмање 2 см између доњег дела уређаја и делова који се чувају у фиоци.
- Уклоните преградну плочу постављену у уградни елемент испод уређаја.

### 2.2 Прикључивање струје

#### УПОЗОРЕЊЕ!

Ризик од пожара и струјног удара.

- Све електричне прикључке мора да повеже квалификувани електричар.
- Уређај мора да буде уземљен.
- Пре извођења било каквих радова на уређају, кабл за напајање обавезно извадите из зидне утичице.
- Уверите се да су параметри на плочици са техничким карактеристикама компатibilни са одговарајућим параметрима електричне мреже за напајање.
- Проверите да ли је уређај правилно инсталiran. Лоше причвршћен или неодговарајући кабл или утикач (ако га има) може проузроковати прегревање електричног прикључка.
- Користите одговарајући електрични кабл за напајање.
- Не дозволите да се електрични кабл запетља.
- Проверите да ли је инсталirана заштита од струјног удара.
- Употребите кабл са стезаљком са растерећењем на вучу.
- Када уређај прикључујете у зидну утичицу, водите рачуна да кабл за напајање или утикач (ако га има) не дођу у додир са врелим деловима уређаја или врелим посуђем.
- Немојте да користите адаптере са више утичица и продужне каблове.
- Проверите да нисте оштетили мрежни утикач (ако га има) и мрежни кабл. Обратите се нашем овлашћеном сервисном центру или електричару ради замене оштећеног кабла за напајање.
- Заштита од удара делова под напоном и изолованих делова мора да се причврсти тако да не може да се уклони без алата.
- Прикључите главни кабл за напајање на зидну утичицу тек на крају инсталације. Водите рачуна да постоји

- приступ мрежном утикачу након инсталације.
- Ако је зидна утичница лабава, немојте да прикључујете мрежни утикач.
  - Не вуците кабл за напајање како бисте искључили уређај. Кабл искључите тако што ћете извукти утикач из утичнице.
  - Користите само исправне раставне прекидаче: заштитне прекидаче, осигураче (осигураче са навојем треба скинути са носача), аутоматске заштитне прекидаче и контакторе.
  - У електричној инсталацији мора постојати раставни прекидач који вам омогућава да искључите све фазе напајања уређаја. Размак између контаката на раставном прекидачу мора да износи најмање 3 mm.
  - Ако се ЕЗ код појави на екрану, одмах искључите плочу за кување и проверите да ли су електрична веза и главни напон исправни.

## 2.3 Употреба

### УПОЗОРЕЊЕ!

Постоји ризик од повреде, опекотина и струјног удара.

- Немојте да мењате спецификацију овог уређаја.
- Уклоните свој паковање, налепнице и заштитну фолију (ако је има) пре првог коришћења.
- Водите рачуна да отвори за вентилацију не буду запушнени.
- Не остављајте уређај без надзора током рада.
- Подесите зону за кување на „искључено“ након сваке употребе.
- Немојте стављати прибор за јело или поклопце шерпи на зоне за кување. Они могу постати врели.
- Немојте руковати уређајем када су вам мокре руке или када је он у контакту са водом.
- Немојте користити уређај као радну површину или простор за одлагање.
- Ако је површина уређаја напукла, одмах га искључите из зидне утичнице. То спречава струјни удар.
- Корисници са пејсмејкером морају да одржавају растојање од најмање 30 cm

од индукционих зона за кување када уређај ради.

- Када ставите храну у вруће уље, може да прсне.
- Немојте користити алуминијумску фолију или друге материјале између површине за кување и посуђа за кување, осим ако произвођач уређаја није другачије навео.
- Користите само прибор који произвођач препоручује за овај уређај.

### УПОЗОРЕЊЕ!

Постоји ризик од пожара и експлозије.

- Масти и уље када се загреју могу да ослободе запаљива испарења. Држите пламенове или загрејане предмете даље од масти и уља када кувате са њима.
- Испарења која ослобађају веома врела уља могу да изазову спонтано сагоревање.
- Употребљено уље, које може да садржи остатке хране, може да се запали на нижој температури него уље које се користи по први пут.
- Запаљиве материје или предмете натопљене запаљивим материјама немојте стављати унутар и поред уређаја или на њега.

### УПОЗОРЕЊЕ!

Постоји ризик од оштећења уређаја.

- Немојте стављати вруће посуђе на командну таблу како бисте избегли ризик од опекотина.
- Не стављајте врео поклопац тигања на стаклену површину плоче за кување.
- Не дозволите да течност у посуђу за кување потпуно испари.
- Пазите да предмети или посуђе за кување не падну на уређај. Може се оштетити површина плоче.
- Немојте укључивати зоне за кување уколико је посуђе празно или га нема.
- Посуђе за кување направљено од ливеног гвожђа или са оштећеним доњим површинама може да направи огработине на стаклу/стаклокерамици. Увек подигните ове предмете када треба да их померате по површини за кување.

## 2.4 Температурни сензор

### УПОЗОРЕНЬЕ!

Ризик од повреда и опекотина.

- Користите Температурни сензор у складу са његовом наменом. Не користите га за отварање или подизање било чега.
- Користите искључиво Температурни сензор препоручен за плочу за кување, по један истовремено.
- Не користите када је у кварту или оштећен.
- Не користите Температурни сензор у класичној или микроталасној рерни.
- Проверите да ли је Температурни сензор увек унутар хране или течности, све до ознаке минималног нивоа.
- Очистите Температурни сензор пре и после сваке употребе. Будите опрезни, врх Температурни сензор је зашиљен.
- Користите искључиво неутралне детерценте. Немојте користити било какве абразивне производе, абразивне јастучиће за чишћење, раствараче или металне предмете. Не перите Температурни сензор у машини за прање судова. Силиконска ручица може да промени боју, али то нема никаквог утицаја на функционисање Температурни сензор.
- Користите оригиналну амбалажу за складиштење и пуњење Температурни сензор.
- Уверите се да је Температурни сензор охлађен, чист и сув пре него што га ставите на пуњач.
- Чувайте Температурни сензор на сигурном и сувом месту ван домашаја деце.

## 2.5 Нега и чишћење

- Редовно чистите уређај да бисте спречили пропадање површинског материјала.

- Искључите уређај и оставите га да се охлади пре него чишћења.
- Уређај очистите влажном меком крпом. Користите искључиво неутралне детерценте. Немојте користити абразивне производе, абразивне јастучиће за чишћење, раствараче или металне предмете, осим ако није другачије наведено.

## 2.6 Сервисирање

- Ради оправке уређаја обратите се овлашћеном сервисном центру. Користите само оригиналне резервне делове.
- Када се ради о сијалицима унутар производа и резервних делова, сијалице које се продају засебно: Ове сијалице су намењене да издрже екстремне физичке услове у кућним апаратима, као што су температура, вибрације, влага, или су намењене да сигнализирају информације о радном стању уређаја. Нису предвиђене за употребу у другим уређајима и нису погодне за осветљавање просторија у домаћинству.

## 2.7 Одлагање

### УПОЗОРЕНЬЕ!

Опасност од повређивања или гушења.

- Обратите се локалним органима да бисте сазнали како да одложите уређај у отпад.
- Искључите уређај из струје.
- Исеците мрежни електрични кабл на месту које је близу уређаја и одложите га.

### 3. МОНТАЖА

#### ⚠ УПОЗОРЕЊЕ!

Погледајте поглавља о безбедности.

#### 3.1 Пре инсталација

Пре него што инсталирате плочу за кување, запиште податке који се налазе на плочици са техничким карактеристикама. Плочица са техничким карактеристикама налази се на доњој страни плоче за кување.

Серијски број .....

#### 3.2 Уградне плоче за кување

Уградне плоче за кување дозвољено је користити само после уградње у одговарајуће кухињске елементе за уградњу и радне површине које су у складу са стандардима.

#### 3.3 Кабл за напајање

- Плоча за кување се напаја струјом путем кабла за напајање .
- За замену оштећеног кабла за напајање користите тип кабла: H05V2V2-F који издржава температуре од 90 °C или више. Једна жица мора имати минималан пресек у складу са доленаведеном табелом. Обратите се

свом локалном сервисном центру. Кабл за напајање сме да замени искључиво квалификовани електричар.

#### ⚠ УПОЗОРЕЊЕ!

Сва прикључивања струје мора да обави квалификовани електричар.

#### ⚠ ОПРЕЗ

Повезивање помоћу контактних утикача је забрањено.

#### ⚠ ОПРЕЗ

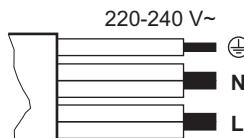
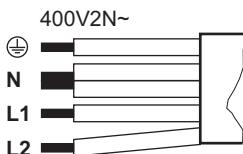
Немојте бушити нити лемити крајеве жица. Забрањено је.

#### ⚠ ОПРЕЗ

Не прикључујте кабл који нема завршни наставак кабла.

#### Монофазни прикључак

- Скините завршни рукавац са црне и браон жице.
- Уклоните део изолације са крајева браон и црне жице.
- Повежите крајеве црних и браон жица.
- Поставите нови завршни рукавац на дељени крај жице (потребна је посебна алатка).



Двофазни прикључак: 400 V2N~

5x1,5 mm² или 4x2,5 mm²



Зелено-жута

N

Плава и плава

L1

Црна

L2

Браон

Монофазни прикључак: 220 - 240 V~

5x1,5 mm² или 3x4 mm²



Зелено-жута

N

Плава и плава

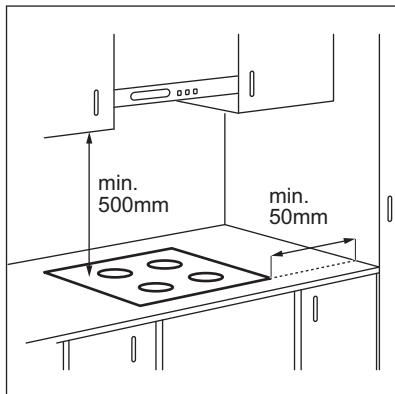
L

Црна и браон

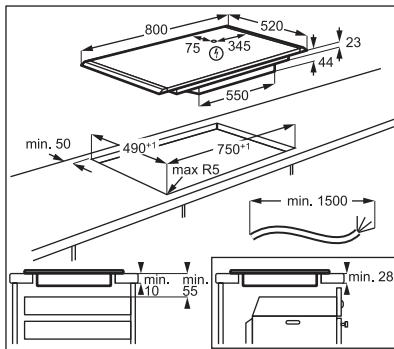
### 3.4 Монтирање

Пажљиво рукујте уређајем током инсталације да бисте избегли кривљење или оштећење оквира.

Ако инсталирате плочу за кување испод аспиратора, погледајте упутства за инсталацију аспираатора која се односе на минималне удаљености између уређаја.



Ако се уређај инсталира изнад фиоке, вентилација плоче за кување може загрејати предмете усклађиштене у фиоци током процеса кувања.



Погледајте видео упутство „Како се инсталира AEG индукциона плоча за кување – уградња на радну површину“ уношењем пуног назива назначеног на слици испод.



[www.youtube.com/electrolux](http://www.youtube.com/electrolux)

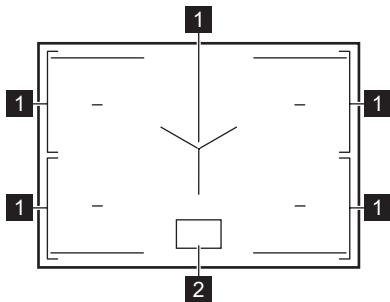
[www.youtube.com/aeg](http://www.youtube.com/aeg)

How to install your AEG  
Induction Hob - Worktop installation



## 4. ОПИС ПРОИЗВОДА

### 4.1 Шема површине за кување



1 Индукциона зона за кување

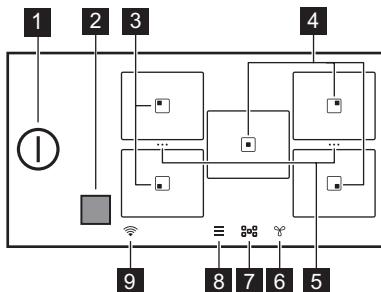
2 Командна таблица



За детаљније информације о величинама зона за кување погледајте одељак „Технички подаци“.

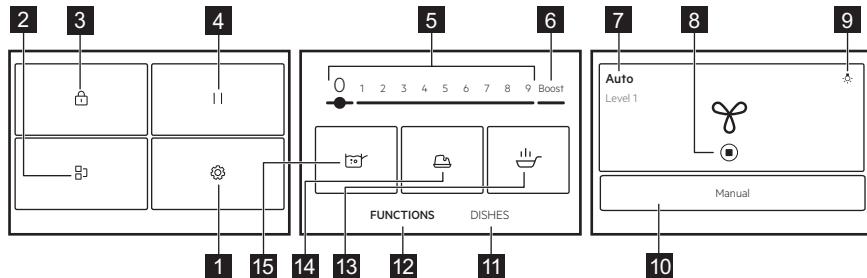
## 4.2 Изглед командне табле

### Главни приказ



Симбол	Опис
1	(1)
2	Служи за активирање и деактивирање плоче за кување.
3	Прозор за комуникацију инфрацрвеним сигналом Hob²Hood. Немојте га покривати.
4	Зона са функцијама Пржење у тигању и Кључачење.
5	Зона са функцијом Кључачење.
6	...
7	Пречица за Bridge . За обједињавање две бочне зоне кувања да бисте креирали једну област кувања или поделили обједињене зоне.
8	За подешавање функције аспиратора.
9	За отварање прегледа зоне.
10	За отварање Мени.
11	Индикатор WiFi.

### Проширен приказ



Листа функција се може разликовати у зависности од верзије софтвера.

<b>Симбол</b>	<b>Опис</b>
<b>1</b>	Подешавања. За отварање подешавања плоче за кување.
<b>2</b>	Bridge. За повезивање две бочне зоне за кување тако да раде као једна зона.
<b>3</b>	Контролна брава. Служи за закључавање/откључавање командне табле.
<b>4</b>	Pause. Функција пребације све укључене зоне за кување на најнижу вредност температуре.
<b>5</b> 1 - 9	Служи за подешавање степена топлоте.
<b>6</b> Boost	За активирање максималног нивоа топлоте.
<b>7</b> Упутство за употребу / Auto	За приказивање тренутне поставке вентилатора аспиратора.
<b>8</b>	Заустављање/поновно покретање аспиратора.
<b>9</b>	За укључивање или искључивање светла на аспиратору.
<b>10</b> Упутство за употребу / Auto	За пребацивање на ручни или автоматски режим аспиратора.
<b>11</b> Јела	За бирање унапред одређених автоматских програма за различите врсте хране.
<b>12</b> ФУНКЦИЈЕ	За бирање автоматских програма за различите методе кувања.
<b>13</b>	Пржење у тигању. За пржење уз автоматски регулисан степен топлоте, прилагођен разним врстама хране.
<b>14</b>	Топљење. За топљење различитих производа, нпр. чоколаде или путера.
<b>15</b>	Кључање. За автоматско подешавање температуре воде тако да се не прелије кад достигне тачку кључања.

## Приказ навигације

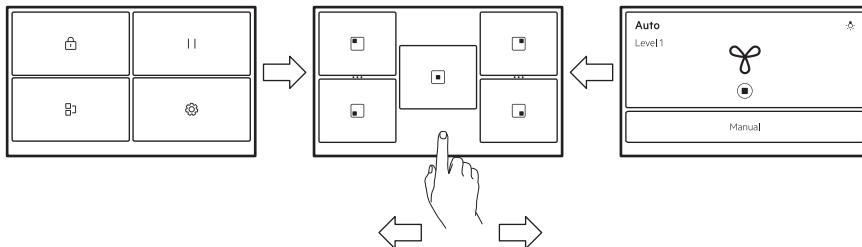
<b>Симбол</b>	<b>Опис</b>
OK	За потврђивање изабране ставке или подешавања.
X	Да затворите искачући прозор.
↖↖	За скупљање/развијање упутства на дисплеју.
◐	За активирање/деактивирање опција.
⟨⟩	За враћање за један ниво уназад/померање за један ниво напред у Мени.

## 5. ПРЕ ПРВЕ УПОТРЕБЕ

### ⚠ УПОЗОРЕНЬЕ!

Погледајте поглавља о безбедности.

### 5.1 Кретање кроз дисплеј



Да бисте се кретали између екрана, додирујте симболе на дну дисплеја. Такође можете да превучете прстом улево да бисте управљали подешавањима за Hob²Hood или удесно да бисте дошли до Мени.



Ако дисплеј не реагује одмах, проверите да ли додирујете центар изабраног симбола/опције или покушајте да га притиснете мало дуже.

### 5.2 Прво прикључивање на електричну мрежу

Кад прикључујете плочу за кување на електричну мрежу, морате да подесите Језик, Осветљеност, Јачина звука и Звукови тастера.

Подешавање можете променити у Мени > Подешавања > Конфигурација. Погледајте одељак „Свакодневна употреба“.

### 5.3 FlexPower

FlexPower дефинише колико снаге укупно користи плоча за кување, у оквиру ограничења осигурчика кућне инсталације.

Првобитно уређај ради највећим могућим нивоом снаге. Можете да промените максималну снагу ако инсталација не подржава пуну снагу.



Ако је ниво снаге нижи од 2.000 W, не можете да активирате ниједан аутоматски програм (Јела или ФУНКЦИЈЕ).

1. Укључите плочу за кување.
2. Побрините се да све зоне за кување буду деактивиране.
3. Додирните на дисплеју да бисте отворили Мени.
4. Изаберите Подешавања > Конфигурација > FlexPower и одаберите одговарајући ниво снаге.
5. Додирните или . Следите упутства на дисплеју да бисте потврдили избор.



### ОПРЕЗ

Уверите се да изабрана снага одговара осигурчима кућне инсталације.

## 5.4 Бежична веза / веза са апликацијом

Да бисте користили апликацију, плоча за кување мора да буде повезана са бежичном мрежом. WiFi је подразумевано укључен.

1. Додирните .
  2. Изаберите Подешавања > Везе > WiFi.
  3. Додирните клизач  да бисте активирали WiFi.
- Плоча је сада спремна за повезивање са бежичном мрежом и са апликацијом.
4. Додирните ПОВЕЖИ.
  5. Преузмите апликацију. Скенирајте QR код који се налази на задњој корици упутства за употребу или преузмите апликацију директно из прдавнице апликација.
  6. Отворите апликацију и региструјте се да бисте добили налог.

7. Додајте нови уређај.

8. Пратите упутства у апликацији да бисте довршили процес повезивања.

## Промена/деактивирање мрежне везе

Да бисте прекинули везу плоче за кување са кућном мрежом:

1. Додирните .
2. Изаберите Подешавања > Везе > WiFi:
  - Да бисте прекинули везу са бежичном мрежом додирните ПРЕКИНИ ВЕЗУ.
  - Да бисте деактивирали WiFi додирните клизач .

Да бисте повезали плочу за кување на нову бежичну мрежу, погледајте одељак „Бежична веза / веза са апликацијом“ изнад.

## 6. СВАКОДНЕВНА УПОТРЕБА



### УПОЗОРЕНЬЕ!

Погледајте поглавља о безбедности.

### 6.1 Активирање и деактивирање

Додирните ① на 1 секунду да бисте активирали или деактивирали плочу за кување.

### 6.2 Аутоматско искључивање

Функција аутоматски деактивира плочу за кување када важи следеће:

- Све зоне за кување су деактивиране.
- нисте подесили степен топлоте након што сте активирали плочу за кување.
- Просули сте или ставили нешто на командну таблу и оставили га дуже од 10 секунди (плех, крпу, итд.). Оглашава се звучни сигнал и плоча за кување се деактивира. Уклоните предмет или очистите командну таблу.
- Ако плоча за кување постане претопла (нпр. када из шерпе испари сва течност). Пустите да се зона за кување охлади пре него што поново користите плочу за кување.

- Користите неодговарајуће посуђе за кување или на датој зони нема посуђа. Индукциона зона за кување се аутоматски деактивира након 50 секунди.
- ако не искључите неку од зона за кување или ако не промените подешен степен топлоте. Након извесног времена појављује се порука и плоча за кување се деактивира.

Однос између степена топлоте и времена након ког се плоча за кување деактивира:

Подешавање степена топлоте	Плоча за кување се деактивира након
1 - 2	6 сати
3 - 5	5 сати
6	4 сата
7 - 9	1,5 сати



Када користите Пржење у тигању плоча за кување се деактивира након 1,5 часова. За Топљење плоча за кување се деактивира након 6 часова.

## 6.3 Детекција посуде

Ова функција отвара да ли су посуде за кување постављене на зоне за кување и деактивира зоне за кување ако посуда за кување више не може да се детектује.

- Ако прво поставите посуду за кување на зону за кување, а затим активирате плочу за кување, на прегледу одговарајуће зоне кувања појављује сива трака.
- Трака се неће појавити ако на зони за кување нема посуђа за кување или није могуће отворити посуђе за кување због неисправног постављања или неодговарајућег материјала.
- Ако посуђе уклоните из активиране зоне за кување и привремено га одложите на страну, одговарајући преглед зоне за кување почеће да трепери. Ако у року од 120 секунди не вратите посуду за кување на активирану зону за кување, зона за кување ће се аутоматски деактивирати. Да бисте наставили са кувањем, обавезно вратите посуђе на зоне за кување пре истека назначеног временског интервала.

## 6.4 Коришћење зона за кување

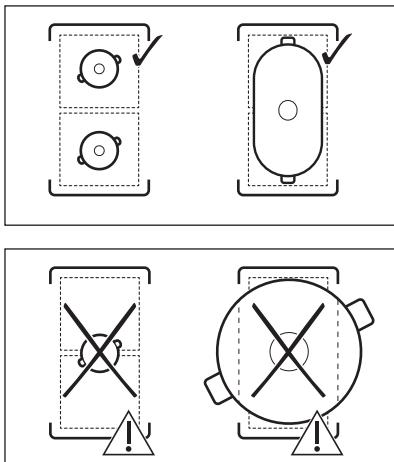
Индукционе зоне за кување се аутоматски прилагођавају димензијама дна посуде.



Ради обезбеђења оптималног преноса топлоте, користите посуђе за кување чији је пречник дна сличан пречнику зоне за кување (тј. максимални пречник посуђа за кување наведен у одељку „Технички подаци“ > „Спецификација зона за кување“). Уверите се да је посуда за кување погодна за индукционе плоче за кување. За више информација о врстама посуђа погледајте „Напомене и савети“.

За активирање зоне за кување поставите посуђе за кување у центар зоне за кување и додирните релевантни симбол зоне. Доступни програми се појављују на дисплеју. Подесите ниво топлоте или изаберите неку од аутоматских функција. За враћање на главни приказ, додирните X у горњем десном углу.

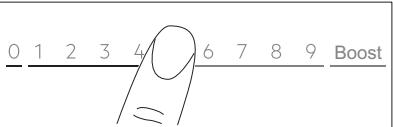
Истовремено можете да кувате у великој посуди за кување која је постављена на две зоне за кување помоћу Bridge.



Кад су активне друге зоне за кување, може бити ограничен степен топлоте за зону коју желите да користите. Погледајте одељак „Управљање напајањем“.

## 6.5 Подешавање степена топлоте

1. Активирајте плочу за кување.
2. Поставите посуду за кување на изабрану зону за кување и додирните симбол релевантне зоне.
3. Додирните или померите прстом да бисте подесили степен топлоте. Иконе нивоа снаге 1-9 постају веће, а трака испод постаје црвена да би означила тренутно подешавање снаге. Када се потврди ниво снаге, екран се мења у проширен приказ екрана.



Подешавање топлоте можете да промените и на екрану за преглед зоне. Да бисте прешли на екран за преглед зоне, додирните центар проширеног приказа екрана. Да бисте променили ниво топлоте додирните — или +. Да бисте отворили проширени приказ екрана, додирните ниво снаге.

## 6.6 Boost

Ова функција чини више снаге доступно индукционим зонама за кување. Функција може да се активира за зону за кување само на ограничено време. Након овог времена зона за кување аутоматски се враћа на највише подешавање топлоте.

1. Служи за избор зоне за кување.
2. Додирните Boost за активирање функције.

Функција се аутоматски деактивира. Да бисте ручно деактивирали функцију, изаберите зону за кување и промените њен степен топлоте на 0.



Boost не ради када:

- Bridge ради,
- снага у једној фази није довољна (погледајте „Управљање напајањем“).



За максималне вредности трајања, погледајте одељак „Технички подаци“.

## 6.7 OptiHeat Control (тростепени индикатор преостале топлоте)



### УПОЗОРЕЊЕ!

Док год је индикатор III / II / I уклучен, постоји ризик од опекотина због присуства преостале топлоте.

Индукционе зоне за кување производе топлоту неопходну за процес кувања директно на дну посуђа за кување. Стаклокерамичка плоча се загрева топлотом посуђа.

Индикатори су укључени када је зона за кување врела. Они приказују ниво преостале топлоте зона за кување које тренутно користите:

- III - настави кување,
- II - одржавање топлоте,
- I - преостала топлота.

Индикатор се може такође укључити:

- за околне зоне за кување чак и ако их не користите,
- кад се врело посуђе стави на хладну зону за кување,
- кад се плоча за кување искључи, али је зона за кување и даље врела.

Индикатор се гаси кад се зона за кување охлади.

## 6.8 Режим Одржавање топлоте

Ова функција одржава храну топлом са подешавањем ниске температуре.

Функција Режим Одржавање топлоте је доступна само када је зона за кување још увек топла након завршеног процеса кувања (са видљивом иконом преостале топлоте) и када посуда за кување остане у зони. Функција не функционише са хладном зоном за кување.

1. Додирните да бисте активирали Режим Одржавање топлоте.

Функција Режим Одржавање топлоте ради док се не искључи.

2. Да бисте зауставили функцију додирните у горњем левом углу дисплеја.

Ако је потребно, можете да подесите тајмер. Погледајте одељак „Опције тајмера“.

## 6.9 Опције тајмера

### ECO Timer

Користите ову функцију да бисте подесили колико дugo зона за кување треба да ради током појединачног кувања.

Да би се уштедела енергија, грејач зоне за кување се деактивира пре него што се огласи ECO Timer. Разлика у времену рада зависи од нивоа подешавања топлоте и времена кувања.

Ову функцију можете да користите када је зона за кување активирана. Функцију можете подесити за сваку зону засебно.

1. Прво подесите степен топлоте за одговарајућу зону за кување, а затим подесите функцију.
2. Додирните симбол зоне.
3. Додирните .

Прозор менија тајмера се појављује на дисплеју.

4. Обележите оквир Искључи зону да бисте активирали функцију.
5. Подесите тајмер.
6. Додирните OK да бисте потврдили.

Можете такође да изаберете  да бисте поништили ваш избор.

Током кувања можете да промените подешавања ECO Timer: додирните  са вредношћу тајмера, а затим додирните ИЗМЕНИ.

Када тајмер истекне, сигнал се оглашава и појављује се искачући прозор. Додирните OK да искучите сигнал.

Да бисте деактивирали ову функцију, подесите степен топлоте на **0**.

Алтернативно, додирните  са вредношћу тајмера,, додирните  и потврдите избор кад се појави искачући прозор.

### Timer

Ову функцију можете да користите када је зона за кување активирана.

Функција не утиче ни на коју другу функцију која ради истовремено.

1. Изаберите било коју зону за кување. На дисплеју се појављује одговарајући клизач.

### 2. Додирните .

Прозор менија тајмера се појављује на дисплеју.

3. Поништите избор поља Искључи зону да бисте активирали функцију.
4. Подесите тајмер.
5. Додирните OK да бисте потврдили.

Можете такође да изаберете  да бисте поништили ваш избор.

Током кувања можете да промените подешавања Timer: додирните  са вредношћу тајмера, а затим додирните ИЗМЕНИ.

Када се тајмер истекне, оглашава се сигнал и појављује се искачући прозор. Додирните OK да бисте зауставили сигнал.

Да бисте деактивирали функцију додирните  са вредношћу тајмера, додирните  и потврдите избор када се појави искачући прозор.

## 6.10 / Bridge

Ова функција повезује две зоне за кување тако да раде као једна уз идентично подешавање температуре. Можете да га користите за кување са великим посуђем за кување.

Посуда за кување мора да покрије центре обе зоне. Ако се посуда за кување налази између два центра, функција неће бити активирана.

1. Поставите посуду за кување на две зоне за кување.
2. Додирните  >Bridge. Такође можете да користите пречицу  видљиву у прегледу зоне.
3. Подесите степен топлоте.  
Да бисте деактивирали функцију, додирните пречицу  . Зоне за кување настављају да функционишу независно.

## 6.11 || Pause

Функција пребацује све зоне за кување које су укључене на најнижу вредност температуре.

Не можете активирати функцију ако је покренут било који автоматски програм (Јела или ФУНКЦИЈЕ).

Када функција ради, само ① и НАСТАВИ се могу користити. Сви други симболи на командној табли су закључани.

Ова функција не зауставља функцију тајмера. Када се функција тајмера заврши, додирните било где на екрану да бисте зауставили звучни сигнал.

1. Додирните да бисте отворили Мени.
2. Додирните за активирање функције.

Подешавање топлоте се спушта на (Режим Одржавање топлоте) и ниво брзине вентилатора у режиму Упутство за употребу је спуштен на 1.

За деактивирање функције додирните НАСТАВИ.

Претходна подешавања топлоте ће бити враћена у претходно стање.

## 6.12 ⌂ Контролна брава

Можете да закључате командну таблу док плоча за кување ради. То спречава случајну промену степена топлоте.

1. Подесите степен топлоте.
2. Додирните да бисте отворили Мени.
3. Додирните да бисте активирали ову функцију.

Да бисте деактивирали функцију, притисните и задржите ОТКЉУЧАЈ на 4 секунде.



Када деактивирате плочу за кување, такође деактивирате и ову функцију.

## 6.13 Child Lock

Ова функција спречава случајно коришћење плоче за кување.

1. Додирните да бисте отворили Мени.
2. Изаберите Подешавања > Опције > Child Lock.
3. Укључите прекидач и додирните слова Е-У-О по абецедном реду да бисте активирали функцију.

Да деактивирате функцију искључите прекидач.

Можда ће бити потребно неко време да функција почне да ради након активације.

## 6.14 🍴 ФУНКЦИЈЕ: Пржење у тигању

Ова функција вам омогућава да поставите одговарајући ниво подешавања топлоте како бисте пржили храну. Плоча за кување прилагођава температуру различitim врстама хране и одржава је током кувања. Када се подеси ниво подешавања топлоте, ручно подешавање температуре није потребно.

### ⚠ ОПРЕЗ

Користите само хладно посуђе за кување.

Не остављајте плочу за кување без надзора док функција ради.

1. Ставите тигањ без уља/масти на једну од зона за кување са леве стране.
2. Изаберите ФУНКЦИЈЕ > Пржење у тигању.
3. Одaberите ниво пржења.

Предгревавање почње.

4. Ако је потребно, подесите функцију тајмера.

Тајмер се покреће одмах.

Када тигањ достигне жељену температуру, звучни сигнал се оглашава и појављује се искачући прозор. У тигањ сада можете да ставите уље и храну. Да бисте затворили прозор и почели пржење, додирните ОК.

Да бисте зауставили функцију ручно, додирните 0 на контролној траки.

Напомене и савети:

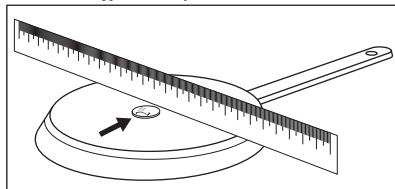
- Следите упутства на дисплеју када да преврнете храну или да подесите ниво топлоте.
- Ако је потребно, можете да промените подразумевани ниво топлоте.

- За дебеле комаде хране или сиров кромпир користите поклопац током првих 10 мин пржења.
- Тешким тигањима може бити потребно више времена да се загреју.
- Користите ламиниране посуде само при ниском нивоу топлоте, како бисте спречили да дође до прегревања и оштећења посуђа за кување.
- Немојте да користите танко емајлирано посуђе за кување. Оно може да се прегреје и оштети.

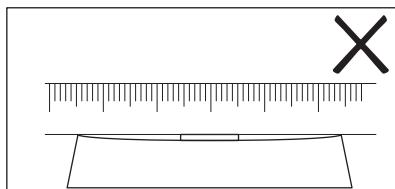
## Погодни тигањи за функцију Пржење у тигању

Користите само посуде са равним дном. Да бисте проверили да ли је тигањ погодан:

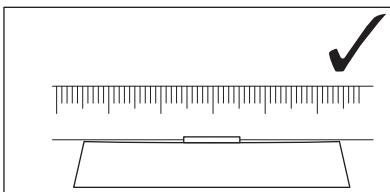
- Окрените тигањ наопачке.
- Ставите лењир на дно тигања.
- Покушајте да ставите новчић од 1, 2 или 5 евра цента (или било који новчић са сличном дебљином, око 1,7 mm) између лењира и дна плеха.



- a. Тигањ није погодан ако можете да ставите новчић између лењира и тигања.



- b. Тигањ је подобан ако не можете да ставите новчић између лењира и тигања.



## 6.15 ФУНКЦИЈЕ: Кључање

Ова функција аутоматски прилагајава подешавање нивоа топлоте тако да вода не прелије када дође до тачке кључања.



Функција је доступна у свим зонама за кување. Ако у зони за кување коју желите да користите постоји

преостала топлота (I / II / III), функција је онемогућена. Сачекајте да се зона охлади да бисте користили функцију.

Функција не функционише са нелепљивим посуђем за кување.



### ОПРЕЗ

Немојте да користите функцију са празним посуђем за кување. Не остављајте плочу за кување без надзора док функција ради.

- Поставите посуду напуњену са најмање 1 l воде на зону за кување.
- Изаберите ФУНКЦИЈЕ > Кључање.
- Ако је потребно, подесите функцију тајмера.

Тајмер се покреће одмах.

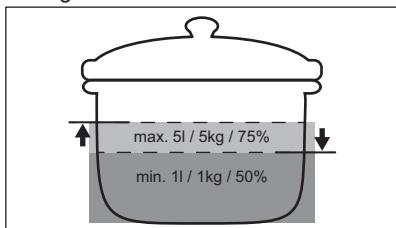
- За ручно заустављање функције додирните у горњем левом углу дисплеја.

Када се достигне тачка кључања, плоча аутоматски смањује подешавање нивоа топлоте. У овом тренутку можете такође ручно да га подесите.

Напомене и савети:

- Функција је најпогоднија за прокувавање воде и кување кромпира.
- Функција можда неће радити правилно ако користите чајник или посуду за еспресо.

- Напуните посуду за кување између половине и три четвртине хладном водом са чесме, тако да остане 4 см испод ивице посуде за кување. Не сипајте мање од 1 или више од 5 литара воде. Уверите се да је укупна маса воде (тј. воде и кромпира) у опсегу 1–5 kg.



- Да бисте постигли најбоље резултате, кувајте само целе, неогуљене кромпире средње величине. Немојте претрпавати шерпу кромпирима.
- Избегавајте стварање спољних вибрација (нпр. коришћењем блендера или стављањем мобилног телефона поред плоче за кување) док ова функција ради.
- У зависности од врсте хране и посуђа за кување можете да прилагодите подешавање топлоте након достизања тачке кључања.
- Додајте со када се достигне тачка кључања.
- Користите поклопац да бисте уштедели енергију.

## 6.16 ☰ ФУНКЦИЈЕ: Топљење

Ову функцију можете да користите за топљење производа, нпр. чоколаде или путера.

### ОПРЕЗ

Не остављајте плочу за кување без надзора док функција ради.

- Поставите посуду на зону за кување.
- Изберите ФУНКЦИЈЕ > Топљење.
- Ако је потребно, подесите функцију тајмера.
- Додирните OK.

За ручно заустављање функције додирните у горњем левом углу дисплеја.

## 6.17 Јела

Ова функција вам помаже да припремите различите намирнице користећи унапред одређене програме намењене одређеним категоријама хране. Доступност програма зависи од зоне за кување.

### ОПРЕЗ

Не остављајте плочу за кување без надзора док функција ради.

- Поставите посуду на зону за кување. Можете да користите једну површину за кување или да повежете две бочне површине користећи Bridge.
- Изaberите Јела.
- Изaberите врсту хране.
- Подесите функцију тајмера, ако је потребно.
- Пратите упутства на дисплеју. У зависности од врсте хране и изабраног програма можете да подесите и измените детаље, нпр. ниво готовости, ниво топлоте за пржење итд.

Напомене и савети:

- Најчешће кувана јела се аутоматски додају на листу Најкуваније.
- Програме можете ручно да додате на листу Омиљено .
- Можете сакрити одређене програме тако што ћете додирнути . Да бисте вратили програме, идите на Подешавања > Конфигурација > Јела.

## 6.18 ⚡ Hob²Hood

Ово је аутоматска функција која повезује плочу за кување са одговарајућим аспиратором. И плоча за кување и аспиратор имају комуникатор са инфрацрвеним сигналом. Брзина вентилатора се дефинише и подешава аутоматски на основу подешавања режима и температуре најтоплије посуде на плочи за кување. Вентилатором можете да управљате и ручно са плоче за кување или самог аспиратора.



Ако промените брзину вентилатора на аспиратору, подразумевано повезивање са плочом за кување ќе се деактивираат. Да поново активирате функцију, на оба уређаја пребачите прекидач прво на искључено па онда на укључено.



Код неких аспиратора функција може бити подразумевано онемогућена. У таквим случајевима активирајте функцију прво на аспиратору, а затим на плочи за кување. Више информација потражите у приручнику за коришћење аспиратора.

## Подешавање автоматског режима вентилатора

За подешавање аспиратора на автоматски режим, изаберите једну од следећих брзина вентилатора: Режим 2 – Режим 6. Аспиратор реагује сваки пут када користите плочу за кување. Можете да подесите да плоча за кување активира само лампицу тако што ћете изабрати режим 1.

1. Додирните .
2. Изберите Подешавања > Hob²Hood.
3. Укључите прекидач да бисте активирали аспиратор.
- Сви автоматски режими се појављују у листи.
4. Изберите режим.
5. Додирните  или  да бисте сачували избор или да бисте изашли.

Да бисте проверили тренутни ниво брзине вентилатора, додирните . Ниво брзине вентилатора је видљив у горњем левом углу дисплеја. Да бисте искључили вентилатор, додирните . Да бисте укључили вентилатор, додирните .

Автоматски режими	Автоматско осветљење	Кључач е ¹⁾	Пржење е ²⁾
Брзина вентилатора			
 OFF	Искључено	-	-
Режим 1	Укључено	-	-
Режим 2 3)	Укључено	1	1
Режим 3	Укључено	-	1
Режим 4	Укључено	1	1
Режим 5	Укључено	1	2
Режим 6	Укључено	2	3

1) Плоча за кување детектује процес кључача и подешава брзину вентилатора у складу са автоматским режимом.

2) Плоча за кување детектује процес пржења и подешава брзину вентилатора у складу са автоматским режимом.

3) Овај режим активира вентилатор и светло и не зависи од температуре.

## Подешавање ручног режима вентилатора

Ниво брзине вентилатора можете да подесите ручно.

1. Додирните .
  2. Додирните Упутство за употребу. Командна трака се појављује са тренутном брзином вентилатора.
  3. Додирните или превуците прстом да бисте подесили ниво брзине вентилатора.
- Да бисте активирали максималну брзину вентилатора додирните Boost. Вентилатор ради у режиму Boost одређено време. Након тога, ниво брзине вентилатора се автоматски мења на 3. Притисните тастер 0 да бисте се ручно деактивирали Boost.

## Светло аспиратора

Плочу за кување можете да подесите да автоматски активира светло сваки пут када активирате плочу за кување. Да бисте то урадили, подесите автоматски режим на режим 1 – режим 6. Такође можете ручно да активирате или деактивирате светло на аспиратору.

### Ручно активирање светла

1. Додирните .
2. Додирните  да бисте укључили светло.

Да бисте искључили светло, поново додирните .

## 6.19 Језик

1. Додирните  да бисте отворили Мени.
2. Изаберите Подешавања > Конфигурација > Језик.
3. Изаберите језик са листе.

Да бисте сачували избор, додирните  или . Затим изаберите ДА у искачућем прозору.

Ако сте избрали погрешан језик, додирните  > . Появљује се листа. Изаберите прву опцију са врха са леве стране, а затим прву опцију са врха са леве стране (или другу опцију са врха са десне стране у зависности од верзије софтвера). Листајте надоле да бисте одабрали одговарајући језик са листе. Када се појави искачући прозор, изаберите опцију са десне стране.

## 6.20 Звукови тастера / Јачина звука

Можете да одаберете врсту звука који еmitује ваша плоча за кување или да потпуно искључите звук. Можете да бирате између кликова (подразумевано) или звучног сигнала.

Такође можете да изаберете ниво јачине звука.

1. Додирните  на дисплеју да бисте отворили Мени.

2. Изаберите Подешавања > Конфигурација > Звукови тастера / Јачина звука.
3. Одаберите одговарајућу опцију. Подешавање се чува автоматски.

## 6.21 Осветљеност

Можете да мењате осветљености дисплеја.

Постоји 5 нивоа осветљености, 1 је најнижи а 5 је највиши.

1. Додирните  да бисте отворили Мени.
2. Изаберите Подешавања > Конфигурација > Осветљеност.
3. Одаберите одговарајући ниво. Подешавање се чува автоматски.

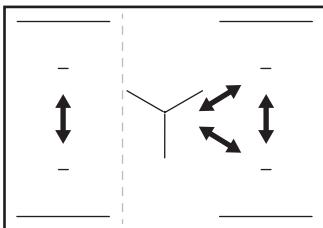
## 6.22 Управљање напајањем

Ако је више зона активно и утрошена снага премашује ограничење напајања, ова функција ће расподелити расположиву електричну енергију на све зоне за кување (повезане на исту фазу). Плоча за кување регулише подешавања топлоте како би заштитила осигураче у кућној инсталацији.

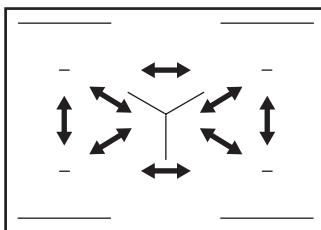
- Зоне за кување су груписане према локацији и броју фаза у плочи за кување. Свака фаза има максимално електрично оптерећење од 3680W. Ако плоча за кување достигне максималну расположиву снагу за једну фазу, снага зона за кување ће се автоматски смањити.
- Првобитно изабрано подешавање топлоте зоне за кување (или зоне за кување која користи ФУНКЦИЈЕ или Јела) увек је приоритет. Преостала снага ће бити подељена између осталих зона за кување по редоследу одабира.
- Боја командне траке приказује доступне опције за подешавање топлоте:
  - црвена – тренутно подешавање топлоте,
  - бела – максимално доступно подешавање топлоте,
  - светло сива – недоступно подешавање топлоте (ради Управљање напајањем).

- Уколико није доступан већи степен топлоте, прво га смањите за остале зоне за кување.

Погледајте на слици могуће комбинације расподеле електричне енергије међу зонама за кување.



Ако је укупна снага плоче за кување ограничена (1500 W – 6000 W) функција дистрибуира расположиву снагу између свих зона за кување. Погледајте поглавље „Пре прве употребе“ > „FlexPower“.



## 7. НАПОМЕНЕ И САВЕТИ



### УПОЗОРЕЊЕ!

Погледајте поглавља о безбедности.

### 7.1 Посуђе



Јако електромагнетно поље у индукционим зонама за кување врло брзо ствара топлоту у посуђу за кување.

Користите индукционе зоне за кување у комбинацији са одговарајућим посуђем за кување.

- Да бисте спречили прегревање и побољшали учинак зона, посуда за кување мора да буде што дебља и равнија.
- За функцију Пржење у тигању користите само тигање са равним дном.
- Осигурајте да су доње површине посуда за кување чисте и суве пре него што их ставите на површину плоче.
- Увек водите рачуна да не вучете или трљате посуђе за кување по ивицама и угловима стаклене површине јер то може да окрњи или оштети стаклену површину.

### Материјал за кување

- исправно:** ливено гвожђе, челик, емајлирани челик, нерђајући челик, посуђе са вишеслојним дном (са исправном ознаком производиоца).
- неисправно:** алуминијум, бакар, месинг, стакло, керамика, порцелан.

**Посуђе је погодно за индукциону плочу за кување ако:**

- вода брзо прокључча на зони за кување која је подешена на највиши ниво топлоте.
- дно посуђа привлачи магнет.

### Димензије посуђа за кување

- Индукционе зоне за кување се аутоматски прилагођавају димензији дна посуђа за кување. Погледајте тачне димензије посуђа за кување у одељку „Технички подаци“ > „Спецификација зона за кување“. Ставите посуду у средину изабране зоне за кување.
- Ефикасност зоне за кување повезана је са пречником посуђа за кување. Ради обезбеђења оптималног преноса топлоте, користите посуђе за кување чији је пречник дна сличан пречнику зоне за кување (тј. максимални пречник посуђа за кување наведен у одељку

„Технички подаци“ > „Спецификација зона за кување“.

- Посуђе за кување чији је пречник мањи од оног који је наведен у деклерацији за одређену зону за кување прима само део енергије коју производи зона за кување, што доводи до споријег загревања.
- Ради безбедности и оптималних резултата кувања не користите посуђе за кување које је веће од посуђа наведеног у „Спецификацијама зона за кување“. Избегавајте да посуђе за кување држите близу командне табле током кувања. Ово може да утиче на функционалност командне табле или да случајно активира функције плаче за кување.



Погледајте одељак „Технички подаци“.

## 7.2 Звукови током рада



Звукови су нормални и не указују на кварт. Бука која се ствара током припреме јела се разликује и зависи од ког је материјала посуђе направљено, као и од нивоа снаге који се примењује.

### Бука која се ствара током припреме јела:

- пукотетање: посуђе за кување је направљено од различитих материјала (структурна сендвича).
- пиштање: користите зону за кување са високим нивоом снаге, а посуђе за кување је направљено од различитих материјала (структурна сендвича).
- шум: користите висок ниво снаге.

### Звукови које производи плача за кување:

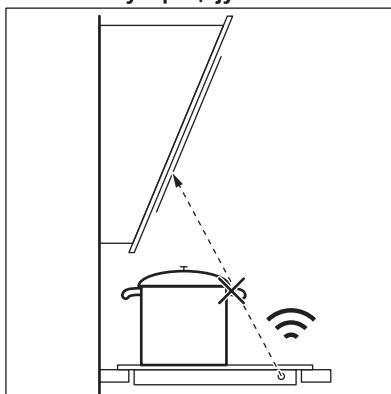
- клик: долази до електричног пребазирања, посуда за кување се отвара након што је поставите на плачу.
- шиштање, зујање: ради вентилатор.
- ритмички звуци: детектовано посуђе за кување.

## 7.3 Савети и напомене за Hob²Hood

Када плочу за кување користите са том функцијом:

- Заштитите плочу аспиратора од директне сунчеве светlosti.
- Не усмртавајте халогено светло на плочу аспиратора.
- Немојте да покривате командну таблу аспиратора.
- Не прекидајте сигнал између плаче за кување и аспиратора (нпр. руком, дршком посуде или лонцем). Погледајте слику.

**Аспиратор приказан на слици испод је само за илустрацију.**



Редовно чистите прозорчић за инфрацрвену везу Hob²Hood.



Други уређаји са даљинским управљањем могу да блокирају сигнал. Не користите такве уређаје близу плаче за кување док Hob²Hood ради.

### Кухињски аспиратори са функцијом Hob²Hood

За цео асортиман кухињских аспиратора који подржавају ову функцију погледајте наш сајт за потрошаче. Кухињски аспиратори AEG који подржавају ову функцију морају имати симбол .

## 8. НЕГА И ЧИШЋЕЊЕ



### УПОЗОРЕНЬЕ!

Погледајте поглавља о безбедности.

### 8.1 Опште информације

- Очистите плочу за кување након сваке употребе.
- Увек користите посуђе за кување са чистом доњом површином.
- Огреботине или тамне флеke на површини немају никакво дејство на рад плоче за кување.
- Користите посебно средство за чишћење погодно за површину плоче за кување.
- Увек користите стругач који се препоручује за плоче за кување са стакленом површином. Стругач користите само као додатни алат за чишћење стакла након уобичајеног поступка чишћења.



### УПОЗОРЕНЬЕ!

Немојте користити ножеве или било који други оштар, метални алат за чишћење стаклене површине.

### 8.2 Чишћење плоче за кување

- **Одмах уклоните:** топљену пластику, пластичну фолију, со, шећер и храну са шећером, јер у супротном прљавштина може проузроковати оштећење плоче за кување. Водите рачуна како бисте избегли опекотине. Користите посебан стругач на стаклену површину под оштрим углом и померајте оштрицу по површини.
- **Уклоните када се плоча за кување довољно охлади:** светле кругове од каменца и воде, трагове масноће, промену боје у виду светлуцања метала. Очистите плочу за кување влажном крпом и неабразивним детерцентом. Након чишћења плочу за кување обришите меком крпом.
- **Уклоните промену боје у виду светлуцања метала:** користите раствор воде са сирћетом и очистите површину стакла крпом.

## 9. РЕШАВАЊЕ ПРОБЛЕМА



### УПОЗОРЕНЬЕ!

Погледајте поглавља о безбедности.

### 9.1 Шта учинити ако...

Проблем	Могући узрок	Решење
Не можете да укључите плочу за кување нити да је користите.	Плоча за кување није прикључена на електрично напајање или није правилно прикључена.	Проверите да ли је плоча за кување правилно прикључена на електрично напајање. Погледајте електричну шему.
	Осигурач је прегорео.	Проверите да осигурач није узрок квара. Уколико осигурач непрекидно прегорева, обратите се квалификованом, овлашћеном електричару.

Проблем	Могући узрок	Решење
	Нисте подесили степен топлоте у року од 60 секунди.	Поново укључите плочу за кување и подесите степен топлоте за мање од 60 секунди.
	Истовремено сте додирнули 2 или више сензорска поља.	Додирните само једно сензорско поље.
	Pause ради.	Погледајте одељак „Свакодневна употреба“.
Дисплеј не реагује на додир.	Део дисплеја је покривен или су посуде стављене сувише близу дисплеја. На дисплеју се налази нека тачност или предмет.	Уклоните предмете. Померите посуде даље од дисплеја. Очистите дисплеј, сачекајте да се уређај охлади. Искључите плочу за кување са електричног напајања. Поново је прикључите након 1 минута.
Оглашава се звучни сигнал и плоча за кување се деактивира. Оглашава се звучни сигнал када је плоча за кување искључена.	Ставили сте нешто преко једног или више сензорских поља.	Уклоните предмет са сензорских поља.
Плоча за кување се деактивира.	Ставили сте нешто на сензорско поље ①.	Уклоните предмет са сензорског поља.
Индикатор преостале топлоте се не укључује.	Зона за кување није загрејана јер је коришћена само у кратком периоду или је сензор испод плоче за кување оштећен.	Уколико је зона радила доволно дugo да буде загрејана, обратите се овлашћеном сервисном центру.
Не можете да активирате највиши степен топлоте.	Друга зона је већ подешена на највиши степен топлоте.	Прво смањите снагу друге зоне.
	Ниво FlexPower је пренизак.	Промените максималну снагу у Мени. Погледајте одељак „Прве употребе“.
Сензорска поља постају врућа.	Посуђе за кување је превелико или сте га ставили преблиzu ко- мандама.	Уколико је могуће, ставите велико посуђе за кување на задње зоне.
Hob ² Hood не ради.	Прекрили сте командну таблу.	Уклоните предмет са командне табле.
Hob ² Hood екран није видљив.	Hob ² Hood је искључен у подешавањима.	Идите на подешавања/Hob ² Hood и активирајте функцију.
Hob ² Hood ради, али само лампица светли.	Активирали сте режим 1.	Пребаците режим на режим 1 – режим 6 или сачекајте док не започне автоматски режим.
Hob ² Hood режими 1 – 6 раде , али лампица је угашена.	Можда постоји проблем са сијалицом.	Контактирајте овлашћени сервисни центар.
Не чује се звук када додирнете сензорска поља на командној табли.	Звуци су деактивирани.	Активирајте звучне сигнале. Погледајте одељак „Свакодневна употреба“.

Проблем	Могући узрок	Решење
Подешен је погрешан језик.	Грешком сте променили језик.	Следите упутства у одељку „Свакодневна употреба“, „Језик, да бисте променили погрешан језик.“
Зона за кување се деактивира.	Аутоматско искључивање деактивира зону за кување.	Искључите плочу за кување и поново је укључите. Погледајте одељак „Свакодневна употреба“.
 и порука се појављују.	Контролна брава ради.	Погледајте одељак „Свакодневна употреба“.
Појављује се „E - U - O“.	Child Lock ради.	Погледајте одељак „Свакодневна употреба“.
Трака нивоа снаге трепери.	Нисте ставили посуђе за кување на зону.	Ставите посуђе за кување на зону.
	Неодговарајуће посуђе за кување.	Употребите одговарајуће посуђе за кување. Погледајте одељак „Напомене и савети“.
	Пречник дна посуђа за кување је сувише мали за зону.	Користите посуђе за кување одговарајућих димензија. Погледајте одељак „Технички подаци“.
 се пали.	Електрична веза је неисправна.	Прекините везу плоче за кување са мрежним напајањем и провредите везу. Погледајте одељак „Монтажа“.
 се пали.	Сензор температуре зоне за кување детектује превисоку или прениску температуру.	Оставите зону за кување да се охлади или подигните амбијентну температуру изнад 15 °C. Уколико се проблем настави, обратите се овлашћеном сервисном центру.
 се пали.	Вентилатор за хлађење је блокиран.	Побрините се да ништа не блокира вентилатор. Ако вентилатор није ни због чега блокиран, а проблем и даље постоји, обратите се овлашћеном сервисном центру.
Можете чути константни звучни сигнал.	Прикључење на електричну мрежу није правилно.	Искључите плочу за кување са електричног напајања. Затражите од квалификованог електричара да провери инсталацију.
Загревање посуде траје дуже од 5 минута.	Дно посуде није погодно за индукцију.	Користите посуђе за кување са одговарајућим дном (равно, магнетно). Погледајте одељак „Напомене и савети“.

Проблем	Могући узрок	Решење
Загревање дуго траје.	Посуђе за кување је премало и прими само део топлоте коју производи зона за кување.	Ради обезбеђења оптималног преноса топлоте, користите посуђе за кување чији је пречник дна спичан пречнику зоне за кување (тј. максимални пречник посуђа за кување наведен у одељку „Технички подаци“ > „Спецификација зона за кување“).
Плоча за кување не може да се повеже са бежичном мрежом.	Рутер блокира нове WLAN кориснике.	Уверите се да рутер дозвољава повезивање нових корисника. По потреби рестартујте рутер.
	Бежична веза плоче за кување није активирана.	Активирајте WiFi. Погледајте одељак „Прве употребе“, „Бежична веза / веза са апликацијом“.
	Фреквенција рутера је подешена на 5 GHz.	Промените подешавања рутера на 2,4 GHz или 2,4+5 GHz. Ако рутер подржава само фреквенцију од 5 GHz, плоча за кување неће моћи да се повеже.
	Сигнал бежичне мреже је слаб.	Померите рутер тако да буде ближе плочи за кување. По потреби користите WiFi рипитер да бисте појачали сигнал.
Не видите плочу за кување у листи WLAN мреже у подешавањима апликације.	Плоча за кување је већ повезана са мрежом, али можда није видљива.	Искључите плочу за кување из мреже. Погледајте одељак „Прве употребе“, „Бежична веза / веза са апликацијом“.
Подешавање више топлоте није доступно.	Управљање напајањем ради и смањује максималну снагу.	Погледајте одељак „Свакодневна употреба“, Управљање напајањем.
Функција Кључање се не покреће.	Преостала топлота је још присутна на овој зони.	Сачекајте да се зона охлади или употребите другу, хладну зону .
Функција Кључање се не зауставља.	Можда нема доволно воде у посуди за кување (вibrације не могу да се открију) или је вода већ прешиле топла.	Користите најмање 1 l хладне воде по посуди за кување.
Функција Кључање се изненада зауставља.	Посуђе за кување није компатibilno са функцијом. Функција не може да детектује вибрације које прави кључала вода. Посуђе за кување је можда премало за зону за кување.	Немојте да користите нелепљиво посуђе за кување са овом функцијом. Прокувајте више воде или се пребаците у хладну зону за кување. Немојте да додајете со пре него што вода стигне до тачке кључања. Побрините се да се пречник посуде за кување уклапа у величину зоне за кување. Ставите посуду у средину изабране зоне за кување.
Загревање функцијом Пржење утигању траје дugo.	Посуђе за кување је премало, претешко или је дно неједнако.	Погледајте „Напомене и савети“.

## 9.2 Ако не можете да пронађете решење...

Уколико не можете сами да пронађете решење проблема, обратите се продавцу или овлашћеном сервисном центру. Наведите податке са плочице са техничким карактеристикама. Уверите се

да плочу за кување користите правилно. У супротном, сервисирање које обави сервисер или заступник неће бити бесплатно ни у гарантном року. Информације о гарантном року и списак овлашћених сервиса налазе се у гарантном листу.

## 10. ТЕХНИЧКИ ПОДАЦИ

### 10.1 Плочица са техничким карактеристикама

Модел NIH85M30AB:

Тип 62 D5A 01 EA

Индукција 7.35 kW

Серијски бр. ....

AEG

PNC 949 598 458 00

220 - 240 V/400 V 2 N, 50 Hz

Произведено у: Немачка

7.35 kW



### 10.2 WiFi веза

Фреквенција WiFi везе 2400 - 2483,5 MHz

EIRP max 20 dBm / 100 mW

### 10.3 Спецификација зона за кување

Зона за кување	Номинална снага (подешавање максималне топлоте) [W]	Boost [W]	Boost максимално трајање [мин]	Пречник посуђа за кување [mm]
Предња лева	2300	3200	10	125 - 210
Задња лева	2300	3200	10	125 - 210
Средњи задњи	2300	3200	10	125 - 210
Предња десна	2300	3200	10	125 - 210
Задња десна	2300	3200	10	125 - 210

Снага зона за кување се може мало разликовати од података у табели. Мења се у зависности од материјала и пречника посуђа за кување.

Ради обезбеђења оптималног преноса топлоте и бољих резултата припреме јела,

користите посуђе за кување чији је пречник дна сличан пречнику зоне за кување (тј. максимални пречник посуђа за кување наведен у табели). Не користите посуђе за кување чији је пречник већи од пречника зоне за кување.

## 11. ENERGETSKA EFIKASNOST

### 11.1 Информације о производу према прописима о еко-дизајну ЕУ

Идентификација модела	NIH85M30AB	
Врста плоче за кување	Уградна плоча за кување	
Број зона за кување	5	
Технологија загревања	Индукција	
Пречник кружних зона за кување (Ø)	Предња лева Задња лева Средњи задњи Предња десна Задња десна	21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm 21.0 cm
Потрошња енергије по зони за кување (EC electric cooking)	Предња лева Задња лева Средњи задњи Предња десна Задња десна	180.8 Wh/kg 175.4 Wh/kg 184.4 Wh/kg 189.4 Wh/kg 184.4 Wh/kg
Потрошња енергије плоче за кување (EC electric hob)		182.9 Wh/kg

IEC / EN 60350-2 – Електрични уређаји за кување у домаћинству – део 2: Грејне плоче – Методе за мерење перформанси.

### 11.2 Уштеда електричне енергије

Електричну енергију можете да уштедите током свакодневног кувања ако пратите доле наведене савете.

- Када загревате воду, користите само онолико воде колико вам треба.
- По могућности на посуде увек ставите поклопце.
- Посуду ставите тачно на средину зоне за кување.
- За догревање или отапање хране користите преосталу топлоту.

### 11.3 Информације о производу за потрошњу енергије и максимално време за достизање применљивог режима мале снаге

Потрошња енергије када је уређај искључен	0.5 W
Потрошња енергије у мрежном режиму припремности	2.0 W
Максимално време потребно да опрема аутоматски достигне применљиви режим мале снаге	2 мин

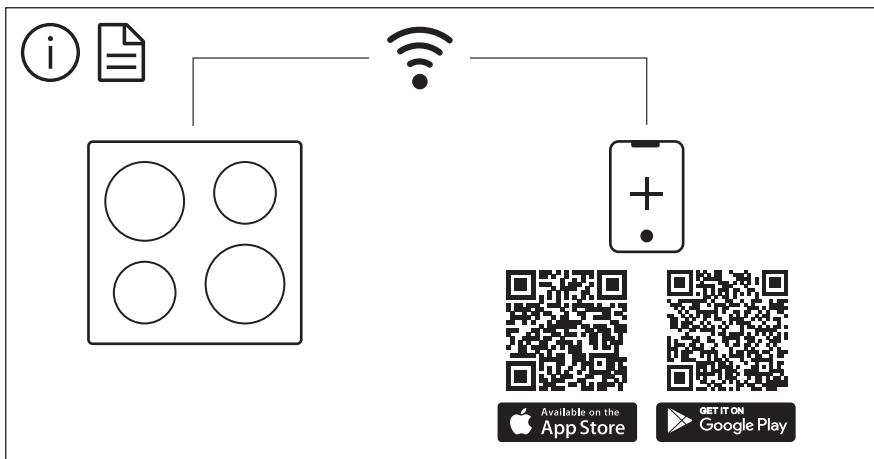
За упутства о томе како да активирајете и деактивирајете повезивање са бежичном мрежом погледајте поглавље „Пре прве употребе“.

## 12. ЕКОЛОШКА ПИТАЊА

Рециклирајте материјале са симболом . Паковање одложите у одговарајуће контејнере ради рециклирања. Помозите у заштити животне средине и људског здравља као и у рециклирању отпадног

материјала од електронских и електричних уређаја. Уређаје обележене симболом не莫јте бацати заједно са смећем. Производ вратите у локални центар за рециклирање или се обратите општинској канцеларији.

**aeg.com**



Available on the  
App Store



GET IT ON  
Google Play

701136027-A-302025



CE